



4<sup>o</sup> Acad.

142

Abhandlungen



✓

Λ

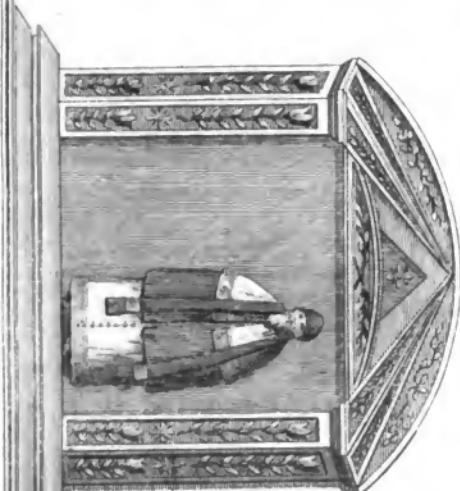
<36616409180013

<36616409180013

Bayer. Staatsbibliothek







Neuere  
Abhandlungen  
der königlichen  
Böhmischen Gesellschaft  
der  
Wissenschaften.

---

Dritter Band.

Mit Kupfern.

---

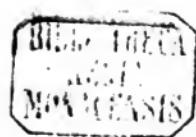
---

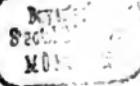
Prag,  
gedruckt bey Franz Gerzabek, Vater.

1798.

1798.

1798.





Seiner  
Königlichen Hoheit  
dem  
Durchlauchtigsten  
Herrn Herrn  
**Karl Ludwig,**

Erzherzogen von Österreich, königlichen Prinzen  
von Ungarn und Böhmen, Ritter des goldenen Blie-  
ßes, Großkreuz des militärischen Marienthiesen-  
ordens, kaiserlichem Reichsfeldmarschall, kaiserlich-  
königlichem Feldzeugmeister, Inhaber eines kaiserl.  
königl. Infanterieregiments, Gouverneur  
und Kapitain-General im Königrei-  
che Böhmi.



Euer königliche Hoheit!

Nur dem Eiser für den Ruhm und das Beste unseres Böhmischen Vaterlandes verdanken wir den bisherigen glücklichen Erfolg unserer wissenschaftlichen Bemühungen, und den glänzendesten Lohn derselben: Leopolds II. und Franzens II. erhabenen Beyfall; und nur die Vaterlandsliebe konnte uns ermuntern, konnte uns beynahe berechtigen, dem Sohne Leopolds, und dem Bruder Franzens mit der Fortsetzung unserer Versuche ein Opfer unserer Ehrfurcht und unseres Dankes zu bringen.

Die Liebe der Böhmen gegen das Blut ihrer Herrscher haben selbst die Federn des manchmal miß-

mißgünstigen Auslandes gerühmt! Aber seit dem  
der ganzen Nachwelt unvergeßlichen Augustmonat  
des 1796<sup>ten</sup> Jahrs haben wir auf Euer königl.  
**Hoheit** Huld insbesondere einen vorzüglichlichen An-  
spruch. Ein Feldherr des alten Roms, nannte die-  
jenigen, die er unterjocht hätte, Söhne, die ihm die  
Siegesgöttin gebohren hatte. Ein Gedanke, der  
das Herz des Helden um so mehr ehret; weil er ihn  
als einen Beweggrund angeführt hat, die Besiegten  
mit Schonung zu behandeln. Aber mit ungleich  
größerem Rechte können wir Böhmen alle sagen:  
wir sind Söhne, die ihrem Lieblinge Karl von  
Destreich die Siegesgöttin gebohren hat; denn wer  
weiß

weis es nicht, daß für den Eroberer die Herzen eines Volkes oft unbezwingbar sind, welche der Retter immer seine sichersten Eroberungen, und seine schönsten Trophäen zugleich nennen kann?

Daß dieses insbesondere die Herzen der geretteten Böhmen für Euere königl. Hoheit ewig seyn werden, dafür bürget der eben so laute, als einstigmige Dank der Nation, der auf seiner weitern Heldenbahn zugleich mit den Seegenswünschen aller guten Menschen Demjenigen nachtdonet, der den Gräueln des Krieges an den Gränzen unseres Vaterlandes einen unübersteiglichen Damm entgegen  
ge=

gesetzt hat, und — dieses ist die schönste Blume in Karls Kranz — dessen Helden Schwert es der feindlichen Übermacht nicht erlaubte, unsere Mitbürger in dem Genüsse der Früchte der väterlichsten Regierung auch nur einen Tag zu stören.

Hier dürfen wir wohl als Freunde der Wissenschaften, dieser Pflegerinnen der Tugend, und dieser Beförderinnen des Menschenwohls — denn nur unter diesem Namen kennen wir sie — auch unseren Dank lauter lassen, und es frey bekennen: Karl III von Oesterreich dem glorreichen Beschützer unserer Gränzen verdanken wir die Fortdauer

dauer der glücklichen Rüsse, ohne welche wir unsre dem Nutzen des Mitbürgers gewidmete, und für das Vaterland vielleicht nicht unruhmliche, Arbeiten nicht hätten fortsetzen können.

Schenken also Euere königl. Hoheit eine huldvolle Ansnahme den Früchten unseres Fleisches, die unter dem Schutze ihrer von den österreichischen, und lothringischen Heldenahnen ererbten Tapferkeit reif geworden sind. Vielleicht daß sie auch die in denselben unverkennbare Vaterlandsliebe dem Prinzen eines Herrscherhauses empfiebt, welches, so wie es nie einen andern Fürstenruhm gekannt, als das

Glück der beherrschten Völker; nie seinen Thron  
durch eine andere Macht befestiget hat, als durch  
die Liebe seiner Unterthanen; sich auch durch die treue  
Unabhängigkeit der Bürger seiner Staaten schon  
lange überzeugt hat, daß in der Sprache derselben  
die Worte: Vaterlandsliebe, und Fürstenliebe nur  
einen, und ebendenselben Begrif ausdrücken.

Euer königl. Hoheit

Unterthänigst gehorsamste  
die kön. Böhm. Gesellschaft  
der Wissenschaften.

---

# Geschichte der Gesellschaft.

---

**D**ie k. Gesellschaft erhielt von Zeit zu Zeit neue Beweise der Achtung von Gelehrten, die bisher ihre Mitglieder nicht waren: So verehrte ihr Herr Joh. Christ. Engel aus Wien seine Geschichte der Ukraine, und der ukrainischen Kosacken, wie auch der Königreiche Halitsch, und Vladimir, und Herr Woltemann theilte ihr durch Herrn Abbe Gruher seine Bemerkungen über ein katoptrisches Phänomen mit, welches an den Gegenständen nahe am Horizont nicht selten sichtbar ist, indem er sie zugleich der Beurtheilung der Gesellschaft unterwarf. Durch die Ernennung zu ihren auswärtigen Mitgliedern glaubte die Gesellschaft beyde schätzbare Gelehrte ihres Beyfalls am besten zu versichern.

Auch die Aufmerksamkeiten mehrerer vaterländischen Grossen dienten der Gesellschaft zur Aufmunterung. Des k. k. Kabinettsministers Grafen von Colleredo Exzellenz waren auf das erste Wort Sr. Exzellenz des Herrn Präsidenten ganz willig, Sr. kais. Majestät den Allerhöchstenselben gewidmeten Aktenband zu überreichen, und die Gesellschaft dem Schus

## IV

## Geschichte

he des Monarchen zu empfehlen; und des k. k. Directorialministers Grafen Leopold von Kolowrat Exzellenz, ihren alten Gesinnungen gegen die Gesellschaft, die Sie schon eher zur Bestreitung ihrer Auslagen großmuthig unterstutzt hatten, getreu, dankten ihr ikt schriftlich für das Geschenk ihrer Abhandlungen, mit dem beigefügten Wunsche, der Gesellschaft bei jeder Gelegenheit möglich zu seyn.

Noch vor Ende des Jahres 1795 hatte anstatt des in seiner Thätigkeit durch eine Krankheit gehemmten Herrn Abbe Dobrovský Herr Astronom Sternad das Sekretariat übernommen.

Einer der ersten Gegenstände der Berathschlagungen der Gesellschaft mit dem Anfange des Jahrs 1796 waren die theils schon im verflossenen Jahre ausgeschriebenen, theils noch auszuschreibenden Preisaufgaben.

Die phisikalische Klasse wird der gelehrten Welt von ihren dabei getroffenen Maasregeln sowohl, als den Folgen derselben eine vollständige Nachricht in der Vorrede zu den gedruckten Preisschriften mittheilen, die durch die Veranstaaltung der Gesellschaft in einem besondern Band ehestens ans Licht treten werden.

Die historische Klasse bestimmte sich aus mehrern von ihren Mitgliedern vorgeschlagenen Preissagen für eine Geschichte des böhmischen Handels.

Nach ihrem Gutachten mache die Gesellschaft folgende Anzeige durch den Druck bekannt, aus welcher ihre patriotische Absicht am besten abzunehmen ist.

Histo-

## Historische Preisaufgabe

Der I. Böhmischen Gesellschaft der Wissenschaften zu Prag  
für das Jahr 1796.

Aus mehreren ist in dieser Absicht von der historischen Classe vorgeschlagenen Aufgaben hat die Gesellschaft in einer ordentlichen Sitzung am 20. Jänner 1796 folgende gewählt:

Eine Geschichte des böhmischen Handels von den ältesten bis auf die gegenwärtigen Zeiten.

Die Gesellschaft wünscht eine ausführliche Darstellung der Schicksale des böhmischen Handels, nebst einer sorgfältigen Entwicklung der Ursachen seines Flors, und Stockens in den verschiedenen Perioden, als:

Vor Karls IV.

Unter der Regierung dieses Schöpfers des Nationalwehrstandes.  
Seit seinen Zeiten bis zur Gründung der Manufakturen unter  
Karls VI.

Unter der Regierung Theresiens, und Josephs bis auf unsere  
Zeit.

In einer jeden dieser Perioden erwartet die Gesellschaft eine befriedigende Erörterung folgender Fragen: — Mit welchen Ländern trieb Böhmen Handel? — war der Vortheil auf seiner Seite, oder auf jener des Auslandes? — lieferte ihm bloß die Landwirtschaft die Ausfuhrartikel? oder auch der Bergbau? auch Manufakturen? Mit welchem Erfolge wurden diese Zweige der Betriebsamkeit bearbeitet? — Es versteht sich ohnehin, daß hier von dem Bergbau nur in statistischer Hinsicht gehandelt werden darf. — Was war insbesondere die Ursache  
des

des Versalls gewisser einst blühender Manufakturen? (wobey man den Bearbeiter zugleich auf jene aufmerksam zu machen wünschet, von deren Existenz in ältern Zeiten man bey einem und dem andern Historiker Spuren findet) Welche Aufmunterung genoss der Handel, und die Nationalbetriebsamkeit von der Seite der Regierung? — Was fanden sie überhaupt für Hindernisse? — Warum verfehlten selbst die wohlthätigsten Anstalten der Regierung zur Besförderung des innländischen Handels mitunter ihres Zweckes?

Die Abhandlungen sind bis zum 1ten März 1797 an den Sekretär der Gesellschaft den k. k. Astronom Herrn Anton Sternad einzuschicken, welche mit versiegeltem Namen des Verfassers, und der sonst gebräuchlichen Devise versehen seyn müssen.

Die k. böhmische Gesellschaft der Wissenschaften hat für die beste Bearbeitung dieser Frage einen Preis von 100 fl.; Se. Exzellenz der Herr Präsident der Gesellschaft Franz Graf von Hartig, und Herr Joachim Graf von Sternberg, haben jeder noch ein hundert Gulden auf eben dieselbe Frage zugegeben, so daß der ganze Preis sich auf 300 fl. beläuft.

Prag den 27. Jänner 1796.

Anton Sternad;

k. k. Astronom, und Sekretär der k.  
Gesellschaft der Wissenschaften.

Die Anzahl der ordentlichen Mitglieder der Gesellschaft ward in diesem Jahre durch den k. k. Professor der Statistik an der Karlsferdinandischen Universität Herrn Doktor Joseph Mader, und durch den zweiten Bibliothekar des Stiftes Strahov Herrn Gottfried Dlabacj vermehrt,  
nach-

nachdem beide die diesem Bande eingeschalteten Abhandlungen der Gesellschaft überreicht hatten. Zwei vorzügliche Zierden des göttinger Museums sind die Herren Hofräthe Kästner und Lichtenberg, so wie der k. k. Professor der hohern Mathematik zu Osse Herr Paskowich, von dem sich ebenfalls eine Abhandlung in diesem Bande befindet, wurden zu auswärtigen Mitgliedern gewählt; und dem Herrn Grafen Franz v. Sternberg trug die Gesellschaft ihre Ehrenmitgliedschaft an, nachdem er ihr über zwei vom Herrn Kanonikus Krzikowsky zu Kremsier, ihr zugekommene Münzen folgenden sehr befriedigenden Aufsatz zugestellt hatte:

Beantwortung der Anfrage, mit welcher mich die k. Gesellschaft der Wissenschaften untern s. Jäner d. J. beeckt hat.

Ich halte die vorliegenden zwen Stücke für Münzen Otto's und Konrads, der Brüder Königs Wratisslaus und Fürsten von Mähren, und nähre mich hiermit der Meinung Dobners. (Annal. Hagec. Tom. VI. pag. 7.)

Jene des Herrn Dobrowsky mag vielleicht auf folgenden Gründen beruhen:

- 1) Dass uns bisher wenig oder gar keine mährische Münzen älterer Regenten bekannt sind. a)
- 2) Dass das Bild des h. Wenzel näher auf Böhmen deutet.
- 3) Dass auf unsern einheimischen Münzen des Mittelalters die Namen zweyer Fürsten nie vereinigt vorkommen.

### Der

- a) Voigt hat doch im Entwurfe des V. Bandes der Beschreibungen böhm. Münzen vermutlich keiner andern Denarien besagter Fürsten erwähnt, als jener die Dobner herausgegeben hat, und seine Münze Jodock ist mir als luxemburgisch bekannt.

Der erste Grund ist der wichtigste; es schwächt ihn aber die Verachtung, daß es unter den Münzen böhmischer Regenten, eigentlich Märtyrische geben mag, die wir aus Mangel bestimmter Kennzeichen nicht unterscheiden können.

Zweitens. Die Vorstellung des hl. Wenzel kann bei der beständigen Verbindung dieses Landes mit Böhmen, und dessen Abhängigkeit nicht bestreiten; am wenigsten auf Münzen der Brüder, und respektive Nachfolger des ersten böhmischen Königs.

Von dem dritten Sage wäre nebst der gegenwärtigen noch eine Ausnahme auf einer neuerlich entdeckten Münze aufzuweisen, wo man auf dem Avers, Rex Wladislaus auf dem Revers, Judita Regina sieht.

Der Beweis der Identität der Person fände auch eher statt, wenn die Inschriften Otto — Conrat Dux, und nicht Otto Dux Conrat Dux lauteten; denn die Wiederholung des Herzogtitels setzt hier sicher zwey Personen voraus.

Entscheidender aber als alles dieses ist der Charakter der mährisch-slowakischen Münzepoche, welchen die vorliegenden Exemplare unverkennbar an sich tragen:

Die Münzen dieses Zeitraums sind fast durchgängig  
etwas klein,  
ziemlich dicke,  
rund und scharf beschritten;  
ein gezähnter Rand umgibt die Inschrift, die Buchstaben sind  
groß und ungestaltet — z. B. das N gleicht dem H.

Die Münzen des zwölften Jahrhunderts sind  
größer als jene  
dünne,

ungleich beschürten,  
wenig erhaben, aber sehr geprägt,  
die Vorstellungen sind zusammengesetzter,  
die Schrift ist klein und nett.

Man halte Münzen Sobieslaus, und der beyden Vladislave, gegen die des Königs Wratislaw, um obige Karakteristik zu prüfen.

Ich lege auch eine Kupfertafel bey, auf welcher die Ähnlichkeit des Verses des ersten Stücks mit jenem der gegenwärtigen Münzen auffallend ist.

Prag den 14. Jänner 1796.

Franz Graf Sternberg.

Die von der Gesellschaft mit den Mineralien des Riesengebirges angesangene Sammlung erhielt in diesem Jahre einen beträchtlichen Zuwachs durch die ihrem außerordentlichen Mitgliede H. Doktor Neus abgekauften Sammlungen aller Fossilien des leitmericker und bunzlauer Kreises; sie ist von dem Sekretär der Gesellschaft H. Stenad genau nach der Beschreibung des Sammlers geordnet worden. Se. Erzellenz der Herr Generalfeldzeugmeister Graf Franz Rinský, auf den sie, als ihr Ehrenmitglied stolz zu seyn, so viele Ursache hat, verehrte der Gesellschaft eine Magnetnadel aus China. Auch hat Herr Professor Gerstner der Gesellschaft läufiglich ein Modell von einem kubischen Gebilde überlassen, womit die bekannte große Wirkung der englischen Zylindergebilde auf eine einfachere und weniger kostbare Art erreicht werden dürste. Angebrachte Vorsichten, die Schwindung des Holzes unschädlich zu machen, eine bequeme Einrichtung der Federleisten, und vorzüglich eine besondere Art von Hebbedauinen, die nicht wie gewöhnlich als Hebel, sondern als Keile wirken, zeichnen

dieses Gebläse in seiner Art vor den bisher bekannten aus. Der Umstand, daß die Oberfläche dieser Keile nicht nach einer geraden Linie, sondern nach der Krümmung einer hierzu eigends berechneten Schlangenlinie gebildet wurde, verschafft diesem Gebläse den zweysachen Vortheil: erstens daß ein unabgeseheter, beständig gleichförmiger Windstrom dadurch erhalten; und zweyten, daß die Trägheit der Materie, die sich bey allen dergleichen abgesetzten Bewegungen, als ein merklicher Widerstand äußert, hier zu eben der Zeit und in gleichem Maaße bey dem auslassenden Balge, als Kraft benutzt wird, als sie sich bey dem angreissenden als Widerstand zeigt.

Dieser einfache Mechanismus ist zwar schon bey einigen hohen Dosen in Böhmen versucht, und mit Beyfall aufgenommen worden, weil jedoch die Größe dieser hohen Dosen mit den oben angeführten englischen oder sibirischen noch in kleinen Vergleich kommt, so wird der Herr Professor Gerßner noch einen größeren Versuch mit selben abwarten, um nachher dem Publikum eine umständlichere Beschreibung dessen vorlegen zu können. Indessen wird dieses Modell im Saale der Gesellschaft aufbewahrt. Die Fortschzung der Abhandlung über die Gesetze des Wasserstoßes wird wegen verschiedenen Hindernissen erst im folgenden Bande dieser Abhandlungen vom Hrn. Prof. Gerßner geliefert werden.

Herr von Detichs, Komandeur des toskanischen St. Stephanordens, k. k. Oberstlieutenant, Mitglied verschiedener Akademien, und einer der würdigen Erzieher Ihrer k. Hoheiten der Erzherzoge, hatte im Jahre 1796 aus Florenz durch Herrn Grafen Philipp von Swerts eine weiße Erde, und nachher einen daraus verfestigten Bauziegel der Gesellschaft mitgeheilt, dessen Beschreibung von Hrn. Gabroni Director des physikalischen Kabinets zu Florenz an Hrn. Trell übersendet, und im Jahre 1794 von Remer in einer deutschen Uebersetzung den chemischen Annalen  
ein-

eingerückt worden. Das Sonderbare, daß diese Art Ziegel leichter als das Wasser ist, und darauf schwimmt, hat einige Mitglieder der physikalischen Classe veranlaßt, ihre Bestandtheile zu untersuchen. Kieselerde machte beynahe  $\frac{2}{3}$  und Bittererde  $\frac{1}{3}$  des trockenen Pulvers aus. Der Feuergrad unserer Ziegelsen gab demselben keinen Zusammenhang. Allem Ansehen nach muß bey dem Formen der Ziegel, noch eine Portion eisenhaltiger Thon, und Allaunerde zugesetzt werden. Fabroni giebt für diese Ziegel folgende Bestandtheile an:

Kieselerde	055.
Bittererde	015.
Wasser	015.
Allaunerde	012.
Kalkerde	003.
Eyer	001.

Die Gesellschaft überläßt es den Freunden der Oricognosie auf diese Erdart bey ihren Reisen Rücksicht zu nehmen.

Einige Abhandlungen des Hrn. Doktor John, über die Gesundheitsquellen Böhmens, nahm die Gesellschaft als eine Verehrung ihrer Büchersammlung, so wie die des Herrn Nose mit vielem Danke an; und den Fleiß des wartenberger Bürgers Ignaz Bautsch, der ihr sein Werkchen über die Lohgärberei übergeben hatte, glaubte sie durch die silberne Medaille ermuntern zu müssen.

Die letzten Tage des 1796 Jahrs wurde der Gesellschaft auf allerhöchsten Hofbefehl von Sr. Exzellenz dem Herrn Obersten Burggrafen des Königreichs, Grafen von Stampach, ihr Gutachten über das Werk eines ihrer Mitglieder, des Hrn. Fortunat Durich, Bibliotheca Slavica, abgefodert. Sie stattete es, nach der Meinung der historischen Classe das-

hin ab : daß es als eine ganz neue litterärische Erscheinung zu betrachten, und für alle slawische Nationen vom äußersten Interesse sey. Bald darauf ward der gelehrte Verfasser mit einer jährlichen Zulage von 200 fl. zu seiner Pension begnadigt.

Das Vergnügen, welches die Gesellschaft aus dem, bei dieser Gelegenheit gegen sie geäußerten allerhöchsten Zutrauen geschöpft hatte, wurde bald darauf durch die Huld Sr. k. Hoheit des Erzherzogs Karl vermehrt.

Um mit dem Dank der ganzen Nation gegen den Retter Böhmens auch den ihrigen zu vereinigen, hatte die Gesellschaft die Bitte gewagt, Sr. k. Hoheit den neuen Band ihrer Arbeiten zueignen zu dürfen. Die Antwort des Königlichen Helden zeigte ganz den huldvollen Schäfer guter Kenntnisse, und ihrer Freunde. Eine neuß Aufmunterung für die Mitglieder, die gemeinnützigen Zwecke der Gesellschaft nach allen ihren Kräften zu befördern.

Indessen wäre die Gesellschaft vielleicht zu entschuldigen gewesen, wenn auf eine Zeit wenigstens ihre Thätigkeit der Verlust gehemmt hätte, den sie den 1ten May des 1797 Jährs erlitten hat. Der Tod raubte ihr an diesem Tag ihren würdigen Präsidenten, und zugleich den Wissenschaften einen ihrer ersten Berchre in unserm Vaterlande, dem Böhmischem Adel eine seiner größten Zierden, dem Staat einen seiner besten Bürger, und seinen Unterthanen den zärtlichen Vater.

Die Größe dieses Verlustes bestimmte sie auch, die Wahl eines neuen Präsidenten weiter hinauszuschieben: denn nur dem, der sich auf achten Menschenwehrth nicht versteht, kann es leicht scheinen, den Fürsten bergen, den Lajansky, den Hartigen, Nachfolger zu geben.

Bis zum 31ten März, als dem letzten Termin für die Preisfrage über die vortheilhafteste Erzeugung des Eisens, hatte die k. Gesellschaft von dreyen der ersten Konkurrenten Nachträge zu ihren Abhandlungen, und nebst diesen noch zwey neue Abhandlungen erhalten. Die Mitglieder der physikalischen Classe ließen sich nun angelegen seyn, in mehreren derselben gehaltenen Zusammentretangen selbe zu prüfen, und ihre verhältnismäßige Preiswürdigkeit zu bestimmen; auch fanden sie zu dieser Absicht vortheilhaft, ihren Berathungen noch solche Männer beizuziehen, welche in unserem Vaterlande durch viele auf eigene Rechnung hierüber angestellte Versuche, und durch eine glückliche Ausübung, und viele Erfahrung in diesem Fache sich bekannt gemacht haben. Nachdem sich endlich alle Stimmen dahin vereinigten, daß zwar keine von den eingelaufenen Abhandlungen der ausgesetzten Frage in ihrem ganzen Umfange Genüge geleistet, daß aber drey derselben sich dadurch ausgezeichnet, indem jeder einen besondern Theil der Frage vorzüglich gut beantwortet, und sonach alle drey in Verbindung mit einander die vorgegebene Frage größtentheils aufgeldet haben, so hat die k. Gesellschaft in einer ordentlichen Sitzung am 14. Juny 1797 beschlossen, den ausgesetzten Preis von 900 fl. unter die Verfasser derselben nämlich: Herrn Hofrath Fr. Joh. Herrmann zu Petersburg, Herrn Schindler zu Murau in Steiermark, und Herrn Professor Lampadius in Freyberg, zu verteilen, und diese Abhandlungen in einem eigenen Bande zum Besten des Publikums durch den Druck bekannt zu machen, wo das weitere hierüber nachzulesen ist.

In der nämlichen Sitzung wurde noch beschlossen, den Herrn Grafen von Wrbna, k. k. Kammerherren, dem die k. Gesellschaft für seine sehr gründliche Prüfung dieser Abhandlungen, und Vergleichung der angegebenen Verfahrungsarten mit jenen, welche auf seinen rühmlichst bekannten Eisenwerken in Horowitz in Ausübung sind, wie auch für einige mitgetheil-

theilte Abhandlungen über den nämlichen Gegenstand verbindlich geworden ist, die Wahl zu überlassen, ob derselbe als ein ordentliches, oder Ehrenmitglied der l. Gesellschaft ferner beitreten wolle; da nun seine hierauf erfolgte Erklärung die größeren Verbindlichkeiten der ordentlichen Mitglieder nicht scheute, so kann die l. Gesellschaft diesen Umstand an diesem Sohne ihres ehemaligen Ehrenpräsidenten und unvergesslichen Freundes der Wissenschaften, nicht unbemerkt lassen.

Ueber die Preisfrage aus der Geschichte war keine Abhandlung eingelaufen. Nur schickte der Gesellschaft Herr Wunder von Grünwald einige Hefte zu, welche Bruchstücke einer vollständigen Geschichte des böhmischen Handels enthielten, die er unter der Feder hätte. So wie der bescheidene Verfasser auf den ausgesetzten Preis schon aus dem Grunde keinen Anspruch machte, weil die bestimmte Frist verstrichen war, so sprach er die Gesellschaft um litterarische Unterstützungen zur Fortsetzung seiner Arbeit an. Mehrere Glieder von der historischen Klasse wiesen ihn auf jene Quellen hin, die er, besonders in älteren Zeiten, noch zu Rath ziehen könnte, so wie sie sich auch sonst bereit erklärt, zur Förderung des Werks alles zu thun, was in ihren Kräften seyn wird.

Eine vom Hrn. König Forstmeister in Častallowitz erhaltene Nachricht über einen Donnerschlag am 20. July 1797 verdient als ein Beitrag zur Geschichte der Donner bekannt zu werden.

Ich zog mich, schrieb er, beim Ausbruche eines Donnerwetters aus dem Walde, und setzte mich vor einem Heegerhunze auf einem Kloze nieder. Kaum waren 8 Minuten verstrichen, als ich am Rande des mir gegenüberstehenden Waldes in einer Ferne von 62 Schritten, zwischen einer starken Kiefer, und schwächeren Fichte eine kleine hellblaue mit etwas gelb gemischte Flamme entstehen sah. Sie war anfangs nicht größer, als der Kopf eines Kindes; binnen einer halben Minute aber wuchs sie so sehr,

dass

daß sie dem Umfange eines Gymnafasses glich; dann zerplachte sie auf einmal, und fuhr mit außerordentlichen Geprässeln an der Rieser bis zum Wipfel hinauf; diese ward an der Rinde 5 Zoll weit zerschälte; die kleine Fichte aber blieb unverletzt. Erst nachher hörte ich das Rollen des Donners in den Wolken. Zwischen den zwey Bäumen fand ich in der Erde ein zwey Fuß tiefes Loch. Diese Erscheinung ist ein unmögliches Beweis, daß der Donner hier aus der Erde entstanden, und nach den Wolken gefahren sey.

---

### B e y t r ä g e

zu Biographien der k. böh. Gesellschaft der Wissenschaften

---

**A**m 16. März 1797 starb Herr Karl Heidinger Berggrath und Rederent bey der k. k. Hofkammer im Münz- und Bergwesen zu Wien. Er war daselbst gebohren am 10ten Julius 1756, zeichnete sich in seinen Studienjahren vorzüglich in der Mathematik aus; verlegte sich hernach auf die Naturgeschichte und Mineralogie, ward zuerst Adjunkt am k. k. Naturalienkabinet, wovon er im Jahre 1782 eine Eintheilung lieferete, dann Professor der Bergwerkswissenschaften zu Schemnitz, und endlich Berggrath. Seine übrigen Schriften finden sich theils in den physikalischen Arbeiten der einträchtigen Freunde in Wien, theils in den Akten der k. Gesellschaft. Unter den ersten verdient der Entwurf einer systematischen Eintheilung der Gebirgsart

## XVI

art als eine am zoten Dezember 1785 in Petersburg gecknute Preis-schrift gerühmt zu werden. Mit seinem frühzeitigen Tode erstarben auch die Früchte, die man nach einer mit so vielen Vorkenntnissen unternommenen technologischen Reise nach England vorzüglich im Betreff der Eisenwerke von ihm zu erwarten berechtigt war. Die k. Gesellschaft bedauert in ihm vorzüglich ein thätiges und theilnehmendes Mitglied.

---

Am 17ten May 1797 starb Dr. Joachim Joh. Anton Spalowsky, Doktor der Arzneywissenschaft, und erster Staabsmedikus des bürgerlichen Regiments der Stadt Wien. Er wurde geboren in Böhmen zu Reichenberg 1752 lieferte Beiträge zur Ornithologie, und sein grosses mit vortrefflichen ausgemahlten Kupfern gezeichnetes Werk über diesen Gegenstand, und seine andere naturhistorischen Abbildungen, haben ihm den Besitz aller Naturforscher erworben; nur Schade daß ihre Vollendung durch seinen Tod unterbrochen wurde. Er beschäftigte sich zum Nutzen der Oekonomie mit Untersuchungen der Eigenschaften des Dungers, war auch Mitglied der churfälzischen Akademie.

---

Am 6ten Julius 1797 starb zu Salzburg Dr. Johann Jirasek, Fürst-Salzburgscher Hofkammerrath, Oberstwaldkommissär, Referent in Wald- und Forstwesen, und außerordentliches Mitglied unserer Gesellschaft seit 1786. Er wurde geboren zu Libochowitz im leitmeritzer Kreise in Böhmen, war k. k. Landess- und Kammeralingenieur an der Herrschaft Zbirow. Unter seinen naturhistorischen, und vorzüglich petrographischen Schriften, die den Akten der k. Gesellschaft eingruckt sind, zeichnen sich die mineralogischen Bemerkungen aus, die den ersten Theil des auf Ver-

an-

anlassung der Gesellschaft im Jahre 1791 gelieferten Bandes der Beobachtungen auf Reisen nach dem Riesengebirge ausmachen. Er war von einer rastlosen Thätigkeit, und würde noch viel geliefert haben, wenn er nicht von einem frühzeitigen Tode in seinem blühenden Alter wäre überrascht worden.

---

Im Jahre 1795 den 25ten August verlohr die k. Gesellschaft der Wissenschaften ihren verdienstvollen Sekretär und Mitglied, den Herrn Joseph Anton Ritter von Rieger, Doktor der Rechte, ehemaligen Lehrer derselben an der hiesigen hohen Schule, und wirklichen k. k. Gubernialrath in Böhmen. Seine Verdienste um die Aufnahme der Wissenschaften sind bekannt. Er war aber nicht nur Förderer, sondern auch in seinen Jugendjahren ein geschickter, und gelehrter Schriftsteller. Das, was das Vaterland, die Wissenschaften, und auch die k. Gesellschaft selbst an ihm verloren hat, haben bereits seine Biographien gerühmt, und wird noch besonders in einem eigenen Werke, das nächstens erscheinen wird, mit aller Unparteilichkeit ausführlich erzählt werden.

---

---

Die königlich  
Böhmishe Gesellschaft der Wissenschaften.

---

Präsident, vacat.

Ehrenpräsident.

Se. Exzellenz der hoch- und wohlgebohrne Herr, Prokop, des heil. Röm. Reichs Graf Lajansky, Freyherr v. Vulcove, Herr auf Chisch, Maretin, Lubenz, Struharz, und Rabenstein, Sr. k. k. apost. Maj. wirkl. geh. Rath und Kämmerer, dann oberster Kanzler der böhmisch und österreichischen Hofkanzley.

Ehrenmitglieder.

Se. Exzellenz Herr Franz, des heil. röm. Reichs Graf von Kinisy, k. k. Kämmerer, Feldzeugmeister, Inhaber eines Regiments zu Fuß, oberster Direktor der Militairakademie zu Neustadt in Österreich und des k. k. Naturallienkabinets zu Prag in Böhmen.

Se. Exzellenz Herr Ignaz, des heil. röm. Reichs Graf von Bathyany, Bischof in Siebenbürgen, Perpetius in Nemeth-Ujar, inclyti Comitatus castri ferrei perpetuus Comes, S. C. R. Maj. Status, & excelsi Regii Gubernii Cosil. intim. &c. &c.

Der hochgeb. Herr Franz, des heil. röm. Reichs Graf von Sternberg, k. k. wirklicher Kämmerer,

Dr.

## Ordentliche Mitglieder.

Herr Johann Mayer, Sr. k. k. apost. Maj. Rath, königl. polnischer Hofrat, der freyen Künste, Weltweisheit und Arzneigelertheit Doktor, der römisch-kaisrl. Akademie der Naturforscher, der churfürstl. pfälzischen physischökonomischen, der churfürstl. sächsisch-ökonomischen zu Leipzig, und der Gesellschaft naturforschender Freunde zu Berlin Mitglied, der königl. böhmischen Gesellschaft der Wissenschaften demahlicher Direktor.

Herr Franz Ernst, des heil. röm. Reichs Graf von Schafgotsch, von Kunst und Greifenstein, k. k. Kammerer.

Herr Karl Ungar, wirkl. k. k. Rath und Bibliothekar, Doktor der Weltweisheit und Gottesgelertheit, Domherr zu Altburgau, und Repräsentant der philosophischen Fakultät bey dem k. k. Studienkonfesse.

Herr Joseph Mayer, der freyen Künste und Weltweisheit Doktor, k. k. ordentlicher Professor der Naturgeschichte, physikalischen Erdbeschreibung und Technologie an der Universität zu Wien.

Herr Abbe Joseph Dobrovsky, vorm. Rektor bey dem k. k. Generalseminarium zu Hradisch bey Olmütz.

Herr Abbe Tobias Gruber, k. k. Kammeralbaudirektor, der k. k. ökon. Gesellschaft im Kraïn, der k. Gesellschaft in Göttingen, und der Oberlausitzischen in Görlitz Mitglied.

Herr Franz Martin Pelzel, k. k. ordentl. Professor der Böhmischen Litteratur und Sprachkunde an der Universität zu Prag, Mitglied der k. gelehrt. Gesellschaft zu Frankfurt an der Oder, und k. k. Böhmischer Censor in Prag.

Herr Anton Strnad, der freyen Künste und Weltweisheit Doktor, k. k. ordentl. Professor der praktischen Astronomie, Vorsteher der königl.

Sternwarte zu Prag, der k. k. patriotisch ökonomischen Gesellschaft in Böhmen, der meteorologischen in Mannheim, und der kursächsischen ökonomischen in Leipzig, Ehrenmitglied, Repräsentant aller königl. Gymnasien in Böhmen, und Bevölkerer bey dem k. k. Studienkonfesse; der Zeit Sekretär der Gesellschaft.

Herr Georg Prochaska, der freien Künste, Weltweisheit und Arzney-gelahrtheit Doktor, k. k. ordentl. Professor der höhern Bergliederungskunde, Physiologie, und Augenkrankheitslehre an der wienier Universität, der k. k. Josephinischen medizinisch chirurgischen Akademie Mitglied.

Herr Franz Gerstner, der freien Künste und Weltweisheit Doktor, k. k. ordentl. Professor der höhern Mathematik an der Universität zu Prag, Mitglied der k. Gesellschaft der Wissenschaften in Göttingen.

Herr Johann Franz Herrmann, Ritter von Herrmannsdorf, k. k. Hofrat in Wien.

Herr Ignaz Cornova, der freien Künste und Weltweisheit Doktor, ehemaliger k. k. öffentlicher und ordentlicher Lehrer der allgemeinen Geschichte an der Universität zu Prag.

Herr Joachim, des heil. röm. Reichs Graf Sternberg, Herr auf Radnič und Darowa, Mitglied der botanischen Gesellschaft zu Neugensburg, und der naturforschenden Freunde in Berlin.

Herr Johann Mader, der Rechte Doktor, k. k. ordentl. Professor der Statistik an der Universität zu Prag.

Herr Gottfried Dlabach, Chorherr des Prämonstratenserstiftes am Berge Sion zu Prag, daselbst zweyter Bibliothekar, dann Mitglied der oberlausitzschen gelehrten Gesellschaft zu Görlitz.

Herr Rudolf, des heil. röm. Reichs Graf von Wrbna und Freudenthal, k. k. Kämmerer, Herr der Herrschaft Horjowic u. c.

Außer-

### Außerordentliche Mitglieder.

Herr Franz Ambros Neuß, der freien Künste, Weltweisheit und Arzneiwissenschaft Doktor, der Gesellschaft natursorschender Freunde zu Berlin, der oberlausitzschen gelehrten Gesellschaft zu Görlitz Mitglied, und herzogl. lobkowizscher Brunnenarzt in Bölin.

Herr Thomas Hänke, der Arzneiwissenschaft Doktor, und Königl. spanischer Natursorcher auf einer Reise um die Welt.

Herr Franz Edler von Magg, der Arzneigehirheit Doktor, aur. mil. eques, St. pal. & aulic. com., gräfl. Lichtensteinischer Arzt zu Teutsch.

Herr Alons David, der Philosophie Doktor, Chorherr des Prämonstratenserstiftes Tepl, und Adjunkt der Prager Sternwarte,

### Aktuar.

Herr Andreas Chrysogon Eichler.

### Thürsteher.

Anton Aß.

### Auswärtige Mitglieder:

Herr Ludwig la Grange, Mitglied des Nationalinstituts der Künste und Wissenschaften zu Paris, der k. Akademie der Wissenschaften zu Berlin, Petersburg, Turin u. Mitglied.

Herr Johann Bernoulli, Astronom der Königl. Akademie der Wissenschaften zu Berlin, Mitglied der Akademie der Wissenschaften zu Petersburg, Bologna, Stockholm, Lyon, Marseille u.; zu Berlin.

Herr

## XXII

Herr D. Karl Abraham Gerhard, k. preußischer geheimer Finanz-  
rat, ordentlicher Mitglied der Akademie der Wissenschaften zu Ber-  
lin, und mehrerer gelehrten Gesellschaften.

Herr D. Johann Christian Daniel edler von Schreber, Präsident  
der römisch kaiserl. Akademie der Naturforscher, Hofrath und Pro-  
fessor der Medizin zu Erlangen, Mitglied verschied. gelehrten Gesell-  
schaften &c; zu Erlangen.

Herr Johann Bapt. Freyherr von Schloßnig, des kön. ungar. St.  
Stephansordens Ritter, k. k. Vizepräsident bey der böhmisch österrei-  
chischen Hofkanzley, Truchsess, und Ritterordenskanzler des goldenen  
Blieses.

Herr Fortunat Durich, Doktor der Gottesgelahrtheit; in Turnau.

Herr Johann Andreas Scherer, der Arzneiwissenschaft Doktor, der  
fürstl. Hessenhomburgischen gelehrten Gesellschaft Mitglied; zu Wien.

Herr Abraham Gottlieb Werner, kurfürstl. sächsischer Berginspektor  
und Prof. der Akademie zu Freyberg, mehrerer gelehrten Gesellschaf-  
t-Mitglied.

Herr D. Markus Elieser Bloch, Mitglied verschiedener gelehrten Ge-  
sellschaften; zu Berlin.

Herr C. F. Stouk, königl. Oberaufseher der Bergwerke in Spanien,  
in Madrit.

Herr Karl Wilhelm Roge, der Arzneiwissenschaft Doktor, braunschweig-  
lüneburgischer geheimer Kammerrat, Mitglied verschiedener gelehrten  
Gesellschaften; zu Elberfeld.

Herr Johann Freyherr von Paccaffy, der kais. Gesellschaft der Wissen-  
schaften zu St. Petersburg, und anderer Akademien Mitglied.

Herr Franz von Zach, herzoglich-sächsischer Oberstwachtmeister, Direk-  
tor der Sternwarte auf Seeberg, der Phil. und der Rechte Doktor,

an

## XXIII

an der Universität zu Dordt; Mitglied der russisch-kaiserl. Gesellschaft in St. Petersburg, der königl. großbritannischen in Göttingen, der königl. schwedischen in Stockholm, der hürmainzischen in Erfurt, der naturforschender in Danzig, der mathematischen in Erfurt, der Akademie in Brüssel, Lyon, Dijon, Marseille, Montpellier, des Institut. nat. des sciences & arts in Montauban Departement du Lot.

Herr Marsiglio Ritter von Landriani, Ritter des toskanischen St. Stephansordens, k. k. Kämmerer und Mitglied der königl. Akademien der Wissenschaften zu Göttingen, Berlin, Neapel, Turin, Lyon, Dijon, Erfurt, Mannheim, Harlem, Mantua, Zürich, Lausanne, Florenz, Padua, des Instituts zu Bologna, der italiänischen Gesellschaft der königl. Ackerbaugesellschaft zu Turin, der patriotischen zu Mayland, der meteorologischen zu Mannheim, der deutschen Gesellschaft des Bergbaues, der ökonomischen zu Leipzig, dann korrespondierendes Mitglied der Akademie zu Paris.

Herr Johann Pasquich, k. ordentl. öffentl. Professor der höheren Mathematik an der Universität zu Osen.

Herr Woltemann, Direktor der Ufer und Wasserbauwerke im hamburgischen Amte Rühebüll; der mathematischen Gesellschaft, auch der Gesellschaft zur Förderung der Künste ic. zu Hamburg, und der holländischen Sozietät der Wissenschaften zu Harlem Mitglied, der botanischen Gesellschaft der Experim. Philosophie zu Rotterdam und der k. Sozietät der Wissenschaften zu Göttingen Korrespondent.

Herr Wondraschek, der Arzneygelahrheit Doktor.

Herr Ludwig von Moreno, k. spanischer Kapitän der Marine, Gesandtschaftskavalier zu Wien.

Herr

## XXIV

Herr Abraham Gotthelf Kästner, k. grossbritannischer Hofrath, Professor der Mathematik und Naturlehre in Göttingen, Mitglied verschiedener Akademien.

Herr G. L. Lichtenberg, k. grossbritannischer Hofrath, Professor, und Mitglied verschiedener Akademien.

Herr Benedikt Franz Johann Herrmann, russ. Kaiserl. Hofrath, Professor der Mineralogie, und ordentliches Mitglied der Kaiserl. Akademie der Wissenschaften in St. Petersburg, wie auch der freyen Kom. Gesellschaft daselbst; der Naturforschenden in Berlin, der Königl. Gesellschaft in Desterreich und Steiermark &c. &c.

Herr Johann Christian von Engel, k. k. Censor in Wien.

---

Inhalt:

---

## S u h a l t.

---

	Seite
Zueignungsschrift:	
Geschichte der Gesellschaft.	III
Biographien.	XV
Verzeichniß der Gesellschaft.	XVIII

### Physikalisch-Mathematischer Theil.

I. D. Anton Wondraschek's über einige merkwürdige Steins- und Gebirgsarten von Mähren, und den Geburtsort des schöl- artigen Beryls.	3
II. Dasselben chemische Untersuchung des krystallisierten Lillalits, Le- pidolits, oder schölartigen Beryls von Roschna in Mähren.	10
III. Aloys Mießl Edlen von Zeileisen Beschreibung des Ge- birges, und Bergbaues bei Pržibram in Böhmen.	20
IV. Johann Pasquich's erste Gründe einer neuen Exponenzial- rechnung.	26 / 4
V. D. Anton Wondraschek's Beschreibung und chemische Ver- gliederung des Meer-Schaumes von Hrubisch in Mähren.	55
VI. Strnad's und David's Astronomische Beobachtungen auf der k. Prager Sternwarte vom J. 1795.	61
VII. Reinhard Woltmann's Bemerkungen über ein Katoptrisches Phänomen, welches an den Gegenständen nahe am Horizont nicht selten sichtbar ist.	69
	VIII.

## XXVI

VIII. Abbé Gruber's Theorie dieses katoptrischen Phänomens, von Senkung und Hebung der Objekte am Horizonte.	98
IX. Joh. Christ. Miklau's Entomologische Beobachtungen, Bemerkungen, und Entdeckungen.	108
X. Ant. Niedel's Beschreibung einer Brücke über die Theiß bey Titul.	137
XI. Prof. Gerstner's Versuche über die Flüssigkeit des Wassers bey verschiedenen Temperaturen.	141

### Diplomatico-Historisch-Litterarischer Theil.

I. Josephs Mäders J. V. D. und Professors Versuch über die Brakteaten, insbesondere über die Böhmisichen.	3
II. Gottfried Joh. Olabaci's Abhandlung von den Schicksalen der Künste in Böhmen.	107
III. Dasselben kurzgefasste Nachricht von der noch unbekannten Buchdruckerey zu Altenberg in Böhmen.	140
IV. Ignaz Cornova's, hat Schirach König Georgen von Böhmen nicht nur katholische Rechtgläubigkeit, sondern auch Religion überhaupt mit Recht abgesprochen?	162
V. Rath's und Bibl. Karl Ungar über den Zustand einiger Gymnasien Böhmens unter der Aufsicht der Karolinischen Universität.	173
VI. Prof. Fr. Martin Pelzel's Beiträge zur Geschichte der Tempelherren in Böhmen und Mähren.	209
VII. Abbé Jos. Dobrovosky's über den ersten Text der Böhmisichen Bibelübersetzung, nach den ältesten Handschriften derselben, besonders nach der Dresdner.	240

---

Neuere  
Abhandlungen  
der königlichen  
Böhmischesen Gesellschaft  
der  
Wissenschaften.

---

Physikalisch = Mathematischer Theil.



---

I.  
Über  
einige merkwürdige  
Stein- und Gebirgsarten von Mähren,  
und den  
Geburtsort des schörlartigen Beryls.  
Von  
Dr. Anton Wondraschek.

---

**V**on Inaym gegen Bosanowiz ist ein Granitgebirge, der Granit besteht aus Quarz, Glimmer und Feldspath, hie und da ändert der Feldspath seine Farbe, und kommt in einigen Gegenden in grössern, in andern in kleineren Stücken vor. Dies gilt auch vom Glimmer und Quarz, ja es finden sich sogar zuweilen sehr grosse Stücke von dem schönsten Quarze ohne Glimmer und Feldspath.

Da ich den Granit oft von den nämlichen Bestandtheilen gross- und kleinkörnig gesehen, so halte ich es nicht für hinlänglich, ihn gross- oder

Kleinidrig zu nennen, sondern achte für nothwendig nach Herrn Berg-  
rath Haidinger mich der Bestimmung der Bestandtheile zu bedienen.

Am Ende des Dorfes Bojanowiz ist nur ein Hügel von Grünstein,  
der aus Quarz und Hornblende besteht, aber meistens verwittert ist; in  
diesem sijen gelbraun gesleckte Calcedone von verschiedener Größe und Ge-  
stalt, der sogenannte Prime d' Emeraude, auch bläulich grüner, den ich  
indessen auch Iado nach Wallerius nenne, bis er besser untersucht wird;  
allein es fehlt ihm das dem wahren Iado eigenthümliche fette Ansehen  
und Anfühlen. Dann folgt wieder Granit, der sich öfter in Gneuß  
verliert.

Gneuß nenne ich jenen Granit, dessen Bestandtheile nicht so leicht,  
wie diese des Granits zu unterscheiden sind, der eine schiefrige Textur hat.  
Hie und da zeigt sich auch schon der sogenannte Namiesterstein, welcher  
aus Quarz und Granaten besteht; auf den Feldern gegen Hayspitz findet  
man unter dem Granit Stücke verschiedener gefärbter Calcedone; von  
Hayspitz bis gegen das Dorf Bizenz bey Namieß ist außer den Granit-  
abänderungen nichts zu sehen, bis am Dorse selbst wieder einige aber sehr  
wenige Stücke gelbbrauner Calcedone, hinter dem Dorse gegen Namieß  
zu zwischen dem einmal mit Gneuß abwechselnden Granite ein Serpen-  
tin, der hie und da mit schönen Asbestadern versehen ist; nach diesem  
Granit um Namieß selbst folgt der Namiesterstein.

Auf der dem Grafen von Haugwitz gehörigen Namiester Herrschaft  
im Iglauer Kreise findet man bey Bosowiz, Großnamiesterisch und Trebis  
weißen Quarz, und schönen, dem sächsischen ähnlichen, Amethyst; im  
Inahmer Kreise gegen Oslavan bey Korosleb weißen Kalkstein mit Strahl-  
gyps; bey Jessenitz bläulichen schuppichen Marmor; hinter Mochelna in  
dem sogenannten Weingebirge verwitterte Breccia und Asbest; beym Lam-  
berg den sogenannten Sandstein (ist der Namiesterstein). Von Namieß  
gegen

gegen Malautsch an fängt wieder der Granit an, auch zeigen sich hie und da Stücke von dunkelrothem Jaspis.

Bei Mezeborž ist ein Serpentin mit Granaten, welche den böhmischen an Schönheit gleichen, und der ganze Stein gleicht dem Serpentin zwischen Betschau und Radborž in Böhmen; dann Serpentin mit Hornblende; im Dorte selbst ein Sienit, der aus dunkelgrüner Hornblende und gelblichen Feldspath besteht, worauf wieder Granit bis gegen Stotschel folge. Daselbst ist ein ganzer Berg von Serpentin, welcher hie und da mit Takkblättchen geniegt ist. Hinter dem Orte zieht wieder der Granit bis gegen Roschna, und wechselt mit aus Hornblende und Quarz bestehenden Grünstein ab.

Hinter Roschna, auf der gräfl. Stockhammerischen Herrschaft, erhebt sich der Berg Hradisko, wohin ich eigentlich auf das Verlangen einiger Mineralogen reiste, um dort zu bauen. Da dieses Niemand unternehmen wollte, so versuchte ich auf verschiedenen Orten, und ich fand am Fuße des Berges von dem Dorte her Granit, darneben Serpentin bald mit Takkblättchen, bald mit Asbest, neben diesem wieder Granit und Grünstein, der aus dunkelgrüner Hornblende goldfarbigem Glimmer und weißlichen Quarz besteht; auf diesen sieht wieder ein Granit aus gelblichem Feldspath, Quarz, und schwarzen Schödel, welcher lehne in sechseitigen großen Säulen krySTALLisiert ist; zuweilen erscheint auch ein weißer Glimmer, der sehr schön ährenförmig ist, als wo gewöhnlich der Schödel ausbleibt. Auch sah ich große Stücke, die nichts anderes als blossen Quarz und Feldspath enthielten, so wie dieser aus dem Passauischen; erst auf diesem gegen die Spitze des Berges sieht der Bissalit oder Lepidolit. — Ich wünschte nur einige Stücke von dem krySTALLisierten zu erhalten, fand an einem Stollen nur den schuppigen, nur einige Spuren von ganz verwitterten Krystellen, stellte auch in der Höhe auf dem Ber-

ge

ge mehrere fruchtblose Versuche an, bis ich in einem Schachte sogleich auf einen milchweissen Quarz stieß, unter welchem etwas unreinerer meist verwitterter Quarz mit Feldspath war, als wo ich einige Spuren fand. Nach tieferem Graben kam ich endlich auf schöne Stücke; ich fand sie nicht allein lillafarbig, sondern fast von allen rothen Abänderungen, ja ich bekam zwey Stücke dem schönsten Rubin ähnlich; dann smaragdgrün bis ins Weiße, so daß oft eine Hälfte einer Krystalle halbroth, die andere grün, halb grün, und halb weiß ist, unter den bläulichen fand ich ein Saphyrähnliches Stück, wie ich dann auch perlfarbige erhielt. Von den lillafarbigem besitze ich strahlige, derbe, ganz dichte, die aber mehr violet sind, dann kristallisierte, deren Krystallen meistens säulenförmig mit sechs- und neunseitigen Säulen sind.

Ungeachtet ich viele Hundert Stücke zerschlug, um zu sehen, ob die Säule eine Pyramide habe, so war ich doch nicht so glücklich eine zu sehen, sondern ich fand bey mehreren Stücken, daß die Säule ganz oben und unten gleich abgeschulten war.

Die Krystallen sind einige Federkiel dick, und so nehmen sie ab bis zur Dicke eines Zwirnsadens; von 1 bis 10 Zoll lang, obschon ich von dieser Länge kein Stück erhalten konnte, weil die Krystallen beim Zerschlagen immer gebrochen wurden.

Von dem grünen besitze ich auch ein schuppichtes und ein strahliges Stück, da die übrigen alle kristallisiert sind. Von dem bläulichen und perlfarbigen habe ich nur die kristallisierten erhalten; von dem weißen auch einen schuppichteten.

Je tiefer ich graben ließ, desto mehr kamen die verwitterten in Vorschau, bis endlich der Quarz und Feldspath aufhörten, und der kristallisierte (den ich indessen auch Lillalit oder Lepidolit nenne) anfielen, ganz ebenig wie ein Sandstein zu seyn, daß man ihn sehr leicht zwischen den

Fingern

Fingern zerreiben konnte. Eingeschränkte Zeit, Geschäfte und Unklößen hielten mich von einem fernern Bause ab.

Dass dieser Stein etwas besonderes habe, und dass er vielleicht noch einen dritten Namen bekommen werde, ist leicht einzusehen. Sobald es meine Gesundheitsumstände erlauben, werde ich eine genauere Beschreibung und Untersuchung nicht nur dieses, sondern auch einiger andern Steinarten vornehmen.

Von Roschna gieng ich nach Wgechnow ben Stepanow, wo ein Eisenbergwerk ist, welches, wie mich deutet, Dr. Graf Mittrowitsch bereits ganz beschrieben hat. Dort ist ein ganzes Gebirge entweder derber rother Granat, oder Granat mit Quarze, oder Granat mit Hornblende, und in diesem bricht ein retraktorisches Eisen, welches manchmal oktaedrisch kry stallisiert ist. Wenn ich nicht irre, so hat Dr. Graf Mittrowitsch diesen Granat für Jaspis angegeben.

In meinem Rückwege über Namiest fand ich ben Kochowan wieder Granit, Gneuß, und den Namiesterstein; unfern davon bloß durch ein Thal abgeschnitten ist ein Gebirge von Sienit, der aus dunkelgrüner Hornblende und gelblichem Feldspathe besteht: also besitzen wir ihn auch in Mähren, und zwar schon an zwey Orten, vielleicht wird er noch an mehrern entdeckt.

Bey Przesecz erscheint der nämliche dunkelgrüne Jade, und auch der bläulich grüne wie ben Bojanowic; darneben ist aber ein Granatgebirg, an dessen einem Stücke ich die rothen Granaten sehr schön fand, mit einer Menge schön grüner dem Olivin oder Chrysolithen ähnlichen Rönen, deren Eigenheit ich aber noch nicht bestimmen kann. Dann sieht wieder der Granit fort bis Znaym.

Im Ganzen ist dieser Theil von Mähren ganz Granit bis auf einige kleinere bereits angezeigte Berge. Ich bin ganz überzeugt, daß man in Mähren noch sehr viel entdecken werde, gebe auch die Hoffnung nicht auf, noch einst den Berg Hradisko bey Roschna durchzugraben, und das zwar sobald es mir die Umstände gestatten werden.

Bis heut finde ich von einigen Gegenständen Mährens gar keine Meldung, welche doch verdienten bekannt zu werden. So sind z. B. in der Gegend um Tribau bey Uttigsdorf Steinkohlen mit Verenstein; bey Tribau selbst Serpentin mit Talcblättchen; gegen Reichenau im Gebirge ein reicher Schwefelschieß. Von dem bey Ernsdorf vorkommenden Braunklein, glaube ich, hat Dr. Graf Mitrowsky bereits einige Meldung gemacht; er erscheint körnig, blätterig, jedoch selten, meistens aber säulenförmig krystallisiert, so wie der französische. Bey Hungerleiden unweit der Prager Strasse ist ein Serpentin und Asbest, deren ersten man vor sechs Jahren auf die Strasse führte, ohne ihn jedoch dazu nützlich gefunden zu haben. Bey Böhmen gegen Brauneisen ist der ganze Berg ein aus einem schwärzlichen erhärteten Thone, und schönen rothen und weißen kugelförmigen Kalkspathe bestehender Mandelstein.

Hinter Hof gegen Schlesien zu ist ein ähnlicher Basalt, wie ich einen vor zwey Jahren in Böhmen zu Koschumberg entdeckt habe, nur daß der Koschumberger mit mehr Olivinen versehen ist. Ich hoffe, daß der Chrudimer Kreishauptmann Dr. von Pulp an bald die Beschreibung von dem ganzen Kreise herausgeben werde, welche auch die in diesem Kreise vorfindigen Mineralien enthalten wird.

Bey Altitschein erscheint Basalt mit rothem Zeolith und weißen Kalkspath, was schon Dr. Hofrat von Fichtel in seinen mineralogischen Bemerkungen von den Karpathen beschrieben, wo er auch im 2. Th. S. 661. in einer Note des böhmischen Zeoliths von Kunetik bey Pardubitz eine

eine Meldung macht, welchen ich nach den meisterhaften Untersuchungen des Hn. Prof. Joseph Mayer untersucht habe. Nebst dem Basalte findet man auch einen aus Hornblende und Granaten bestehenden Grünstein.

Bey Litezko im ungarisch-hadischer Kreise ist ein mit vielem Glimmer gemengter Thonschiefer, in welchen man auch Bernstein, zuweilen von der Größe einer wälschen Nuss, findet,



II.

Chemische Untersuchung  
des krystallirten  
Eissalits, Lepidolits, oder schörlartigen Beryls von  
Roschna in Mähren.

Von  
Ebendemselben.

---

S. I.

**D**ie Farbe der Krystalle ist sehr verschieden.  
Von der rothen, mit den Farben-Tabellen des Hrn. Abbé Es-  
ner genau verglichen findet man sie  
Bläurosentroth, meistens N. 32. Tab. II.  
Hochrosentroth N. 31. Tab. II.  
Lichtkoschenillroth N. 55. Tab. I.  
Bläukoschenillroth N. 56. Tab. I.  
Bläz- und hoch pfirsichblüthroth N. 42. Tab. I.  
Lichtkirschroth sehr selten N. 23. Tab. II.

Von

## Lillalits, Lepidolits, oder schörhartigen Beryls. 11

### Von grüner Farbe.

Hochpistaziengrün N. 38. Tab. III.

Lichtpistaziengrün N. 39. Tab. III.

Blaßpistaziengrün N. 40. Tab. III.

Blaßspargelgrün N. 44. Tab. III.

Lichtspargelgrün N. 47. Tab. III.

Grünlichweiss N. 48. Tab. III.

Lichtsmaragdgrün N. 51. Tab. III.

Blaßseladongrün N. 4. Tab. IV.

Hochberggrün N. 6. Tab. IV.

Blaßolivengrün N. 16. Tab. IV.

Diese alle sind sehr selten.

### Von blauer und grauer Farbe.

Hochröhlichgrün N. 2. Tab. I.

Dunkelaschgrau N. 20. Tab. I.

Dunkelbläulichgrau N. 23. Tab. I.

Blaulichgrau N. 24. Tab. I.

Perlengrau N. 28. Tab. I.

Lichthimmelblau N. 35. Tab. I.

Diese sind noch seltener als alle vorhergehende.

### Von weißer Farbe.

Blaulichweiss, und noch viele andere Abänderungen von allen diesen Farben, die sich nicht in diesen Farben-Tabellen befinden. Diese Farben wechseln mit einander so, daß öfter eine Hälfte von dem Krystalle weiß, die andere grün, oder roth ist, dann grün und roth u. s. w.

## 12 Wondraschek's chem. Untersuchung d. Krystallis.

Es giebt viele verwitterte Krystalle, es wurden aber nur die unverwitterten angemerkt, und auch die schönsten zur Untersuchung ausgewählt.

Die Krystalle kommen vor sowohl in dem blättrigen, als auch in dem dichten Lillalit, oder Lepidolith, und am häufigsten im milchweissen Quarz, der sehr oft mit Feldspat gemengt, aber meisttheils verwittert ist.

Die Grundkrystallisation ist eine dreiseitige nach der Länge gestreifte Säule, die Seitenflächen sind zylindrisch konvex.

Diese dreiseitige Säule ist öfter an den Seitenflächen zugespitzt, dadurch entsteht öfter eine neunseitige, seltener eine ungleich winkliche sechsseitige Säule, wenn nämlich die Zuschärfungsfächen, so groß werden, daß sie sich berühren, wo dann die Seitenflächen ganz verschwinden.

Diese Krystalle sind manchmal leicht gebogen, die meisten haben Quersprünge.

Die Größe der Krystalle ist von einem Haar, bis zu der Dicke eines sehr starken Federkiels.

Die Länge von einem halben Zoll bis 7, 8, noch einige 9, 10 Zoll.

Einige Krystalle sind nur ein wenig an den Kanten durchscheinend, andere hingegen sind in ganzen Krystallen sehr stark durchscheinend, einige wie wohl sehr selten halbdurchsichtig.

Ihre Härte ist auch sehr verschieden, nachdem sie durchscheinend sind; je mehr sie durchscheinend sind, desto härter sind sie, die meisten lassen sich mit dem Messer schaben, rütteln das Glas, geben mit dem Strahl Feuer.

Der

Der Glanz ist eben so verschieden, je härter und durchscheinender sie sind, desto grösseren Glanz haben sie, und so umgekehrt. Überhaupt sind sie nur glänzend, und vom Glasglanze.

Noch bis jetzt habe ich keinen Krystall mit einer Zuspaltung gefunden.

Im Querbruche sind sie klein muschlich von kleinem Korn, zeigen jedoch ein versteckt blättriges Gefüge, der Längenbruch ist unvollkommen blättrig, und wie es scheint von dreyfachem Durchgang der Blätter, die mit den Seitenflächen parallel laufen.

Die spezifische Schwere, welche ich mit dem Hrn. Bergerath von Haldinger öfter und bei mehreren Krystallen abgewogen habe, welcher bei dem ganzen Versuch gegenwärtig war, ist 2,944. bis 2,972.

§. 2.

a) Auf der Kohle vor dem Löthrohr schmelzen die Krystalle nicht, sie verlieren ihre Farbe, werden weiß, sowohl die rothen, als auch die blauen, die grünen werden etwas gelblich.

b) Mit Borax schmelzen sie auch nicht, dies versuchte auch der Hr. Hofrat von Fichtel und fand sie eben so.

c) Mit microcosmischen Salz in einem porzellenen Tiegel im Glühfeuer durch drey viertel Stund erhalten, flossen sie zusammen in eine löscheriche Masse.

d) Mit gleichen Theilen Mineralalkali in eben einem solchen Tiegel durch eine ganze Stunde im Glühfeuer erhalten, schmolz die Masse nicht, und sah meistens amethystrot aus.

§. 3.

## §. 3.

Einige reine Krystalle in einem agathenen Mörser fein gerieben, dieses fein geriebene Pulver in drei Theile getheilt, eins davon mit Sal-petersäure, das zweyte mit Salzsäure, und das dritte mit Vitriolsäure übergossen, durch mehrere Tage stehen gelassen, verursachten nicht die mindeste Aufbrausung, und Auflösung derselben.

## §. 4.

Die rothen, grünen, wie auch die blauen Krystalle, wenn sie auf einer glühenden Kohle, oder in einer warmen Asche erwärmt werden, besitzen die elektrische Eigenschaft die Asche an sich zu ziehen, so wie der Tourmalin; zu diesem Versuch gab zuerst der Hr. Professor Mayer den Anlaß. Die schwarzen Krystalle, die sich in dem Granit, wo obige Krystalle einbrechen, häufig befinden, und auch von ansehnlicher Größe, sind auch elektrisch.

## §. 5.

Für sich allein in einer Höhe in einem porzellanenen Tiegel, wo der Tiegel mehr als eine Stunde rot glühte, erhalten, bemerkte man keine Veränderung: sie flohen nicht, die Farbe war fast so wie vorhin, am Gewichte verloren einige von 100, 2, einige 4, einige gar nichts. Dieser Versuch wurde öfter wiederholt, und fast immer mit gleichem Erfolge. Diese drei Tiegelchen wurden immer zugleich in einem Windofen gestellt, und auch zugleich aus demselben herausgenommen.

## §. 6.

## §. 6.

Es wurden einige der reinsten, nicht verwitterten, rothen von aller Bergart befreiten Krystallen ausgesucht, diese in einem agathenen Mörser gepulvert, von diesem Krystallenpulver 100 Gran mit 200 Gran Weinsteinlaugensalz gemengt, in einem porzellanenen Tiegel durch zwey Stunden in Glühähre erhalten; die Masse war fest zusammen gebacken, aber nicht geschmolzen, sie erschien seladongrün, hie und da mit amethystfarbigen Flecken; mit destillirtem Wasser übergossen, wurde dieses schön grün, ließ man selbes in der Atmosphäre stehen, so verschwand die grüne Farbe, wurde nach und nach violet, und dann rosenroth; giehet man aber gleich Salpetersäure zu dem grün gefärbten Wasser, so wird selbes gleich rosenroth. Ein Beweis der Gegenwart des Braunsteins.

## §. 7.

Die alkalische Auflösung wurde mit Salpetersäure zur stark hervorstehenden Uebersättigung verseht, dann in eine Retorte im Sandbad gegeben, und fast bis zur Trockne abgedünstet, mit destillirtem Wasser verdünnt, durch weißes Fluspapier durchgeseiht; die durchgelaufene Flüssigkeit war wasserhell, was im Filter blieb, sah gallertartig und etwas aschgrau aus, daher die Arbeit §. 6. und 7. nochmals wiederholt wurde,

## §. 8.

Nach dieser zweymal wiederholten Arbeit wurde nochmals Salpetersäure darauf gegossen, und fast bis zur Trockne wieder abgedünstet, mit destillirtem Wasser übergossen, und auf ein Filtrum gebracht, die durchgelaufene Flüssigkeit war wasserhell, im Filter blieb eine schneeweisse gallertartige Masse zurück; ausgeküsst, getrocknet und durch zwey Stunden aus-

## 16 Wondratschel's chem. Untersuchung d. Krystallis.

ausgeglühet war diese Erde sehr schön weiß, rauschte zwischen den Fingern und wog 44 Gran. Die Säuren hatten dieser Erde nichts an. Mit dreifachem Gewichte Alkali schmolz sie zu Glas, — also Kieselerde.

### S. 9.

In die wasserhelle saure Auflösung wurde Blutsauge, oder Berlinerblausalz nach langen Zwischenräumen so lange eingetragen bis sich kein blauer und auch gelblicher Niederschlag mehr zeigte; einige Tage stehen gelassen bis sich alles setzte, dann durchgeseift, das was im Filter blieb, ausgeführt, getrocknet, durch mehrere Stunden ausgeglüht, war braun, und wog nach der Abrechnung des Hinterhaltes des Berlinerblausalzes 4 Gran. Vom Magnet wurde wenig, fast nichts angezogen.

Mit Borax schmolz es Anfangs zu einem grünlichen dann zu gelblichem Glase.

Mit dreifachem Gewicht Salpeter in einem porzellanenen Tiegel durch einige Stunden in Glühheiße erhalten, war die Masse zum größten Theil geschmolzen, seladongrün hie und da mit braunen Flecken versehen; ein wenig davon in destillirtes Wasser gethan, sächte solches gleich schön grün, nach wenigen Minuten verschwand die grüne Farbe, und wurde violet, nach dieser kam eine rosentöthe Farbe hervor. Es verhielte sich wie ein wahres Chamäleon. Also 4 Gran Braunstein mit sehr wenig Eisen.

Wir machten sowohl schon die bekannten als auch viele neue unbekannte Versuche um den Braunstein von dem Eisen rein zu bekommen, kein wie waren nicht so glücklich beide ganz rein zu erhalten.

### S. 10.

## §. 10.

Die eisen- und braunsteinfreie Auflösung wurde mit drehendem flüssigen Alkali versetzt, es erfolgte ein häufiger gallertartiger Niederschlag, welcher auf ein Filtrum von weißem Flusspapier gebracht, ausgeführt getrocknet und noch eine halbe Stunde ausgeglüht, 46 Gran wog, er war schneeweiss, diese 46 Gran wurden in verdünnter Vitriolsäure aufgelöst, nach und nach schoß alles zu alaunförmigen Krystallen an, verhielten sich in allem wie Alaun.

Um uns ganz zu überzeugen, daß keine Bittererde dabei sey, wurden folgende Versuche ange stellt. Der aus den 46 Gr. erhaltenen Alaun wurde in destillirtem Wasser aufgelöst, die Hälfte davon nach der Methode des Hrn. Westrumbs nach aller angegebener Vorsicht mit Bittererde gefällt; und dann die Bittererde wieder mit mineralischem Laugesalze gefällt, auf diese Art wurde keine Spur von Bittererde erhalten.

Die zweyte Hälfte wurde mit aufgelöstem Weinsteinsalze gefällt, der Niederschlag ausgeführt, und mit Essigsäure übergossen durch 12 Stunden in der Kälte stehen gelassen, dann durchgeseichte, was im Filter blieb ausgeführt, getrocknet, dann in die Essigsäure mit aufgelöstem Weinsteinsalz so lange versetzt, bis sich kein Niederschlag mehr zeigte; dieser Niederschlag wurde auf ein Filtrum gebracht, ausgeführt, und mit verdünnter Vitriolsäure versetzt, es löste sich alles auf und schoß nicht zu Bittersalz, sondern zu Alaun an; es wurden also 46 Gran Alaunerde erhalten.

## §. 11.

Die von der Alaunerde befreite Auflösung wurde mit aufgelöstem kohlensauren Weinsteinsalz versetzt, es zeigte sich aber sehr wenig Niederschlag, weil die Auflösung zuviel verdünnt war, da wurde sie durch die

N. Abh. d. t. B. Ges. III. B.

E

Wär-

18 Wondraschel's chem. Untersuchung d. Krystallis.

Wärme konzentriert, wo sich nach und nach der Niederschlag vermehrte, dann wurde alles auf ein Filtrum gebracht, der Rückstand ausgeführt, getrocknet und ausgeglüht, er wog 4 Gr. Diese 4 Gr. wurden mit verdünnter Salpetersäure übergossen und mehrere Tage stehen gelassen; weil sich jedoch nicht alles auflöste, wurde alles auf ein Filtrum gebracht, was in Filtrum blieb, ausgeführt, getrocknet, und ausgeglüht wog 2 Gran, und bewies sich als reine Kieselerde.

Um die 2 Gran Erde, welche sich aufgelöst hatte, zu bestimmen, wurde in die Auflösung verdünnte Vitriolsäure getropft, wo sich nach und nach weiße haarsförmige Krystallchen bildeten, dieß alles wieder auf ein Filtrum gebracht, ausgeführt, getrocknet zeigte sich als Selenit; also 2 Gran Kalkerde.

§. 12.

Nach diesen Versuchen hält also dieses Fossil in hundert Gran:

Ausgeglühte Kieselerde §. 8. 44 Gr. §. 11. 2 Gr.

Zusammen 46 Gr.

— — —	Alaunerde §. 10.	46 Gr.
-------	------------------	--------

— — —	Braunstein mit wenigen Eisen §. 9.	4 Gr.
-------	------------------------------------	-------

— — —	Kalkerde §. 11.	2 Gr.
-------	-----------------	-------

Wasser und Lust	§. 5.	2 Gr.
-----------------	-------	-------

---

100 Gr.

Dieser ganze Versuch wurde mehr als zweimal wiederholt, und sowohl mit Salzsäure, als Salpetersäure behandelt, die Resultate waren immer die nämlichen, nur die Proportion in Kalkerde und Braunstein varirten, bald war die Kalkerde, bald der Braunstein mehr, sie waren aber doch immer da.

Nach

## Lillalits, Lepidolits, oder schörlartigen Beryls. 19

Nach diesen kann dieses Krystallisierte Fossil nicht die Benennung Lillalit behalten, weil es von so vielerlei Farben vorherrscht, und diese Benennung sich nur auf eine erstreckt.

Lepidolith kann man es auch nicht heissen, weil es *zten* die schuppende, oder blättrige Textur nicht hat, *zten* schmilzt es nicht vor dem Edthrohr, wie der Lepidolith, *zten* enthält es Kalkerde der Lepidolith, nicht.

Mit schörlartigen Beryl, wenn anders das vor kurzem in Siberien entdeckte farmasinrote Fossil von ständig ausgezeichneten Stücken dahin gehobet, hat es zwar viele Aehnlichkeit, aber der sächsische schörlartige Beryl enthält keine Kalkerde.

Am allernächsten reihet, es sich sowohl nach seinen Bestandtheilen, als auch nach dem Verhältnisse derselben an den brasilianischen Turmalin; und wenn man sein äußerliches Ansehen, Krystallisation, spezifische Schwere, dann die Eigenschaft, daß er ebenfalls durch Erwärmung elektrisch wird, in Erwägung zieht, so ist wohl kaum einiger Grund vorhanden ihr von dem Turmalin zu trennen, von welchem er sich nur durch eine grösse Mannichfaltigkeit der Farben, und hauptsächlich dadurch unterscheidet, daß er für sich vor dem Edthrore nicht schmilzt, welches sehr wahrscheinlich von seinem geringeren Anttheile von Kalkerde herrühren mag.

---

III.

B e s c h r e i b u n g  
des

Gebirges, und Bergbaues bey Pržibram  
in Böhmen.

Von

Alois Mießl Edlen v. Zeileisen

I. L. Berggeschworenen zu Bleystadt.

---

V o r e r i n n e r u n g .

Dieser Aufsatz ist im Jahre 1790 gemacht worden. Bis dahin also enthielt solcher die über den Zustand des Pržibrainer Bergbaues gesammelten Anmerkungen. Es waren diese eigentlich nur zum eigenen Gebrauche des Verfassers, der bei dem dasigen Oberbergamte als Aktuar angestellt war, bestimmt, um bei Beurtheilung der vorkommenden Bergwerksgegenstände stets eine zusammenhängende Uebersicht zu haben. Da aber bisher noch keine ausführlichere Beschreibung von diesem Gebirge, und Bergbau vorhanden, und beide doch einer vorzüglichen Aufmerksamkeit des Naturforschers, und Metallurgien gewiß würdig sind; da ferner diese Bemerkungen zu weitern Nachforschungen, und Entdeckungen den Fingern zeigen geben, und die Darstellung der Geschichte des neueren Bergbaues den

den dortigen Gewerken, und Bergmann in mancher Rücksicht von Nutzen seyn, vielleicht auch die in dortiger Gegend gegen ältere Zeiten sehr verminderde Bergbaulust für dieses mit edlen Gängen so gesegnete Gebirge einigermassen wieder erwecken könnte; so glaubte der Verfasser durch Mittheilung dieses Aufsaßes dem Publikum einen nicht unangenehmen Dienst zu erweisen.

---

**D**as Pržibrumer Gebirge ist ein Anhang des unter dem Namen Sudeten bekannten Gebirges, und insbesondere betrachtet, scheint es die Fortsetzung des von Krasna-Hora sich hieher ausbreitenden Gebirgszuges zu seyn, dessen Richtung von Mittag gegen Mitternacht lauft, und von beyden Seiten gegen Morgen, und Abend sich in kleinere Berge verliert, wo es sich über Kamena, und Boutin gegen Pržibram ausdehnet; da wird es durch zwey Thäler der Länge nach von Mittag gegen Mitternacht durchschnitten, die solches in drey Bergrücken theilen, davon die zwey äusseren die höhern sind, und einen aneinander hängenden Zug gegen Obeznik, und Hlubosch haben, das mittlere aber durch ein Querthal bey Duschnik abgeschnitten wird, auf dessen entgegengesetzter Seite sich wieder ein sanftes Gebirge erhebt, und in gleicher Richtung mit den vorerwähnten Bergrücken gegen Ginek sich fortziehet.

Das Gebirge ist überhaupt von keiner bedeutenden Höhe. Die Hänge der Berge sind durchaus sanft ansteigend, und an wenigen Orten dürfte das Steigen derselben 45 bis 50 Grade betragen; eben so sind die gedachten zwey Thäler sanft abfallend, welche beyde durch Bäche bewässert werden, in deren einem am Fuße des heiligen Berges die königliche freye Bergstadt Pržibram liegt. Überall ist die Gegend mit Dammerde be-

## 22 Mießl Beschreib. des Gebirges u. Bergbaues

bedeckt, die auf den Bergen schöne Waldungen hervorbringt, und in den Thälern dem Landmann einen nicht unfruchtbaren Ackerbau anbietet.

In der abendseitigen Abtheilung dieses Gebirges liegt der Berg Trzebuschna, der sich über die umliegenden am meisten erhebt, und eine weite Aussicht bis an die Gränzgebirge gegen Bayern gestattet. Nach diesem ist in der abendseitigen Abtheilung der heilige Berg der höchste. Neben beiden befinden sich wieder kleinere Berge, die keine besondere bekannte Namen haben. Der in der Mitte zwischen den angezeigten Gebirgsabtheilungen sich ausbreitende Berggrücken ist zwar der kleinste, in Ansicht des darauf vorgerichteten Bergbaues aber der merkwürdigste. Gegen Mittag schließt er sich an das Broder, und Scheschiker Gebirge an, und wird durch einen fast in der Mitte desselben sich zeigenden sanften Einbug in zwey Theile getheilet, davon jener gegen Mittag der Birkenberg, der andere der Schreckenberg genennet wird. Auf ersterem ist der freie Bergfleck ein gleiches Namens, der unter die Gerichtsharkeit des k. Präzibamer Oberbergamtes gehört, erbauet, und auf solchem gegenwärtig bloß der Silber- und Bleibergbau vorgerichtet.

Obwohl dieses Gebirge keine besondere Höhe hat, so ist es doch in Ansicht seines aneinander hängenden Zuges, und seiner inneren Beschaffenheit für ein Mittel- oder Ganggebirge zu halten. Es besteht durchaus aus einem meistentheils reinen, blaulichen, zuweilen grauen, oder braunen, auch lichtgrünen Thonschiefer, der in größerer Teufe immer desto reiner vorkommt, und näher am Tage mit sehr wenigen weißen Glimmerblättchen, mehr in den Fugen der Blätter, als in seiner inneren Mischung verbunden ist. Er lässt sich auch da weit leichter, und dünner in gerade Blätter spalten, und ist an manchen Orten mit kleinen Quarztheilchen gemischt, wo er zugleich zuweilen mit Dendriten, vorzüglich in der Gegend der Eisensteingänge, gezeichnet erscheint. Die grobblättrigen Gesteins-

agen dieses Thonschiefers seien zum Theil in die Auere des Gebirgszuges, und fallen von Morgen gegen Abend. Sie behalten meistens ihre Richtung unverändert bey, ohne daß sie aus selber durch verschiedene Wendungen der Bergrücken gebracht würden. Diese Bergart erstreckt sich durch das ganze Gebirge gegen Mitternacht und Mittag; doch wird in ungefähr einer Stunde Entfernung gegen letztere Weltgegend ein etwas feinkörniger Granit gefunden, der über dem Thonschiefer hin und wieder in kahlen Felsen hervorraget, und nach der angenommenen Theorie von der Entstehung der Gebirge auch hier einen Beweis aussmacht, daß der Granit die unterste Lage der Gesteinarten in den Gebirgen sey.

Der beschriebene Thonschiefer ist hier im eigentlichem Verstände die Gebirgsart, indem selber nicht nur an einigen Orten aus der Erde hervorraget, sondern auch in der größten hier bekannten Teufe angetroffen wird.

Ubrigens ist das ganze Gebirge über dem Thonschiefer mit einer ganz verschiedenen Steinart überdecket, und bloß nach dieser zu urtheilen, so wäre solches vielmehr für ein zufälliges, als Ganggebirge zu halten, und dessen Entstehung in die letzteren Veränderungen der Erde zu sehen.

Diese Bergart ist eine Kieselbrecce, die aus weißen, röthlichen, und grauen zusammengekitteten Kieselbruchstücken besteht. Gegen den Rücken der Berge ist solche immer dichter, fester, und in größern Theilen durch die bindende Kieselmasse gleichförmiger verbunden; weshwegen sie auch eine gute Politur annimmt. In den niedrigen Gehängen der Berge aber ist sie weniger fest, bricht nicht mehr glatt, besteht aus kleinen Kieselstücken, und sieht fast einem Sandsteine ähnlich; auch wird sie da aus größeren Kiesel- und verschieden gefärbten Thonschiefer-

schie-

schieben zusammengeküttert gesunden, dessen bindende Materie theils kieseltheils thonartige Erde ist. Eben so sind auch da, wo diese Steinart dem Thonschiefer unmittelbar aufsitzet, die Kieseltheilchen mit in die Mischung des Thonschiefers übergangen, ohne jedoch das blättrige Gefüge desselben zu ändern. Die Mächtigkeit dieses Lagers ist nirgends sehr beträchtlich, und kaum wird solche an einigen Orten 2 bis 3 Klafter betragen. Man braucht die reinen Kieselbreccien auf den umliegenden Hochöfen zu Stellsteinen, wo sie wegen ihrer Feuerbeständigkeit und Festigkeit gute Dienste leisten.

Auf dem an den heiligen Berg gegen Mitternacht sich anschließenden Galgenberg ist in einem sich nicht weit erstreckenden Lager ein grauer Hornstein, oder Felskiesel zu finden, der wenn er aus schiefen Blättern besteht, schwer von einem Jaspis zu unterscheiden, und mit häufigen Dendriten gezeichnet ist. Sonst bricht er muschlich, körnig, ist nur an den Kanten durchscheinend, und meistens mit einem thonartigen Be- schlage überzogen.

In den zwey Hauptthälern hingegen, in deren einem die Stadt Przibram, und in dem andern die königlich gewerkschaftlichen Schmelzhütten liegen, ist unter der Dammerde der Thonschiefer mit Seifenwerkern bedeckt, die sich nach der Länge dieser Thäler, hauptsächlich an dem Bach Litawka fortziehen. Sie bestehen aus einer kaum zwey Klafter mächtigen Lage von Sand, und Kiesel, welche zerstreute, und mit der Erdlage vermischt Goldtheile enthält; worauf auch vor ältern Zeiten nach dem Zeugniß der vielen daselbst befindlichen Seifenhalden häufige Seifenarbeiten müssen betrieben worden seyn, von welchen aber gegenwärtig wegen ihrer zu geringen Ergiebigkeit gar kein Gebrauch gemacht wird.

Aus

Aus der Beschaffenheit dieser die Oberfläche der umliegenden Gegend bedeckenden Stein- und seifenartigen Lagen lässt sich schließen, daß solche erst in jüngeren Zeiten durch nachgefolgte Überschwemmungen über den Thonschiefer sind aufgesetzt worden; und nach dieser Voraussetzung ist es nicht schwer, auch die in selben beobachteten verschiedenen Eigenschaften, und Abänderungen zu erklären.

Dass dieses ganze Gebirge mit vielen edlen Gängen gesegnet seyn beweisen die in großer Menge auf selbem befindlichen alten Pingen und Halden, so wie der gegenwärtige Bergbau, dessen Ursprung in die ältesten Zeiten der ersten böhmischen Herzoge zu sehen seyn soll. Erstere zeigen zugleich, dass solcher vor Alters in weit stärkerem Umtriebe, als zu unseren Zeiten müsse gewesen, und durch die östlichen innerlichen Unruhen in Böhmen, und auswärtige Kriege unterbrochen worden seyn. Er lag dann oft durch Jahrhunderte gänzlich darnieder, so wie derselbe nach dem 16ten Jahrhunderte bis zu Anfang dieses Jahrhunderts um das Jahr 1720 fast gänzlich aufgelassen war. Um diese Zeit fieng der Bergbau an, einigermassen wieder aufzuleben, nachdem mehrere Gewerken sich entschlossen, den alten Karolus Boromäus Erbstolln zu gewältigen, und auf den am Wirkenberg erschürftesten Johannesgang anzuführen. Die in einer geringen Tiefe in den Peterschächten auf dem Johannesgang angefahrenen mächtigen Anbrüche, und vorzüglichst die wirksame Unterstützung von Seiten des damaligen Obrist Münz- und Bergmeisteramts, und der montanistischen Hofstelle waren Ursache des stärkeren, und weiteren Betriebes, und dadurch kamen alle nun in Bau stehende Berggebäude in neue Aufnahme.

Man hat hier keine besondere Nachrichten von dem Bergbau in älteren Zeiten, außer einem Frist- und Nachlassungsbuch vom Jahre 1555 bis 1600, dann einem Bergbuch vom Jahre 1549 bis 1675, und ei-

## 26 Mittl. Beschreib. des Gebirges u. Bergbaues

nem Rezessbuch vom Jahre 1553 bis 1574. Nach dem Zeugniß dieser Bücher waren damals weit mehr Gruben in Belegung.

Die meisten Merkmale eines in vorigen Zeiten in Flor gestandenen Bergbaues enthält der Birkenberg, und Schreckenberg, wo ganze Züge von aneinander liegenden Pingen sich befinden. Obchon man aber auf den übrigen Bergen keine häufige Pingen findet; so ist doch nicht zu zweifeln, daß solche eben auch edle Silbergänge enthalten. Denn wenn auch bis jetzt keine wirkliche Versuche darauf bekannt, und außer einigen Eisensteingängen keine andere im Bau sind; so lassen letztere doch selbst vermuten, daß sie in größerer Tiefse edlere Metalle führen; indem selbe noch nirgends tiefer untersucht worden, und der in einer geringen Tiefe niederlassende Eisenstein sodann in eine aus Quarz, Kalkspat, Thon, und Eisenspat mit untermischten Kiesen bestehende Gangart verändert wird. Es scheint, daß diese Gänge, so wie die gegenwärtig in Belegung stehenden Silbergänge bloß nur gegen den Tag mit Eisenstein ausbeihen, und dieser ein gutes Anzeichen zu einer tieferen Veredelung gebe. Es wäre zu wünschen, daß die Eigenthümer dieser Werke veranlassen würden, diese Gänge tiefer zu untersuchen.

Die von den Alten gebauten Gänge sind fast durchgehends bis zu Tag verhaut, auf welchen Pinge an Pinge gereihet ist. Die meisten davon sind auf den Fundgrübner Anna-Adalberti-, Merter-, Schwarzgrübner- und Haasengängen. Nachdem damals die Feldmaassen viel kleiner waren, so hinderte dieses die Lehnträger, einen ordentlicheren Bau vorzurichten, und sie waren gezwungen Schacht an Schacht aufzuschlagen. Dies war zugleich die Ursache, warum die Alten einen sehr tiefen Bau nicht erreichen konnten; indem mit einem Erbstolle, der eine größere Tiefe einbrachte, nirgends anzukommen war, die Grundwasser dagegen häufiger zusekten, und mit Maschinen wegen Abgang eines stets hülänglichen Auf-

Ausschlagwassers nicht gewältiget werden konnten. Letzteres Hinderniß dauerte auch noch in späteren Zeiten, bis endlich zwei Teiche zum Betrieb des hiesigen Bergbaues hergestellt wurden. Hierdurch ist man nun im Stande, den Bau in die Tiefe, theils auf neu erschrockten Gängen, theils auf den alten fortzusehen.

Der tiefste Bau der Alten dürfte kaum 70 Klafter betragen; wenigstens ist man dessen von dem Maria-Fundgrübner bisher überzeugt; da man vor ungefähr 17 Jahren mit dem Maria-Fundgrübner Mittagsort auf dem fünften Lauf, das eben in den schönsten Abbrüchen anfunde, wider alles Vermuten in den alten Mann schlug, und das Unglück hatte, daß nicht nur die ganze Grube ersankte, sondern auch dabei zwölf Bergarbeiter ihr Leben verloren. Da nun auf dem Maria-Fundgrübner Gang nach den alten Belehnungsbüchern der stärkste Bau gewesen ist; so ist zu schließen, daß die übrigen Gänge nicht so tief abgebauet sind. Dieses giebt daher gegründete Hoffnung, daß die in vorigen Zeiten zurückgelassenen Erzabrische bey nun gemachten Vorrichtungen, so wie auf dem Adalberti und Fundgrübner Gang, auch auf anderen Gängen erreicht, und dieser Bergbau immer mehr und mehr werde erweitert werden können.

Da das Gebirge von keiner besondern Höhe, und überdies sanft ansteigend ist, so ist mit Tagesläden schwer anzukommen; und darum werden auch nicht so viele alte Stollen-Mundlöcher wahrgenommen. Die bekanntesten sind:

Der Seegengottesstollen nahe bei dem Hochsen in dem abendsseitigen Gehänge des Gebirges, der gegen Mitternacht auf einem silberhältigen Blehglanz, und Blende führenden Gang angetrieben, aber der häufigen Wässer, und des verdrückten Ganzen wegen wieder aufgelassen wurde.

## 28 Miehl Beschreib. des Bebirges u. Bergbaues

Der alte Joseph-Mariastolln wird nur in der Absicht gewältiget, um die in den alten Fundgrübner, und Adalberti-Gebäuden vom Tage zufindenden Wässer darauf abzuleiten, damit solche nicht der Teufe zufallen. Er ist von dem abendseitigen Gehänge des Birkenbergs gegen Morgen getrieben, verkreuzt den Merter- Adalberti- und Fundgrübner Gang, und dessen Gewältigung beträgt bereits gegen 300 Klafter.

Außer den genannten sind in dem Gebirge gegen Mittag unweit Brod, und Scheschib, dann auf dem heiligen Berg noch einige Tagstölln in Belegung, die dem Gange nach auf Eisenstein betrieben werden. Von einigen andern hie und da versunkenen Stollen-Mundlöchern sind keine Nachrichten vorhanden.

Der Pržibrater Silber- und Bleibergbau besteht jetzt bloß auf der Karolus Boromäus Hauptwerkszeche. Sie ist zwar gewerkschaftlich, doch gehören davon mehr, als 9 Theile dem Kaiser, und 1 Theil den Privatgewerken. Das ganze Feld dieser Gewerkschaft ist in 4 Fundgruben, und 12 Maassen auf dem Johannes-Kreuzklüster- Fundgrübner- und Adalbertigang vermessen. Der Wenzler- Prokopi- und Josephigang wird in Fristen erhalten.

Dieser Bau wird durch den tiefen Karolus Boromäus Erbstollen unterteuft, welcher mit allen seinen Flügeldörtern über 2000 Klafter getrieben ist. Er bringt nicht mehr, als 30 Klafter Seigerteuse von der Hängbank des Johanneser-Schachts ein, und ist am morgenseitigen Fuß des Birkenbergs nahe an der Bergstadt Pržibram angelegt. Da er selbst von der Gewerkschaft betrieben, und unterhalten wird; so ist solche nicht verbunden, das Stollenneuntl zu entrichten.

Damit aber bei immer tieferem Bau, und häufigeren Grubenabf. fern zur Gewältigung derselben zwey das Wasser sich zuhebende Künste übereinander, besonders in dem Annaschacht künstig eingehänget werden

Kön.

können: so ist im Jahre 1789 ein noch tiefster Erbstollen unter dem Namen des Kaiser Josephi tiefen Erbstollens nahe bey Duschnik in jener Gegend angeleget worden, wo nach der daselbst vorfindigen Wasserfaige zu mutmassen war, daß vor Alters bereits ein Stollen müsse angetrieben gewesen seyn. Durch diesen wird der Karolus Boromäus Erbstollen um 10 Klafter unterteuft, und von des ersten Mundloch bis zu jenem des letzteren ist eine Strecke von beiläufig 800 Klaftern aufzufahren, in welcher der nach der Länge des Thals von Mittag gegen Mitternacht herablaufende Zug alter Gebäude, so wie der vom Schreckenberg herabschende Schwarzgrübner, Haasengang, und andere alte obenher verhaute Gänge verkreuzet werden.

Bey der Karolus Boromäus Hauptwerkszeche sind zwei Hauptschächte abgeteuft, die zur Förderniß, und Wasserhebung dienen. Neben diesen sind noch einige kleine Schächte, welche theils zur Förderniß mit dem Haspel von Erbstollen, theils zur Befahrung offen gehalten werden.

Der Johanneser Gapl und Kunsthacht ist auf dem Johannesgang seinem Verſtächen nach aufgeschlagen, und 130 Klafter tief. Die Förderniß geschieht aus selbem mittelst eines nach ungarischer Art erbauten Treibkorbe, und die Wasserhebung durch ein 6 klaftiges oberschlächtiges Kunstrad. Da aber beydes durch einen flachen Schacht vielen Hindernissen, und Kosten unterlieget; so wird im tieferen Gehänge des Gebirges ein saigerer Schacht, der Annaschacht genannt, im Hangenden der Gänge abgeteuft, und damit ungefähr in der hunderten Klafter der Johannesgang, höher aber der Kreuzklüster, und Annagang durchfunken werden.

Zum Betriebe des Adalberti, und Fundgrubner Baues ist der neue, oder Adalbertischacht ebenfalls im Hangenden des Adalbertgangs etliche 90 Klafter saiger abgeteuft. Es ist da zur Förderniß ein Gapl, und eine

Premis-

## 30 Mießl Beschreib. des Gebirges u. Bergbaues

Premfmaschine erbauet, von welcher die abfließenden Ausschlagwässer auf das darunter befindliche Adalbertschachter Kunstrad, und von da weiter durch den neuen Wasserstollen auf die tiefere Johannesschachter Kunst geleitet werden.

Bisher haben die hiesigen Gräben keine sehr große Teufe erreicht, indem solche nur gegen 110 bis 115 Klafter beträgt. Es ist jedoch zu vermutthen, daß der Bau auch in eine viel beträchtlichere Teufe werden können betrieben werden, indem die im wirklichen Bau stehenden Gänge auch in der gegenwärtigen größten Teufe mit gesegneten Abbrüchen anstehen. Gegenwärtig haben die Künste das Wasser auf 80 und 90 Klafter bis auf den Erbstollen zu heben. Sie sind mit doppelten sechs Klafter langen Sähen vorgerichtet, und ihre eisernen Kolbenröhre sind sechs und achtzöllig.

So groß auch die Anzahl der in diesem Gebirge streichenden Gänge ist, so ist doch von deren Eigenschaften, außer den in späteren Zeiten gebauten Gängen nichts bekannt, und die Alten haben uns weder ihre Namen sondern bloß die unzähligen Pingen, und Halden von selben hinterlassen. Die bekanntesten sind:

Auf dem Wirkenberg, der h. Dreifaltigkeitsgang . . .	St. 1 = Pt.
— Mertergang . . . .	— 12 7 —
— Annagang . . . .	— 12 5 —
— Josephgang . . . .	— 1 7 —
— Prokopigang . . . .	— 10 6 —
— Wenzelgang . . . .	— 2 1 —
— Kreuzkluftgang . . . .	— 12 5 —
— Johannesgang . . . .	— 11 —
— Adalbertgang . . . .	— 1 4 —
— Maria Fundgrübnergang . . . .	— 1 —
	Auf

Auf dem Schreckenberg : — Der Schwarzgrübnergang . . .	St. 1	6 Pt.
— Hasengang . . .	—	11 5 —
— Wolfgangsgang . . .	—	12 —
In dem Hochsauergebirge : — Seegengottesgang . . .	—	2 —
Auf dem Haselberge : — Reichentrostergang . . .	—	2 —

Außer den beym Wirkenberg bemerkten Gängen sind die übrigen in keinem Bau. Auf dem heiligen Berg, dem Broder, und Scheschiker Gebirge aber sind vier Eisensteingänge in Belegung, welche von einigen der angränzenden Dominien, welche Eisenwerker besitzen, betrieben werden.

Das Streichen aller dieser Gänge ist von Mittag gegen Mitternacht zwischen St. 9 und St. 3. gerichtet, und bisher sind hier noch keine Morgengänge bekannt, außer der sogenannten Lettenklus, welche zwischen dem Wirkenberg und Schreckenberg auf St. 5. 4 Pt. streicht, aber bisher noch nirgends eine Spur einer Veredlung gezeigt hat.

Die meisten Gänge verlaufen von Abend gegen Morgen auf 60 bis 70 Grade, den Kreuzkluster, und Annagang ausgenommen, welche ein widersinnisches Verflächen zeigen. Im Fällen, und Streichen durchstreuzen sie die Gesteinsschichten des Gebirges, und weil der Thonschiefer als die eigentliche Gebirgsart fast durchaus mit einer Lage von Kieselbreccie bedeckt ist; so haben sie nur da bis zu Tage ihr Ausbeissen, wo diese schlet, indem sie nicht durch selbe durchsehen. Hieron macht eine Ausnahme lediglich der Fundgrübner Gang, der mit einer von der Kieselbreccie wenig verschiedenen, und mit grünem Bleijspath eingesprengeten Gangart durch das Breccienlager ausbricht.

Alle hier bekannten Silbergänge beifßen mit Eisenstein aus; der Eisenspath oder Klinz sieht auch bis in die größte Teufe nieder, und wird vorzüglich auf dem Fundgrübner und Adalbertigang gefunden. Nebst diesem

## 32 Mießl Beschreib. des Gebirges u. Bergbaues

sem besteht die Gangart aus Kalkspat, Schwerspat, Quarz, und Thonschiefer.

Der Johannengang führt meistens Quarz mit einem gelben, und bräunlichen Eisenacher, besonders gegen Mittag, und ist dagegen in Mitternacht, wo sich die Hangendklüft von ihm abgerissen, mehr mit weißen, und rothen Schwerspat, dann Thonschiefer angefüllt, der gemeinlich in seinen Röhren mit einer rothen Eisenerde durchdrungen ist.

Die Gangart des Kreuzkluster Ganges ist ein mit Quarz gemischter Thonschiefer, der bisweilen in einen Hornstein ausartet; verschieden gefärbter Kalk- und Schwerspat, auch reinen Quarz.

Aus gleichen Steinarten besteht auch die Gangart des Prokopi-Wenzel- und Josephiganges; nur wird in selber der Schwerspat weniger, und dafür mehr Quarz angetroffen. Von den übrigen Gängen lässt sich diesfalls nichts bestimmen, nachdem solche Jahrhunderte durch schon umgebauet liegen. Nach den auf den Halden vorfindigen Arten zu urtheilen, kann jedoch nichts verschiedenes von den übrigen Gangarten gemuthmasset werden.

Die vorzüglichsten Bildungen, und Krystallisationen derselben sind folgende:

a) Kalkspat; weiß, röthlich, grünlich, oder gelblich; halb durchsichtig, ganz oder nur an den Kanten durchscheinend; in sechsseitigen Säulen mit sechsseitiger, auch dreiseitiger Endspitze, in dreiseitigen Pyramiden, und schiefwürflich krystallisiert, theils in größern Krystallen, in welchen oft Kieskugelchen, oder rothe Eisenerdtheilchen eingeschlossen, theils in kleineren Krystallen, welche spitzsäulenförmig über einander angehäuft sind. Man findet auch kugel- blischelförmigen, und faserigen Kalkspat von einem sternförmig auseinander laufenden Gewebe.

b)

b) Schwerspath; von Farbe weiß, gelblich, grünlich, oder röthlich, und roth; durchscheinend, halbdurchsichtig, oder durchsichtig; im Gefüge von einem matten in das schimmernde, und blättrige übergehenden, oder glänzenden, und blättrigen Brüche; im ersten Falle drusigt mit länglich-würstlichen Eindrücken, und parallelen Einschnitten, auf der Oberfläche aber aus dünnen aneinander gehäufsten, schuppenförmigen Blättchen; im letzten Falle grad würstlich, oder mit abgestutzten Ecken, und Seiten, und in sechsseitigen oben zugespitzten Säulen, auch sechsseitigen Säulen mit abgestumpfter Pyramide krySTALLisiert.

c) Quarz, von kleinsplittrigem, grobsplittrigem, und blättrigem GeWEBE; durchsichtig, halbdurchsichtig, oder durchscheinend; gelblich, milch-färbig, und weiß, tropfsteinförmig mit länglich-würstlichen Eindrücken, und in verschiedenen Richtungen gleichlaufenden Zellen; weiß, und durchsichtig mit sechsfächlichen an einem, auch beyden Enden zugespitzten Säulen; licht- und dunkelbraun, selten schwarz (Morion) und dunkellaugrün (Prasem) in einfachen sechsseitigen Pyramiden gewachsen.

Die Mächtigkeit der Gänge beträgt 1 bis 2 Schuh; zuweilen breitet sich solche auf 5 bis 6 Schuh aus, und verschmälert sich wieder auf einige Zolle. Zu große Mächtigkeit macht in einem edlen Mittel, daß die Erze in vielen kleinen Schnüren zertheilt sind, und wenn der Gang schmäler wird, so brechen auch die Erze derber ein. Dies ist besonders bei dem Kreuzluftgang, und dem Adalbertgang wahrzunehmen.

Die Gänge sind nicht an das Nebengestein angewachsen, sondern haben ihre Saalbänder, die durch lettige weißlich graue schmale Klüste von demselben abgesondert werden. Der Johannes- und der Fundgrübner-gang sind unter den übrigen am meisten klüftig, und drusigt, wodurch also vieles Wasser durchsintert. Wenn der Gang trocken, und unedel ist, und zu nassen, und drusigt zu werden anfängt; so ist dieses nicht selten

ein Zeichen einer baldigen Veredlung, so wie er auch gemeinlich in diesem Falle brüchiger wird. Aus dem Hangenden, oder Liegenden zuschattende Klüste, oder Geschick haben auch hier vielen Einfluß auf dessen Tugend, so wie in den Scharungs- und Werkreuzungspunkten die anscheinlichsten Veredlungen angetroffen werden, gleichwie die Kreuzklüft und der Annagang, welche beyde den Johannesgang durchschehen, hievon ein Beispiel geben. Die von dem Johannesgang gegen Mitternacht sich abreisende Hangendklüft wurde in oberen Laufen über den achtzen unedel angefahren; unter diesen aber seht sie durch mehrere Klafter in Anbrüchen hinaus, und führt eine gleiche Gangart, wie der Johannesgang gegen Mitternacht.

Von der Tugend der bekannten Gänge ist noch folgendes anzuführen. Der Kreuzklüftergang seht zwar kaum 40 Klafter ins Feld, wo er sodann gegen Mittag ganz verdrückt, gegen Mitternacht aber durch eine aus den Liegenden kommende taube Klüft abgeschnitten wird. Er ist jedoch durch dieses ganze Feld edel, und kann durchaus in Anbrüchen verhaut werden. Eben so seht solcher in die Teufe, und wird da, wo der oben sehr mächtige Gang schmäler wird, in reicherem Anbrüchen gewonnen. Von dessen Beschaffenheit im obern Felde kann man nichts anführen, weil solcher erst auf dem fünften Lauf angefahren, und über diesen noch keine weiteren Versuche gemacht worden.

Der Annagang ist erst auf dem neunten Johanneslauf in einer Teufe von beyläufig 95 Klafter seit kurzem erreicht, und auf selbem bereits sehr reiche Mittel erobert worden. Über diesen Lauf aber bis auf den Erbstollen, von welchem vor ungefähr zwanzig Jahren in Erzten einige Klafter abgeteuft, wegen großen Wasserhaltungskosten jedoch abgesgangen wurde, ist derselbe noch nicht ausgerichtet; es werden aber auf dem fünften und siebenten Lauf in dieser Absicht Hoffnungsschläge betrieben.

Der

Der Johannesgang setzt weiter ins Feld, als der Kreuzflüstergang, wird aber endlich in Mitternacht durch die Lettenklüft ausgeschnitten, und gegen Mittag so zertrümmert, daß er nach verschiedentlich gemachten Versuchen bisher nicht weiter konnte ausgerichtet werden. Seine Tugend wird oft durch ganz taube Mittel unterbrochen, da sonst die Unbrüche um so anhaltender in die Teufe seien.

Der Mariafundgrübnergang ist im obern Felde stark verhaut, und die darauf befindlichen vielen Pingen zeigen an, daß solcher in einem weiten Felde gut gehan habe. Auch in der Teufe ist der Bau bereits in Erzten vorgerichtet; übrigens brechen solche hier absäziger ein, und gegen Mitternacht wird der Gang ebenfalls durch die Lettenklüft ausgeschnitten.

Auf gleiche Art setzt über diese Klüft der Adalbertizang nicht hinaus. Es besteht aus zweyen gegen Tag ungefähr drey Klafter entfernten Trümmern, die in der Teufe sich zusallen, und da die Unbrüche mächtiger machen. Durch ein weites Feld gegen Mittag ist er bis zu Tag preß gehauft, und der bisherige tiefste Bau wird stets in schönen Unbrüchen betrieben.

Die übrigen Gänge, als der Josephi-Wenzel- und Prokopigang sind nur im obern Felde über den dritten und vierten Lauf untersucht, wo sie zwar mit schönen Unbrüchen anstanden, die aber tiefer nicht so ergiebig, und den Unkosten angemessen niedergelassen haben. Weßwegen auch mit dem Bau dieser Gänge ausgesetzt, und auf dem siebenten Lauf dem vermutlichen Wenzelerzang noch in der Absicht ausgelängt wird, um diese Gänge dadurch anzufahren, und in der Teufe zu untersuchen.

Vor einigen Jahren war auch auf dem Haselberge der Reichentschter Gang im Bau, auf welchen man zwar schöne Erzte gewonnen, aber, wie hoffnungsvoll selber auch war, so mußte er gleichwohl wegen der

## 36 Niedl. Beschreib. des Gebirges u. Bergbaues

len Grundwässer, die ohne zu große Unkosten nicht gewältig werden konnten, indem sonst kein Aufschlagwasser zum Betrieb eines Kunstrades aufzubringen war, wieder aufgelassen werden.

Alle auf dem Wirkenberg streichende Gänge werden gegen Mitternacht durch einen St. 5. 4 Pt. streichenden, und von Mittag gegen Mitternacht verflächenden tauben, 2 auch 3 Schuh mächtigen aus Letten größtentheils bestehenden Gang, welcher wie oben gedacht worden, die Lettenkluft genannt wird, gänzlich ausgeschnitten; auch nahe an demselben werden sie schon unedler befunden, und man hat hinter selben noch keinen Gang anrichten können.

Die verschiedenen auf den Präzibamer Gängen einbrechenden Erzarten sind:

1) gediegen Silber; theils ganz weiß, theils goldfarbig, und grau-lisch-schwarz angelaufen; derb, eingesprengt, angeslofen, blättrig, dratz oder haarsförmig, in doppelt dreiseitigen Pyramiden mit abgestumpften Ecken krystallisiert; in Bleyletz, Blende, Kiesels-Quarz, Kalk, und Schwerspat. Alle beschriebene Gänge führen solches.

2) Weißguldenerz, das aus mit Schwefel vererzten Silber-Eisen-Bley- und Spiegelglanz besteht, von Farbe sahiblengrau, inwendig wenig glänzend, und im Bruche eben ist. Es kommt bloß in reinen Bleylezzen derb oder eingesprengt, gemeinlich in Gesellschaft des weißen Antimons zum Vorscheine, und wird vorzüglich auf dem Adäbtertigang gefunden.

3) Bleyletz; von lichter, oder dunkler bleylgrauer, auch schwarzer Farbe, und zuweilen auf der Oberfläche bunt angelaufen; derb, eingesprengt, angeslofen, tropfsteinförmig, gestlossen, zellig mit sechseitig pyramidalen und würflichen Eindrücken; würflich, und dann zuweilen an Ecken, und Kanten abgestumpft, in vierseitigen Spitzsäulen, oft mit abgestumpften

ten Ecken, und Spalten krySTALLisiert; im Bruche gradblättrig mit grob, oder kleinwürflichen Bruchstücken; stahlblau, und eben im Bruche (Bley-schweif) oder gestreift, und gewunden (Stripperz) auch in lockerer erdiger Gestalt. Er bricht auf allen hiesigen Erzt- und Gangarten; hält an Silber 8 bis 10 Loth, im Blei über 65 Pfund.

4) Bleyspath; mehr oder weniger weiß (weißes Bleyerz) grünlichgelb grün (Grünes Bleyerz) grau und schwärzlich, auch ganz schwarz (schwarzes Bleyerz); durchscheinend, halbdurchsichtig, durchsichtig; derb einsprengt, angeflogen, nierenskrupig, und verschiedentlich krySTALLisiert, meistens in sechsseitigen bald grad abgestumpften, bald an henden, oder einem Ende mit einer sechsseitigen Pyramide zugespitzten Säulen. Vor-mals brachen diese Erztarten auf dem Prokopi- Josephi- und Maria-fundgrübergang, besonders die grünen in einer quarzigen mit gelblichem Eisenacher vermischten Gangart im oberen Felde häufig; gegenwärtig werden die grünen zuweilen auf dem Johannesberg in der Teufe, so wie die weißen auf derben Bleyglanzen aufsitzend gefunden; auf den übrigen belegten Gängen brechen solche nicht mehr. Sie sind die reichsten Bleyerze, und halten gegen 80 Pfund Blei, und 8 bis 9 Loth Silber im Zentner.

5) Blende; von Farbe röthlich und gelblichbraun, morgenrot, braunschwarz, manchmal in den Klüsten grau angelaufen; derb, einsprengt, oder in vielfächlichen Krystelln, oder in dreyseitigen Pyramiden mit abgestumpften Ecken gebildet, sehr selten aber in sehr zarten kleinen dicht aneinander gereichten nadelförmigen Krystelln, in welcher Gestalt selbe einem Sammet am ähnlichsten sieht, und daher auch dort die Sammetblende genennet wird; innwendig von mehreren, oder geringerem Glauze; im Bruche blättrig, zuweilen konzentrisch gestreift, und außerst selten faserig, in welches das Gestreifte fast unmerklich übergangen. Alle

Gän-

## 38 Miesl Beschreib. des Gebirges u. Bergbaues

Gänge führen die Blende mit sich; die rothe aber am meisten die Kreuzklüft. Ihr Silberhalt kommt in 100 Pfund auf 2 bis 3 Loth, und der rothen auch auf 5 bis 6 Loth.

6) Eisenspath, späthiger Eisenstein; licht- oder dunkelzölblichgrau, bräunlich von Farbe; derb, eingesprengt, oder in aneinander gestossenen rhomboidalischen Krystallen angeschossen, auch in einfachen sechsseitigen dünnen Scheiben. Er bricht meistens auf dem Fundgrübnergang mit allen hiesigen Erzt- und Gangarten.

7) Spiegelglanzerz; graues, oder graulich weisces; in dünnen unordentlich dem verhärteten Thon eingewachsenen, und in kleinen büschelförmig zusammenlaufenden Nadeln krystallisiert. Ich habe davon nicht mehr, als zwey kleine Stücke, das eine mit der thonigten Adalbertigangart, das andere mit weissem Quarz zu Gesichte bekommen.

8) Spiegelglanzhornerz; sehr weiß, zuweilen gelblichroth angelaufen; derb, selten mit Eindrücken, angeflogen, und in ungemein feinen glänzenden länglichen vierreckigen Tafeln gebildet, die theils parallell aneinander gewachsen sind, theils strahlig zusammenlaufen; mehr oder weniger durchscheinend, und im Bruche blättrig. Man trifft es bloß nur auf dem Adalbertigang an, wo es meistens im derben Blenglanz, und bey einem schwarzen lockeren erdförmig gestalteten Blenglanze bricht.

9) Schwefelkies; von Farbe hochgelb, graulichgelb; derb, eingesprengt, kugel-, nieren-, traubensförmig, strahlig, zellig, mit Eindrücken, und in Würfeln mit oder ohne Abstumpfungen, und in vierseitigen Pyramiden mit abgestumpften Ecken krystallisiert; im Bruche dicht, und uneben von größerem, oder kleinerem Korne. Er bricht überall, und hält bis 1 Loth Silber in 100 Pfunden.

Die

Die in der Grube vorbereiteten Erzmittel werden durch Fürstenbau herausgehauen; dabei ist durchaus die Sprengarbeit nöthig; selten wird Schlegel, und Eisen außer zur Verschrämen der Erze gebraucht. Diese Arbeit ist den Häuern, so wie auch das Verzimmern den Zimmerleuten nach dem Schuh verabredungen, und wird solchen Unschlitt, und Pulver abgezogen. Eben so ist auch bei den Hundsfüssern größtentheil das Geding nach der größeren, oder geringeren Entfernung der Strecke eingeschürt. Wenn so hohem Preise des Unschlitts fängt man auch an, sich des Dels an solchen Dertern zu bedienen, wo stets frische Wetter sind.

Die Festigkeit des thonschiefrigen Nebengesteins sowohl, als der Gänge selbst macht, daß man nur in wenigen Orten Zimmerung bedarf, und auch diese noch hie und da, wo es räthlich ist, durch die Ausmauerung zuentübrigten bedacht ist, indem hier das Holz dem Bergbau wegen Absgang eigener für selben vorbehaltenden Waldungen in einem beträchtlichen Preise zu stehen kommt.

Die in der Grube von den Häuern ausgehaltenen Erze werden über Tags von eigends angestellten Erztscheidern für den Zentner zu 6 kr. und 8 kr. gescheidet, in zweierley Erzsorten als Glanz- und Blenderze getheilet, und so zur Hütte abgeliefert. Die kleinern angeschmierten Pochgänge, die theils auch mit tauben Bergen, und vielen durch das Sprengen zerworschenen Erzkraupen gemischt sind, kommen in die Waschwerke. Größere Pochgänge hingegen werden auf besondere Halden zusammengefürtzt, daselbst sedann zerschlagen, das Taube ausgehalten, und die trocknen von den nassen Pochgängen abgesondert, alsdann aber in die Pochwerke abgeführt.

Die zwey Waschwerke, davon eines gleich neben dem Adalbertschacht, das andere aber an das Pochwerk Nro. 2. erbauet ist, kommen in ihrer inneren Einrichtung den ungarischen gleich, nur sind weniger Reibgitter, und

## 40 Mischl Beschreib. des Gebirges u. Bergbaues

und diese nicht auf festen Gestellen, sondern in vier Ketten beweglich, auf welche Art solche von einem Knaben, oder zu Ersparung dessen mittels des Pochwerkstades geslossen werden.

Beyde Pochwerke, davon jenes Num. 1. in dem Thale bey der öbern Schmelzhütte, das andere Num. 2. an dem Mundloch des Karolus Boromäus Erbstollen liegt, und das aus selbem fliessende Kunst- und Grubenwasser zu seinem Betriebe erhält, sind auf 9 Eisen, und jedes mit 3 Stossherden, und 1 liegenden Herde vorgerichtet. Nebstdem ist auch in jedem ein trockenes Pochwerk mit 3 Eisen, und einem Durchlassgraben befindlich, dessen man sich bey Zugutbringung der reicheren Pochgänge bedient.

Zum Betriebe der Grubenkunst, Wasch- und Pochwerke, dann Schmelzhütten sind zwey Teiche eine halbe Stunde von Birkenberg gegen Abend angelegt, nämlich der Hochfuhr Teich nahe bey Bourtin, und der Wokatschower Teich. Des ersten Leichdamm ist 20 Schuh, und des letzteren 14 Schuh hoch, aus welchen das Wasser über 1400 Klafter weit auf die Künste geleitet wird.

Die Przibramer sowohl, als andere Erzte werden in den zur Karolus Boromäus Hauptwerkszeche gehörigen zwey Schmelzhütten verschmolzen, und daselbst entweder nach der Joachimsthaler Tax in die Einlösung genommen, oder auf Unkosten der einliefernden Partheren aufbereitet.

Die alte, oder obere Hütte ist gegenwärtig fast ganz außer Gebrauch. Da solche theils wegen sumpfigter Lage nicht so nützbar, theils mit 2 Oesen zur Aufbereitung der eingelieferten Erzte unzulänglich war, hauptsächlich aber sich bey starker Wassermangel ergab, und überdies der Betrieb derselben das den Grubenküsten viel indthigere Auffschlagwasser entzog, so wurde zur Vermeidung aller dieser Unbequemlichkeiten, und Hindernisse die neue oder untere Hütte erbauet,

In

In dieser geschieht gegenwärtig die Verschmelzung sowohl der hiesigen, als fremden Erze. Nach Verschiedenheit derselben ist auch die Art des Verschmelzens verschieden, und dieses kann in vielerley Arten eingetheilet werden, nämlich in das Verschmelzen der Pržibramer silberhältigen Bleylanzerze, der silberhaltigen mit Bleylau gemischten Blenderze, der Nieder Bleyerze, und Schliche, und der Gutwasser Goldkieschliche.

Die dazu vorgerichteten 4 Krummisen sind über die Form 3 Schuh hoch, 2 Schuh 4 Zoll vorn, und 2 Schuh 6 Zoll hinten breit, dann 2 Schuh 8 Zoll von der Brandmauer bis zur Vorwand weit. Sie sind mit einem außer der Vorwand vor dem Auge vorgerichteten Wortiegel, und unter demselben befindlichen Bichtiegel versehen.

Die Pržibramer im Durchschnitte auf 40 Pfund im Bley, und 4 bis 5 Lotb im Silber kommenden Bleylanzerze, und Schliche werden zu 300 Zentnern in 2 Feuern verdstet, sodann davon 6 Zentner mit 50 Pfund Wascheisen, oder statt dessen in einem geringeren Verhältnisse mit Roheisen, 40 Pfund Kalkstein, 2 Zentner Eisenschlacken, und 6 Zentner von dieser Arbeit abfallenden Bleyschlacken beschickt, und durchgesetzt. Hieron fallen gegen 18dthige Werkbleye ab.

Die im Gemeinhalt 15pfündig im Bley, und 2 bis 2½ dthig im Silber aussfallenden dortigen Blenderze, und Schliche werden zu 200 Zentnern ebenfalls in 2 Feuern verdstet, und von selben 2 Zentner mit 4 Zentner von der Glanzarbeit erhaltenen Schlacken, 2 Zentner Nieder Bleyschlacken, und 20 Pfund Wascheisen beschickt, wodurch man 10dthige Werkbleye erhält.

Wende Arbeiten bestehen daher in dem Verfrischen, oder in der Frischarbeit, bei welcher es kein geringer Vortheil ist, daß die Zuschlagung des Frischbleyes entbehret wird, und diese Erze sich selbst verbleyen.

## 42 Mießl Beschreib. des Gebirges u. Bergbaues

Die Werkbleye, wie sie vom Ofen kommen, sind noch mit vielen fremden Theilen gemischt, die bey dem nachfolgenden Treiben vielerley Beschwerlichkeit verursachen, und selbst die Güte der Glötte verhindern. Sie scheinen besonders von dem den dortigen Bleyerzen häufig beymischen Antimonium herzurühren, von welchem die Blenderze besteyet, auch reinere Werkbleye abwerfen. Man bedient sich daher mit gutem Vortheile der Saigerung, oder Lauterung dieser Werkbleye, bevor solche abgetrieben werden; von welcher Verfahrungsart beym Schmelzen der Mießer Bleyerze die Beschreibung folgen wird.

Der Treibherd hat 7 Schuh im Durchmesser der inneren Lichte des Kranzes, und ist, wie gewöhnlich, vorgerichtet; nur ist da anzumerken, daß der Herd aus einer Mischung von  $\frac{2}{3}$  Asche, und  $\frac{1}{3}$  gebrannten Kalks geschlagen werde. Zu einem Treiben werden gewöhnlich etliche 50 Zentner Werkbley genommen, und davon nebst dem Blicksilber 32 bis 36 Zentner rother, und gelber Glötte, und über 20 Zentner Herd erhalten, welcher sodann wieder dem Bleylanz- und Blenderzsichmelen zugetheilet wird. Das Feinbrennen des Silbers geschieht auf besonderen Testen, welches jedesmal ein bis 40 Mark schweres Brandstück liefert. Der Silberabgang beträgt 5 von Hundert; der Bleayabgang aber gegen 18 von Hundert.

An der vom Abtreiben des Werkbleyes erhaltenen Glötte werden des Jahrs über 1800 Zentner erzeuget, und zu 11 fl. verkauft. Die Silbererzeugung beträgt ebenfalls seit einigen Jahren über 2000 Mark, welches nach Prag in das königliche Gold- und Silbereinlösungsamt abgegeben, und von selben mit 22 fl. 25 kr. eingelöst wird. Die jährlichen Umlösten bey dem dortigen Bergbau, und Schmelzhütten werden beyläufig über 45000 fl. ausmachen, und mit solchen beyden Berg-, Wasch-, Poch- und Hüttenwesen über 250 Arbeiter unterhalten. Aus vorangeführtem läßt

läßt sich schließen, welche Vortheile von diesem Bergbau überhaupt dem Staate durch die inländische Erzeugung dieser Metalle, und durch den mehreren hundert Menschen verschafften Unterhalt; ferner der dort umliegenden Gegend durch den Umlauf einer beträchtlichen Geldsumme, insbesondere aber der Aerarialkasse durch den landesfürstlichen Bergzehend, und der Königlich gewerkschaftlichen Kasse durch eine ansehnliche Ausbente zu ziehen können, wenn die gesegneten Umstände derselben, wie gegenwärtig, ferner anhaltend verbleiben.

Die Mieher gegen 66 Pfund bleihaltenden Blecherze werden in eigenen mit einer gegen die Mitte, und den außerhalb der untern Mauer befindlichen Vortiegel abschiesigen Sohle vorgerichteten Rossfeldern mit 4, auch 5 Feuern verbrüdet, und auf einen Ross über 300 Zentner gestürzet. Während dem Rösten wird das in den Erzen befindliche Blei zum Theil reduziert, durch die abschiesige Sohle gegen die untere Mauer zu fließen gezwungen, daselbst gesammelt, am dritten oder vierten Tage die mit Lehm allda zugemachte Doffnung mit einem Stechisen geöffnet, und das Blei in den darunter befindlichen Vortiegel gelassen, und aus selbem in eisene Bleymulden ausgegossen. Man erhält in den 4 bis 5 Feuern, welche diese Erze nöthig haben, gegen 70 bis 80 Zentner reines Blei, das ohne weiteren als ein achtes Kaufmannsgut verschlossen wird.

Von den auf solche Art gerösteten Erzen werden zu einer Wormaaß 6 Zentner, 50 Pfund Wascheisen, 40 Pfund Kalkstein, 2 Zentner Eisen-schlacken, und 6 Zentner der davon abfallenden Bleyschlacken vorgelaufen. Dergleichen Wormaaßen werden in einer Woche gemeinliglich 36 mit einem Ofen durchgesetzt, und gegen 100 Zentner Frischblei, dann 15 bis 20 Zentner Bleystein erzeugt. Da aber dieses Blei noch sehr sordide, und unrein ist; so muß solches bevor von den behgemischten Theilen gereinigt werden. Dieses geschieht durch die sogenannte Saigerung (Lauterung)

auf einem ganz einfachen dazu vorgerichteten Saigerherd. Die Länge desselben beträgt 4 — die Breite 3 — dann die Höhe der von 3 Seiten ausgeführten Mauer  $2\frac{1}{2}$  Schuh. Die Sohle wird 6 Zoll hoch von Lehm, und dann eben so hoch von schweren Gestübe also zugeschlagen, daß sie von der hinteren Mauer gegen die Abflußseite einen Fall von 4 bis 5 Zoll, und in der Mitte eine rinnenförmige Vertiefung erhalte. Der damit durch eine Spur zusammenhängende Ausgußtiegel ist 6 Schuh von der Saiger-gasse entfernt in der Absicht angebracht, damit das fließende Bley während seinem Laufe Platz gewinne, die mitgebrachte Unreinigkeit abzusehen, und nun das zurückbleibende Grütz desto besser auf die Seite ziehen zu können.

Nachdem der Saigerherd sammelt dem Vortiegel, und der Spur mit Kohlen wohl ausgewärmet ist, wird auf die  $1\frac{1}{2}$  Schuh hoch verbleiben den Seitenmauern des Saigerherds querüber Holz gelegt, solches angezünden, darauf 6 bis 7 Zentner des vom Ofen erhaltenen Bleyes aufgetragen, und auf solche Art fortgefahren, bis das zum Saigern bestimmte Bley aufbereitet ist. Hiernach fließet das schmelzende Bley auf den Saigerherd, und läuft über die rinnenförmig, abschiebig, vorgerichtete Sohle durch die Spur in den Ausgußtiegel, läßt während seinem Laufe die bey gemischten fremden Theile, die einen stärkeren Grad des Feuers zum Fluße erfordern, zurück, und wenn der Tiegel damit angefüllt ist, wird das Bley in die Mulden ausgegossen, mit einer hölzernen Krücke die allenfalls noch oben schwimmende Unreinigkeit abgestreift, sodann ausgeschlagen, und numerirt. Das auf solche Art in 2 Zentner schweren Stücken erzeugte Bley ist rein, und ein achtes Kaufmannsgut, von welchem der Zentner zu 12 fl. 30 kr. verkauft wird. Das bey dem Saigern abfallende Grütz wird mit Vorschlagung guter Bleyschlacken neuerdings durchgesetzt.

Die Rößl Schmelz- und Saigerungskosten betragen auf 1 Zentner Bley 1 fl. 3 kr. Nach der Joachimsthaler Erzkaufstax wird dem Mießer

hier kdnigl. Bergamte i Pfund Bley, welches nach der kleinen Feuerprobe in 1 Zenter Erz enthalten iff, zu 5 Kreuzern bezahlet, und an Fuhrlohn für 1 Zentner 30 Kreuzer vergütet. Uibrigen werden diese Erze mit einem Blehabgang von 7 bis 8 von Hundert geschmolzen. Die jährliche Erzeugung aus demselben beträgt gegen 1600 bis 1800 Zentner Frischbley. Es werden aber solche nicht bloß auf dieses verschmolzen, sondern zuweilen auch dem Pržibramer Blenderzschmelzen, bey welchem sie vorzüglich gute Dienste leisten, vorgeschlagen, und auf solche Art auf Glöte verarbeitet.

Die Verschmelzung der jährlich dahin kommenden Gutwasser Goldkieschliche geschieht auf eigene Kästen der Gutwasser Gewerkschaft. Sie sind gewöhnlich  $2\frac{1}{2}$  bis  $3\frac{1}{2}$  lbthig im goldischen Silber, und werden erstlich ins Rohe verschmolzen; sodann wird der 5 bis 6lbthige Rohstein nach vorhergehender Röstung verbleyet, und endlich das 24lbthige Werkbley abgetrieben. Die Unkästen eines zu verschmelzenden Zentner Kieschliches betragen gegen 3 fl.

Über den Pržibramer Bergbau hat das daselbst aufgestellte k. k. Oberbergamt die Aufsicht, welches aus dem Oberbergverwalter, Hüttenmeister, Markscheider (der zugleich Hüttengegenhändler, und Schichtmeister ist) Aktuár, und Probierer besteht. Mit diesem ist zugleich das königliche Berggericht vereinigt, bey welchem der Oberbergverwalter das Amt eines Bergrichters, die übrigen Beamten aber jenes der Berggerichtsbefischer zu verschen haben, und dessen Bergwerkslehen, und Gerichtsbarkeit sich über den Vrauner, Prachiner, Ruckoniker, und Kaurzimer Kreis erstrecket, und dem eine Berggerichtssubstitution zu Eule und Knien untergeordnet iff.

## IV.

## Erste Gründe

einer neuen

## Exponentialrechnung.

Von

Johann Pasquich

Professor der höhern Mathematik zu Pest.

---

§. 1. Erklärung.

**M**an kann jede Function  $y$  von einer veränderlichen Größe  $x$  durch ein Polynomium  $Ax^a + Bx^b + Cx^c &c.$  ausdrücken, entweder weil sie unter dieser Forme wirklich gegeben wird, oder weil sie sich unter eine solche Form bringen lässt. Das Exponential nun einer Function  $y$  soll diejenige Function heißen, welche man erhält, wenn die einzelnen Glieder des ihr gleichen Polynomiums mit den ihnen zugehörigen Exponenten von  $x$  multiplizirt werden; ferner soll der der gegebenen Function  $y$  vorgesezte Buchstabe  $e$  das Exponential derselben bedeuten.

Beispiele. Für  $y = ax^2$  soll seyn  $ey = 2ax^2$ . Für  $y = ax^{-3}$  soll seyn  $ey = -3ax^{-3}$ ;  $y = (ax + 3x^2)^2 = a^2x^2 + 6ax^3 + 9x^4$  soll geben  $ey = 2a^2x^2 + 18ax^3 + 36x^4 = 2(ax + 3x^2)e(ax + 3x^2)$ .

§. 2.

## §. 2.

1. **Zusatz.** Weil  $ex = x \cdot 1 = x$ , und für jede Konstante  $C = Cx^0$ ,  $eC = eCx^0 = Cx^0$  ist (§. 1.); so ist das Exponential einer Konstanten der Null gleich.

## §. 3.

2. **Zusatz.** Das Exponential einer aus mehreren Functionen  $P, Q, R, \dots, U, V$  von einer veränderlichen Größe  $x$  zusammengesetzten Function  $y$  ist der Summe der Exponentialien aller Bestandfunctionen gleich; nämlich  $ey = eP + eQ + eR + \dots + eU + eV$  für  $y = P + Q + R + \dots + U + V$  (§. 1.).

## §. 4.

3. **Zusatz.** Wenn  $Z$  irgend eine Function von  $x$ , und  $C$  eine Konstante ist; so ist das Exponential der Function  $y = Z + C = Z + Cx^0$  allemal  $ey = eZ + eCx^0$  (§. 3.) =  $eZ$  (§. 2.).

## §. 5.

**Aufgabe.** Wenn die Exponentialien zweier Functionen  $U, V$  von  $x$  bekannt sind, das Exponential des Products  $UV$  zu finden.

**Auflösung.** Man multipliziere das Exponential jeder einzelnen Function mit der andern Function, und addire die Producte in eine Summe; man mache nämlich  $eUV = UeV + VeU$ .

**Beweis.** 1. Sey eine Function  $U = Kx^k + Lx^l + Mx^m + \&c.$ , und eine andere  $Z = Qx^q$ ; so wird seyn  $UZ = KQx^{k+q} + LQx^{l+q} + MQx^{m+q} + \&c.$ , also (§. 1.)  $eUZ = (k+q)KQx^{k+q} + (l+q)LQx^{l+q} + (m+q)MQx^{m+q} + \&c.$ , =  $(Kx^k + Lx^l + Mx^m + \&c.) qQx^q + Qx^q (kKx^k + lLx^l + mMx^m + \&c.)$  mithin wie dieses aus (§. 1.) folgt,  $eUZ = UeZ + ZeU$ .  
2) Die

2. Dieses vorausgesetzt seyend was immer für zwei Functionen  $U = Kx^k + Lx^l + Mx^m + \&c.$ ,  $V = p + q + r + \&c.$ , wobei die einzelnen Buchstaben  $p, q, r, \&c.$  eben so viele Monomien von der Form  $Qx^q$  bedeuten sollen; so ist  $UV = Up + Uq + Ur + \&c.$  also (§. 3.)  $eUV = eUp + eUq + eUr + \&c.$  Nun aber ist einleuchtend, daß wegen des in 1. erwiesenen,  $eUp = Uep + peU$ ,  $eUq = Ueq + qeU$ ,  $eUr = Uer + reU$ , &c. seyn muß: daher ist auch  $eUV = U(ep + eq + er + \&c.) + (p + q + r + \&c.)eU$ , folglich wegen  $eV = ep + eq + er + \&c.$  (§. 3.) auch  $eUV = UeV + VeU$ .

Beispiel. Sei  $y = (a + bx^3)(c - dx^5)$ ; so ist  $ey = (a + bx^3)e(c - dx^5) + (c - dx^5)e(a + bx^3)$ . Es ist aber (nach §. 1. u. §. 4.)  $e(c - dx^5) = - 5dx^5$ , und  $e(a + bx^3) = 3bx^2$ ; also  $ey = - 5dx^5(a + bx^3) + 3bx^2(c - dx^5)$ .

## §. 6.

1. Zusa h. Das Exponential des Products  $PQR \dots UV$  aus, so viel man will, Functionen  $P, Q, R, \dots U, V$  von einer veränderlichen Größe  $x$ , ist der Summe der Producte gleich, welche man erhält, wenn das Exponential jeder Function insbesondere mit dem Produkte aller übrigen Functionen multiplizirt wird; denn weil dieses, wegen  $ePQR = PeQR + QReP$ , und  $eQR = QeR + ReQ$  (§. 5.), mithin  $ePQR = PQeR + PReQ + RReP$ , bei drei Functionen wirklich wahr ist, und man auf gleiche Art darthun kann, daß, wenn es von irgend einer Anzahl  $n$  von Functionen wahr ist, es auch für die um 1 größere Anzahl  $n + 1$  davon wahr seyn müsse; so muß dasselbe nach der bekannten Art zu schließen, für jede wie immer große Anzahl von Functionen gelten.

## §. 7.

## §. 7.

2. Zu sah: Wenn  $Z$  was immer für eine Function von  $x$  und  $m$  eine ganze bejahte Zahl, mithin  $Z^m = ZZZ \dots Z$  ein aus  $m$  gleichen Factoren bestehendes Product ist; so muß das Exponential davon der Summe von  $m$  gleichen Producten seyn, wovon eines  $Z^{m-1} eZ$  ist (§. 6.) folglich ist  $eZ^m = mZ^{m-1} eZ$ .

## §. 8.

Aufgabe. Für das bekannte Exponential einer Function  $X$  von  $x$  das Exponential jeder Potenz  $X^n$  zu finden.

Auflösung. Man multipliziere das bekannte Exponential der Function  $X$  mit dem Exponenten  $n$  der gegebenen Potenz von  $X$ , und mit der um einen Grad niedrigeren Potenz von  $X$ , oder man mache  $eX^n = nX^{n-1} eX$ .

Beweis. Wenn  $n$  eine ganze bejahte Zahl ist, so erhältet die Richtigkeit der gegebenen Auslösung aus (§. 7.). Es sey nun  $n = \frac{u}{v}$  was immer für eine gebrochene, doch bejahte Zahl; weil  $(X^{\frac{u}{v}})^v = X^u$  ist, so wird sehn nach (§. 7.)  $v \left( X^{\frac{u}{v}} \right)^{v-1} eX^{\frac{u}{v}} = uX^{u-1} eX$ , und hieraus findet man  $eX^{\frac{u}{v}} = \frac{u}{v} X^{v-1} eX$ .

Sey endlich  $n = -v$  eine verneinte, ganze oder gebrochene Zahl; so wird  $x^{-v} \cdot x^v = x^0$ ; also (§. 5. u. §. 2.)  $x^{-v} \cdot ex^v + x^v \cdot ex^{-v} = 0$ ; weil nun  $ex^v = vx^{v-1} ex$ , so findet man  $ex^{-v} = -vx^{-v-1} ex$ .

**B e i s p i e l e.** Sei  $y = (a + bx^2)^{\frac{1}{3}}$ ; so ist  $ey = 5(a + bx^2) + e(a + bx^2)$ ; aber  $e(a + bx^2) = 2bx^2$  (§. 1. u. §. 4.) also  $ey = 10bx^2(a + bx^2)^{\frac{1}{3}}$ . Sei  $y = \frac{1}{\sqrt[3]{(1+x^2)^2}} = (1+x^2)^{-\frac{2}{3}}$ ; so ist  $ey = -\frac{2}{3}(1+x^2)^{-\frac{5}{3}}e(1+x^2)$ . Es ist aber  $e(1+x^2) = 2x^2$  (§. 1. u. §. 4.), also  $ey = -\frac{4x^2}{3\sqrt[3]{(1+x^2)^5}}$ .

## §. 9.

1. **Z u s a h.** Wenn man für  $x = \frac{b}{a}$ ,  $(1+x)^m = am = (a+b)^m$ , hierauf  $(1+x)^m = 1 + Ax + Bx^2 + Cx^3 + \dots = z$  setzt: so wird seyn  $m(1+x)^{m-1}e(1+x) = ez$  (§. 8.); da also  $e(1+x) = x$  ist (§. 4.), so ist auch  $mx(1+x)^{m-1} = ez$ , mithin  $mxz - (1+x)ez = 0$ ; und aus dieser Gleichung, wenn man  $ez$  nach (§. 1.) nimmt, findet man die Coefficienten A, B, C. Hierdurch wird  $(a+b)^m = am + \frac{m}{1}am^{-1}b + \frac{m(m-1)am^{-2}b^2}{1 \cdot 2.} + \frac{m(m-1)(m-2)am^{-3}}{1 \cdot 2. \cdot 3.}b^3 + \dots + \frac{m(m-1)\dots(m-v+1)}{1 \cdot 2. \cdot 3. \dots \cdot v}b^v$ .

## §. 10.

2. **Z u s a h.** Wenn aber zwei Functionen,  $u = Px^p + Qx^q + Rx^r + &c.$ ,  $v = Kx^k + Lx^l + Mx^m + &c.$  gegeben werden, und man das Polynomium finden will, welches der gebrochenen Function  $\frac{u^n}{v^s}$  gleich seyn soll; so nehme man indessen ein Polynomium  $Axa + Bxb + Cxc + &c. = z$

$$= \frac{u^n}{v^s}$$

$= \frac{u^n}{v^s}$  wobei a, b, c, &c. bestimmte Zahlen seyn sollen; so wird seyn  
 $u^n = v^s z$ : also (§. 5. 8.)  $n u^{n-1} e u = s v^{s-1} e v + v^s e z$ , mithin zuzev  
+ uvez - nvzeu = 0, aus welcher Gleichung, wenn ev, ez, eu nach (§. 1)  
genommen werden, sich die Coefficienten A, B, C, &c. werden ableiten  
lassen.

## §. II.

Aufgabe. Für bekannte Exponentialien zwei Funktionen u, v von einer veränderlichen Größe x, das Exponential der gebrochenen Funktion  $\frac{u}{v}$  zu finden.

Auflösung. Man ziehe das Product aus dem Exponential des Nenners in den Zähler vom Producte aus des Zählers Exponential in den Nenner ab, und dividire den Rest durch das Quadrat des Nenners: man mache nämlich  $e \frac{u}{v} = \frac{veu - uev}{v^2}$ .

Beweis. Denn es ist  $\frac{u}{v} \cdot v = u$ : also (§. 5.)  $\frac{u}{v} \cdot ev + ve \frac{u}{v}$   
= eu, mithin  $e \frac{u}{v} = \frac{veu - uev}{v^2}$ .

Beispiel. Sei  $y = \frac{1-x^2}{1+x^2}$  so wird seyn  $ey = \frac{(1+x^2) \cdot e (1-x^2)}{(1+x^2)^2}$   
-  $\frac{(1-x^2) \cdot e (1+x^2)}{(1+x^2)^2}$ . Es ist aber  $e (1-x^2) = -2x^2$  nach (§. 1. 4.), und  
 $e (1+x^2) = 2x^2$ ; also  $ey = -\frac{4x^2}{(1+x^2)^2}$ . Sei  $y = \frac{x^2}{\sqrt{a^4+x^4}} = \frac{x^2}{(a^2+x^2)^{\frac{1}{2}}}$

## §. 2

so ist  $ey = \frac{(a^4+x^4)^{\frac{1}{4}}}{a^4+x^4} \cdot ex^4 - x^4 e \frac{(a+x^4)^{\frac{1}{4}}}{x^4}$ . Aber  $ex^4 = 2x^4$  (§. 1.),

$$e(a^4+x^4)^{\frac{1}{4}} = \frac{2x^4}{(a^4+x^4)^{\frac{1}{4}}} \quad (\text{§. 1. 4. 8.}) ; \text{ also } ey = \frac{2a^4x^4}{\sqrt[4]{(a^4+x^4)^3}}.$$

## §. 12.

**Erklärung.** Das in (§. 1.) erklärte Exponential einer Function  $y$  von der absoluten veränderlichen Größe  $x$  (welche nämlich keine Function von einer andern veränderlichen Größe ist) soll das erste Exponential der Function  $y$  heißen: das zweyte Exponential der Function  $y$  werde ich das erste Exponential des Quotienten nennen, welchen man erhält, wenn das erste Exponential der Function  $y$  durch die absolute veränderliche Größe  $x$  dividirt wird: das dritte Exponential der Function  $y$  soll das erste Exponential des Quotienten seyn, welchen das zweyte Exponential der Function  $y$  durch  $x$  dividirt geben mag: und überhaupt jedes  $(v+1)$ te Exponential von  $y$  soll das erste Exponential desjenigen Quotienten bedeuten, welchen das  $v$ te Exponential von  $y$  durch  $x$  dividirt geben würde, dergestalt, daß, wenn man die Exponentialeien von  $y$  das 1ste, 2te, 3te . . . vte,  $(v+1)$ te mit  $ey, e^2y, e^3y \dots e^vy, e^{v+1}y$  bezeichnet,  $e^y = e \frac{ey}{x}, e^3y = e \frac{e^2y}{x}, \dots e^{v+1}y = e \frac{e^vy}{x}$  seyn.

## §. 13.

**1. Zusatz.** Weil es gar keine algebraische Function  $y$  von einer absoluten veränderlichen Größe  $x$  giebt, wovon das erste Exponential nach (§. 5. 6. 8. 11.) nicht könnte bestimmt werden; so wird man darnach auch

auch alle höheren Exponentiationen solcher Functionen bestimmen können  
(§. 12).

Beispiele. Sei  $y = ax^4$ , so ist  $ey = 4ax^4$  (§. 1.);  $\frac{ey}{x} = 4ax^3$ ,  
 $ey = 12ax^3$  (§. 1. 12);  $\frac{ey}{x} = 12ax^2$ ,  $ey = 24ax^2$  (§. 1. 12);  $\frac{ey}{x} = 24ax$ ,  
 $ey = 24ax$  (§. 1. 12.);  $\frac{ey}{x} = 24a$ ,  $ey = c$ ,  $ey = 0$ , &c. (§. 2. 12).  
Sei  $y = \frac{a}{x^2} = ax^{-2}$ , so ist  $ey = -2ax^{-2}$  (§. 1);  $\frac{ey}{x} = -2ax^{-3}$ ,  $ey$   
 $= 6ax^{-3}$  (§. 1. 12.);  $\frac{ey}{x} = 6ax^{-4}$ ,  $ey = -24ax^{-4}$  (§. 1. 12) &c. &c.

## §. 14.

2. Zusatz. Aus (§. 1. 12.) lässt sich jedes vte Exponential einer Function  $y = Ax^a + Bx^b + Cx^c + \&c.$  so bestimmen.

$$\begin{aligned} ey = & a(a-1)(a-2) \dots (a-v+1) Ax^{a-v+1} \\ & + b(b-1)(b-2) \dots (b-v+1) Bx^{b-v+1} \\ & + c(c-1)(c-2) \dots (c-v+1) Cx^{c-v+1} \\ & \&c. \quad \&c. \quad \&c. \end{aligned}$$

## §. 15.

3. Zusatz. Wenn  $y'$  denjenigen Werth bedeutet, welchen eine Function  $y$  von der absoluten veränderlichen Größe  $x$  erlangen würde, wenn diese um eine gegebene Größe  $w$  zunähme, weil man  $y = Ax^a + Bx^b + Cx^c$

$Cx^c + \dots + Px^p + \&c.$  sehen kann; so ist

$$\begin{aligned}y' &= A(x+\omega)^a + B(x+\omega)^b + C(x+\omega)^c + \dots + P(x+\omega)^p + \&c. \\&= Ax^a + \frac{a}{1} Ax^{a-1} \omega + \frac{a(a-1)}{1 \cdot 2} Ax^{a-2} \omega^2 + \dots + \frac{a(a-1) \dots (a-v+1)}{1 \cdot 2 \cdot \dots \cdot v} Ax^{a-v} \omega^v \\&\quad + Bx^b + \frac{b}{1} Bx^{b-1} \omega + \frac{b(b-1)}{1 \cdot 2} Bx^{b-2} \omega^2 + \dots + \frac{b(b-1) \dots (b-v+1)}{1 \cdot 2 \cdot \dots \cdot v} Bx^{b-v} \omega^v \\&\quad + Cx^c + \frac{c}{1} Cx^{c-1} \omega + \frac{c(c-1)}{1 \cdot 2} Cx^{c-2} \omega^2 + \dots + \frac{c(c-1) \dots (c-v+1)}{1 \cdot 2 \cdot \dots \cdot v} Cx^{c-v} \omega^v \\&\quad \&c. \quad \&c. \quad \&c. \quad \&c. \\&\quad + Px^p + \frac{p}{1} Px^{p-1} \omega + \frac{p(p-1)}{1 \cdot 2} Px^{p-2} \omega^2 + \dots + \frac{p(p-1) \dots (p-v+1)}{1 \cdot 2 \cdot \dots \cdot v} Px^{p-v} \omega^v \\&\quad \&c. + \quad \&c. \quad + \quad \&c. \quad \&c.\end{aligned}$$

Hieraus endlich, und aus (§. 12. 14.) folgt:

$$y' = y + \frac{ey}{1 \cdot x} \omega + \frac{ey}{1 \cdot 2 \cdot x} \omega^2 + \frac{ey}{1 \cdot 2 \cdot 3 \cdot x} \omega^3 + \dots + \frac{ey}{1 \cdot 2 \cdot 3 \cdot \dots \cdot v \cdot x} \omega^v + \&c.$$

### §. 15.

4. Zusatz. Und hieraus erhellet nun, daß die vorhergehende Theorie auf die Lehre von größten und kleinsten, die Bestimmung der Werte, welche gebrochenen Functionen in dem Falle zugehören, wenn sie in § zu übergehen scheinen, die Zersetzung gebrochener Functionen in mehrere Brüche, und andere wichtige Untersuchungen auf eben die Art angewandt werden kann, auf welche Euler sich der Differentialrechnung bei solchen Untersuchungen bedient hat.

V.

Beschreibung  
und  
Chemische Bergliederung  
des  
Meer-Schaumes  
von Hrußschik in Mähren.

Von  
Dr. Anton Wondraschek.

**L**ange Zeit kannte man das merkwürdige Produkt des Mineralreiches, das unter dem Namen des Meer-schaumes bekannt ist, nur bloß aus einigen Nachrichten, welche Beckmann, Niebuhr, Lange, und Jaquier uns als Fragmente mitgetheilt hatten. Dr. Wiegels a) war der erste, der uns eine chemische Bergliederung davon lieferte; da er aber nicht die rohe und unverarbeitete Masse desselben, sondern bloß schon verarbeitete Pfeifenköpfe zu seinen Versuchen nahm, so ist diese Untersuchung allerdings manchen Unvollkommenheiten ausgesetzt. Nützliche Nachrichten:

a) Neueste Entdeckungen in der Chemie. 5. Theil. S. 2.

## 56 Wondraschek's Beschreibung und Bergliederung des

richten ließerte Funk b). Endlich aber gab Hr. Vergrath Karsten c) die Charakteristik des Meerschaumes mit seinen Abänderungen, so wie er im natürlichen Stande an seinem Geburtsorte gefunden worden, und den er in seinem natürlichen Zustande in hinreichender Menge zu erhalten das Glück hatte. Hr. Prof. Klaproth d) gab zu gleicher Zeit seine chemische Bergliederung heraus. Seit dieser Zeit erst kennen wir eigentlich und zuverlässig diese Erdart. Den wahren Geburtsort sieht Hr. B. R. Karsten noch immer in Zweifel, und er weiß nur zuverlässig, daß er in Matolien zu Hause sei, und von Eski-Scheher erhalten werde. Indessen mögen wohl noch andere Orte ihn erzeugen. Hr. Hofr. D. Mayer besitzt verschiedene Abänderungen desselben von zwey Orten aus Spanien, und eine graue aus Sizilien, die mit häufigen Kalzspatkristallen, so ihre beiden dreyseitigen Pyramiden, und eine sehr kurze Säule haben, vermengt ist.

In Mähren bricht man eine wahre Art des Meerschaumes zu Hruščík auf der fürstl. Karl Lichtensteinischen Herrschaft Krummau. Er bricht unter der Dammerde in 1 — 2 Schuh mächtigen Gängen, in einer aus Talk und Serpentin zusammengesetzten Steinart. Er ist an seiner Geburtsstätte weich, so wie ein Käse von gelblicher Farbe; der Lust aber ausgesetzt, wird er hart und leicht. Daher hat Hr. Emericus e) ganz wohl angemerkt, daß er in seinem Geburtsorte ganz weich vorkomme. Da, wo der Meerschaum mit seiner Steinart aufhört, folgt bloßer Serpentin mit vielen Adern von Asbest, Speckstein, und Talk durchzogen. Ubrigens hat er viele Dendriten von schwarzer Farbe, die nach dem Brennen im Feuer ein nicht unangenehmes Aussehen geben.

§. I.

b) Funk's Naturgeschichte und Technologie. 3. B. S. 179.

c) Schriften Naturforschender Freunde zu Berlin. 11. B. S. 143.

d) In eben dem 11. Bande der Schriften dieser Gesellschaft. S. 149.

e) In seiner Mineralogie.

## §. 1.

Seine Farbe ist gelblich weiß, die meisten Stücke sind mit braunlichen Zeichnungen oder Dendriten;  
 kommt derb vor,  
 inwendig ist er matt,  
 hat theils einen erdigen, theils einen muschlichen Bruch,  
 ist undurchsichtig,  
 ist weich, lässt sich mit dem Messer leicht schneiden, wodurch er auf  
 der Oberfläche etwas glänzender wird,  
 fühlt sich rauh und rauschend an,  
 hängt stark an der Zunge,  
 ist leicht, schwimmt aber nicht auf dem Wasser, obwohl sich noch eine  
 viel schwerere Gattung findet, die ich aber zu meinen Versuchen nicht  
 nahm,  
 vor dem Löthrohre schmelzt er weder für sich noch mit Borax.

## §. 2.

Dieser Meerschaum wurde in einem agathenen Mörser fein gerieben, und davon 100 Gran Apothekergewicht in einem porzellänenen Tiegel durch 1 und  $\frac{1}{2}$  Stunde geglühet. An Umsange schien er nicht viel verloren zu haben, und sah röthlichweiß aus, aber an Gewichte verlohr er 50 Gran. Diese 50 Gran bestanden aus Wasser und Kohlensäure, wie folget.

## §. 3.

Ich nahm ein hohes Gläschen, wog es genau ab, gab 100 Gran von diesem fein geriebenen Meerschaume hinein; in ein anderes Fläschchen, welches ebenfalls genau abgewogen war, goß ich verdünnte Salpetersäure, de-

## 58 Wondraschel's Beschreibung und Zergliederung des

stimmte ihr Gewicht, dann goss ich nach und nach die verdünnte Salpetersäure auf das Pulver des Meerschaumes, es brausfe auf. So lange eine Aufbrausung und Auflösung statt hatte, wurde immer die verdünnte Salpetersäure zugegossen, bis man nichts davon bemerkte; dann wurde das Gewicht der Salpetersäure, die dazu verbraucht wurde, bestimmt, zu dem Gewichte des Gläschens und des Meerschaumes zugerechnet, und wieder gewogen, der Verlust, der dabei sich ergiebt, zeigt das Gewicht der Kohlensäure an. Dieser Verlust, nämlich was verdünnet war, betrug 30 Gran von Hundert, und diese 30 Gran sind Kohlensäure.

### §. 4.

100 Gran von diesem fein geriebenen Meerschaume in einen gläsernen Kolben gegeben, mit verdünnter Salpetersäure übergossen, dann in ein Sandbad gesetzt, um die Auflösung besser zu bewirken, lösten sich bis auf einen kleinen Theil durchaus mit Brausen auf. Dann wurde alles auf ein Filtrum von weißem Flusspapier gebracht; was durchlief, war wasserhell, was im Filtrum blieb, wurde gut ausgeführt, getrocknet, und ausgeglüht; es wog 8 Gran, war schneeweiss; die Säuren lösten es nicht auf, und es verhielt sich übrigens ganz wie reine Kieselerde; es waren also Kieselerde 8 Gran.

### §. 5.

Die wasserhelle Auflösung wurde durchs Abrauchen in die Enge gebracht, wo sich beym Erkalten kleine Selenitkristalle bildeten. Nachdem dieses eine Zeit ruhig stehen gelassen, wurde alles auf ein Filtrum gebracht, und dann mit Weinssteinalkali zersetzt, die erhaltene Kalkerde gut ausgeführt, und stark ausgeglüht; bey diesem Versuche erhielt ich lusleere Kalkerde  $\frac{1}{2}$  Gran.

### §. 6.

## §. 6.

In die vom Selenit befreite Auflösung wurde kaustisches flüchtiges Alkali getropft; es zeigte sich ein gelblicher Niederschlag. Dieses wurde tropfenweise immer wiederholt, bis kein gelblicher Niederschlag zum Vorschein kam, dann alles auf ein Filtrum gebracht; was durchlief, war wasserhell, im Filtrum blieb eine gelbliche Masse; diese gut ausgesüßt und getrocknet war braun; ausgeglüht sah sie schwarz aus, und wog 1 und  $\frac{1}{2}$  Gran. Als ich diese dem Magnet vorlegte, wurde nichts davon angezogen.

Mit Borax vor dem Löthrohre schmolz es zu einem hyazinthfarbigen Glase. Dieses endlich mit vierfachem Gewicht von Salpeter in einem porzellanenen Tiegelchen zu einer grünen Masse geschmolzen, verhielt sich ganz wie ein mineralisches Chamäleon. Es war also dieser Braunstein mit sehr wenigen Eisen. Dieses bewies schon Dr. Hofrath und Doct. Mayer, daß die Dendriten aus Braunstein bestehen f).

## §. 7.

Die übrige Auflösung wurde wieder durch die Wärme in die Enge gebracht, wo sich nach und nach alles zu Bittersalz krystallisierte. Diese Krystalle wurden in destillirtem Wasser kochend aufgelöst, und mit einer Auflösung von Mineralalkali kochend zersetzt, dann alles auf ein Filtrum gebracht. Die im Filtrum gebliebene Erde ward gut ausgesüßt und getrocknet; ihre Farbe war schneeweiß, und durch eine Stunde stark ausgeglüht noch etwas röthlich; ein Beweis, daß bei dem Braunsteine keine Bittererde zugesezt war; diese wogen 33 Gran.

H 2

Nach

f) Im V. Band der Schriften der Naturforscher zu Berlin. S. 489.

## 60 Wondraschek's Beschr. u. Bergl. des Meerschaumes.

Nach diesen wären in 100 Gran Meerschaum die Bestandtheile:						
§. 7. luftleere Bittererde	.	.	.	.	.	33 Gran
§. 4. Kieselerde	.	.	.	.	.	8 —
§. 6. Braunstein mit sehr wenigen Eisen	.	.	.	.	.	1 $\frac{1}{2}$ —
§. 5. luftleere Kalkerde	.	.	.	.	.	$\frac{1}{2}$ —
§. 3. Kohlensäure	.	.	.	.	.	30 —
§. 2. Wasser	.	.	.	.	.	20 —
						<hr/>
						93 Gran
Verlust	.	.	.	.	.	7 —
						<hr/>
Zusammen 100 Gran						

Der Gehalt des Braunsteines ist nicht gleich, denn in einigen Stücken viele, in andern wenige oder gar keine Dendriten sind, und der größere oder kleinere Gehalt des Braunsteines von diesen Dendriten abhängt, so ist daher auch derselbe sehr veränderlich.

Der Unterschied von dem Meerschaume, welchen der Hr. Prof. Klaproth untersuchet hat, besteht bloß darin: daß der mährische Braunstein enthält, und der seinige nicht; aber auch dieser gehört eigentlich nicht zu den Bestandtheilen desselben, sondern der zufällig sich einsinnenden Dendriten. Die andern Erdarten sind alle vorhanden, nur in einem verschiedenen Verhältnisse.

Die Pfeifenköpfe, die ich daraus arbeiten ließ, sind sehr gut ausgefallen, und waren dem wahren Meerschaume gleich, nur daß meine Köpfe viel Dendriten hatten, und die vom wahren Meerschaume keine.

Ich ließ meine Köpfe aus ganzen Stücken, und nicht aus Pulver durch das Zusammenpressen und Formen, arbeiten.

VI.

Astronomische Beobachtungen  
welche  
auf der kön. Prager Sternwarte 1795.

v o m

Astronom Strnad und Adjunkt David.  
sind angestellt worden.

---

Mondfinsterniß vom 3. zum 4. Hornung mit einem 3schuhigen  
dieoptischen Fernrohr beobachtet vom Adjunkt David.

**B**eym Ansange der Finsterniß deckten den Mond weiße Wolken, der  
nur in kurzen Zwischenweilen sichtbar war. Erst nach Mitternacht hei-  
terte sich der Himmel ganz aus, und blieb es bis zum Ende,

Eintritte nach wahrer Prager Zeit am 4. Hornung.

Der Erdschatten berührt den Mondfleck Tycho : ° U. 14'. 26"

Ist ganz bedeckt . . . . : O. 15. 42

Kepler wird berührt . . . . : O. 19. 22

Ist eingetreten . . . . : O. 21. 24

Kopernikus wird berührt . . . . : O. 40. II  
bedeckt . . . . : O. 45. I

Aus.

## Ausritte.

Grimald ganz ausgetreten	.	.	:	1 U. 41'. 31"
Kepler tritt aus	.	.	:	1. 49. 41
ganz ausgetreten	.	.	:	1. 52. 41
Tycho ganz ausgetreten	.	.	:	2. 23. 21
Der Mond tritt aus dem Erdschatten um			:	2. 47. 44
Hälbschatten			:	2. 52. 40

## Eintritte der Jupiterstrabanten,

welche Astronom Stenad mit seinem gregorianischen Tubus, Adunkt David mit einem 7schuhigen achromatischen Fernrohr beobachtet hat.

## 15. März des I.

Morgens nach wahrer Zeit in Zwischenweilen um : 4 U. 35'. 16"  
noch sichtbar; ganz verschwunden : 4 U. 36. 56  
U war kaum 2° hoch, roth, nicht gut begränzt, und keine Streifen zu sehen; Stenad.

## 12. Juni des II.

Früh um 2 U. 16'. 18" David; hierauf noch in Zwischenweilen, aber sehr schwer zu sehen; um 48" gänzlich verschwunden. Die Streifen mittelmäßig.

## 16. Juni des I.

Abends um 11 U. 46'. 12" in Zwischenweilen sichtbar.

29. verschwunden. Zweifelhaft, weil U dem Horizont schon nahe war.

9. Ju

9. Juli des I.

Ahends um 11U. 52'. 27" David. Die Streifen bey heiterem Himmel und stiller Luft sichtbar.

---

Austritte der Jupiterstrabanten.

26. August des I.

Nach w. Zeit um 9U. 7'. 52" schimmert; Sternad.

8. 12. beständig zu sehen.

11. September des I.

Wahrer 3. um 7U. 33'. 17" zweifelhaft wegen Wölkern; Sternad.

18. Septemb. des I.

w. 3. um 9U. 31'. 8" plötzlich; David. Eine gute Beobachtung; der Himmel heiter, die Luft stille, die Streifen gut zu sehen.

4. Oktober des I.

w. 3. um 8U. 5'. 22" schimmert; Sternad.

6. 47. hellleuchtend. Eine gute Beobachtung; die Streifen sichtbar; ♡ beynahe  $15^{\circ}$  hoch.

20. Oktober des I.

Um 6U. 21'. 40" Sternad. Die Streifen mittelmäßig, ♡ nahe beym ♄; unten aber Nebel.

15. No-

15. November.

Eintritt des III. um : 7 U. 13'. 13<sup>ii</sup> David. Die Streifen bei heiterm Himmel gut zu sehen.

---

Zur Bestätigung der Breite von der hiesigen k. Sternwarte, welche im II. B. der neuern Abhandlungen vorliegt, wurden im April, Mai, Juni, Juli mit dem zschuhigen Quadranten nebst den Sternhöhen des  $\beta$ ,  $\zeta$  im kleinen Bären, dann des  $\delta$  und  $\beta$  im Herkules, die schon 1794 beobachtet wurden, noch die Höhen des  $\beta$  und  $\gamma$  im Cepheus, verglichen mit  $\alpha$  np,  $\zeta$  und  $\delta$  des Schlangenträgers; der Polarstern mit  $\alpha$  im Adler;  $\gamma$  des kleinen Bären mit  $\beta$  im Schwane öfter und mit aller Vorsicht beobachtet; die Abweichungen aber nach den neuesten Bestimmungen des H. Lalande, die mir H. Obristwachtmüller und Gothaischer Astronom von Zsch aus dessen Manuskripte mitzuteilen die Güte hatte, gebraucht; mittelst welchen aus den besten Beobachtungen, so wie im Mittel aus allen wieder Polhöhe folgte :  $50^{\circ} 5'. 19''$ .

### Bedeckungen vom Monde.

#### 2. Jäner des $\alpha$ $\gamma$

Der Eintritt konnte wegen geringer Höhe des Mondes, und dem Nebel nicht gesehen werden. Austritt aus dem lichten Mondrande nach wahrer Zeit um 4 U. 42'. 27<sup>ii</sup>  $\frac{1}{2}$ ; Strnad und David.

#### 18. September des $\Theta$ $\underline{\alpha}$

Eintritt in dunklem Mondrand wahrer Zeit  
um 7 U. 33'. 14<sup>ii</sup>  $\frac{1}{2}$ .

Be-

Bedeckung Jupiters vom Monde den 23. September beobachtet  
vom Astronom Sternad.

Eintritte	nach wahrer Zeit	Austritte.
III. Trabant : 7 U. 0'. 16" $\frac{1}{2}$	IV. Trabant : 7 U. 49'. 12"	
Einschnitt in ♡ Rand 7. 4. 43, 6	III. — : 7. 54. 19	
Geschächter Anfang : 7. 4. 40, 6	I. ♡ Rand : 7. 56. 0	
Geschähtes Mittel : 7. 5. 50, 6	Der gänzliche Austritt scheint sich	
Eintr. d. II. ♡ Rands. 7. 7. 27, 6	ereignet zu haben um : 7. 58. 19;	
II. Trabant zweifelh. 7. 13. 11.	denn um 31" war schon ein merkli-	
Seit diesem Augenblick sah ihn	cher Zwischenraum zwischen ♀ und	
Sternad nimmer.	♀ Rand.	
	II. Trabant : 8 U. 3'. 4"	

## Nach David's Beobachtung.

Eintritte	nach wahrer Zeit	Austritte.
III. Trabant um : 7 U. 0'. 20", 5	I. Jupiterrand : 7 U. 55'. 8"	
Erste Berührung des Jupiter- mit einem kleinen schon ausgetrete- und Mondrandes (etwas zu spät) nen Abschnitte.		
Um : 7. 4. 36, 6 Geschähtes Mittel : 7. 56. 45.		
II. ♡ Rand verschw. 7. 7. 27, 6 Ganz ausgetreten : 7. 58. 21.		
II. Trabant : 7. 15. 19.	Der wahre Austritt scheint eher um ein paar Sekunden später als früher geschehen zu seyn.	

Jupitersbedeckung zu Osen von den Astronomen Taucher und Bruna  
beobachtet.

Wahrer Zeit.

Gänzl. Verschw. : 7 U. 29'. 24", 8. Gänzlicher Austr. : 8 U. 29'. 2".  
zweifelhaft.

Wiener Beobachtung von Astronomen Triesnecker und Würg.

Gänzl. Verschw. : 7. 15. 31. Gänzlicher Austr. : 8. 12. 16, 3.

Zu Kremsmünster von Astronom Derslinger.

Gänzl. Verschw. : 7. 2. 37, 4. Gänzlicher Austr. : 7. 58. 37, 4.

Beobachtung des Hrn. v. Zach auf der Seeberger Sternwarte bey Gotha.

Gänzl. Verschw. : 6 U. 48'. 24", 3. Gänzlicher Austr. : 7 U. 35. 58, 2.

Aus der gänzlichen Verschwindung erhält man durch die parallaktische Rechnung mit der um — 16" verbesserten Mondbreite wahre  $\sigma$  des  $\Delta$  und  $\epsilon$  1795 den 23. September nach mittlerer Zeit:

Zu Osen : 7 U. 30'. 59", 6

Wien : 7. 20. 20, 7

Prag : 7. 12. 28.

Kremsmünster : 7. 11. 22.

Seeberg : 6. 57. 44.

Hr. Obristwachtmeister und herzogl. Gothaischer Astronom beobachtete an diesem Tage nach mittlerer Zeit zu Seeberg 7 U. 48'. 45", 4; gerade Aufsteigung  $\Delta$  : 299°. 46'. 5", 5; südliche Abweichung : 21°. 22'. 54", 2; berechs

berechnete hieraus geozentrische Länge :  $9^{\circ} 27' 32' 22''$ ; Breite aber  $43' 7''$ .

Nach mittlerer Zeit um 7 U.  $50' 9''$  gerade Aufsteigung des ☽ :  $300^{\circ} 7' 3''$ ; südliche Abweichung :  $20^{\circ} 39' 7''$ , 5. Mit der Schiefe der Elliptik aus seinen ☽ Tafeln fand Hr. v. Zach Mondeslänge :  $9^{\circ} 28' 0' 14''$ ; südliche Breite :  $4' 6''$ . Nach seiner Berechnung haben die Masonischen ☽ Tafeln die Länge zu groß um  $32''$ ; die Breite aber um  $27''$ .

Mit der scheinbaren Schiefe von  $23^{\circ} 27' 53''$  fand ich zwar die nämliche Länge; allein die Breite :  $4' 13''$ , 8. Für die mittlere Zeit der wahren ☽ zu Prag : 7 U.  $12' 28''$  erhält man aus den Masonischen Tafeln Länge des Mondes :  $9^{\circ} 27' 32' 59''$ ; hievon die vom Hrn. v. Zach beobachtete Länge abgezogen, ergiebt sich der Fehler der ☽ Tafeln in der Länge :  $37''$ ; mit Hinweglassung des XVIII. Arguments von  $7''$  aber  $30''$ ; der fast mit jenem vom Hrn. v. Zach übereinkommt. In der Breite aber durch die parallaktische Rechnung aus der Beobachtung zu Wien : —  $18''$ ; Prag : —  $16''$ ; Kremsmünster und Seeburg : —  $17''$ .

Am 30. September.

Bedeckung des μ im Wallfische, dessen scheinbare Länge nach der neuesten Bestimmung des Hrn. v. Zach war :  $39^{\circ} 4' 24''$ , 5; Breite (jüdlich)  $5^{\circ} 34' 34''$  mit der Schiefe der Elliptik :  $23^{\circ} 27' 53''$ .

In lichten Mondrand Eintritt nach mittlerer Zeit Austritt.

10 U. $27' 23''$ , 5 Prag	11 U. $23' 46''$
10. 42. 50. Øsen	11. 45. 21.
10. 32. 20, 8 Wien	11. 31. 57, 6
Zweifelh. Eintr. : 10. 21. 50, 6 Kremsmünster	11. 20. 2, 2 ger.
10. 13. 22, 5 Seeburg	11. 5. 28. nau.

J 2

Nach

## 68 Striab's und Adjunkt David's Astronom. Beobach.

Nach mittlerer Zeit wahre  $\sigma$  des  $\mu$  mit dem  $\odot$ .

Osen : 11 U. 33'. 30", 5

Wien : 11. 22. 51, 6

Prag : 11. 14. 57.

Kremsmünster : 11. 13. 46.

Seeberg : 11. 0. 12, 4.

Die Masonischen Tafeln geben die Länge zu groß um 3"; die Breite zu groß aus der Beobachtung zu Osen : 21"; Wien : 15"; Prag : 20", 5; Kremsmünster : 20", 8; Seeberg : 18".

Bedeckung des  $\mu$  im Walfische den 24. November.

Eintritt in dunklen Mondrand nach wahrer Prager Zeit : \*  
8 U. 35' 39" $\frac{1}{2}$  genau.

In einer kleinen Entfernung vom lichten Rand schien mir der Stern in Zwischenweilen zu schimmern um 9 U. 41'. 57"; welchen Aus-  
tritt aber ich für zweifelhaft halte; David.

---

VII.

VII.

Bemerkungen

über

ein Katoptrisches Phänomen,

welches

an den Gegenständen nahe am Horizont nicht selten sichtbar ist. \*)

Vom

H. Reinhard Woltman,

Gaudekretor im hamburgischen Amts Niobüttel.

---

Erster Theil.

S. I.

**D**as Phänomen besteht darin, daß entlegene Gegenstände, Häuser, Bäume u. c. nahe am Horizont von der sichtbaren Erdfläche oft durch einen hellen Lufstreifen getrennt, und gleichsam in der Luft zu stehen scheinen;

\*) Gegenwärtige Bemerkungen hat H. Woltman gegen Ende des Jahres 1794 angefangen, im Jahre 1795 fortgesetzt, am 2ten Novemb. dessellb. beschlossen, und theilweise dem H. Abbe Gruber mitgetheilt. Die nachher von ihm an H. Hofrat Käst:

nen; oder als wenn zwischen dem sichtbaren Horizont und den Gegenständen ein glänzender leerer Raum vorhanden wäre; oder wenn das Auge anschaulich erhaben ist, und mehrere entlegene Objekte hinter einander sieht, als wenn diese Häuser, Mühlen, Kirchen, Bäume &c. &c. in einem stillen glänzenden Meere, womit die ganze Landschaft überschwemmt wäre, ständen, und sich darin abspiegelten.

## §. 2.

Alle, die davon geschrieben haben, \*) kommen in dem übereins, daß eine Zurückwerfung der Lichtstrahlen die nächsten Ursache des Phänomens sey. Ich habe selbst mit einem achromatischen Fernrohr sehr deutlich wahrgenommen, daß die entfernten Häuser, Bäume, Schiffe in umgekehrter

Kästner eingesandten Beobachtungen über die Refraktion solcher Lichtstrahlen, welche nahe über die Erde oder Wasseroberfläche sich erstrecken, sind eine Folge der gegenwärtigen Aussäye, worauf er sich in jenen bezieht. Selbe sind in den Görling. Anzeigen 8zen Stück, 2zen May 1795 weitläufig rezensirt worden.

\*) H. Abbe Gruber in Prag hat dieses Phänomen, welches er im temeswarer Bans nat sehr oft, und endlich auf dem trockenen jirknizer Seeboden in Krain gesehen hatte, in seinen 1781 in Wien gedruckten Briefen hydrographischen und physikalischen Inhalts aus Krain zuerst erwähnt. Im Jahre 1783 behandelt daselbe H. J. Ge. Büsch, Prof. der Math. in Homburg, welcher es von seiner Jugend an beobachtet hatte, in seinem Werke Tractatus duo, optici argumenti, und machte wider Grubers lateinische Nachricht mehrere Erinnerungen. Dagegen hat sich dieser in seiner 1786 den Acten der k. Böhmischem Gesellschaft d. W. eingerückten Abhandlung über die Strahlenbrechung und Abpfeilung auf erwärmeten Flächen vertheidigt, und das ganze Phänomen von den Veränderungen des Straßenganges in einem durch die Wärme verdünnten Mittelinge hergeleitet. Diese zwey Abhandlungen hat H. Hofrat Kästner in seiner Dietrich 1792 nebst mehreren Beispielen angeführt; unter anderu, daß H. Justizrat Niebuhr einen Araber auf einem Kamelle in freier Lust reiten gesehen. Siehe dessen Reisebeschreibung nach Arabien 1. Theil, S. 253.

ter Gestalt sich sehr deutlich abilden, wie eben dieselben Gegenstände in der Nähe thun, wenn zwischen ihnen und dem Auge ein ganz ebener Wasserspiegel befindlich ist. Das Objekt ist seinem Bilde an Farbe und Helligkeit gleich, hängt auch damit unmittelbar zusammen, so, daß man sie für eins hält, und mit bloßen Augen den Unterschied nicht anders, als aus der Gestalt erkennen kann, z. B. ein Haus scheint einen First, oder Dachspitze oben, einen andern unten zu haben, und so auf dem hellen Streifen zu stehen; wo denn die untere Spitze das Bild, die obere das Objekt ist.

## §. 3.

Ferner ist diese Erscheinung nicht selten an entfernten Schiffen auf ziemlich unruhigem Wasser, wo zwischen Auge und Gegenstand gar kein trockenes Land vorhanden ist, zu sehen. Das Wasser selbst ist alsdann blau, dunkel, und unterscheidet sich sehr auffallend von dem hellen Streifen, in welchem das Schiff sich abspiegelt. Auch sieht man das Phänomen so gut gleich nach einem Regen, als vor demselben; und selbst im Regen verschwindet es nicht eher, als bis die Undurchsichtigkeit der Luft das Sehen in der Ferne verhindert.

## §. 4.

Vor Objekten, welche ungefähr gleiche Höhe haben, wie Häuser oder Schiffe, ist der helle Lufstreifen desto breiter, je entlegner sie sind, oder je weniger sie über den Horizont erhaben sind. Hingegen wird der Streifen schmäler, je näher der Gegenstand kommt, oder auch je höher das Auge sich erhebt. Eben so ist es mit den Bildern; sie sind nur von den unteren, mittlern und höchsten Theilen des Objekts abgespiegelt vorhanden, je nachdem das Objekt nahe oder weiter entfernt ist. Thürme und Müh-

Mühlen müssen mehrere Meilen weit entfernt, oder das Auge auch sehr niedrig seyn, wenn sie sich ganz abspiegeln sollen. Woraus folgt, daß nur diejenigen Strahlen von den Objekten durch Reflexion ins Auge kommen, die unter sehr kleinen Winkeln auf die spiegelnde Fläche fallen.

## §. 5.

Wenn das Auge unverändert bleibt, und das Objekt immer näher und näher rückt, so mindert sich der helle Streifen immer mehr und mehr, verschwindet endlich ganz, und indem der Gegenstand noch immer näher kommt, so fängt auch dessen abgespiegeltes Bild an abzunehmen, zuerst verschwindet des Bildes unterer Theil, der zum oberen Theil des Objekts gehört, und so nach und nach die höhern Theile des Bildes, die Abspielungen von den niedrigeren Theilen des Objekts sind.

## §. 6.

Wenn ferner das Objekt unverändert bleibt, und das Auge immer höher und höher rückt, so nimmt gleichfalls zuerst der Lichtstreifen, und hienächst das Bild des Objekts allmälig theilweise ab, und verschwindet zuerst ganz.

Demnach ist dieser helle Streifen kein Objekt, wie etwa eine leuchtende Fläche, glänzender Nebel &c. &c. sondern selbst ein Bild eines sich abspiegelnden hellen Objekts.

## §. 7.

Wenn selber ein helles Meer vorstellt, so ist dies nur das Bild von einem Streifen der Atmosphäre, welche nur wenige Minuten über den Horizont erhaben ist; ist also nicht Luft, sondern Luftbild.

Denn

Deum a) sind diese beyden Dinge einander wie Bild und Objekt an Glanz und Ansehen vollkommen gleich, und nicht zu unterscheiden,

b) wirft die Atmosphäre eben sowohl, als die übrigen genannten Gegenstände Licht zurück (wie könnten wir sie sonst sehen?) also muß dies Licht, wenn es unter eben so kleinen Winkeln einfällt, auch eben sowohl reflektirt werden können, als das Licht von andern Gegenständen;

c) stimmen hiemit die Wahrnehmungen (Nr. 4. 5. 6.) vollkommen überein.

### §. 8.

Unser Phänomen verkleinert den Gesichtskreis auf einer freyen Pläne, oder auf dem Meere, vertieft den Horizont, oder vergrößert die Elevationswinkel. Denn da das abgespiegelte Bild der Atmosphäre von ihr selbst gar nicht zu unterscheiden ist, als nur durch erhabene Gegenstände am Horizont, die sich gleichsam zwischen beyden befinden; so ist man bey einem freyen Horizont gezwungen, die Gränze des Luftbildes für die Gränze der Atmosphäre selbst zu halten.

Es sey nun AB (Fig. 1.) ein Bogen in der Erdfäche; CD in der Atmosphäre. In E sey das Auge um die Höhe AE über die Erdfäche erhaben. ED sey die Gesichtslinie, welche die Erdfäche in F berührt, so ist in F die Gränze des Gesichtskreises, und AF der sichtbare Theil des Bogens. Ferner sey DG derjenige Theil der Atmosphäre, dessen reflektirtes Bild in E gesehen wird, oder G sey der höchste Punkt der Atmosphäre, dessen Licht durch Reflexion auf dem Wege GLE nach E kommt; so muß sein Einfalls- und Reflexionspunkt L zwischen A und F liegen; denn von Punkten, die über F hinaus nach B lägen, kann kein Stral in gerader Linie nach E kommen. Es liegt also EL unterhalb EF, und das Auge empfängt den Stral GLE so, als käme er von einem niedigern Punkte K in der verlängerten Linie EL her. Eben so werden die Strahlen al-

ler Punkte in GD zwischen L und F so zurückgeworfen, als kämen sie von dem niedrigeren Bogen der Atmosphäre DK her. Von dem wahren Gesichtskreise AF wird nun der Theil LF zum Spiegel, der selbst nicht mehr gesehen, sondern für Atmosphäre, deren Licht er ins Auge sendet, gehalten wird. Also wird der Gesichtskreis kleiner um den Theil LF; der Horizont tiefer um den Winkel DFK; und um eben so viel jeder Elevationswinkel MED zu groß erscheinen. — Die Linien dieser Figur muß man alle in einer vertikalen Ebene sich vorstellen.

## §. 9.

Der Kürze halber heife ED Tangente des Horizonts; EG Gränze, und GED größte Höhe der (katoptrischen) Reflexion; AL effektiver, AF natürlicher Gesichtskreis: so folgt (aus dem vorigen §. 8.) daß alle Gegenstände, die sich abspiegeln, außerhalb dem effektiven Gesichtskreis liegen, und nicht über die Reflexionsgränze erhaben seyn müssen. Liegen diese Gegenstände auch außerhalb dem natürlichen Gesichtskreis, so müssen sie über die Tangente des Horizonts hervorstehen; z. B. in der 2ten Figur (wo alles dieselbe Bedeutung, wie in der 1ten hat) wird von dem Objekt der Theil ab, der über den natürlichen Horizont ist, sich unterwärts umgekehrt,  $\alpha\beta$ , abspiegeln, und einen hellen Streifen  $\beta\gamma$  unter sich haben, der das Bild von bc des Theils der Atmosphäre zwischen dem Objekte und der Reflexionsgränze ist. Reichte das Objekt noch höher und bis an die Reflexionsgränze, so würde kein heller Streifen vorhanden seyn. Ein Objekt, das über die Reflexionsgränze erhaben, wie in Fig. 3., spiegelt sich nie ganz, sondern nur der untere Theil ab, durch das Bild  $\alpha\beta$  ab. Hohe Kirchthürme sieht man selten abgebildet. Wenn die Spiegelung auf einer ebenen Fläche geschähe, so müßten die scheinbaren Größen des Objekts und Bildes einander sehr nahe gleich,  $GED = DEK$  seyn. Denn

es

Es sey in der 4ten Fig. AB ein ebener Spiegel; und nahe über demselben ein Objekt ab; so wird dessen Bild  $\alpha\beta$  in gleicher Größe und Entfernung unter dem Spiegel erscheinen; beide werden daher vom Auge, welches in E gleichfalls nahe über dem Spiegel ist, beynaher gleiche Entfernung haben, oder GED wird beynaher gleich DEK seyn.

## §. 10.

Bey unserm Phänomen sind die Bilder allemal beträchtlich kleiner, als ihre Objekte. An Häusern und Bäumen, wo Objekte und Bilder gleichsam in eins zusammen hängen, ist dies nicht so deutlich wahrzunehmen, als an Schiffen, wo die Verschiedenheit der Segel und ihre Zwischenräume verursachen, daß man Objekt und Bild deutlich unterscheiden kann. Hienach habe ich geschahet, daß das Bild zuweilen weniger, zuweilen mehr, meistens aber ungefähr die halbe scheinbare Größe des Objekts habe. Die 7te Fig. stellt ein Beyspiel von einem Schiffe dar, wie ich es von vorne angesehen, so weit es über die Tangente des Horizonts des Meeres hervorstand.

## §. 11.

Daf die Bilder kleiner, oder vielmehr kürzer erscheinen als ihre Objekte, kann daher röhren, daß die Stralen nicht unter völlig so großen Winkeln reflektirt werden, als sie einfallen. Vielleicht wirkt dabei auch die Refraktion etwas mit, und erhebt die Stralen des Bildes desto mehr, je tiefer die Punkte liegen, von denen sie herzukommen scheinen; woraus denn auch eine Verkürzung des Bildes erfolgen würde.

## §. 12.

Um die bey unserm Phänomen vorkommenden Größen bestimmen zu können, will ich folgendes Beyspiel mittheilen: aus meiner Wohnung zu

Euxhaven (S. Grundriß Fig. 5.) sehe ich nach der Linie AB ein Haus nahe am Elbufer.

Wegen Krümmung des Stroms erstreckt sich die Gesichtslinie fast ganz über eine Wasserfläche, und ist nach einer genau aufgemessenen Charakte lang 2,465 geogr. Meilen = 9,86 Min. des größten Kreises = 9337 Franz Loisen. Über die Höhe des vollen Meers oder der höchsten Stromfläche ist das Auge erhaben 3 Loisen; bei welcher Höhe ich die Weite des natürlichen Gesichtskreises 4400 Loisen rechne. Der First des Hauses ist beinahe  $7\frac{1}{2}$  Loisen über der Stromfläche; wovon ungefähr 4 Loisen sichtbar sind, und  $3\frac{1}{2}$  Loisen (welche die Höhe des Landes und den Berg oder Wirth, worauf das Haus steht, ausmachen) sind unter der Tangente des Horizonts. Die Grenze zwischen dem Hause und seinem Bilde kann ich nicht deutlich unterscheiden, aber der helle Luftstreifen, das Luftbild unter dem Bilde des Hauses distinguiert sich deutlich von beiden, und seine Breite scheint mir, wenn das Phänomen vollkommen ist, nach Schätzung ungefähr etwas über die Hälfte, oder beinahe  $\frac{2}{3}$  des Ganzen zu betragen.

Nimmt man also das Bild für die Hälfte seines Objekts (§. 10), so sind das Haus ab, und sein Bild  $\alpha\beta = 6$  Loisen, der helle Streifen  $\beta\gamma = 3\frac{1}{2}$  Loisen, sein Objekt  $bc = 7$  Loisen. Demnach wäre  $\text{tang GED} = \frac{\alpha c}{\alpha b} = \frac{11}{9337} = 0,001173$ ; folglich  $\text{GED} = 4$  Min. 2 Sec. als die größte Höhe der katoptrischen Reflexion, also die scheinbare Größe des größten Bildes = 2 Min. 1 Sec. Man sehe AF als eine gerade Linie an, so ist  $\text{tang EFA} = \frac{1}{2200} = \text{tang } 2 \text{ Min. } 10 \text{ Sec.}$  Im Dreieck ELF sind die Seiten EL und LF der zten Seite beinahe gleich, und verhalten sich wie die kleinen Winkel, denen sie gegenüber stehen, sind also einander ebenfalls ungefähr gleich. Folglich wird L etwa in der Mitte AF liegen, und  $AL = EL = LF = 2200$  Loisen, oder der effektive Gesichtskreis wird

wird im gegenwärtigen Fall nur ungefähr die Hälfte des natürlichen besragen (andere Höhen des Auges werden andere Verhältnisse geben.)

Zieht man durch L eine Tangente TU, so ergiebt sich der größte Einfallswinkel CLU = TLE dem größten Reflexionswinkel folgender Gestalt: in der Distanz AL = 2200 Toisen ist die Krümmung der Erdfläche TA =  $\frac{1}{4}$  Toisen; also ET = EA - AT =  $3^\circ - \frac{1}{4}^\circ = 2\frac{3}{4}$  Toisen; und tang ELF =  $\frac{2\frac{3}{4}}{2200} = \text{tang } 3\frac{1}{4}^\circ$  Minute. Und dies wäre denn nach einer ungefähren Schätzung und Ueberschlag der größte Einfallswinkel, bey welchem das Licht noch reflektirt wird. Zu genaueren Bestimmungen wären genauere Beobachtungen mit einem Mikrometer nöthig; auch mußte wohl die Refraktion in Betracht gezogen werden; welches zu unternehmen ich mir nicht getraue.

### §. 13.

Die mehrsten Male gesellt sich unserm Phänomen noch eine andere sonderbare Erscheinung bey, die darin besteht, daß alle sichtbare Objekte eine zitternde Bewegung annehmen. Und diese Zitterung ist zuweilen so lebhaft hauptsächlich an den Rändern der Objekte, z. B. am Firs und Ecken der Häuser, auf dem Gipfel der Deiche und Berge, daß diese Dinge gleichsam in einer wellenförmigen Bewegung zu seyn scheinen. Gewöhnlich sieht man dies nur an heitern und warmen Tagen, wenn die Oberflächen der Körper sehr erhitzt sind. Vermuthlich geschieht diese Zitterung durch unregelmäßige Brechung oder Ableitung der Strahlen, die von den erwärmten Objekten, oder nahe an ihren Rändern vorbey zu unserem Auge kommen. Durch ein Gefäß mit glühenden Kohlen, über welches man hinweg sieht, kann man eine ähnliche Zitterung der Objekte wahrnehmen, die desto größer zu seyn scheint, je entfernter die Objekte sind, von denen die Strahlen herkommen, die durch die Kohlendämpfe gesehen werden. An den

den erwähnten Objekten entwickeln sich vielleicht Dämpfe, oder Dünste, welche bey demselben Grad der Wärme die Luft noch mehr ausdehnen, und so, wie sie wellenweise hin und her, oder aufwärts mit verschiedenen Dichten circuliren, in eben dem Maß die unregelmäßige Stralenbrechung veranlassen. Eine durch Wind hervorgebrachte Bewegung scheint es nicht zu seyn, weil selbe nicht so gleichförmig und alleinthalben behend werden könnte. Eben diese Dünste im aufgelösten, durchsichtigen Zustande vergrössern zuweilen die horizontale Refraktion dermassen, daß die Meersfläche, entlegne Ufer, Küsten und Sandbänke eine ganz ungewöhnliche Gestalt annehmen. Die Meersfläche wird concav gekrümmet, die nähern Schiffe erniedrigen sich, oder vielmehr der entlegne Horizont scheint über ihnen fast hervor, entfernte niedrige Ufer erscheinen wie hohe Küsten; und diese, wenn sie auch 7 oder 8 Meilen entfernt, und weit unterm Horizont sind, erscheinen wie Gewölke über demselben; ganze Landschaften, die man sonst wegen der vorliegenden Sandhügel nicht sehen kann, erscheinen über dieselben hervor. — Die Fälle einer so starken Refraktion, auf welche nicht selten ein Gewitter, oder statt dessen viel Regen oder stürmische Witterung (worin in unsren Gegenden die Gewitter sich häufig auftödten) erfolgt, sind jedoch nicht so häufig, als das Phänomen der Spiegelung.

## §. 14.

Um den Hauptknoten bey unserm Phänomen aufzulösen, ist die Ursache anzugeben, wodurch die Stralen reflektirt werden. Die Erdsfläche selbst, so wie auch das Wasser, wenn es vom Winde in Unruhe gesetzt wird, sind zu rauh, um Bilder zu machen (Kästner Catoptrik S. 14.) Gesezt die Bilder würden durch diese gemacht, so müßte das Phänomen beständig vorhanden seyn, welches doch nicht ist, obgleich es freylich viel häufiger ist, als es mit bloszen Augen wahrgenommen wird, z. B. an  
vie-

vielen dunkeln Tagen, wo das Lustbild, was die Objekte von der Erde zu trennen scheint, nicht so ins Auge fällt, als an hellen Tagen. Selbst an den Tagen, wenn es vorhanden ist, ist es nicht allemal gleich stark; der helle Luftstreifen ist bald breiter oder schmäler, oder gar nicht vorhanden, welches bey einer festen Spiegelfläche nicht wohl zu erklären ist. Mein würdiger Lehrer, der Dr. Prof. Büsch pflegte in der Optik zu bemerken, daß die Zurückwerfung nicht unmittelbar an den Flächen, sondern in einer kleinen Entfernung von denselben durch eine gewisse *vivere repulsionem* geschehe. Man kann sich die Lust als konzentrische regelmäßige Schichten vorstellen, die successive gegen die Erdfläche dichter werden. Indem die Stralen nun von Objekten unter sehr kleinen Winkeln gegen die Erdfläche fallen, möchten sie, könnte man sich vorstellen, irgend eine Schichte von der Dichtigkeit antreffen, welche verhindzend wäre, sie zurückzuwerfen; aber theils ist die Dichtigkeit der wirklichen Lust so wenig veränderlich, daß das Phänomen fast ohne Unterlass und wenigstens eben so oft bey der Kälte im Winter, als bey der Wärme im Sommer statt haben müßte; dieß mage ich nicht zu behaupten. Ueber dem würde das Phänomen dann nicht von der Höhe oder Niedrigkeit der Meeresfläche abhängen, sondern bey einerley Lustschichte in derselben Höhe unverändert bleiben; auch dieses findet sich nicht. Im Beispiele (§. 12.) habe ich angeführt, wie ich das Haus bey voller Fluth sehe, bey abnehmendem Meere wird das Lustbild unter dem Hause immer kleiner, das Haus und sein Bild größer, so, daß bey völlig niedrigem Meere (wo die Meeresfläche beyldufig  $1\frac{1}{2}$  Zoll niedriger ist, und der Berg, worauf das Haus steht, sichtbar wird) der helle Streifen fast ganz verschwunden, und unter dem First des Bildes vom Hause nur kaum eine helle Linie noch sichtbar bleibt. Die Erniedrigung der Meeresfläche hat also denselben Effekt, den eine wirkliche Erhöhung des Auges oder des Objekts haben würde (ich rede hier von dem,

dem, was an eben demselben Tage unter denselben Umständen vorzehet; denn zu verschiedenen Zeiten ist das Phänomen sehr verschieden, und ich habe auch bey niedrigem Meer das Haus mit seinemilde und eben so breiten Luftstreifen gesehen, als den vorhin angeführten §. 12. bey hohem Meere. Alsdann ist aber der Berg, worauf das Haus steht, nicht sichtbar, der sonst bey niedrigem Wasser immer sichtbar ist.) Woraus denn folgt, daß die Spiegelung nicht auf einer Lufschichte von bestimpter Höhe und Dichtigkeit, sondern allemal in einem Raum vorgehe, der zwar bald höher, bald niedriger über die Erd- und Wasserfläche erhaben ist, der aber mit der Wasserfläche steige, und fällt, oder an eben demselben Tage einerley Entfernung von derselben behält. Endlich ist auch die Luft an sich betrachtet durchsichtig, kann daher keinen Spiegel machen (Kästn. Catoptr. §. 7.). Bey unserm Phänomen ist der spiegelnde Raum, wenn die Gesichtlinie weit darinn fortgeht, undurchsichtig; denn sie beeinget den natürlichen Gesichtskreis, verursacht auch, daß man nicht soviel von den untern Theilen der Objekte sieht, als man ohne diese würde sehen können. Da, wie eben gedacht, die Wirth auf Hochsand bey niedrigem Wasser zuweilen nicht sichtbar ist, wenn doch das Haus hier sichtbar ist, so muß der undurchsichtige Raum der etwa 1 bis  $1\frac{1}{2}$  Toisen über Wasser hoch ist, solches verhindern. Dieser Fall ist aber selten. Aus ähnlichen Beyspielen an Schiffen und Seetonnen schliesse ich, daß die Undurchsichtigkeit meistens nur ein Paar Fuß über Wasser reicht; alles, was höher ist, ist sichtbar, zittert aber sehr lebhaft, und wenn es weit genug entlegen ist, spiegelt es sich.

Wenn also die Lichtstrahlen nicht auf einer festen Fläche, sondern in einer flüssigen Masse zurückgeworfen werden, so ist man wohl nicht berechtiger, hier anzunehmen, was bey wirklichen Spiegeln geschieht, daß der Einfallswinkel den Reflexionswinkel allemal gleich seyn werde. Denn es

seyn

Sei in der 1ten Fig. AB ein Stück der Erdsfläche, über welche eine flüssige Masse befindlich ist, die näher gegen AB successive merklich dem Fortgang des Lichts widersteht, so wird ein einfallender Stral DE seinen Weg in denselben so weit fortsetzen, bis der Widerstand in der Richtung DC größer wird, als die Zurückwerfung nach CE; alldenn wird der Stral die leichtere Richtung nehmen; und weil er hieben kein anderes Gesch, als das des leichtesten Weges von C nach E folgen wird, so sehe ich keinen hinlänglichen Grund, anzunehmen, der Winkel ACE werde gleich BCD seyn. Vielmehr dünkt mich, daß nach Beschaffenheit der flüssigen Masse, ihrer Höhe und unterschiedlichen Dichtigkeit, und nach Verschiedenheit der Länge des Weges, welche das Licht darinn nach der einen oder andern Seite nimmt (bekanntlich sind die Wege des Lichts in dergleichen Massen krumme Linien) die Winkel sehr veränderlich und verschieden ausfallen können; welches denn der großen Veränderlichkeit des Phänomens zur genügsameren Erklärung dienen möchte.

## Zweyter Theil.

### §. 15.

Es ist eine der wichtigsten Bemerkungen bey diesem Phänomen, daß das umgekehrte Bild allermal kleiner, als das Objekt erscheint. Ob die Convexität der Erde, oder der mit ihr parallel erhabene Kugelspiegel dies zu bewirken im Stande sey, will ich ihe untersuchen.

Es sey demnach EB (Fig. 8.) ein erhabener Kugelspiegel, dessen Mittelpunkt C ist; aus A fällt ein gerader Lichestrall in D. Man ziehe AC und DC, die leichtere verlängert nach H; so wird der eingefallene Stral

M. Abb. d. t. B. Ges. III. B.

L

nach

nach G so zurückgeworfen, daß die mit  $\alpha$  und  $\beta$  bezeichneten Winkel sich gleich sind. Der zurückgeworfene Strahl DG schneidet rückwärts verlängert BC in F, und ein Auge in G sieht von A ein Bild in F. Wenn die ganze Linie AB ein Objekt ist, das Strahlen auf den Spiegel sendete, so überzeugt man sich leicht, daß das Auge in G bei ungeänderter Lage, von diesem Objekt ein Bild zwischen B und F sehen werde; ist also AB ein vertikaler Durchmesser des Objekts, so ist BF ein vertikaler Durchmesser des Bildes. Seht man nun  $AB = a$ ;  $BC = r$ , so findet Wolff (elemen. Catoptr. §. 336.)  $BF = x = \frac{ra}{r+a}$ ; wo statt sein a und b hier r und a steht.

Wolff hat aber das Problem x zu finden; durch zwey Bedingungen beschränkt: 1) es soll der Strahl nahe bei B einfallen, arc. BD soll sehr klein seyn; 2) der Winkel  $\gamma$  soll sehr klein, oder  $AD = AB$  beynahe seyn. Die erste Bedingung findet bey unserm Phänomen statt. Der Wogen DB ist sehr klein in Vergleichung mit r; aber die zweyte findet nicht statt bei unserer Spiegelung. Der Winkel DAB nähert sich fast dem rechten, und AD ist vielmals größer als AB; ich will daher das Problem allgemeiner nehmen, und niches einmischen, was nicht bey unserem Phänomen ohne merklichen Irrthum anzunehmen ist.

Es bleibe also in der ersten Figur alles, wie erst erwähnt ist, ohne Einschränkung, und aus F und A werden die Perpendikel FK, AH auf CH gesetzt. Weil  $\alpha = \beta = \delta$ , und über dem die beiden Triangel AHD und DFH bei H und K rechte Winkel haben, so sind sie einander ähnlich, folglich  $AH : DH = FK : DK$ , also

$$(I) AH \times DK = FK \times DH.$$

Nun sey wie vorhin  $BC = CD = r$ ;  $AB = a$ . Arc.  $DB = \phi = DCB$ ; so ist  $AH = (r+a) \sin. \phi$ ; und  $DK = r - KC = r - (r-x) \cos. \phi$ ; und  $FK = (r-x) \sin. \phi$ ; und  $DH = HC - r = (r+a) \sin. \phi - r$ . Diese Werte in die Gleichung (I) gesetzt, giebt

$$(II)$$

$$(II) (r+a) r = (r+a) (r+x) \text{ Cos. } \phi = (r+a) (r-x)$$

$$\text{Cos. } \phi = r (r-x); \text{ folglich } (r+a) r = 2 (r+a) (r-x)$$

$$\text{Cos. } \phi = r (r-x) = (r-x) [2 (r+a) \text{ Cos. } \phi - r]; \text{ also}$$

$$r-x = \frac{(r+a) r}{2 (r+a) \text{ Cos. } \phi - r} \text{ oder (III)}$$

$$x = r - \frac{(r+a) r}{2 (r+a) \text{ Cos. } \phi - r}; \text{ und soweit ist alles in größter Schätzung richtig.}$$

Jetzt werde durch C und G die gerade Linie CG gezogen, sie schneidet den Bogen EB im M; und arc. MB ist allemal größer als DB oder  $\phi$ ; das Auge in G mag nahe oder weit vom Spiegel entfernt seyn. Nun ist MB bey unserm Phänomen (§. 12.) noch keine 10 Minuten, also auch  $\phi$  keine 10 Minuten. Aber  $\text{Cos } 10 = 0,9999958$ . Und eine Zahl, die sich der Einheit noch mehr nähert, als diese, muß man ohne merklichen Irrethum gleich Eins setzen dürfen. Also  $\text{Cos. } \phi = 1$ ; das giebt (IV)

$$x = r - \frac{(r+a) r}{r+2a} = \frac{ra}{r+2a}, \text{ dasselbe Resultat, was Wolff fand. Ich ge-}\}$$

sehe, daß wir dies anfänglich sehr auffallend war; da ich aber bey wiedergeholtem Nachsehen die Gleichung (III) nach meiner geringen Einsicht vollkommen richtig finde; so halte ich mich auch vollkommen überzeugt, daß der vertikale Durchmesser des Bildes von dem Neigungswinkel der Strahlen gar nicht weiter abhängt. Und da nun dieser ohne merkbaren Fehler = 1 kann angesehen werden, so muß auch die Gleichung (IV) für unser Phänomen genugsam richtig und ohne merklichen Fehler  $x = \frac{ra}{r+2a}$  seyn. Erwagt man nun ferner, daß a kaum 100 bis 200 Fuß sey, wenn r den ganzen Halbmesser der Erde vorstellt: so hat man auch ohne irgend einen merklichen Fehler  $r+2a=r$ ; also  $x = \frac{ra}{r} = a$ ; also müßte bey unserem Phänomen, wenn die Spiegelung auf der Erde selbst, oder in einer damit parallelen Kugelfläche vorginge, die Größe des Bildes der Größe

des Objekts, so weit sich dieses abspiegelt, ohne merklichen Unterschied gleich seyn, fast gerade so, wie bey dem ebenen Spiegel. Demnach ist die Ursache, warum das reflektirte Bild beynahe nm die Hälfte kleiner als das Objekt erscheine, anderswo herzuleiten.

### S. 16.

Um das Prinzip der Refraktion zu beleuchten, will ich einige aus der Erfahrung hergeholté Sätze hier anführen:

- 1) Je näher das Auge bey der Erde ist, je größer ist die Höhe, von welcher Strahlen ins Auge kommen, also auch je größer der Umsang des ganzen Bildes; und dieses ist der Erscheinung (S. 5 u. 6.) vollkommen gemäß.
- 2) Wenn ein Objekt sich jedesmal, so weit es dem Auge sichtbar ist, ganz abspiegelt, das Auge mag nahe an der Erde, oder etwas höher seyn: so ist im ersten Falle das Bild kleiner, als im letztern.
- 3) Wenn ein Objekt sich ganz abspiegelt, so ist bey unverändertem Ort des Auges das Bild von den oberen Theilen des Objekts mehr verkürzt, als von dem niedrigern.
- 4) Allemal wenn das Phänomen der Spiegelung statt hat, müssen die entlegnen Objekte, welche sich spiegeln, niedriger erscheinen, als sie thun, wenn keine Spiegelung vorhanden ist. Es muß bey der Spiegelung eine Depression statt haben. Dies ist wiederum Beobachtungen ganz gemäß, die ich am Ende anführen werde.

### S. 17.

Zu untersuchen, wie die Spiegelung von der Refraktion abhänge, habe ich folgendermassen Beobachtungen angestellt. Aus dem Gründriss der 5ten Figur erhellt ungefähr, wie die Gesichtslinie von meinem Hau-  
se

se nach dem im 12. S. erwähnten Hause auf Hochsand sich quer über unsern Hafen erstreckte. Dieser Hafen ist zu beyden Seiten mit Deichen eingefasst. Auf jedem dieser Deiche ließ ich den 15. Dezemb. 1794 einen Pfahl in der gedachten Gesichtslinie einschlagen, den westlichen vor meiner Thür, den östlichen an jener Seite des Hafens, so, daß sie zur Bequemlichkeit der Beobachtungen beyläufig 3  $\frac{1}{2}$  Fuß über den Deich hervorstanden, übrigens aber die Köpfe beider Pfähle mit dem First des Hauses von einer geraden Linie tangirt zu werden schienen, wie es die 9te Figur darstellt.

Legte man nämlich das Fernrohrs Aye in der Höhe des westlichen Pfahls, so erschien an diesem Tage der Kopf des östlichen Pfahls mit dem First des Hauses in gleicher Höhe.

Folgende Tafel enthält nun die Beobachtungen, zu deren Verständlichkeit folgendes zu merken ist:

Wenn es heißt, das Haus war über den östlichen Pfahl erhaben, so bedeutet das so viel, wenn die Aye des Fernrohrs mit dem westlichen Pfahl zu gleicher Höhe gehalten wurde, so ragte ein Theil, zuweilen das ganze Haus übern östlichen Pfahl hervor. Alsdann erniedrigte man das Fernrohr bey dem westlichen Pfahl so viel Zolle, als nöthig waren, um den First des Hauses mit dem östlichen Pfahl zu gleicher Höhe zu bringen. Und dieses Zollmaß ist jedesmal angehängt. Einige wenige Male war das Haus niedriger als der östliche Pfahl, alsdann ist angemerkt, wie viel der Tubus über den westlichen Pfahl muste erhöhet werden, damit der First des Hauses und östliche Pfahl in gleicher Höhe erschienen. Wenn die Spiegelung überhaupt zweifelhaft war, ist solches angemerkt. Aber zuweilen war an Gegenständen im Lande Hadeln deutliche Spiegelung wahrzunehmen, wenn das Haus auf Hochsand, wegen der größern Entfernung und vielen Dünsten am Horizont, nicht zu erkennen war.

Unter

Unter heiterer Luft hat man zu verstehen, daß Sonnenschein und kein Gewölke zu sehen gewesen; obgleich unter diesen Umständen meistens sehr viele Dünste nahe am Horizont vorhanden waren, welche die Durchsichtigkeit der Luft in größeren Entfernnungen verhinderten. Hingegen bei bedeckter Luft konnte man nicht selten die entlegnen Gegenstände viel besser sehen. Seit dem 14. Jän. ist die Erde und Eisfläche des Stroms mit Schnee etwas bedeckt, und von der Zeit an hat man von dem hellen Lufstreifen unter den Bildern wenig, zuweilen gar nichts gesehen, obgleich die Bilder der dunkeln Objekte an der umgekehrten Gestalt deutlich zu erkennen waren, und daher als Spiegelung notirt worden sind.

An welchen Tagen überhaupt Spiegelung gewesen, oder nicht, das ist seit den 1ten Septemb. 1794 beobachtet und notirt worden. Und es ergiebt sich daraus, daß dies Phänomen statt gehabt im Septemb. 19 Tage; im Oktob. 16 Tage; im Novemb. 8 Tage; im Dezemb. 11 Tage; im Januar 1795. 10 Tage. Unter den übrigen Tagen sind aber manche, wo die Spiegelung zweifelhaft muß angesehen werden, weil wegen Nebel, Dünsten, Regen oder Schnee die entlegnen Gegenstände den ganzen Tag nicht sichtbar geworden. Der helle Lufstreifen unter den Bildern ist im Januar selten recht merklich gewesen, vom 15. bis 21ten Dezember war er alle Tage ganz stark zu sehen, und zitterte am untern Rande, wie es mitten im Sommer zu geschehen pflegt, nämlich in anscheinenden fortlauffenden Wellen. Diese Zitterung, die ich nach §. 13. erwärmt Dünsten zugeschrieben habe, fiel mir bei dem Frostwetter sehr auf, und bei einigem Nachdenken muß ich gestehen, seit dem dafür zu halten, daß diese Wellen nichts anders, als plötzliche abwechselnde Aenderungen in der Reflexionsgränze sind; denn da sie in dem unterm Theile des hellen Streifen oder Luftbildes sich finden, so gehörten sie zum oberen Theile des sich spiegelnden Theils der Atmosphäre, und es ist wahrscheinlich, daß es keine so ganz

dem

ganj

ganz bestimmte Gränze dieses Theils gebe. Damit möchte ich jedoch nicht behaupten, daß es mit der Zitterung aller übrigen Objekte, die man im Sommer zuweilen sieht, auf eben die Weise zugehe.

Aus dieser Tafel erhellt beytn ersten Anblick, daß bey verstärkter Refraktion oder Hebung des Hauses niemals Spiegelung gewesen; oder umgekehrt, daß bey der Spiegelung das Haus allezeit weniger erhaben gewesen, folglich eine relative Depression der Objekte wenigsten bey der Spiegelung statt habe. Ob aber eine absolute Depression statt finde, das ist, ob die Stralen wirklich nach unterwärts gebogenen Linien kommen, das kann nur durch Rechnung ausgemacht werden, worüber ich noch einige Bemühungen anführen will.

### §. 18.

Durch Rechnung zu untersuchen, ob bey der Spiegelung noch einige Erhebung oder eine absolute Senkung der Stralen, oder keines von beyden statt habe, d. i. ob der Stral, welcher die Gipfel des Hauses und beyder Pfähle in gleicher Höhe giebt, aufwärts oder unterwärts gebogen, oder eine gerade Linie sey; habe ich mich bey den im §. 12. angegebenen Maßen der Entfernung (die ich nur aus der Charte genommen) und Höhe des Hauses (die ich nach Erkundigung und Schätzung bestimmt) nicht begnügen können. Jetzt weiß ich von meinem Freunde, H. Gränzinspektor Reinke in Hamburg, der jene Charte versiertiget hat, daß die Entfernung des Hauses auf Hochsand vom Riebeckteler Schloß genau 64240 Fuß hamb. ist; und die perpendikuläre von eben dem Hause auf den Meridian des Schlosses 63972 Fuß beträgt; die zweyte Cathete, oder das Stück des Meridians, welches von diesen beyden Linien abgeschnitten wird, oder mit ihnen ein rechtwinkliges Dreyeck macht, ist 5867 Fuß. Aus diesen datis ergiebt sich mit Hilfe spezieller Risse die Entfernung zwischen dem

dem westlichen Pfahl und hochsander Hause 63716 Fuß hamburgisch; und die Distanz zwischen den beiden Pfählen ist nach genauer Messung 1072 Fuß. Des Hauses Höhe habe ich durch einen dahin geschickten Mann messen lassen; sie ist  $39\frac{1}{4}$  Fuß; die Höhe des Berges, auf welchem es steht, ist über der höchsten Meersfläche 21 Fuß; diese letztere ist bis auf  $\frac{1}{4}$  oder  $\frac{1}{2}$  Fuß nicht genau; also kann man die Höhe des Firttes über der Meersfläche auf 61 Fuß hamburgisch rechnen. Ueber eben dieser Meersfläche ist der westliche Pfahl 15 Fuß  $10\frac{1}{2}$  Zoll, der östliche 15 Fuß 1 Zoll. Den Durchmesser der Erde sehe ich auf 6538594 Toisen, die betragen 44483033 Fuß hamburgisch. Dafür sehe ich, weil der Durchmesser doch nicht genau ist, 44483000 Fuß. Gedenkt man sich nun durch den Kopf des westlichen Pfahls eine scheinbare Horizontallinie, und zugleich eine wahre, nämlich einen Bozen mit der Meersfläche parallel, so können nun folgende zwey Fragen beantwortet werden:

- I) Wie viel senkt sich die wahre Horizontallinie unter die scheinbare auf 1072 Fuß, und auf 63716 Fuß Entfernung?
- II) Wie viel senkt sich die gerade Linie durch die Köpfe beider Pfähle auf die eben angezeigten Entfernungen?

Ad I) Den verlangten Unterschied beider Horizontallinien erhält man aus dem Quadrate der Entfernung mit dem Durchmesser der Erde dividirt. Er ist in Logarithmen für den ersten Fall =  $2 \log 1072 - \log 44483000 = 6,0603896 - 7,6481941 = 0,4121955 - 2 = \log 0,0256$ . Diese Zahl bedeutet Fuß, und giebt 0,3096, oder  $\frac{1}{3}$  Zoll. Für den zweyten Fall hat man  $2 \log 63716 - \log 44483000 =$  dem Logar. des verlangten Unterschiedes. Die Rechnung giebt lebtern = 91,265 Fuß, oder  $91\frac{1}{4}$  Fuß.

Ad II)

Ad II) Ueber der Meersfläche ist der westliche Pfahl 15 Fuß 10  $\frac{1}{2}$  Zoll, der östliche 15 Fuß 1 Zoll; jener höher 9  $\frac{1}{2}$  Zoll. Hiezu 7 Zoll, welche die scheinbare Horizontallinie auf 1072 Fuß Entfernung sich erhebt, giebt 9  $\frac{1}{2}$  Zoll, so viel senkt sich die gerade Linie durch die Köpfe beider Pfähle unter dem scheinbaren Horizont; und diese Senkung ist der Entfernung proportional; also für 63716 Fuß beträgt sie  $\frac{63716 \cdot 9 \frac{1}{2}}{1072 \cdot 12} = 48 \frac{3}{4}$  Fuß.

Da nun die scheinbare Horizontallinie über die wahre 91  $\frac{1}{4}$  Fuß war, die gerade Linie über beide Pfähle sich nur 48  $\frac{3}{4}$  Fuß senkt, so bleibt diese von jener abgezogenen 42,66 Fuß; und so hoch müßte der First des Hauses über unsre wahre Horizontallinie erhaben seyn, wenn die Linie durch die Köpfe beider Pfähle und den First des Hauses eine gerade Linie seyn sollte. Nun war der First des Hauses 61 Fuß über die Höhe der Meersfläche; unsre wahre Horizontallinie haben wir 15 Fuß 10  $\frac{1}{2}$  Zoll höher als die Meersfläche genommen; also ist der First über diese beklüfig 45 Fuß erhaben, folglich beklüfig 2 Fuß höher, als die gerade Linie erforderl. Wo ferne nun diese 2 Fuß nicht kleinen Irrungen im Messen und Rechnen zuzuschreiben sind: so hätte allerdings eine absolute Depression bey der Spiegelung statt gehabt, die doch meistens sehr geringe, und nur am 20 Jan. als man den Tubus 4 Zoll über den westlichen Pfahl erhöhen müssen, beträchtlich gewesen. Denn an diesem Tage hat die Neigung der Observationslinie unter dem scheinbaren Horizont auf 1072 Fuß 9  $\frac{1}{2}$  + 4 = 13  $\frac{1}{2}$  Zoll betragen; das giebt auf die ganze Länge etwa 19 Fuß mehr Erniedrigung, und eben so viel mehr Depression des Hauses.

Zieht man die Distanz beider Pfähle = 1072 Fuß  
von der Entfernung des Hochandes = 63716 Fuß  
so hat man die Entfernung vom öst-  
lichen Pfahl nach Hochsand = 62644 Fuß.

Um nun die Quantität der Erhebung oder Depression für jeden Fall gleich zu überschauen, berechne ich, wie viel sie beträgt, wenn der Tubus 1 Zoll erhöht, oder erniedrigt worden ist, folgender Gestalt: 1072 geben 1 Zoll, was 62644 Fuß, das facit ist 4,8 Fuß. Den 7. Jan. als die Hebung am allerstärksten gewesen, hat der Tubus  $14\frac{1}{2}$  Zoll erniedrigt werden müssen, das gibt 69 Fuß Erhebung des Hauses, noch mehr als einmal so groß, als seine wirkliche Höhe, die nur 61 Fuß über die Meersfläche ist.

Um eben die genannten Quantitäten in Winkel und Bögen auszudrücken, kann man ebenfalls berechnen, wie viel 1 Zoll in Bögen beträgt, da alsdann nur mit den in der Tafel notirten Zollen multiplizirt werden darf. Für 1 Zoll =  $\frac{1}{12}$  Fuß hat man  $\frac{1}{1072} = \frac{1}{12824} = 0,0002777 =$  tang, Sin. oder arc. 16 Sec. Die stärkste Hebung in der Tafel von  $14\frac{1}{2}$  Zoll giebt also 3 Min. 52 Sec. ungefähr. Wenn man den Weg des Strals für einen Zirkelbogen nimmt, so ist die Krümmung der Amplitude dieses Bogens doppelt so groß, als dieser Erhebungswinkel, wo von man sich durch eine kleine Zeichnung leicht überzeugt; folglich ist diese Krümmung im gegenwärtigen Fall 7 Min. 44 Sec. Die Meersfläche krümmt sich auf die Länge von 62644 Fuß hamb. 9 Min. 40 Sec. so groß ist nämlich dieser Bogen in Minuten ausgedrückt. Und da bei einerley Länge des Bogens die Halbmesser den Krümmungen umgekehrt proportional sind: so folgt, daß bei der angeführten starken Hebung der Krümmungshalbmesser des Lichtstrals sich zum Erdhalbmesser wie  $9\frac{2}{3} : 7\frac{3}{4}$  benahe verhalten habe. Aus einer so starken Krümmung der Lichtstrahlen wird

wird begreiflich, daß entfernte Gegenstände, welche durch nähtere oder durch die Krümmung der Erde bedeckt werden, so, daß sie nach einer geraden Linie nicht können gesehen werden, dennoch durch dergleichen Hebungen, die wie die Quadrate der Entfernung zunimmt, sichtbar werden können.

Nimmt man beydes, die stärkste Hebung und stärkste Senkung der Lichtstralen zusammen, so machen sie einen Winkel von  $(14\frac{1}{2} + 4) \cdot 16 = 296$  Sec. beynah 5 Min. Wenigstens eben so viel Veränderung oder Ungewissheit scheint bei der astronomischen Horizontalrefraction statt zu haben zu können, die also etwa  $\frac{1}{2}$  ihrer ganzen Größe betragen würde.

Endlich will ich noch bemerken, wie nahe die gerade Linie durch den First des Hauses und westl. Pfahl an der Meersfläche hinstreicht. Sie neigt nach obigen auf 1072 Fuß sich  $9\frac{2}{3}$  Zoll, d. i. 2 Min.  $36\frac{2}{3}$  Sec. unter dem scheinbaren Horizont. Mit ihr parallel werde eine gerade Linie gezogen, welche die Meersfläche tangirt. Der Berührungs punkt wird den ganzen Bozen von 63716 Fuß = 9 Min.  $50\frac{2}{3}$  Sec. in 2 Theile abtheilen, wovon der kleinere gegen den Pfahl 2 Min.  $36\frac{2}{3}$  Sec. der größere also  $7' 14''$  seyn wird, oder jener 157 Sec., dieser 434 Sec. Eben diese Tangente wird von dem Pfahl und First 2 Stücke schneiden, die einander sehr nahe gleich, und so groß sind, als der Abstand der Tangente von gedachter Linie ist. Dieser Abstand sey = x, so hat man 15 Fuß  $10\frac{1}{2}$  Zoll - x : 61 Fuß - x =  $(157)^2 : 434^2$  oder  $(61 - x)(157)^2 = (15\frac{1}{2} - x)(434)^2$ . Die Rechnung giebt x sehr nahe = 9 Fuß, und so groß ist die kleinste Distanz der geraden Linien durch den First und westlichen Pfahl von der Meersfläche.

## Dritter und letzter Theil.

## §. 19.

Da ich seit der Einführung meiner vorigen Bemerkungen über die Spiegelung entlegner Gegenstände die Beobachtungen dieser Erscheinung noch 9 Monate fortgesetzt, und die Resultate davon einer Mittheilung nicht unwert seyn möchten, so habe ich selbige hier kurz und tabellarisch noch vorstellen wollen.

## T a f e l

von der Spiegelung des Hauses auf Hochsand und andern entlegnen Gegenständen, wie auch von des genannten Hauses respektiver Hebung und Depression vom 1ten Februar bis letzten Oktober 1795.

	I.			II.			III.		
	Anzahl der Spiegelungen in jedem Monat und Tagzeit			Mittlere Hebung oder Depression des Hau- ses auf Hochsand.			Anzahl der Beobachtungen des Hauses auf Hochsand.		
	Mor- gens	Mit- tags	Abends	Mor- gens	Mit- tags	Abends	Mor- gens	Mit- tags	Abends
1795									
Februar	5	6	4	1,8	2,31	2,6	14	15	13
März	6	6	4	1,88	4,43	6,58	15	21	17
April	8	3	1	1,51	7,11	8,99	26	25	21
May	19	18	18	1,3	3,21	2,00	16	18	14
Juni	20	11	12	1,04	5,87	5,74	19	24	25
July	25	19	16	-0,33	0,78	1,44	21	18	24
August	27	14	13	-0,08	0,8	1,97	21	24	26
Sept.	28	17	14	-0,56	3,28	4,42	20	25	24
Oktober	13	8	8	0,05	2,45	4,41	18	23	17

## IV.

	Größte Depression des Hauses auf Hochsand.			Größte Hebung des Hauses auf Hochsand.		
	3 o' u	Tag und Lagezeit	3 o' u	Tag und Lagezeit		
Februar	- 2 $\frac{1}{4}$ A	den 28ten des Morg.	18 . .	den 16ten	d. Nachm.	
März	- 2 $\frac{1}{2}$ A	— 15ten — Morg.	27 $\frac{1}{2}$ .	— 25ten	M. M.	
April	- 3 A	— 14ten — Morg.	26 . .	— 22ten	Mittags	
May	- 5 $\frac{1}{2}$ A	— 9ten — Morg.	32 $\frac{1}{2}$ .	— 18ten	Mittags	
June	- 4 $\frac{1}{8}$ A	— 21ten Mittags	33 . .	— 4ten	Mittags	
July	- 4 A	— 16ten Morgens	22 V.	— 8ten	Nachmit.	
August	- 3 $\frac{1}{2}$ A	— 12ten Mittags	16 V.	— 21ten	Nachmit.	
Sept.	- 3 A	— 20ten Morgens	26 $\frac{1}{2}$ .	— 27ten	M. M.	
October	- 4 $\frac{1}{2}$ A	— 24ten Morgens	18 $\frac{1}{2}$ V.	— 8ten	M. M.	

Erläuterungen. Aus der Abtheilung I. erhellet, wie oft das Haus auf Hochsand, oder wenn dies nicht deutlich zu sehen war, andere Gegenstände im Lande Kehdingen &c. &c. sichtbarlich unterwärts sich gespiegelt haben, z. B. im Febr. ist fünfmal des Morgens; sechsmal des Mittags, und viermal des Abends Spiegelung zu sehen gewesen. In allen übrigen Zeiten hat entweder dies Phänomen nicht statt gehabt, oder die Gegenstände sind überhaupt trüber Lust nicht sichtlich gewesen.

Um die II. Abtheilung der Tafel zu verstehen, muß man aus §. 17. erinnern, daß zwey Pfähle gesetzt worden, mit welchen des Hauses First bald zu gleicher Höhe, bald höher, bald niedriger erscheint. Um also den First, den östlichen Pfahl und den Tybus allemal in gleiche Höhe zu bringen, hat man den lehtern bald um einige Zolle erniedrigen, bald erhöhen

höhen müssen, und diese Zollmasse ist jedesmal notirt, und mit + und - gezeichnet, nämlich die Hebung des Hauses oder Erniedrigung des Tubus mit plus, und die Depression des Hauses, oder die Erhöhung des Fernrohrs mit minus; wenn keins von beyden statt hatte, ist mit 0 gezeichnet worden. Das Mittel ist so genommen, daß alle plus und minus Zahlen jede für sich addirt, die kleinere Summe von der größern subtrahirt, und der Rest (das ist, die algebraische Summe) mit der Zahl aller Beobachtungen (die, welche 0 haben, mit eingeschlossen) dividirt werden. Der so gefundene Quotient ist als das Mittel in die Tafel gesetzt worden.

Die III. Abtheilung enthält die Anzahl der Beobachtungen, aus welchen die Zahlen der vorhergehenden II. Abth. als mittlere Resultate genommen sind. Alle übrige Zeiten ist das Haus auf Hochsand gar nicht, oder doch nicht so distinkt sichtlich gewesen, daß man die Hebung oder Depression observiren und angeben können.

Die IV. Abth. enthält die größte Depression und Hebung, welche in dem nebenstehenden Monat statt gehabt, das heißt, die größten negativen und positiven Zahlen des Journals. Es hat sich ein paarmal zugetragen, daß der Elbehorizont zwischen meinem Hause und Hochsand höher als das Haus erhaben, wenigstens dieses gar nicht sichtlich gewesen. Das ist geschehen den 25ten März und 22ten April; und die mit \* bezeichneten Zahlen bedeuten die Erhebung des Wasserhorizonts, nicht die des Hauses. Ferner habe ich zu drey Malen die entlegnen Objekte, nämlich die jenseitige Küste der Elbe im Hollsteinischen mit ihren Häusern, Kirchen &c. u. das Haus auf Hochsand, Land Kehdingen und zum Theil Handeln bey starker Hebung aufwärts in der Luft mit deutlichen Bildern sich spiegeln gesehen, nämlich den 8ten July, 27ten August und 1ten Oktober allemal des Nachmittags. Die gleichzeitige Hebung des Hauses bey die-  
sem

sem Phänomen ist mit V bezeichnet; so wie das Zeichen A in vorstehender Spalte Spiegelung unterwärts anzeigt.

## §. 20.

Noch einige allgemeine Folgerung aus den bisherigen Beobachtungen, die Spiegelung mit den Bildern unterhalb den Objekten betreffend.

a) Dies Phänomen hat sehr oft statt, wenigstens alsdann, wenn zwischen dem Auge und den Objekten eine große Wassersfläche vorhanden ist, wie es bey allen meinen Beobachtungen der Fall war.

b) Das Phänomen ist öfter bey nördlichen Winden; selten bey südlichen; öfter bei hohem Barometerstand, seltner bei niedrigern; öfter des Morgens, seltner des Abends; öfter bey trockner Witterung, seltner bey feuchter.

c) Wenn das Haus auf Hochsand sich gespiegelt hat, so ist es fast allemal erniedriget, oder mit den beiden Pfählen (§. 17.) gleich, selten ist es 1 bis  $1\frac{1}{2}$  Zoll, und nie über 2 Zoll bey der Spiegelung erhaben gewesen.

d) In den Monaten Septemb. und Oktob. hat man alle Morgen, Mittag und Abende die Temperatur des Elbewassers und der Luft nahe über denselben beobachtet: und es ergiebt sich, daß allemal, wenn das Wasser 2 oder mehrere Grade Fahrenheit wärmer ist, als die Luft, alsdann die Spiegelung statt habe, (vorausgesetzt, daß die Objekte sichtbar waren) und umgekehrt, wenn das Wasser 2 Gr. Fahrenh. oder mehr kälter war, als die Luft, ist nie Spiegelung wahrgenommen. Unter mehr als 150 Beobachtungen hat diese Regel keine Ausnahme. Seht man aber statt 2 Gr. nur 1 Gr. so finden sich einige wenige Ausnahmen.

## §. 21.

## §. 21.

Die Spiegelung der Objekte mit den Bildern über sich betreffend.

e) Dies Phänomen mit deutlichen vollständigen Bildern ist sehr selten, und in 9 Monaten nur dreimal wahrgenommen; mit unkenntlichen verwornten Bildern ist es aber öfter, und bei jeder außerordentlichen Bewegung, heißer Luft u. c. vorhanden.

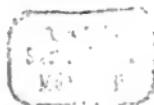
f) Die Bilder erscheinen, wie es bei einer regelmäßigen Reflexion (und bei einer Refraktion) erfolgt, umgekehrt, nämlich dem untern Theile des Objekts gehört der obere Theil des Bildes. Das Bild des Wasserhorizonts erscheint zuerst als eine vollkommen gerade Linie, hieran hängen die Bilder von Häusern, Ufern, Hügeln, Mühlen u. c., und zwischen diesen Bildern und ihren Objekten ist, wenn alles deutlich und vollkommen, noch ein kleiner Lufstreifen oder Abstand. Jedoch öfter hängen die Bilder mit den Objekten zusammen, und vermischen sich mit diesen derart, daß keines von beiden kenntlich ist, sondern das Ganze wie eine hohe Secküste mit vielen lotrechten Streifen erscheint.

g) Die Bilder der Spiegelung unterwärts sind sehr unbeständig und wandelbar; sie werden bald größer, bald kleiner, bald in Stücken getrennt; sind zuweilen eine Zeit lang in steter Bewegung; ihre ganze Dauer ist selten über 2 Stunden von 3 bis 5 Uhr, oder 4 bis 6 Uhr des Abends.

h) Bei den beiden Spiegelungen unterhalb und oberhalb ist noch folgende fallacia optica zu bemerken. Bei der ersten scheinen die Objekte selbst sehr erhaben, und in der Luft zu stehen; sind aber in der That niedriger, als zu irgend einer andern Zeit; bei der andern hingegen scheinen die Objekte selbst sehr niedrig, kaum etwas über den Horizont, der selbst sehr erhaben ist, hervorzustehen; das ganze Objekt ist aber in der That bei diesem Phänomen außerordentlich erhaben, obwohl, wie es scheint, die niedrigeren Theile verhältnismäßig mehr, als die höheren zuweilen erhaben sind; weshalb das Objekt niedergedrückt erscheint. i)

i) Ob bei der okern Spiegelung eine unregelmäßige Refraction von der Art möglich sey, nach welcher die Stralen von den untern Theilen des Objekts, die von den oberen durchkreuzen, und ob solche ein vollkommenes Bild geben könne, oder ob diese Phänomene durch wirkliche Reflexion erklärt werden müssen, und wie? über das alles kann ich mit Gewissheit bis jetzt nichts entscheiden.

k) Ich bemerke noch, daß beide Phänomene sehr gut, so viel ich mich erinnere, beschrieben sind vom Hrn. Martinet in den Verhandlungen der holländ. Gesell. der Wissensch. zu Harlem XXVII. Deel. II. Stück. unter der Ueberschrift: Warneemingen omtrent het opdoemen van Zee en Land. Die erste Wahrnehmung ist von der Spiegelung oberwärts, die zweyte von der unterwärts.





## VIII.

T h e o r i e  
des  
katoptrischen Phänomens  
von

Senkung, und Hebung der Objekte am Horizonte.

V o m  
Abbé Gruber.

---

**D**ie sonderbare Erscheinung, womit ferne Objekte auf großen Ebenen abwärts sich zu spiegeln pflegen, habe ich in einer Abhandlung über die Strahlenbrechung und Abprellung auf erweiterten Flächen im Jahre 1786 durch Versuche im Kleinen zu erklären gesucht. Hr. Woltman hat mit wichtigen Belegen aus der Natur, die ihm dies Schauspiel vor seiner Wohnung aufführt, bestätigt. Seine Versuche haben ihm seit dem weiter zu gehen Anlaß gegeben. Mittelst zweyer in gehörigen Entfernung eingeschlagener Psäle, über deren Köpfe er mit einem achromatischen

Pet-

Perspektive wegsicht, hat er nicht nur allein Depressionen und Spiegelungen der fernen Objekte, sondern auch Erhebungen derselben wahrgenommen. Bei den hierüber gelieferten Beobachtungen ist jedoch zu bemerken, daß die über die zwei Pfalzpunkte hinstreichende gerade Linie sich unter der scheinbaren Horizontallinie um 2 Min. 86 ‰ Sec. nach seiner Angabe §. 18. senke; folglich, wenn man in dieser Voraussetzung die scheinbare Horizontallinie zum Mittel der Depressionen, und Erhebungen macht, noch mehr der erstern als der andern durch die Reduction seiner Tafeln hervorkommen müssen. Eben dies bemerkte Hr. Voltman in seiner nachher dem Hen. Hofrat Kästner mitgetheilten, und von demselben in den Göttling. Anz. 82 St. den 21. May 1796 weitläufig rezensirten Schrift: Einige Beobachtungen über die Refraction solcher Lichtstrahlen, welche nahe über die Erd- und Wasserflächen sich erstrecken. Siehe §. 4. woraus erscheint, daß die scheinbare Horizontallinie der Nullpunkt, oder die Gränze zwischen Erhebungen und Depressionen sei, bei welcher letztern nur die Spiegelungen abwärts sich einfinden können.

Ferner zeigt er §. 5., daß, gleichwie die Depression der Strahlen mit einer Spiegelung abwärts begleitet sei, also auch eine starke Hebung, oder starke Refraction von gewöhnlicher Art mit einer Spiegelung überwärts begleitet werde; nämlich: über den entlegenen Gegenständen der Insel, und Ufer erscheinen ihre Bilder umgekehrt. Der Wasserhorizont erscheint oben nach einer geraden Linie, und an derselben hängen die Bilder von Ufern, Hügeln, Häusern, Mühlen, Bäumen &c. unterwärts zuweilen mit ihren Objekten zusammen, zuweilen davon getrennt, und ein Lufstreifen dazwischen. Selten aber sind diese Bilder ganz vollkommen, und deutlich: meistens hängen sie mit ihren Objekten konfundirt zusammen, und bilden eine strahlenförmige unkenntliche Masse, die man für eine hohe Seeküste halten möchte.

Wetterling in den Schwed. Akten 1788. scheint in seiner Abhandlung: Von zwei an den schwedischen Küsten bemerkten Erscheinungen, Erhebung und Seegesicht, das nämliche verstanden zu haben. S. 4 der Uebersetzung heißt es: die wirkliche Erhebung (*Höfting*) macht Gegenstände sichtbar, die nicht nur von einer Hinderniß verdeckt werden, sondern selbst zu tief unter dem Horizont liegen, daß Strahlenbrechung sie zum Auge bringen könnte; und S. 7. Siebey (in einer Beobachtung vom 1. Juni 1785.) ward bemerkt, daß meist alle Gegenstände von der Erhebung gleiche Höhe bekamen. — Das Fernrohr zum Wasserwagen bestätigte, daß der Raum, welchen der erste Streifen der Erhöhung über die schwedischen Steine einnahm beständig die Gränze der Höhe blieb, und der Zuwachs niederwärts in einer spitzen oder klobigen Gestalt geschah. — Der Erhebung obere Ebene war zunächst eine gerade scharfe Linie, so lang als der Klippe Grundlinie; der untere zuwachsende Theil hatte eine ordentliche klobige Gestalt, doch mit so mattem Umzuge am Mittel der Beugung, daß er von gewöhnlicher Lust durchbrochen schien. Es war auch fast unmöglich, Farben der Körper, und ihrer Erhebungen zu unterscheiden. Die lichten Berge gaben eben die Erhebung wie die Wälder. Siehe Fig. 7.

Aus alle dem ist zu schliessen, daß die starke Strahlenerhebung gleichfalls eine umgekehrte, aber sehr undeutliche Spiegelung der fernen Objekte über sich veranlaßt; denn die oberste Gränze der Erhebung ist beständig, fast eine gerade scharfe Linie, so lang als der gespiegelten Klippen Grundlinie, und so wie es die Convexitäten der Klippen sind. Bei zunehmender Strahlenbrechung fleigt endlich das Bild in lotrechten Streifen mit seinem Objekte zusammen. Wenn demnach Wetterling in der Folge S. 8. sagt: Durch die Erhebung zeigen sich alle Gegenstände aufgerichtet, und nicht das oberste zu unterst gekehrt, wie man Anfangs aus

dem

dem ersten Anwachs der Erhebung schließen sollte. — So bin ich geneigt, dieß von der Erhebung der Objekte selbst, nicht von ihrer oberen Spiegelung zu verstehen.

Bei der Depression läßt sich der aus Erfahrungen hinlänglich bestätigte Satz annehmen, daß sie sammt ihrer Spiegelung abwärts nur alsdenn erscheine, wenn die Fläche, worüber sie geschieht, höhere Wärmegrade als die Atmosphäre hat. Nebst dem, was Boltman in den vorgehenden Bemerkungen anführt, sagt er in seiner oben erwähnten Abhand. §. 7.: Den mehresten, und untrüglichsten Einfluß auf die Erdische Refraction hat die Wärme. Alleimal, wenn das Wasser 2 Gr. Fahr. oder mehr wärmer ist als die Luft, so hat eine Depression der Strahlen, die über die Wasseroberfläche sich erstrecken, statt. Ist aber die Luft über dem Wasser 2 Gr. oder mehr wärmer, als das Wasser, so hat eine wirkliche Erhebung der Strahlen statt: und diese Regel hat während zweymonatlicher, und täglich dreymal wiederholter Beobachtung keine Ausnahme. Ob die nämlichen Refractionen auch auch auf erwärmten Erdsächen vorkommen, hat er §. 8. untersucht, und schließt aus seinen Beobachtungen §. 9.: es gelten demnach die Merkmale der Hebung und Depression auch auf trockenen Erdsächen.

Da nun die Refraction und Reflexion nicht unmittelbar auf der erwärmten Fläche geschieht, so ist ihre Ursache nur in der durch die Anhäufung der Wärme abwärts mehr und mehr verdünnten Luft aufzusuchen. Wasserdünste können nur in dem Verhältniß, als sie einer wärmeren Luft mehr Ausdehnung, und Spannung geben, hiezu etwas beitragen.

Die natürliche Abnahme der Temperatur nach höheren Luftrregionen kommt hier in keine Betrachtung. Die dichtere Luft ist zwar allemal wärmer in einem Verhältniß der Masse oder Dictheit, als die dünnere, weil dichtere Körper (überhaupt und ohne auf Anomalien zu sehen) mehr

mehr Feuermaterie fassen, und beherbergen können. Allein diese nach unten zunehmende Wärme hindert nicht die Verdichtung der Luft im Grossen, kann also zur Entstehung des Phänomens nichts beitragen; sondern es müssen höhere Wärmegrade in den Flächen vorhanden sein, und die darüber liegende Lufschicht muss durch dieselbe dünner werden, als die obern. Hieraus folgt natürlich, daß diese wärmeren Lufschichten (deren Gränzen man sich freylich nur ideirt) selbst von oben nach unten bis zur erwähnten Fläche dünner und dünner werde.

Nach diesen Voraussetzungen kann die Theorie der Depressionen und Spiegelungen abwärts als eine entgegengesetzte Folgerung aus dem vierten Axiom der Newtonschen Optik erklärt werden. Es heißt: *Refractione e' riori medio in densius sit versus perpendicularem, hoc est, ita ut angulus refractionis sit angulo incidentia minor,* nämlich wenn (Fig. 1.) ABCD ein dichteres Mittelding, und EF der Perpendikel ist, so geht der aus einem dünnern Mittelding ankommende Strahl GH nicht gerade fort, sondern neigt sich zum Perpendikel durch den Weg HI, oder, wenn das Mittelding an Dictheit wächst, durch die krumme Linie HL.

Ob die bloße Verdichtung der Luft die physische Ursache dieser zunehmenden Refraction sei, hat weder Newton, noch jemand anderer nach ihm entschieden: daher lässt sich auch der gegenteilige Schluss: die Refraction vermindert sich im Verhältnisse der abnehmenden Dictheit: nicht ins Allgemeine ziehen; denn es kann bey der Verdünnung eine andere Ursache eintreten, die der Luft im Verhältnisse ihrer Verdünnung ein grösseres Refractionsvermögen anderer Art giebt, und diese Ursache ist in unserm Falle die Wärme, die eine dünnere Lufschicht unter einer dickeren durch Spannung ihrer Elasticität hervorbringt.

Da dies nun der entgegengesetzte Fall des vorigen ist, so lässt sich zu dessen Erklärung das Newtonsche Axiom folgender Massen umkehren. Si

manente eadem pressione quoddam aeris medium vi caloris rarefact, refractio e densiori medio in rarius recedit a perpendiculari, hoc est, ita, ut angulus refractionis sit angulo incidentiae major. Sehe nämlich (Fig. 2.) ABCD ein Mittelding, das die Wärme unter oder zwischen einem dichtern verdünnet hat, so wird der Strahl GH durch seinen fernern Gang HI einen größern Winkel mit dem Perpendikel EF machen, als er beym Einfallen hatte; folglich vom Perpendikel abweichen. Vermehrt sich die Refractionskraft im Verhältnisse der Verdünnung von oben bis unten, so wächst die Abweichung, und der Strahl nimmt einen kurvigen Weg HL. Solchergestalt kann er (Fig. 3.) bey fortduernder Refraction endlich perpendikular auf den Perpendikel EF werden, und durch dieselbe kurvige Linie LH auf der andern Seite zurückkehren. Wiewohl nun dies alles im Verhältnisse der Verdünnung vor sich geht, so ist dieselbe doch so wenig, als im vorigen Falle die Verdichtung für die physische Ursache dieser verschiedenen Refraction anzusehen.

Was Newton von der kurvigen Refractions- und Reflexionslinie der gemeinen Spiegelung sagt: \*) Si attractio, vel impulsus ponatur uniformis, erit ex demonstratis Gallilai curva HI parabola — giebt hier aus derselben Ursache, nur daß gegenwärtiger Refractionstraum sich zu jenem, wie das Endliche zum Unendlichkleinen verhält. Daher dann der Strahlengang unsers Phänomens sehr große, und jener der gemeinen Spiegelreflexion unendlich kleine Parabeln macht.

Solange die Strahlen, wie immer gebrochen, — doch ohne sich zu kreuzen, zum Auge kommen, wird das Objekt aufrecht, oder im natürlichen Sinne gezeigt. Sobald sie aber, ehe sie zum Auge gelangen, sich kreuzen, wird das Objekt umgekehrt dargestellt: dies kann ein Bild heißen, wiewohl fass alles, was nicht in geraden Linien geschen wird, ein Bild heißen.

\*) Phil. nat. Princ. math. P. XCIV. Theor. XLIII.

heissen dürfte. Unser Phänomen ist also eine Zusammensetzung der Refraction und Reflexion.

Weil die Refraction mit der Wärme und Verdünnung der Luft abwärts stärker wird, so müssen die tiefer kommenden Strahlen mehr gebrochen, und spitziger als die obere reflectirt werden; dies macht, daß die untern Parabeln abwärts konvexer als die oberen ausfallen. Hieraus wird folgender Schluß gezogen:

I. Da aus jedem Punkte des Objektes Strahlen nach allen Richtungen ausgehen, so ist es möglich, daß mehrere Strahlen desselben Punktes in *plano verticali*, worauf der Punkt und das Auge ist, durch verschiedene Refraktionen beim Auge zusammentreffen, alda Winkel machen, und den Punkt nach dem Perpendikel verlängert darstellen, wie Fig. 4. wo beim Auge O durch die Tangenten des obersten, und untersten kurvigen Strahls ein Winkel entsteht, den der Punkt G in gerader Schung nicht hat.

Ein anderer Schluß läßt sich bloß aus der Senkung der Reflexions scheiteln bei tiefer kommenden untern Strahlen ableiten, nämlich:

II. eine Perpendikularlinie des Objekts kann eben darum, weil sie sich sich in den Raum der wachsenden Refraction eisenkt, in ihrem umgekehrten reflectirtem Bilde verkürzt erscheinen wie Fig. 5., wo der untere Strahl HO tiefer seine Reflexions Scheitel als der Strahl GO verlegt, folglich den Refractionswinkel gOH kleiner, als den geraden Schungswinkel GOH macht. Hierin unterscheidet sich die Spiegelung abwärts von der gewöhnlichen auf ebenen Flächen, wo alle Reflexions Scheitel in demselben *plano* liegen.

Aus dieser Theorie lassen sich die vorzüglichen Beobachtungen bei der Depression der Objekte, und deren untern Spiegelung ohne Anstand erklären.

**E**rstens. Die gerade- oder aufrecht gezeigten Objekte werden niedergedrückt, weil der ganze Sehwinkel wegen des abwärts gekrümmten Strahlenganges sich senkt.

**S**weitens. Die geraden Objekte verlängern sich nach unten, weil (I) mehrere Strahlen derselben Punkte, die verschiedentlich gebrochen zum Auge gelangen, die Punkte zu Linien verlängern \*).

**B**eyndes ist Ursache, warum die Objekte näher zu kommen scheinen; denn, was man tiefer, und verlängert sieht, hält man für näher.

**D**rittens. Die umgekehrten Bilder werden abwärts verkürzt, weil (II) die stärkere Refraction abwärts die Sehwinkel verkleinert. Diese Verkürzung muß um so sichtbarer seyn, jemehr die Punkte der geraden Objekte oben verlängert werden.

**V**iertens. Die Gränze der geraden Objekte und ihrer umgekehrten Bilder ist auch die Gränze der Verlängerung der Punkte über — und der Verkürzung der Perpendikularlinien unterwärts. Sie ist niemals scharf terminirt, weil die Refractionen und Reflexionen alda in einander schießen, und sich um so mehr vermischen, je größere Differenz der Dünheit oder Wärme ober — und unter der Gränze sich einfindet.

Soviel von der Depression der Objekte und ihren Spiegelungen unterwärts.

Die Hebung der Objekte ist zwar sicher eine Wirkung der gemeinen Refraction, oder Annäherung der Strahlen zum Perpendikel: allein die Spiegelung überwärts scheint nicht von dieser Ursache herzurühren; denn ein umgekehrtes wiwohl konusfes Bild hervorzubringen müssen sich die

Strah-

\* ) Mr. Wolman hat eben dies in der aufgehenden Sonne, so wie ich in einer rothen Scheide bemerkte, die ich auf den Horizont einer erhöhten eisernen Schiene herabließ.

Strahlen in ihrem Gange kreuzen; welches jedoch in dem wie gewöhnlich bestellten Mittel der Atmosphäre, wo die Hebungen nicht so stark, auch mit oben Spiegelungen nicht begleitet sind, niemals zu geschehen pflegt. Bloß wenn die Hebung außerordentlich ist, erscheint die Spiegelung überwärts, Anfangs etwas genauer, dann aber mit leichtrechten, undeutlichen Streifen gegen die Objekte herab verlängert. Dies gibt Anlaß in derjenigen Lufschicht, worin die Spiegelung vorgeht, das Daseyn einer stärkeren Wärme, und dümmern Luft zu vermuten, welche den krummen aufwärts gekehrten Strahlengang noch mehr krümmt, und ihn endlich wieder zu einem dichtern Mittel herab lenkt: denn stelle man sich vor, daß Fig. 6. der Strahl GI durch ein Mittelding aufsteigt, welches unten dichter ist, und hinauf allmählig durch die Wärme bis auf eine gewisse Höhe verdünnt wird, so entsteht eine viel stärkere, und ausgedehntere Krümmung nach Verhältniß dieser Höhe sowohl, als der Differenz zwischen der untern und oben Dictheit. Anfangs geht der Strahl am nächstesten am Perpendikel, dann weicht er mehr und mehr ab, formirt zu oberst bey I eine Scheitel, und neigt sich sofort abwärts wieder mehr und mehr zum Perpendikel. Die Höhe des Mitteldings und die Differenz ihrer Dictheiten begünstigen also mehr den krummen Strahlengang bey der oben Spiegelung.

Es ist für sich ausgemacht, daß, sobald eine Spiegelung oben erscheint, die reflectirten Strahlen sich kreuzen müssen.

Die Verlängerung der Bilder gegen die untern Objekte durch leichtrechte Streifen, womit die Spiegelung undeutlich wird, zeigt offenbar, daß die untern Strahlen des Bildes bey der Anlangung im Auge O wieder mehr vom Perpendikel als die oben abweichen, und entweder nach gemachter Scheitel mit dem folgenden Gange eine Concavität abwärts formiren wie (Fig. 6.) AFO, oder nach mehr gedrückten krummen Linien

wie

wie AHO fortgehen, die doch allemal, weil sie eine konfuse Spiegelung vorstellen, auf ihrem Wege sich kreuzen. Geyndes ~~ist~~ durch einen ordentlich parabolischen Strahlengang schwer zu erklären, und ich wünschte, daß Dr. Woltman, welcher uns über die Theorie der Depression sehr wichtige Data geliefert hat, auch hierüber durch mehrere Beobachtungen einen Auschlag zu geben sich noch entschließen möchte.

Uebrigens verdient dasjenige, was Wetterling bey der Beschreibung der oben starken Spiegelungen (Gunnillas Örter) erwähnt, viele Aufmerksamkeit: daß nämlich nach allgemeiner Erfahrung der Seeleute dieses Phänomen eine Vordeutung großer Stürme sey. Stürme sind heftige Strömungen, womit die Luft das gestörte Gleichgewicht herzustellen sucht. Es wäre aber keine Ursache zu solchen Strömungen vorhanden, wosfern nicht eine dünnerne Lufschicht unter einer dichten ziemlich lange sich ruhig erhalten könnte; die alsdenn beyde, sobald sie sich zu überwerfen anfangen, eine ganze Luferegion in die gewaltigste Bewegung setzen. Von einer ähnlichen Ursache spricht Franklin, da er das Aufwirbeln der Wasserhosen erklärt. Vor beyden Erscheinungen geht eine Windstille her. Die dünnerne Lufschicht hält sich also noch ruhig unter der dichten und schweren, und das Phänomen der Gunnillas Örter kann in der dünneren sich bilden, bis der Kampf der Lufschichten aufhängt.

\*

## IX.

Entomologische  
Beobachtungen, Berichtigungen  
und  
Entdeckungen.

Von

Johann Christian Mikan  
der Arzneykunde Doktor, außerordentl. Prof. der Botanik.

---

## I.

*Carabus granulatus.*

Fabr. Ent. emend. I. p. 130. n. 28.

Linn. Syst. Nat. Ed. XII. p. 668. n. 2.

Panzer Ent. germ. I. p. 47. n. 18.

Schäff. icon. t. 18. f. 6. & 9. & t. 156. f. 4.

**D**as Weibchen dieses Käfers unterscheidet sich vom Männchen durch rothe Schenkel. Ich fand dies noch von keinem Entomologen angemerkt, aber durch Erfahrung bestätigt; denn ich sah sie in der Begattung, fieng auch

auch einigemal trächtige Weibchen, an denen ich dieses Kennzeichen allzeit wahrnahm. Eben so halte ich die Exemplare des *Carabus auronitens* und *nitens* mit rothen Schenkeln für Weibchen, und die mit schwarzen für Männchen; und vielleicht ist dies noch bei mehreren Arten dieser Gattung der Fall, bei welchen die rothe Farbe der Füsse als Kennzeichen der Art, oder wenigstens der Spielart angegeben wird. Die oben angeführte Schäffersche Abbildung t. 18. f. 9. soll wahrscheinlich ein Männchen, t. 156. f. 4. ein Weibchen, und t. 18. f. 6. eine etwas größere Spielart vorstellen, welche letzte aber für den *Carabus morbillosus* doch noch zu klein wäre. Diese Art ist um Prag auf Feldern und in Gärten nicht selten; ist gewöhnlich bei Tage unter Steinen verborgen, und kommt erst Abends zum Vorschein, indem er auf Raub ausgeht; denn, wie bekannt, lebt die ganze Gattung der Laufkäfer, vom Raube.

## II.

*Carabus nitens.*

Fabr. Ent. emend. I. p. 131. n. 30.

Linn. Syst. Nat. Ed. XII. p. 669. n. 6.

— Fn. svec. n. 785. (nicht 185., wie es in Fabr. Ent. em. steht.)

Panzer Ent. germ. I. p. 48. n. 20.

Schäff. icon. t. 51. f. 1.

Sulzer Hist. ins. t. 7. f. 3.

Diejenigen Entomologen, welche die erhabenen Streifen auf den Flügeldecken dieses Käfers nicht unterbrochen finden, da sie doch Linne ausdrücklich als unterbrochen angiebt, halten wahrscheinlich den *Car. auronitens* für diesen Käfer, der auch wirklich einige Ähnlichkeit mit ihm hat.

Er

Er ist bey uns nur in Gebirgsgegenden zu finden, und etwas seltener als der auroniteus; ich fand bey allen Exemplaren nach Linne's Angabe die erhabenen Streifen unterbrochen, und doch hat Fabrizius den Linneischen Ausdruck: striis passim interruptis, der ein unterscheidendes Merkmal dieser Art bezeichnet, in seiner Diagnose weggelassen.

## III.

## Carabus planus.

Fabr. Ent. emend. I. p. 133. n. 37.

Linn. Syst. Nat. Ed. XII. p. 668. n. 4. *Car. levcophthalmus*.

Paykull Monogr. Car. n. 25. *Car. spiniger*.

Panzer Ent. gerin. I. p. 49. n. 24.

— Faun. germ. XI. 4.

Borkhausen in Scriba Symb. I. p. 7. n. 4. tab. I. f. 4. *Car. levcophthalmus*.

Frisch Ins. XIII. p. 25. n. 27. tab. XXIII.

Dies letzte Zitat finde ich weder bey Fabrizius noch in Paykulls Monographie, da doch Frisch der erste war, der diesen Käfer nebst seinem Hauptkennzeichen (den langen spitzigen Lamellen an den Hinterschenkeln) deutlich abgebildet hat. Linne hat dieses Zitat dem Carabus violaceus falsch hinzugesetzt, und Fabrizius ist ihm hierin ohne genauere Untersuchung gefolgt.

Dieser Käfer ist manchen Verwechslungen unterworfen, welche zu beheben man voraussehen muß, daß der Linneische Carabus levcophthalmus von dem Fabrizischen verschieden, der Fabrizische Car. planus und der Paykull'sche spiniger aber mit dem Linneischen levcophthalmus einerley ist. Das letztere zeigen die ganz auf den planus passenden Linneischen Ausdrücke:

drücke: *elytris levibus: striis obsoletis octo*, denn wirklich hat dieser Käfer acht schwach eingedrückte Längslinien; (Payfull sagt zwar bey seinem Car. spiniger: *striis novem sere obsoletis*, aber es sind eigentlich nur acht zu zählen, da die neunte zum Rande gehörte). Dann giebt auch Linne ein sehr unterscheidendes Merkmal durch folgende Worte an: *Thorax, ratione magnitudinis insecti, minor quam in reliquis*; auch das trifft vollkommen zu, denn das Bruststück hat wirklich das Aussehen, als wenn es zu einem kleineren Carabus gehörte. Die langen spitzigen Lamellen an den Hinterschenkeln muss Linne freylich übersehen haben. Die Fabrizischen Ausdrücke passen im Gegenteil gar nicht auf den Linneischen *levcophthalmus*, denn bey Fabrizius heißt es: *apterus, thorace lineolis baseos impressis*, welches bey dem Linneischen *levcophthalmus* gar nicht der Fall ist.

In Linne's Fauna Svecica steht zwar beym Car. *levcophthalmus* das Wörtchen: *apterus*, das mag aber wohl durch Versehen hingekommen seyn, da es in seinem Syst. Nat. nicht steht; sonst müste der in der Faun. Svec. vorkommende *levcophthalmus* von dem im System beschriebenen verschieden seyn.

Borkhausen hat diesen Käfer in Skreba's Beiträgen sehr genau beschrieben, nur sollte das Zitat aus Fabrizius weggeblieben seyn, so wie in Payfulls Monogr. n. 16. und Panzers Faun. ins. germ. XXX. 1. bey Car. *levcophthalnus* das Linneische Zitat auszustreichen ist. Die Zitate aus Geoffroy und Degeer kann man nicht mit Gewisheit hieherziehen.

Frisch führt noch 'ein besonderes Kennzeichen an, dessen Andere nicht erwähnen, nemlich: daß die Fühlhörner bey diesem Käfer etwas längere Glieder haben als an andern Laufkäfern, und mehr denen der Bockkäfer gleichen. Die Eigenschaft nach dem Tode weiße Augen zu bekommen, welche dieser Art den Namen *levcophthalmus* verschaffte, haben mehrere

dies-

diesem ähnlichem Laufkäfer, und selbst dieses mag Mitursache seyn, daß Fabritius und mit ihm Paykull und Panzer einen andern Käfer, der eben diese Eigenschaft hat, als den Linneischen levocophthalinus aufnahmen.

Als ich dieses niedergeschrieben hatte, bekam ich jene Ausgabe von Ross's Fauna etrusca in die Hand, die einer unserer schriftschnigsten jetzt lebenden Entomologen: Herr Professor Hellwig in Braunschweig besorgte und mit den wichtigsten Anmerkungen bereichert, und fand zu meinem Vergnügen, daß derselbe mit mir ganz der nemlichen Meinung sei; ich habe blos hier hinzuzufügen, daß der Cat. obsoletus Rossi Faun. etrusc. n. 514. auch unter die oben angeführten Zitate gehöre.

Bei uns ist dieser Käfer sehr selten.

#### IV.

#### Silpha grossa.

Fabr. Ent. emend. I. p. 249. n. 6.

Linn. Syst. Nat. Ed. XII. p. 572. n. 21.

Panzer Ent. germ. p. 119. n. 3.

Herbst Käf. V. p. 177. t. 50. f. 10.

Dieser Käfer ist in Böhmen ziemlich selten; ich fand ihn nur im bayrischen Grenzgebürge unter der Rinde morschet Baumstämme. Er unterscheidet sich durch seinen Bau so wie durch seinen Wohnort von den übrigen Laufkäfern, kommt in seiner Gestalt mehr den Schildkäfern (Calidea) nahe, hat die kurzen Füsse an den Leib gedrückt, die Unterseite des Leibes sehr flach, und wäre meines Erachtens mit der Silpha ferruginea und vielleicht noch einigen ähnlich gestalteten, von den Schilden zu trennen, und daraus eine eizene Gattung herzustellen. Laicharting hätte die

die Silpha grossa gewiß eben so, wie er es mit der ferruginea machte, nicht zu Silpha, sondern zu seinem Ostoma gezählt. Die Schäffersche Abbildung t. 75. f. 3. welche Panzer gittet, gehört nicht hieher.

## V.

*Coccinella ocellata.*

Fabr. Ent. emend. I. p. 280. n. 64.

Linn. Syst. Nat. Ed. XII. p. 582. n. 23.

Panzer Fnt. germ. I. p. 140. n. 29.

Schneider neutst. Mag. II. p. 154.

Herbst Käf. V. p. 319. t. 57. f. 9.

Schäff. icon. t. 1. f. 2.

Scriba Beytr. II. p. 88. t. 8. f. 5.

Dieser Sonnenläfer wurde bey Prag in der Paarung gefunden, und das Weibchen, welches um ein Merkliches größer war, hatte keine schwarzen weiss eingefassten Flecke sondern ganz weisse; so daß man es auf den ersten Anblick, und wenn man es außer der Paarung fände, leicht unter die Coccinellas guttatas zählen könnte. Herr Advokat Schneider bemerkte (am angef. Orte lit. d.) eine diesem Weibchen ähnliche Spielart, doch findet sich bey meinem Exemplar auch an den ersten Flecken der Flügeldecken keine Spur von einem schwarzen Kern. Ich bemerkte ebenfalls die von Schneider angeführten Spielarten mit großen oder kleinen Augenflecken, und das stufenweise von ansehnlich großen Flecken bis zu ganz kleinen Punkten, so daß bey diesen letzten der unterste Punkt öfters ganz verschwindet; aber nie fand ich eine Spielart, an welcher der Kern der Augenflecke allein gefehlt hatte, und die weißen Flecke desto größer und

N. Abb. d. f. S. Ges. III. S.

P

deut-

deutlicher gewesen wären, wie bey diesem in der Paarung gefundenen Weibchen.

Ich kam natürlich auf den Gedanken, daß dies ein dem Weibchen eigenes Kennzeichen wäre; ob das aber wirklich der Fall ist, müssen künftige Beobachtungen bestätigen oder widerlegen.

## VI.

*Cassida murraea.*

Fabr. Ent. emend. I. p. 294. n. 9.

Linn. Syst. Nat. Ed. XII. p. 575. n. 2.

Geoffroy Ins. I. p. 314. n. 5. β. t. 5. f. 6.

Panzer Ent. germ. I. p. 154. n. 8.

Herbst in Arch. IV. p. 50. n. 5.

Rossi Fn. etrusc. (ed. Hellw.) I. p. 77. n. 181.

Brahm Insectenkal. I. n. 600.

Ich kann mich nicht überreden, die *Cassida maculata* Linn. mit dieser für eine Art anzunehmen, wie es Fabrizius, Hellwig und Panzer gethan haben, die hierin der Vermuthung des Geoffroy gefolgt sind; denn ich fand die *Cassida murraea* in einem Garten bey Prag durch einige Jahre auf der *Inula Helenium*, aber noch nie hab' ich in der Nähe von Prag eine *Cassida maculata* Linn. gefunden, die ich zwar auch in Böhmen, aber in einer von Prag entfernten Gegend bekam. Ich halte sie mit Brahm, der ihre Erscheinungszeit in zwey verschiedenen Monaten angiebt, (*Cass. murraea* im Julius, *maculata* im August) für zwey verschiedene Arten. Ich fand die erste immer zu Anfang des Maymonats, und den größten Theil dieses Monats hindurch; es scheint also, daß sie im Julius, zu welcher Zeit sie Brahm beobachtete, das zweytemal erschien.

schien. Die Vermuthung des Geoffroy, daß diese zwey Arten nur durch Alter verschieden, und die mit grüner Grundfarbe die frischausgekrochenen, die mit rother aber die älteren seyen, wird durch die Erfahrung widerlegt; denn auch wenn die *Cassida murræa* frischausgekrochen und ihre Flügeldecken noch weich sind, hat sie schon ihre schönrothe Farbe, und nie verändert die *Cass. maculata*, auch wenn sie noch so alt wird, ihre grüne Farbe in eine rothe; die grüne stirbt wohl im Alter etwas ab und fällt ins schmutziggelbe, aber nie ins rothe. Die herbstliche Abbildung einer Spielart, (im Archiv) hab ich nicht angeführt, weil ich sie für eine verschiedene Art halte; dagegen führe ich die Geoffroische an, welche zwar die *C. maculata* vorstellt, aber, weil sie nicht ausgemahlt ist, und diese beiden Käfer die Zeichnung der Flügeldecken mit einander gemein haben, eben so gut auf die *C. murræa* paßt.

## VII.

*Lucanus caraboides.*

Fabr. Ent. emend. T. I. P. II. p. 239. n. 14.

Linn. Syst. Nat. Ed. XII. p. 561. n. 7.

Panzer Ent. gerin. I. p. 245. n. 4.

Herbst Käf. III. p. 310. t. 34. f. 6. 7. mas. f. 8. femina.

Schäff. icon. t. 6. f. 8. mas. t. 75. f. 7. fem.

Das Weibchen unterscheidet sich vom Männchen durch die stahlgrüne Farbe der Oberseite, durch einen rothen Unterleib und rothe Füsse. Die von Fabritius und den meisten Entomologen angegebene Spielart von grüner Farbe, die sogar Herbst als eine eigene Art unter dem Namen *Luc. rufipes* beschreibt, ist also das Weibchen dieses Käfers. Dies

fand ich durch wiederholte Beobachtung bestätigt, denn ich fieng sie öfters in der Paarung.

Das Männchen fand ich niemals grün; es ändert auch sehr selten in der Farbe, wohl aber einigermassen in der Größe ab. Ein einzigeß mal sah ich ein Exemplar von schwarzer Farbe mit schwachem Metallglanz. Auch sind oft die Fresszangen etwas größer und stärker, oft schwächer, was bei den Männchen des *Lucanus Cervus* und *paralelepipedus* eben der Fall ist, und welches Herbst als Geschlechtsunterschied feststelle.

Er ist in den Eichengebüschern der kleinen Gebürge um Werau und Karlstein nicht gar selten.

### VIII.

#### Rhagium Linnaei.

Laichart. Tyr. Ins. II. p. 122. n. 4.

Linn. Syst. Nat. Ed. XII. p. 631. n. 49. Cer. *inquisitor* β.

Fabr. Syst. Ent. p. 183. *Rhagium inquisitor*. β.

— Spec. Ins. I. p. 229. *Rhag. inquis.* β.

Degeer Ins. V. (Ueberseß.) p. 302. n. 1. t. 4. f. 6. *Leptura mordax*.

Schrank Enun. p. 137. *Carambyx bifasciatus*.

Götze Beyträge. p. 444. n. 49. B.

Schäff. icon. t. 8. f. 3.

Dieses Käfer wurde von Linne sowohl als Fabrizius nur als Spielart des *Carambyx* oder *Rhagium inquisitor* angesehen, verdient aber als eine eigene Art betrachtet zu werden, wie es Degeer, Schrank und Laicharting gethan haben. Ich behalte den Namen bei, den Laicharting dieser Art gegeben hat; was er aber (am angef. Orte p. 123) von Schrank sagt, daß auch er diese Art für Spielart des *Caramb. inquisitor*. Linn. hielte,

hielt, finde ich in Schrank's Enumer. Insect. Austriae nicht bestätigt, denn er hat ihn am angeführten Orte unter dem Namen Cerambyx bifasciatus als eine eigene Art beschrieben.

Fabrizius ist in seinem System und den Speciebus dem Linne nachgefolgt, in seiner Mantissa Ins. aber hat er das Zi. at aus Degeer und die Abbildung aus Schäffer (Icon. t. 8. f. 3. \*) welche zu gegenwärtigem Rhag. Linnxi gehören, zu einer ganz andern Art, nemlich: zu Rhagium bifasciatum zugezogen, und durch die Vermischung dieser beyden Arten, die er selbst in seiner Entom. emendata beh behalten hat, zu irrgen Meinungen Anlaß gegeben, denen Gmelin in der XIII. Auflage des Linneischen Systems genau gefolgt ist.

Götz führt (in seinen entomologischen Beiträgen) zu Cer. inquisitor f. oder gegenwärtigem Rhag. Linnxi, Schäffer icon. t. 2. f. 10. und t. 8. f. 2. 3. an, da doch nur t. 8. f. 3. hieher gehört. In der Degeerschen Uebersetzung führt er bey Lept. mordax in der Note, Sulzers Ceramb. bifasciatus falsch an, und verweist hiebei auf Fuchsly's Magazin der Ent. I., wo es p. 181 und 182 also heißt: „Linne „hat diesen Käfer für eine Spielart des Cer. inquisitor gehalten, „allein wer die Beschreibung des Geoffroy und Fabrizius und die Sulzs „zerische Abbildung mit jenem vergleicht, wird keinen Anstand nehmen „neine besondere Gattung \*\*\*) aus ihm zu machen.“ Aber das erste ist falsch;

\*) Nicht f. 2. 3. wie es in Fabr. Syst. und Spec. Ins. auch nicht f. 3. 3. wie es in seiner Mant. und Ent. emend. steht.

\*\*) Art soll es heißen. Ich ersuche alle deutschen Naturforscher und Uebersetzer nachhistorischer Werke, doch einmal das deutsche Wort Gattung für das lateinische genus, und Art für species benuzhaben. Man findet öfters, noch in den neuesten Schriften, und selbst von ruhmwürdigen Männern, Gattung statt Art, und Geschlecht statt Gattung; da doch Geschlecht blos für das lateinische sexus gebraucht werden soll.

falsch; denn wer die Beschreibung des Geoffroy und Fabrizius und die Soltersche Abbildung mit jenem vergleicht, wird ganz gewiß überzeugt, daß der Linne'sche Ceramb. inquisitor  $\beta$ . von dem Stenocorus 1. des Geoffroy und dem Rhag. bifasciatum Fabr. vollkommen verschieden sey, folglich Linne nicht diesen sondern einen ganz andern Käfer unter der Spielart des inquisitor verstanden habe. Das Zitat: Frisch Ins. XIII. t. 13. f. 2. welches Degeer bey seiner Leptura mordax angeführt, gehört nicht hieher, sondern zu Rhag. inquisitor Fabr. wie aus Frischens Beschreibung p. 20. n. XVI. zu ersehen ist; denn auch er hält das Rhag. Linnzei nur für eine Spielart des Rhag. inquisitor, und hat dieses letztere als die eigentliche Art t. 13. f. 2. kenntlich genug abgebildet, von der Spielart aber nur in der Beschreibung gesprochen. Daher hat Laicharting die schwarzen Flecken, wovon in der Beschreibung die Rede ist, in der Abbildung nicht finden können. Frisch führt übrigens in seiner platten aber deutlichen Beschreibung auch den Umstand an, daß an den Augen dieser Käfer nach dem Tode durch die röthliche Farbe derselben ein Goldglanz hervorschene, welches auch ich nicht nur an dieser Art sondern an den meisten Arten dieser Gattung beobachtete.

Ueber die Abbildung in Schäffer (Elem. ent. t. 118. f. 1.) die von Linne, Fabrizius und andern bey Cer. inquis.  $\beta$  zitiert wird, bin ich nicht im Stande zu urtheilen, weil ich sie nicht gesehen habe; wahrscheinlich aber steht sie in Fabr. Mant. und Ent. emend. bey Rhag. bifasciatum ebenfalls am unrechten, und nur in seinem System und den Speciebus bey Rhag. inquisitor  $\beta$ , am rechten Orte. Ich habe diese Art in Eichen- und Birken-Gebüschen in der Gegend um Königsaal und Karlstein, selten in der Nähe von Prag angetroffen.

## IX.

*Rhagium bifasciatum.*

Fabr. Syst. Ent. p. 183. n. 3.

— Spec. Ins. I. p. 230. n. 4.

— Mant. Ins. I. p. 146. n. 7. (mit Weglassung der Zitate aus Degeer und Schäffer.)

— Ent. emend. T. I. P. II. p. 305. n. 7. (mit Weglassung der Zitate aus Degeer und Schäffer.)

Geoffroy Ins. I. p. 222. *Stenocorus* 1.

Schrank Enum. p. 133. *Ceramb. elegans*.

Füessly Schweiz. Ins. p. 12. *Cer. maculatus*.

Laichart. Tyr. Ins. Tom. I. P. II. p. 116. *Rhag. maculatum*.

Neues Magaz. d. Ent. I. p. 160.

Gmelin in Linn. Syst. Ed. XIII. p. 1844. n. 237. *Ceramb. anglicus*.

(mit Weglassung der Zitate aus der Fn. svec. aus Degeer und Schäffer, welche zu Rhag. Linnæi gehörten.)

Sulzer Hist. Ins. t. 5. f. 8.

Herbst in Arch. p. 93. *Rhag. bifasciatum*, & p. 170. t. 45. f. 12.  
*Rhag. elegans*.

Dieser Käfer ist in unserm Riesengebirge und überhaupt in waldigen Gebirgsgegenden nicht selten, im flachen Lande aber gar nicht zu finden. Er wurde also mit dem vorigen — erst verwechselt, und dann sogar von Fabrizius als eine und die nämliche Art zusammengehoben. Es ist zu verwundern, daß dieser die Schäffersche Abbildung t. 8. f. 3. mit der Sulzerschen t. 5. f. 8. zu ebendemselben Insekt zitiren konnte, da sie doch so auffallend verschiedene Insekten vorstellen.

Geoffroy

Geoffroy hat mit Unrecht zu seinem Stenocorus I. der mit dem Rhagium bifasciatum einerley ist, die Faun. svec. (Ed. I.) n. 486. nemlich den Ceramb. inquisitor  $\beta$ . angeführt, und dadurch wahrscheinlich veranlaßt, daß ihn Linne in der zwölften Ausgabe seines Systems bey Ceramb. inquisitor  $\beta$  — Schrank bey seinem Ceramb. bifasciatus — Degeer bey seiner Leptura inordax, und Fabrizius in seinem System und den Speciebus bey Rhag. inquisitor  $\beta$  falsch zitiren, da doch in des lehtern genannten Werken das nemliche Zitat auch am rechten Orte bey Rhag. bifasciatum stehen blieb. Herbst ist eben dadurch verleitet worden, diesen Käfer im Archiv unter zweyerley Namen: einmal als Rhag. bifasciatum Fabr. das anderemal als Ceramb. elegans Schrank. anzugeben, und diese beyden für verschieden zu halten; denn er erklärt sich hierüber p. 93. bey Rhag. bifasc. mit folgenden Worten: „Herr Schrank sagt im neuen entomolog. Magazin, sein Ceramb. elegans sey dieser bifasciatus, alsdenn ist „aber auch sein Cer. bifasciatus eben dieser Käfer, weil er bey demselben „den Geoffroy ansüht, den Fabrizius ebenfalls bey diesem Käfer zitiert.“ Da aber Schrank bey seinem bifasc. ausdrücklich Linne's Cer. inquis.  $\beta$  zitiert, und durch die Beschreibung zeigt, daß er diesen wirklich vor sich hatte, so erhellt blos aus der Ansühtung des Geoffroischen Zitats: daß es hier am unrechten Orte steht, wohin es Schrank (vermutlich nur durch Linne's Ansehen verleitet) setzte, ohne vorher so genau wie Laicharting zu untersuchen.

Daß aber Geoffroy unter seinem Stenocorus I. wirklich nicht den Cer. inquis.  $\beta$  Linn. das ist: Rhag. Linnaei, sondern den Ceramb. elegans Schrank. oder Rhag. bifasciatum Fabr. (Syst. & Spec. Ins. in welchen beyden Werken Fabrizius kein falsches Zitat ansüht) verstanden habe, beweisen allein schon die in der Beschreibung vorkommenden Ausdrücke: lisses, luisans, (glatt und glänzend) die er von den Flügeldecken gebraucht, und das einzige Wort: Stenocorus giaber, hinlänglich.

Gmelin hat in der dreyzehnten Ausgabe des Linneischen Systems alle falschen Zitate aus Fabr. behalten, und den Trivialnamen *bifasciatus* in *anglicus* geändert, weil schon ein *Cerambyx bifasc.* bey ihm vor kommt. Warum lässt er denn einen *Cerambyx trifasciatus* zweymal (pag. 1830 und 1836) erscheinen?

## X.

## R h a g i u m i n d a g a t o r.

Fabr. Mant. Ins. I. p. 145. n. 3.

— Ent. emend. T. I. P. II. p. 304. n. 3. \*

Panzer Ent. germ. I. p. 255. n. 3.

Linn. Syst. Nat. Ed. XII. p. 630. n. 49. *Ceramb. inquisitor.*

— Fn. svec. n. 659.

Degeer Ins. V. (Uebersch.) p. 302. n. 2. t. 4. f. 7. (nicht f. 1. wie es in Fabr. Spec. Ins. und Ent. emend. heißt) *Leptura inquisitor.*

Laicharting Tyr. Ins. II. p. 125. n. 5. *Rhag. inquisitor.*

Frisch Ins. XIII. t. 14.

Schäfer icon. t. 83. f. 3.

Zu dieser Art gehört das Zitat aus Frisch, welches Fabrizius, Göze und andere bey *Cerambyx* oder *Rhagium inquisitor* ansführen, wo sie, statt diesem, Frisch t. 13. f. 2. des nämlichen Theils zitiren sollten. Eben so gehört Schäffer's icon. t. 83. f. 3. die Göze behm *inquis.* ansöhnt, zu dieser Art. Fabrizius stellt diesen Käfer zuerst in seiner *Mantissa Insectoria* auf, aber er war lange vorher bekannt und ist der eigentliche *Cerambyx inquisitor* des Linne, nur wurde er immer mit einer andern Art, die man durchgängig für den Linneischen *Cer. inquis.* hielt, verwechselt,

N. Abb. d. f. B. Ges. III. B.

Ω

wor-

woran vermutlich die falsche Zusammenstellung der Zitate schuld ist; denn Linne führt bey seinem Cer. inquis. nebst der Fn. svec. und Frisch XIII. t. 14. auch Geoffroy's Stenocorus, 2. an, und dieses letzte Zitat gehört zu Rhag. inquisitor Fabr. welches ein von Ceramb. inquis. Linn. verschiedener Käfer ist. Das mag aber, eben so wie bey Rhag. Linnaei, Geoffroy selbst veranlaßt haben, weil er bey seinem Stenoc. 2. die erste Ausgabe der Fn. sv. citirt. Linne's unzulängliche Diagnosis im System paßt beynähe auf Rhag. inquis. eben so wie auf Rhag. indagator, und erregt den Zweifel, welche von beyden Arten er meine? aber seine eigene Beschreibung in der Fn. svec. auf die er sich bezieht, zeigt deutlich, daß er die letzte verstanden habe. Fabricius hätte ihn daher nicht bey Rhag. inquis. sondern bey Rhag. indag. citiren, oder, um den Linnesischen Benennungen für diese Art beizubehalten, seinem Rhag. inquis. einen andern Namen geben, und die Zitate gehörig abtheilen sollen.

Ueberhaupt sind meistens die mangelhaften Beschreibungen schuld an solchen Verwechslungen. Man hat oft bei Beschreibung einzelner Arten solche Kennzeichen angeführt, die mehreren Arten oder wohl gar der ganzen Gattung zukommen, statt mit der grössten Genauigkeit nur die unterscheidenden Merkmale aufzufinden.

Die Hauptkennzeichen dieser Art, wodurch sie sich von dem ihr nahe verwandten Rhag. inquisitor unterscheidet, sind: 1) der aus grauen und nicht aus gelben Härtchen bestehende Ueberzug. 2) Drei deutliche erhöhte Längslinien auf jeder Flügeldecke, da jenes nur zwei derselben, und manchmal nur die Spur einer dritten, hat. 3) Die schwarzen Streifen an den Seiten des Bruststücks, die an eben solche Seitenstreifen des Kopfs anschliessen. 4) Die zwey wellenförmigen schwarzen Binden auf den Flügeldecken, wovon die obere unterbrochen ist, beide aber eine lichgräue Einfassung haben. Gegen das Licht gehalten sind die Flügeldecken durchschein-

scheinerd, bräunlichgrau, mit schwarzen Merkmalen der Bindenzeichnung, da jene des Rhag. inquis. schwarz sind, und 2 durchscheinende roßfarbe Binden haben. 5) Die verschiedene Größe; denn das Rhag. indag. ist, die Verschiedenheit einzelner Exemplare der nämlichen Art abgerechnet, immer merklich kleiner als das Rhag. inquisitor.

Laicharting hat diese Art genau und passend beschrieben, und eben dadurch gezeigt, daß er das Rhagium indagator und nicht inquisitor Fabr. von sich hatte.

Man findet diesen Käfer, wie seine Gattungsverwandten Rhag. inquisitor und Linnæi, in Eichengebüsch, aber etwas seltner als diese.

## XI.

*Rhagium inquisitor.*

Fabr. Ent. emend. T. I. P. II. p. 304. n. 2.

Panzer Ent. germ. I. p. 254. n. 2.

Geoffroy Ins. I. p. 223. *Stenocorus* 2.

Müller Zool. dan. prodr. p. 91. n. 1029. *Ceramb. inquisitor.*

Fueßly Schweitz. Ins. n. 240. *Cer. inquis.*

Götze Beytr. p. 444. n. 49.

Frisch Ins. XIII. t. 13. f. 2.

Schäff. icon. t. 2. f. 10. & t. 8. f. 2.

Von diesem Käfer ist zu merken, daß, wenn die aus kleinen, gelben, wellenförmig vertheilten Härchen bestehende Bekleidung der Flügeldecken abgerieben wird, erst die eizentliche Zeichnung derselben zum Vorschein kommt, nämlich: auf jeder zwey röthlichgelbe Querbinden die bis zum Außenrand, an welchen sie zusammenlaufen, aber nicht bis zur Naht reichen,

chen, und, wenn man eine Flügeldecke gegen das Licht hält, durchscheinend sind; diese Querbinden sind an der Schäfferschen Abbildung t. 2. f. 10. und zum Theil auch an t. 8. f. 2. zu sehen, welche beyde etwas abgeriebene Exemplare vorzustellen scheinen. Bey frischen ganz unabgenügsamen Exemplaren sind diese zwey röthlichgelben oder rossfarben Binden ganz von den gelblichen Härchen bedeckt; das mag die Ursache seyn, warum ich ihrer nirgends erwähnt finde als in Müller's Prodr. Zool. dan. wo die Differentia specifica dieses Käfers also ausgedrückt wird: Niger, tomento testaceus; oculis tuberculatis; elytris fascia dupli fulva. Nur gehören die beyden Abbildungen aus Schäffer's icon. t. 8. f. 3. und t. 83. f. 3. die Müller nebst den zwey oben angeführten Schäfferschen Abbildungen zitiert, nicht höher.

Zwei solche rossfarbe Querbinden hat auch das Rh. Linnæi, nur stehen sie näher zusammen, und zwischen beiden befindet sich auf jeder Flügeldecke ein runder schwarzer Fleck, wodurch es sich, so wie durch einen schwarzen Fleck am Kopfe hinter den Augen, hinlänglich von Rhag. inquisitor unterscheidet.

Dieser Käfer (nämlich Rh. inquis.) variiert sehr in der Größe, der Stärke der Füsse, und der Breite des Kopfes, hat auch, nach der größern oder geringern Abnützung des wolligen Ueberzuges, ein verschiedenes Aussehen.

Er ist bey uns in waldigten Gegenden nicht gar selten, und pflegt den Vorübergehenden auf die Kleidung zu fliegen, ich hätte öfters seinen Aufenthalt gar nicht entdeckt, wenn er mir nicht auf diese Art selbst zugeflogen wäre. Er mag sich aber nicht allein in Nadelholzern aufhalten, wie man angiebt, denn ich bemerkte ihn fast immer in Eichen- oder Birkengebüsche.

Ich muß hier erinnern, daß ich mich von der spezifischen Verschiedenheit des Rhag. mordax und inquisitor Fabr. nicht überzeugen kann. Ich will die für Rh. mordax von Herbst (im Arch. V. p. 92. n. 2. t. 25. f. 14.) angegebenen Kennzeichen untersuchen, und, da ich die Käfer selbst miteinander verglichen habe, die Gründe meines Zweifels anführen.

Herbst sagt am angef. Orte folgendes: „Der Käfer ist nicht nur noch einmal so groß, wie der vorige, sondern auch viel plumper, der Kopf sehr dick, und hat hinter dem Auge eine Beule; die Deckshilde haben keine stark erhobenen Linien, hingegen zwei rostfarbige Querbinden; dies alles unterscheidet ihn hinreichend vom Rh. inquisitor; die Fühlhörner sind unten dick, und laufen spitz zu. Da die Degeersche Abbildung nicht deutlich genug ist, so hab ich ihn noch einmal abgebildet.“

Hierauf läßt sich nun antworten: daß das Rh. inquis. in der Größe sehr abändere, und daß die allergrößten Exemplare, welche für Rh. mordax genommen wurden, mit den allerkleinsten verglichen, wohl doppelt so groß als diese letzten seyn können, wie es solche Abänderungen in Rücksicht der Größe bey mehrren Insekten giebt; obschon Fabrizius in seiner Mantissa von diesem Käfer nicht sagt: duplo majus inquisitore, sondern paullo majus, und der Ausdruck: noch einmal so groß, wohl nicht so ganz genau mag zu nehmen seyn.

Was die Beule hinter den Augen betrifft, diese haben alle Exemplare des Rh. inquis., nur ist sie bey großen Exemplaren, die auch stärkere Füsse, ein plumperes Ansehen und einen dickeñ Kopf haben, größer, doch hab ich unmerkliche Abstufungen in der Größe dieser Beulen, wie in der Größe der Käfer selbst gefunden, so daß dies meines Erachtens kein Kennzeichen einer Art abgeben kann.

Die

Die erhebenen Linien auf den Flügeldecken hab ich eben so wie an den kleineren Exemplaren bemerkt, und die zwei rostfarbigen Querbinden sieht man an allen Exemplaren des Rh. inquisitor, sobald die wollige Bekleidung abgerieben ist, wie schon oben erinnert wurde; die Fühlhörner sind eben so wie bey allen Exemplaren des inquis. gestaltet, nur nach der verschiedenen Größe des Käfers stärker oder schwächer. Dass Herbst Degeer's Leptura mordax hier falsch anführt, ist außer allen Zweifel, darum findet er auch die Degeersche Abbildung nicht deutlich genug, die das Rh. Linnei gewiss deutlich und gut vorstellt; und darum sagt er auf der nämlichen Seite bey Rh. inquisitor: „Ich kann Fabrizio nicht beypflichten, der diese und die folgende Art nur für Varietäten hält, sondern ich trete der Degeerschen Meinung bey“ da es doch allgemein bekannt ist, dass Fabrizius mit Linne die Degeersche Leptura mordax, aber nicht das Herbstsche Rhagium mordax für eine Varietät des inquis. hielt.

Wir wollen nun die fabrizischen Diagnoses dieser 2 Arten zusammenhalten. Von Rh. mordax heißt es in seiner Mantissa: „R. thorace spinoso griseum, elytris nebulosis testaceo subfasciatis.“ Von Rh. inquisitor: „R. thorace spinoso nigrum, elytris nebulosis testaceo subfasciatis.“ Eben so in der Entom. emendata. Die diagnostischen Beschreibungen sind also ganz gleich bis auf den Unterschied der Farbe, weil es bey dem einen — griseum — heißt, und bey dem andern: nigrum, welcher Unterschied aber gerade hier wegfällt, da diese Käfer, so lange sie den wolligen Ueberzug haben, grau oder schmutzigelb, und, wenn dieser abgerieben ist, schwarz sind. Nebst dem zitiert Fabrixius bey Rh. mordax die Schäffersche Abbildung: icon. t. 8. f. 2. welche andere bey Rh. inquis. zitiren, und sagt in der Mantissa: Nimis affinis R. inquisitori, at paulo major &c.

Alles dieses bestärkt mich in der Meinung: daß diese zwei Arten nur Spielarten sind, und das Rh. mordax mit den dazugehörigen Zitaten:

Fabr. Mant. Ins. I. p. 145. n. 1.

— Ent. emend. T. I. P. II. p. 303. n. 1.

Panzer Ent. germ. I. p. 254. LXXV. 1.

Herbst in Arch. V. p. 92. n. 2. t. 25. f. 14.

zu Rhag. inquisitor als Spielart zuzuziehen sey; wenn nicht etwa künftige Beobachtungen zeigen, daß sie bloß durch das Geschlecht von einander verschieden sind.

## XII.

### *Chrysis fervida.*

Fabr. Spec. Ins. I. p. 456. n. 12.

— Mant. Ins. I. p. 283. n. 14.

— Ent. emend. II. p. 242. n. 16.

Preysler in Mayer physic. Auffärt. I. p. 136. n. 22. f. 22. *Chrysis candens.*

Diese Goldwespe, die bey uns nicht gar selten auf blühenden Gewächsen vorkommt, variiert in Rücksicht der Größe; noch mehr aber in Rücksicht der Farben. Manche haben ein grünes oder blau vergoldetes Bruststück statt einem goldfarben, einige sind ganz goldfarbig, einige rothvergoldet; daher kommt es, daß Preysler eine Spielart dieser Goldwespe am angeführten Orte als eine neue Art beschrieb.

Die unveränderlichen Kennzeichen dieser Art sind: der unten schwarze Hinterleib, und der unbewaffnete zugrundete After.

## XIII.

## XIII.

## Oniscus pustulatus.

Fabr. Spec. Ins. I. p. 379. n. 21.

— Mant. Ins. I. p. 242. n. 22.

— Ent. emend. II. p. 396. n. 2.

Scopoli Ent. carn. n. 1144. *Oniscus Armadillo*.

Poda Mus. græc. p. 126. n. 4. β. *Oniscus Armadillo*.

Panzer Faun. germ. IX. 22.

Dieses Insekt ist nichts weniger als ein Oniscus. Ohne die Fresswerkzeuge zu untersuchen, zeigen die zwey Paar Füsse an jedem Leiberring, die am Ende nicht zugespitzt sondern fast kolbensförmig verdickten Fühlhörner, und der ganze Habitus, daß es unter die Linneischen Julos gehört. Ob es nach den Fabrizischen Gattungskennzeichen auch in der Gattung Julius Platz finden, oder für eine besondere Gattung hinlängliche Merkmale aufzeigen kann, müssen nähere Untersuchungen lehren.

Man findet es bey uns nur in Gebirgsgegenden unter Steinen, gewöhnlich mehrere beysammen, und viel größer als das von Panzer am angef. Orte angegebene natürliche Längenmaß zeigt, ja sogar mehrere von der nämlichen Größe, wie seine vergrößerte Abbildung. Sie rollen sich in kleine Kugeln zusammen wie der Oniscus armadillo, aber die Schilder ihrer Leiberringe sind von viel festerer Substanz, und so fest, daß ihnen das Zangengebiss der größten Raubkäfer nichts anhaben kann, sobald sie alle ihre Gliedmassen in die durch das Zusammenrollen sich bildende hornartige Kugel einschließen, welches sie bey der geringsten Berührung thun.

Die Kraft ihrer kleinen Muskeln ist dabei so außerordentlich, daß man sie eher beschädigen als die genau anschließenden Leiberringe aus ihrer Lage bringen kann.

Alles

Alles dieses gilt ebenfalls von dem *Oniscus zonatus* (Panzer Faun. germ. IX. 23.) der mit diesem zu einer Gattung gehört, und eben so wenig ein *Oniscus* ist.

XIV.

*Acanthia crassipes.*

Fabr. Ent. emend. IV. p. 74. n. 28.

Panzer Faun. germ. XXIII. 24.

Stützer Kennz. t. XI. f. 71.

Schäffl. icon. t. 57. f. 12.

Bey Prag sehr selten; im Frühling unter Steinen.

Hieher gehört die angeführte Sulzersche Abbildung, und nicht zu *Cimex erosus* Linn. für welchen sie Sulzer ausgibt, und bey welchem sie auch kenne anführt. Davon kann sich Jeder überzeugen, der die Sulzersche Abbildung mit der Panzerschen vergleicht, welche beyde das nämliche Insekt vorstellen.

In beyden Abbildungen aber sind die Fussblätter der Vorderfüsse vergessen, welche an dem haakensförmigen Gliede sitzen; denn dieses vertreitt nicht die Stelle der Fussblätter, sondern ist blos das erste in einen Haaken ausgewachsene Glied derselben.

Die *Acanthia erosus* Fabr. (*Cimex erosus* Linn.) welche die Degeersche Abbildung im 3. Thl. t. 35. f. 13. 14. vorstellt, ist in Amerika zu Hause, und ganz von *Acanthia crassipes* verschieden.

## XV.

## Lygæus apterus.

Fabr. Ent. emend. IV. p. 161. n. 92.

Linn. Syst. Nat. Ed. XII. p. 727. n. 78. *Cimex apterus*.

Geoffroy Ins. I. p. 440. n. 11. t. 9. f. 4.

Sulzer Hist. Ins. t. 10. f. 14.

Stoll Cimic. t. 15. f. 103.

Man kann Tausende und Tausende dieses bey uns überall gemeinen Insekts sammeln, ohne darunter ein geflügeltes Exemplar zu finden. Ich fand vor einigen Jahren in der Gegend von Melnik ein einziges Exemplar, welches ich als die größte Seltenheit aufbewahrte, bis ich vor zwey Jahren so glücklich war, auf dem Wege von Gitschin nach Neupasckau an einer Mauer über 30 Stück beysammen zu finden, die alle vollkommen geflügelt waren. Fabrizius sagt in seiner Entom. emendata: „Inveniur & alatus, at rarissime.“ Geoffroy bemerkte dies schon, daß unter der großen Anzahl, die man von dieser Art findet, selten eine geflügelte gefunden wird. Der große Insektenbeobachter Degeer zweifelt sogar daran, weil er nie eine fand.

Sie halten sich vorzüglich gern unten an den Stämmen der Lindenbäume auf.

Noch muß ich erinnern, was auch Geoffroy schon bemerkte, daß diese Art keinen üblichen Geruch von sich giebt, der sonst den Wanzenarten fast durchgängig eigen ist.

## XVI.

## XVI.

## Rhagio diadema.

Fabr. Ent. emend. IV. p. 276. n. 20.

Linn. Syst. Nat. Ed. XII. p. 982. n. 19. *Musca diadema.*

Schrank Enum. Ins. Austr. n. 898.

Preysler in Mayer physical. Auflässzen I. p. 99. n. 13. fig. 13.  
*Musca asiliformis.*

Dieses Insekt kommt bey uns nicht selten auf blühenden Gewächsen vor.

Preysler beschreibt es am angef. Orte, als eine neue Art unter dem Namen: *Musca asiliformis*; es ist aber Linné's *Musca diadema*, und *Rhagio diadema* Fabr. obwohl es Preysler auch für eine Fabrizische *Musca* ausgibt. Was er in der Beschreibung die Rute des Männchens nennt, ist die Legrhöre des Weibchens; es zeigt auch die gute und stark vergrößerte Abbildung, daß er ein Weibchen vor sich hatte.

## XVII.

## Syrphus inanis.

Linn. Syst. Nat. Ed. XII. p. 989. n. 61. *Musca inanis.*

— Fn. svec. n. 1825.

Villers Ent. Linn. Tom. III. p. 465. n. 144. & p. 483. n. 188. t. 9. f. 30.

Degeer Ins. Tom. VI. (Uebersch.) p. 28. n. 3. t. 3. f. 4. *Musca apivora.*

Schrank Enum. n. 919. *Musca trifasciata.*

Scopoli Ent. carn. n. 953. *Cynops trifasciatus.*

Fabr. Ent. emend. Tom. IV. p. 278. n. 2. *Syrphus micans.*

Diese Art wird von Fabritius, Villers und andern, mit der Musca zonaria Schr. verwechselt, und verschiedene Zitate am unrichtigen Ort angeführt.

Linne zitiert bei seiner Musca inanis des Geoffroy t. 48. f. 4. welche ein Insekt vorstellt, das ganz von seiner Musca inanis verschieden und gar nicht mit ihr zu verwechseln ist; Fabritius schrieb ihm dies Zitat nach, bis er es in seiner Ent. emend. zu Nemotelus uliginosus (Musca uliginosa L. und Stratyonis mutica Fabr. Spec. & Mant. Ins.) setzte, wohin es gehörte, bei seinem Syrphus inanis aber es auszustreichen vergaß.

Villers hat die wahre Musca inanis des Linne abgebildet, aber ohne es zu wissen, denn er stellt sie als Musca zonaria Schr. auf, da sie Schrank's Musca trifasciata ist; und hält (wie Fabr.) die eigentliche Musca zonaria Schr. für die Linne'sche inanis. Hätte er gewußt, daß die trifasciata Schr. mit der Linne'schen inanis eingerley ist, so hätte er das Synonym sammt seiner Abbildung zu Musca inanis gesetzt, und die Musca trifasciata pag. 483. ganz weggelassen. Das falsche Geoffroy'sche Zitat hat er ebenfalls stehen gelassen, und dazu des Fabritischen Zitat aus seiner Mantis (Conops trifasc. Poda Mus. Græc.) nachgeschrieben, da doch Poda in seinem Mus. Græc. keinen Conops trifasc. hat; es sollte heißen: Con. trifasc. Scop. carn.

Auch Gmelin unterließ in der dreizehnten Ausgabe des Linne'schen Systems das Zitat aus Geoffroy wegzustreichen, und macht sogar aus diesen zwey vollkommen verschiedenen Arten zwey Spielarten, ohne die Zitate gehörig abzusondern.

Die

Die *Musca zonaria* Schrank. unterscheidet sich hinlänglich von der *Musca inanis* Linn: dadurch: daß sie merklich größer ist, daß sie ein rothbraunes Bruststück und Schildchen, und oben auf dem Hinterleibe nur zwei schwarze Querbinden hat. Die *Musca inanis* hingegen hat ein schwarzes an den Seiten und am Schildchen schmutziggelbes Bruststück, und oben auf dem Hinterleib drei schwarze Querbinden, ohne den Grund des Hinterleibes und den Astier mitzuzählen, welche auch schwarz sind.

Linne sagt zwar in der Diagnosis der *Musca inanis*: *abdomine pellucido, cingulis duobus nigris*; weil er die dritte zum apice nigra fälscht, aber er zitiert die Fn. svec. zum Beweise, daß er dort das nämliche Insekt beschrieben habe, in welcher es heißt: *Abdomen flavum, pellucidum, basi apiceque ingrum; segmenta tria priora margine nigra*: welches so wie die ganze Beschreibung genau paßt. Die *Musca zonaria* Schrank. hat er nicht gekannt, darum ließ er die zu ihr gehörigen Zitate aus Beauvois, Poda, und Skopoli weg.

Fabrizius hat die Linne'sche *Musca inanis* in seinem System, den Speciebus und der Mantissa als *Musca* beibehalten, ändert in der Mant. die Diagnosis, indem er sagt: *abdomine pellucido: cingulis tribus nigris*; und es sieht aus, als ob er wirklich die *Musca inanis* Linn. seime, aber in der Ent. einend. wo er sie in die Gattung *Syrphus* setzt, heißt es wieder: *cingulis duobus nigris*, und zur völligen Ueberzeugung, daß er die *Musca zonaria* Schr. oder *Poda's Conops zonarius* dafür halte, wird von ihm noch die Panzersche Abbildung (Faun. gerin. II. 6.) zitiert; da gegen erscheint die Linne'sche *Musca inanis* als *Syrphus micans*, zwar ohne Zitat, welches aber Diagnosis und Beschreibung hinlänglich beweisen.

Die Abbildung aus Schäffer (Icon. t. 36. f. 7. 8.) die Fabrizius zitiert, gehört w. dcr zu *Musca inanis* L. noch zu *Musca zonaria* Schr.

Es sind also die Zitate der verschiedenen Schriftsteller folgendermaßen aneinander zu sehen:

Zu *Syrphus inanis* die oben angeführten; und zu

### XVIII.

#### *Syrphus zonarius.*

folgende:

- Schrank Enum. n. 921. *Musca zonaria* \*).
- Poda Mus. Graec. p. 118. *Conops zonarius.*
- Scopoli carn. n. 952. *Conops bifasciatus.*
- Reaumur Iris. T. IV. t. 33. f. 15.
- Panzer Faun. gerin. II. 6. *Syrphus bifasciatus.*
- Fabr. Ent. emend. IV. p. 278. n. 1. *Syrphus inanis.*
- Schaeff. icon. t. 80. f. 1.

Ich würde dieser Art die Benennung gelassen haben, die ihr Panzer gab, wenn es nicht in Fabr. Ent. emend. schon einen *Syrphus bifasciatus* gäbe. Der vorhergegangenen Art gebührt die von Linne ihr zuerst beigelegte passende Benennung: *inanis*, denn der Hinterleib sieht hohl und leer aus.

Beide Arten halten sich bei uns auf blühenden Gewächsen, besonders auf voldentragenden auf.

### XIX.

\* Schrank's Ausmessung ist richtig, nur die zwey untersten Zahlen 4 und 8 sind verwechselt.

## XIX.

*Syphus pellucens.*

Fabr. Ent. emend. IV. p. 279. n. 3.

Linn. Syst. Nat. Ed. XII. p. 989. n. 62. *Musca pellucens.*  
— Fn. svec. n. 1826.

Geoffroy Ins. T. II. p. 540. t. 18. f. 3.

Degeer Ins. T. VI. (Uebersch.) p. 27. n. 1. t. 3. f. 1.

Villers Ent. Linn. III. p. 466. n. 145. t. 9. f. 28.

Schrantz Ennum. n. 920.

Panzer Faun. germ. I. 17.

Schäff. icon. t. 10. f. 4. 5.

Ist bey uns nicht selten, liebt besonders doldenträgende Pflanzen, wie die vorigen zwey Arten.

Das Sulzersche Zitat, ob es gleich Linne selbst anführt, verdient ausgestrichen zu werden, da wir die guten Abbildungen eines Geoffroy, Villers, Schäffer und Panzer haben, denn diese ist entweder sehr unkennlich, oder stellt wirklich eine andere Art von.

Die Synonimie aus Skopoli (*Conops dryaphilus*) wag ich nicht herzusehen, ob schon sie Schrank und Villers anführen; wahrscheinlich hat Skopoli ein anderes Insekt gemeint, da es bey ihm statt: *segmento primo albo pellucido, heisst: abdomen basi maculis duabus pellucidis fulvis:* und er sonst in seinen Beschreibungen sehr genau ist. Auch haben ihn Linne und Fabrizius hier nicht zitiert. Die Beschreibung in der Fn. svec. ist sehr gut.

Die Gewohnheit in der Lust gleichsam still zu stehen, die Preysler in seinem Hundert böhm. Ins. pag. 4 an dieser Art bemerk't, ist überhaupt den Syrphis, Muscis, Bombyliis und andern Dipteric L. eigen; und daß sie sich bey Regenwetter verkriechen, haben sie mit allen Insekten gemein.

XX.

## XX.

## Pediculus Andrenæ. Nov. spec.

P. filiformis ater.

Habitat in *Andrena succincta*.

Statura cum *Pediculus Apis* convenit, sed totus ater est, & duplo major.

Ich bedaure sehr, daß ich keine genauere Beschreibung und Abbildung dieses Insekts liefern kann. Ich fand es in der Gegend von Hohenelbe, wo an einer kleinen waldfreien Anhöhe die *Andrena succincta* durch ihre Flugflüchter in den Erdboden aus und ein flog; ich fieng ein paar davon, und war so glücklich an einer derselben diese bisher noch unbekannte Art von *Pediculus* zu entdecken, die sich fest an einem der Hinterleibstringe eingebissen hatte; ich spießte die *Andrena* in eine Schachtel, mit dem Vorsatz, bis ich an Ort und Stelle käme, die *Andrenenlaus* abzulösen und aufzubewahren; allein bis dahin hatte sie ihren Wohnsitz verlassen, und es war keine Spur von ihr zu finden. Dies verdroß mich sehr, und da ich in ein paar Wochen wieder in diese Gegend kam, suchte ich den nämlichen Platz auf, um einige *Andrenen* und mit ihnen vielleicht diese Laus wieder zu erhalten, aber der Tag war trüb, und die *Andrenen* flogen nicht aus; ich wandte beynahe zwey Stunden darauf, den ganzen Platz an dem sich die Flugflüchter befanden, mit meinem Wurzel-Grabeisen umzugraben, fand auch einige *Andrenen*, aber keine *Andrenenlaus*. Es bleibt daher die nähere Beschreibung und Abbildung dieses Insekts für die Zukunft mir oder einem andern Insektenbeobachter vorbehalten; unterdessen ist die oben angeführte *Differentia specifica*, die ich mir gleich beym Finden und genauen Beobachten dieses Insekts abstrahirte, hinlänglich, es von den übrigen Arten dieser Gattung zu unterscheiden.

---

X.

X.

Beschreibung  
einer  
**B r ü c k e**  
über die  
**T h e iß b e y T i t u l,**  
welche

nach dem Entwurfe des sel. Hrn. Anton Niedels Raitoffizier  
an der k. k. prager Hauptbuchhalterey ausgeführt worden.

Sammt einer Kupfertafel.

Zu Anfang des letzten türkischen Krieges gaben Se. Majestät Joseph II. der Oberhofbaudirektion den Befahl, über die Theiß ohnweit Titul eine Brücke zu schlagen, die den Zug der schweren Artillerie, und des ganzen zu so einem Kriege nöthigen Fuhrwesens auszuhalten im Stande seyn sollte. Herr Niedel, der damals bey diesem Departement arbeitete,  
R. Abb. d. f. B. Ges. III. B. S. tete,

machte unter der Leitung des H. v. Lechner einen Entwurf, der allgemein-  
nen Beifall erhielt, und sogleich ausgeführt ward. Diese Brücke erfüllte  
vollkommen ihren Zweck, bis sie das traurige Schicksal erfuhr, in einer  
Retirade von österreichischen Truppen selbst abgebrannt zu werden. Es  
wird jedem Kenner der Zimmerkunst willkommen seyn, selbe hier beschrie-  
ben, und der Vergessenheit entrissen zu finden, zumahl da die meisten Lehr-  
bücher vom Holzbau mehr Ideale als wirklich stehende Werke von weit  
gesprengten Brücken liefern. Herr Riedel selbst war gesonnen, eine Beschrei-  
bung derselben öffentlich bekannt zu machen, allein der Tod überraschte ihn  
im vorigen Jahre, und vereitete zugleich auch die übrigen Entwürfe, die  
sein ausgezeichnetes Talent in der Baukunst aufgestellt haben würde.

Diese Brücke überspannte die Theis mit 6 Feldern, die vom Mit-  
tel zum Mittel der Jochpfeiler gerechnet, 16 Klästern weit gesprengt  
waren, folglich zusammen eine Länge von 96 Kl. hatten. Die (Fig. 1.)  
in der Mitte eines jeden Feldes angebrachten Hängsäulen hatten kein durch-  
gezogenes Tragholz, gehörten also nur zur Verbindung des Bogens mit  
dem oben Strebegehölze: dies macht, daß man diese Brücke für ein blos-  
ses Sprengwerk ansehen kann.

Fig. 1. stellt ein Landfeld mit der Hälfte eines Wassersfeldes vor.  
Der 90 Fuß weite Bogen ab hat eine Höhe de von 10 Fuß, d. i.  $\frac{1}{9}$  der  
Weite ab. Seine Convexität nähert sich einer Parabel, oder einer Ket-  
tenlinie, die allemal die vortheilhaftesten Wölbungslinien vorzüglich bei  
flächernen Wölbungen sind. Man wird leicht bemerken, daß dieser Bogen  
dadurch, daß sein Scheitel von den verzahnten Streben th und gh mit-  
tels der Hängsäule ch emporgehalten wird, erst das Meiste seiner Stärke  
gewinne, und gleichwohl nicht die Passage, oder den Strassengang zu erhö-  
hen nötige. Die verzahnten Stücke sind in der Wölbung so über oder  
unter einander angebracht, daß je eines die Winkel des andern überwirft,  
und

und ausgleicht. Z. B. der Winkel bey i wird von den oberen Strebe-  
stücken (wovon hg das längere ist) und den untern Spannstücken lm in  
die Mitte gefaßt. Der Winkel bey g wird durch das Stück ib ausge-  
glichen. Die zwey Stücke der Scheitel sind schon unter dem gehörigen  
Winkel im Ganzen verhaut. Solchergefest werden die 5 Winkel der  
Wölbung beinahe unmerklich und das Ganze erreicht mit Hülfe der  
Schrauben eine Feste, die bey einem einzigen Stücke von dieser Figur,  
(wofern es anders möglich wäre) kaum grösster aussallen würde. Um die  
Wirkung einer genauen Verzähnung auf das vollkommenste zu bringen,  
sagte Herr Riedel, daß er die senkrechten Zahnschnitte mit Eisenblech fü-  
ttern ließ, damit nemlich das ineinandergreifen der Hirnfasern in den sen-  
krechten Zahnschnitten verhindert, und der Senkung des ganzen Bogen-  
gestelles auf das möglichste vorgebeugt würde.

Die zwey Bdzen, die die Last eines Feldes tragen, werden (Fig. 1.)  
bey der Auflage an ein und anderm Ende durch die Piloten pp, PP, und  
die darüber gehenden Kappenschließen sowohl, als (Fig. 2.) durch die  
übrigen Tragschließen q, r, s, t zusammengehalten. Um aber auch den  
ein oder anderer Seits anfallenden Stürmen Widerstand zu thun, wer-  
den (Fig. 2.) die Bdzen durch die Kreuzbänder x, und Spannriegeln y  
gegen einander gestemmt. Bey langen Brückensfeldern, zumal wenn sie  
gedeckt werden, ist es ein Bedürfniß, sie wider den Anfall der Stürme  
zu sichern. Man läßt daher gerne das ganze Häng- oder Sprengwerk  
mit einer zureichenden Krümmung einwärts gehen, und setzt solchergefest  
jeder Seite eine Wölbung entgegen. Allein eine doppelte Krümmung,  
die überhaupt schwer auszuführen ist, hätte in gegenwärtiger Zusam-  
menschung noch viel mehr Schwierigkeit gesunden, und würde, da kein An-  
trag auf eine Deckung war, auch überflüssig gewesen seyn.

Die Unterlagen der Bögen sind die (Fig. 3.) im Grundrisse der Pfeiler quer angebrachten Pilotenwände nn, deren Hinterende oben (Fig. 1.) wie ein Sattel unter dem gehörigen Winkel gegen die anliegenden Bögen zugeschnitten ist.

Jeder Hydrotect wird sich selbst aus der bloßen Ansicht die in den Grundrissen (Fig. 2. u. 3.) und in den Profilen (Fig. 4 u. 5.) vorgestellte Einrichtung der Hochpfeiler leicht erklären, welche durch ihre Breite zusammen dem 96 Kl. langen Flusiprofile nicht mehr als 5 Kl. benehmen, und doch an Stärke der darüber liegenden Last angemessen sind. Rings herum waren die Pfeiler mit einer Pilotenwand vor der Unterspielung gesichert, und im Innern sehr vorteilhaft gebunden. Alles, was sich ins Wasser senkte, war da Eichenholz; das Uebrige wurde aus weichem Holze verfertigt, wovon man nur das ganz Untadelhafte zur Bogenstellung wählte. Noch ist zu bemerken daß (Fig. 5.) die äußern Strebpiloten oo nicht soviel zur Gegenhaltung wider Strebhnungen und Eisgänge, als zur Befestigung des Straßenganges bestimmt waren. Die Theiß hat in dieser Gegend sehr geringes Gefälle, und wider den Anlauf des Eises hätte man natürlicher Weise abgesonderte Eisbrecher, um die Brücke nicht zu erschüttern, vorrichten müssen.

Man wird in diesem ganzen Baue kein überflüssiges Stück, vielmehr alle Theile so aneinander gepaßt, und aufgewogen finden, daß sie das Größte der Stärke mit dem geringsten Holzaufwande erreichen, und dem Grundsache der Architectur, welcher durch die Bindung der Theile die Festigkeit eines Ganzen erzielt haben will, nach Möglichkeit entsprechen.

Derjenige, der sich mit dem Brückenbaue beschäftigt, wird überzeugt seyn, daß die Ausführung so eines Werkes eben ein Meisterstück wie der Entwurf seyn müsse.

XI.

V e r s u c h e

über die

F l ü s s i g k e i t d e s W a s s e r s

bey verschiedenen Temperaturen.

V o m

Prof. Gerstner.

---

**D**as Wasser ist bisher gewöhnlich für vollkommen flüssig angesehen worden; auf dieser Voraussetzung beruhen alle Sätze der Hydrostatik und Hydraulik. Wenn wir aber bedenken, daß das Wasser seinen flüssigen Zustand nur der Wärme zu verdanken habe, und daß es bey Abnahme der Wärme zu einen festen Körper (zu Eis) werde, so ergiebt sich die wahrscheinliche Vermuthung von selbst, daß die Flüssigkeit des Wassers bey verschiedenen Wärmengraden verschieden seyn könne, und daß dieser Umstand, falls er statt findet, vorzüglich bey der Bewegung des Wassers sich von einem merklichen Einfluß zeigen müsse. Diese Betrachtungen bewogen mich, im vergessenen Winter (v. J. 1796-97) hierüber einige Versuche anzustellen, aus welchen deutlich zu ersehen ist, daß derjenige

Wider-

Widerstand, welcher dem Laufe des Wassers in Flüssen und Röhrenleitungen begegnet, den einige Schriftsteller der Rauchigkeit der Flussbeete und einer daraus entstehenden Reibung, andere der Adhäsion des Wassers an die Wände der Röhren u. s. w. bezogen haben, gründlichtheils und im eigentlichen Verstande der unvollkommenen Flüssigkeit des Wassers zu beschreiben seyn.

Zuerst werde ich die gewählte Geräthschaft und Verfahrungsart, nachher die Versuche, und endlich einige Folgerungen daraus anführen, welche dem Hydrauliker, dem Physiologen, und überhaupt der Aufmerksamkeit eines jeden Natursorschers nicht unwürdig zu seyn scheinen.

Die gebrauchte Geräthschaft war sehr einfach: ein Gefäß von verzinntem Eisenblech, ein Schwimmer, mit einem darauf gesteckten Maßstäbchen, einige Glashähne, eine Wasserwage, ein Thermometer, und eine Sekundenuhr, machen den ganzen Apparat aus, wovon ich nun jeden Theil insbesondere beschreiben werde.

Das Gefäß war cylindrisch,  $11\frac{1}{2}$  f. Pariser Zolle hoch, und hatte (in der Wärme meines Zimmers bei  $13$  Raum. Graden gemessen)  $4$  Zoll  $11$  Linien im Durchmesser; seine Querschnittsfläche enthielt demnach  $19$  Quadratzolle. Ungeachtet dieses Gefäß durch seine ganze Höhe kein vollkommen genauer Cylinder war, so war dasselbe doch zufällig so geräthen, daß, wenn irgend ein Durchmesser um  $\frac{1}{2}$  oder höchstens  $\frac{1}{4}$  Linie größer befunden wurde, der zugehörige Querdurchmesser in derselben Fläche wiederum eben so viel kleiner war, so daß ich in den Querschnittsflächen nirgends einen Unterschied finden konnte, der mehr oder weniger  $\frac{1}{4}$  Quadratzoll betragen hätte.

Dieses cylindrische Gefäß ließ ich noch mit einem andern umgeben, welches  $5\frac{1}{2}$  Zoll im Durchmesser und  $11\frac{1}{2}$  Zoll Höhe hatte, so daß zwischen den Wänden beider Cylinder allenthalben, wie auch unten am Boden,  $\frac{1}{2}$  Zoll Zwischenraum vorhanden war. Dieser Zwischenraum wurde

bei

bey Versuchen mit höheren Temperaturen mit eben so heißem Wasser angefüllt, um dadurch für den innern Cylinder eine gleichförmigere und beständige Erwärmung zu erhalten.

Nähe am Boden des Cylinders war eine Deffnung, von  $4 \frac{1}{2}$  Linien im Durchmesser, in horizontaler Richtung angebracht. Durch diese Deffnung gieng eine kurze blechene Röhre, welche an den Wänden des innern und äussern Cylinders angelötet war. Zugleich wurde dafür gesorgt, daß über die innwendige Fläche des Gefäßes nichts von dieser Röhre hervorstand, sondern daß selbe mit dem innern Cylinder so viel möglich eben gemacht wurde.

Oben war dieses Gefäß mit einem darauf passenden, in der Mitte erhabenen, Deckel versehen, der in seiner Mitte eine  $9 \frac{1}{2}$  Linien weite Deffnung hatte, durch welche der Maßstab des Schwimmers ganz frey, und ohne sich an den Rand der Deffnung anzulehnen, niederzugehen pflegte.

Der Schwimmer war aus zweyen sich durchkreuzenden Theilen von Holz zusammengesetzt, deren jeder  $9 \frac{1}{2}$  Linien breit, 2 Linien dick, und 4 Zoll 8 Linien lang war. Dieses Kreuz diente, schwimmend auf der Oberfläche des Wassers, ein rundes beyläufig  $1 \frac{1}{2}$  Linien dickes, senkrecht darauf gestecktes Stäbchen zu tragen, welches mit aller Sorgfalt in Zolle und derselben Zehnttheile eingeteilt war.

Dieser Schwimmer wurde sammt dem Stäbchen vorher durch einige Stunden auf warmes Wasser gesetzt, und als er sich vollkommen angetrunken hatte, wurden die Abtheilungen des Maßstäbchens so eingerichtet, daß jeder Theilungspunkt bey der Oberfläche des Deckels genau die Höhe des Wasserstandes über der Mitte der Ausflußöffnung anzeigen. Eben so wurde auch dieser Schwimmer vor dem Anfang eines jeden Versuchs durch einige Stunden auf Wasser gesetzt, damit er sich jedesmal vorher vollkommen antrinken, und bey den Versuchen selbst keine Unrichtig-

Eiglichkeit mehr veranlassen möchte. Nebstdem wurde der Stand des Stabes, während den Versuchen noch mehrmals geprüft, und jene Versuche wurden verworfen, wo sich eine Unrichtigkeit vermuthen ließ.

Die Glasröhren waren aus einem sehr großen Vorrath 6 bis 7 Fuß langer Barometerröhren ausgewählt. Man nahm hiebei vorzüglich auf gleiches reines Glas, ohne Knöpfe, und auf einen gleichförmigen Durchmesser Rücksicht. Die ausgewählten Röhren wurden nachher noch einer sorgfältigeren Prüfung unterworfen, indem man sie, so wie gewöhnlich die Thermometerröhren, mittelst einer hineingelassenen 4 bis 5 Zoll langen Quecksilbersäule, Zoll für Zoll prüfte. Nur diejenigen Stücke dieser Röhren, in welchen die Quecksilbersäule sich nicht über  $\frac{1}{2}$  ihrer Länge änderte, wurden für tauglich angesehen. Das übrige wurde beiderseits abgebrochen, und das Ende der Röhren bis auf die erforderliche Länge abgeschliffen. Endlich wurde die erwähnte Quecksilbersäule auf einer Probierwage genau abgewogen. Dieses Gewicht diente, nebst der Länge, welche sie in der Röhre einnahm, den Durchmesser derselben weit genauer zu berechnen, als es durch irgend eine andere mikroskopische Messung möglich gewesen seyn würde. Die hiebei notthige eigenthümliche Schwere des Quecksilbers wurde mittelst eines eizenen Versuchs bestimmt, und = 13,70 gefunden.

Um den Einfluss, den die Verschiedenheit des Durchmessers der Röhren auf die Bewegung des Wassers hervorbringt, von jenem abzusondern, den die Länge der Röhren verursacht, hat man Röhren von verschiedenem Durchmesser genau einerley Länge gegeben, sodann diese Länge abgedändert, und so viel möglich die vorigen Durchmesser beibehalten.

Die Durchmesser selbst wurden von solcher Größe gewählt, welche derjenigen, womit der Herr Oberstlieutenant du Buat Versuche anstellte, beynahme gleich kommen; damit man die gegenwärtigen Versuche um so

verg.

verlässiger mit jenen vergleichen, und die beydufige Wärme aussindig machen könnte, bey welcher jene Versuche angestellt sind, um sonach für den Gebrauch seiner empirischen Rechnungsformel eine bestimmtere Richtschnur zu erhalten.

Ein End jeder Glasküre wurde mit einem hölzernen Zapfendrilligen Ansatz bekleidet, womit man sie verlässiger und bequemer an das cylindrische Gefäß anstecken, und nach geendigtem Versuch wieder wegnehmen konnte. Die durchbohrte Öffnung des Zapfens war genau so groß als es die Stärke jeder Glasküre foderte; und die äußere Größe der Zapfen passte genau in die oben erwähnte blechene Röhre des cylindrischen Gefäßes. Man sorgte dafür, daß das Ende dieser Zapfen sammt dem Ende der durchgesteckten Glasküre mit der inneren Fläche des Gefäßes eine vollkommene Ebene bildete. Die Nothwendigkeit dieser Vorsicht erhellet aus den Versuchen des Chew. Borda (Mem. de l'acad. de Paris an. 1766.)

Die Wasserwaage diente den Tisch sowohl, worauf das Gefäß stand, als auch die Röhren vollkommen horizontal zu stellen. Röhren, deren Glas ein wenig gebogen war, wurden so gelegt, daß die Fläche ihrer Biegung horizontal zu liegen kam, damit nämlich die Bewegung des Wassers durch die Röhre, so viel möglich, weder steigen noch fallen, sondern in einer horizontalen Ebene fortgehen möchte.

Das Thermometer war vom Hrn. A. Gruber mit vieler Genauigkeit versertigt. Die Kugel hatte nur 3 Linien im Durchmesser. Der Zwischenraum zwischen dem Gefrierpunkt und Siedpunkt, der in 80 gleiche Theile getheilt war, hatte eine Länge von 11 Zollen; man konnte daher Zehnttheile eines Grades sehr leicht unterscheiden.

Die Verfahrungsart war nun folgende: nachdem das Gefäß und die angestickte Röhre in die erforderliche horizontale Stellung gebracht, und die Ausflußöffnung der Röhre gehörig verschlossen war, so wurde in das Gefäß heißes Wasser gegossen, und der Schwimmer mit dem Maas-

stabé darauf gesezt. Man wartete nun die Zeit ab, bis durch allmähsige Abkühlung die Temperatur des Wassers dem bestimmten Thermometergrad nahe kam. Als dies erfolgte, wurde das Gefäß mit seinem Deckel verschlossen, die Ausflusshöfniung der Röhre geöffnet, und das Auge mit dem Rande der Öffnung des Deckels in horizontaler Lage gehalten; und in dieser Stellung wurden die Zeitskunden bemerkt, bey welchen die Abtheilungen des Maasstabes unter die Fläche der Öffnung hinabsanken.

Diese Verfahrungsart gewährte den doppelten Vortheil, erstens: daß man jedesmal eine ganze Reihe Versuche, gewöhnlich von 10,7 bis 0,7 Zoll Wasserhöhe, erhielt, und zweyens daß ein Versuch den andern berichtigte, indem die Zwischenzeiten von einer Abtheilung zur andern dem Gesetz einer sich offenbarenden Reihe folgen müssten. Denn zeigte sich z. B. die Zwischenzeit von einer Abtheilung zur nächstfolgenden um 1 oder höchstens 2 Sekunden zu klein, so mußte die beobachtete Zwischenzeit für die nächstvorhergehende oder nächstfolgende Abtheilung um eben so viel zu groß seyn. Die Bedenklichkeit, daß die Oberfläche des Wassers im Gefäße eine kleine hinab sinkende Bewegung hatte, und deswegen mit einem ruhigen Wasserstand keine vollkommene Vergleichung zulasse, fällt weg, wenn wir bedenken, daß diese Bewegung des Wassers im Gefäße bey der größten angestreckten Röhre über 500, und bey der kleinsten über 5000mal kleiner ist, als die Bewegung des Wassers durch die Glashöhre. Wenn wir noch überdies bedenken, daß bey diesen Versuchen selbst die Geschwindigkeit des Wassers durch die Röhren nicht sehr erheblich war, so erhellen von selbst, daß die Oberfläche des Wassers im Gefäße weit ruhiger seyn mühte, als wenn man auf was immer für eine Art von oben in das Gefäß hätte Wasser zugießen wollen, um dadurch eine beständige Wasserhöhe zu unterhalten.

Der Schwierigkeit, dem Wasser eine bestimmte Wärme zu geben, und selbe durch eine so lange Zeit zu unterhalten, als das volle Gefäß

zu seiner Ausleerung, besonders bey engen Röhren, nötig hatte, wurde dadurch abgeholfen, indem man für jede Temperatur zwey Reihen Versuche mache: die erste nämlich bey einem um 1 oder 2 Grade höheren, und die zweyte bey einem gleichen oder eben so viel niedrigeren Thermometergrad; woraus sich nachher die Zeitmomente für den dazwischen liegenden bestimmten Thermometergrad sehr verlässig berechnen ließen. Es steht sich übrigens von selbst, daß die Versuche für einen höheren Thermometergrad in einem warmen Zimmer, und für einen niedrigeren in einem eben so kalten Zimmer gemacht wurden, so daß sich die Temperatur während einer Versuchsreihe im ersten Fall nur sehr wenig, im letzten aber gar nicht änderte. Jedesmal wurde die Wärme des Wassers mit dem Thermometer nicht nur im Gefäße, sondern auch bey dem Ausflusse desselben am Ende der Röhre gemessen. Der Unterschied war jedoch so gering, daß es unnütz seyn würde, beide anzuführen; man hat in dieser Rücksicht von beydien blos das Mittel in Rechnung genommen.

Weil sich die Bewegung des Wassers leichter aus seiner Geschwindigkeit, nämlich aus dem Raum, den das Wasser während einer Sekunde in den Röhren zurücklegte, als aus der Zeit des Ausflusses beurtheilen lässt, so habe ich in folgenden Tabellen die Geschwindigkeiten angeführt, welche bey jeder Wasserstandshöhe erfolgten, und nur am Ende, noch zum Ueberfluß, die Zeiten angemerkt, in welchen das Wasser von 10,7 bis auf 5,7 und 0,7 Zolle ausgeflossen ist. Die Art, wie diese Geschwindigkeiten berechnet wurden, wird folgendes Beispiel deutlich machen. Die erste Röhre, welche 0,0674 Zolle im Durchmesser, folglich 0,00357 Quadratzolle zur Dehnung hatte, gab bey  $30^{\circ}$  Wärme folgende Beobachtungen.

## Geissner's Versuche über die

Höhen des Wasserstandes. Zolle	Zeiten des Ausflusses.		Unterschiede. Sekunden.
	Minut.	Sekund.	
10,7	0	0	
10,6	0	33	33
10,5	1	6	33
10,4	1	39 $\frac{1}{2}$	33 $\frac{1}{2}$
10,3	2	13	33 $\frac{1}{2}$
10,2	2	47	34
10,1	3	21	34
10,0	3	55 $\frac{1}{2}$	34 $\frac{1}{2}$

Um hieraus die Geschwindigkeit, welche dem Wasserstand 10,2 zugehört, zu finden, wird die Zeit für den nächstvorhergehenden Wasserstand 10,3 von der Zeit für den nächstfolgenden 10,1 (nämlich 2' 13" von 3' 21") abgezogen; der Unterschied beträgt 68 Sekunden. Daraus folgt die Geschwindigkeit des Wassers im Gefäße =  $\frac{0,2}{68}$  Zolle. Wird nun diese Geschwindigkeit mit der Querschnittsfläche des Wassers im Gefäße (= 19 Quadratzolle) multiplizirt, und mit der Querschnittsfläche der Öffnung (= 0,00357) dividiert, so erhalten wir die Geschwindigkeit des Wassers durch die Röhre = 15,6 Zolle, so wie sie in der folgenden ersten Versuchsreihe angeführt wird.

Über den Ausfluß des Wassers aus der Mündung der Röhren verdient noch eine Erscheinung angemerkt zu werden. Gewöhnlich bildete der mit einer großen Geschwindigkeit herausgeschiedene Wasserstrahl, wie bekannt, eine Parabel. Diese verwandelte sich bei abnehmender Geschwindigkeit in eine gerade senkrechte Linie, welche an der Mündung mit der horizontalen Länge der Röhre einen rechten Winkel bildete. Nachher zeigte

te der Wasserstrahl eine zurückgehende kurvige Linie, welche ihre Convexität der Röhre zuwendete. Endlich bey noch kleinen Geschwindigkeiten floss das Wasser horizontal unten an der Röhre zurück, und trennte sich von derselben in Tropfen, die auf verschiedenen Entfernungen von der Ausflußöffnung herabfielen. Um das letztere zu verhindern, und das nämliche Wasser zum Gebrauch für mehrere Versuche zu sammeln, wurde rückwärts, beysäug 1 Zoll von der Mündung, ein Faden um die Röhre gebunden, und das Wasser an demselben gesammelt, und in das zum Auffangen bestimmte Gefäß hinabgeleitet. Diese Veränderungen werden in folgenden Versuchstabellen durch die Buchstaben s, und h, angezeigt: nämlich s bedeutet den senkrechten Fall des Wasserstrals in einer geraden Linie, und h den Anfang der horizontalen zurückgehenden Bewegung derselben.

Der beträchtliche Einfluß, den die Verschiedenheit der Wärme auf die Bewegung des Wassers verursachte, hatte noch den Wunsch erregt, auch über den Einfluß, den etwa die verschiedenen Bestandtheile des Wassers hervorbringen, Versuche anzustellen. Zu dieser Absicht habe ich die Versuche mit den zwei längeren Röhren, bey welchen nämlich dieser Einfluß sich am größten hätte zeigen müssen, sowohl mit reinem distillirten Wasser, als auch mit gemeinen trüben Flusswasser wiederholt. Das letztere wurde jedoch vorher durch ein weißes leinentes Tuch gefiltert, um dadurch die größeren Unreinigkeiten, welche die Röhren vielleicht verslopfen, und überhaupt nur Unregelmäßigkeiten verursacht haben würden, davon abzuscheiden. Dieses filtrirte Wasser blieb aber noch immer nur halbdurchsichtig, und setzte nach geendigten Versuchen, durch eine Ruhe von 14 Tagen, einen feinen Schlamm ab, wodurch es etwas heller wurde. Weil aber die angestellten Versuche zeigten, daß dieser aufgelißte Schlamm zwar einige kleine, aber mit jenen, die von der Wärme herrühren, in keinen Vergleich kommende Aenderungen in der Bewegung des Wassers hervorbrachte, so schien eine weitere Analyse des gebrauchten Flusswassers zur gegenwärtigen Absicht überflüssig.

## Gerstner's Versuche über die

N. I. Versuche mit reinen distillirten Wasser.

Durchmesser der Röhre = 0,0674 Zolle.

Länge der Röhre = 33 Zolle.

Höhen des Wasserstan- des.	Wärme des Wassers nach dem Raum. Thermom.				Nach der Formel des R. du Buat	
	30°	20°	10°	4°		
	Geschwindigkeiten des Wassers durch die Röhre					
Zolle	Zolle	Zolle	Zolle	Zolle	Zolle	Zolle
10,7	16,2	13,4	10,0	7,8	8,9	
10,2	15,6	12,8	9,6	7,5	8,7	
9,7	14,9	12,2	9,1	7,2	8,4	
9,2	14,3 s.	11,7	8,6	6,9	8,2	
8,7	13,7	11,1	8,2	6,5	7,9	
8,2	13,1 h.	10,5	7,7	6,2	7,7	
7,7	12,5	9,9	7,2	5,8	7,4	
7,2	11,8	9,3	6,8	5,5	7,2	
6,7	11,1	8,7	6,4	5,1	6,9	
6,2	10,3	8,0	5,9	4,7	6,6	
5,7	9,5	7,3	5,4	4,3	6,3	
5,2	8,7	6,7	5,0	4,0	6,0	
4,7	7,8	6,1	4,5	3,6	5,6	
4,2	6,9	5,4	4,0	3,2	5,2	
3,7	6,0	4,7	3,5	2,8	4,8	
3,2	5,2	4,0	3,0	2,4	4,4	
2,7	4,4	3,3	2,5	2,0	4,0	
2,2	3,6	2,7	2,0	1,6	3,6	
1,7	2,7	2,0	1,5	1,2	3,1	
1,2	1,8	1,4	1,0	0,8	2,5	
0,7	1,0	0,7	0,5	0,4	1,8	
Zeiten des Ausflusses						
	Min.	Sek.	Min.	Sek.	Min.	Sek.
10,7	0	0	0	0	0	0
5,7	34	40	43	36	59	25
0,7	145	50	189	50	261	20
					327	0

# Flüssigkeit des Wassers.

151

## N. II. Versuche mit trüben Flusswasser.

Durchmesser der Röhre = 0,0674 Zolle oder  $\frac{1}{4}$  Linien beynahme.  
Länge der Röhre = 33 Zolle.

Höhen des Wasserstan- des.	Wärme des Wassers nach dem Raum, Thermom.					Nach der Formel des R. du Dua
	30°	20°	10°	4°		
	Geschwindigkeiten des Wassers durch die Röhre					
Zolle	Zolle	Zolle	Zolle	Zolle	Zolle	Zolle
10,7	16,2	13,4 h.	10,1	7,7	8,9	
10,2	15,6	12,8	9,6	7,4	8,7	
9,7	14,9	12,1	9,1	7,1	8,4	
9,2	14,2 s.	11,5	8,5	6,8	8,2	
8,7	13,5 h.	10,9	8,0	6,4	7,9	
8,2	12,8	10,2	7,5	6,0	7,7	
7,7	12,1	9,6	7,0	5,6	7,4	
7,2	11,4	9,0	6,6	5,3	7,2	
6,7	10,7	8,4	6,1	4,9	6,9	
6,2	10,0	7,8	5,6	4,5	6,6	
5,7	9,2	7,1	5,1	4,1	6,3	
5,2	8,4	6,5	4,7	3,7	6,0	
4,7	7,6	5,8	4,2	3,4	5,6	
4,2	6,8	5,2	3,7	3,0	5,2	
3,7	5,9	4,6	3,2	2,6	4,8	
3,2	5,1	4,0	2,8	2,2	4,4	
2,7	4,3	3,3	2,3	1,8	4,0	
2,2	3,5	2,6	1,8	1,4	3,6	
1,7	2,6	2,0	1,3	1,0	3,1	
1,2	1,7	1,3	0,9	0,6	2,5	
0,7	0,9	0,5	0,4	0,3	1,8	
Zeiten des Ausflusses.						
	Min.	Sek.	Min.	Sek.	Min.	Sek.
10,7	0	0	0	0	0	0
5,7	35	34	44	35	60	58
0,7	157	20	207	50	291	40
					381	0

## Gerstner's Versuche über die

N. III. Versuche mit reinen destillirten Wasser.  
 Durchm. fscr der Röhre = 0,1333 Zolle oder 1  $\frac{1}{3}$  Linien.  
 Länge der Röhre = 33 Zolle.

Höhen des Wasserstan- des.	Wärme des Wassers, nach dem Reaum. Thermom.								Nach der Formel des R. du Baat
	40°	30°	20°	15°	10°	4°	1°		
Geschwindigkeiten des Wassers durch die Röhre									
Zolle	Zolle	Zolle	Zolle	Zolle	Zolle	Zolle	Zolle	Zolle	Zolle
10,7	26,6	26,1	26,6	28,3	27,1	25,1	22,6	23,4	
10,2	26,1	25,6	26,1	28,1	26,8	24,3	22,1	22,8	
9,7	25,6	25,1	25,6	27,7	26,4	23,4	21,5	22,1	
9,2	25,0	24,6	25,1	27,2	25,8	22,5	20,8	21,5	
8,7	24,4	24,0	24,6	26,6	25,1	21,5	20,0	20,8	
8,2	23,7	23,3	24,1	25,9	24,2	20,5	19,0	20,1	
7,7	22,9	22,5	23,6	25,1	23,2	19,5	18,0	19,4	
7,2	22,1	21,8	23,1	24,1	22,1	18,4	16,9	18,7	
6,7	21,2	21,2	22,6	23,0	20,9	17,3	15,8	17,9	
6,2	20,3	20,8	22,0	21,8	19,6	16,1	14,7	17,1	
5,7	19,4	20,3	21,3	20,4	18,3	14,9	13,6	16,3	
5,2	18,5	19,7	20,3	18,9	16,9	13,7	12,5	15,5	
4,7	17,6	19,0	19,1	17,4	15,4	12,5	11,3	14,6	
4,2	16,7	18,2	17,7	15,8	13,9	11,3	10,2	13,7	
3,7	15,8	17,2	16,1	14,2	12,3	10,0	9,1	12,8	
3,2	14,9	15,9	14,4	12,5	10,7	8,8	8,0	11,8	
2,7	14,0	14,3	12,5	10,8	9,0	7,5	6,9	10,7	
2,2	13,0	12,3	10,5	9,0	7,3	6,1	5,7	9,5	
1,7	11,6	9,9	8,4	7,1	5,6	4,7	4,4	8,1	
1,2	9,3	7,4	6,3	5,0	4,0	3,2	3,0	6,5	
0,7	5,2	4,6	4,0	3,0	2,3	1,8	1,6	4,6	
Zeiten des Ausschlusses									
	M	S	M	S	M	S	M	S	M
10,7	c	o	o	o	o	o	o	o	o
5,7	4	5	4	4	4	4	5	5	3
0,7	13	26	13	50	14	42	16	50	19
	17	23	37	25	40				

## N. IV. Versuche mit trüben Flusswasser.

Durchmesser der Röhre = 1333 Zolle oder  $\frac{1}{2}$  Linien.  
Länge der Röhre = 33 Zolle.

Höhen des Wasserstan- des,	Wärme des Wassers nach dem Raum, Thermom.						Nach der Formel des R. du Buat	
	40°	30°	20°	15°	10°	4°		
Geschwindigkeiten des Wassers durch die Röhre								
Zolle	Zolle	Zolle	Zolle	Zolle	Zolle	Zolle	Zolle	
10,7	26,5	26,6	27,7	29,5	28,3	24,7	23,4	
10,2	27,0	26,2	27,4	28,0	27,6	24,1	22,8	
9,7	28,5	25,8	27,1	28,3	26,8	23,4	22,1	
9,2	24,9	25,3	26,7	27,7	26,0	22,6	21,5	
8,7	24,3	24,7	26,2	27,1	25,1	21,8	20,3	
8,2	23,6	24,1	25,7	26,4	24,1	20,8	20,1	
7,7	23,0	23,4	25,1	25,6	23,1	19,7	19,4	
7,2	22,3	22,7	24,5	24,6	22,0	18,5	18,7	
6,7	21,5	22,0	23,8	23,4	20,9	17,2	17,9	
6,2	20,7	21,3	22,9	22,0	19,7	16,0	17,1	
5,7	19,8	20,6	21,9	20,4	18,5	14,8	16,3	
5,2	19,0	19,9	20,7	18,7	17,1	13,6	15,5	
4,7	18,1	19,1	19,4	17,0	15,7	12,4	14,6	
4,2	17,3	18,2	17,8	15,4	14,2	11,2	13,7	
3,7	16,5	17,0	16,0	13,8	12,7	10,0	12,8	
3,2	15,7	15,4	14,0	12,2	11,1	8,8 s.	11,8	
2,7	14,8	13,7	12,0	10,6	9,5 s.	7,5	10,7	
2,2	13,8	12,0	10,0	8,9 s.	7,8	6,1	9,5	
1,7	12,6	10,3	8,0 s.	7,1	6,1	4,7 h.	8,1	
1,2	10,6 s.	8,5 s.	6,0 h.	5,0 h.	4,2 h.	3,2	6,5	
0,7	7,0	5,2	3,2	2,7	2,3	1,7	4,6	
Zeiten des Ausflusses.								
M.   S.   M.   S.   M.   S.   M.   S.   M.   S.								
10,7	0   0	0   0	0   0	0   0	0   0	0   0	0   0	0   0
5,7	4   51	4   46	4   29	4   28	4   46	5   41		
0,7	12   40	13   20	15   0	16   30	18   44	23   20		

R. Abb. der t. B. Ges. III. B.

## Gerstner's Versuche über die

N. V. Versuche mit reinen distillirten Wasser.

Durchmesser der Röhre = 0,0700 Zolle oder  $\frac{1}{8}$  Linien.

Länge der Röhre = 9,7 Zolle.

Höhen des Wasserstan- des.	Wärme des Wassers nach dem Raum, Thermom.				nach der Formel des Aduvauat	
	30°	20°	10°	4°	Geschwindigkeiten des Wassers durch die Röhre	
	Zolle	Zolle	Zolle	Zolle	Zolle	Zolle
10,7	38,4	36,0	31,0	28,4	21,0	
10,2	37,8	35,5	30,4	27,8	20,4	
9,7	37,2	34,8	29,7	27,1	19,8	
9,2	36,5	34,0	28,8	26,2	19,2	
8,7	35,6	33,0	27,8	25,0	18,5	
8,2	34,5	31,8	26,5	23,7	17,9	
7,7	33,2	30,4	25,1	22,3	17,2	
7,2	31,8	28,9	23,7	20,9	16,6	
6,7	30,4	27,4	22,2	19,5	15,9	
6,2	29,0	25,9	20,7	18,2	15,2	
5,7	27,5	24,4	19,2	16,9	14,5	
5,2	25,8	22,8	17,8	15,7	13,8	
4,7	24,0	21,2	16,4	14,5	13,1	
4,2	22,1	19,5	15,0 s.	13,2 s.	12,3	
3,7	20,2	17,7	13,5	11,8 h.	11,5	
3,2	18,2	15,8	12,0 h.	10,4	10,6	
2,7	16,1	13,8 s.	10,4	8,9	9,6	
2,2	14,0 s.	11,6 h.	8,7	7,4	8,5	
1,7	11,7 h.	9,2	6,8	5,8	7,3	
1,2	9,0	6,6	4,8	4,1	5,0	
0,7	5,4	3,7	2,8	2,4	4,4	
0,5	3,5	2,9	2,0	1,8	3,6	
	Zeiten des Ausflusses					
	Min.	Sek.	Min.	Sek.	Min.	Sek.
10,7	0	0	0	0	0	0
5,7	12	12	13	26	15	51
0,7	39	0	47	39	60	31
					70	38

# Flüssigkeit des Wassers.

155

## N. VI. Versuche mit reinen Wasser:

Durchmesser der Röhre = 0,119 Zolle oder 1 1/3 Linien.  
Länge der Röhre = 9,7 Zolle.

Höhen des Wasserstan- des.	Wärme des Wassers, nach dem Raum. Thermom.					nach der Formel des R. du Buat
	40°	30°	20°	10°	4°	
Geschwindigkeiten des Wassers durch die Röhre						
Zölle	Zölle	Zölle	Zölle	Zölle	Zölle	Zölle
10,7	48,7	47,3	46,3	45,4	44,0	36,5
10,2	47,5	46,2	45,2	44,5	43,4	35,5
9,7	46,3	45,0	44,1	43,5	42,6	34,5
9,2	45,0	43,8	42,9	42,5	41,7	33,5
8,7	43,5	42,5	41,7	41,3	40,6	32,5
8,2	42,0	41,1	40,4	40,0	39,4	31,5
7,7	40,3	39,6	39,0	38,5	38,0	30,4
7,2	38,5	38,1	37,5	37,0	36,5	29,4
6,7	36,8	36,5	36,0	35,4	34,9	28,3
6,2	35,1	35,0	34,4	33,7	33,1	27,2
5,7	33,5	33,4	32,8	32,0	31,2	26,1
5,2	32,0	31,8	31,2	30,2	29,2	24,9
4,7	30,5	30,2	29,5	28,4	27,1	23,6
4,2	28,9	28,5	27,8	26,5	24,9	22,2
3,7	27,2	26,8	26,0	24,5	22,7 s.	20,7
3,2	25,3	24,9	24,1	22,5	20,4	19,1
2,7	23,2 s.	22,8 s.	22,0 s.	20,4	18,1	17,3
2,2	20,9	20,4	19,7	18,0	15,7	15,3
1,7	18,4	17,5	16,8	15,1	13,2 h.	13,2
1,2	14,4 h.	13,8	13,2	11,8 h.	10,4	10,8
0,7	9,4	8,9	8,5	8,1	7,0	8,1
0,5	7,2	7,0	6,7	6,1	5,4	7,3
Zeiten des Ausflusses						
Min.	Sek.	M.   S.	M.   S.	M.   S.	M.   S.	
10,7	0	0	0	0	0	0
5,7	3	28	3	31	3	34
0,7	9	51	10	12	10	31
					11	52

## Gerstner's Versuche über die

## N. VII. Versuche mit reinen Wasser.

Durchmesser der Röhre = 0,136 Zolle oder  $1\frac{1}{3}$  Linien.

Länge der Röhre = 7,9 Zolle.

Höhen des Wasserstan- des.	Wärme des Wassers nach dem Raum. Thermom.						Nach der Formel des R. du Prat
	40°	30°	20°	10°	4°		
	Geschwindigkeiten des Wassers durch die Röhre						
Zolle	Zolle	Zolle	Zolle	Zolle	Zolle	Zolle	Zolle
10,7	54,0	51,4	49,4	47,6	46,0	43,5	
10,2	51,8	49,9	47,5	45,9	44,8	42,4	
9,7	51,3	48,2	45,8	44,4	43,7	41,3	
9,2	49,4	46,4	44,3	43,1	42,7	40,2	
8,7	47,0	44,5	42,8	41,9	41,7	39,0	
8,2	44,5	42,7	41,4	40,8	40,6	37,8	
7,7	42,0	40,9	40,1	39,6	39,4	36,6	
7,2	39,6	39,1	38,7	38,3	38,1	35,3	
6,7	37,5	37,4	37,2	37,0	36,6	34,0	
6,2	35,7	35,7	35,7	35,6	35,1	32,6	
5,7	34,2	34,2	34,1	34,0	33,5	31,2	
5,2	33,1	32,9	32,6	32,3	31,8	29,7	
4,7	31,7	31,4	31,0	30,5	30,0	28,2	
4,2	30,1	29,7	29,2	28,6	28,0	26,6	
3,7	28,2	27,8	27,3	26,7	25,7	24,8	
3,2	26,0	25,8	25,3	24,6	23,2	22,9	
2,7	23,7	23,5	23,0	22,2	20,5	20,8	
2,2	21,2	20,9	20,5	19,5	17,6	18,5	
1,7	18,5	18,0	17,6	16,4	14,5	16,0	
1,2	15,6	14,6	14,1	12,9	11,1	13,2	
0,7	11,0	10,4	10,0	8,8	7,2	9,8	
0,5	7,8	7,4	7,0	6,4	5,6	8,4	
Seiten des Ausflusses.							
M.   S.   M.   S.   M.   S.   M.   S.							
10,7	0   0   0   0   0   0   0   0						
5,7	2   31   2   36   2   39   2   42   2   44						
0,7	7   16   7   26   7   35   7   55   8   22						

## N. VIII. Versuche mit reinen Wasser.

Durchmesser der Röhre = 0,200 Zolle 2 $\frac{2}{3}$  Linien.

Länge der Röhre = 63 Zolle.

Höhen des Wasserstan- des.	Wärme des Wassers nach dem Raum. Thermom.					Nach der Formel des A. du Bois
	4°	30°	20°	10°	2°,5	
	Geschwindigkeiten des Wassers durch die Röhre					
Zolle	Zolle	Zolle	Zolle	Zolle	Zolle	Zolle
10,7	25,7	25,2	24,7	24,2	23,7	23,9
10,2	25,2	24,7	24,2	23,8	23,4	23,3
9,7	24,7	24,2	23,7	23,3	23,0	22,7
9,2	24,2	23,7	23,2	22,8	22,5	22,1
8,7	23,7	23,1	22,6	22,3	22,0	21,4
8,2	23,1	22,4	22,0	21,7	21,4	20,7
7,7	22,4	21,7	21,3	21,0	20,7	19,9
7,2	21,7	21,0	20,6	20,3	20,0	19,1
6,7	20,9	20,2	19,8	19,5	19,2	18,3
6,2	20,0	19,4	19,0	18,7	18,4	17,5
5,7	19,0	18,5	18,2	17,8	17,4	16,7
5,2	17,9	17,6	17,3	16,8	16,4	15,8
4,7	16,8	16,6	16,3	15,8	15,2	14,9
4,2	15,8	15,5	15,3	14,8	13,8	13,9
3,7	14,7	14,4	14,2	13,7	12,2	12,9
3,2	13,6	13,2	13,1	12,6	10,6	11,8
2,7	12,4	12,0	12,0	11,4	8,9	10,7
2,2	11,0	10,7	10,6	9,6	7,2	9,5
1,7	9,5	9,4 s.	8,7 s.	7,5 s.	5,5	8,2
1,2	7,9 s.	7,0	6,1	5,0 h.	3,8 h.	6,7
0,7	5,5	4,3	3,8 h.	2,5	2,1	5,0
0,5	3,8	2,3 h.	2,0	1,6	1,4	4,2
	Zeiten des Ausflusses.					
	M.   S.   M.   S.   M.   S.   M.   S.					
10,7	0   0   0   0   0   0   0   0					
5,7	2   14   2   17   2   20   2   22   2   24					
0,7	6   23   6   37   6   58   7   39   8   46					

Aus den vorhergehenden Versuchen ist zu ersehen:

1) daß die Wärme, nicht etwa unbedeutende, sondern sehr beträchtliche Aenderungen in der Bewegung des Wassers verursache. Die unten behandelten Zeiten des Ausflusses beweisen dies auf eine vorzügliche Art. — Da auf jeder Seite dieser Versuche Röhre, Gefäß, Wasser, und Höhen des Wasserstandes, folglich alle äußere Ursachen, die auf die Bewegung des Wassers einen Einfluß haben, die nämlichen sind, so folgt offenbar, daß der Widerstand, welcher dem fließenden Wasser begegnet, nicht allein in äußeren Ursachen, sondern auch in der Flüssigkeit des Wassers selbst zu suchen sei.

2) Dass die Aenderungen, welche die Wärme in den Geschwindigkeiten des Wassers hervorbringt, grösser sind bey Röhren von einem kleinen und kleiner bey einem grössern Durchmesser. Ferner das sie grösser sind bey kleineren Geschwindigkeiten, und kleiner bey grössern. Das erste ergiebt sich aus der Vergleichung einer Tabelle mit der andern; das zweite sehen wir auf jeder Seite in den untersten Versuchen bey kleinen Wasserstandshöhen, wo die Verhältnisse der Geschwindigkeiten von einem Wärmegrad zum andern gewöhnlich grösser sind als bey grösseren Wasserstandshöhen.

3) Der Einfluß von der Wärme ist am grössten in der Nähe des Gefrierpunkts. Dies sehen wir vorzüglich aus der Tabelle N. III., wo die Abnahme der Geschwindigkeit des Wassers vom 4ten Thermometergrad zum 1ten, d. i. durch 3 Grade weit grösser ist, als durch 5 und 10 Grade bey höheren Temperaturen. Auch ist sehr sichtbar, daß dieser Einfluß überhaupt nicht im Verhältniß der Wärme zu- und abnehme, sondern sein maximum habe, welches sowohl von der Geschwindigkeit des Wassers, als auch von der Größe des Durchmessers der Röhren abhängt.

4) Die

4) Die bekannte Formel des H. du Buat (*Principes d' hydraulique vérifiés par un grand nombre d' Experiences faites par ordre du Gouvernement à Paris 1786.*, Chap. VII. oder Langsdorf Lehrbuch der Hydraulik §. 71 bis 79.) gilt (wenigstens bey diesen Röhren) für kleinen bestimmten Wärmegegrad. Gewöhnlich giebt sie die grösseren Geschwindigkeiten zu klein, und die kleinen zu groß. — Diesenigen Versuche des Hrn. Couplet, die Hr. du Buat mit seiner emphyrischen Formel nicht übereinstimmend, und deswegen verdächtig gefunden hat, dürften demnach doch ihre Richtigkeit, und den Grund ihrer Anomalien nicht so sehr in fremden Ursachen, als in der Temperatur des Wassers haben.

5) Die Wärme allein ist aus dem Grunde, weil sie die Flüssigkeit vermehrt, schon hinreichend, den Kreislauf des Bluts und der Säfte zu beschleunigen. Der Puls schlägt geschwinder unter heißen Himmelsstrichen als unter kalten. Bey Röhren von sehr geringen Durchmesser, als z. B. diejenigen sind, wodurch die Arterien mit den Venen kommuniziren, macht die Wärme noch weit grössere Änderungen, als sie in unseren Versuchen vorkommen.

6) Eben so sehen wir, warum die Vegetation in warmen Sommertagen besser von statten gehe, als im Herbst und Winter. Der zweyte Theil der Folgerung N. 3. zeigt uns zugleich die Ursache, warum für gewisse Pflanzen nur ein bestimmter Wärmegegrad am zuträglichsten sey, und warum sie sich nicht nur bei abnehmender sondern auch bey zunehmender Wärme schlechter befinden.

7) Endlich erklären sich noch viele andere Erscheinungen, die bey dem Laufe des Wassers in Röhren, Canälen, und Flüssen beobachtet werden.

160 Geistner's Versuche über die Flüssigkeit des Wassers.

den. In unbedeckten Gerinnen bleibt das Wasser sehr auffallend zurück, wenn in dieselben Schnee fällt. Ungeachtet das Wasser noch nicht gefriert, so bildet sich hieben ein Grundriss, welches dem Wasser mehr Konsistenz giebt, und auf eine in die Augen fallende mechanische Art die Verzögerung des Wassers sichtbar macht, die wir durch die angeführten Versuche bei höheren Temperaturen gefunden haben.

---

Neuere  
Abhandlungen  
der königlichen  
Böhmischesen Gesellschaft  
der  
Wissenschaften.

---

Diplomatico-Historisch-Litterarischer  
Theil.



---

I.  
V e r s u c h  
über die  
B r a f t e a t e n ;  
insbesondere  
über die B ö h m i s c h e n .

von  
Joseph Mader,  
I. R. Lehrer der Statistik an der Karlskirchandischen hohen Schule in Prag.

---

**F**ühlbare Abnahme der Gesundheit zwang mich vor einigen Jahren Erholung zu suchen: so ein Mittelding zwischen Anstrengung, und Müßiggang. Es sollte den Geist beschäftigen, ohne zu ermüden; nähren, ohne zu beschweren; zerstreuen, ohne daß er des ernsteren Denkens gänz entwöhnte. Nach Erforderniß wäre dann der Übergang zur völligen Ruhe, oder der Rückweg zur Arbeit gleich leicht.

Ich hatte bald gewählt. Die Münzkunde hat so viel Gleichartiges mit meinen Berufsstudien; erhält so viel Licht von der Geschichte, und wirft wieder so viel Licht auf einzelne Vorgänge, ja auf den ganzen Gang und Zustand der Kultur der Menschheit, auf die Schaubühne der Welt, und auf die Spieler; und man hat es da so in seiner Gestalt — bis es Leidenschaft wird! — entweder ein höheres Ziel zu verfolgen, oder bloß zu spielen, oder gerade so viel Ernst bezumischen, als nöthig, um das Spiel anziehender zu machen! — ungefähr wie bei der Musik. a)

Aber das Feld der Münzkunde ist gränzenlos! Ich beschränkte mich auf das Mittelalter: so daß ich, was dies- und jenseits liegt, nur insofern mitnahm, als es mir etwa durch Vergleichung über meinen eigentlichen Gegenstand Aufklärung gehen konnte.

Aufwand, und Vermüthen, Dienstfertigkeit eitiger Freunde, und glückliche Zufälle verschafften mir nach und nach einen beträchtlichen Vorrath von seltenen und merkwürdigen Stücken. Nebenher sah ich mich fleißig in Münzschriften um, so vielseitig derselben ich nur anstreben vermochte.

Unverkennbar ist die Münzkunde, so wie die gesammte Geschichte, der mittleren Zeiten gegen die des Alterthums lange zurückgeblieben, und ist noch zurück. Die Denkmäler des feinen Griechischen Geschmackes, und der Römischen Größe reichten viel stärker die Wissbegier, und schienen der Aufbewahrung, und der mühsamen Erörterung ungleich würdiger, als die Überreste der Barbarei. — Unfröhliche Münzen, und trockene Chroniken,

a) *Moresq.* l. 4. c. 8.

nissen, Schätzces Anno Domini Männer, welche gegenseitige Aufklärung mögen die gewähren? zu welchen fruchtbaren Entdeckungen sollen die führen?

Manchen, dem es etwa auffiel, daß ihn die Alterthümer seines Vaterlandes, wenn schon an sich minder erheblich, doch näher angehen, als Rom und Athen, schreckte der Mangel an brauchbaren Materialien, an Hilfsmitteln, an Begleitern: zumal da, als Entzelt der unendlichen Mühe, weder jener gelehrte Nimbus zu hoffen war, mit dem nur Griechische, und Römische Litteratur ihre Bekänner, und Martiret schmückte.

Noch im J. 1709 sandt der berühmte Herr v. Ludewig sich gedrungen, den Deutschen Gelehrten sehr nachdrücklich das Gewissen zu schärfen, daß sie bisher nur mit Römischem Hausgeräthe gekramet, und die Römischen Schuster, und Schneider, und andere tapfere Meister zu verewigen, Gesundheit, und Leben daran gesetzt haben. Er prophezeigte aber auch voll Zuversicht, daß in kurzem der Waterländische Geist erwachen, und von dieser Sucht nach fremden Dingen uns heilen werde. a) — Fast sollte man glauben, der Mann habe mehr Talent gehabt, von der Zukunft richtig zu urtheilen, als von dem Gegenwärtigen, und Vergangenen! Wirklich sind seitdem unsre res patriciae, und namentlich unsre Münzen, weit allgemeiner ein Gegenstand der Liebhaberei, und gelehrter Untersuchungen, wie sind uns selbst wichtiger geworden. — Der erlauchte Graf Anton Günther von Schwarzburg hatte in seinem Arnstädtischen (nun Sachsen-Gothaischen) Kabinete, den Römischen Münzen in dem Vorzimmer, den Deutschen in dem innersten Behältnisse ihren Platz angewiesen. b) Ein Zug

a) Einleit. zu dem D. Münzwerken mittlerer Zeiten. 1709. — mit Ann. von J. G. Moser. Ulm 1752. Eine ähnliche Strafpredigt hielt Muratori seinen Landsleuten, in der *Dissert. de monesis Italia*.

b) Ludewig. a. O. S. 20.

Zug von schönem Nationalstolz, den ich in Erinnerung bringen zu müssen glaubte!

Dennnoch machen bis jetzt alle unsre Werke in diesem Fache gegen die über die alten Münzen nur ein Minimum aus! Es steht freilich nicht in unserer Willkür eine so vollständige Reihe aller Regenten der mittleren Zeiten in so mannigfaltigen, so deutlichen, so zierlichen Münzen aufzustellen, als man von den altrömischen Kaisern zu tausenden, von einzelnen zu hunderten, vorweisen kann. Aber sogar geringe ist doch der bereits gesammelte Vorrath von jenen nicht mehr! a) Und wenn nur erst so viele Gelehrte, mit so vielem Fleise sie bearbeitet, wenn wir sie nur erst eben so genau abgebildet, und beschrieben hätten, wie die alten Münzen, so würden wir in diesem Gebiete der Wissenschaften bald weniger terra incognita haben, und unser gesammeltes Kenntniß von dem Mittelalter würde zusammenhängender, und richtiger werden.

Nicht selten findet man bey Schriftstellern von Range Beschreibungen, die den Abbildungen; Abbildungen, die den Originalien; Deutungen, die dem Geiste der Zeiten, und — ich möchte sagen, der Phystosonie dieser Münze nicht entsprechen, und auf diese Wesen der Einbildung ganze Systeme gebaut. Fast durchaus vermischt man Diplomatische Genauigkeit, die doch unentbehrlich ist, um die Formen des Mittelalters kenn-

nen

- a) In dem einzigen Ainstädtischen Kabinete waren schon zu Schlegels Zeit allein von Brakteaten über 1000 verschiedene Stücke. Nur von K. Friedrichs II. Brakteaten versichert Ebd. über fünfzigerten geschen zu haben. Vom Halberst. Bischof Ulrich sollen mehr als hundert verschiedene Gepräge vorhanden seyn. Leukfelds *Antiquitate nummariae* S. 12, 15, 82, 98. In der Beschreibung der Kölnischen Münzsammlung des Domherrn v. Merle, Köln 1792, findet man, nur von diesem Erbstift, und dieser Stadt mehr als 700 Stück aus dem Mittelalter verzeichnet. u. s. w.

nen zu lernen, um einer Münze Zeit und Ort anzugeben, oder aus ihr in der Geschichte irgend ein Datum zu berichtigen.

Nur um meine Anklage nicht ganz kahl, in der häßlichen Gestalt einer Verlärmdung, da stehen zu lassen, will ich einige Beispiele aufführen, die ich eben vorgemerkt finde, und in der Ordnung, wie ich sie finde.

Welche armselige Figur machen die groben Holzschnitte in einigen sonst vorzüglichlichen Werken! Wie entstellt seien auf mehrere Tafeln in des Argelati *Dissertat. de monetis It. die Münzen aus!* Man sehe z. B. auf der 79. T. des 1. Bdes. den Prager Groschen des K. Johann an, und man wird glauben, eine bisher unbekannte Gattung Böhmischer Münze vor sich zu haben: so verschliffen ist jeder Zug des Originals! Den dem Lituri a) sind zwar die Abbildungen weit sauberer, und getreuer, aber doch die Buchstaben meistens zu klein, und zu dünne, oder auch umgekehrt. Selbst bey Le Blank b) und Eckard c) fand ich bei sorgfältiger Vergleichung mehrerer Münzen von den Königen des Karolingischen Stammes, daß der Schriftzug nicht immer genau vorgestellt sei. — Den weitern schlimmer ist es, wenn auf einem Luxemburgischen Groschen Jodols von Mähren der doppelte Adler erscheint d) der doch auf zwey Originale von zweyerlei Stempel nur einen Kopf hat; und wenn auf ebendemselben bey dem Löwen die Querstreife weggelassen sind, die auf beiden Stücken, so wie auf verschiedenen anderen Luxemburgischen Münzen des vierzehnten Jahrhunderts deutlich ausgedrückt sind. — Böhler, in seinen berühmten Münzbelustigungen liest manchmal von der in Kupfer vorgestellten Münze was anderes herab, als darauf steht (z. B. 4. Bd.

a) *Della moneta propria, e foresteria — di Friuli. Venezia 1749.*

b) *Traité historique des monnaies de France. Ogl. Argelasi T. I. p. 34.*

c) *Commentarii de rebus Francia Orientalis.*

d) V. Peichner. *Versuch über die Böhm. u. Mähr. Bergwerke.* S. 258.

Bd. N. 37. 21 Bd. N. 16. 22 Bd. N. 10.) Wir anderen wissen dann nicht, ob wir unsern, oder seinen Augen trauen sollen, ob er, oder der Kupferstecher uns falsch berichte. — Döderlein beschließt seine *Comment. de num. Germ. mediae* mit der treuherzigen Erklärung, daß die Kupfer, und seine Beschreibungen freilich nicht allemal zusammen passen: was der Augenschein nur zu sehr bestätigt. Aber welchen sicherer Gebrauch kann man nun von dem ganzen Werke machen? — Spelmann a) hat den sonderbaren Einfall gehabt, einige alte Englische Münzen noch einmal so groß, als sie wirklich sind, zeichnen zu lassen; und das, ohne den Leser zu warnen, der dann von der Form und von dem Werthe der damaligen Kurrentmünze einen ganz falschen Begriff sich machen, oder diese Stücke von ungewöhnlicher Größe für besondere Denk- oder Gelegenheitsmünzen ansehen kann: wie denn gleich Birketod sich hat täuschen lassen. b) — Durchschnitt, Schrot, und Korn findet man nur sehr selten angegeben. — In den prächtigen Werken: *Nummotaeca Austraca*, vom P. Hergott; und *Monnoies en or* — du cabinet de l' Empereur hat schon Voigt nicht wenige, und nicht unbedeutende Unrichtigkeiten bemerkt, und verbessert. c)

Aus der wenigen Verlässlichkeit, die an Schriften in diesem Fache, erfahrene, oder nur aufmerksame Leser gewahrt wurden, erklärt, und rechtsertigt sich ihr Misstrauen, auch gegen wahrhafte Beschreibungen, oder Abdrücke, besonders wenn Aufschrift, oder Bild mit ihrem gesuchten Systeme sich nicht reimen will. So hat man von der berüffneten Blechmünze

K. L.

a) *Vita Alfredi.*

b) *Specimen antiqua rei monetariae Danorum.* p. 40, 45.

c) *Nummi Germania medii aevi, qui in nummophylacio Cesareo Vindob. ad servantur.* p. 65, 67, 68, 78, 207, u. s. w. In Köhlers Dokumentenkabinete wimmelt es von Fehlern; auf die Kupfer in den älteren Münzschriften, z. B. Hofmanns, Bergs, Parries, kann man sich durchaus nicht verlassen; u. s. w.

K. Lothars II., nachdem sie, öfter als einmal, mit der Legende *Lutiger me fecit A E C.* bekanntgemacht worden war, (T. VI. N. 64.) noch immer bezweifelt, ob das auch so auf dem Originale zu lesen sey. a)

Mit Auslegungen, die nicht blos an das so menschliche, so verzeihliche quandoque bonus dormitat Homerus; aber die an die Ägri sonnia erinnern, könnte man viele Blätter füllen. Es gäbe einen hübschen Betrag zur Geschichte des unzeitigen Wihses, der aus der Lust gegriffenen Behauptungen, des Patriarches, u. s. w. — So las der Eine die zuvor erwähnte Ausschrift: Lotharius D. G. Caesar. Romanorum, Dux Saxoniae, Cæcitatibus baculus, Elsuriensium cibas. b) So sah ein anderer auf einem Hersfeldischen Brakteat die Päbstin Johanna; so mache ein Dritter aus zwey Löwen, auf einem Marburgischen, zwey von der Inquisition zum Feuer verurtheilte Neher auf dem Scheiterhaufen. c) — Seeländer zeigt uns einen Pfennig vor, mit einem Kreuze, in dessen Winkeln *He te es is steht*; und gerath auf den frommen Einfall, daß das vielleicht so viel bedeute, als: *Der am Kreuze sey mir und dir zu gute.* d) Es gehörte gewiß nicht wenig Wiß dazu, um dem so einfachen Gedanken auszuweichen, daß es Metensis heissen soll. — Ein gar sonderbares, und ich möchte sagen, trauriges Beispiel, welche verlehrte Ideen zuweilen selbst einen geschickten Mann beschleichen, muss ich noch anführen. Der P. Rubeis e) eignet einen Pfennig, mit A und 1579, einem Patriarchen Anton, aus dem vierzehnten Jahrhundert zu, und verschiedene Pfennige, mit einem M, worüber 602, 608, u. s. w., auf der einen Seite, und

mit

a) Eroschenkab. 13. Sach. 162 S.

b) Olearii Isagoge ad nummophylacium bracteariorum. p. 35.

c) Schlegel de nummis Abbasum Hersfeld, p. 38. seqq.

d) Zehn Schriften von T. Munzen mittlerer Zeiten. S. 116.

e) De nummis Patriarcharum Aquil. Venet. 1747. p. 100, 111.

M. Abb. d. f. B. Ges. III. B.

mit Wecken, oder Rauten in einem Schild, auf der andern, dem Patricischen Ludwig, Herzog von Teck, der 1435 starb. Daß er bey dem ersten Stücke nicht eben auf die Stadt Augsburg sich besann, wäre sehr verzeihlich; a) auch noch, daß die andern an das Bayerische Wappen, und an München ihn nicht erinnerten. Aber die Deutung der offensbaren Jahrzahlen, die ist einzig! An hujusmodi parvuli, fragt er in vollem Ernst, quos officina monetaria Aquilegensis, cudebat, fortasse numerati, eorumque numerus in typo expressius? — Gedruckt war die unglückliche Frage, als ihn, vor der Ausgabe der Exemplarien, doch noch irgend ein guter Genius warnte. Also setzte er unter die Corrigenda: Tot ergo instrumenta fiterint ad signandos numimulos adhibita, quot ipsi numimuli? quod est perridiculum. An notæ quædam dici debeant, ex numeris pro genio & arbitrio, ac veluti fortuito adsumpta, quibus novæ ac variae, quæ iterabantur nummularum fabrica, & impressiones desinguarentur? Aber wer hat auch so was je gehört? Man sieht wohl, der B. mußte in der Eile jener, nun für Spaß erkläarten, Frage eine andere substituiren, und da ihm nichts besseres einfiel, so war freylich, gegen das erstere, selbst das schlechteste noch gut genug.

Im Eifer, etwas ungesehenes, außerordentliches vorzuweisen, oder sein Fach vollständiger zu machen, vermag ein Münzsammler, oder Beschreiber nicht leicht, sich genug zu halten, daß er nicht von einer bloß zufälligen Ähnlichkeit, von einem halb kennbaren zweidentigen Wild, von einzelnen übrigen Buchstaben, von einem lediglich aus der Laune des Stempelschneiders zu erklärenden Beizeichen sich täuschen lasse; daß er nicht sofort von unsern Augen fordere, zu sehen, was nur seine Phantasie gesehen hat; daß er nicht vollends gegen die ausgemachtesten Daten der Münzgeschichte, und gegen das Kostume der Zeiten, und der Länder,

Mün-

a) Döderlein macht eine Schweizerische Münze daraus.

Münzen einen Ursprung andichte, zu welchem sie ganz kein Verhältniß haben. — So sah P. Hergott einen burggräflich Nürnbergischen halben Solidus für eine Münze des Erzherzogs Sigmund, oder seines Vaters Friedrich IV. an a). Muratori gat einen Frankfurter Tournosen für einen alten Französischen — trotz des deutlichen Adlers b). Joachim erläutert mit grossem Aufwande von Belesenheit einen Pfennig K. Otto des Grossen, der auf die Mitregierung seines Sohnes gepräget worden sey. c) Und Voigt preiset diese schöne Abhandlung an d). Und diese Rarität — eine Denkmünze aus dem zehnten Jahrhundert! — ist ein Auffanisch-brandenburgischer Pfennig aus dem dreizehnten Jahrhundert. Unbegreiflich wie Joachim, der die brandenburgischen Pfennige schon aus dem Ludewig e) so gut kennen musste, der da, wenigstens die Hauptseite seines Pfennigs wirklich vor sich sah, und der vom K. Otto so viele Stücke in den Händen gehabt hatte, wie er so weit sich verirren konnte. — Voigt will nicht dafür stehen, daß alle von ihm angeführten Fränkischen Denarien, mit Carolus, eben von dem grossen Karl seyn; aber der mit dem Monogramm des P. Stephan sei sicher von ihm. — Und gerade dieser ist sicher nicht von ihm! indem unter seiner Regierung kein Pabst Stephan lebte; wohl aber unter dem dicken Karl, Stephan der fünfte f).

## B 2

a) *Nummorheca princ. Austr.* p. L.

b) *Argelasi de moneris Ital.* T. I. p. 94 n. 9.

c) Sammlung verm. Anmerk. 1. Bd. n. 9.

d) Beschreib. der Böhm. Münzen. 1. Bd. S. 401.

e) *Reliquiae Manuscriptorum.* T. 7. n. 168.

f) *Nummi Germ. med. avi.* p. 6. Auch Le Blank hatte diese Münze Karl dem Grossen zugeschrieben, jedoch nur zweifelnd; der V. des Groschenlab. IV. Sach. n.

a. schon mit Zuversicht. Er hatte aber das Monogramm Stephan falsch vorgestellt, und gelesen S. Petrus. Eckard, Gloravantes (*Ausiquiores Pontificum Rom. denarii. Roma. 1734*) und Muratori lasen richtig, und vindizierten das Stück seinem wahren Urheber.

ner wundert er sich, und das mit Recht, wie Geschichte, und Münzkennner die Achter Münze K. Ludwigs des Bayer dem frommen Ludwig haben zueignen können. Aber diese wären ihrerseits berechtigt vollends zu erstaunen, daß er selbst eben jenen Ludwig den Bayer, und oben darein mit dem doppelten Adler zur Seite, für eben diesen Ludwig den frommen angesehen hat a). — P. Harzheim legt uns aus einem Mspte verschiedene offenbar erdichtete Münzen K. Otto des Grossen, und seines Bruders Bruno vor, erklärt sie zwar selbst für verdächtig, vergibt sich aber dann so gewaltig, daß er als aus unzweifelhaften Monumenten Beweis daraus führt b). Aus der zu Kalais geprägten Münze Heinrichs VI. von England macht er einen Henricus Romanor. & Franc. orient. Imper., dessen Sieg über die Polen zu Kalisch dadurch verewigt worden sey. Das Rex Angl. wird auf seinem Stücke verweht gewesen seyn; aber darum hätte er doch nie verkennen sollen, daß man im Anfange des eilsten Jahrh. weder in Polen, noch in Deutschland solche Münzen geprägt habe. Auf der 3. Tafel n. 7. giebt er uns abermals eine Englische Münze Heinrich des III. für eine vom Kaiser Heinrich. Ebend. n. 17. macht ihm ein Grossus Bunensis vom Erzbischof Anno — also ein Greschen aus dem eilsten Jahrhundert! — nicht den mindesten Skrupel!

Aber gar unbarmherzig springt Herr von Ludewig mit den alten Pfennigen um. Was ihm in den Wurf kommt, das muß Brandenburgisch seyn! Er macht ganz ungescheut aus einer Aebtissin Beatrix einen Markgrafen; der Stadt Frankfurt nimmt er ihre Händelpfennige, und giebt sie seinem Markgrafen; der König Ludwig von Ungarn und Böhmen muß ein Markgraf Ludwig von Brändenburg werden! Umsonst hat er

a) Num. Germ. p. 46. mit Beschreib. der Böhm. M. 2. Bd. 17. S. und Abb. leers Dukatenkabinett. n. 1.

b) Historia rei nummaria Coloni. 1754. p. 41, 289.

et auf den Revers seiner Münze eine Krone, und Swienic sehen lassen. a) Die Umschrift sieht den Ludewig in gar keine Verlegenheit — er läßt sie weg; und das Diadem? das kommt ihm eben recht! Da hat er die schönste Gelegenheit das alte Wendische Reich in Erinnerung zu bringen; da ist es nun erwiesen, daß unter die Brandenburgischen Wappenschilder auch Kronen gehören, u. s. w. — Ein wie immer geformtes Kreuz ist crux Brandenburgica! Zwey Schwerter, was könnten die bedeuten, als zwey Marken? Drey Kleeblätter, was sonst, als drey Marken? Ja sogar die vier Buchstaben des Namens Otto sind von dem Verhängniß bestimmt, vier Marken zu bezeichnen!

---

Diese Rügen sind nicht ein Ausbruch von Tadelsucht, oder Vielwisserey, und Eitelkeit. Ich halte es überhaupt für sehr nählich, auf die Begehungss- und Unterlassungsfünden berühmter Schriftsteller aufmerksam zu machen. Hier, wo ich einige Münzen anderst vorstellen, oder anderst deuten dürste, als Andere vor mir gethan haben, glaubte ich besonders, gegen eine Widerlegung durch blosses Ansehen, mich voraus verwahren zu müssen: indem ich zeigte, wie stark selbst fleißige, und gelehrte Forscher es manchmal versehen haben, wie wenig ganz Sicheres wir da noch allenthalben besitzen. — Aber auch Nachsicht wird man mir, der ich das erstmal in diesem Fache mich versuche, um so eher angeleihen lassen müssen.

## Einl.

a) *Reliquiae Monaster. T. 7. n. 53; 102. u. 123; 100; u. s. w.* Mit jenem Schweißnitzer halben Groschen, den man bey Dewaterel tab. 31. n. 19. sehen kann, ist auch Seeländer verunglückt, indem er (S. 27.) dem Kaiser Ludwig dem Bayer ihn zuwiesse.

Einiges Verdienst um die Liebhaber, und um die Kenner, einigen Anspruch auf freundschaftliche Belehrung zum Danke, hoffe ich mir, wenigstens durch die fast pedantische Genauigkeit erworben zu haben, mit der ich jedes Original mit der Zeichnung, und dem Kupferstiche verglichen habe. Sie sind nun in Stand gesetzt, ihre Betrachtungen anzustellen, als ob sie die Münzen selbst in Händen hätten. Sie haben den richtigen Text, und können sich beliebige Noten dazu versetzen, wenn die meinigen nicht passen.

---

Die Brakteaten hat das eigene widrige Schicksal betroffen, daß sie lange gar nicht für Münzen erkannt a), als Bleche ohne Werth, und ohne Schein verworfen, von Münzsammern selbst, und Antiquarien, als Rätsel, die nicht gelsot seyn wollen, und so nicht verdienen gelsot zu werden, oft vernachlässigt wurden.

Nur erst vom Ende des vorigen Jahrhunderts bis um die Mitte des gegenwärtigen haben verschiedene Gelehrte eigends damit sich beschäftigt b); seitdem aber hat man sie wieder ziemlich aufgegeben. — Ob man alle Schwierigkeiten auf das Reine gebracht, alles erschöpft, alles gesagte glaubte, was sich hörenswertes darüber sagen läßt? ob man das, was noch dunkel ist, heller beleuchten zu können verzweifelte? ob blos der auch das Reich der Wissenschaften beherrschende Geist der Mode den Gegenstand außer Kurs schte? —

Zwar

a) Für Überzüge von Knöpfen, für versilberte Oblaten, u. dgl. hielt man sie. Leuchs *Antiquitatis nummaria*. p. 16. Schlegel de num. Herfeld. p. 3. Einige mittleren magische Zeichen, und Teufel darauf, und vernichteten sie sorgfältig. Heinec. de sigillis. p. 183.

b) Breyfig. Nachrichten von Blechmünzen. Leipzig. 1749. S. 5. u. ff.

Iwar von Brakteaten einzelner Provinzen haben auch Neuere bald umständlich gehandelt, bald gelegenheitlich Erwähnung gethan. Aber man wird da bald gewahr, theils wie schwankend, und unzusammenhängend manche Behauptungen sind, weil unsere Kenntniß von den Brakteaten überhaupt noch so mangelhaft ist; theils wie viele bisher angenommene Sähe von dieser Münzgattung aus den späteren Untersuchungen in einzelnen Ländern, und erhobenen sicherer Thatsachen nun berichtigt, oder beschränkt werden müssen.

Schwerlich wird man es in Ausspritung und Erklärung der Brakteaten irgend eines Landes sonderlich weit bringen, wenn man sich nicht mit der allgemeinen Geschichte derselben vorläufig wohl bekannt gemacht hat. Denn ist auf den Styl, auf das Kostume zu sehen, in der Münzkunde des Mittelalters durchaus äußerst wichtig, so ist es hier bei diesen gutentheils sprachlosen Münzen vollends unentbehrlich, ist oft das einzige Mittel, um Vaterland und Alter eines Stückes zu bestimmen, oder doch behläufig zu errathen. — Also Grösse der Münze; Dichtigkeit; Feinheit; Form; Benennung; Schriftzug; Abkürzungen; Titel; Wappen; Gestalt der Kronen, der Kreuze, der Thüme, u. s. w.; das Hauptbild und die Stellung desselben; die Zeichnung — alles dieses ist in Betrachtung zu ziehen.

Nicht als ob diese Aufmerksamkeit hinreichend wäre, um alle dunklen Münzen zu entziffern, und immer gewiß das Ziel zu treffen! — Man hat zuweilen das übliche Landesgepräge plötzlich verlassen, und des Handels wegen, oder aus Nachahmungssucht mit einem fremden vertauscht; man hat um der einheimischen geringhaltigen Münze Kredit zu verschaffen den Stempel einer besseren ausländischen nachgemacht; umgekehrt findet man unter gleichzeitigen Münzen benachbarter Länder einen auffallenden Unterschied, ja unter den Münzen des nämlichen Regenten; zumal wenn

wenn er längere Zeit, oder über mehrere Provinzen geherrscht hat, wenn in den Finanzen, oder in Kunst und Geschmack Revoluzionen vorgegangen sind a). Alles dieses kann auf eine falsche Spur führen. — Aber es sind doch immer nur Ausnahmen, nur Beweise, daß man die Regel, aus dem Habitus der Münze auf ihr Herkommen zu schließen, mit Vorsicht anwenden, daß man die Geschichte fleißig zu Rath ziehen, und alle Umstände im Zusammenhange erwägen müsse. Allerdings wird gerade der einzigste, und geschickteste Forscher oft noch immer zweifeln, nicht entscheidend sprechen, nur mutmaßen. Aber durchgehends Gewissheit kann auch nur der hier verlangen, welcher die Natur des Gegenstandes gar nicht kennt. Genug, daß man auf diesem Wege, und auf diesem allein, viele Münzen, auch ohne alle Aufschrift, oder, wie die Blätter des Drakels, mit einzelnen Buchstaben bezeichnet, so verläßlich entziffert, daß die strengste, jedoch billige, Forderung bestrieden wird.

Ich will nur ein Beispiel geben. In mehreren Münzbüchern findet man einen schönen Brakteat, auf welchem zwischen zwey Thüren ein

Ges

- a) Die Tournos, die Englische, vollends die Florentiner Goldgulden hat man in vielen Ländern slavisch nachgeahmt. Die Venezianischen und die Möstischen Münzen des dreizehnten und vierzehnten Jahrh. haben einerley Gepräge; u. s. v. Joachimo Münztab. 1. Bd. S. 178 u. ss. 327, 332, 336. 2 Bd. S. 145. 3 Bd. S. 37. — Heinrich der erlauchte versprach im J. 1238 in terminis marchiis nostra usquam faciemus cudi denarios in forma Lizenſie vel Numburg. monetar. Schon 1220 hatte K. Friedrich II. allgemein verboten, die Münze anderer Fürsten, besonders der geistlichen nachzumachen. Schmidts Gesch. der Deutschen. 4 Bd. S. 164. — Le Blank (*Traité des monnaies de France*, p. 107.) führt zwei Goldm. Ludwigs des frommen an, deren eine selbst ihm im Zeitalter Schande macht, die andere auch unserem Ehre machen würde. Petriest der diese besessen hatte, beklagte ihren Verlust, als ob er sein halbes Vermögen eingebüßt hätte.

Geharnischter, mit Schwert und Schild steht. Ueber seinem Haupte liest man: B E E A. Rethmayer legte das aus: BErnard. Eques Anhalt.; Eckard BErnardi Est Advocati; Seeländer a) Bernard Elector Eques Ascan; dann Bernard. Est Ex Ascania; Ludewig b), verwirft diese lepidas conjecturas, und liest schlechtweg: BErnEAD; und Böhme c) stimmt ihm bei. — Vergleicht man nun mit dieser Münze eine andere, auf welcher der Name des Brandenb. Markgrafen Otto ganz ausgeschrieben ist, und nimmt man noch eine dritte dazu, auf welcher wieder Otto, und im Umkreise ses Simo Juda steht, so wird das vollkommen gleiche Gepräge wohl Niemanden zweifeln lassen, daß alle drei Stücke zu Goslar von dem nämlichen Meister versiegelt seyn, und den nämlichen Münzfürsten vorstellen, und daß zu dem ersten Stücke Seeländer allein den rechten Schlüssel endlich gefunden habe, da er das unter dem Arme befindliche Ringelchen als den Anfangsbuchstaben annahm, und las: Otto Brandeb. Electus Est Advocatus d).

Um das Charakteristische der Brakteaten, nach Ort, und Zeit, vollständig und mit Gewissheit kennen zu lernen, sollte man von jedem Lande, wo deren geprägt worden, und durch die ganze Periode ihrer Dauer, einige ausgemachte Stücke zur Hand haben. Wenn man sich diese in synchronistische Ordnung brächte, würde oft der bloße Anblick lehren, wo hin ein zweifelhaftes Stück gehöre, oder würde doch eine Weisung geben, um seinen Urheber aufzufindig zu machen.

Ganz den nämlichen Dienst würden selbst die genauesten Zeichnungen noch immer nicht leisten: aber ein sehr wichtiges Hilfsmittel wären sie

a) Zehn Schriften. S. 4, 10.

b) Reliq. T. 7. p. 601.

c) Groschenkab. 12 Sach. S. 74.

d) Zehn Schriften. S. 1. n. 6. S. 15. n. 8. S. 20, 22.

M. Abh. d. f. B. Ges. III. B.

sie allerdings. Allein es gebriicht daran noch gar stark. So ist es ein großes Versehen in vielen Münzbüchern, daß schlüsselähnliche Münzen flach vorgestellt sind. Genaue Angabe vom Durchschnitte, von Schrot, und Korn vermißt man fast durchgehends. — Die Kupfer bey Voigt und Seeländer, auch bey Schlegel und Leuckfeld hab ich, vor vielen andern, richtig befunden.

---

Weil unser Voigt — unter den Böhmischem Numismatikern immer velut inter stellas luna minores — von jenem Hilfsmittel nicht nach seinem ganzen Umfange Gebrauch gemacht, vielleicht zu machen nicht Gelegenheit gehabt hat, so wird man auch in seinem Werke über die Böhmischem Münzen, sobald er von den Brakteaten spricht, nicht mehr jene eigene feste Ueberzeugung gewahrt, die aus Gründen gebohrten, wieder Ueberzeugung bey dem Leser gebiert. Wenn ich nun die von ihm aufgestellte Reihe mustern, wenn ich neue Stücke einschalten, andere ausmerzen, wenn ich über das Alter dieser Münzgattung in Böhmen mit einiger Zuverlîcht sprechen will, so muß ich erst über einige allgemeine Sâhe mit meinen Lesern einverstanden seyn. — Voigt hat wohl selbst die Nothwendigkeit dieser Erörterung gefühlt, und die hierher gehörigen Fragen berührt, aber mit einem Non liquet abgebrochen a).

Diese Fragen, welche ich voraus zu beantworten versuchen will — so kurz, als es ohne Abbruch der Gründlichkeit, so gründlich, als es in wenigen Blättern möglich ist — sind folgende:

- I. Wann sind die Brakteaten aufgekommen? und wo?
- II. Was hat zu dieser sonderbaren Gattung von Münze Anlaß gegeben?

III. Was

a) Beschreib. der Böh. Münzen. 1. Bd. S. 32.

- III. Waren sie kurrent- oder Denk-Münzen?
  - IV. Welche Länder haben Brakteaten gehabt? welche nicht? welche waren ihr Hauptst.<sup>h</sup>?
  - V. Wie lange haben sie gedauert?
- 

Aber zu allererst müssen wir die Vorfrage ausmachen: was ist Brakteat? Soll würden wir es nicht vermeiden können, so wie andere vor mir es nicht vermieden haben, in ein Labyrinth von Wortstreitigkeiten uns zu verlieren.

In der weitesten Bedeutung, der Etymologie gemäß, bezeichnet dieses Wort eine jede ganz dünne Münze; die man darum auch Blechmünze nennt, im Gegensatz mit den dichtern, härteren Münzen (Solidis oder Schillingen: Grossis).

Ein solches Metallblättchen wird nun entweder mit zwei Stempeln zugleich geprägt; oder nur mit einem; oder man schlägt auf den Rücken der zuerst einseitig geprägten Münze dann noch einen zweiten Stempel. Und so entstehen zweiseitige Blechmünzen, eigentliche Brakteaten, Halbbrakteaten a). Die beiden letzteren nennt man auch Hohlmünzen, weil man auf der einen Seite Vertiefungen, oder Höhlungen sieht — zuweis-

C 2 len

a) Obermayer historische Nachricht von Bayer. Münzen. S. XVII. u. ff. Will man auch diejenigen zweiseitigen Blechmünzen, auf denen keine Vertiefung wahrgenommen ist, weil sie mit zwei Stempeln zugleich geprägt werden, Halbbrakteaten nennen, so mag man. Indessen glaube ich, daß es besser sey, Münzen, die in der Prägeart verschieden sind, durch eigene Namen zu unterscheiden. So z. B. die Münze des Ungar. K. Andreas (im Groschenkast. II. Supl. N. 1.) wiegt 11 Gr. ne; die von mir in Kürzer vorgestellte vom K. Ladislaus ebenfalls 11 Gr. (T. VI N. 59.) Ich nenne diese einen Halbbrakteat, jene eine zweiseitige Blechmünze.

len das ganze Gepräge so deutlich, so scharf, daß man glauben möchte, und Einige wirklich glauben, man habe zu vergleichen Münzen erhaben, oder punzenartig geschnittene Stempel gebraucht a).

Bei den eigentlichen Brakteaten, ob einseitigen Hohlmünzen findet man wieder mancherley Unterschiede:

An Größe — Man pflegt sich des Ausdrückes zu bedienen: Brakteat der I., II., III. Größe. Da aber dieses keine bestimmte Idee giebt, so hab ich das Größenmaß Taf. I. aus dem Olearius entlehnt. — Ein Brakteat Ludwigs, Landgräfens von Thüringen, ist der größte, auf den ich mich befinne: er erreicht beynahe A — q. b)

An Dictheit und Gewicht — Einige sind von stärkerem Bleche, und nähern sich den harten Münzen, andere sind dünne wie Papier. Blätterlinge, wie Leuckfeld alle Brakteaten nennt, wäre man versucht, diese insbesondere zu nennen, wenn dieses Wort deutsch wäre, oder aber Blattmünzen c): jene könnte man Halbschillinge nennen. Ich habe einen Brakteat von Herrmann, Landgräfen in Thüringen, von der Größe A — n, der nur 11 Gräne wiegt, und einen Magdeburgischen A — e der beynahe 17 Gr. schwer ist. (T. VII. N. 75.)

In der Form — Einige sind ganz platt, andere eingebogen, schüsselförmig: mit vielen Abstufungen.

In der Materie — Einige bestehen aus reinem Silber, andere aus gemischemt. Brakteaten aus blossem Kupfer sind mir noch keine vorgekommen. Goldene hat man in neueren Zeiten, vom funfzehnten Jahrhundert her, zuweilen geprägt: ob in älteren Zeiten, werden wir hernach untersuchen.

Die-

a) Ludwig vom D. Münzwesen. S. 37, 38.

b) Bey Schlegel de num. Isenac. T. 2. n. 1.

c) Pro parvissima vi flaminis usquequaque volatiles: beschreibt sie der Magdeb. Erzb. Konrad in einer Urkunde von 1276.

Diejenige Münze, sagt Herr Detter a), welche einen Revers hat, ist ein Solidus. Es gibt Solidos, die so dünne sind, als Brakteaten. Das Hauptkennzeichen der letzteren ist, wenn sie nur eine Hauptseite haben. — Aber das ist ganz wider die Abstammung des Wortes, und den vernünftigen Sprachgebrauch, der darauf Rücksicht nehmen muss! Ich besitze eine Münze des Magdeburgischen Erzbischofs Adolf, welche einseitig geprägt, nur so groß als ein Kaisergroschen, aber so dick als ein Gulden, und 64 Gräne schwer ist, wer wird diese einen Brakteat nennen? oder die mancherley einseitigen Noth- oder Schaumünzen, deren einige 2 und mehr Loth wiegen? Und wer wird im Gegentheil für die zweiseitigen dünnen Pfennige, wie man z. B. alte Ungarische, Pohusche, u. dgl. hat, von 4, 5 Gränen, die Benennung Solidi angemessener finden, als zweiseitige Blechmünzen, Halbbrakteaten? b)

Auch mit dem vom Seeländer c), als allein entscheidendem Kennzeichen, angegebenen Gewichte kommt man nicht zu rechte. Ein Brakteat, sagt er, wiegt  $\frac{1}{16}$  Loth, ein Solidus aber hat zur Zeit der Blechmünzen noch einmal so viel gewogen, obwohl er viel kleiner war. Daher die breiten Münzen, wenn gleich auf beyden Seiten geprägt, sobald 16 Stücke auf 1 Loth gehen, unter die Blechmünzen gezählt werden. — Nach meinen Erfahrungen kam man schlechterdings kein gewisses Gewicht für die Brakteaten, oder für die Schillinge aller Länder und aller Zeiten festzusehen. Ich glaube, Seeländer würde wohl nicht gar viele Schillinge des zwölften und dreizehnten Jahrhunderts haben nachweisen können, die bis

30 Grä-

- a) Erläuterung einer Münze vom Erzbischof zu Köln, Piligrim S. 7.
- b) Der Pfennig Boleslaus (im Groschenkab. 8. Sach. N. 4.) wiegt nur 5. Grän; einige Ungarische Pfennige des zwölften Jahrh. wiegen nicht einmal 4 Grän. (C. VI. N. 60. u. ff.)
- c) S. 118.

30 Gräne schwer wären. Ich habe z. B. vier gut erhaltene Schillinge von Theodorich I., Erzb. von Köln (1208—14) gewogen, und nur einen davon 25, die übrigen 21—22 Gr. schwer gefunden. Ein bischöflich Tridentischer a) wog 26; ein anderer b) nur 21; u. s. w. Und wohin sollte man die kleinen Dickepfennige jener Zeiten rechnen? Ich habe 12 Stücke — Astanisch-Sächsische, Quedlinburgische, und Stollbergische — zusammengewogen; sie haben 103 Gr. also im Durchschnitte ein Stück nicht mehr, als  $8\frac{1}{2}$  Gr. — Und eben so ungleich ist die Schwere der Brakteaten c). — Und was soll das heißen: breite Münzen? Wie breit muß eine Münze sein, um bei einem gewissen Gewichte ein Solidus, und, wenn sie leichter ist, ein Brakteat zu heißen?

Auch von der eingebogenen, oder flachen Gestalt läßt sich keine Bestimmung hernehmen. Schüsselförmige Münzen sind darum noch keine Brakteaten. Es gibt genug, alte und neuere, ein- und zweiseitige solche Münzen, die so dick und schwer sind, als irgend ein Solidus von gleichem Umfange: die nummi caucii, oder scyphati, die Regenbogenschüsschen, u. dgl. sind bekannt. Der Schüsselfennig vom Maruzischen Erzbischof Daniel (im Groschenkab. 9. Fach. N. 41.) wiegt 30 Gräne: den wird also wohl Niemand eine Blechmünze, einen Brakteat nennen wollen, Köhler d) nennt eine Münze Bernhards von Astanien eine zweiseitige Blechmünze, weil sie weit dünner sei, als ein zu jener Zeit üblicher Solidus; und weil das Silberblech von den eingeschlagenen Stempeln einen ganz eingebogenen Rand um das Gepräge habe, wie alle Hohl-

mün-

a) Im Groschenkab. 1. Suppl. N. 76.

b) Bey Voigt nummi Germ. p. 233.

c) Wenn Gr. v. Ludewig (Einleit. zum D. Münzwesen. S. 300.) alle Brakteaten von gleichem Schrot und Korne gefaßt hat, so muß er wohl nicht gar viele untersucht haben; und diese mögen aus einer Zeit, und Gegend gewesen seyn.

d) Münzbelustig. X. Thl. S. 201.

münzen. — Aber wie sollte eben der eingebogene Rand zu einer Blechmünze qualifiziren? Ich denke, sobald der Stempel von kleinerem Umsange ist, als das Stück Metall, worauf er geschlagen wird, müsse allemal zunächst um das Gepräge einige Vertiefung, und gegen den Rand hin einige Erhöhung entstehen — freilich mehr oder weniger, nach Maß der Geschmeidigkeit des Metals; des tiefseren Gepräges; der grösseren Gewalt, mit welcher das Metal in den Stempel hineingetrieben wird; oder umgekehrt. Ich besitze die erwähnte Münze zweysach: das eine Stück wiegt 18 Grane, das andere 34, und es ist, was die Beugung des Randes betrifft, zwischen beyden ein kaum merkbarer Unterschied. — Schlegel a) nennt die nämliche Münze einen Solidus, und führt eben sie als Zeugen, daß neben den Brakteaten zu gleicher Zeit auch Dickmünzen im Umlaufe gewesen seyn.

Also sind bisher die Begriffe von Solidus, Blechmünze, Brakteat noch keineswegs durchgehends festgesetzt; Es geht hier, wie in der Naturgeschichte: die Extreme jeder Art, jeder Gattung berühren, und verlössen sich mit den angränzenden. Bis alle Münzsammler, und Münzschriftsteller auf einem allgemeinen Münzreichtage genaue Linien ziehen, könnte jeder für sich ein Gewicht, nach Verhältniß des Umsanges, annehmen, von welchem an er ein Stück unter die Solidos rechnete.

Ich bleibe inzwischen bei meiner Erklärung über die Brakteaten: Münzen, die nicht mit zwey Stempeln zugleich geprägt sind, und auf deren Rückseite das Gepräge vertieft erscheint, weil das Metal wegen seiner Dünne, um die Vertiefungen des Stempels auszufüllen, nach seinem ganzen Durchmesser, in dieselben hineingetrieben werden mußte. — Vom

Ge-

a) *De num. Isenac.* p. 176.

Gewichtete kann ich nur so viel melden, daß ich, auch die größten Brakteaten, nicht über 18 Gräne schwer gefunden habe <sup>a)</sup>.

Und so hätten wir nun :

I. Solidos oder Schillinge,

A. einseitige ;

B. zweyseitige.

II. Blechmünzen

A. einseitige, oder Brakteaten ;

B. zweyseitige

*a.* erst nur mit einem Stempel geprägte, oder Halbbrakteaten

*b.* mit zwey Stempeln zugleich geprägte, oder Blechmünzen insbesondere.

Wann und wo sind die Brakteaten aufgekommen ?

Man möchte denken, daß diese Frage nie im Ernst als problematisch hätte aufgeworfen werden können, oder doch gewiß leicht zu beantworten seyn müßte. Eine so auffallende Neuerung im Münzwesen — dünne Bleche, statt der bis dahin üblichen Dickmünzen — werden doch die Chroniker angemerkt haben ! Also von welchen Ländern, von welchem Jahre verkündigen sie uns die Erscheinung dieses Meteors ? welche Aufschlüsse geben sie darüber ? oder wann und wo kommt wenigstens der Name dieser Münze zuerst vor ?

Allein

*a)* Ein einziger, der unten vorkommen wird, macht eine Ausnahme, indem er über 20 Gr. wiegt.

Allein Brakteat, Blechmünze, Hohlmünze sind neuere Benennungen. In den alten Chroniken, und Urkunden finden wir Denarien, und Pfennige; und darunter werden zwar in den Zeiten, und in den Ländern, da die Brakteaten im Umlaufe waren, diese verstanden, aber nicht sie allein, sondern dicke und dünne, ein- und zweiseitige Münzen ohne Unterschied.

Über das Wort Denarius darf man nur irgend ein Glossarium nachschlagen. — Niheinan pfennig heißt bey dem Ostfries, im neunten Jahrh., kein Geld. England hatte von jehet Pence, Penny, und doch keine Brakteaten. Die Dänen und Schweden nannten alles Geld Pfennige: um Brakteaten zu bezeichnen pflegten sie bezuschen: hohle Pfennige. U. s. w. a).

Dass das Wort Pfennig nicht von Psanne abgeleitet sey b), dass es nicht mit den Brakteaten zugleich, oder noch später aufgekommen, dass denselben dieser Name nicht ausschliessend gegeben worden, ihrer schlüssel- oder pfannenförmigen Vertiefung wegen, dass also auch der Schluss keineswegs gelte: in diesem Jahrhundert kommen schon panningi vor, also gab es damals bereits Brakteaten: alles dieses erhellet schon daraus, weil so viele Brakteaten, und gerade von den ältesten, ganz platt sind, also mit einer Psan-

a) P. Kubice beweist umständlich, dass man die zweiseitigen Aglarischen Münzen Denarien nannte, die Veronesischen, die doch  $\frac{1}{7}$  geringer waren, Solidos. — In einer Urkunde bey Gudenus Syloge I variorum diplomatariorum, p. 178. heißt es: X solidi Spirensis monete — idem denarii. — E. Schiller. Thesaur. antiqu. T. 1. p. 188. T. 3. p. 657, 58. Adelungs Wörterbuch, den dem Worte: Pfennig. Birckner Specimen antiquae rei monetariae Danorum, p. 15, 31.

b) V. Ludewig vom D. Münzwesen. S. 42, 43.

Pfanne gar keine Verwandtschaft haben: dagegen es genug pfannenförmige Dickmünzen giebt a).

Bey diesem Stillschweigen der alten Schriften über den Ursprung der Brakteaten b), und bey den nicht genau bestimmten Begriffen, welche die späteren Forscher mit dieser Benennung verbanden, könnte es nicht ausbleiben, daß sie mit ihren Meinungen weit von einander abgiengen.

Eileman Fries, in seinem Münzspiegel, und Wilibald Hofmann, in seinem Münzschlüssel, finden die Brakteaten schon im siebenten Jahrhundert bey den Slaven; bey den Deutschen noch um ein Jahrhundert später; und in Spanien bereis im dritten Jahrhundert. — Aber diese Einfälle haben keinen tieferen Grund, als das Vorurtheil, daß alles Geschmacklose, Tollpische, Gräßliche bis aus den Zeiten der Völkerzüge sich herschreibe; und einige mißverstandene Stellen alter Autoren. Jedes Fratzengesicht — Mensch, oder Viech — mußte irgend ein Gothischer, oder Wendischer Fürst, im Nothsalle der wilde Attila, auf seine Rechnung nehmen. Wenn Strabo erzählt, daß die Spanier von einem Silberbleche Stückchen abschnitten, und dafür Waaren einkauften, so scheu sie das für geprägtes Geld, für ordentliche Münzen an; Die Denarien der Franken halten sie für einerley mit den Brakteaten; U. s. w.

Sperling, Ludewig, u. a. behaupten, ihr Alter reiche nicht über über das zwölfe Jahrhundert hinauf, wenigstens in Deutschland. — Allein ihre Behauptung gründet sich theils nur darauf, daß Ihnen kein älterer kennbarer Brakteat vorgekommen sey; theils ist sie Folgerung aus den

a) Dell' origine, e della antichità della moneta Viniziana. 1750. p. 42, 45. Argomento de mon. It. tab. 13. N. 7. tab. 44. N. 2. Groschenkab. II. Supl. N. 5.

b) Dieses bey alter ihrer Qualität doch immer befremdliche Schweigen der Chronik-Schreiber werde ich hernach begreiflich zu machen suchen.

der von Ihnen angenommenen Ursachen, warum diese Gattung von Münze eingeführt worden. Wir werden aber sehen, daß diese Ursachen unzureichend, unstatthaft, widersprechend sind.

Tenkel, und Schlegel halten sich an die Mittelstrasse, und datiren die Brakteaten von den Zeiten Otto des Grossen, und der damals zuerst in Deutschland erdsneten Silberbergwerke. — Allein weder der Eine, noch der Andere hat so alte Brakteaten nahmhaft gemacht und erwiesen; und das Harzsilber ist vollkommen unschuldig an ihrem Ursprunge.

Voigt, und schon Andere vor ihm, menzen die lechteren zwey Meinungen in eine zusammen, woraus dieses sonderbare Historon Proteron sich ergab: es sei noch kein Brakteat zum Vorschein gekommen, mit dem man erweisen könnte, daß er in Deutschland im zehnten, oder elften Jahrh. oder noch eher wäre geprägt worden, indem die ältesten über die Zeiten der Ottone nicht hinausreichen a). — Die 3 Ottone regierten 936 — 1002: also brachte ein Brakteat wohl nicht über ihre Zeiten hinaus zu reichen, um im zehnten oder elften Jahrh. geprägt zu seyn.

Heinkel b), und Schöpflin c) erkennen die Schweden, als die Urheber der Brakteaten. Wey ihnen treffe man sie gegen das Ende des achten Jahrh. an; im folgenden ahmten die Dänen sie nach, später die Deutschen. — Dagegen läßt sich erinnern, daß jene Schwedischen und Dänischen Höhlpfennige, einige ohne alle Aufschrift sind, und dem Gepräge nach kein so hohes Alter ausweisen; einige nur mit einem Buchstaben bezeichnet sind, z. B. mit B, der ja nicht schlechterdings den K. Widren bedeuten muß; einige zwar den ganz ausgeschriebenen Namen haben,

## D 2

a) *Beschr. der Böhm.* M. 1. Bd. S. 32.

b) *Nummorum Goslarieum Szloge.* p. 5. seqq.

c) *Histoire de l'acad. Royale des inscript. Et belles lettres.* Paris 1756. T. 23.  
p. 212.

ben, z. B. Suen, der aber auch von einem späteren Regenten verstanden werden kann: Suen — Estrison + 1076? oder — Grathe + 1157? a)

---

Wenn wir auf die verschiedenen Bedeutungen, in welchen Brakteat genommen wird, gehörige Rücksicht nehmen; die aus dem Mittelalter vorhandenen Münzen genau untersuchen; zugleich die Geschichte des Münzwesens, und den natürlichen Gang der Dinge erwägen, so wird es, denke ich, so gar schwer nicht seyn, wenigstens das Wahrscheinlichste herauszufinden, und durch billige Vergleichsvorschläge die Streiter aus einander zu sehen.

Wedenke ich, daß die alten Deutschen, Normänner, Slaven nur wenig Silber hatten; daß die Münze nur zur Erleichterung des täglichen Verkehrs, zum Einkauf geringer Bedürfnisse bestimmt war; daß es ihnen bei ihrer Unbehilflichkeit, und Trägheit bequemer seyn müste, irgend ein Zeichen mit einem einfachen Stempel auf das Metall zu schlagen, als mit zwey Stempeln ordentlich zu prägen: so finde ich sehr wahrscheinlich, daß ihre ältesten Pfennige einseitige Blechmünzen gewesen seyn mögen. Sehe ich die vom Bircherod beigebrachten Amulete an, welche offenbar noch aus den Zeiten des Heidenthumes im Norden sich herschreiben, und welche den Brakteaten vollkommen ähnlich sind, so wird es mir desto glaublicher, daß man die Kurrentmünze eben so geprägt haben werde. — Oder sollte man nicht wenigstens zu der ganz kleinen Scheidemünze dieser einfacheren, wohlfeileren Prägeart sich bedient haben? b) oder in dringenden

Fäl-

a) Vergl. Groschenkab. 7. Sach. S. 333.

b) Es Blaak wundert sich, daß in den Münzordnungen der fränkischen Könige keine Meldung geschieht von Villonmünze, deren man doch, um Kleinigkeiten einzufauen,

fen,

Fällen, wenn etwa nicht gerade zwey zusammen passende Stempel zur Hand waren? u. s. w.

Freilich nur Muthmassungen, die ich mit keinem augenscheinlichen Dokumente bewähren kann, die aber doch der Geschichte der Völkerkultur entsprechen; und die in Ansehung Schwedens und Dänemarks durch die von Brenner, und Bircheroth bekannt gemachten Hohlpfennige der Gewissheit nahe gebracht sind. Denn wenn auch diese nicht ganz ausgemachte von dem Alter sind, das sie ihnen zuschreiben; so sind sie doch mit von den allerältesten Nordischen Münzen, die man bisher entdeckt hat.

Dass es zweyseitige Blechmünzen, dass es Brakteaten, in dieser weiteren Bedeutung, vorlängst und allenthalben gegeben habe, wird nicht leicht jemand bezweifeln. — So hab ich einen ganz dünnen Pfennig von K. Otto I. — oder vielleicht III. —, der kaum acht Gräne wiegt, also dreymal weniger, als die etwas, aber lange nicht dreymal, grösseren Münzen ebendesselben Otto a); der also füglich eine Blechmünze heissen kann. Ein Brandenburgischer Hohlpfennig (C. III. N. 31.) von kaum merkbar grösserem Umfange wiegt um 3 Gr. mehr.

Auch von Halbbrakteaten, die nach dem von mir angenommenen Hauptunterscheidungszeichen, von den eigentlichen Brakteaten wesentlich nicht

sein, nicht entbehren konnte. — Ueberhaupt trifft man, außer Italien, in den meisten Ländern nur erst späterhin Kupfer- oder Billonmünze an. Sollte man sich überall, wie in England, mit Verbrechung der grösseren Münzstücke geholfen haben? Sollte man nicht zeitig darauf verfallen seyn, keine Silberplättchen zu stampfen? — Da sie so gebrechlich waren, und von Niemanden geachtet, oder aufbewahrt wurden, so ist es kein Wunder, dass sie nicht bis auf uns gekommen sind. Und wenn sich welche finden, so würden sie ganz unkennlich seyn.

a) Es ist im Groschenkab. I. Supl. N. 19. vorgestellt. Ich habe 16 Ottonische Solidos zusammen gewogen, und 376 Gräne schwer gefunden, also im Durchschnitte das Stück 23  $\frac{1}{2}$  Gr.

nicht verschieden sind, hab ich einige Stücke aufgefunden, die ich zur Erläuterung dieser Streitfrage, und zur weiteren Prüfung der Kenner vorlegen will.

Eckard b) und Muratorij c) haben eine fränkische Münze bekannt gemacht mit der Aufschrift HCAROLVS IMPER, u. s. w. Merkwürdig ist daran der so geschriebene Name Karls — vermutlich des dicken; die ungewöhnliche Größe; und das verhältnismäßig geringe Gewicht. Ich besitze ein vollkommen erhaltenes Original, und dieses ist nur 31 Gr. schwer. Ein anderes Stück (T. V. N. 54.) von eben der Größe, und gleichem Gepräge, als mit der Legende: KAROLVS IMP, hat aber gar nur 25 Gr., also weniger, als gut erhaltene Denarien Ludwig I., oder Karls des Kahlen, bei ihrem beträchtlich kleinerem Umsange wiegen. Der zu Dürstede geprägte, am Rande abgekippte Denar Ludwigs (T. VI. N. 55.) wiegt doch noch 25 Gr. — Ich glaube sonach vollkommen berechtigt zu seyn, jenes Stück eine Blechmünze zu nennen. Es ist überdich, wie ein Brakteat, d. i. zuerst nur mit einem Stempel geprägt worden, wie die Vertiefungen beweisen. — Eben so geprägt ist ein Stück von einem der ersten drei Ottonen: (T. VI. N. 56.) wenn es gleich in Ansehung der Dichtigkeit — denn es wiegt, obwohl kleiner, als die eben beschriebene Karolingische Münze, 27 Gr. — einer Dickmünze näher kommt.

Ich füge diesen Halbbrakteaten einige Ungarische bey (T. VI. N. 58. 59.) die zwey ersten glaub ich nach der Form des Kreuzes und der Buchstaben, mit Zuversicht dem Hl. Ladislaus (1077 — 95) zueignen zu können. — Ein eifriger, und glücklicher Sammler Ungarischer Münzen schrieb mir, die Hohlminzen seyn in seinem Waterlande unter Bela III. (1174 — 96) aufgekommen. Ich verſtehe das von Halbbrakteaten,  
oder

a) *De rebus Francicæ orient.* T. 2. p. 697.

b) *Argelati* T. 1. tab. 80. N. 4.

oder zweiseitigen Blechmünzen: — oder hat Ungarn auch einseitige gehabt? — Hier wären also zwey Stücke, welche diese Epoche um ein ganzes Jahrhundert vorwärts rücken. Vom Ladislaus II. oder III., die fast nur den königlichen Titel eine kurze Zeit überführten, wird man schwerlich Münzen aufzuweisen haben. Das erstere von jenen zwey Stücken wiegt 9, das andere 11 Gr.

Die nächstfolgenden vier Stücke (T. VI. N. 60—63.) sind vermutlich von den Königen Stephan III., Bela III., und Emerich (ungefähr 1170—1200) was ich aber den Ungarischen Münzgelehrten näher zu untersuchen überlasse.

Warnen muß ich bey dieser Gelegenheit, daß man sich leicht täuschen, und für eine förmliche einseitige Blechmünze ansehen könnte, was keine ist.

Denn erstens kommen nicht selten Fehlstücke vor: dergleichen ich mehrere besitze, besonders Askaniisch-Brandenburgische. Es geschieht nämlich zuweilen, daß unter dem Prägen mit zwey Stempeln das bereits geprägte Stück entweder an dem oberen Stempel hängen, oder auf dem unteren liegen bleibt, wo dann das neu aufgelegte Stück auf beiden Seiten einerley Gepräge bekommt, auf der einen erhaben, auf der andern vertieft a).

Zweytens ist auf den zweiseitigen Blechmünzen, und halbbrakteaten das eine ohnedem allemal seichte Gepräge oft so verwekt, daß man es leicht ganz übersiehen kann b).

Drits

a) Groschenkab. 13. Sach. S. 275.

b) So wie manchmal Brakteaten, als ohne Schrift, mögen vorgestellt worden seyn, welche wirklich Schrift haben, aber so fein, so verloshed, daß man sie mit freiem Auge kaum bemerkt.

Drittens mag man bey den Halsbrakteaten den zweiten Stempel manchmal ganz vergessen a), oder so schwach darauf geschlagen haben, daß er, der etwa auch schon stumpf war, sich gar nicht mehr ausdrückte.

Solche durch Zufall entstandene Brakteaten könnten uns verführen, diese Münzgattung einem Lande zuzusprechen, wo sie nie üblich war, oder von derselben ein höheres Alter, oder längere Dauer zu behaupten, als in der Wahrheit gegründet ist. — Um durch ein Beyspiel dieses zu erläutern, so führt Floravantes einen kleinen Hohlpfennig vom P. Paskal II. an, (1099—1118) und will damit beweisen, daß man solche Münze auch in Italien geprägt habe. — Da aber außer diesem kein einziger Brakteat von daher je zum Vorschein gekommen ist; da der so fehlige Muratorij der viele hundert Italienische Münzen aus dem Mittelalter, und nur von päpstlichen älteren Münzen, bis zu diesem P. Paskal, 53 verschiedene Gepräge aufgetrieben hat, von Brakteaten blos jenen Pfennig aus dem Floravantes hat vorlegen können: so wird es wohl weiter nichts als ein auf die angezeigte Art entstandenes Fehlstück seyn. Hätte er das Gewicht desselben angezeigt, so würde die Sache vollends leicht außer allen Zweifel zu setzen seyn.

Also zweiseitige Blehmünzen hat es wohl in den ältesten Zeiten, und aller Orten gegeben, und wahrscheinlich auch einseitige, vielleicht noch früher als jene. Den Ursprung derselben bestimmt angeben zu wollen wäre vergeblich, weil keine vorhandenen kennbaren Münzen, so wie keine anderen Urkunden so weit reichen. — Wir verliehren dabei nicht viel! Ob ein Volk vor tausend Jahren schon eigene Münze gehabt habe? aus welcher Materie? von welchem innern Werthe? mit was für einem Ge-

prä-

a) Obermayer. a. o. S. XVIII.

präge? ob mit Geschmack, und Kunst gearbeitet? das sind für den Geschichtsforscher sehr wichtige Aufgaben. Ob aber diese Münzen etwas dicker, oder dünner, ob sie eins oder zweiseitig waren, darum, scheint mir, könnte beynahe nur die müßige Neugierde sich bekümmern.

Allein man hat nach und nach Brakteaten, und zwar in grosser Menge, und von großer Mannigfaltigkeit entdeckt, welche nicht blos durch das dünnere Blech, und den einfachen Stempel, sondern auch durch Umfang, Ausschriften, Vorstellungen, theils auch durch die schüsselförmige Gestalt — ich möchte sagen, durch die Schlangenlinie des Durchschnittes, gegen die bis dahin üblichen Münzen auffallend absehend. Diese außerordentliche Erscheinung am Horizonte des Münzwesens verdient unsere Aufmerksamkeit.

So viel nun die jetzt aufgesundenen, und entzifferten ältesten Stücke answeisen, so ist diese Art von Brakteaten in Deutschland, und zwar, wie es scheint, in Thüringen, bald nach Anfang des zwölften Jahrhunderts aufgekommen.

Eine kleine Skizze von chronologischer Tabelle der ältesten nach Zeit und Ort unzweifelhaften Brakteaten wird dieses bewähren; zugleich Verschiedenes, was ich vorher gesagt habe, rechtfertigen; und auf weitere Folgerungen führen a)

### Vom

- a) Weil nicht jeder Leser Gelegenheit oder Rüsse hat, allerley Münzbücher nachzuschlagen, so habe ich einige Brakteaten und Solidos in Kupfer herstellen lassen. Ich bemühte mich Stücke auszuwählen, die an sich merkwürdig, und in den bekannteren Münzschriften noch gar nicht, oder doch nicht von dem nämlichen Stempel, oder nicht genau vorgestellt sind.

Vom K. Lothar II. 1125 — 37; H. von Sachsen schon von 1106. (T. VI. N. 64.

Ein Geharnischter zu Pferde, u. s. w. Luteger me fecit A E C.  
Ist ganz platt; von seinem Silber; schwer fast 11 Gr. a).

Aehnliche Vorstellung. Ludege. Rom. Im. Moneta Icuoa (Icunula.) Wie die vorige; als über 13 Gr. b)

Das erstere Stück ist vielleicht vor seiner Erhebung auf den Deutschen Thron geprägt worden.

Vom Adalbert I., Erzb. von Maynz. 1109 — 37.

Der hl. Martin mit Kreuz- und Krümmstäbe, auf einer mit zwey Thürmchen besetzten Brücke stehend. Else Opus Mconcio Adili AD ESGR — nach Seeländers wahrscheinlicher Erklärung: Ecclesiz opus Moguntinæ. Adalbert. Archiep. Dei & Sancti gratia. Größe A — K; ganz platt.

Der Erzb. mit Krümm- und Kreuzstäbe, auf einem mit Hundsköpfen gezierten Stuhle stehend. Adalbertus Archiepisc. Mog. A — K Seeländer mutmasset, daß das erstere Stück vor seiner wirklichen Einführung, 1109 — 11 geprägt worden c).

Vom

a) Die drei Räder deuten ohne Zweifel auf Erfurt: und so scheint mir die natürliche Auslegung der letzten drei Buchstaben diese zu seyn: Ac Erfurti Cudit. Schlegel de num. Isenac. p. 43 — 48.

b) Ebd. p. 34 seqq. und Joachims W. Tab. 4. Bd. 56. Tafel.

c) Seeländer. S. 43. N. 1, 2.

Vom Ludwig I., Landgrafen in Thüringen. 1130—40.

Ein Geharnischter zu Pferd, mit Fahne, und Schild. Ludewicus provincialis comes de Isenac. A—Q a).

Vom Konrad, Abbt von Fulda. 1134—40.

Ein Hl. mit Fahne und Krummstab, auf einem zierlichen Stuhle sitzend. Sanctus Bonifacius + Conradus Abbas. A—m b).

Vom Bernhard, Bischof von Hildesheim. 1130—53.

Ein Bischof mit Krummstab, und Buch. Bernardus D. G. Hild. Epis. A—l c).

Vom Sigfried, Bischof von Würzburg. 1147—53.

Ein Hl. mit Krummstab und Buch; neben ihm der Bischof, mit dem Krummstabe in der Linken, die Rechte zum Schwur erhebend. Aus den Wolken raget eine segnende Hand herab. Sigefridus Episc. + Sanctus Kilianus. A—n d).

Vom Albrecht Markgr. von Brandenb. 1134—68.

Der Markgraf, und seine Gemahlin. Adelberts Marchio. A—h 14 Gr. e).

E 2

Vom

- a) Schlegel l. c. tab. 1. N. 1—3. tab. 2. N. 1. Ebd. Epistola ad I. A. Schmidum de nummo comitis Blankenb. 1. 1. N. 2.
- b) Seeländer. B. 89. N. 1.
- c) Ebd. S. 76. N. 1.
- d) Ebd. S. 119.
- e) Ebd. S. 2, 6, u. ff.

Von der Beatrix, Äbtissin von Quedlinb. 1139 — 61.

Die Äbtissin sitzend mit einer Lilie, und einem Buche. Batrix Di. Gr. A. Quidelgebur. A — g a)

Vom K. Friedrich I. 1152 — 90.

Zu Pferde mit Fahne, und Schild. Fridericus Imperator. Mulehusensis Denarius. A — p. b)

Schlegel c) beruft sich auf einen Brakteat K. Heinrich V. — Ich sehe jedoch nicht ein, warum die Aufschrift Henricus Cesar eben vom fünften verstanden werden müste. Bey der so grossen Gleichheit mit den Brakteaten Friedrichs I. ist er wahrscheinlicher von dessen Sohne.

Andere wollten einen Brakteat entdeckt haben, mit CVNRAD D SVEV, der dann der älteste, oder doch einer mit von den ältesten sei d). Allein Seeländer, ein Zeuge, der vollen Glauben verdient, giebt die Umschrift an: IVDAIONCVMS: welche durcheinander geworssenen Buchstaben CIMON IVDAS bedeuten e).

Ungleich älter wäre der vom Maynz. Erzb. Aribō, oder Erpo (1020 — 31) — Allein Schlegel f), und Seeländer g) haben deutlich gezeigt, daß

a) Leuckfeld. a. O. S. 212.

b) Schlegel de num. Ifenac. p. 124. seqq.

c) Ib. p. 129. Geisinger vom Augen der D. Münzwissenschaft hat diese M. auf dem Titelblatte in Kupfer.

d) Leuckfeld a. O. S. 12.

e) a. O. S. 4.

f) De num. Hersfeld. T. 4. N. 4.

g) a. O. S. 55. u. ss.

dass man falsch gelesen habe, und CRIAN (Christian. 1165.—83) darauf siehe.

Was jetzt hätten sich also K. Lothar, und Adalbert von Mainz als die ältesten behauptet! — wenn nicht ein in der Abtei Gengenbach im J. 1736 gemachter Fund von Brakteaten von dieser Ehrenstufe sie verdrängt. Herr Schöpflin a)theilt uns zwei Stücke davon mit. Auf dem einen sind zwei gekrönte Personen, mit Lilienzepter, Reichsapfel, u. s. w. Die Umschrift lautet: HEINRIC CRE + ||; auf dem andern ist ein Brustbild mit Lilienzepter, und Reichsapfel, und diese Legende CVONSEC VND. Also das erstere, sagt er, stellt den hl. K. Heinrich, und seine Gemahlin Kunegunde vor; das zweyte seinen Nachfolger Konrad II. — Ich habe hierauf zu erwiedern, dass auf den Originalien das, was Schöpflin darauf gelesen hat, unmöglich stehen könne, und das, was darauf steht, ganz anders zu verstehen sei. Ich besitze selbst ein dem letzteren, was die vorgestellte Person, und den Habitus der Münze betrifft, höchst ähnliches Stück, und das erstere ganz vom nämlichen Stempel. Die Schrift auf jenem kann ich nicht entziffern; aber auf diesem steht deutlich HENNVC Ro ||| M. Die drey Striche bedeuten nun so wenig den dritten Heinrich, als auf einem Solidus Konrads II. die Legende CHVONRADVS |||| den vierten Konrad b), oder auf dem Schöpflinschen HEINRIC || den zweyten Heinrich. Selbst auf ihren Siegeln pflegten die Deutschen Könige erst seit Heinrich III. die Namenszahl beizusehen, auf Münzen viel später c). Von Brakteaten der Kaiser ist mir nicht ein einziger bekannt, und aus der ersten Hälfte des ersten Jahrhunderts durchaus keine Münze irgend eines Regenten mit der Namenszahl.

Die

a) Hist. de l' acad. R. des Inscr. T. 23. p. 212.

b) Beschreib. der v. Merlischen Münzsammlung. S. 29. N. 18.

c) Groschenkab. I. Supl. S. 21.

Die älteste, die ich kenne, ist der zuvor angeführte Pfennig des P. Paschal II. — Auch den Reichsapfel hat man noch auf keiner Kaiser-münze vor Friedrich I. bemerkt a). — Stunde auf dem andern Stücke SECVDN, was aber sicher nicht darauf steht, so wäre dies nicht Heinrichs II. Nachfolger, sondern der Schwäbische Konrad, der auf Dicke-münzen, und auf seinen Siegeln Secundus genannt wird. Konrad der Saliker heißt auf den unter seiner Regierung geprägten Münzen Chonradus, ohne Wensz b). Ist nun dieses Stück, wie Schöpflin nach seiner Leseart: CHVON SECVND zugeben muß, aus der Mitte des zwölften Jahrh., so ist auch schon darum das erstere, von völlig gleichem Habitus, nicht von Heinrich II., nicht von 1002—13 (denn 1014 ward er bereits Kaiser, und, als Kaiser, Heinrich I.) sondern vielmehr von Heinrich VI. — Möglicher daß jemand für die Schöpflinische Auslegung einen Grund darin zu finden meinte, daß mit jenen Brakteaten ein Pfennig von Werner I. Bischof zu Straßburg, + 1029 zugleich gefunden worden. Aber es hätte erst durch Parallelmünzen bewiesen werden müssen, daß die auf diesem Pfennige noch übrigen Buchstaben NEREV Werner, und zwar eben den ersten, und auf dem Reverse EN + INA Argentina bezeichnen.

c) Wenn aber auch dieses erwiesen wäre, so wird man zwar Brakteaten die

a) Ebd. S. 54.

b) In der v. Merlischen Sammlung sind 12: Köln. M. mit seinem Namen: auf keiner sieht Secund. Vgl. Heinec. de Sigillis. p. 95; 102. Voigt Nummi Germ. p. 13, 14.

c) Solche von dem Zahn der Zeit kenagte Umschriften spielen den Münzliebhabern oft gar lose Streiche! 3. V. Heusinger fand einen bischöflichen Pfennig mit TR — VM, und machte hurtig Trier daraus. Wir führt der Zufall zwei Stücke von diesem Gerüge in die Hände, auf deren einem eben diese Buchstaben übrig geblieben, auf dem andern erloschen, dafür aber glücklicher weise die mittleren erhalten sind: — AIECT —. Voigt (Nummi Germ. p. 205.) schreibt einen

die im Alter sehr weit von einander wären, nicht leicht zusammen ausgraben: aber warum sollten nicht mit Brakteaten viel ältere Dicke münzen, die sich bis zu ihrer gemeinschaftlichen Verscharrung füglich erhalten konnten, öfters gefunden werden?

P. Harzheim a) beruft sich auf die Münzsammlung eines Herrn Derkum zu Bonn, in welcher sich viele Brakteaten des zehnten und ersten Jahrhunderts, und zwar aus den Rheingegenden befinden sollen. — Aber an der Probe, die er uns daraus vorlegt, ist weder das eine, noch das andere abzusehen. Ex uno disce omnes! — Ein Bischof sitzt auf einer mit zwei Thürmchen besetzten Brücke; am Rande herum steht B. R. V. Diesen Hohlpfennig, meint er, könnte man füglich dem Erzb. Bruno, St. Otto, des Grossen Bruder zueignen. — Ich habe ihn von zweyter Stempel in meiner Sammlung: auf beyden Stücken ist deutlich auszunehmen BRHT. Olearius kannte ihn schon, und fand eben diese Buchstaben BRHT darauf b). Auch Leuckfeld hatte ihn, las aber: ABRT, und rieb auf den Magdeb. Erzb. Albrecht c); auch Schlegel, der aber ARNT daraus machte, und damit bewies, daß die Abtei von Hersfeld zuweilen blos den Prägeort (Arnstadt) auf ihre Münzen gesetzt haben d). Seeländer endlich hat einen ähnlichen Brakteat mit BRHT (wie auf den meinigen, und ohne Zweifel auf allen steht) und schreibt ihn dem Abtei

Hur-

einen Pfennig dem Eberhard, Erzb. von Salzburg, im dreizehnten Jahrh. zu, der unverkennbar vom Erlerischen Eberhard aus dem ersten Jahrh. ist. Man darf nur mit seiner Beschreibung das Groschenkab. 9 Sach. N. 74 — 76. zusammen halten.

a) *Hist. rei nummariae Colon.* p. XIV; p. 42.

b) *Iagoge ad nummophyl. bract.* p. 30.

c) *Semere histor. Nachricht von Brakteaten,* u. s. w. S. 28.

d) *De num. Hersfeld.* T. 5, N. 14.

Burkard von Fulda (1168 — 76) zu e). — So täuscht oft ein altes Stückchen Blech durch einen abgewichsten Buchstaben den größten Münzgelehrten, und der Gelehrte durch den, vielleicht ohne sich dessen bewußt zu seyn, gefälschten Vorsatz dieses und jenes darauf zu lesen, sich selbst und seine Leser. Ich habe dieses Fatale Stück, welches so viel zu ratzen aufgegeben, dafür aber auch ein Land um das andere hat räumen, und einen neuen Herrn sich suchen müssen, in Kupfer stechen lassen: (C. VII. N. 74.) ohne jetzt zu untersuchen, ob es eben dem Fuldischen Burkard angehöre, oder irgend einem andern Abte oder Bischofe dieses Namens. Ich zweifle sehr, daß es noch aus dem zwölften Jahrhundert sey; daß es sich aber nicht bis in das zehnte versteige, und daß der Erzbischof und Erzherzog Bruno keinen Anspruch darauf habe, das bin ich versichert.

---

Heinek hält die Deutschen Brakteaten für eine Nachahmung der weit älteren Schwedischen, und Dänischen, zu welcher die Deutschen Städte, die stark nach Norden handelten, gezwungen waren, da man dort dem durch Verfälschungen um seinen Kredit gekommenen harten Gelde der Deutschen nicht mehr trauen möchte b) — Aber Heinek hätte doch irgend einen Nordischen Brakteat nahmhaft machen sollen, der den grossen Deutschen Brakteaten, von denen wir sprechen, und von denen, als den ältesten in Deutschland auch er spricht, der diesen zum Vorbilde gedient haben könnte. Ich weiß von keinem! Zwar hab ich Brenners *Thesaurus num. Sueo-Goth.* nicht zu Gesicht bekommen, würde aber wohl, wenn er dergleichen hätte, in anderen Münzschriften sie daraus angeführt gefunden.

a) A. O. S. 89; N. 7.

b) *Nummorum Goslar. sylloge.* p. 5, seqq.

Den haben. Dänische legt uns Bircheroed in der That vor a). Aber einige sind offenbar ganz was anderes, als wofür er sie ausgibt; und bei allen fehlt der Beweis, daß sie Dänisch, oder daß sie so alt seyn. Wir wollen sie kurz rezensiren. Derjenige, den er dem 1086 getöteten K. Kar-  
nunt zuschreibt, ist ohne alle Aufschrift, und nach der Ähnlichkeit mit den Münzen Heinrichs des Löwen ist man wenigstens eben so sehr berechtigt, ihn diesem zuzuschreiben b). Auf drey Stücken soll MONOLASLS ste-  
hen; das liest er Moneta Olai Slesvicensis. Es sind aber augenscheinlich Goslarische Münzen mit S. Simon & Judas! c) Endlich stellt er ei-  
nen bischöflichen Pfenig vor, worauf ARNOLDVS ARHENIS D steht:  
und das sey ein Bischof von Aarhus, 1107 — 35. Allein, da er sonst  
keinen einzigen sicheren Brakteat, auch nur von dieser mittleren Größe,  
A — L, hat ausfindig machen können, da er weder berichtet, daß dieses  
Stück in Dänemark ausgegraben worden: so erlaube ich mir darauf zu  
lesen ARNOLDVS ARHEPIS Moguntinus. — Von allen Pfennigen bey  
ihm die man als Dänisch gelten lassen muß, oder kann, übersteigt keiner  
die Größe A — c; und sämmtlich haben sie mit den Deutschen Blechmün-  
zen,

a) L. c. p. 60, 61, 69. Nicht zu überschien ist, was er selbst p. 33. sagt: Eſſo-li-  
untur & majores apud nos ſubiude ex purissimo argento — quorum nonnulli  
Epifcopum vel abbatem quemdam exhibent, fed nobis incogniunt. Und p. 32.  
Ab antiquissimis illis temporibus ad superioris usque proxime ſeculum per omnes  
tetates viguit hic concavos nummos eudendi mos. Sed credo, in minoribus  
ſolum eos adbilites fruiſſe commerceis, unde & diplomata varia, & documents  
antiqua, ubi de majoribus ſolutionibus agitur, excludere ſolent concavos  
nummos.

b) Man halte nur dagegen Olearius Spicilegium antiquitatis ſecundum, und Seel-  
länder S. 15. N. 12.

c) Seeländer S. 1. N. 8. S. 15. N. 8. S. 102. C. N. 7. u. ff.

R. Abh. d. f. B. Ges. III. B.

F

zen, von welchen die Rede ist, in Ansehung der Vorstellungen darauf, giebt keine Verwandtschaft. Es ist blos, wie auf den alten Deutschen Dicke-münzen, nach dem Muster der Fränkischen, ein Kreuz, und ein Kirchen-portal, oder ein einfaches Brustbild darauf: nicht Figuren in ganzer Sta-tur, mit allerley Bezeichen, oder auf dem Throne sitzend, oder zu Pfer-de; nicht ganze Gruppen von Figuren, die in mannigfaltigen Beziehun-gen auf einander vorgestellt sind u. s. w. wie man auf den Deutschen Brakteaten häufig sehen kann.

Ob die Slavischen Nationen, und insbesondere die Böhmisches, Brak-teaten, die in diese Reihe gehörten, vor den Deutschen gehabt haben, werden wir hernach untersuchen.

---

### Was hat zu dieser Münzgattung Anlaß gegeben?

Da die Jahrbücher der Vorwelt auf diese Anfrage so wenig, als auf die erstere, Antwort geben, so hatte abermals der Wih, und der Scharf-sinn, der gründliche Forscher, und der spitzfindige Grübler, der Denker, und der Stoppler ein weites Feld vor sich offen.

Weil Betrüger, sagten Einige, ein Stück Kupfer mit Silber-blättchen überzogen, wozu die Römischen nummi suberati das Muster gaben, mache man dieses jetzt durch so dünne Münzen unmöglich. — Aber die, den Gelehrten des siebzehnten Jahrh. wohlbekannten, gefälschten Münzen der Römer waren den Deutschen des zwölften Jahrh. sicher ganz unbekannt. Münzen wurden freilich oft genug verschäfkt, aber nicht auf so künstliche Art. Vollends Münzen, blos von der gewöhnlichen Di-cke der Denarien im neunten und ersten Jahrh., aus dren Blättern zusam-menzusehen würde sehr schwer gewesen seyn, und die Masse nicht be-zahlt

haben. Allenfalls wäre, um das zu verhindern, noch nicht nothig gewesen Blattähnle Münze zu prägen, und einseitig. Endlich hat man ja neben den Hohlmünzen zu gleicher Zeit Solidos geprägt; U. s. w. a)

Andere nehmen die Ungeschicklichkeit der Eiseuschneider als die Entstehungsursache der Brakteaten an. Man habe froh seyn müssen, wenn sie mit einem Stempel, wie immer, fertig würden.

Andere berufen sich auf den Mangel an Silber;

Andere umgekehrt, was artig genug ist, auf die Entdeckung der Goslarischen Silbererze.

Vielen Verfall erhielt die Hypothese Ludewigs, daß die Deutschen Fürsten, welchen um das zwölftte Jahrhundert so häufig das Münzrecht ertheilt wurde, keinen sonderlichen Aufwand machen wollen, und auf diese wohlfeilere Prägeart verfallen seyn b)

Meine Leser werden wohl von selbst bemerken, daß man auf diese so verschiedenen, und zum Theil einander widersprechenden Ursachen blos verfallen sey, weil man sich voraus keine bestimmte anschauliche Idee gemacht hatte, wovon eigentlich die Rede sey.

Mangel an Stempelschneidern, und Unbehiflichkeit derer, die man hatte, Armut an edlen Metallen, Sparsamkeit bei der Ausmünzung gehalten ganz gut zusammen, und machen es glaublich, daß man sich in alten Zeiten, wenigstens hier und da, wenigstens zuweilen, mit kleinen Hohlpennigeln beholfen haben werde: wie ich zuvor schon erinnert habe. Aber es erklärt sich daraus nicht im mindesten die Erscheinung der grossen Brakteaten, von denen die Rede ist.

F 2

Nicht

a) Dieses hat Ludewig ganz gut ausgeführt: a. O. S. 44. u. ff. S. auch Seuslinger. a. O. S. 78. u. ff.

b) Ludewig a. O. S. 49—78.

Nicht aus der Plumpheit der Stempelschneider — denn diese war im zwölften Jahrh. zum mindesten nicht grösser, oder allgemeiner als im zehnten und ersten; und sind denn nicht so viele Brakteaten, und — was entscheidend ist — gerade von den allerältesten ohne Vergleich feiner und kunstreicher gearbeitet, als die Solidi der nächsten zwey Jahrhunderte vorher? a)

Nicht aus dem Mangel, und eben so wenig aus dem Ueberflusse an Silber — denn diese Brakteaten sind im Durchschnitte von eben dem inneren Werthe, als die im Alter nächst vorangehenden, oder zur nämlichen Zeit im nämlichen Lande kursirenden Solidi. Das geringere Schot wird durch das feinere Korn ersetzt b).

Nicht aus der Kargheit der Münzherren, oder der Pächter — denn der einzelne Stempel zu einem solchen Brakteat kostete gewiß wenigstens eben so viel, als die zwey Stempel zu einem Solidus, in die nichts als etliche Buchstaben, und Striche ge graben wurden.

Dass man zu den Brakteaten nur hölzerne Stempel genommen habe, ist nicht glaublich. Denn zu wie vielen Stücken würde wohl so ein Stempel ausgehalten haben? zumal wenn er etwas tiefer geschnitten, mit hin ziemliche Gewalt erforderlich war, um das Silberblech hineinzutreiben. Man sehe die Feinheit der Buchstaben, und Verzierungen auf einigen Stücken an! Man erwäge das nicht ganz reine, und nicht blattdünne Silber bey anderen! c)

Mit

a) Schlegel de num. Isenac. p. 129. Leuchtfeld von einem Wersburg. Brakteaten. S. 15, 16.

b) Ich habe i. 8 Brakt. und 6 Solidos vom K. Friedrich — vermutlich dem zweyten — einander im Gewichte gleich gefunden.

c) Schlegel de num. Isenac. p. 173.

Mir also, weit entfernt daß ich diese Münzgattung als einen Beweis mehr von der Unwissenheit und Armseligkeit der mittleren Zeiten gesähe, sind sie vielmehr eine merkwürdige Erscheinung des aufwachenden Deutschen Geistes, des Bestrebens der Künstler, der Prachtliebe der Fürsten — eine Epoche in der Kunstgeschichte Deutschlands: ungefähr so, wie im vierzehnten und funfzehnten Jahrhundert die größeren Medaillen in der Italienischen.

Es setzte eine gewisse Rücksicht des Geistes voraus, so grosse, zusammen gesetzte, reiche Vorstellungen zu entwerfen, und einige Fortschritte in der Kunst, sie auch nur leidlich auszuführen. Freilich ist da noch alles sehr unrichtig gezeichnet, steif, ohne Geschmack. Aber selbst bei einigen ganz misslungenen Versuchen sieht man doch den Gedanken, und das Bemühen was Neues, was Größeres, prächtigeres, zierlicheres zu liefern, als man an den bisherigen Dicknünzen gehabt hatte a).

Deutlicher, als ich sie durch die weitläufigste, und langweiligste Entwicklung zu machen vermochte, wird dem Leser diese Darstellung werden, wenn er die Brakteaten bey Seeländern, mit den älteren Solidis im Groschenkabinete vergleichen will.

Ist denn aber auch die Geschichte mit einverstanden? versuchte der Deutsche Genius im zwölften Jahrhundert einen höheren Schwung? was elektrisierte ihn? — Mich daucht, die Sache lasse sich einigermaßen erklären. Der vom grossen Karl ausgestreute Same von Wissenschaften und Künsten hatte bey einer so rohen Nation unter ewigen Kriegen nicht aufkleimen können, oder wurde bald, zumal unter seinen schwächeren Nachfolgern durch das Unkraut des Faustrechts und der Sklaverei des großen Hauses wieder erstickt: nur zwischen Klostermauern sprossen einige durstige

a) S. unten das Verzeichniß der Tafeln. N. 65 — 69.

tige Pflanzen hervor. Adelheit und Theophania brachten Italienische und Griechische Bildung mit, aber der Deutsche hatte noch zu wenig Empfänglichkeit: und so blieb auch Otto III. ein unmachbares Muster. Unter der kraftvollen Regierung der zwey ersten Fränkischen Kaiser fanden mancherley Kenntnisse und Künste an zu gedeihen: aber die Verwirrung unter Heinrich IV. richtete die junge Pflanzung wieder zu Grunde. Endlich unter Heinrich V., mehr unter Lotharn, einem Schäfer des gelehrten Verdienstes a), und vollends unter den Schwäbischen Kaisern, unter den grossen Friedrichen, erhoben sie sich mit Macht und mit ihnen Wohlstand der Mittelklasse und Kommerz, als Wirkung und wieder Ursache. Eben jener lange, und hühige Streit zwischen Kirche und Reich hatte manchen Kopf, der nie zu denken gewohnt gewesen, zu denken gezwungen. Dazu kamen die Wanderungen nach Orient, die Kreuzzüge. — Zwar sind diese, seitdem Mancher alles daraus erklären wollte, wie aus der Apokalypse, ein verschleenes refugium ignorantia! Aber wahr bleibt doch, daß eine Menge Sachen und Formen im westlichen Europa, dem in der östlichen Welt aufgeregten Denkvermögen, und Nachahmungstrieben ihren Ursprung verdankt. Sollte nicht auch durch die Pracht des Griechischen Hoses die Eitelkeit, und die Begier zu glänzen, grössere Denkmäler in jedem Fache aufzustellen, gereizt worden seyn? b)

Kdnns-

a) I. I. Moscov. Comment. de rebus Imp. sub Lothario II. L. 2. §. 33.

b) „Wir finden kurz nach dem Anfange der Kreuzzüge eine grössere Pracht an den Höfen der Fürsten, einem grösseren Ponys in öffentlichen Zeremonien, einen feinen Geschmack in Lustbarkeiten, u. s. w.“ Robertsons Gesch. Karls V. Braunschweig 1778. I. Bd. S. 42. — Die Deutsche Nation nahm an dem ersten Hauptzug keinen Antheil; aber schon vor denselben waren zuweilen grosse Scharen Deutsche, als bewaffnete Pilgerme, nach Palästina gezogen.

Rönten nicht zunächst die unter K. Heinrich II. ausgekommenen Majestätsiegel, und die seitdem durchaus grösser, prächtiger, in Figuren und Ausschriften weitläufiger gewordenen Siegel die Idee erzeugt haben, den Landesfürsten auch auf den Münzen in anscheinlicherer Gestalt vorzustellen? a) Die mehreren Attribute seiner Würde, mit denen man ihn umgeben, den Schnhheiligen, den Schirmvogt, u. s. w., die man zugleich mit anbringen wollte, oder die reitenden Figuren, späterhin die Wappensbilder, wusste man in dem engen Raume eines bisherigen Solidus nicht einzutheilen b).

---

### Waren diese Brakteaten Kurrent- oder Denkmünzen?

Auch darüber waren, und sind noch die Stimmen getheilt. Als man mit dieser Münzgattung bekannt wurde, war wohl der erste, und natürlichste Gedanke, daß diese zerbrechlichen Blättchen keine für den täglichen Gebrauch im Handel und Wandel bestimmte Münze seyn könnten. — Allein diese Schwierigkeit behebt sich ziemlich schon dadurch, daß gewöhnlich die Münze oft erneuert, manchmal alle Jahre, oder noch öfter alles Geld eingeschmolzen ward c). Auch die grosse Anzahl von Stücken mit einerley Gepräge, die man zuweilen fand widerlegte jene Meinung.

Mun

a) Es wäre der Mühe wertb, die Sigille dieser Zeiten, die Griechischen, Sizilianischen, und Neapolitanischen Münzen mit den Deutschen Brakteaten zu vergleichen.

b) Die Böhmischen Pfennige des jüngsten Jahrh. machen eine rühmliche Ausnahme, und sind für jene Zeit ein Wunder der Kunst.

c) Kreissig von Blechmünzen. S. 25, 26. Geuslinger. S. 6, 37.

Nun müßigten sie Einige dahin, daß wenigstens die grossen, besondere Begebenheiten vorstellenden Brakteaten Gedächtnismünzen seyn. — Andere lassen auch das nicht gelten, aus folgenden Gründen:

1) Sehe der seine Gedanke, Begebenheiten durch Münzen zu verewigten der Barbaren jener Zeiten gar nicht gleich; man sei froh gewesen mit einem gemeinen roh gearbeiteten Stempel zur Kurrentmünze fertig zu werden. Ueberhaupt habe man noch keine einzige eigentliche Denkmünze aus dem Mittelalter, auch unter den Solidis aufweisen können: wenn gleich auf vielen Bildern, oder Umschriften auf gewisse Vorfälle anspielen.

2) Würden die Deutschen nicht so thöricht gewesen seyn, durch so hinfällige Monumente, und diese ohne Jahrzahl, und ohne deutliche Bezeichnung der Begebenheiten das Andenken derselben erhalten zu wollen.

3) Habe man von diesen angeblichen Denkmünzen ganze Töpfe voll ausgegraben.

4) Finde man auf einigen die Uffschrift: Moneta; denarius; denarius novus; ein klarer Beweis, daß sie Kurrentmünzen waren, mithin eben so alle übrigen.

Man wird leicht einsehen, daß die ganze Sache größtentheils Wortstreit sey. Ich glaube, ihm bezulegen, wenn ich sage: die grossen Brakteaten, und besonders die von vorzüglicher Größe, oder welche durch Sinnbilder, mehrere Figuren, ungewöhnliche Uffschriften sich auszeichnen, seyn — zwar nicht Gedächtnismünzen im strengsten Sinne — aber Schausätze, Prachtmünzen, gewesen: welche jedoch von eben dem inneren Gehalte waren, als das Kurrentgeld, mithin auch dessen Dienst zugleich versahen.

Man

Man betrachte einige mit besonderer Mühe und Kunst verfertigte Stücke: z. B. die des Albrechts von Brandenburg, der Äbtissin Adelheid, (T. VII. N. 70.) Heriberts B. von Hildesheim a).

Die seltsamen Auffchriften: Hec e gracia regis Ottonis. — S. Martinus Moguncie Dominus. — Episcopus Cunradus in Erfurdia — Archiepiscui Dnius nov. Cun. — Icun. Olid. A. civ. Q. Abt. (Icon Solidorum Agnese civitatis Quedlinb. Abbatissæ.) — Hildenelementis sum E. Sift. Und dgl. m. b)

Die historischen, und sinnbildlichen Vorstellungen: der Steinigung des hl. Stephan; des hl. Lorenz, wie er auf dem Rosse gebraten wird; u. s. w. Zweyer Äbte, von verschiedenen Stiftern, nebeneinander; der Domkirche mit der Umschrift: O Hildenelementis Heroum sanctorum chorus. U. dgl. m. c)

Die außerordentliche Größe einiger solchen Blechmünzen, vom K. Friedrich I., vom Ludwig von Thüringen, vom Halberstädtischen Bischof Gardolf, u. a.

Ich vertraue, daß, wer sich die Mühe nehmen will, nur diese so eben aufgezählten Stücke nachzusehen, sich überzeugen werde, sowohl von dem, was ich zuvor behauptet habe, daß die Brakteaten anstatt von der Ungeschicklichkeit der Stempelschneider herzurühren, vielmehr eine beträchtliche Vervollkommnung dieser Kunst beweisen, als auch, daß dergleichen Stücke keine gemeine Burretmünze waren.

Wenn

a) Seeländer. S. 112. C. N. 15.

b) Ebda. S. 38. C. S. 43. N. 10, 15. S. 76. N. 10. Schlegel de num. Ifonec. Tab. II. N. 7. p. 42.

c) Leutzfeld *Antiquitatis nummariae*. T. II. N. 23. Ebda. von einem Merisburg. Bract. Seeländer. S. 76. N. 15. S. 89. N. 17.

R. Abb. d. f. B. Ges. III. B.

G

Wenn dieses die Hauptbestimmung der, eben durch ihre Größe, und Verhältnismäsig ausnehmende Dünne dazu ganz ungeschickten Bleche gewesen wäre, nun so hätten unsre lieben Voreltern es sich sehr sauer werden lassen, um endlich die möglich grösste Ungereimtheit zur Welt zu bringen. Und ich wüsste doch nicht, was uns berechtigte, dem zwölften Jahrhundert, der Zeit — nicht mehr der Macht, sondern der Dämmerung, einen so fürchterlich hohen Grad von Stupidiät anzuschulden!

Auch fand man bisher meines Wissens solche Brakteaten lange nicht so häufig, als die gemeinen; und die man fand, grossenteils vollkommen erhalten, daß sie offenbar weder eine kurze Zeit im Umlaufe gewesen seyn können.

Dah es im Mittelalter eigentliche Schaumünzen gegeben habe — ich verstehe, Münzen mit einem sonst ungewöhnlichen, durch eine besondere Wegebehnheit veranlaßten, und darauf zielenden Gepräge, oder von anderer Form, oder von anderem Gehalte, als die übliche Landesmünze: denn was sonst sollte zu einer Schaumünze wesentlich erforderlich seyn? — davon sollte den Ungläubigsten der Pfennig des Wladišlav (C. I. N. 2.) überführen. Noch hatte man keine Böhmisiche Münze aus dem Mittelalter entdeckt, auf der nebst dem Namen des Regenten auch der seiner Gemahlin stünde: und ich gestehe, daß ich mir mit der Aussprüng dieser Seltenheit vom ersten Range, in der Böhmisichen Numismatik, so viel weiß, als man mit einem solchem Fund, an dem freilich das Glück seinen beschiedenen Anteil von Ehre hat, nur immer wissen darf. Wem es zu gewagt scheint, diesen Pfennig für eine Krönungsanswurfmünze zu erklären a), der wird ihn doch wenigstens nicht für eine gemeine Kurrentmünze halten.

Da

a) Dah man Geld bey der Heiligung auszuwerfen pflegte, wenigstens schon im elften Jahrh. bezeugt Kosmas bey dem Jahr 1037.

Da aber an Silber, und an umlaufendem Gelde ohnchir kein Uebersluß war, prägte man solche Schausücke nach dem gewöhnlichen Münzfuß, damit man sie nach Bedürfniß auch ausgeben konnte. Ungefähr so wie in neueren Zeiten die Julius Löser a), manche Sterbmünzen, Kapitelmünzen, u. dgl.

Weil die Leute diesen Blechen entweder wegen ihrer Größe einen höheren, oder wegen ihrer Dünne einen geringeren Werth hätten zuschreiben können, wies man sie manchmal ausdrücklich durch die Aufschrift zu rechte: es sey ein Denarius b; es gelte eben so viel als ein Solidus c), u. s. w.

Und nun glaub ich auch die Frage, ob es goldene Brakteaten im zwölften und dreizehnten Jahrh. gegeben habe, mit Zuversicht beantworten zu können. Von der Art, wie die damaligen silbernen, gab es keine, und konnte es keine geben: weil, so dünne man auch das Gold geschlagen hätte — und dünne wie das Silber konnte man es nicht schlagen, da es keine Steifigkeit und Haltbarkeit mehr gehabt haben würde — ein Goldblatt von der Größe doch immer viel mehr werth gewesen wäre, als die gewöhnliche silberne Landesmünze.

## G 2

Aber

a) Madai Thalerkab. N. 1106.

b) Walterus. Denarius est iduc. Bey Seeländer. S. 15. N. 6.

c) Schlegel sagt über die zuvor angeführte Aufschrift *Icon. solid.* u. s. w. Diese Hobelmünze sey zwar kein Solidus gewesen, sondern ein denarius, aber genug, daß die Solidi aus Denarien bestanden. — Allein die Aebtissin sagt nicht, ein Solidus bestehet aus solchen Denarien, sondern dieser Pfennig sey, dem Werthe nach, ein Solidus. Ich besitze diesen Brakteat nicht; aber der von der Adelheit (T. VIII. N. 70.) wiegt 15 Grane, und drei kleine Solidi, wie sie damals im Quedlinburgischen üblich waren, von ihrer Vorfahrerin Beatrix wiegen zusammen nur 38 Gr. — wodurch meine Auslegung des *Icon solidorum*, oder *solidi*iemlich bestätigt wird.

Aber Schaumünzen aus dünnem Blech! — Man wollte ansehnliche, in das Auge fallende Stücke haben; dick wie die Solidi, hätten sie zu viel Silber weggenommen; zwey grosse zierliche Stempel hätten zu viel gekostet; zweyseitige Blechmünzen hätten sich überdies wegen des nothwendig seichten Gepräges nicht gut ausgenommen; dagegen bey einem Stempel auf dem dünnesten Silberblatte alle Figuren sehr erhaben vorgestellt werden konnten. — Mich dächte, daß unsre Voreltern, bey ihrer verschrienen Unwissenheit, das Problem, Prachtmünzen zu haben um den wohlseilsten Preis, und ohne der kreislaufenden Geldmasse merklichen Abbruch zu thun, auf die glücklichste, auf die damals einzige mögliche Art gelöst haben. — Für ihre Aufbewahrung, und Erhaltung (soferne doch bey Schauz, nicht Gedächtnismünzen dieß in Betracht kommt) war gewißer massen am besten gesorgt dadurch, daß sie wenig inneren Werth hatten. Wie viele körperlichere Medaillen, für die Geschichte, oder für die Kunst wichtig, sind dem Schmelztiegel zur Bente geworden, weil die Besitzer nicht so viel Gold oder Silber todt liegen lassen wollten, oder konnten, die als dünne Silberbleche, oder von Kupfer, sich erhalten haben würden? a)

Endlich glaub ich das Stillschweigen der gleichzeitigen Skribenten über das Aufkommen der Brakteaten einigermassen erklären zu können. Nämlich es war im Münzfuss selbst keine Veränderung, wenn schon in der Prägart. Bey grösseren Zahlungen wog man die Münzen einander zu, oder gab ungemünztes Silber, oder bedug sich eine gewisse ihrer Güte wegen berühmte Münze (Denarios Spirenses; Frisacenses; u. dgl.) b) daß

a) Ludewig Einleit. zum D. Münzwesen, und sein Kommentator liefern praktische Bemerkungen darüber. S. 100. n. ss.

b) Voigt von Böhm. Münzen. 1 Bd. S. 42, 68. 2 Bd. S. 27, 27. Argenti examinati marcas XV. Gudenus I. c. p. 14, 38. Pecuniae numeratae marcas LX.

dass also die Hohlprägungen auf das Verkehr ganz keinen Einfluss hatten. Als auf Schausstücke, auf Werke der Kunst sahen die Chroniker nach ihrer Art nicht. Scheinen doch die Münzfürsten selbst im Mittelalter öfters blos um Schrott und Korn ihrer Münze, um einen gewissen Anteil am Prädgeschäfe, um den Preis der neuen Pfennige gegen die einzuschmelzenden alten sich bekümmert, Form und Gepräge aber dem Gutedanken der Münzausseher, oder Pächter heimgestellt zu haben a). Nur aus dieser, in gewissem Sinne sehr soliden Denkungsart, kann ich es mir erklären, wie zuweilen von dem nämlichen Münzherren so saubere, und wieder so gar tolle Gepräge vorkommen.

---

Welche Länder haben Brakteaten gehabt?

Wie lange ist diese Münzgattung in Gebrauch gewesen?

Zum Trost meiner Leser werde ich mich kurz fassen!

Man kennt keine Italienischen, keine Französischen, keine Spanischen, auch keine Ungarischen, keine Schweizerischen — von der Art, von welcher wir sprechen; auch keine Dänischen, und Schwedischen. Von England hat der Ritter Fountaine keine angeführt, und Herrn Schöpflin mündlich versichert, dass es keine da gebe b).

In

LX. *Ib.* p. 154. Drysig phund phenge, phengeldis, Treyscher Werungen  
*Ib.* p. 643.

a) Wenigstens findet man in vielen alten Münzordnungen über dieses Neuerliche der Münze gar nichts vorgeschrieben. *S. i. V. Ludewig Reliq.* T. 7. p. 5; 88.

b) *Hist. de l' acad. des inscr.* T. 23. p. 215.

In Deutschland selbst blieben die jehigen zwey Sächsischen Kreise ihr Hauptlich; in Hessen und Fulda wurden viele geschlagen; man hat auch von einigen Gebietern des Fränkischen Kreises; von Korvey; u. s. w. Aber weiter hin nach Westfalen, oder nach den Niederlanden, so wie in das südlichere Deutschland scheinen sie nicht gedrungen zu seyn.

Herr von Moser versichert zwar a), daß man in Schwaben, am Rhein, in der Schweiz so viele Brakteaten habe, als in Sachsen, und er sey willens etliche hundert solche oberdeutsche Brakteaten an das Lichte zu stellen. In Ansichtung Österreichs erhelle es unwidersprechlich aus dem Diplome Rudolfs I., in welchem er von den mit einem einsältigen Eisen geschlagenen Pfennigen spricht. — Kleine einsitzige Pfennige, darunter blattedünne, einige schüsselstörmig, giebt es allerdings in allen jenen Provinzen; in Österreich wurden vielleicht auch etwas grössere unter dem K. Ottokar eingeführt; aber Schaustücke von der Grösse, und der Art, wie wir zuvor beschrieben haben, finden sich da nicht. Solche würde Hr. v. Moser nicht zu hunderten haben vorweisen können: es würde ihm so engen seyn, wie dem Kaiserlichen Antiquar Heraus, der ihm (Herrn v. Moser) betheuerete, daß er einen achten goldeyen Brakteat vom K. Stephan dem hl. in Verwahrung habe, aber gewisser Ursachen wegen nicht zeigen könnte.

Hr. v. Ludewig führt den Umstand, daß man gegen den Rhein, in Franken, und Schwaben keine Hohlmünzen geprägt hat, als einen neuen Beweis an, daß denselben nur der Mangel an tüchtigen Stempelschneidern den Ursprung gegeben habe. In jenen Provinzen habe man Künstler und Werkzeuge aus Frankreich und Italien leichter haben können. — Ich glaube aber, die Sache erkläre sich natürlicher und richtiger daraus, daß sie nach der Münzgattung der Länder sich richten müsten, mit welchen sie

das

a) S. v. Ludewig vom D. Münzwesen. S. 66.

das meiste Verlebt hatten. Nun waren in Frankreich, und Italien, u. s. w. nur Solidi gangbar. Menge und Geschicklichkeit der Stempelschneider war, wenigstens an der Donau, wahrlich nicht grösser, als an der Elbe: man vergleiche nur die Bayerischen Münzen des ersten und zwölften Jahrhunderts mit den Brakteaten, mit den Böhmischen Münzen; u. s. w.

Mit Ende des dreizehnten Jahrh. verschwinden die grossen Brakteaten a). Man fand an dieser gebrechlichen, und unbequemen Waare keinen Geschmack mehr. Man lernte die Tournosen kennen, wovon die Pragergroschen, so wie von diesen die Meissischen, eine Nachahmung waren. Bei zunehmendem Kommerz und Aufwande brauchte man mehr und gebiere Münze; und neue Bergwerke, nebst Englischen Silber, lieferten den Stof dazu. Nun hattent auch die Brakteaten, um bei ihrer Dünne diesen grösseren harten Münzen im Werthe gleich zu seyn, vollends von ungemeinem Umfange werden müssen.

Nach und nach kamen die Hohlmünzen zu ihrer ursprünglichen Form, und Bestimmung zurück. Eine Zeit lang hatten sie eine glänzende Rolle gespielt, und auch im inneren Schalte den Solidis, so wie man sie damals anmünzte, nichts nachgegeben. Von dieser Stufe sanken sie erst, dann stürzten sie herab. Sie erschienen in immer mehr verjüngtem Maßstabe, immer reichlicher mit Kupfer verseht, endlich bloss als die unbedeutendste Scheidemünze. Hier und da prägte man, gleichsam um das Andenken an ihre alte Herrlichkeit zu erhalten, oder zu einem besonderen Gebrauch, noch in neuern Zeiten zweilen Hohlmünzen, von mittlerer Größe (A — d, e), und von seinem Silber b). In der berichtigten

Kip-

a) Seeländer S. 94.

b) Z. B. die Erfurter Greppennige schlug man noch im siebzehnten Jahrh. aus seinem Silber. Seeländer führt einen an von 1654; ich habe einen der noch um neun Jahr jünger ist.

Kipper- und Wipperzeit sah man kleine Hohl- und Schüsselpennige, von denen man nicht mehr sagen konnte, daß das Silber einen Zusatz von Kupfer habe, sondern daß das Kupfer einen Zusatz von Silber zu haben scheine.

---

### Von den Böhmisichen Brakteaten.

Hayek hatte nicht bloß behauptet, daß Przemysl, und Libuscha Geld prägen lassen, sondern auch ihre Münzen umständlich beschrieben. Aus der Unvollkommenheit der Kritik in der Alterthumskunde überhaupt, und in der Numismatik insbesondere, zu jener Zeit, und aus den Fehlgriffen selbst großer Kenner in diesem Fache, noch in unseren Tagen des Lichets, kann man sich ganz wohl erklären, wie er Geschöpfe seiner Einbildungskraft für wirkliche Dinge außer ihr habe halten können. So wie aus dem Ansehen, in welchem dieser Chroniker stand, begreiflich wird, wie ein Stranski und Walbin von ihm sich haben versöhnen lassen. Es ist desto verzeihlicher, da die Münzkunde des Mittelalters zu ihrer Zeit noch immer in der Kindheit war.

Als man späterhin mit den Brakteaten bekannt ward, und der Schlesische Freyherr von Röbel auf die Böhmisichen, und Schlesischen Münzen eifrig Jagd mache, fand er bald von den ältesten Böhmisichen Herzögen eben so gut verschiedene Blechmünzen, als Jene Solidos gefunden hatten. — Die stummen Brakteaten sind gar geduldig, und für viele Sammler sehr bequem und trostreich, da sich jeder daraus macht, was ihm etwa in der Reihe noch fehlt!

Herr

Mr. v. Röbel hat sich also bey manchem Böhmischen Münzliebhaber nicht wenig Ehre eingelegt. Aus einem an sich läblichen Eifer für den Ruhm seiner Ahnen, war man von jeher und überall sehr geneigt, ohne zu strenge Prüfung das als wahr gelten zu lassen, was das Alter der Nation, oder ihrer politischen Ordnung, oder ihrer Geisteskultur, und so ihre Ehrwürdigkeit um einige Stufen höher hinausbringt. Oft biehet man allem Scharfsinn, und allem Fleisse auf, um einem glänzenden Spinnen gewebe mehr Festigkeit zu geben, und erbosset sich über denjenigen, der es zerreißen, oder nur näher beleuchten will. — Kein Wunder, wenn auch die neueren Böhmischen Geschichtsforscher, und der kritische Numismatiker, Voigt, nicht durchgängig Dank einränteten, da jene den Glauben an Hayek schütterten, dieser die Libischenpfennige anschaute, und überhaupt vor den Boleslaven von keiner sicheren Böhmischen Münze, deren Urheber man namentlich angeben könnte, was wissen wollte.

Indessen konnte einem aufmerksamen Leser des Voigtschen Werkes nicht entgehen, daß der Verfasser über das Alter der Münze in Böhmen, und insbesondere der Brakteaten, mit sich selbst nicht recht einig sey. Dieses sein eigenes Schwanken war nicht eben geschickt, das Schisma unter den Böhmischen Münzsammtern zu heben! Wirklich dauert das noch so fort: die Beharrlichkeit der einen, auf ihren Röbel zu schwören — denn mit ihm steht oder fällt ihr Vergnügen, alle Böhmischen Herzoge, Christen und Heiden, in nummis zu besichtigen, und der auf solche Raritäten berechnete Preis ihrer Sammlungen; indessen andere, ihren deutlichen OTAKARVS ausgenommen, auf das ganze Fach der Brakteaten gleichsam Verzicht thun, und was vielleicht als Böhmens rechtmäßiges Eigenthum angesprochen werden könnte, aus Verweisung mit dem Beweise aufzukommen, den Nachbarn überlassen.

Meine Hilfsmittel reichen nun zwar nicht weit genug, um die Liebhaber mit einer wichtigen Nachlese von sicheren Böhmischem Brakteaten angenehm zu überraschen: aber etwas hab ich doch aufgetrieben; und schon die Voigtschen Münzen, und Erklärungen derselben noch einmal zu prüfen schien mir kein unnützes Unternehmen zu seyn.

---

Voigt untersucht zuerst, ob bereits die heidnischen Herzoge eigene Münze haben prägen lassen. Es finden sich, sagt er, verschiedene Beweise, welche es, wo nicht ausser Zweifel seien, doch wenigstens höchst wahrscheinlich, und gewissermassen unlängbar machen; nämlich:

- I. das hohe Alter der Böhmischem Bergwerke;
- II. das Verkehr der alten Böhmen, unter sich, und mit den Nachbarn;
- III. der Tribut an baarem Gelde, welchen sie den Deutschen Königen zahlten;
- IV. die Münzen selbst, welche man hin und wieder in Böhmen ausgräbt, und die man sehr wahrscheinlich für einheimisch und aus jenen Zeiten her annehmen kann. (I. Bd. S. 25; S. 47. u. ff. S. 64. u. ff.)

Gegen alle diese Beweise lässt sich noch manches einwenden! und Voigt selbst hat dieses so gut gefühlt, daß er, nachdem er mit denselben am Ende ist, das was er erst für gewissermassen unlängbar ausgegeben hatte, nun blos für eine Meinung genommen wissen will, für eine Vermuthung, die er nur mit einer gewissen Furcht vortrage. (I. Bd. S. 84.) Wiewohl er hernach wieder mehr Mut bekämpft, und für ausgemacht

et.

erklärt, daß die Böhmischen Herzoge von andenklichen Zeiten her goldene, und silberne Münzen geprägt haben. (I. Bd. S. 239. II. B. S. 10.)

Wir wollen obige Beweise nach der Ordnung durchgehen:

I. Voigt selbst gesteht, daß die alten Schriftsteller nur von Eisengruben sprechen; aber, seht er hinzu, kann man deswegen versichert seyn, daß nicht auch offene und ganghafte Klüste von edlerem Erzte vorhanden gewesen? (I. Bd. S. 56, 56.) — Versichert wohl nicht, aber mutmassen doch eher, als das Gegenteil: weil jene Schriftsteller höchst wahrscheinlich Gold und Silber der Erwähnung eben so würdig gefunden haben würden, als das Eisen. Oder wollte man etwa weiter fragen, ob denn nicht die wirklich vorhandenen Silberbergwerke ihnen unbekannt haben seyn können? Und solche Fragen ließen sich freilich ins Unendliche aufwerfen; es wäre aber nur Niemand schuldig darauf zu antworten: und die bejahende Behauptung, es gab Silberbergwerke, gewonne nicht um einen Grän mehr Gewicht dadurch. — Auch die alten Deutschen hatten einheimisches Eisen, und doch kein Gold und Silber a).

Voigt beruft sich auf das Iglauerbergrecht. Zwar sey es erst aus dem dreizehnten Jahrhundert, aber die Böhmischen Bergwerke haben undenkliche Zeit vorher bestehen können, und sind auch wirklich bestanden, bis eigene Berggesetze schriftlich verfaßt wurden. — In diesen Schlüssen, ist Sprung auf Sprung! Ein Werkwerk kann älter seyn als seine Sazungen: also ist das Iglauische älter! also ist es um Jahrhunderte älter! also bestand es schon in den Zeiten des Heidenthumus!

Dass die meisten Wörter der Böhmischen Bergsprache der Deutschen abgeborgt seyn, bezeuget Voigt selbst (I. 53.) mit einer Selbstverlängerung, die er sich mit Recht, als ein nicht gemeines Schriftsteller verdienst

a) Argentum & aurum propitiis an irati Dii negaverint, sabbato. — Ne ferrum quidem superest, &c. Tac. de Germania. c. 5.

anrechnet. Vollends ein Muster von Treuerzigkeit ist eine andere Stelle (I. 382. N. 15) wo er mit düren Worten gesteht, daß die Nachrichten von dem Bergbaue vor K. Wenzel I. keinen anderen Grund haben, als die allgemeine Voraussetzung, daß es in Böhmen seit den ältesten Zeiten ergiebige Golds- und Silbergruben gegeben habe.

II. Die angeführten Stellen beweisen, daß die Böhmen um die Mitte des neunten Jahrhunderts gemünztes Geld gehabt haben. — Nur die alten Deutschen am Rheine, an der Donau, an der Ostsee trieben auch Handel, hatten Geld, also nothwendig auch ihre eigene Weise die verschiedenen Münzen zu benennen, und zu unterscheiden, ihren Werth gegeneinander zu berechnen: aber ihre eigene Münze hatten sie darum doch nicht, sie prägten noch lange darnach keine. Voigt bemerkt dies selbst (II. 11.) und setzt hinzu, von den Marktmännern erhelle es sichtbar, daß sie sich blos mit Römischem Gelde beholfen haben, aus den Worten des Tacitus a): *Raro armis nostris, sèpius pecunia nostra juvantur.* — Allein hieraus würde es wohl nicht erhellen: denn Subsidien, die ein Volk erhält, beweisen nicht, daß es keine eigene Münze habe. Entscheidend aber ist das anges. 5te S. des Tacitus b).

Voigt führt die Ermahnung des sterbenden Boleslaus II. an seinen Sohn an, über die Erhaltung guter Münze zu wachen. Hier spreche also der Herzog von der Landesmünze, als von einer längst üblichen Sache. (I. 58.) — Woraus ergäbe sich denn, daß sie längst üblich war? Solche Einschleißel in der Schlussfolge, von denen in den Prämissen ganz nichts enthalten ist, sind nach den Geschen der Logik Kontrabande Waare. Die Münze war also nicht etwas ganz Neues, noch wenig Bekanntes,

das

a) *Ibid. c. 42.*

b) *Proximi ob usum commerciorum aurum & argentum in pretio habent, formaque quasdam nostræ pecuniae agnoscunt, atque eligunt; &c., Ib. c. 5.*

das konnte man folgern: aber, wenn sie auch erst Boleslav I. (936—67.) eingeführt hatte, so war sie im J. 998. nicht mehr neu und fremd.

— Ich sage, man könnte so schliessen, wenn nämlich eine Predigt, die blos der Geschichtsschreiber, wie Voigt selbst bemerkt (I. 137.) dem Sterbenden in den Mund legt, ein fester Grund wäre, irgend einen Schluss darauf zu bauen.

III. Eben dieser Kosmas lässt die Böhmischen Gesandten an den Kaiser Heinrich III. folgende Rede halten: Pipin — hat verordnet, dass wir den Kaisern jährlich 500 Mark entrichten sollen. Eine Mark nennen wir 200 Pfennige unserer Münze. — Also hatte man damals schon (806.) eigene Münzen; man hatte Pfennige, man hatte Marken! Kann man einen triftigeren Beweis verlangen? (I. 68, 69.) — Ich glaube, ja! Voigt selbst fordert uns auf, ihn zu verlängen. Denn so spricht er — da er nicht eben im Eifer war, ein hohes Alter für die Böhmische Münze zu erzwingen: „die erste Meldung von Marken geschieht unter „der Regierung des H. Brzetislav I. Wenn demnach Kosmas schon unter Karls des Grossen Regierung von Marken redet, so spricht er nach „dem Gebrauche seines Zeitalters, und will so viel sagen, daß der den „Böhmen damals auferlegte Tribut so viel betragen habe, als zu seiner „Zeit 500 Mark Silbers galten.“ (II. 26.)

Es gieng auf mehr als eine Art an, dass eine Nation beträchtliche Zahlungen in baarem Gelde machen konnte, ohne eigene Münze zu haben. Die Deutschen kauften von den Römern Waaren für das Geld, das Sie von den Römischen Kaisern als Bezahlung für geleistete Dienste, oder für unterlassene Feindseligkeiten, als Tribut, als Geschenke empfangen, oder den Unterthanen derselben geraubt hatten. Die Böhmen zahlten Tribut mit dem Gelde, das Sie rühmlicher durch Aktivhandel erworben hatten. — Ich sage, so lässt sich die Sache denken. Allerdings hat

hat es auch eigene Münze seyn können, welche die Böhmen, als Tribut, abführten: nur erwiesen ist es nicht.

Wenn Voigt sagt, selbst aus der goldenen Bulle Karls IV. sei es gewiß, daß die Böhmischen Herzoge von undenklichen Zeiten her Gold und Silber verminzet haben, so braucht es wohl kaum der Erinnerung, daß, wenn K. Karl auch ausdrücklich von den heidnischen Herzogen das bezeugte, dieses kaiserliche Zeugniß über ein 500 Jahre altes Faktum, auf der Wage der Kritik noch immer zu leicht befunden werden würde.

Das Auswurfgeld bei der Huldigung, dessen Kosmas als eines nicht erst zu seiner Zeit eingeführten Gebrauches gedenkt (II. 11. mit L. 265.) beweist ohnehin nicht von weitem, daß die Böhmen schon 2, 3 Jahrhunderte vorher eigene Münze gehabt haben.

IV. Den vollen Ausschlag in dieser Streitfrage würden freylich die Münzen selbst geben, wenn man einige vorzeigen könnte, von denen es gewiß wäre, daß sie von den ersten Herzogen Böhmens sich herschreiben. — Allein nicht nur von Böhmen, sondern von allen Slavischen Völkern, und von ihren südöstlichen Nachbarn, den Ungarn, hat sich noch keine Münze von solchem Alter gefunden; aber auch nicht von den an Böhmen gränzenden Deutschen Provinzen. Nebst dem Pfennig mit der Aufschrift HRAHTOLDVS DVX, dessen Urheber, und Alter jedoch nicht ganz ausgemacht ist a), sind zwey des H. Arnulf von Bayern, der eine zu Regensburg b), der andere zu Salzburg geprägt, (T. VI. N. 57.) aus der ganzen östlichen Hälfte von Deutschland die ältesten: und diese erreichen doch nicht das neunte Jahrhundert. Die Fränkischen Könige ließen zwar viel Römisches Geld, die Ausleute der Verzwerke am Rheine, in Hessen, u. s. w., die den Ava-

ren

a) Beschreib. einiger Brakteaten — von Andr. Wirsal — Nürnberg. 1771. S. 4. u. ss. Groschenkab. XII. Sach. S. 3, 4.

b) Groschenkab. XI. Sach. N. 1.

ten abgenommenen Schäze verminzen; aber wie es scheint, nur im westlichen Deutschland. Schon Lenkel hat die Anerkennung gemacht, daß unter so vielen Münzstätten, die auf Karls des Großen Münzen vorkommen, keine Sächsische sey; glaublich habe man in Sachsen erst nach Entdeckung der dortigen Werkwerke zu münzen angefangen a). Wirklich gefunden hat man bisher keine ältere Sächsische Münze, als von Bernhard — I. oder II. (973—1061) — aus dem Billungischen Geschlechte b).

Doch man hat ja Slavische Münzen, mehr als eine, zum Vorschein gebracht, die über das zehnte Jahrhundert hinausgehen. — Aber es haben auch die größten und verlässlichsten Münzkerner längst gezeigt, auf was für morschen Stühlen diese Behauptungen ruhen.

Ein glücklicher Zufall setzt mich in Stand insbesondere über eine der berühmtesten von diesen Slavischen Antiken nähere Auskunft zu geben.

J. P. von Gundling hatte im J. 1724 einen Pfennig des Obotritischen Fürsten Wizo in einer besonderen Abhandlung erläutert c); und gleich darauf fand Herr von Ludewig gar zwei dergleichen Pfennige, die er im 7. Bde seiner Reliquien, N. 127, 128. in Kürfer vorstellt. Der eine zeigt ein ungestaltetes Brustbild mit einer Zackenkronen, und die Umschrift: V \* I Z \*; der andere ein eben so häßliches Gesicht, über welchem ein halber Mond zwischen zwey Sternen; umher VI. Hierüber läßt sich Dr. v. Ludewig vernehmen, wie folgt: Vizonis reguli Venedorum numimuli; und S. 564. Sunt passim conspiciendæ in Brandeb. nummis lunalæ atque stellulaæ, ut opinari liceat, etiam his locum fulse in Brandeb. insignibus tempore jam Venedorum antiquissimo. Sancto Vizonis uterque numimus & Caroli M. eusus habet utrumque: semi-

lunu-

a) Monatl. Unterredungen. 1695. S. 972, u. s.

b) Grossentab. XII. Sach. S. 9.

c) Acta Eruditorum Lips. 1724. S. 412.

lunulam — adjectis stellis duabus. Hoc igitur lumine perfundere licet at nummos Vizonis; &c. — Indem Gundling den Revers seines Pfennigs ganz eben so beschreibt, wie der zweyte Pfennig bey Ludewig aussieht, so ist mehr als wahrscheinlich, daß letzterer blos den Gundlingschen Pfennig kopiren lassen, aber aus einer zweyseitigen Münze zwey einseitige gemacht habe: was dann von den 1000 — sage ein tausend — Wahrheiten, die er der Erste an das Licht gebracht zu haben versichert a), abzuschlagen käme. — „Wenn man nur gewiß wäre, sagt Voigt (II. S. 12.) „dß diese Münze, mit der deutlichen Umschrift *Vizo* von diesem Fürsten, und nicht vielmehr von einem späteren, der eben diesen Namen geführt, sich herschreibe. Gewiß die lateinischen Buchstaben, die den Slavischen Wölkern zu den Zeiten Karls des Grossen noch ganz unbekannt waren, lassen uns das leichter vermuthen.“ — Allein wenigstens bey Ludewig steht nicht *Vizo*, sondern, was hier nicht unbedeutend ist, *Viz*. Vielleicht, wenn Voigt dies bemerk't hätte, wäre ihm, statt um einen anderen König *Vizo* sich umzuschauen, so gut als mir eingefallen, daß das Ding weiter nichts als eu zu Weissensee (Wizzense) geschlagener Pfennig sei. Zwar hat Schlegel b) keine so alte Münze, oder von der Art, von dieser Stidte ausgerieben, und vermutete vielmehr, daß vor dem Landgrafen Walther daselbst gar nicht gemünzt worden sei: jedoch mit dem bescheidenen Zusache: libenter cessuri si certiora demonstrentur. Diesen Beweis, und zugleich den Aufschluß über den *K.* *Vizo* giebt eine kleine Blechmünze mit der Umschrift: *WIZZ - SE* (T. VII. N. 73.) Das Brustbild stellt wahrscheinlich den Heinrich Raspo vor, der als Kaiser (1246, 47.) mit der Krone hier erscheint. Alter ist das Stück, nach dem Habitus desselben zu schliessen, nicht.

Gund-

a) „Uti mille veritates, nulli ante cognitas, protuli in lucem.“ Reliq. T. 7. p. 551.  
 b) *De num. antiquis Irenac., Mulibus, Norshusia., Et Weissenense.* p. 165.

Gundling beschenkt uns noch mit anderen mächtig alten Pfennigen der Könige Mistivoi, Villui, u. s. w. a) Um unsern Dank zu verdienen, fehlt dem Geschenke weiter nichts, als die Authentik. Aber einen Büffelskopf mit Krone oder Kreuz darüber, mit oder ohne Sterne dagegen, uns ohne weiters für Slavische Alterthümer aufzudringen, heißt gar zu sehr auf unsere Gutmuthigkeit rechnen. Wir erfahren gar nicht, von welchem Metalle diese Münzen seyn; ob dicht, oder dünn; u. s. w. Schon die Grösse der Stücke, und die Form der Krone beweisen, daß das keine Slavischen Münzen aus jenen Zeiten sind. Vermuthlich sind es Mecklenburgische Hohlpfennige des vierzehnten oder funfzehnten Jahrhunderts. — Den sehr bekannten Pfennig mit einem schreitenden Wolf, und der Umschrift *Moneta Regis p. Slavonia*, auf der einen Seite, auf der andern mit einem Patriarchenkreuz zwischen zwey gekrönten Brustbildern b), der höchst wahrscheinlich von dem Ungarischen König Karl (1310 — 42) ist, den giebt er uns, vergrößert, und mit Weglassung des Verses, für eine Münze des Obotritischen Königs Pribislav! — Dieses ist hinreichend, um ihm, seiner übrigen Verdienste um die Litteratur unbeschadet, als Münzkennner seinen Rang anzurüsten.

Nun wollen wir die für Böhmisch ausgegebenen ältesten Münzen untersuchen.

Die goldene Libuscha des Herrn von Röbel hat schon Voigt in einem Westgotischen König Lvigild verwandelt. Ich will eine ähnliche Metamorphose versuchen.

Eben

a) *Miscellanea Berolinensia, Continuar. II.* 1727. p. 229. scgg.

b) Joachims Münztab. I. Bd. S. 133, 34, mit Taf. 24. b. N. 17.

Eben dieser Freiherr legt uns einen silbernen Solidus vor, mit einem Kreuze, und der Umschrift SVNTPIHEID; oder, sagt er, SPITI-HNEV Dux; auf dem Reverso ist eine Kirche abgebildet, und die Legende SIEDVCHVTEN. — Gegen diese Deutung auf Spitzneus I. erinnert Voigt, daß sein Name aus jenen Buchstaben gar zu gewaltsam erzwungen werde; dann sei das zweymal vorkommende H bei den alten Böhmen gar nicht üblich gewesen, sondern an dessen Stelle das G., selbst auf Spitzneus II. Münzen, die gegen anderthalb hundert Jahre jünger sind, werde sein Name nicht anders als SPITIGNEV geschrieben.

Mit dem ersten Gründe wäre wohl schwierlich auszulaugen. Man hat Münzen genug, deren Urheber nicht weiter zweifelhaft, und wo die Namen eben so arg verhunzt, und wie zur Unterhaltung alle Buchstaben durcheinander geworfen sind. Man sehe z. B. nur die Bayerischen Münzen des ersten Jahrh. im Grossenkabinere nach. — Der bloße Anblick eben dieser bayerischen Pfennige wird es aber auch zugleich jedem, wenigstens sehr wahrscheinlich machen, daß der SVNTPIHEID ein HENRICVS sey. Ich habe einen solchen Pfennig mit der Aufschrift: XVCI-CVSIEN; das ist: EINICVS DVX.

Man verfiel auf andere Pfennige, denen man die Ehre anhat, sie von den ersten Böhmischem Herzogen herzuleiten.

P. Gelas Dobner erkennet die meisten von denjenigen Münzen, welche Hr. von Ludewig zur Bestätigung seines Sakes von dem Ursprunge des doppelten Reichsadlers anführt, und welche mit kleinen Buchstaben, sondern mit Monden, Spiessen, Lilien, u. dgl. bezeichnet sind, für „Böhmischa heidnische Münzen.“ Seine Meinung hat auch, zumal da „bergleichen“ Münzen in Böhmen nicht selten angetroffen werden, ihren guten Grund. Denn es sind diese vorgeblich Brandenburgischen Münzen von den Münzen der anderen Deutschen Reichsfürsten zu eben die-  
sen

issen Zeiten gar sehr unterschieden; und da man auf vielen nicht die ges. „ringste Spur des Christenthums, welches doch die christlichen Münzfürsten in den ältesten Zeiten auf das sorgfältigste ausgedrückt haben, entdeckt: so kann man sie Niemanden füglicher zuliegen, als den alten heidnischen Herzogen in Böhmen, welche allein in diesen Gegenden, und zu diesen Zeiten Geld haben münzen lassen.“ (Voigt I. Bd. S. 84.)

Das ist vielleicht der unglücklichste Gedanke in dem ganzen Voigtschen Werke! Denn 1) wußte ich nicht, daß solche Pfennige in Böhmen öfters und in beträchtlicher Anzahl — einzelne würden wenig beweisen — ausgegraben worden wären, 2) hätte Voigt das Widersprechende bemerken sollen, diese Pfennige, und dann wieder diejenigen, welche bei Mischburg gefunden worden (wovon wir gleich sprechen werden) für die ältesten Böhmischen Münzen zu erklären: da sie in jeder Rücksicht so ganz verschieden sind, daß Jeder, der sie ansieht, sogleich urtheilen muß, entweder ihr Geburtsort, oder ihr Geburtsjahr müsse weit, sehr weit von einander entfernt seyn. 3) Ist es nicht erlaubt, die Pfennige beym Ludewig, deren gleiche Physisconie dafür Vürge ist, daß sie nach Zeit und Ort zusammen gehören, von einander zu trennen, und da die einen die deutliche Aufschrift haben Otto Brandeborch, die andern zu Böhmischen Heiden zu machen. 4) Hätte er aus dem ihm wohlbekannten Groschenkabinete ersehen können, daß die Askaniier auch in Sachsen solche Pfennige haben prägen lassen; ebendaselbst finden sich Bremische von der Art; bei Seeländern mit der Umschrift Lodevich, Lubica a); man hat ähnliche Quedlinburgische, Stollbergische, u. s. w. Kurz, es ist nicht der allermindeste Zweifel, daß die Pfennige von dieser Form aus dem dreizehnten Jahrhundert, einige noch aus der ersten Hälfte des vierzehnten sich herschreiben, und in den Sächsischen Ländern im Schwunge giengen. 5)

J 2

Giebt

a) Anges. O. S. 38.

Giebt es ja wohl mehr Münzen von christlichen Fürsten, worauf kein Kreuz ist: z. B. von Karl dem Grossen; a) Schwedische; Dänische; b) ja gar eine päpstliche c).

Ich habe etliche von diesen Brandenburgischen Pfennigen, die bey Ludewig theils gar nicht, theils ganz falsch gezeichnet vorkommen, stechen lassen: (T. III. IV. N. 30, 33, 38, 40.) da ich mich derselben noch zu einer anderen Absicht nachher bedienen werde.

Ungleich besser lässt sich hören, daß man die unter dem Namen Podmokler Goldmünzen bey uns bekannten schüsselstirnigen Klümpchen, und die bey Lischburg gefundenen ähnlichen silbernen Münzen als Böhmisches Münzen, und zwar aus den ältesten Zeiten annimmt. Indessen sieht es auch mit diesem Beweise für das so hohe Alter der Böhmisches Münze noch gar mißlich aus. Denn nebst dem, daß man über das Vaterland der, auch außerhalb Böhmen, und schon vorlängst öfters ausgegrabenen, so genannten Regenbogenschlüsselchen noch gar nicht einig d), auch so wenig Unterscheidendes daran wahrzunehmen ist, um leicht darüber einig zu werden — ob ich gleich gestehe, daß die Menge der in Böhmen auf einem Flecke besammten gefundenen Stücke e) einen ziemlichen Beweis für ihre Böhmisches Abkunft ausmache: so bemerkt Voigt selbst, daß sie ganz wohl auch von späteren Herzogen Böhmens seyn könnten: indem erst K. Johann ordentliche Goldmünzen prägen lassen. Die Gründe, welche er über diesen Punkt beybringt (I. S. 139, 40, 240.) kommen mir so ein-

leucht-

a) Ecard, de Franc, orient. T. 2. p. 92.

b) Groschenkab. 6. Sach. N. 5, 7. 7. Sach. N. 8 — 10.

c) Argelasi l. c. T. 1. tab. 4. N. 44. Vgl. Seeländer I. Tafel.

d) B. B. Herr Abbe Reumann (Pop. & regum nummi veteres inediti. p. 149 — 42.) verneist uns damit nach Páouien, Möstien, u. s. w.

e) Voigt I. 71. u. ff. 235 u. ff. Man fand auf einmal über 80 Niederöster. Pfund

Leuchtend vor, daß ich glaube, es werde, Niemand, der sie recht beherrsi-  
get, seinen Beysall ihnen versagen. — Sollten einige auf der Rückseite  
wirlich ein C oder G haben, so könnte sich ihr Alter ohnehin nicht über  
das zehnte Jahrhundert hinan erstrecken, indem die Böhmen nach Ein-  
führung des Christenthums noch einige Zeit von der Sprache, und den  
Buchstaben der Lateiner nichts gewußt haben. (Voigt I. 16.)

Ueber die bey Mischburg gefundenen silbernen Schüsselchen (T. V. N.  
52, 53.) erlaube ich mir eine Muthmaßung. Der Kopf darauf sieht  
dem Brustbilde auf den Pfennigen Boleslavs II., oder auch Udalrichs  
(Voigt I. S. 214. N. 1, 2) ziemlich gleich. Könnte man sie nicht  
mit erträglicher Wahrscheinlichkeit als die ersten Münzen Boleslavs I. an-  
nehmen? bis die nähre Verbindung mit K. Otto, und dem Bayerischen  
Herzog Heinrich Anlaß gab, das Gepräge derselben einzuführen; bis die  
Böhmischen Stempelschneider mit Buchstaben es versuchten; u. s. w.

Ich muß abbrechen! denn ich schäme mich endlich dieser so unver-  
hältnismäßig langen Vorrede. — Jam dic de tribus capellis!

Von den in dem Röbel'schen Verzeichnisse dem Neklan und Borzis  
wog, dem Wratislaw, und der Drahomira, und dem hl. Wenzel zuge-  
theilten Brakteaten urtheilet Voigt: es sey nicht ausgemacht, ob es  
Brakteaten von diesem Alter gebe; die Böhmischen Herzoge haben wohl  
schon Münzen geprägt, aber wegen mangelnder Buchstaben oder anderer  
gewisser Kennzeichen könnte man nie versichert seyn, von welchem Herzog  
eine Münze sei, wenn man gleich Grund hat sie für alt Böhmisch zu  
halten; die Merkmale welche Hr. v. Röbel daran wahrzunehmen glaub-  
te, seyen ganz unentscheidend, und laufe alles auf willkürliche Deutungen  
hinaus. (I. S. 25. u. ff.)

Das

Das letzte ist treffend! Au einer Probe wird es hoffentlich genug seyn, um auf die Gründlichkeit alles Uebrigen zu schliessen.

Ein sündiges Bildniß — so wird in jenem Verzeichnisse der Brakteat Borziwogs beschrieben — ein Kreuz in der Rechten, in der Linken den Zepter führend: zum Zeichen, daß er, der erste christliche Herzog, die Gnade des angenommenen christlichen Glaubens der Ehre seiner Würde vorziehe; deswegen er auch das Exilium erwählet, und nach wieder erlangtem Herzogthum solches bald wieder resigniret.

Auf die Einwendung Voigts, daß damals unter den böhmischen Reichskleinodien noch gar kein Zepter gewesen sey, könnte man, um eine so kostbare Antike nicht aufgeben zu müssen, ganz kurz repliziren, es sey also kein Zepter, sondern der Stab des Ezech! Und vielleicht entdeckte dann auch nochemand auf dem Haupte die Mühle des Ezech. — Von einer freiwilligen Abdankung des Borziwog weiß zwar die kritische Geschichte Böhmens nichts; die hat aber auch mit der Vorstellung auf diesem Brakteaten keinen Zusammenhang, und so könnte er sich noch immer auf dem ihm angewiesenen Platze behaupten.

Ist es denn aber zu einer wahrscheinlichen, annehmbaren Deutung einer Münze daran schon genug, daß sie nur nicht einen aufgelegten Widerspruch mit sich selbst enthält? Sind solche, durch keinen anderen Grund unterstützten Einfälle etwas mehr, als — Einfälle? — Nun so kann jeder mit dem mäßigsten Aufwande von Witz aus jeder Münze machen, was ihm nur beliebt.

Das Kreuz bezeichnet einen christlichen Fürsten; zur Zeit der Kreuzzüge hatte es oft darauf Beziehung; auf späteren Münzen kommt es als Wappenbild vor; u. dgl. Aber zu sagen, die Figur, mit einem Kreuz in der Rechten, und einem Zepter in der Linken, ist der H. Borziwog: zum Zeichen, u. s. w. — Dazu gehört Entschlossenheit! — Ein neuerter Schrifts

Schriftsteller a) hat sich begnügt diesen Brakteat, wo nicht dem Vorwog, doch einem der ersten christlichen Herzoge Böhmens zuzueignen.

Sobald man das heraus hatte, daß das Kreuz den ersten christlichen Herzog bezeichne, so folgte von selbst, daß die Stücke, auf denen kein Kreuz vorkommt, den heidnischen Herzogen angehören. So legt uns das Röbel'sche Verzeichniß einen Herzog Neklan vor; ein Liebhaber wies mir in meiner eigenen Sammlung gar den Herzog Wogen; und so wird die Reihe wohl noch den guten Čech selbst treffen.

Was mich sehr Wunder nimmt, ist, daß Voigt nicht gewahr wurde, daß diese angeblich uralten Böhmischen Brakteaten ganz von der Art, ja zum Theil die nämlichen seyn, welche Seeländer S. 17 als Aštanisch-Brandenburgische vorstellt. Man vergleiche nur Voigt I, S. 25 und 36 mit Seeländers N. 8, 12, 17.

Brakteaten dieser Art (T. V. N. 45. u. ff.) sind um 1783 bey Wanzen ein Topf voll gesunden worden, von denen ich ein paar stehlen lassen.

Aber Seeländer, wenn schon ein geübter Kenner, ist doch nicht unfehlbar! Warum sollen wir ihm auf sein Wort glauben, daß das Brandenburgische Markgrafen seyn? warum ließe sich nicht eben so gut ein Herzog Nezamisl, und Krzezonisl daraus machen?

Sein Assertum mag inzwischen Seeländer selbst rechtfertigen: aber von Böhmischen Herzogen des neunten Jahrhunderts schreiben sich diese Brakteaten schlechterdings nicht her. Denn nebst dem, daß zwar auf wenigen, aber auf einigen doch, Schrift vorkommt b); und daß ihre Form mit den ersten sicheren Böhmischen Münzen der Boleslave gar kein Verhältniß, dagegen mit den Brakteaten Ottokars, und mit den Meise-

a) Material zur Statistik von Böhmen. 1789. IX. Gest. S. 275. N. 9.

b) B. G. auf N. 10. bey Seeländer a. a. O. ein A.

Meistnischen des dreyzehnten Jahrhunderts die größte Ähnlichkeit hat: (C. I. N. 8. C. VII. N. 71, 72.) so glaube ich aus dem natürlichen Hergange der Dinge gezeigt zu haben, daß die erste Münze aller Majo-nen entweder aus kleinen Klümpchen, oder aus kleinen Blechen, mit irgend einem ganz einfachen Zeichen, bestanden haben möge, bis ihre Künstler nach und nach an Schrift oder Brustbilder sich wagten; bis sie manches-  
ten Beizeichen und Zierrathen einzutheilen lernten; endlich mit grossen Schauspielen austraten. — Nicht wenige meiner Leser, ich bin darauf gesahnt, werden laut darüber lachen, daß ich die gräßlichen Karikaturen also wohl gar für Prachtmünzen ansche. Aber diese bitte ich zweyerley zu erwägen: eines, daß solche mit verschiedenen Attributen versehene ganze Figuren, so ungeschickt die Zeichnung auch seyn mag, in einen Stempel zu schneiden, doch allemal mehr Mut und Kunst voraussehe, als ein Kreuz und etliche Striche, die eine Kirche vorstellen sollen, hinein zu kratzen; daß also diese Stücke, nach der logica probabilitum, schon nicht mehr in die erste Periode der Münzgeschichte eines Volkes gehören. Das Andere, daß ich diese Brakteaten zwar allerdings in die Klasse derjenigen mitrechne, welche ich, als Schauspiel aufgckommen zu seyn mir vorstelle, daß sie aber schon in die Zeiten ihres Versalles gehören. Dieser Verfall konnte schon darum nicht ausbleiben, weil sie zugleich Kurrentgeld waren, man also bald überdrüssig werden müste, zu Münzen, die in kurzen wieder eingeschmolzen wurden, so mühsame Stempel zu versetzen. Das zu kam aber noch die fast allgemeine, und auf das höchste gestiegene Zer-rützung in Deutschland von der Mitte des dreyzehnten Jahrhunderts, und etwas später in Böhmen, welche ihren unseligen Einfluß auch auf das Münzwezen erstreckte. So fand man jetzt schon meistens zu künstlich oder zu beschwerlich eine ordentliche Umschrift auf den Brakteaten anzubringen, sondern ließ es mit einzelnen Buchstaben gut seyn, oder sehe gar keine

dar-

darauf a). Anstatt also von von dem rohen Gepräge eines Brakteaten auf ein sehr hohes Alter desselben zu schliessen b), hat man vielmehr Grund zu vermuten, daß er über die Mitte des dreyzehnten Jahrhunderts nicht hinaufsteige c). Ich lege einen Brakteat Heinrichs des Erlauchten, Markgrafens von Meissen (1222—28.) vor, mit der Versicherung, daß er unter mehreren Stücken von ihm, sowohl in meiner Sammlung, als die hier und da in Kupfer vorkommen d) bey weitem der schönste sei. Der Augenschein mag sonach entscheiden, ob die Häufigkeit der Figuren auf den Münzen questionis einen Beweis abgebe, daß sie in die Zeiten Welfans, und Wenzwogs gehören.

In Böhlers Münzbelustigungen VII. Thl. kommt ein Brakteat vor, welchen Dr. v. Röbel eingefendet hatte, mit dieser Beschreibung: ein bedektes Haupt mit dem sogenannten Nimbus, oder Heiligenchein umgeben, nebst der Umschrift BOLEZLA — Voigt nahm ihn in sein Werk auf, aber wieder schwankend. Wenn, sagt er, die Buchstaben nicht etwa aus Versehen zierlicher ausgedrückt sind, als auf dem Urstücke, so dürfte ich fast Anstand nehmen, diesen Brakteat unserem Boleslav I. beizulegen: indem die Aufschriften der übrigen Boleslavischen, und anderer spät-

a) Schlegel de num. Icenac. p. 102. De num. Hersfeld. p. 20.

b) Material. zur Statistik von Böhmen. a. O. Gr. Publischka Chronol. Gesch. Böhmen. II. Tbl. S. 378, 79.

c) Groschenkab. II. Supl. S. 700.

d) Schlegel de cella veteri. p. 31, 33, 43, 65. Henricus illustris — opera I. G. Hornii. Das Titelskupfer.

späteren Münzen weit unbestmlicher aussehen. Ueberdies ist noch nicht völlig ausgemacht, ob man in Böhmen zu diesen Zeiten Brakteaten geprägt habe. Das Stück könnte wohl auch einen jüngern oder auswärtigen Boleslav, aus Polen oder Schlesien, zum Urheber haben.

Ich muß zuerst erinnern, daß das, was Röbel und Voigt für einen Nimbus anschreiben, ein Bogen, oder ein Gewölbe sey, wie man auf alten Pfennigen häufig findet a). Der Kopf gehört also sicher nicht dem hl. Wenzel. Aber auch sicher nicht seinem grausamen Bruder; und eben so wenig dem II. oder III. Böhmischem Boleslav. So weit man nach der Kopie einer Kopie von dem Originale urtheilen kann, glaube ich, daß es von Boleslav dem Langen, in Niederschlesien (1164—1204.) syn dürfte: besonders wenn es eine platte, und sehr dünne Blechmünze ist, dergleichen in Polen, und vermutlich auch im benachbarten Schlesien im Schwunge gieng.

Voigt (I. S. 117.) führt noch einen Brakteat an, aus dem Böhmischen Verzeichnisse, wo derselbe mit voller Zuversicht Boleslav I. zugesiesen wird. Es ist auf der Tafel der Askaniisch-Brandenburgischen Brakteaten bey Seeländer N. 2. ich brauche also nicht zu wiederholen, was ich über diese Stücke schon zuvor gesagt habe.

Vom H. Jaromir (1005—12) führt Voigt abermals einen Hohlpfennig aus diesem Verzeichnisse, und die Abbildung desselben aus dem zweyten Theile des Köhlerischen Werkes an, mit dieser Beschreibung: Brustbild des Herzogs, das in jeder Hand ein Schwert hält, die Umschrift: IAREMIO IOANNES. Ist vermutlich auf die Begegnheit des Jaromirs in dem Walde Weliz und seine wunderbare Errettung vom Tode geschlagen worden, wie man denn verschiedene Beispiele habe, daß man in dem eilsten und zwölften Jahrhundert auch Brakteaten als Gedächtnismünzen geprägt hat. (I. Bd. S. 202, 7, 12.)

Ich.

a) S. i. B. Seeländer S. 1. N. 6, 7.

Ich wünschte, daß er auch nur einen solchen Denkbrakteaten aus dem elften Jahrhundert, allensfalls aus der zweyten Hälfte desselben, nahmhaft gemacht hätte. Vom Anfange desselben wäre er freylich noch kostlicher! Ich kenne keinen, und Leuckfeld und Ludewig, auf die er sich beruft, kannten auch keinen. Das wäre zwar nur desto besser, dieser Hohlsennig wäre ein Phönix, und Böhmen hätte die Ehre, früher als alle Nationen umher auf Denkmünzen verfallen zu seyn. Aber ich weiß nicht, wie man so ganz ohne Anstoß Iaremio Iohannes lesen konnte. Um mit den Zweifeln die man über mehrere Buchstaben, oder über den Abstand derselben von denen auf dem Solidus des Jaromir aufwerfen könnte, nicht aufzuhalten: wie konnte Voigt, der Böhme, auf seine eigene Bemerkung, über den SPITIHNEV, wegen des H, so geschwind wieder vergessen? — Was bedeutet das O oben, welches Voigt freylich nicht mit liest, welches aber doch deutlich auf der Münze steht, und vermutlich nicht müßig da steht? — Wenn ich den Habitus der Münze erwäge, so glaube ich, ohne das Original gesehen zu haben, dennoch nicht zu viel zu wagen, wenn ich den Nach gebe, auf meine Gefahr zu lesen: MARCHIO IOHANNES — von Brandenburg, entweder der erste + 1266, oder der zweyte + 1285.

Ueber die Röbelschen Brakteaten des S. Brzetišlav I., und des S. Wratislavus habe ich den gegründeten Bemerkungen Voights nichts weiter zuzuschreiben, als daß es, der Beschreibung nach, abermals Stücke von der Art sind, wie die bey Seelandern a. a. O. N. 11.—14.

Vom S. Vladislav I. (1140—74.) stellt Voigt einen Hohlsennig, aus dem kaiserlichen Kabinete, vor, mit einem Sterne oder sechsspeis chigen Rade, und der Umschrift: + WLADIZLAVS. „Dieses überaus „rare, und unter den Böhmischen Brakteaten erste gewisse Stück ist für „die Böhmische Münzkunde von grosser Wichtigkeit, weil es uns die ei-

„gentliche Epoche bestimmt, da diese Art Münzen in Böhmen aufgekommen.“ — Die Umschrift enthält deutlich den Namen unsers Königs. — „Man kann daher abnehmen, was von jenen Hohlmünzen zu urtheilen seyn, welche einige Münzliebhaber unsrer heidnischen Herzogen im achtten und neunten Jahrh. zugeschrieben haben.“ (I. Bd. S. 389, 97.)

Ich sehe den deutlichen Namen des Königs Wladislav nicht darauf! Warum könnte das Stück nicht vom Herzog Wladislav (1009—25) oder von einem Mährischen Wladislav seyn? Und wo steht vollends, daß vor diesem Brakteaten in Böhmen keiner geprägt worden? Und wenn dieses nicht erst ausgemacht ist, wie soll denn das gegenwärtige Stück die eigentliche Epoche bestimmen? — Und wie soll man den Schluß jener Periode verstehen? wird nur über die Böhmisches Brakteaten des achtten und neunten Jahrhunderts der Stab gebrochen? Sollen die des zehnten und eilzen, sollen Boleslav, und Jaromir stehen, oder fallen?

Dass man in Böhmen, wenigstens im ersten Jahrh., zuweilen brakteartig geprägt habe, scheinen mir ein paar Stücke zu beweisen, wovon ich das eine, vom H. Ulrich (1013—37) vorlege. (T. I. N. 1.) Auf der einen Seite sind ganze Buchstaben der anderen vertieft zu sehen, was ich mir bey ordentlicher Prägung, mit zwey Stempeln zugleich, nicht zu erklären wüßte. Uebrigens ist das Stück ganz von einerley Form, und Größe, nur etwas geringer, als andere gewöhnliche Denarien dieses Herzogs.

Von eigentlichen Brakteaten kenne ich in der That keinen älteren, als obigen Wladislav. Aus zwey Gründen glaube ich, das es der König dieses Namens sey: den einen werde ich gleich hernach anführen, der andre ist die vollkommene Aehnlichkeit der Buchstaben mit denen auf dem zweyseitigen Pfennig desselben. (T. I. N. 2.)

---

Voigt

Voigt untersucht bey bey dieser Gelegenheit, warum die Brakteaten in Böhmen eingeführt worden seyn mögen.

Die Unwissenheit der Stempelschneider könnte nicht die Ursache seyn, da man nebenher auch zweiseitige Münzen prägte, und zwar die so sauberen Denarien der Herzoge Vladislav, Sobieslav, u. s. w.; da gerade auf diesem ältesten Böhmischen Brakteaten, des K. Vladislav, die Umschrift deutlich und ordentlich, dagegen auf späteren meistens verworren ist oder gar fehlt. (I. Bd. S. 399.)

Alles dieses bewährt der Augenschein; und, wie mich däucht, erlangt das, was ich oben von den Brakteaten überhaupt gesagt habe, eben dadurch noch mehr Festigkeit. Wenn Voigt die Böhmischen Hohlmünzen sorgfältiger mit den Deutschen verglichen hätte, würde er von seiner an sich ganz richtigen Bemerkung einen viel ausgedehnteren Gebrauch haben machen können. Er würde aber auch diese Anmerkung sich erspart haben: „So ungestalt und unlesbar die Aufschriften der meisten Deutschen Brakteaten sind, wie bey Ludewig K. 12. zu sehen, so richtig und deutlich zeigt sich dieselbe auf unserem gegenwärtigen“ — Es verhält sich mit den Deutschen ganz eben so, wie mit den Böhmischen. Auf den älteren Deutschen trifft man öfters nicht nur deutliche, sondern auch — was ein eigener Vorzug derselben ist — vollständige Aufschriften an: z. B. *Marchio Otto de Lipi. Otto Brandenburgensis Marchio.* U. dgl. m. — Aber bey Herrn v. Ludewig sich anzufragen!!

Eben so wenig, sage Voigt, ist Mangel an Silber die Ursache: denn Kaiser Friedrich I. selbst bezeugt den Überfluss Böhmens an edlen Metallen.

Hiermit geht aber nicht sonderlich zusammen, was er an einem anderen Orte (II. Bd. S. 19.) von dem seit Ende des eilsten Jahrhunderts immer

immer schlechter gewordenen Korn der Böhmisches Münze a), von den damals noch nicht so ergiebigen Werkwerken, von den gewaltigen Geldausflüssen in fremde Länder anmerkt, und was endlich der Augenschein von den Pfennigen eben des K. Wladislav lehrt, die im Korn und Schrot sehr geringe sind. — Wir haben aber bereits gesehen, daß Hohlmünzen, die so viel werth waren, und die zu prägen so viel kostete, als die Solidi, so wenig vom Mangel als vom Ueberflusse an Silber ihren Ursprung haben können: wenn man gleich gerne zugiebt, daß bei häufigerem Silber vielleicht eigene, zum Umlauf gar nicht bestimmte Schaustücke, und statt grosser Blechmünzen grosse und zugleich dicke Münzen geprägt worden wären.

Woigt selbst glaubt, die Brakteaten seyn blos darum in Böhmen eingeführt worden, weil dieselben im Deutschen Reiche, mit welchem die Herzoge so genau verbunden waren, allenthalben geprägt wurden: wie sie denn überhaupt ihre Münze, so viel möglich, nach dem üblichen Reichsfuß einzurichten suchten.

Mir scheint dieses ganz gegründet zu seyn. Und könnte nicht eben unter dem K. Wladislav, seine Verbindung mit einer Prinzessin aus Thüringen, und das dadurch vermehrte Verkehr mit jenen Gegenden, der Wiege der Deutschen Brakteaten, den näheren Anlaß gegeben haben, diese Münzgattung aufzunehmen? was dann ein neuer Grund wäre, seine Regierung, als die Epoche der Brakteaten in Böhmen anzunehmen.

Dass man sie nicht von anschaulicherem Umfange mache, erklärt sich daraus, weil die Böhmisches zweiteiligen Münzen so geringhaltig waren,

a) Fast scheint es, als hätten die Böhmisches Regenten des zwölften Jahrhunderts durch einen tierlicheren Stempel das schlechtere Metall vergüten, und amnehmlicher machen wollen.

ren, daß man die Brakteaten, da sie bey seinerem Silber im inneren Werthe doch nicht mehr betragen sollten, nur von mäßiger Größe prägen könnte.

---

Es ist sonderbar, daß sich von da an bis zu Ottokar I. von Böhmischen Brakteaten bisher nichts weiter vorgefunden hat. Daß etwa die Nation keinen Geschmack daran gefunden haben sollte, ist mir schon darum nicht wahrscheinlich, weil von den ohnehin dünnen Denarien der Herzoge Vladislav, und Sobieslav der Übergang zu Brakteaten nicht sehr auffallen könnte. Glaublicher ist, daß man, bey der gewaltigen Zerrüttung Böhmens in diesem Zeitraume, durchaus wenig gemünzt habe. Auch von zweyseitigen Pfennigen hat Voigt einen einzigen aufgetrieben, der sicher aus dieser Periode ist. (I. Bd. S. 402. u. ff.)

Aber bey weitem sonderbarer ist, daß Voigt, der doch die wichtigsten Sammlungen von Böhmischen Münzen, ziemlich alle durchgesucht hatte, von den folgenden Königen nichts mehreres aufweisen konnte, als von Ottokar I., der 33 Jahre lang regierte, eine einzige Blechmünze, von Wenzel I., und Ottokar II. neunzehn Stück! Man erwäge den Zeitraum von 1197—1278; die Macht, und die vielen, grossen, Geld kostenden Unternehmungen dieser Könige, unter denen die Bergwerke reiche Ausbeute gaben, die noch aus Deutschen Ländern, für jene Zeit beträchtliche Einkünfte zogen! — Nur auf eine Art weiß ich mir das zu erklären.

Es ist überhaupt für die Böhmischen und Mährischen Münzen des Mittelalters ein ungünstiger Umstand, daß in den neuern Zeiten die Münzen anderer Länder, z. B. die der Sachsischen, früher gesammelt, und von Gelehrten beschrieben worden. Nicht nur ist von Böhmischen, da sie länger, als jene, nicht geachtet, oder doch von Wenigeren gesucht, und aufbewahrt

wahret wurden, verhältnismäßig mehr eingeschmolzen worden, oder sonst zu Grunde gegangen; sondern es wurden wohl auch manche, die nicht augenscheinlich als Böhmisches sich auswiesen, unter die ausländischen, denen sie ähnelten, aufgenommen, sind nun da schon wie nazionalisiert, und bey dem Aussehen der Schriftsteller, die sie diesem oder jenem Lande zugeschrieben haben, schwer zu revindizieren. Herrenlose Stücke, wenn sich nur viele fänden, zu okkupiren würde leichter angehen. Warum sollte da nicht das Wildfangsrecht gelten?

Da ich das Fach der Böhmisches Brakteaten um einige Stücke ärmer mache, so ist es freilich nichts mehr als billig, daß ich diesen Verlust durch Einführung einiger neuen vergütet. — Ich werde es versuchen, und wenigstens — meinen guten Willen beweisen.

Ich lege fürs erste einen Udalrich vor: (C. I. N. 3.) deum OVDALRIC, OWDALRIC, ODALRIC ist immer das nämliche. Schrieb man doch für VDO nicht nur ODO, sondern auch ADO; für OLAV gar ÖNLAF, OLVF, u. s. w. a). Aber wo finden wir diesen Udalrich? Kärntensche Herzöge führten diesen Namen, aber aus jenen Gegenden kennt man keine Brakteaten dieser Art; das nämliche gilt von Württemberg; die Mecklenburgischen Herzöge dieses Namens sind zu jung. — Die Hohlmünze von völlig gleichem Habitus eines Markgrafen Konrad (C. I. N. 4.) erspart uns alles weitere herumsuchen. Ich habe zwar das *Nummophylacium Vinariense* nicht zur Hand, in welchem verschiedene Münzen des Meissnischen Markgrafen Konrad (1127—56) abgebildet sind, zweifle aber nicht, daß mein Stück entweder wirklich darunter vor kommen, oder daß man doch ziemlich allgemein geneigt seyn wird, dasselbe dem nämlichen Münzfürsten zuzueignen. Auch sind Prägeart, Stellung, Attribute ganz so wie auf dem schönen Brakteat: Marchio Otto de Lipi.

Dun

a) Groschenkab. 5. Sach. S. 351. 9. Sach. S. 189. a. a.

Nun kann das andere Stück nach Zeit und Ort nicht sehr weit entfernt seyn, und da finde ich keinen näheren Udalrich, als des Böhmischen Herzogs Sobieslav Sohn. Sein Vetter, K. Wladislav gab ihm Königgrätz, und Kaiser Friedrich ernannte ihn 1173 zum Herzog von Böhmen: er trat aber die Würde seinem Bruder Sobieslav ab, und begnügte sich mit einem Stücke Landes an der Sazawa a).

Ich hätte aber sogar eine ziemliche Versuchung, den Brakteat mit Conrad Mar. dem Mährischen Konrad zuzueignen, welcher unter dem K. Wladislav und seinen Nachfolgern eine so wichtige Rolle spielte, endlich den Böhmischen Thron selbst bestieg. Das Münzrecht des Meissnischen Konrads ist ohnedem, wie es scheint, noch nicht so ganz ausgemacht b). Der Mährische Konrad wäre mit dem Udalrich, Herrn von Königgrätz völlig gleichzeitig, und unmittelbarer Nachbar, und so wäre die so grosse Ähnlichkeit des Stempels beider Stücke desto begreiflicher c).

Ich werde sehr gerne eines Besseren mich belehren lassen; und da mir die Wahrheit noch mehr am Herzen liegt, als ein Mährischer, oder Böhmischer Brakteat, so will ich nicht bergen, daß mir in Ansehung des Udalrich nur ein Zweifel, welchen aufzulösen ich jetzt keine Muße habe, das Gewissen ein wenig ängstigt: ob es nicht Ulrich, Graf von Wettin (1181 — 1206) ein Enkel Konrads von Meissen seyn könnte?

a) S. M. Pelzels Geschichte der Böhmen. 1782. S. 98, 105. C. J. von B. Gesch. der Stadt Königgrätz. S. 68. „Warum hätten diese an sich fast unzumischbaren Herzöge (zu Saaz, Bilin, u. s. w.) nicht eben so, wie die zu Prag, münzen sollen?“ Voigt. I. 372.

b) (J. F. Bloßsch.) Versuch einer kursächsischen Münzgeschichte. Chemniz. 1779. S. 10.

c) S. unten die Beschreibung der Kupfer,

Ottokar I. eignet Voigt einen Brakteat zu, den er so beschreibt: in der Mitte ein gekröntes Haupt zwischen zwey Thürmen, hinter welchem noch ein anderes Gebäude hervorraget: die Umschrift ist ganz deutlich + REX VTNAKARVS. Zur Erläuterung, sagt er, habe er aus dem Seeländer einen Brakteat Kaiser Otto IV. daneben stechen lassen. — Ich sehe jedoch nicht, was einer an dem andern erläutern soll, da sie in jeder Rücksicht ganz und gar verschieden sind. Zugleich verweist er uns auf mehrere Ottonische Münzen a. a. D., auf welchen dieser Kaiser fast eben so, wie hier Ottokar, vorgestellt sei. — Warum also nicht lieber von diesen eine kopirt? Allein die Wahrheit ist, daß dort nicht eine einzige mit fast eben solcher Vorstellung zu finden ist. Aber im II. Bde. S. 375-N. 8. hat Voigt selbst einen Brakteat, zwar ohne Schrift, aber mit einem eben so gestalteten Kopfe. Die Krone jedoch, wovon in der Beschreibung Meldung geschieht, ist auf keinem von beiden Stücken, im Kupfer auszunehmen: man sieht da blos einen Balken mit zwey Löchern.

Die fehlerhafte Umschrift, meint er, dürfe Niemanden bestremden; auf Brakteaten sei es vielmehr ein Wunder, wenn sie lesbar ist. Ueberdies nennen ihn die Geschichtschreiber selbst Odoacer, Ottaker, Ottagarus, u. s. w.

Indessen muß man bekennen, daß auf einer im Lande geprägten Münze eine solche Abweichung von der gewöhnlichen Aussprache ein wenig stark ist. Dieses hätte schon manchen Liebhaber stutzig machen können. Dazu kam aber noch die Sage, daß ein gewisser verstorbener Gelehrter den Spaß sich erlaubt habe, diesen Utakar zu fabrizieren, um das Kennerauge eines ebenfalls bereits totten eifrigen Sammlers auf die Probe zu stellen. — Gleichwohl folgt aus dieser Anekdote noch gar nicht, daß kein dritter Brakteat mit dieser Vorstellung und Ausschrift existire. Vielmehr ist ungleich glaublicher, daß jener Gelehrte, um weniger Verdacht

zu erregen, und sicherer zu täuschen, einen wirklich vorhandenen nachgemacht, als nach seiner Phantasie einen erfunden habe. Und da mehrere Stücke von diesem Gepräge hier und da aufbewahrt werden, so müßte man annehmen, daß er, um den Spaß vollkommen zu machen, eine Menge Abdrücke versetzen lassen, um seine Söhner und Freunde damit zu regaliren, oder sie an die Liebhaber um theures Geld zu verkaufen. Man müßte annehmen, daß diese Alle sehr unwillkürlich oder ganz ungemein höflich gewesen seyn. Und ist die Zeichnung bey Voigt diplomatisch genau, so müßte man ferner annehmen, daß jener Gelehrte wenigstens dreierlei Stempel versetzen lassen, denn ich lege hiermit zwei solche Blechmünzen mit (*Utagharus*, und mit *Utnakharus*) vor, (T. I. N. 6. 7.) welche beyde von der im Voigtschen Werke, und wovon das Original im kaiserlichen Kabinete ist, verschieden sind. Ich glaube für die Echtheit der ersten stehen zu können, so wie dafür, daß die andere nachgemacht, mithin jene Anekdote nicht ganz unrichtig sei a). Es läßt sich zwar auch durch die treueste Abbildung nicht ganz so anschaulich machen, als durch die Vergleichung der Originalien selbst: aber schon der Vogel auf dem einen Thürme verrät die Posse.

Noch könnte die etwas ungewöhnliche Form der Buchstaben Verdacht erregen. Aber auch von diesem hoffe ich den VTACKAR durch einen OTACKAR zu reinigen — von gleichem Habitus, und mit gleichen Buchstaben. (T. I. N. 5.) Dem Böhmen wird zwar das CK auffallen:

## L 2

a) Zwar hat selbst der große Münzkennner Köhler gestanden (Münzbelustig. 15. Bd. S. 427.) daß er, nachdem er Proben gesehen, wie hoch die Kunst Brakteaten nachzumachen getrieben sei, sich nicht mehr zutraue, einen ächten von einem unterschobenen verläßlich zu unterscheiden. — Aber es ist, denke ich, den Gelehrten mit solchen Verdecktheitigkeiten nicht allemal rechter Ernst: man versuche es, und nehme Sie bey dem Worte! Gewiß ist, daß der Verfälscher des Utakar nicht geschickt oder nicht bösertig genug war.

ten: ich glaube aber, die natürlichste Erklärung sey, daß ein Deutscher den Stempel geschnitten haben möge. Und eben so könnte das VTACKAR entstanden seyn.

Mich nimmt Wunder, daß Voigt einen anderen Brakteat Ottokars nicht gekannt, oder nicht mitgetheilt hat. (C. I. N. 8.) Diese Art scheint noch am häufigsten vorzukommen: wie denn nur ich fünf Stücke gesehen habe.

Der andere Brakteat, den Er dem Ottokar zueignet, ist zwar ohne Namen, aber der Kopf des VTAKAR darauf nicht zu erkennen, auch die Form des Stückes ganz die nämliche, wie derjenigen, von denen wir gleich sprechen werden.

Vom B. Wenzel I. (1230—54) legt er uns folgende Stücke vor:

- A. Ein Haupt mit der herzoglichen Krone bedeckt: + WENCESZ-LAVS D.
- B. Ein W unter einer offenen königlichen Krone.
- C. Zwei gekrönte vorwärts sehende Brustbilder jedes unter einem Bogen; zwischen ihnen ist ein Pfeiler, auf dem das Gewölbe ruht.
- D. Zwei gegen einander gekehrte gekrönte Brustbilder, mit einer gewundenen Säule in der Mitte.
- E. Ein gekröntes Haupt.
- F. Der König auf dem Throne sitzend, mit Zepter, und Reichsapfel.
- G. Der König in eben der Stellung, aber mit Schwert, und Ruten- oder Palmzepter. (II. Bd. S. 41, 372.)

Das

Das erste Stück hätte eine kleine Anmerkung verdient! Vermöglich ist es geprägt worden, als Wenzel bereits erklärter Thronfolger, aber noch nicht gekrönt war a); so wie das vierte nach seiner Krönung (1228). Das dritte, welches in der That von ganz anderer Zeichnung ist, erklärt Voigt von der gemeinschaftlichen Regierung Wenzels mit seinem Sohne, Ottokar II. Nun ist man zwar bey dergleichen Münzen nie völlig sicher, ob nicht etwa das eine Brustbild ein Frauenzimmer, die Gemahlin des Königs, vorstellen soll. Doch ist die erstere Auslegung schon darum viel wahrscheinlicher, weil man auch in den benachbarten Ländern, Ungarn, und Deutschland, um diese Zeit den Mitregenten auf die Münze zu sehen pflegte b).

Ueber E macht Voigt die Anmerkung, daß Liebknecht und Seeländer einen Brakteat mit ganz ähnlichem Gepräge für einen Hessischen ausgeben, auf welchem dem Andenken Karls des Grossen zu Ehren dessen Kopf vorgestellt sey, und beschließt mit einem Seufzer, daß der Mangel an Buchstaben, und anderen sicheren Merkmalen so viel Willkürliches in Ausdeutung der Münzen veranlasse. — Nun sind freilich die stummen Brakteaten allemal ein grosses Aergerniß für den Sammler, und oft eine wahre Geistesfalter für den Forcher: aber gleich verzweifeln an ihrer Entzifferung darf man darum noch nicht. Wußte Vogt keinen Grund anzugeben, warum er diesen Brakteat für einen Böhmischen halte, glaubte er selbst, daß man ihn mit eben so vielen Rechten für einen Hessischen halten könne, warum nahm er ihn in sein Werk auf? Er gesteht (S. 62.) daß er in Ansehung aller Stücke, welche er dem K. Wenzel I. beylegt, keinen anderen Grund dazu habe, als weil sie von der Pragart seines Nachfolgers merklich unterschieden sind. — Aber die ungleich wichtigeren Vor-

a) Wenzel. a. a. C. S. 119, 20.

b) S. I. B. Groschenkab. II. Suppl. N. 4, 5.

Vorfrage ist, ob sie überhaupt Böhmis ch seyn? Und hierauf läßt sich nach seinen Grundsäcken schwerlich etwas antworten. Steht es ganz im Gleichgewichte, E für eine Böhmis che Münze, oder für eine Hessische mit mit dem Kopf Karls des Grossen zu erklären, nun so können auch C und D abermals Hessische mit Karl dem Grossen und Ludwig dem Frommen, und F was immer für ein Kaiser oder König, und wo immerher seyn. Allenfalls bliebe der einzige leidige Grund übrig, daß diese Brakteaten noch in keinem Münzbuche einem anderen Herren zugeeignet, also bey der Vertheilung Böhmen überlassen worden.

Wiewohl Voigt will, was E betrifft, auch diesen Grund noch selbst sich rauben, indem er bekenn t, daß ein ganz ähnliches Stück bereits von Hessen in Besitz genommen sey. — Wenn ich aber dieses Stück bey Seeständer (S. 102. N. 32.) betrachte, so weiß ich zwar keine Auskunft zu geben, ob der gekrönte Kopf darauf dem grossen oder dem dicken Karl, oder irgend einem anderen Monarchen zugehöre; daß aber zwischen diesem Stücke, und unserem E schlechterdings keine weitere Aehnlichkeit sich finde, als die, daß auf beiden ein häßlicher Kopf sich präsentiert, das sollte ich meinen, müßt Jedermann sehen. Nun! häßliche Gesichter giebt es gar viele, und hätte keine Noth gehabt, uns eben dieses nachzuweisen.

Da es sich aber einmal so fügte, daß Voigt auf die Hessischen Brakteaten verfiel, so ist es ein neuer Stoß zur Verwunderung, daß er, anstatt Aehnlichkeit zu sehen, wo keine ist, daß er nicht die wirkliche Aehnlichkeit eines anderen Stückes, G, mit diesen Hessischen bemerkte. Diese Einfassung mit Punkten oder Perlen, auf dem Rande, finde ich auf keinem Böhmis chen Brakteaten, häufig aber auf Brakteaten aus jenen Gegenden. Das Ruthenzepter kommt auf mehreren Kaiser münzen vor, den Böhmis chen ist es fremde. Bey genauer Untersuchung des Originals, im Prämonstratenser-Stifte auf dem Strahose, fand ich überdies, daß es viel

seich-

feichter, weniger schüssel förmig sey (wie das auch im Kupferstiche bey Voigt gut angezeigt ist) als alle übrigen Brakteaten, die er Wenzeln oder Ottokars II. zueignet, — höchstens das zuvor angeführte C ausgenommen. Es ist überdies dichter, und verhältnismäsig zu seinem Umsange schwerer, als ich irgend einen Böhmischem Brakteat gefunden habe: denn es wiegt beynahe 14 Grane. — Ich halte das für hinreichend, um dieses Stück, wo es immer in der Reihe Böhmischer Brakteaten angetroffen wird, ohne weiters zu konfiszieren.

Die übrigen Stücke sind mit ausgemacht Böhmischt. — Der Beweis? — Ja, da haben Leute, die viele Münzen, oft, und mit Aufmerksamkeit gegen einander gehalten haben, einen eigenen Sinn, ein gewisses Gefühl, das nicht leicht trügt, nur andern sich nicht mittheilen lässt. Doch einige Jedermann verständliche Merkmale lassen sich angeben.

Da kommt uns zuerst der oben belobte häßliche Kopftreßlich zu statten: denn mir erscheint er ganz der nämliche, wie der auf dem einem Brakteat Ottokars. (T. I. N. 8.) — In der Form stimmen alle diese Stücke mit dem WENCESLAVS D und mit den gewissen Brakteaten Ottokars II. überein. — Und von dieser Form, mit so starker Vertiefung, wird man schwerlich kaiserliche Hohlmünzen aufzuweisen haben. Von irgend einem anderen Könige, außerhalb Böhmen, können sie auch nicht seyn: und von einem gekrönten Haupte sind sie doch.

Von Ottokar II. (1253—78) liefert Voigt folgende Stücke:

- a. Ein gekröntes rechts stehendes Brustbild, mit Reichsapfel, und Kreuzzepter: hinter dem Kopfe ein B.
- b. Eben so, als statt des B der Österreichische Wappenschild.
- c. Der König stehend mit dem Schwert, und dem österr. Schild.
- d. Ein

- d. Ein gekröntes rechts schendes Brustbild mit eben denselben Bezeichnen.
- e. Der gekrönte rechtsschende Böhmisches Löwe mit dem Dosterr. Schilde auf der Brust.
- f. Ein links schreitender Löwe mit einfachem Schweife: über dem Rücken der Dosterr. Sild.
- g. Ein vierfüßiges wildes Thier, mit dem Dosterr. Schilde über dem Rücken.
- h. Der Böhmisches Löwe, ohne das Dosterr. Wappen.
- i. Eben so, als viel kleiner. (II. 63, 372.)

Ueber den Münzfürsten kann weiter kein Zweifel seyn, als daß es wa die letzten zwei Stücke eben sowohl von Ottokars Nachfolger, als vor ihm selbst seyn könnten.

Kunst ist an diesen Münzen durchaus nicht verschwendet. Ich habe ein Stück von dem Gepräge, wie a und b, als ohne Buchstab und ohne Wappen. Sie sind getren vorgestellt: der König sieht da vollkommen habsburgisch aus. Ven e und d hat vollends die Einbildungskraft zu thun, um einen Menschen herauszubringen. Man findet Halbbrakteaten (T. I. N. 14, 15.) die ebenfalls von Ottokar sich herschreiben, auf welchen in ähnlicher Stellung ein Löwe sich zeigt. Vielleicht hat der nämliche Stumper, der diese fertigte, an jenen sein erstes Probestück mit einer menschlichen Figur gemacht. (T. I. N. 11, 12.) Zwei Brakteaten machen es sogar noch sehr zweifelhaft, ob es nicht auf allen der Löwe mit einem quasi menschlichen Gesichte seyn soll. — Ein Schwert so geschnitten wie auf diesen Pfennigen würde man in den reichsten Räcklamütern vergeblich suchen.

G ist aus des P. Hanchaler Wienerischen Schau-Denk- und Laufmünzen genommen. Es ist dort flach gezeichnet, und könnte deswegen

gen bezweifelt werden, ob es unter die Blechmünzen Ottokars mitgehöre. Ich besitze aber ein ziemlich ähnliches Stück, (T. II. N. 16.) und dieses ist schäfselförmig: daß also jenes wohl nur falsch vorgestellt worden seyn wird. Auf meinem Pfennige erscheint über dem Rücken des Thieres eine Figur, die man für ein Thürmchen ansehen könnte, wenn es nicht ein anderer Pfennig außer Zweifel sehe, daß es ein Kreuz sei (T. II. N. 17. 18, T. VII. N. 76.) — etwa als das Wappen der Stadt Wien? Auf einem dritten, hieher gehörigen, einseitigen Pfennig ist der Österreichische Schild ziemlich so geschnitten, wie auf f. Das also diese Stücke eines dem anderen zur Erläuterung dienen, und zugleich glaublich machen, daß auf allen das Thier, welches man sonst für den Steyerischen Panther, oder für einen Hund, oder für einen Salamander a) halten möchte, der Böhmishe Löwe seyn soll.

Sind nun aber diese Münzen mit dem Öster. Wappen für Böhmishe oder für Öster. Münzen zu achten? — Was die Hohlmünzen betrifft, ist mir das erstere wahrscheinlicher. Ottokar konnte der Mühe werth und anständig finden, auch auf Böhmischen Münzen mit einer so wichtigen Akquisition sich zu brüsten. — Man trifft solche Hohlmünzen, mit dem Öster. Schilde, wieder ohne denselben, aber außerdem von ganz gleicher Art, und wie es scheint, von dem nämlichen Stempelschneider, an. — Warum sollte Ottokar den an diese Gattung von Münze nicht gewohnten Österreichern dieselbe aufgedrungen haben?

P. Hergott will jenes Thier nicht für den Böhmischen Löwen gelten lassen, weil dieser auf den Münzen Ottokars II. mit doppeltem Schweife erscheint. — Da man aber vor ihm auf keinem Siegel eines Böhm. Regenten einen Löwen antrifft, auch auf keiner sicheren Münze — denn

der

a) Joachims Groschenkab. 4. Sach. N. 52.

N. Abh. d. k. B. Ges. III. B.

der Pfennig Wenzels I. mit dem Löwen (bey Voigt. II. S. 41. N. 1.) ist mir sehr verdächtig — da man auch nicht angeben kann, wann eigentlich, und aus welcher Veranlassung Ottokar II. den Löwen mit doppeltem Schweife angenommen habe, so wäre es gar sehr möglich, daß er Anfangs einen gewöhnlichen Löwen zum Wappenbild gewählt hätte. Dabei muß man die Ungeschicklichkeit der Stempelschneider in Acht bringen a). So heilig waren die Gesetze der Heraldik auch noch nicht.

Man erlaube mir bey dieser Gelegenheit eine Muthmassung über den böhmischen Löwen! Ottokar mag nach der Sitte seiner Zeiten den Löwen, als das Symbol der Tapferkeit, zum Wappenbildes böhmens erlebt haben. Als er Österreich und Steiermark erworben, hatte er da bereits die Winde oder den Balken, und den Panther als Landeswappen angetroffen b). Um die Vereinigung dieser Länder unter einem Haupte durch Münzen zu versinnlichen, ließ er über dem Löwen die Oester. Winde anbringen, oder den Löwen und den Panther mit einem gemeinschaftlichen gekrönten Haupte vorstellen. (T. II. N. 19.) Endlich machte man die Allegorie kürzer und zugleich vollständiger: einen Löwen mit doppeltem Schweife und mit der Oester. Winde auf der Brust. (oben c.)

P. Hergott will aber gar behaupten, daß Ottokar als Herzog von Österreich durchaus nicht gemünzt habe: weil nachher K. Rudolf I. in seiner Urkunde über das Oester. Minzwesen von Ottokarischen Pfennigen keine Erwähnung macht, die er doch entweder gutheissen oder verrufen hätte

a) Man muß wohl Löwen mit Adlerköpfen verbauen; u. dgl. m. Seeländer S. 102. N. 27.

b) L. A. Gebhardi genealog. Gesch. der erbl. Reichstände in Teutschl. 2. Bd. S. 23, 26.

hätte müssen c) — Mir scheint, dies wäre nur nöthig gewesen, wenn Ottokar eine neue Münzgattung, z. B. Brakteaten, oder einen neuen Münzfuß in Österreich eingeführt hätte.

Auf mehreren Pfennigen hat der Löwe ein Ringelchen auf der Brust. (T. II. N. 13.) Nach dem Geschmacke der damaligen Stempelschneider ist es mir in hohem Grade wahrscheinlich, daß dieses den Anfangsbuchstaben von Ottokars Namen vorstellen soll. (Vgl. N. 11, 19.)

Dieses O kommt noch in anderer Stellung, vielleicht aber in eben der Bedeutung vor. (T. II. N. 22.)

Ob auf einem anderen Stücke (T. I. N. 20.) das W den Namen des Münzfürsten, oder etwa nur Mauerzinnen vorstellen soll, getraue ich mich nicht zu entscheiden. Doch wird jenes ziemlich wahrscheinlich durch den oben beschriebenen Brakteat des K. Wenzel mit W unter einer Krone. Sicher ist es eine böhmische Hohlprägung, aus diesen Zeiten, so wie die nächst folgenden Stücke. (T. II., III. N. 21, 23.) Zu noch mehrerer Bestätigung hab ich ein Paar Pfennige mit dem Namen Ottokars siehen lassen. (T. I. II. N. 9, 10.)

Es wäre da wohl noch Manches tiefer zu ergründen, genauer zu bestimmen. Aber ich fange an zu ermüden, und fürchte, Leser die nicht blos hören, die selbst denken, oder die doch nicht alles auf einmal hören wollen, mit mir zu ermüden. — Ich eile zum Ende.

## M 2

## Ich

c) Er glaubt daher, daß jene Pfennige mit dem österr. Wap. über einem vierfüßigen Thiere von österr. Herzögen herkommen, und Ottokar gar nichts angehen. Und doch hat selbst bey ihm, auf N. 10, dieses Thier wirklich einen doppelten Schwanz.

## Versuch über die Brakteaten;

Ich habe oben einer Reihe von Brakteaten erwähnt, die einige Münzsammler, und Schriftsteller den ältesten Böhmischem Herzögen zu schreiben, Seeländer aber für Askaniisch-Brandenburgische erklärt. Man hat aber noch eine andere Reihe von Brakteaten, welche in der Zeichnung der Figuren, in den Wappen, und in dem schlängelinigten Durchschnitte (den zwar jene nicht alle haben, wenigstens nicht mit so starken Fragen) den ersten höchst ähnlich sind: doch mit dem Unterschiede, daß sie durchaus gekrönte Personen darstellen.

Vergleicht man mit beyden die Bilder auf den Brandenburgischen Dictpfennigen des dreizehnten Jahrhunderts, so sind sie augenscheinlich die nämlichen, manche sogar ganz eben so gezeichnet. Da hat auf unseren Brakteaten (T. III., IV. N. 29, 32, 37.) die sitzende Person Adlersköpfe, oder Sterne neben den Füßen, Thürme oder einen befiederten Helm auf den Händen: wie sie auf den Brandeb. Pfenn. zu sehen sind; u. s. w. (T. III., IV. V. N. 30, 31, 33, 38. N. 46, 48 mit 47, 49.) Auf beyden die bizarre Vorstellung eines Menschen mit Adlersflügeln, oder eines Adlers mit einem menschlichen Haupte. — Es wäre ein leichtes, diese Parallele weiter fortzuführen, wenn ich Kupfer ohne Noth häusen, und Stücke wiederholen wollte, welche man bei Seeländer und Ludewig eben so gut sehen kann.

Gleichwohl sind diese Brakteaten nicht Brandenburgisch: denn sie sind von grösserem Umfang, und innerem Werthe als die damals in der Mark kursirenden Hohl- und Dictpfennigen. Und wie reimte sich mit dieser Deutung das gekrönte russbild auf d'nen einen?

Zwar auch das fand Hr. v. Ludewig auf seinen Pfennigen. Auf N. 22. sah er wohl gar drey Kronen: ich sehe aber darauf das, was er selbst auf N. 12, 31, 37. sah, Helmkleinodien. (T. IV. N. 37, 38.) Auf N. 88. wird die Art von Mauerkrone ebenfalls nichts anderes als ein

Helm

Helm seyn, so gesformt, wie auf N. 24. N. 100. ist ein Schweidnitzer halber Groschen des Böhm. K. Ludwig. Der gekrönte Adler auf N. 106. sieht den verlässlichen Brandenburgischen Münzen so wenig, dagegen in einem Nürnbergischen Brakteat, in meiner Sammlung a) so gut gleich, daß ich an seinem eigentlichen Herkommen nicht wohl zweifeln kann b).

Ich weiß, daß Einige diese Brakteate für Meißnisch halten. — Sie müßten von Heinrich den Erlauchten seyn, mit dessen Hohtmünzen sie in der That, besonders die kleineren, was die Form betrifft, die größte Ähnlichkeit haben. (T. IV. N. 37, 39, 41.) Dennoch ist die Zeichnung, so elend sie auf unseren Münzen ist, etwas weniger verschoben, und abentheuerlich, als auf denen Heinrichs, oder seines Sohnes; so wie sie bei weitem schlechter ist, als auf denen seiner Vorfahren. Der Löwe auf seinen Münzen sieht ganz anders aus, als hier; der Helm ist der Thüringische, mit den Büffelhörnern; u. s. w. (T. III. VII. N. 24. mit 7.) — Und abermals, wie könnte ein gekröntes Brustbild auf Meißnische Münzen?

## Ec

- a) Auch bey Döderlein a. O. S. 61. und I. T. N. 18. jedoch mit anderst gesetzten Randen.
- b) Neben Ludwigs N. 145 — 150, 159, 60. wird vielleicht anderstwo Gelegenheit seyn zu sprechen. Uebrigens nennt er selbst seine Beschreibung binis verbis absolutam, cursim, & per epitomen. Und ob schon der Worte hier und da noch immer mehr sind als nötig wäre, so thut er sich doch in Ansicht der Schlesischen nicht zu viel. Um von der Länge der Abbildungen eines Begriff sich zu machen, lohnt es der Mühe sein N. 81. u. 83. mit Seeländers S. 38. N. 5. zusammen zu halten. Mag es Einer errathen, daß das die nämliche Münze sei? Ich verzeiche es dem ehrlichen Manne, der statt eines Markgrafen mit zwei Pfählen die Badenmagd Susanna darauf erblickte. Seeländer S. 35.

Es ist von diesen Brakteaten eine beträchtliche Menge, und von verschiedenem Gepräge, um 1790, bey Auffig gefunden worden. a) — Ein Fingerring, der nicht außer Acht zu lassen ist!

Von Ottokars II. Tode bis zur Umgestaltung des Böhmisches Münzwesens im J. 1300 verflossen 22 Jahre: und man findet von diesem Zeitraume mehrere Daten, welche einen Ueberfluss von Waarschaft in Böhmen beweisen b), aber Münzen findet man nicht. Es ist doch nicht denkbar, daß so ganz alle verloren gegangen seyn sollen, wenn gleich sehr glaublich ist, daß viele in neue Prager Groschen und Pfennige verwandelt worden. — Nun! das plumpfe Gepräge, die einzelnen Buchstaben, oder der gänzliche Mangel von Auffchrift sind vollkommen so, wie man auf den späteren Brakteaten, aus dem dreyzehnten Jahrh., besonders aus der zweyten Hälfte desselben, zu sehen gewohnt ist; die Form ist wie die der Meissnischen aus eben dieser Zeit; die Bezeichnen sind Brandenburgisch, das Brustbild aber eines Königs: — salvo rectius sententium judicio, halte ich Otto den Langen, als Vormünder des K. Wenzels II. für den Urheber derselben.

Ich habe von N. 24. vier in Kleinigkeiten verschiedene Exemplare in Händen gehabt, und auf allen war der doppelte Schweif des Böhmisches Löwens ziemlich deutlich auszunehmen. Daß er nicht noch deutlicher ausgedrückt ist, darf bey der durch den Augenschein erprobten Ungeschicklichkeit des Stempelschneiders Niemanden bestreiten. Wirklich sieht er noch etwas besser aus als der auf einem steinernen Denkmale von 1304 (in B. J. von Bienenberg Alcerth, im B. Böhmen, I, St. 2. Tafel.)

#### Die

a) Gewiß weiß ich daß anzugeben von N. 24, 26, 28, 29, 32, 34, 36. N. 35. ward bey Seetzen im Bunzlauer Kreise gefunden.

b) Voigt II. Bd. S. 96. N. 31.

Die so mannigfaltigen Gepräge deuten auf ostmägliche Einschmelzung und Erneuerung der Münze: und das geht sehr gut mit dem Zeugniß des Franziskus (*Chron. Prag. c. 13.*) zusammen: *Prius sicut frequens variatio monetæ, & pauperibus valde damnosa, & præcipue mercatoribus non expediebat, quia denarius, qui heri & nudius tertius fuerat bonus & datilis, post breve dierum spatium esse desinerat usualis.*

Auf N. 25. ist das M und E deutlich, aber das X oder Z? — Zollmann, der auf einer Münze Bernhards von Sachsen MOSI 1181 las a), würde wahrscheinlich auf unserer lesen MC Z 1108: man hat aber lange bewiesen, daß es dort MONETAM SIGNAVIT heisse. Wie sollen wir lesen? — Ich muß bemerken, daß sicher kein vierter Buchstabe auf dem Originale stehe, oder je gestanden habe. Schon die Stellung der drei vorhandenen beweist dieses, und obschon vom Rande unten ein Stückchen weggebrochen, so ist doch so viel davon übrig, auch das Stück noch so erhalten, daß wenn ein Buchstabe da gestanden hätte, man ein Fragment davon, oder eine Spur dieses Fragments ausnehmen müßte. — Nun wüßte ich nicht, was Z hier bedeuten könnte, als zwey O; und unter den Ludewigischen Pfennigen finde ich zwey (N. 61 und 67.) auf welchen der Markgraf in jeder Hand ein O hält, als das Monogram seines Namens. Sonach könnte man auf unserem Brakteat lesen: OTTO Marchio Est; oder, wenn etwa der lezte Buchstabe verkehrt ist: Brandeb. Auf einer Münze aus dem Mittelalter wäre es nichts so außerordentliches, daß Bild und Aufschrift nicht zusammenpaßten. Es wäre aber auch möglich, daß Otto, der so vieles sich erlaubte, noch das sich erlaubt hätte, daß er sein Brustbild, und, als Vormund eines Königs, gekrönt, auf die Münze sehen ließ. — Findet diese Auslegung keinen Beysfall, so muß ich es einem

a) Sch'egel de num. Isenac. p. 165, 66. Olearius isagoge. p. 21.

einem Geschickteren, oder Glücklicheren überlassen, eine bessere ausfindig zu machen.

Immer ist dieses Stück sehr wichtig, der deutlichen lateinischen Buchstaben wegen: denn so wird es endlich einmal von Neklan, und Hostivit, u. s. w. stille werden; man wird auf N. 24. nicht mehr den H. Wogen mit einem Göthen sehen.

---

Ist Wdhmen das Vaterland dieser Brakteaten, so müssen auch die anderen nicht weit von da zu Hause seyn. N. 45, 46, 48, 50, 51. Auch sie sind von Brandenburgischen Münzfürsten, aber nicht Brandenburgische Landmünze, (oben S. 92) sondern wahrscheinlicher Lausitzische. — Otto III. oder der Fromme schrieb sich: Markgraf zu Brandenburg, Budissin, und Görliz. Seine und seines Bruders Söhne besaßen erst ein Stück der oberen Lausitz getheilt, die Stadt Bauzen aber in Gemeinschaft, bis endlich Otto der Lange diese Stadt und Görliz bekam.

Auf mehreren Stücken (C. V. N. 48, 51.) kommen, in verschiedener Stellung, Ringelchen vor a). Ich glaube, daß sie Otto bedeuten sollen: wer mit dem Style der damaligen Stempelschneider bekannt ist, wird das nicht zu weit hergeholt finden. Ein Beispiel, was hierher passt, hab ich schon oben angeführt. Auf einer Hildesheimischen Blechmünze hält der B. Bruno ein Buch, über welchem so ein O mit einem Kreuze schwebt: was Seeländer OTTO liest. Beynahe außer allen Zweifel segen diese Auslegung zwey Brakteaten bey Seeländer (S. 17. N. 9, 10.) auf deren einem ein A in eben der Stellung, wie auf dem anderen das O, erscheint. Also Otto der Lange, und Albrecht, sein

Bru-

a) Seeländer. S. 17. N. 1, 2, 3, 4, u. s. w.

Bruder. — Auf N. 50. halte ich das Ding, neben dem Kopfe rechts, für ein verunglücktes M und lese: Marchio Otto a).

---

- a) Zum Geschluß noch eine lustige Anecdote! P. Harzheim (*Historia rei numm. Con-*  
*lon. tab. 2. N. 9.*) führt einen solchen Brakteat an, mit den zwey Buchstaben  
auf dem Rande: C.O. und eignet ihn ohne weiters dem K. Konrad III. zu. Es  
ist gar kein Zweifel, daß diese Buchstaben nach der Hand sind eingeschlagen wor-  
den. Ich selbst habe in meiner Sammlung einen auf solche Weise getauften K.  
Konrad, der jedoch ganz anders aussieht, und habe einen Richard und Adolf ges-  
habt. Aber nur die Beschreibung: *In medio feder nudus cornu, u. s. w.* — So  
alles Dekorums hat doch wohl kein Münzmeister, oder Münzpächter, oder Stem-  
melschneider je vergessen, daß er den Einfall gehabt hätte, den Regenten in natu-  
ralibus darzustellen, oder der Münzfürst, so was anzubringen, oder zu gestatten.
-

Verzeichniß,  
und  
Erklärung der Kupfer.

## I.

ODALRICVS DVX & WENCENLAV Das Bild des H. ist von dem heyn Voigt N. 4. beträchtlich verschieden. Weil das Silberblech ziemlich dick ist, hat sich auch der zweyte Stempel gut genug ausgedrückt. Wiegt 14 Gr. Andere Denarien dieses H. haben, einige 16, die meisten 18 — 20 Gr. — Seitdem haben sich solche Halbbraakteaten auch vom H. Jaromir gefunden.

## II.

(R) EX WLADISLAWS & IVDITA REGINA Blos Schrift im Felde, auf beyden Seiten, hat sich bisher nicht nur auf keinem Böhmischem Denar gefunden: sondern ich besinne mich aus dem ganzen Mittelalter, blos euige von Kael dem Grossen, und seinem Vater ausgenommen, auf keinen einzigen mit sothem Gepräge. Ähnlichkeit aber, was mir bemerkenswerth scheint, haben die Pfennige, wie sie seit dem zehnten Jahrh. in den Italienischen Städten, Mailand, Pavia, Piacenza, Luka, u. s. w. gewöhnlich geprägt wurden: nur daß auf diesen auch noch am Rande herum eins Aufschrift ist. S. z. B. Muratori a. a. O. Das Korn ist wenigstens nicht seiner, als an den gewöhnlichen Böh. Pfenn. dieser Zeit.

## III.

OVDALRI Den Böhmischem Herzog dieses Namens findet man auf seinen Pfennigen geschrieben, mit O, mit V, oder auch mit Y — etwa statt OV. Diesem Regenten aber den gegenwärtigen Hohlpfennig bey-

legen verbietet schon die elende Zeichnung, und ganz andere Schrift aller von ihm bisher gesundenen Münzen. Um 1100 war ein Prinz Ulrich Herr von Brünn. Nachdem wir aber gesehen haben, daß die Brakteaten von Norden und Nordwesten her ihren Zug genommen haben, so können wir, ohne dringende Ursache, keinen Mährischen Brakteat gelten lassen, von einer Zeit, aus welcher man noch keinen Deutschen, und keinen Böhmischem dieser Art aufzuweisen hat. Zeichnung und Schrift, die Insignien und ihre Form kommen ziemlich eben so auf den Pfennigen des H. Wladislav, und seiner Nachfolger vor.

## IV.

CORADVS MA Man könnte mir etwa das ganz andere Aussehen der vom sel. Herrn v. Neuperg in Kupfer herausgegebenen Pfennige eines CHVONRADVS entgegensetzen. Allein diese sind von dem älteren Konrad, wie die vollkommene Gleichheit mit den Pfennigen seines Bruders des Böhmischen K. Wladislav (1061 — 92) beweiset. — Wenn man das Kreuz, in dieser bey einem weltlichen Fürsten ungewöhnlichen Stellung, auf der Brust, eben von einem unternommenen, oder verheissenen Kreuzzuge erklären will, so war der jüngere Konrad von Mähren, welchem ich diesen Hohlpfennig zueignen möchte, zwar nicht selbst mit im Oriente: er kann aber um so mehr das Kreuz genommen haben, z. B. als 1188 ein allgemeiner Zug beschlossen wurde, da er an diesem durch Zusagung einiger Truppen Antheil nahm, dieselben auch hernach wirklich sandte. Publischka Chronol. Gesch. Böhmens. 4. Bd. S. 462. Dieses und das vorige Stück sind jedes 7 — 8 Gr. schwer.

## V. VI. VII.

REX OTACKARVS. wiegt 12 Gr.

REX VTACKARVS. 15 Gr.

REX VTNAKARVS. 14 Gr.

P. Hergott (*Monum. dom. Auct. T. II. P. I. p. XX.*) erklärte die Vorstellung für einen gethürmten Thron, und las VTHAKARVS. Sonach hätten wir noch um einen Stempel mehr von diesen Brakteaten,

## VIII.

OTAKARVS REX. Gr. 11; ein anderes Exemplar 10.

## IX. X.

OTAKER. OTAVIER. 12 Gr.

## XI. XII.

Bey dem erstenen Stücke könnte man noch ansiehen, ob es nicht den König vorstellen solle. Aber auf dem zweyten ist es deutlich ein vierfüßiges Thier mit menschlichem Gesichte. Der Oesterr. Schild ist auf jenem unverkennbar, obschon das Wappenschild verweht ist. Das erste Stück wiegt 11, das andere 12 Gr.

## XIII.

Unterscheidet sich von den bei Voigt vorgestellten ähnlichen Höhlpfennigen durch das O auf der Brust des Löwens. Wiegt nur 9 Grane. Solche Löwenpfennige, etwas grösser, und mit dem Oesterr. Bruderschild fand ich 12 — 14 Gr. schwer.

## XIV. XV.

Ein Löwe, der mit der rechten Pranke ein Schwert empor hält. Ob auf dem zweyten Stücke über dem Rücken des Thieres auch nur der umgebogene Schweif, oder aber der Oesterr. Schild zu sehen ist, bleibt zweifelhaft. Das Gepräge der Rückseite ist nie ausgedrückt gewesen. Das erstere Stück wiegt 13 Gr., das andere 11.

## XVI. XVII. XVIII.

Der Brakteat wiegt nur 8 Gr.; die zwey Halbbrakteaten 10 — 11. Bey dem letzteren Stücke ist auf der Rückseite kein Gepräge auszuneh-

nehmen, vielleicht der zweyten Stempel vergessen worden. P. Hergott a.  
a; O. T. 1. N. 6 — 9. hat ähnliche Pfennige, aber doch alle verschieden.

## XIX.

Es scheint insbesondere im südlichen Deutschland seit dem zwölften Jahrh. Mode geworden zu seyn, allerley allegorische Vorstellungen mit Thieren auf Münzen anzubringen; man mache aus zweyen eines; setze einem Thiere, oder zweyen zusammen einen Menschenkopf auf; u. s. w. Wgl. Obermayer a. a. O. T. 2. N. 27, 28. — Wiegt fast 12 Gr.

## XX. XXI. XXII. XXIII.

Die Bilder bedürfen keiner besonderen Erklärung. Das erste St. wiegt 9 Gr., ein anderes Exemplar 11; das zweyte 12; das dritte 13; das leste nur 6.

## XXIV — XLIV.

Ueber die Bilder auf diesen Brakteaten giebt der Augenschein besser Auskunft, als jede Beschreibung. Der Habitus ist durchaus der nämliche: nur ist auf N. 36. die Krone andern gesformt; und N. 37, 39, 41. sind etwas kleiner, und dichter. Sie sind von feinem Silber, und wiegen 12 — 15 Gräne.

Auf dem Brandenburg. Pfennig N. 30. hat Herr v. Ludewig den Adlerskopf für das Brustbild des Markgrafen angesehen, und stat OTTO AL — ER gelesen OTTO MAR. Er ist ohne Zweifel von Otto, und seinem Bruder Albrecht; so wie N. 38. vom Otto; und N. 40. vom Albrecht allein. Die Aufschrift von N. 33. — ANDENBVRC ist deutlich. Das Gewicht dieser Pfennige ist sehr ungleich. N. 30. wiegt 12 Gr., N. 33. wiegt 14; N. 38 kaum 9; N. 40. wieder 11. Der kleine Hohlpfennig N. 31 hat über 10. N. 31, 38, 40 hat Ludewig nicht; N. 33. hat er mit zu grossen Schilden, und rückwärts zu lesender Aufschrift vorzestellt.

## XLV

## XLV—LI.

Im Gewichte weichen sie sehr von einander ab: N. 45 wiegt 13 Gr.; N. 46 nur 13.; N. 48 gar nur 11.; N. 50 wieder 13.; dagegen N. 51 über 20. Aber auch in der Form sind sie einander nicht gleich: N. 46. u. ss. sind viel flacher, als N. 45, welches ganz so schüsselförmig ist, wie N. 24 u. ss. — Der Pfennig mit BRANDEBOR wiegt 11 Gr.; von dem andern mit OTTO ein Exemplar 10, das andere 12. Den ersten hat Ludewig nicht; den anderen hat er N. 73, 74., aber garstig verhunzt.

## LII. LIII.

Solche Dictpfennige. wiegen im Durchschnitte bis 6 Gr. Es giebe aber auch noch einmal so grosse und schwere.

## LIV.

KAROLVS IMP. XPISTIANA RELIGIO Ein in der Vorstellung und Prägeart sehr ähnliches Stück, wahrscheinlich von Hugo, K. von Italien, ist bey Livru 2 T. N. 14.

## LV.

HLVDOVVICVS IMP AVG. DORESTATVS Bey genauer Vergleichung wird man dieses Stück von den ähnlichen Stücken bey Le Blank, und Eckard, auch von dem bey Mieris (Beshryring der bischoplyke Munten en Zegelen van Utrecht. Leyden. 1726.) I. T. N. 11. verschieden finden.

## LVI.

Der blos mit einem O und zwey Kreuzen ausgedrückte Name des Münzfürsten, der so stark erhabene Rand, und die äußerste Plumpheit des Gepräges unterscheiden dieses Stück von allen mir bekannten Münzen Ottens I, es wird vom II. oder IIIten seyn.

## LVII.

## LXVII.

ARNVLFVS DVX IVVAVO CIVITAS Wiegzt 28 Gr. Was sonst über diesen merkwürdigen Solidus zu sagen wäre, würde hier nicht an seinem Orte seyn.

## LXVIII. LIX.

LADISOLAVS REX Das erstere Stück ist 9, das andere 11 Gr. schwer. Man vgl. Joachims Münzfab. I. Bd. S. 326. N. 3. 2. Bd. S. 20. N. 1.

## LX — LXIII.

Im erst angef. Münzfab. I. Bd. S. 342. N. 13. ist eine, was die Prägung betrifft ähnliche Münze von einem K. Vclia vor gestellt, die der W. minthmaßlich dem II. oder IIIten beylegt. Er bedauert, daß die Umschrift auf der Rückseite so verschliffen sey: ich vermuthe aber, daß so wenig als auf meinen Stücken je eine darauf gestanden habe. — Sie wiegen 3 — 4 Gr.

## LXIV.

LVTEGER ME FECITAEC Man hat auch eine ähnliche zu Zwicken geschlagene Blechmünze. S. auch G. G. Plato Schreiben die — Hof-Geißmarische Münze betreffend. Regensburg. 1765. S. 68. u. ff. Wiegzt 10 Gr.

## LXV — LXIX.

Dass diese Blechmünzen in eine Reihe zusammen gehören, lehrt der Augenschein; und nach der vollkommenen Ähnlichkeit der Brustbilder auf N. 66 — 68 mit den Brustbildern der heil. Simon und Judas auf einem Goslarischen Brakteaten in meiner Sammlung, zweifle ich nicht daß sie in, oder doch nahe bei dieser Stadt geschlagen worden. Ich betrachte sie, als einen nicht unebenen Beitrag zur Geschichte der Kunst. N. 65. war vielleicht der erste Versuch eines Mannes, dem es zum mindesten an gutes

tem Willen nicht fehlte, was Rechtes zu liefern. Er wagte es zwey Personen, zwischen ihnen noch eine Säule, und umher eine doppelte Verzierung von Punkten, alles auf einem Stücke, anzubringen: ein Beginnen, dessen man sich bey den Solidis bisher nur gar selten unterstanden hatte; auf dem zweyten Stücke schen die Figuren schon etwas mehr Menschen ähnlich; auf dem dritten stattet er noch jede mit einem Zepter aus; u. s. w. Die vorgestellten Personen halte ich für K. Friedrich II. und einen seiner Söhne, Heinrich oder Konrad. Die Stücke wiegen 8 — 11 Gr.

## LXX.

ADELAHEIDIS. DEI. GRA. ABATISSAE. EST Ich habe wenige Brakteaten von so seinem Gepräge gesehen: Leuchfeld hat ihn nicht. Auch der doppelauter verdient, als etwas nicht Gemeines auf Medium Revumsmünzen, bemerkt zu werden.

## LXXI.

Henricus Dei Gra. Marchio Orientalis Misniae Dieses Stück kann dem vorigen zur Folie dienen. Wiegt 15 Gr.

## LXXII.

Der Meissnische, oder Thüringische Löwe. Man hat auch dergleichen Stücke mit der nämlichen Umschrift, wie auf den vorigen. Wiegt 18 Gr.

## LXXIII.

WIZZENSE Wiegt 6 Gr.

## LXXIV.

B. R. H. T. Wiegt 10 Gr.

## LXXV.

SC — S. MAVRICIUS. D. Ein Kirchenportal. Fast 17 Gr.

## LXXVI.

## LXXVI.

P. Hergott a. a. O. I. Tafel N. 25, 26. hat zwey ähnliche Pfen-  
nige, mit A<sup>W</sup> T, was er TABerna Wiennens. liest. Allein auf mei-  
nem Stücke ist deutlich ein H.

---

Die Originale dieser Münzen besitzen:

Der hiesige Dr. Professor Dinzenhofer: von N. 5, 9, 17, 18, 23  
24, 34, 36, 53.

Ein hiesiger Bürger, Dr. Neischel: von N. 19.

Dr. Franz, Graf von Sternberg, Ehrenmitglied der K. Böhmi-  
schen Gesellschaft der Wissenschaften: von N. 2, 6, 10, 12, 37, 39, 41, 42.

Das kanonische Prämonstratenser-Stift auf dem Strahof: von N. 7.

Die übrigen sind in meiner Sammlung.

---

Die genauen Zeichnungen verdanke ich der Geschicklichkeit und Ge-  
fälligkeit meiner Herren Zuhörer: Ignaz Hammer; Joseph Schwab;  
Anton Wolf.

---

Ließen sich Freunde der Böhmischem Münzkunde, welche noch unbe-  
schriebene Böhmisiche Münzen besitzen, oder auch andere alte Münzen, die  
etwa jene zu erläutern dienen könnten, bewegen, gegen annehmliche Ver-  
gütung dieselben mir zu überlassen, allensfalls auch nur zur Prüfung, und

N. Abh. d. k. B. Ges. III. B.

D

Ab.

106 Verzeichniß, und Erklärung der Kupfer.

Abzeichnung: so würde ich vielleicht in Stand gesetzt werden, mit der Zeit wichtigere Supplemente zu dem Voigtschen Werke zu liefern.

---

Auf Verlangen des V. vorstehender Abhandlung hat die R. Gesellschaft uns aufgetragen, die Treue der Münzabbildungen zu prüfen, und darüber ein öffentliches Zeugniß auszustellen. — Wir haben die Originale, Stück für Stück, mit den Kupfern sorgfältigst, und wiederholt verglichen, und bezeugen, daß diese streng wahr sind.

Franz Graf von Sternberg.

Abbe Gruber.

---

II.

II.

Abhandlung  
von den  
Schicksalen der Künste  
in Böhmen.

von  
Gottfried Joh. Dlabacj  
Prämonstratenser zu Straßhof in Prag.

**D**as edle, und von manchen Reisenden sehr oft verkannte Böhmen war von jeher ein Land, welches die Künste schätzte, unterstützte, und fortpflanzte. Dies wird aus der Geschichte sowohl des heidnischen, als christlichen Böhmens erwiesen. Denn, sobald die Böhmen ein besonderes Volk auszumachen anstiegen, und sich dem Zepter ihrer Regenten unterwarfen, mußten sie, eben um diejenige Hilfsmittel sorgen, deren sie sich zur Aufrechthaltung einer fort dauernden Glückseligkeit bedienen konnten. Sie nahmen deswegen vom Přemysl Gesetze an, versorgten Waffen, und befestigten ihre Wohnsäße, um sich allen feindlichen Einfällen zu widersehren.

Sonst lebten sie frey, und vertheidigten sich tapfer, wenn sie von Feinden überfallen würden. Beym friedlichen Genusse ihrer Güter aber stellten sie Freudenfeste an, bey welchen sie in voller Zufriedenheit saugen, und sich mit manchen musicalischen Instrumenten unterhielten 1).

Ja, sie scheinen auch andere Künste liebreich aufgenommen zu haben, weil Kosmas von einem gemalten Siche, an welchem Libusse selbst, als sie einen Streit zwischen zween reichen Bürgern entscheiden sollte, ruhete, in seiner Geschichte redet 2); und ferner beweist, daß sie sich selbst verschiedene Göthenbilder aus Holz, Stein, oder auch aus einem harten Metalle versetzten 3). Einige dergleichen Monamente erhielten sich bis auf unsere Zeit. Herr Abbé Dobrovosty besitzt einige aus Metall gegossene Göthenbilder, nebst einigen Urnen, welche man damals bey den Begegnissen brauchte; und der Herr Ritter von Bienenberg hatte das Glück gehabt verschiedene aus Metall und Thon versetzte Urnen, und andere Merkwürdigkeiten bey der Anlegung der Festung Königgrätz, wie auch bey der im Jahre 1782. den 13. u. 14. Mai zu Prag gehaltenen Versteigerung der von Maximilian II. und Rudolph II. sorgfältig gesammelten und aufbewahrten Alterthümer läufig an sich zu bringen, die er im dritten Theile seines Versuches über einige merkwürdige Alterthümer im Königreich Böhmen von S. 1—40 beschrieben, und in Abbildungen ge-

lie-

1) Cosmas l. t. p. 22, ultimæ edit. prag.

Nox erat, & coelo fulgebat luna sereno

Inflans tunc lituum dedit unus eis ita signum. &c.

2) L. c. p. 22. „Illa (Libussa) interim — — cubito subnixa, eeu puerum enixa, alte in pilulis stratis nimis moliter accubabat.“

3) L. c. S. 10. Idem. „Alius, qua ipse fecit, idola furda & muta rogat, ut domum suam, & se ipsum regant.“ Davon auch Helmold, Döbrav, Strantz und Boletius.

siebert hat<sup>4)</sup>). Mehrere Beispiele anzuführen, aus welchen man den Fortgang und Verfall der Künste in Böhmen beurtheilen konnte, hat uns das graue von Untreuen geplagte Alterthum bereidt.

Mit dem Ende des neunten Jahrhunderts aber, als die christliche Religion im J. 894. sowohl vom Herzog Bořivoj, als seinen Vasallen ist angenommen worden, fing eine weit glücklichere Epoche für die bildende Künste an, und man sah vom Tag zu Tag, wie dieselben zugenommen haben. Dazu mag die durch die christliche Religion verbesserte Erziehung, folglich auch viel bessere Denkungsart sehr viel beigetragen haben, weil die Nation das Wilde verließ, und sich allein mit dem Guten, und Nützlichen, wie auch mit der Ausbreitung der neuen Religion beschäftigte. Von der günstigen Gelegenheit also, fing man an Gotteshäuser und Schulen aufzuführen, wodurch die Künste in eine so gute Aufnahme kamen, daß sie sich in einem Jahrhunderte überall ausbreiteten<sup>5)</sup>). Die Landesfürsten stifteten Kloster für beides Geschlecht, und gaben den Künstlern die schönste Gelegenheit sich hervorzuthauen.

Die Geschichte damaliger Zeiten stellt uns einen gewissen Mikloboz gius, der sich bey dem St. Georgiusgebäude auf dem prager Schlosse im J. 912. als Steinmehl auszeichnete, und das ganze Gebäude mit seiner

Ar-

4) Diese merkwürdige Sammlung besitzt dermalen der Herr Joh. Fr. Edler von Schönfeld.

5) In den aufgerichteten Schulen wurde die Schreibkunst, in welcher die Böhmen von den deutschen Priestern eben so gut, als in der christlichen Religion sind unterrichtet worden, und welche damals eine Art der Malerei war, weil p̄sati, p̄sán, eben so viel, als pingere, pictus hies, aufs Werk getrieben, und in lateinischen Charakteren vorgestellt, was man aus den alten Münzen, Sigillen, und Dirlos men wahrnehmen kann.

Arbeit auszierete, auf 5). In der innerlichen Verschönerung der Kirchen aber thaten sich die Maler und Bildhauer, wie auch andere Künstler hervor, und den Gottesdienst verherrlichten wieder die Priester mit dem Gesange, wie man es aus dem vom heil. Adalbert hinterlassenen Gesange: *Hospodyne pomilug ny. u. s. f.*, den die Böhmen in allen Kirchen, bey der Wahl des Herzogs Spitzniew, 1055. 6) ja sogar auf dem Schlachtfelde, als der Orokar über den K. Vela siegte, sangen, abnehmen kann 7). Dieser vom heil. Adalbert eingeführte Gesang bestätigte noch mehr die Neigung zur Tonkunst, welche schon vom Anbeginn die Böhmen liebten, und sich ihre eigene musikalische blasende Instrumente zur Nachahmung der menschlichen Stimme, und zugleich zur eigenen Esgötzung versorgten 8). Späterhin aber begleiteten sie auch sowohl den Kirchengesang, als alle andere Feierlichkeiten mit den blasenden Instrumenten. Nach dem Zeugniß des Kosmas haben die Böhmen den Herzog Břetislaw, da er im J. 1092. den 14. September nach Prag kam, mit einer Instrumentalmusik, als Trompeten und Pauken empfangen.

Es

5) *Crutiger ad 23. Aprilis. Ecclesiam porro in suillo illo monte, ubi nunc Coenobium habetur A. D. 912. Wratislaus e Christinis Dux iam tertius Bohemie, erexit. Operis perfecti gloriam tulit Mirologius Bohemus lapicida.*

6) *Cosm. I. II. p. 129. ad Ann. 1055. „Post cuius (Břeczislai) obitum filium eius primogenitum, nomine Svitigneu omnes Bohemicæ gentis magni & parvi, communi consilio & voluntate pari eligunt sibi in Ducem, cantantes Kyrie eleison canitatem dulcem.“*

7) Fortsetzer des Kosmas auf d. J. 1260. und Dobrovsky in seiner Geschichte der böhm. Errach S. 59.

8) Siehe: *Etwas über die Instrumente der Slavischen Völker, besonders der Böhmen, von mir und voll vereinigten Voigt, in den Materialien zur alten und neuen Statistik von Böhmen. Hest VII. S. 81 — 100.*

gen 9). Es gab also schon damals solche Künstler, die manche musikalische Instrumente, als Pfeifen, Trompeten und Paucken, Glocken und andere Kunstsachen versorgten. Was bisher die Künstler trieben, dies machten auch später die Mönche selbst nach, und bildeten sich in allen Fächern der Künste aus. Bosmas führt gewissen Bozethius, einen um die Künste sehr verdienten Abt von Sazau in seiner Geschichte auf d. J. 1095. an, und sagt: *Hic pingere venustissime meminit, fingere vel sculpere ligno, lapideque, ac osse tornare peroptime novit. Ipse signidem locum illum (Monasterium Sazaviense) laudabiliter omni ornatu sicut hodierna die appareret. Ecclesiam longitudine, altitudine venustissime ampliendo fundavit, inno palliis, campanis, crucibus, & omnibus monasticis rebus adornavit. Cœnobium totum omni ex parte ædificiis, & omni suppellectili renovavit. Huius squidem studium ad omnia necessaria monastice utilitatis vigilabat, &c.* 10) Ja, noch im J. 1162. erhielt sich die Maler- und Bildhauerkunst in diesem Stifte, um welche sich besonders Abt Reginhardus, der zuvor dem Seelauer Stifte als Abt vorsetzte, verdient machte. Fortsetzer des Kosmas rühmt seine Verdienste auf folgende Art an: „fuit (schreibt er auf d. J. 1162, S. 363.) „in eo peritia pingere, vel sculpere quaslibet imagines ligno, vel osse, „vel etiam diversi generis metallo, fabrilis quoque non ignarus fuit artis, & omnis, quæ ex vitro fieri solet, compositionis“ 11). Mit gleichem Eifer nahmen sich die Landesfürsten, der hohe böhmische Adel, wie auch

9) Lib. II. p. 192. — cui successit junior Bracislaus, quem advenientes in Urbem Pragam iactis choreis (fracte los choris) per diversa compita dispositis, tam puellarum, quam inventum, modulanum in tibiis, & tympanis, & per Ecclesiæ pulsantibus campanis, plebe latabunda suscipit.“

10) Siehe auch Ritters von Bienenberg Sazava, oder St. Prokop. S. 20.

11) v. Bienenberg I. c. S. 26. u. 27.

auch der Klerus der Künste an, und führten die schönsten Gebäude sowohl im zwölften als in nachfolgenden Jahrhundertern auf. Dies wird von dem Fortscher des Kosmas, da er den besondern Eifer des böhmischen Königs Wratislaw, und seines Sohnes Sobieslaw, mit welchem beyde die Wisschedader Kirche aufführten, in seiner Geschichte anruhmt, bestätigt, wo er schreibt: Anno eodem (1129.) Dux Sobieslaus renovavit Wissegradense Monasterium, quod Pater eius beatæ memoriz Rex Wratislaus edificavit --- & renovatam (scil. Ecclesiam) in melius auxit; *quia parientes depingi fecit* (hier wird von Hagek, und Bezzkovsky ein gewisser Meister Tomis, als Hofmaler des Sobieslaus, dessen Namen doch vom Fortscher des Kosmas verschwiegen wird, angeführt.) coronam auream in ea suspendit, quæ ponderat XII. marcas auri, argenti vero LXXX. aes, & ferrum sine numero, pavimentum pollitis lapidibus exornavit. porticus in circuitu addidit, laquearia in lateribus duobus affixit, tegulis summittatem totam cum tectis cooperuit, claustrum, & omnes officinas cooperiri jussit.“ Diese besondere Neigung zu Künsten verursachte auch das, daß die häufigen Besönderer der Künste, auf andere, und noch wenig bekannte Kunstsachen verfielen. Wie z. B. der berühmte Domdechant Vitus, als er die ganze Metropolitankirche mit Altären, Statuen, Gemälden versah, und die Wohnungen der Domherren mit schöner Bildhauerarbeit, und mit verschiedenen Gemälden auszierte <sup>12)</sup>, verfiel auf den Gedanken, eine neue Orgel für die Metropolitankirche aufzustellen zu lassen. Um dem besondern und merkwürdigen Vorfall besser zu steuern, will ich den Fortscher des Kosmas selbst darüber reden lassen; Eccl. anno (1255 sagt er):

Or-

12) Fortscher des Kosmas S. 411. „Procuravit etiam liberos musicos -- antifonaria musica, Psalteria, Ymnaria -- Per ipsum etiam consummatum est opus Claustrum in longa via versus Aquilonem in columnis sculptis, & testudinibus, & pictura rotius Claustri &c.“

„Organa nova facta sunt in Ecclesia Pragensi, quæ constituerunt XXVI. marcas argenti, sed perfecta sunt futuro anno tempore Quadragesimæ.“ Dieses Zeugniß, welches das allererste in der böhmischen Geschichte ist, und uns von dem Gebrauche der Orgel in böhmischen Kirchen belehrt, beweist ganz klar, daß man sich dieses harmonischen Instrumentes erst im dreizehnten Jahrhunderte bediente; obwohl man vermuthen könnte, daß dasselbe schon im zwölften, oder gar im ersten Jahrhunderte, weil er es *nova organa* nennt, und ein älteres Werk voraussetzt, ist gebracht worden. So that auch Wenzel König von Böhmen, da er im J. 1292 die Eisenerzien zu Königsaal stiftete, und nebst den großen königlichen Geschenken, ein prachtvolles Stift aufbaute. Man traf da unter andern kostbarkeiten auch ein goldenes und mit Perlen besetztes Kreuz, mit vieler Kunst versetzte Reliquarien, und eine schöne Bibliothek, für welche er zwey Hundert Mark bestimmte 13).

Dieser so seltene Elfer, mit welchem die Künste in Böhmen fortgesetzten wurden, läßt auch später in Busen der fleißigen Böhmen nicht aus, ja es scheint vielmehr, als wenn sie denselben von ihren großmütigen Ahnen zum Erbtheil erhalten hätten, weil man wieder um d. J. 1297. einen Thomas von Mutina, dessen Werke Karl IV., ein jährlicher Vater

13) Franc. Prag. lib. I. p. 39. „Et eodem tempore (1292.) Rex, ubi fuerat curia sua venationis, Zbraslaw nomine, Monasterium Ordinis Clericorum fundavit, & Aulam Regiam appellavit. — — Monasterium ipsorum miro & efficaci opere construitur, & diversimode decoratur, & predictis fratribus Rex dedit crucem auream cum gemmis preciosis ornatam, quam pro mille, & CD. Marcis comparaverat, & multas monstranias ex auro, & argento cum reliquis Sanctorum, & ornatum multiplicem ecclesiasticum preciosum cum multis calicibus argenteis. CC. quoque Marcus obediens pro libris comparandis.“

ter der Böhmen, später mit vielem Fleisse sammelte, und in der königl. Kapelle zu Karlstein aufstellen ließ, in der Geschichte findet.

Diese merkwürdige Kunstsstücke, welche im J. 1779. vom unsern trefflichen Historienmaler Jahn, als ihn Herr Professor Pelzel, um das Portrait des K. Karl IV. zu kopiren, nach Karlstein führte, dann abermal im J. 1780. vom verstorbenen Professor Ehemant entdeckt, und auf Befehl der Kaiserin Maria Theresia nach Wien, wo ich sie noch 1795. den 28. Mai antraf, sind übertragen worden, werden auch jetzt als Merkmale des böhmischen Fleisches bewundert und geschätzt 14). Ihnen folgte ein gewisser Benes nach, der für die Kunegund, eine Tochter des Königs Ottokars, und Nachfahrin des St. Georgius Stiftes, an dessen Kirche er als Domherr angestellt lebte, im Jahre 1312 ein Gebetbuch auf Pergamen schrieb, und dasselbe mit mehr als funfzig historischen Gemälden aufsparte 15). Mit dergleichen Miniaturgemälden zierten sie damals sowohl die Bücher, als andere Kunstsachen aus; ja, man findet noch einige Spuren an dem in diesem Zeitraume aus Gold und Silber versorgten Reliquiarien, Monstranzen und Kreuzen, von welchen hier und da einige Exemplare vorhanden sind. Bey allen den merkwürdigen und für die Künste sehr vortheils haften Bemühungen aber, scheint dennoch unter den Künsten die Wasserbaukunst, seit dem J. 1159. in welchem König Vladislaw II. die prager Brücke

14) S. von Wecheln, Verzeichniß der Gemälde der k. k. Bildergallerie in Wien. S. 229. u. 230. Der Grund dieser Olgemälde aber ist durchaus auf Kreide und Holz angelegt, wie es unser trefflicher Jahn entdeckte, der eben der Meinung ist, weil man von allen diesen alten Gemälden keines auf Leinwand sondern auf Holz gemalt findet, daß die Maler damaliger Zeiten gar nicht auf der Leinwand, sondern bloß auf dem Holze in Böhmen malten.

15) S. Jahns kritische Abhandlung über die ältesten Maler Böhmens, im Archiv der Geschichte und Statistik von Böhmen, vom Rieger. Th. 1. S. 24.

Brücke zu bauen anfing, und im J. 1171. dieselbe zu Ende brachte, entweder ganz in Vergessenheit gerathen, oder nicht vollkommen in allen Vortheilen der Baukunst ausgebildet gewesen zu seyn, weil der prager Bischof Johann IV., als er über die Elbe bey Raudniß eine steinerne Brücke anführen wollte, keinen böhmischen Baumeister fand, und deswegen auch im Jahre 1333. einen gewissen Guilielmus aus Avignon nach Prag zu berufen genthiget ward, welcher aber, sobald ein Dozen aufgeführt wurde, belohnt vom Bischof Johann, wieder in sein Waterland zurückkehrte, worauf das ganze Werk von den, sowohl vom Guilielmus, als auch von andern fremden Meistern, unterrichteten Böhmen ausgebaut wurde 16).

Hieher gehören noch : Matthias von Arras, der 1344. vom König Johann aus Frankreich nach Prag berufen worden, Peter, von Gemund, und Matthäus Keyseck, die sowol unter König Johann, als unter Karl IV. und seinem Sohne Wenzl in Prag als berühmten Architekten lebten, und unter welchem auch die Böhmen in der Baukunst sind ausgebildet worden. Ihre Gebäude sind : die Schloßkirche, die Brücke, Karls-hof, Karlstein, der prächtige Thurm, unweit des ehemaligen Königshofes in Prag, und St. Barbarakirche in Kuttenberg. Siehe davon unsers

16) Franc. Prag. S. 108. u. 109. „Iohannes reverendus Pragenis Episcopus -- in Rudnitz pontem fieri dispositus ultra flumen. Et quia Magistros ad tale opus peritos in Regno Bohemiae, nec in vicinis Provinciis posuit reperire, unde misit ad Curiam Romanam (Avenionem) pro Magistro Guilbelmo, optime in huiusmodi arte perito (1333) -- Praefatus quoque Magister cum suis complicibus duos pilares pontis, & testudinem perfecerunt. Et anno sequenti una cum suis copiose à Dno Episcopo remuneratus, & honoretum ad propriam patrem reversus est. Dominus vero Episcopus per alias artifices genitis nostris, qui ab aliis advenis complete fuerant informati, de lapidibus solidis, & dolatis ipsum pontem cum maximis sumptibus, & expensis execenter, & laudabiliter complevit.“

berühmten Pelzlos, das Leben des Kaisers Karl des Vierten. Prochaska, Commentar. de secular. fatis Artium liberal. in Bohemia & Moravie. p. 148. und Bergbauers Protomartyr. Poenitent. P. I. p. 370. Bisher sahen wir, daß fast alle Künste vom ersten Regenten Böhmens an, bis auf Johann von Luxenburg mit einem besondern Eifer unterstützt, und fortgepflanzt sind worden. Nun müssen wir auch untersuchen, welche Achtung dieselben unter andern Regenten erhalten haben.

In der zweiten Hälfte des vierzehnten Jahrhunderts also, d. i. unter Karl IV. welchem sowohl die Wissenschaften, als alle Künste, ja die ganze Staatsverfassung ihren glücklichen Fortgang zu danken hatten, gewannen die Künste sehr viele Beschützer, Förderer, und fernherhin auch viele grosse Künstler. Er selbst, als König von Böhmen ließ eine goldene Krone verschaffen, die er dem h. Wenzl verehrte, und mit der die böhmischen Könige sind gekrönt worden \*). Ferner legte er die Neustadt Prag im J. 1348 an — stiftete Klöster — führte die schönsten Kirchen, öffentliche und königliche Gebäude, und Schlösser, die noch heute bewundert werden, auf. Den Musen, und Künsten widmete er eine Universität zu Prag, welche er mit den gelehrtesten Männern versah, um einmal an seinen Böhmen große Gelehrte, und Künstler zu erleben. Als hernach die Künste Liebhaber, und Förderer unter allen Klassen der Menschen fanden, und sich die Zahl der Künstler merklich vermehrte, so gab er ihnen Privilegien, und bestätigte die Künstlerbruderschaft, welche die Fremden mit Böhmen im J. 1348 aufrichteten, auf ewige Zeiten 17). Daher

\* ) Siehe Benessii de Weitmil Chronicum ex editione Clariss. Viror. Franc. Martini Pelzel, & Cl. Viri Iosephi Dobrowskyi, p. 343 & 344. und Schallers Beschreibung der königl. Haupt- und Residenzstadt Prag. S. 73.

17) S. Materialien zur alten und neuen Statistik von Böhmen. Heft V. S. 117 — 158.

her geschah es, daß man im J. 1357 einen Theodorik von Prag, und Wiklas Wurmser von Straßburg, als berühmte Maler in Prag verehrte, die allein für unsern Karl arbeiteten. Beide wurden von ihm geliebt, und mit großen Kunst- und Familienfrenthenen beschenkt 18). Ihre treiflichen Arbeiten aber wurden in der königlichen Kapelle zu Karlstein vom Karl aufgestellt, und mit vielen andern, wie schon oben gesagt, im J. 1780 nach Wien in die k. k. Bildergallerie versetzt 19). Fernerhin ließ Karl IV. die St. Wenziskapelle in der Metropolitankirche, welche eben ihr Da-senyn diesem großen Kaiser zu verdanken hat, mit der Lebensgeschichte des heil. Mannes, und mit halbedelsteinen 1372. ausziehren 20), auf welche Art auch seine Kapelle in Karlstein ist verherrlicht worden 21). Von den häufigen Meisterstücken, die man in die karolinischen Zeiten ver-setzt, erhielt sich noch eine dem heil. Georgius gewidmete, und von zweien berühmten Künstlern Martin und Georg von Clussenbach im J. 1373. aus hartem Metalle gegossene Statue bis auf das Jahr 1562. in welchem dieselbe durch einen Sturz, welchen eine Last von Menschen, die sich darauf stellten um das von königlichen Prinzen auf dem Prager Burg-platz gehaltene Ritterspiel zu schen, verursachte, sehr beschädigt, und ver-mutlich noch unter Ferdinand I. übergossen wurde. Georg Tencizky von Tencic, ein böhmischer Edelmann, und Augenzeuge, rühmt die traurige Wegebenheit in einem böhmischen Liede, welches er dem Kaiser Ferdi-nand zum ewigen Andenken des von k. k. Prinzen, und andern Magnaten Böh-

18) S. Jahns Abhandlung 1. c. S. 65 — 67.

19) S. von Mechels Verzeichniß der Gemälde der k. k. Bildergallerie in Wien. S. 230. 231.

20) Ebemanns fortgesetzte Beschreibung der k. Prager Haupt- und Domkirche St. Veit, in dem Titular-Kalender v. J. 1775. 4.

21) S. Heft III. der Materialien zur alten u. neuen Statistik von Böhmen. S. 579.

Böhmiens gehaltenen Ritterspielen überreichte, und welches ich in Wien auf der k. k. Hofbibliothek mit der Bewilligung des berühmten Hofraths Denis aus der Černickischen Handschrift abschrieb, auf folgende Art an:

Mnoho se gich diwalo kdež kdo mohl widieti,  
 lezli tu kdež stal slity Swaty Giržij,  
 mistrowskym dijlem slawnie krasny  
 snad wicz než od sta leth bez pohnuti.  
 Tak gich tu mnoho wlezlo, až se přeważilo,  
 do kassny rurove snimi vpadlo,  
 Kuon hlawni slomil, nicz neusskodil,  
 tak se ten zdaržily Kuon při tom zmaržil.

Dieses noch immer bewunderungswürdige Kunststück ist auf dem k. k. Burgplatz zu Prag zu sehen. Ueberhaupt gesage, die ganze karolinische Regierung liefert uns die schönsten Beweise der Neigung und Liebe, welche der beste Vater der Böhmen den Künsten schenkte, was man auch aus dem merkwürdigen Malerprotokolle abnehmen kann 22).

Auf solche Art also wurden die Künste in Böhmen bis auf die busfistischen Unruhen zur allgemeinen Bildung der Böhmen erhalten. Als aber die Unruhen und Verwüstungen nach dem zu Kostnič im J. 1415. verbrannten Johann Hus überhand nahmen, wurden sie auch aus Böhmen verbannt, und behnöhe in eine traurige Vergessenheit gebracht. Dieses so harte, und barbarische Verfahren verdrang eine jede gute Absicht den edlen Künsten, bis sich endlich die Unruhen und Religionspärtigungen ein wenig sehten, und eine allgemeine Ruhe deni verwüsteten Königreiche zurückgestellt wurde. Dann fing man wieder an, die zerstörten Kirchen,

Kid.

22) S. Heft VI. der Material. zur alten und neuen Statistik von Böhmen. S. 117 — 138.

Klöster, Schulen, und andere öffentliche Gebäude zu bauen, und in ihren voriegen Glanz zu versetzen, wodurch die Künste nicht nur abermal gut aufgenommen, sondern auch ausgebildet wurden.

Wald darauf, und zwar im J. 1440 brachte das glückliche Deutschland die Buchdruckerkunst ans Licht, welche sich schon im J. 1468 zu Pilzen in Böhmen, wie es Herr Rath und Bibliothekar Ungar in seinen neuen Beyträgen zur alten Geschichte der Buchdruckerkunst in Böhmen S. 5 angiebt, häuslich niederließ, und eine andere Kunst, welche sich in vorhergehenden Jahrhunderten bloß mit Münzen, Sigillen, und Spielkarten beschäftigte, mit sich vereinigte. Diese war die sogenannte Holzschnizerey, welche die ersten typographische böhmische Produkten auszieren mußte, um den Leser derselben zugleich mit manchen, obwohl noch rohen und groben Vorstellungen zu unterhalten. Das allererste, wenn man die sogenannte Buchdruckersäcke, von welchen einer in dem im Jahre 1475 <sup>\*\*</sup>) gedruckten Neuen Testamente vorkommt 23), abrechnet, mit zween figurirten Holzschnitten versehene, und wie der ikt angerühmte Herr Bibliothekar Ungar l. c. S. 23 vermuthet, im J. 1487 und 1488 zu Prag gedruckte Exemplar der Esiischen Fabeln, wovon nur zwey Blätter, und so viele Holzschnitte die strahdwer Bibliothek besitzt, und ich diese vor meiner habe, gibt das richtigste Zeugniß davon, daß sich diese Kunst im fünfzehnten Jahrhunderte mit der Buchdruckerey in Böhmen vereinigte, und dadurch auch zur größern Vollkommenheit kam: Der Künstenber-

ger

<sup>\*\*</sup>) Die bisher richtig aufgenommene Jahrzahl auf dem Holzschnitte des Neuen böhm. Testamento könnte wohl und mit mehr Grunde: 1457 gelesen werden. Denn sobald man 4. M. als 1400 von der Rechten zur Linken liest, so muß auch 75 von der Rechten zur Linken, als 57 gelesen werden, und so fällt die Jahrzahl 1457 heraus.

23) S. Ungars allgem. böhm. Bibliothek S. 67. 68.

ger Buchdrucker Martin von Tischow verschönerte die in seiner Offizin 1489 ausgelegte böhmische Bibel mit verschiedenen Holzschnitten 24), worin ihm alle böhmischen Buchdrucker, die im sunfzehnten und sechzehnten Jahrhunderten sowohl in Prag, und Pilsen, als andern Dörtern Böhmens druckten, nachfolgten, und zum grössten Theil selbst die ikt erwähnte Kunst trieben, wie es der Paul Severin an der hagelischen böhm. Chronik bewiesen, und deswegen auch sein eigenes Monogramm **P** bezeugt hat 25). Dieses mit Beysfall überall aufgenommene Bestreben munzte die getreue Freundin der Buchdruckerkunst zu grössten Thaten auf. Schon von Anfang des sechzehnten Jahrhundertes während der vielfachen Typographischen Unternehmungen lieferte sie im J. 1518 unter dem böhm. König Ludwig eine  $\frac{1}{2}$  Ellen lange, und bis  $\frac{1}{2}$  breite Landkarte von Böhmen, welche noch vor einigen Jahren in des Grafen von Waldstein Bischofs zu Leutmerich Büchersammlung zu sehen war 26), und bisher dieselbe für die älterste Karte von Böhmen angesehen wird. Der Beysfall, welchen diese erste Karte von Böhmen erhielt, und der Wunsch, der eine vollständigere Landkarte nach sich zog, scheine die wichtigsten Ursachen gewesen zu seyn, daß Johann Bosoržky von Skořize, in die böhmische Uebersetzung der Münsterischen Kosmographie, welche er 1554 zu Prag, in einem großen Foliobande druckte, auch eine Landkarte von Böhmen mit vielen Berichtigungen, und überall bengelegten Namen der Dörfer einschaltete 27). Diesem Beispiele nach gab Johann Triginger eine dritte Landkarte von Böhmen 1568 in Prag heraus, welche eben mit einem allgemeinen Beysfall aufgenommen wurde.

Biss

24) Id. I. c. S. 18.

25) Dieses Monogram kommt sehr häufig mit dem Jahre 1540 in angerühmter Chronik vor.

26) S. Materialien zur alten u. neuen Statistik von Böh. Heft I. S. 62.

27) L. c. S. 63.

Wisher that also Wunder die Holzschnüren; als sie aber die von Albrecht Dürer herausgegebene Werke erblickte, stellte sie gleich neue Versuche an, um sich einmal in die Kupferstichskunst verwandeln zu können. Es glückte ihr, und sie gab schon unter Ferdinand I. und Maximilian II. die schönsten Prospekte, Abbildungen großer Männer, Landschaften, und späterhin auch eine vollständige, und in Kupfer gestochene Landkarte von Böhmen heraus, was sie auch, nicht nur bei den Monarchen, sondern auch bei allen Magnaten Böhmens aufs beste empfahl. Da also wieder die Künste gut aufgenommen wurden, so vermehrte sich auch die Zahl der Künstler merlich. Dehrgewegen legte Kaiser Rudolph II., dem die Künste ihr goldenes Zeitalter zu danken hatten, eine Künstlerakademie in Prag an, und nahm sie in seinen mächtigen Schuh auf. Dieser große Monarch, der sich lieber mit Wissenschaften und Künsten, als mit dem Schwerdete beschäftigte, zog die größten Künstler Europens an sich, und wußte ihre Verdienste zu krönen. Einige will ich nur hier anzeigen, die sowohl unter Ferdinand I. und Maximilian II. als auch unter Rudolph II. in Prag lebten, und sich durch ihre Meisterstücke bey der Nachwelt merkwürdig machen \*\*\*). Man sah also einen Ferrabosco a), und Skamoz-

31

\*\*\*) Die andern böhmischen Künstler werden in meinem allgemeinen Künstlerlexikon für Böhmen, welches ich gegenwärtig noch bearbeite, beschrieben, und angeführt werden.

a) Diesem großen Künstler hat man das prachtvolle I. I. Lustgebäude im kaiseral. Garten zu Prag, welches er auf Befehl des Kaisers Ferdinand I. aufstellte, zu danken. Siehe Galbins Miscell. I. Dec. III. Libr. p. 127. Dobrovsky's böhm. Litteratur G. 1. S. 218.

zi b), als Baumeister und Architekten. Aegid Sadeler c), Heinrich Golz d), Bartholomäus Spranger e), Joseph Heinz f), Roland Sos  
ve.

b) Vincenz Scamozzi, ein berühmter Architekt, den Rudolph II. aus Italien nach Prag berief, wo er die k. k. Residenz im J. 1614 unter dem Kaiser Mathias zu bauen anfing, dieselbe aber wegen der erfolgten Empörung nicht vollenden konnte. Er schrieb ein Werk über die Baukunst, welches unter dem Titel: Idea dell' Architettura universale zu Venedig 1615 gedruckt erschien, und in ein so großes Aufsehen kam, daß es in viele Europäische Sprachen übersetzt wurde. Man behauptet von ihm, daß er wohl die Proportion verstand, doch aber ohne System schrieb. Für die beste Auslage von seinem Buche wird die französische, die zu Leyden 1713 herauskam, gehalten. Die Stiftsschäthow'sche Bibliothek besitzt folgendes von ihm:

- 1) Grontregulen der Bow - konst offe de Vytnementheyt van der Vyf orders der Architeckura. Amslerdam, apud Corn. Dankerum. 1640. f.
- 2) Klärliche Beschreibung der fünf Säulen-Ordnungen, und der ganzen Baukunst. Alles aus dem Italiänischen genommen. Sulzbach. 1678. cum Figuris sol.
- c) Aegid Sadeler war zu Antwerpen 1570 geboren, und in Prag als erster Hofmaler der Kaiser Rudolphs II. Mathias I. und Ferdinand II. 1622 gestorben. Er übertroff seine Brüder Johann und Raphael Sadeler sowohl in einer richtigen Zeichnung, als in dem Geschmack. Ja, er malte auch im Del eben so gut, als seine Kupferstiche richtig gewesen sind. Darum hat man ihn allgemein Kunstsphysix genannt. S. Sandrarts Academie, L'Advocat. Neue Bibliothek der schönen Wissenschaften u. Künste. Die Biblioteca Burckhardiana führt folgendes Werk P. II. p. 69. num. 676 von ihm an: Vestigi delle Antichità di Roma, Tivoli, Pozzuolo, & altri luochi, stampati da Aegidio Sadeler in Praga. 1606. in welchem 50 herrliche Kupferstiche in sol. oblongo anzutreffen sind.
- d) Nach diesem großen Maler arbeitete Aegid Sadeler, und machte viele schöne Werke bekannt.
- e) Spranger malte nach seiner eigenen Phantasie mit einer bewunderungswürdigen Leichtigkeit. Seine Umrisse sind gewaltsam, und maniert; das Sanfte aber seines Pinsels hat ihm allezeit Ehre gemacht. Sonstthat er sich im Historischen vor, und in Prag arbeitete er allein für Rudolph II., dessen er erster Hofmaler war.
- f) Joseph Heinz war ein k. k. Hofmaler Rudolph des Zweiten, an dessen Hofe er zu

very g), Johann von Achen h), Johann Hufnagel i), Arcimboldo k), Sammitbrughel l), als Maler, Kupferschrecher und Holzschnitzer. Martin

tin.

Prag lebte. Er war senkt ein großer Historikus, darum herrscht auch eine vor treffliche Harmonie in seinen Werken. Seine Köpfe, besonders die weiblichen sind sehr meisterlich und angenehm hergestellt. Endlich starb er eben in Prag, und wurde 1609 in der St. Mathiaskapelle in der Residenzstadt Prag begelegt. Die Grabschrift führt Hr. Dobrovsky in der böhm. Litteratur B. II. St. 2. S. 122 an.

d) Savery ein k. k. Hofmaler Rudolph des Zweyten. Er malte mit einem besondern Fleische die Landschaften, die er mit nordischen Prospekten, Felsen, und mit Tannenbäumen versehenen Wasserfällen, auszumachen wußte. Sonst sind seine Ideen groß, die Zusammenstellung angenehm, und man findet eine große Kunst in seinen Gegenständen. Die blaue Farbe aber herrscht in seinen Werken, und seine Zeichnung sehr rein und fein. Dann starb er zu Utrecht 1639.

h) Johann von Achen Hofmaler Rudolph des Zweyten, der sich in poetischen Vorstellungen, und Porträts, wie auch in historischen Werken vorherthat. Sonst zeichnete, und malte er nach Strangers und Moretto's Manier. Starb aber in Prag 1615 im 63. Jahre seines ruhmvollen Alters, und wurde in der Metropolistankirche begelegt. Seine Grabschrift entdeckte ich im J. 1790. den 1. März, wie folgt:

D. O. A.

Clarissimo & Excellentissimi Romanorum Imperator Rudolphi II. & Matriz I. Pictori Cubiculario Ioanni ab Ach, Marito desideratiss. Anno Chri. M. DC. XV. etat. L. X. III. pie VI. Jan. functo, Coniunx moesili. Regina de Lasso Monumentum hoc memoria causa. P. C.

i) Ein Schüler des Johann Veld, und exzellirte in Porträts, Thieren und Bäumen, die er in Miniatur auf Pergamen malte. Daher geschah es, daß er für Rudolph II. dessen Hofmaler er war, vier Bücher mit frischenden, vierfüßigen, fliegenden, und schwimmenden Thieren ausmalen mußte. Sonst malte er beyn Tage, und schrieb bey der Nacht, bis er zu Prag 1600 im 55. Jahre seines verdienstvollen Alters gestorben ist.

k) Dieser berühmte Maler hat sich in Erfindungen allerhand Instrumente, Masqueraden, Brücken, und Schaubühnen hervor.

l) Arbeitete eben für Rudolph II. und machte sich durch seine Familien- und Landschaftsstücke berühmt. Überhaupt wußte er fast einen jeden Gegenstand sehr gut zu behandeln.

ein von Blattau m), und Brictius n) als seltene Glockengießer. Karl Lupton,  
o) Jakob Händel p), Andreas Hammerstern q), Georg Tropacz r)  
Tiburz Massainius s), Philipp de Monte t), Johann Morsolinus u),

Va-

- m) Ein berühmter Glockengießer der noch 1575 in Böhmen lebte.
- n) Von ihm führt sowohl der Ritter Vienenberg, als Schaller sehr viele prächtige  
Glocken in ihren Werken an.
- o) Kirchenkomponist.
- p) Seine Madrigalien, Motetten, und Messen, wie auch Arien machten ihn berühmt.
- q) Machte sich eben durch seine musikalische Schriften um seine Kunst verdient.
- r) Ein besonderer Sänger, und Komponist.
- s) Draudius in seiner *Bibliotheca Clasica*, und *Arisius in Cremona litterata* füh-  
ren seine Werke an.
- t) War Kapellmeister am Hofe Maximilians II. u. Rudolph des Zweyten. Zu sei-  
ner Zeit thut er sich in der Kirchenkomposition hervor. Die berühmte Dichterin  
Elisabeth Westonia singt in ihrem Parthenium Blatt 16 folgendermassen von  
ihm: „Si reputem mecum modulamina dulcia vocum,  
„Concentus suaves, tu mihi Phœbus eris.  
„Amphion mollis tu canto Numinis iram :  
„Orpheus tu lapides, imo Acheronta. moves.  
„Cæsaris hoc mecum Rudolphi tota fatetur  
„Aula ; nec hoc ipsum splendida Roma negat.  
„Gallia te celebrat : te tellus Italia laudat  
„Ingeniisque tui cantat Iberus opes.“

- u) *Arisius in sua Cremona litterata* schreibt folgendes von ihm: Ioannes Morsoli-  
nus Musici excellentia toti Orbi notissimus, de quo scribit P. Ansaldus Cotta  
S. J. in sua Oratione habita Cremonæ pro in fflauratione studiorum anno 1653  
ibidem excusa, cui tit. dedit: *Omnia Cremonæ summa: Vigeret vetustatis ini-  
juriis subtrcta ingeniosis animata vulneribus Ioannis Moriolini Virtus, quem  
regius plane honoribus, & Bavaria Dux serenissimus, & Maximilianus II. Im-  
per. humanissime excepérunt.* Laudatur etiam ab Alex. Lamo in Somnio  
cant. 3. p. 54.

Valerius Otto w), Wenzl Philomatus x), Joh. Bapt. Pinelli y) Jakob Regnard, Wenzl Richnovius, Johann Simonides, Vitus Zittaviensis, Liberalis Zanchius z), u. a. m. als Tonkünstler, nebst andern Künstler, die sich mit Gold- und Silberarbeit, und mit der Einfassung der Edelsteine, wie auch mit der Glasschneiderey beschäftigten. Wie glücklich war also unser liebes Vaterland, da in seinem Schooße die  
Wissen-

- w) Ein sehr guter Organist zu Leipzig, dann zu Prag. Im Jahre 1609 machte er seine Musa lessica, quinque vocibus ad octonos modos expressi bekannt. Von ihm kann das M. Iusini Pertuchii Chronicum Pontense nachgelesen werden.
  - x) Dieser Tonkünstler schrieb Musica plana in lateinischen Versen, welche 1512 zu Wien, und 1543 zu Strasburg gedruckt erschien. Er war von Neuhaus in Böhmen gebürtig.
  - y) Schrieb Kirchenmusikalien, und hielt sich 1522 als Hofmusikus Rudolph des Zweiten in Prag auf. In den XVIII. Motetten von 5. Stimmen, die zu Prag 1588. in 4. sind ausgelegt worden, wird er Nobilis Genuensis und S. Cae. Maj. Musicus genannt. Siehe Johann Andreas Gleicht die Dresdnische Reformations- und Hofs prediger-Historie, und zwar im Vorberichte e. 10. h. 2. p. 95.
  - z) Jakob Regnard, ein l. l. Vielläppelmäister und Kompositeur Rudolph II. Erthat sich im Kontrapunkte hervor. Seine musikalischen Schriften wurden in Prag, Nürnberg, Innsprug, Frankfurt, München, und Dillingen gedruckt. Wenzl Richnovius ein harter Organist an der St. Heinrichskirche in Prag, der 1606 am 15. September in Böhmischbrod starb. Johann Simonides ein böhm. Sänger und Sänger, der zu Kuttenberg 1587 den 25. Dezember verschieden ist. Jakob Melissenus Krtenus singt von ihm
- „Is vivens celebre pius Ichovam  
„Cantu sub rutilum vehebat axem.

Vitus Zittaviensis war ein berühmter Sänger und Kompositeur, der zu Böhmisch-Brod gestorben ist. Von ihm kann mein etwas zum Andenken des Vitus Zittaviensis, in der Lausitzischen Monatschrift 1795. Mai. Stück 5. S. 277. nachgelesen werden. Liberalis Zanchius Hofmusikus und Kompositeur Rudolph des Zweiten, für welchem er eine Solenne Vesperalmen schrieb, und in Prag 1602 abdrucken lißt.

Wissenschaften und Künste blüheten, und von einem so mächtigen Monarchen unterstützt, und fortgesetzt wurden! — Aber auch dieselb böhmisichen Künsten ergebene Zeitalter verschwand mit dem Tode dieses berühmten Kaisers. Rudolph starb, und Kaiser Matthias, der eine unruhige Regierung in Böhmen erlebte, und seinen Sitz nach Wien übersehen musste, konnte eben keine Hülfe den Künsten leisten, ohne welcher doch ihr Daseyn nicht nur, nicht bestehen konnte, sondern dieselben gezwungen waren, ein besseres Glück in fremden Ländern zu suchen. Der kleine Ueberrest, der noch in Böhmen während der Unruhen blieb, musste eben das Böhmen verlassen, und in der Welt solange herumirren, bis sich wieder die Unruhen unter Kaiser Ferdinand II. legten, und der längst gewünschte Frieden zurück nach Böhmen lehrte. Alles wurde von Feinden verwüstet, und verschwand alles, was zuvor die höchste Vollkommenheit erreichte. Bey allen den harten Schicksalen der Böhmen aber, thaten sich doch einige Künstler hervor. Unsere Geschichte rühmt uns Wenzl Hollar, einen geborenen Böhmen und berühmten Kupferstecher, der sich hernach in den Niederlanden, Holland und England besonders auszeichnete, und dem sein Vaterland zwey herrliche Prospekte von Prag zu verdanken hat, ja noch die strahdner Bibliothek eine merkwürdige Sammlung von ihm gestochener Prospekte besitzt, an. Philipp von der Bosche lieferte einen Abriss der Stadt Prag im J. 1618 und der berühmte Paul Aretin von Ehrenfeld machte eine sehr gute Karte von Böhmen im J. 1619 bekannt. Zu gleicher Zeit that sich der, eben um die Künste sehr verdiente Mann Holpert von Alten Allen hervor, und gab eine prachtvolle und große Abbildung der Stadt Prag heraus. Ein klarer Beweis, daß sich die Künstler Böhmens, auch während der härtesten Behandlung, durch ihre Werke um die Erhaltung der Künste verdient gemacht, und dieselben an ihre Nachkömlinge überlassen haben. Nach dem dreißigjährigen Kriege aber, fehr-

lehrten wieder viele Künstler nach Böhmen zurück, und versuchten noch einmal die bildenden Künste emporzubringen. An diesem grossen Werke hatte der berühmte Karl Skreta, der zuvor lange Jahre in Italien lebte, den grössten Anteil, und suchte durch seine Kunststücke die vorige Neigung und Liebe der Böhmen zu gewinnen. Dafür lieferte er die schönsten Stücke, sowohl für die böhmische Nation, als für alle andere Völker, und wurde allgemein der böhmische Apelles genannt. Hierauf fing der hohe böhmische Adel an, Palais aufzuführen, Bilder- und Kupferstichsammlungen aufzurichten, und seine Gebäude mit prachtvollen Statuen zu verschönern, wobei die Künste ungemein viel gewonnen haben. Aus diesem Zeitraume sind uns folgende Künstler bekannt; als: Skreta A), Barth. Blosse B), Franz Palling C), Joh. Georg Hering D), dessen sehr viele Gemälde in dem Straßbwer Konventsgebäude zu sehen sind, Anton Stephani E), Wenzl Briz F), Eisler G), Häß H), Heinrich I), Onegers

- A) Skretas Biographie kann in den Abbildungen Böhm. und Mähr. Gelehr. nachgelesen werden.
- B) Blosse ein Schüler des Karl Skreta. Seine Figuren sind gut gezeichnet, ihre Gewänder wohl geworfen, die Gesichtsbildungen vortrefflich ausgedrückt, und die Stellungen von einer edlen Einfalt. Ferner sein Colorit ist schön und geschmeidig, und sowohl aufgetragen, daß es den besten Skretischen Gemälden nichts nachgibt.
- C) Ein Schüler des Karl Skreta, dem er im Alter nachzuahmen sich eifrig bemühte.
- D) Ein Historienmaler, und Scholar der Röm. Schule. Seine Farbenmischung fällt etwas ins Graue, die Erfüllung ist gut, und die Zeichnung nicht übel.
- E) Stephani malte in Ol, war Bürger in Prag, und starb 1672 ebendaselbst.
- F) Ein guter Historienmaler, zu welchem er sich in Italien mache. Er war in Prag 1680 geboren.
- G) Ein alter Porträtmaler zu Gabel in Böhmen, wo er auch gestorben ist.
- H) Malte nach Skreta, war ein geschickter Historienmaler, und starb 1693 in Prag.
- I) Zeichnete nach der Natur, und bemühte sich auch den berühmten Skreta zu übertriften. Starb an der Pest in Prag 1713.

gers K), Rudolph Byß L), Peter Brandel M), Laurenz Reiner N), Salwachs O), Pompejus Augustinus Aldrovandini P), Grund Q) u. a. m. die sich in der Malerkunst hervorgethan haben. Nicht weniger wurde die Baukunst durch Joh. Bernard Fischer von Erlach R), die zwey

Ein-

- K) Malte historische und Architekturstücke, war reich in Erfindungen, und ein guter Zeichner. Sein Kolorit aber fällt ins Rothe.
- L) Arbeitete nach der Natur, und nach den Abgüssen der Antiken, darum wußte er seinen Figuren eine schlanke, und edle Stellung zu geben. In Prag malte er viel in Fresko und Öl. Sein Kolorit ist sonst sanft, und in einander geschmolzen und angenehm. Dann malte er schöne Vögel, Thiere und Landschaften nach Johann Bessel, wie man davon aus Hagedorno Lettre à un Amateur belehrt wird.
- M) Dieses großen Meisters Leben, kann man in den Abbildungen der Böhmer. und Mähr. Gelehrten und Künstler nachlesen.
- N) Idem l. c.
- O) Ein sehr guter Historien- und Porträtmaler. Besonders malte er die Gewänder, wo die Schatten des Nackten in das schwärzliche fielen. Sonst zeichnete er gut, und fast besser als Brandel; seine Farbenmischung aber, und Schattirung ist nicht so künstreich.
- P) Ein berühmter Perspektiv- und Architekturmaler, der zu Bologna, Turin, Dresden, Wien und Prag sich hervorhat. Seine Zeichnung war sehr richtig, die Schatten und Lichter kräftig, zart und rund. Dann starb er zu Rom 1735. Von ihm kann mehreres in Academia Clementina P. II. p. 353. G. nachgelesen werden.
- Q) Ein sehr guter Prospektmaler, von Geburt ein Böhme. Er arbeitete in Wien, Prag, und in andern Städten, ahmte die Niederländer im blühenden Kolorite nach, und versorgte sehr viele Landschaften, von welchen fast die vollkommenste Sammlung Baron Siereck l. l. Hofbibliothek in Wien besitzt. Johann Valer hat nach ihm verschiedene historische, und Landschaftsstücke in Kupfer gestochen.
- R) Ein l. l. Hofarchitekt von Geburt ein Böhme. Unter seinem Namen kam folgendes Werk heraus: Entwurf einer historischen Architektur in Abbildung berühmter Gebäude des Alterthums. 1715 — 1721 fol. Item: Gebäude der Stadt Wien in kleinen Medaillencharten.

Dienzenhofer, Bánka S), Anselmus Coraglio T), Columbani U), Diana Rosa W), den ältern Palliardi X), und Anton Gunz Y) in Böhmen erzthalten, zu welcher Zeit auch Johann Brokoff, mit seinen zween Söhnen Joseph und Ferdinand Z), Guitainer a) und sein Sohn, Matthias Braun C), Wenzl Lazar y), Joh. Georg Pendel d), Ernst Heidelberger e)

ger

- S) Dienzenhofers Leben kann in den Abbildungen der böhmk. u. mähr. Gelehrten und Künstler nachgelesen werden. Bánka war eben ein großer Baumeister, der in Italien in allen Arten der Baukunst ist ausgebildet worden.
- T) Diesen trefflichen Italiener rühmt Dobrovsky in seiner böhmk. Litteratur S. 1; S. 229 an.
- V) Ein Italiener von Geburt, und berühmter Architekt, der das ehemalige Prämonstratenserordens Stift Chotieschau meisterlich ausgeführt hatte. Er starb in Raubnitz in einem sehr hohen Alter.
- W) Diana Rosa ein Italiener, der lange in Prag lebte, und sich sowohl in der Italienischen, als Dorsischen Bauart auszeichnete.
- X) Palliardi baute in Geschmack der Antiken.
- Y) K. t. Hofbaumeister, der die vom Skamozzi angefangene, und vom Loraglio fortgesetzte, t. t. Burg ausgebaut hatte. Seine Bauart fällt mehr in das Moderne, als in das Alte.
- Z) Von ihnen kann man in den Abbildungen der böhmk. u. mähr. Gelehrten und Künstler nachlesen.
- a) War ein trefflicher Bildhauer, und exzellirte in der Ausarbeitung seiner Figuren, aus welchen man anatomische Kenntnisse, die er besaß, abnehmen kann.
- b) Brauns Biographie steht in Abbildungen L c.
- y) Arbeitete sehr fein und richtig im Alabaster nach dem griechischen Stile, von Geburt ein Böhme.
- d) Pendel arbeitete in Stein und Holz, meistens aber Alabaster mit herrlichen Figuren. Die schönen Bildsäulen auf dem altestädter Haupteplatz beweist seine Kunst.

ger e), Stanislaus Goldschneck D), Melber n) u. a. m. als Bildhauer auszeichneten, und alle von der Baukunst ausgeführte Werke mit ihren Kunstarbeiten verherrlichen mussten. Was also die jetzt angesehenen Künstler fertigten, dies nahmen die Kupferstecher sorgfältig auf, und erwarben sich den größten Beifall. Vorzüglich aber machten sich folgende Männer um die Kupferstichskunst in Böhmen verdient, als: Georg von Gross d), Balthasar von Westerhout i), Melchior Büßel x), der zu jener Zeit in Prag lebte, Daniel Wussin A), Joh. Christian Sysang p), Augustin Neuräutter v), Renz H, Birchardt o), mit seinem Sohne

- e) War Mitglied der Prager Malergesellschaft, und arbeitete nach den Antiquen.
- D) Ein seltener Bildhauer, und Mitglied der Prager Malergesellschaft, der nach den Modellen berühmter Meister arbeitete. 1650 lebte er noch in Prag.
- n) That sich meistens in Figuren, die er gut zustellen wußte, hervor.
- d) Er hat viel nach Skretas, Nechters, Heimchs, Hiebels Zeichnung in Kupfer gestochen. In Porträts aber war er sehr glücklich, und übertraf sehr oft auch den besten Maler.
- i) Westerhout, arbeitete nach Dungers, Heimchs, Hiebels Zeichnung, und die Familiensäule der Grafen Moraczewy von Fabieniec machen ihm Ehre.
- x) Büßels Arbeiten sind mehr bekannt, als daß ich sie erst hier aufführen sollte. Einige Jahre lebte er in Prag, und bildete sich ebendaselbst aus.
- A) Arbeitete nach Skretas Zeichnung, meistens aber die Disputations-Thesen.
- p) Verfertigte viele Kupferstiche für dem bekannten Wohlthäter der Künste Herrn Franz Anton Grafen von Sporck. Seine Zeichnung, und Ausdruck in Porträts empfahl ihn bey allen Kennern der Kunst.
- v) Zeichnete sich in Monumenten, Bildsäulen, und verschiedenen Prospektien aus. Im J. 1714 gab er das bekannte, und mit Beifall aufgenommene Werk: „Statua Pontis Pragensis, das ist: der Weit und breit berühmten Prager Brücke von verschiedenen Wohlthätern, und Verehrern der lieben Heiligen Gottes herrlich angegebene, und von treulichen Bildhauern kunstmäßig ausgeführte Sanktentheil, „mit sondern Fleiß entworfen und in Kupferstichen herausgegeben von Augustin Neuräutter Bürger und Kupferstecher der königl. Alten Hauptstadt Prag. Anno M. D. CC. XIV. f.“
- H) Renzs seine Lebensbeschreibung steht in den angesehenen Abbildungen.
- o) Anton Birchardt kam zu Augsburg 1677 auf die Welt, lernte beim Karl Gu-

Karl π), und den zweien Schülern Martin Schödle ρ), und Joseph Blasius σ), wie auch Johann Mansfeld τ). Mit viel glücklicher Erfolge aber wurde die Tonkunst in diesem Zeitraume in Böhmen getrieben, wo zu die nach dem Dreißigjährigen Kriege in ihren vorigen glänzenden Stand versetzte Jesuiterkollegien und Seminarien, wie auch die andere Klöster Böhmens, in welchen die Jugend alle mögliche Hülfe fand, sehr viel hingezogen haben. Aus diesen erhielt der k. k. Hof, der böhmische Adel, welcher sich damals mit musikalischer Harmonie zu ergözen pflegte, und selbst zum größten Theil dieselbe trieb, manchen großen Meister, dessen musikalischen Produkten noch heute von Kennern geschätzte werden. Ja, fast alle Hude Europens wurden mit böhmischen berühmten Tonkünstlern versehen, woraus wieder dies erfolgte, daß man allgemein das Böhmen für eine wahre Schule der Tonkunst hielt \*\*). Hierauf wurde im Jah-

## R 2

re

Paul Ambling, lebte hierauf 6 Jahre in Rom, dann reiste er Frankreich, Spanien, England, und Holland durch. Hernach ließ er sich in Prag nieder, wo er auch 1748 den 20. Jänner, im 71. Jahre seines verdienstvollen Alters gestorben ist. Er hat sehr viel, sauber und meisterlich geschrieben, und ich selbst hab 202 Liederstücke von ihm entdeckt.

- π) Karl Birkhard war ein Benediktiner im Grizeboner Stifte bey Prag, that sich in der Kupferstecherey, die er bey seinem Vater lernte, hervor, und starb 1749 den 11. Jänner ebendieselb.
- ρ) Ein Schüler des berühmten Birkhards, und des Wagner in Venedig, der hernach auch in Rom arbeitete.
- σ) Lernte beim Birkhard in Prag, und begab sich nach Augsburg, wo er gehörte war. Seine Werke beweisen seine Stärke.
- τ) Zeigte verschiedene Pressearten, Theaterszenen, und Abbildungen der Heiligen, bewiesen seine Fertigkeit, und die ausnehmende Kunst.

\*\*) Diese Neigung zur Tonkunst, von welcher ich schon Noe 6 sagte, erhielt sich auch bis auf die Zeiten des Königs Johann, unter welchen die Böhmen 1529 wie

re 1723 die Krönung Karl VI. in Prag gehalten, zu welcher vom Kaiser selbst, nach dem Zeugniß des Burneys 28) die meisten berühmten Virtuosen aus Europa nach Prag berufen worden, und deswegen auch die Geschichte keine glänzendere Gegebenheit für die Tonkunst in Böhmen, als diese ist, aufzuweisen hat; bey welcher Gelegenheit die Böhmen ungemein viel in Rücksicht der Tonkunst gewonnen haben. Es war eine große Oper unter freiem Himmel gegeben, bey welcher man hundert Sänger, und fast zwey hundert Instrumentalisten zählte. Das Theater wurde von Bibiena, die Musik aber von dem berühmten k. k. Kapellmeister Lurx, der eben ein Böhme war, und zuvor mehr als zwanzig Jahre in Prag lebte, verfertigt. Dieser für die Tonkunst sehr vortheilhafte Umstand beseelte die Böhmen, und sie fiengen an diese große Meister nachzuhören.

Man führte hernach verschiedene Opern sowohl in Kollegien, Seminarien, als in andern Klöstern, und die sogenannten Oratorien in Kirchen auf; der hohe böhmische Adel unterstützte die Tonkunst in den Kirchen, und im Theater, und war stolz darauf, eine zahlreiche musikalische Gesellschaft,

die

wie es das Chronicon Auloregense bestätigt, auf den Gassen in Seminarien sangen. Um der Wahrheit besser zu steuern, führe ich den Abt Peter an, da er sagt: „Cantus fractis vocibus per semitonium, & dyapente modulatus, olym tantum de perfectis musicis usitatus iam in coreis ubique resonat, & placeis, à laycis, & pharyseis.“ p. 438. Tomo V. Monumentor inedito. Ja, noch viel später, als die Litteratengesellschaften, in den böhmischen Kirchen sind eingeführt worden, wurde besonders der Kirchengesang ausgebildet. Um solchen Überall festzehen zu können, ließ man prachtvolle auf Pergamen geschriebene Gesangbücher verfertigen, welcher sich die Litteraten, oder Chorsänger beym Gottesdienste bedienten. Siehe davon von Riegers Heft X. der Materialien zur alten und neuen Statistik von Böhmen. S. 172 — 178.

28) S. Burneys Tagebuch seiner Musicalischen Reisen. S. 130 u. folg.

die aus den besten Tonkünstlern bestand, zu unterstützen. Selbst der geistliche Stand nahm keinen Kandidaten ohne musikalischen Kenntnissen in Orden auf. Und — wem ist ein Tuma v), Stamitz q), Benda x), Bosniczek w), Bossel w), Werner aa), Černohorsky bb), Zelenka cc), Bach dd), Neruda Brüder ee), Eustach Grund ff), Wossek gg), Simon Prozenus

v) Seine Biographie steht in den angerührten Abbildungen.

q) Stamitz war der erste Reformator der Sinfonien. Sein Genie war original, fröhlich, und kraftvoll. Sonst war er ein Konzertmeister auf der Violine. Siehe meinen Versuch eines Verzeichnisses der vorzüglichsten Tonkünstler im XII. Theile der von Riegerischen Materialien zur alten und neuen Statistik von Böhmen. S. 285.

x) Ein Konzertmeister auf der Violine, und Hofmusikus des Friedrichs II. König von Preussen; was ein geborner Böhme. Siehe l. c. Heft VII.

w) Ein Lehrmeister unsers berühmten Benda, und großer Violinokonzertmeister in Prag, wo er auch gestorben ist. Siehe l. c. Heft XII. S. 248.

w) Bossel war in Böhmen geboren, eben ein großer Meister auf der Violine.

aa) Excelleit in Violoncello, lebte an der Graf Morzinischen Kapelle in Prag als Kapellmeister. Sein reiner Ton, den er aus seinem Instrumente herausprang, die Klarlichkeit, die er auch in den schwersten Passagen hervorbringen wußte, gaben den Zuhörern hinlänglichen Stof zur Bewunderung. Er schrieb sehr viele Konzerte, Partien und Solos für sein Instrument.

bb) Ein berühmter Organist und Komponist, und Lehrmeister des großen Segerts. Er ward Magister der Tonkunst in Italien, und an der St. Antoniakirche in Passau Chorregens durch viele Jahre. Siehe l. c. H. VII.

cc) Ein gebobhter Böhme, Komponist und Kammermusikus des Augusts Königs von Polen. Er thut sich in der Kirchenkomposition hervor. S. l. c. H. XII.

dd) Stark in Kirchenkomposition, und in Sinfonien. War ein seltener Organist, eben ein Böhme. S. l. c.

ee) Neruda Brüder Hofmusici in Dresden, und Konzertmeister auf der Violine. S. l. c.

ff) Ein Konzertmeister auf der Pedalharfe, und Bruder des Norberts Grund. S. l. c.

gg) That sich auf der Violine hervor.

xenus hh), Mara ii), Segert kk), Gluck ll), Gassmann mm), Myllis weczek nn), Celinek oo), Brixii pp), u. a. m. unbekannt? — Alle diese großen Männer wurden theils in Seminarien, theils in verschiedenen böhmischen Klöstern gebildet, wohin sie als Singknaben von großmützigen Gönnern sind aufgenommen worden. Burney selbst, als er noch um d. J. 1771. das ganze Königreich Böhmen von Süden bis Norden durchkreiste, untersuchte, wie der gemeine Mann Musik lernte, und fand zuletzt, daß nicht nur in jeder großen Stadt, sondern auch in allen Dörfern, wo nur eine Lese und Schreibschule war, die Kinder beiderley Geschlechts in der Musik unterrichtet worden 29).

Auf solche Art also wurde die Tonkunst bis auf die Epoche, in welcher sowohl die Jesuiterkollegien und Seminarien, als andere Klöster auf-

ge-

- hh) Ein berühmter Sänger in Böhmen.
- ii) Ein vorzüchlicher Violoncellist, und der korrekteste Komponist für sein Instrument. Hielt sich sonst in Berlin auf, und wurde als böhm. Virtuos vom Könige geliebt.
- kk) Der größte Orgelspieler in Deutschland, und Lehrer unseres würdigen Auchari, und vieler andern. Herr Daniel Gottlob Türk Musikkönig in Halle gab Segerts Lociaten und Fugen für die Orgel in Leipzig 1794. f. heraus.
- ll) Ritter v. Gluck ist der berühmte Reformator der französischen Musik. Die Ursache, warum er die musikalische Komposition veränderte, gibt er in der Zueignungsschrift, die er an damaligen Großherzog von Toskana Peter Leopold, gerichtet, da er seine Auseest herausgab, an. Wie stark er immer war, hat Serber in seinem musikalischen Lexikon beschrieben.
- mm) Seine Lebensbeschreibung steht in den angerührten Abbildungen.
- nn) Siehe l. c.
- oo) Hermann Celinek, ein Prämonstratenser aus dem Erste Steier, der lange Jahre in Italien und Frankreich wegen der Tonkunst lebte. Er hat sich in der Orgel, und Violine hervor. S. l. c.
- pp) Brixi ein noch bekannter Kirchenkomponist in Böhmen. S. l. c. Heft VII.
- 29) Burney l. c. S. 2.

gehoben, und die Stadt- und Landschulen reformirt sind worden, fortgepflanzt, und zum größten Ruhm der Böhmen in ihrem eigenen Vaterlande erhalten. Durch diese große Reform aber verloren die armen Singknaben alle Hülfe, und die Schullehrer die Zeit, welche sie zuvor der edlen Ausbildung der Tonkunst widmen konnten. Ja darum werden auch viele Eltern abgeschreckt, weil sie keine Unterstützung mehr für ihre Kinder zu hoffen haben, dieselben in der Tonkunst ausbilden zu lassen; wo man doch häufige Beweispiele anführen kann, daß viele große Männer die in Staatsangelegenheiten manche wichtige Rolle spielten, und die noch heute mehr bekannt sind, als daß ich sie erst anführen sollte, ihre ganze Bildung den musikalischen Stiftungen zu danken hatten.

Bey aller der großen Erschütterung aber, welche die Künste durch die allgemeine Reform des Staats- und Kirchenwesens litten, blieb noch eine kleine Hoffnung den Künsten übrig, weil bisher die Civil- und Kriegsbaukunst einen k. k. ordentlichen Lehrer an der Prager hohen Schule hat, und die Zeichnungskunst von einem andern an der k. k. Normalschule gelehrt wird. Die Malerkunst erhielt wieder aus besondern Gewogenheit einer den bildenden Künsten sehr ergebenen Gesellschaft eine Bildergallerie im Graf Rudolph — Černinischen Hause, wo sich mancher junger Maler ausbilden kann \*). Die Bildhauerkunst hat eben die schönen Monu-

men-

\*) Dem Zufolge kam eine gedruckte Anzeige heraus, wie folgt: Jungen Zeichnern und Künstlern, die sich durch ihre Arbeiten zu empfehlen suchen, wird hiermit bekannt gemacht, daß drei Preise für Zeichnungen in Tusche oder Bleistift auf Blättern in halber oder ganzer Vogengröße ausgesetzt seyn, und zwar:

Der erste zu fünf k. Dokaten im Gold, für die Kopie eines öffentlichen Gemäldes in Prag von wenigstens drey Figuren; vorzüglich eines einheimischen Meisters, das Original sey im Oels oder Fresko gemalt.

Der

mente, mit welchen sich iſt beschäftiget, der Einführung allgemeiner Got-  
tesdächer zu danken. Die Kupferstichkunst macht ſich ſowohl mit verſchiedenen aufgenommenen Proſpekten, Abbildungen gelehrter und merkwürdi-  
ger Männer, Pflanzen, Vignetten, und historischen Arbeiten beliebt, wo-  
durch ſie wenigſtens in ihrem Vaterlande erhalten wird. Die einzige Tonkunſt kann nirgends, als in den wenigen Kirchendören, und in dem Theater, oder Privat-Akademien, ohne weitere Hoffnung zu haben, ihr Auskommen ſuchen. Die Nachwelt wird es einmal bewundern müssen,  
daß bey allen den trautigſten Aussichten doch ein Jahn qq), Ambroſi rr),

Pro-

Der zweyte zu vier t. Dukaten, für eine Landschaft nach der Natur eine Geſ-  
gend bei Prag.

Der dritte zu drey t. Dukaten, für die Kopie einer Bildſäule, oder eines  
Monuments von einer Figur, geiſtlichen oder weltlichen Inhalts; gleichfalls nach  
einem einheimiſchen Muſer.

Die Konkurrenten haben bis Ende des Monats Juny, die von ihnen hiezu ge-  
wählten Gegenstände dem Herrn Joh. Quirin Jahn (wohhaft in der Altstadt, un-  
weit der eisernen Thüre im Oſſeder Hause Noo. 237.) anzuzeigen und das Wels-  
tere zu ihrer Abficht zu vernehmen. Der Termin der Einbringung ist bis Ende  
Sept. des laufenden Jahres festgeſetzt.

Prag den zten Juny 1796.

qq) Ein der besten Architektoniſchen und Historienmaler und Mitglied der k. k. Wiener Akademie der bildenden Künſte. Malte viel in Greko und Del, was ihn nicht menig bey der Nachwelt anempfehlen wird. Er gab uns Nachrichten von alten und neueren böhmischen Malern — und etwas von den ältesten Malern Böhmen. Erkes kann man in der Neuen Bibliothek der schönen Wissenschaften und Künſte, das zweyte aber im 9. 1. des Archivs der Geschichte und Statistik insbesondere von Böhmen, welchen verewigter von Rieger 1792. 8. herausgab, finden.

rr) Ein treſlicher Maler, der ſich durch ſeine gelieferete Arbeiten um die Malerkunſt sehr verdient machte. Das meiste malte er im Del, nach den größten Meistern.

Prochaska ss), Böhl tt), Hofmann uu), Renz ww) Wolf xx), Neuzreuter yy), Seitz zz), Wodiczka AA), als Maler; Brosch BB), Sammet CC), Prachner DD), Lederer EE), als Bildhauer; Balzer Gebrüder und Söhne FF), Berka GG), Salzer HH), Böch u. Wolf II) als Kupfer-

ss) Ein sehr geschickter Historienmaler, der eben im Del und Fresko malt. Vor einigen Jahren hielt er sich in Dresden, seiner Kunst wegen auf der Akademie auf.  
 tt) Ludwig Kohl, ein Mitglied der k. k. Akademie der bildenden Künste in Wien, und jener zu Parma Ehrenmitglied; ist aber k. k. ordentlicher Lehrer der Zeichnungskunde an der k. k. Normalschule in Prag. Er ist ein trefflicher architektonischer und Historienmaler; und hat viele hervorliche Stücke sowohl aus der biblischen, als auch aus der römischen Geschichte geliefert.

Von uu — AA) sind Fresko Zimmermaler. Herr Seitz aber malt trefflich im Del.

BB) Arbeitet in Stein, und stellt seine Figuren gut.

CC) Hammer arbeitete eben in Stein, und zeichnete sich in manchen herrlich gestalteten Monumenten aus.

DD) Ein trefflicher Bildhauer, der sowohl in London, als in Mainz mit schönen goldenen und silbernen Medaillen von den Akademien ist beschenkt worden.

EE) Lederer machte sich durch seine schön ausgearbeitete Monumente um die Bildhauerkunst verdient. Er arbeitet aber meistens nach den Antiken.

FF) Dieser verdiente Kupferstecher machte sich durch seine ungähnliche schöne Kupfersblätter berühmt. Er hat sehr viel nach Norbert Grund in Kupfer gestochen. Es sind zwei Söhne, die sowohl in Dresden, als in Wien auf der Akademie arbeiten, machen sich durch ihre mit vielen Fleiss verfertigte Kupferstiche um die Kupferstichkunst verdient.

GG) Seine Porträts, Pflanzen, Prospekte, beweisen seine Stärke.

HH) Diese würdigen Männer haben wir sowohl Porträts, als Altäre und Prospekte von Gebäuden zu danken.

II) Ein junger, oder sehr geschickter Kupferstecher, der sich mit Porträts, Landchartern, und Prospekten beschäftigt. Herr Wolf aber gibt einen trefflichen Unterricht im Zeichnen.

Kupferstecher ; Seger KK), Hummel LL), Palliardi MM), Pradžíner NN), Žyka OO), und Sobel PP) als Baumeister und Architekten ; Duschek QQ), Božetich RR), Praupner SS), Složek TT), Buscharž UU), Bral WW), Bucžera XX), Maschek YY), Wenzl ZZ)

Grams

- KK—PP) Baumeister, die sich sowohl in Prag, als andern Dörfern Böhmens auszeichneten.
- QQ) Ein berühmter Klaviermeister und Komponist, der sich besonders in Adagio ausgezeichnet hat.
- RR) K. k. Kapellmeister und Kirchenkomponist in Prag auf der St. Veitskirche, der sich den Ruhm eines der stärksten Kontrapunkisten erwarb.
- SS) Praupner ein Violinkonzertmeister, Komponist, und Chorregens an der Pfarrkirche zu Lein in Prag, wie auch einer der ersten Dirigenten in Opernorchester. Seine Circe, die vor einigen Jahren auf dem Thünischen Theater ist gegeben worden, verschaffte ihm viel Ruhm und Ehre.
- TT) Složek ein trefflicher Klaviermeister, und Komponist.
- UU) Einer der stärksten Organisten in Böhmen, und Scholar des verehrten Segerts. Seine weitere Verdienste hat Herr von Schönfeld in seinem Jahrbuche der Tonkunst in Wien und Prag 1796 angerühmt. Dermalen ist er als Organist an der Strahöwer Stifts-Pfarrkirche, und war bei der italiänischen Opertengesellschaft als Magister angestellt.
- WW) Ist ein trefflicher Violinkonzertmeister.
- XX) Chorregens an der St. Heinrichskirche in Prag, und eben ein seltener Violinspieler.
- YY) Chorregens an der St. Niklastkirche in der Residenzstadt Prag, ein starker Fortepianospieler, und traktirt die Harmonika sehr gut.
- ZZ) Organist an der St. Veitskirche in Prag ; spielt eben Fortepiano trefflich, und gibt Mozartische Kompositionen im Klavierauszuge heraus.

Grams I), Gauisch II), Bussy III), Ramisch IV), Jacksch V), Lais tel VI), Lang VII), Schimmel VIII), Matiegka, Schepka IX), u. a. m. als Tonkünstler lebten, und sowohl die ersten durch verschiedene Meisterstücke, als die lehtern durch die Komposition, und ihre herrliche Sing- und Spielkunst um das Waterland verdient machten; ja zugleich bewiesen, daß alle Arten der Künste könnten mit ungetheiltem Beysfall von Böhmen getrieben werden, wenn sie nur vom Landesfürsten, und von den Magnaten ihres Waterlandes großmuthig unterstützt würden.

- I) Ein trefflicher Kontrabassist, und Scholar des verstorbenen Vatter;
  - II) Gauisch, ein Bassänger, der sich durch seine Singkunst bey der musikalischen Welt verdient mache.
  - III) Ein Scholar unsers berühmten Praupner, und dermalen Kanzellist bey Sr. Exzellenz Franz Grafen von Hartig, ic. ic. von welchem er auf das Großmuthigste unterthänig wird. Er ist ein seltener Tenorsänger und Violoncellist.
  - IV) Ramisch, eben ein trefflicher Tenorsänger, und Scholar des verdienstvollen Kojeti luchs.
  - V) Ein sehr guter Violinspieler.
  - VI) Ein trefflicher Hoboist, und Klarinetist, der sich sowohl im Opernorchester, als in den Kirchendören vorgehbar hat.
  - VII) Ein Konzertmeister auf der Klarinette, und Kapellmeister bey dem k. k. Artillerie-Regimente.
  - VIII) Ein sehr guter Bassänger an der Strahöwer und Lorettokirche, und zugleich Klarviermeister.
  - IX) Matiegka und Schepka sind bisher die stärksten Waldhornisten in Prag.
-

III.

Kurzgefaßte Nachricht

von der

noch unbekannten

B u c h d r u c k e r e y  
zu Altenberg in Böhmen.

Von

E b e n d e n s e l b e n .

Die Epoche, in welcher die, noch von keinem Bibliograph angeführte Buchdruckerey zu Altenberg, einem im Etschauer Kreise hart an der Mährischen Gränze, und dem Fluß Iglau liegenden, und der Stadt Iglau zugehörigen Dörfe angelegt wurde, wird auf d. J. 1587 festgesetzt.

Ihr erster Besitzer war der Doktor Baspar Stolshagius, ein kais. gekrönter Dichter, der als Prediger an die Iglauer St. Jakobskirche vom dasigen Magistrate, von Stendal aus der alten Markt ordentlich 1587 berufen war, und späterhin als Superintendent ebendaselbst lebte. Dieser brachte sie aus seinem Vaterlande nach Iglau mit; und d̄z er

die

## noch unbekannten Buchdruckerey zu Altenberg. 141

dieselbe in der Stadt nicht unterbringen konnte, legte er sie zu Altenberg in der mit Bewilligung des Iglauer Magistrates vom Johann Frey, einem gewesenen bürgerlichen Papiermacher in der Altstadt Prag, im Jahre 1540<sup>\*)</sup> errichteten, dann aber dem Benedikt Frey erblich übermachten Papiermühle an, und druckte eigene Werke, davon ich eins besitze, und dies als ein meckwürdiges Denkmal weiter unten ansführen werde.

Um das Jahr 1590 aber, scheint er sie dem Benedikt Frey, wegen einer von 330 Schock bei ihm gemachten Schuld verpfändet zu haben, weil dieser schon im J. 1591 folgendes Buchdrucker-Privilegium, welches unter den Schriften des Iglauer Magistrates aufbewahret wird, vom Kaiser Rudolph II. erhielt.

My Rudolff Druhy z Boží milosti Woleny Ržimsky Czysarž, po wsseczky čiasy Rozmnožitel Ržissse, a Vhersky, Cziesky, Dalmatsky, Charwatsky &c. Kral, Arczyknijše Rakauske, Margkrabie Morawske, Luczemburske, a Slezke Kniže, a Lužický Margkrabie. &c. &c. Oznamujeme tymto lystem wssem, že sme gmenem Benedykta Fraye Papirnika, a Miesstienjina Miesta naseho Gihlawy se wssij poniženostij prosseni, abychom gemu milost z strany tisstienij niekterych nijé gmeno-wanych Knijžiek ucžiniti raczili. K gehožto pokorne prosbie naklonie-nij gsause, a prohledajicze, k pokornym přiznluwami, kteréž sau se k Nam za nieho Benedykta Fraye daly, s dobrym rozmislem nassym, gi-stym wiedomym, Moczy Kralowskau w Čechach, a gakožto Margkrabie Morawsky, dotčzenemu Benedyktovi Frayowi k tomu gsme powo-liti raczili, a tymto lystem powologeme, aby we wsy Altenperku na Pa-pijr<sup>c</sup>

<sup>\*)</sup> Siehe darüber Joannis Marzy, Civis Iglavensi Epitome Chronicu Iglavensi potiores in hac Urbe res gestas succincta brevitate referens, welche bey mir in Mst. aufbewahret wird.

pjernie swy, dole psane knihy, a Traktaty, totiż: *Grammatyky Donati, Episstoly Ciceronis, Virgilium, Carmina, Kalendarze, Arithmetyky, Musiky, Fabule Esopi, Alphabety, Compendia, Źialtarze, Evangelia, a gine Źiskowske a Školske Knihy, Latinie, Czesky, Niemeczy, cožby tak swym nakladem przełożiti dal, až do milostiwe Wuole Nassy tisknauti, a wssijm tim prawen, a obicžegem, yako y ginij Impressorowe imprimowati mohl, a moc miel.* Wssak take y to konečně gmijti chtijti raczijme, aby cziastopsany Benedykt Fray, w duchownych wieczech imprimowati chtiel, aby to s wiedomijm, a powolenijm budanyczyho Arcybiskupa Pražskeho činil, a prwe Genu to, czo by tak w duchownych wieczech imprimowati chtiel, ukazował, a to pod Vwarowanijm gisťeho, a skutečneho trestanij nasseho. Protož przikazugeme wssem Obywatelum, a poddanym Nassym ze wssech Stawuw Kralowstwij Nasseho Czeskeho, a Margrabstwij Morawskeho wiernym milym, abyste cziastospanseli Benedykta Fraye při teto milosti nassy gnieli, drželi, a neporuszytedlne až do Wuole Nassy Cyfarzske, a kralowske zachowali. Žiadnych genu wtom przekažek neczinijce, ani komu ginemu cžiniti dopausstegijce, pod Vwarowanijm Iniewu, a Nemilosti nassij. Tomu na Swiedomij pecžiet Nassy Czyszarzkau &c. K tomuto Lijstu sme přizitijsknavati rozkazati raczili. Dan na Hradie Nassem Pražskem we čtvrtek po Painatce Swateho Martina, Letha &c. dewadesateho prvnijho (1591) a Kralowstwij Nassych Ržijinskeho Sedmnaczteho, Vherskeho dwadzatego, a Czeskeho tež Sedmnaczteho.

### R u d o l f f.

Adamus de Nova domo S. R.  
Bohemiae Cancellarius.

Ad mandatum Sacrae Cæsareæ  
Majestatis proprium.  
Krystoff Žielinsky.  
I. Myller.

Diesem Privileginn zufolge richtete also Frey eine ordentliche Buchdruckerey auf, und druckte des besagten Stolshagiū folgendes Werkchen 1593:

„Colloquium Carnis, & Spiritus.

„Gespräch der Vernunft mit der glaubigen Seele, von des Menschen jemmerlichen Zustande, nach dem Sündenfall, und wodurch er gescheit und selig werden müsse. In kurze Fragstückēn gefasst; darinmit auch die füremebsten Artikel der Christlichen Religion einfältig aus Gottes Wort erklert seyn.

„M. Caspar Stolshagius.

„B. Veni. & Vide.

„Gedruckt bey Benedikt Frey zum Altenberg. 1593.“

Dies Werkchen, obchon nicht ganz erhalten, doch aber aus 59 Blättern bestehend, sah ich schon im Jahre 1788. zu Altenberg, wo ich nicht nur die prächtig eingerichtete Papiermühle zu betrachten, sondern auch ihren würdigen Besitzer, den iſt schon verſtorbenen Herrn Joseph Heller zu verehren Gelegenheit hatte; und wo mir es dieser, als ein seltenes Denkmal der Altenberger Buchdruckerey vorzeigte. Es ist aber ohne Seitenzahl, doch mit den Kustoden versehen, und mit groben Ciceroletttern in 12. abgedruckt. Auf der zweoten Seite des Titelblattes hat der Verfasser zum Sinnbild ein Kreuz mit Blumen umwunden gewählet, mit folgender Umschrift: „Crux florida, semper, florida crux, vincit.“ Hierauf folgt die Zuschrift, die der Verfasser an Herrn Paul Hoffmann, Sr. Rdm. Kaiserl. Königl. Majest. Amtmann, und Münzmeister in der königl. weiterberühmten freyen Bergstadt St. Joachimthal ic. und seine Frau Gemahlin Salome Hofmann, geborene Hartleb richtete. Um aber, sowohl den Beweggrund, als die Gesinnungen des Stolshagiū, die ihn ganz

## 144 Glabac'js kurzgefaßte Nachricht von der

ganz schildern, ins klare Licht zu stellen, will ich ein Bruchstück derselben mittheilen, wie folgt: „Ob mir (schreibt er) derhalben nun auch gar wol bewußt, daß dieses mein geringes Enchiridion, und Frägbüchlein, auch nicht unverachtet, und unverfolgt bleiben wirdt (denn der Satan sihet doch nicht gerne, das man ihm sein Reich mit der Zung und Feder, hand und Mund zerstöret und zerbricht) Sintemalen der rechte einige wahre Grund unsres allgemeinen Christlichen Glaubens aus den Brunnen Iesu eis, das ist, Gottes klaren, und wahren Wort geschept darinnen gelegt, geschet, gehandelt, erklärt, und wiederholet wirdt in einem solchen lustigen Dialog und Gespräch, daran sich ein jedes frommes Herz gleichsam allein, und im Winkel sich selbst examiniren, befragen und besprechen kan, und doch gleichwohl kein Stück, sentenz und Artikel darinn zu finden, welcher nit auf gewisse klare, und unbewegliche Sprüche und Zeignissen der Schrift gegründet sey (welche Lehr und Bekanntnus heut zu tage von Luther, Lutherisch und Evangelisch genenuet wirdt, dazu ich mich von Grund des Herhen für alle Welt, hiemit öffentlich referit und bellenne, wil auch, mit verleyhung Götlicher Kraft, und Gnaden darbey bis in mein lechtes Stündlein und in die Gruben verharren) Jedoch achte ich des Teufels und der Welt urtheil, Nasenweisheit und Narrentadel ganz und gar nicht, und wil umb des Willen meine von Gott gegebene (zwar meiner Person nach) geringe Gaben, pfund und Talent nicht verborgen, verscharrten, oder im Schmeistuch behalten, und auff Faulbett legen, sondern in meinem Beruffsschranken und Kirchkreis oder abgesonderten Platz und Theil des Weinberges meines Herren Christi, trewlich arbeiten, ernstlich streitten, getrost kempfen, und also ein getreuer Knecht seyn bis an den Todt, auff das mir der Herr die Krone des Lebens gebe. Apoc. 2. Iac. 1.

Ewer

Ewer Ehrenvesten und Ehrentreichen Liebe aber, groszünftiger Herr Paule, und tugentsame Frau Salome habe ich dieses gar geringes und schlechtes Büchlein als anstatt eines kurzen Katechismi, und Glaubensbekennnüs, auff dismal dediciren, und zuschreiben wollen, nachdem ich diese Zeit nichts grösseres, künstlicheres noch besseres gehabt, mein dankbares Herz und getrewes Gemüth damit zu beweisen, und zu erkeln, für die gar besondere und unversehene auch unverdiente Freundschaft, so mir als einem Fremdling und unbekannten Person, von E. und Tugendreichen Liebe, widerfahren, und begegnet, deren Wohlthat ich auch nimmermehr wil vergessen, wil jetzt geschweigen des grossen Ehrenlobs und herrlichen Rhumbis, welchen der Ehrenwürdig und wolgelarzte Herr Caspar Münchmayer, Pfarrherr in Kaiser Karlsbaad, mein günstiger Freund und Bruder im Herru E. und T. L. gegeben, und nachgesprochen, als besondern Liehabern göttliches Worts und rechten Predigerfreunden, welche den Diener Gottes viel Gutes erzeigen, und beweisen ic. Geschrieben zu Iglaw in Mährenland, Anno 1593. den 18. Februarij, am tage Concordia und Constantia, am welchem jetzt, vor 47 Jahren der Thewre Mann Gottes und deutsche Prophet D. Mart. Lüther in seinem Vaterland zu Eisleben seliglich abgeschieden, und sein Leben geschlossen: Anno 1546.

E. E. Dienstwilliger

M. Casparus Stolhagius, aus dem Thürfürstenhumb Brandenburg, Superintendent der Kirchen Gottes daselbst."

R. Abb. d. f. B. Ges. III. B.

T

Er

Er starb aber noch in diesem Jahre, am 17. Junius \*), und hinterließ nebst 1500 fl. an Schulden, von welchen Benedikt Frey, wie schon oben gesagt, 330 Schock zu fordern hatte, seine vielgeliebte Gattin mit einer Tochter, welche an den Mr. Joachim Golz, Pastor in Neudorf verheirathet wurde. Da aber auch die Witwe im J. 1609. starb, schrieb gleich Mr. Joachim Golz, 1609. den 13. Julius, als der einzige Erbe an den Iglauer Magistrat eine Schutz- oder Vertheidigungsschrift, in welcher er nach dem Berzeichnisse seiner Schwiegermutter, alle Schulden auseinander zu sehen, und ins klare zu bringen sich beeiferte. Ja, er drückt sich ebendaselbst im Betref des Benedikt Frey, S. 2. auf folgende Art aus, da er sagt: „der Benedikt Frey Papiermacher, hat des Herrn „Stolshagii seel. Druckerey bey sich behalten, und die weil durch der Sei-„nnigen Nachlässigkeit viel davon verloren, mag er dieselbe an Bezahlung „der 330 Schock nehmen und haben. Sie ist auch etwas mehreres und „bessers werth gewesen ehe sie ist distrahiert worden; hat dem Hrn. „Stolshagio über 600 Thaler gestanden, wie mich meine Schwieger seel. „berichtet hat.“ Auf solche Art also versiel die Stolshagische Offizin an Benedikt Frey, welche er schon seit vieler Jahren als Pfand bey sich hatte. Wie lang aber ißt erwähnter Benedikt Frey drückte, und wie diese Buchdruckerey unterging, ist nicht bekannt. Vermuthlich nahm sie ihr trauriges End, entweder bey der allgemeinen Vertreibung der böhmischen und mährischen Protestanten, oder bey der schwedischen Belagerung der Stadt Iglau, während welcher nicht nur die Stadt selbst, sondern alle herumliegende Dörfer sehr stark litten, weil man keine weiteren Spuren so wohl

\*) Das in der int angeführten Zuschrift angegebene Datum von 18. Februar, widerlegt die Meinung derjenigen, die den Tod des Stolshagios auf den 17. Januar 1593. in welchem er erst den 17. Junius verschied, schließen wollten.

wohl von ihr, als den da späterhin aufgelegten Werken, die in dem oben angeführten Diplome vorgemerkt werden, entdecken kann. Bissher sind mir nur die zwei einzigen Werkchen aus dieser Offizin bekannt. Erstes ist: die Daphnis, oder Ecloga parentalis, die Stolshagius auf den Tod des Heinrich Freyherrn von Waldstein, der ein Bruder des Hnck von Waldstein Obersten Landkammerets in Mähren, Herrn in Pirnich, Jaispöh, und Mährisch Budwiz war, schrieb, und in seiner Offizin zu Altenberg 1589. in 16. druckte. Er eignete sie, sowohl der Asche des verewigten, und seinem einzigen hinterlassenen Sohne Ädenko, als auch dem iht angtrümmten Hnck von Waldstein zu. Das zweyte aber ist das oben schon angeführte Euchiridion, welches Benedikt Frey, 1593. zu Altenberg aufgelegt hatte \*).

Zum ewigen Ruhm des erstern als Stifters der Altenberger Buchdruckerey, theils des reinen, und ungezwungenen Lateins, theils der darin vorkommenden, und auf das Haus der Herren von Waldstein sich beziehenden Merkwürdigkeiten, theils auch der Seltenheit dieses so schönen und wichtigen Werkchens, von welchem ich ein Exemplar dem großen Liebhaber der Waterlandsgeschichte Herrn Johann Marzi, Bürger zu Iglau, nebst vieler andern Merkwürdigkeiten, die ich durch die Mitwirkung des Hochw. Herrn Milo Grün, eines besondern Verehrers der Wissenschaften, und dermaligen Erzpriesters ebendaselbst erhielt, zu verdanken habe, wegen, will ich eben dem Liebhaber der Literatur das von Stolshagius gedruckte Werkchen mittheilen, um es der wilden Vergessenheit,

E 2

weil

\* ) Von diesem Werkchen theilte ich dem um die böhm. Buchdrucker: Annalen, sehr verdienten Hrn. Joseph Varsch, an welchen er seit einiger Jahren arbeitet, eine Nachricht, wie auch das oben angeführte Diplom mit.

148      Dlabacj's kurzgefaßte Nachricht von der  
weil davon nur zwey einzige Exemplare vorhanden sind, zu entreißen, und  
zugleich die Stärke des Verfassers ins Licht zu stellen. Hier ist es:

Casparis Stolshagii  
Bernauii Marchici Brandenburgici,

D A P H N I S,  
ECLOGA PARENTALIS:

Magnifico, ac Generoso Domino, Domino

Henrico, Libero Baroni in Wallstein,

Domino in Maseritz &c.

In officina Palæorina \*) Bohem. per Micaælem Lacandrum. 16.

\*     \*     \*

Dametas, & Lycidas Interlocutores.

D a m e t a s.

Quis dolor? unde novi spectacula publica luctus?

Qui gemitus? cur ranea crepant è turribus æra?

Quid ve adeo lugubre sonant per densa cicadæ

Iugera, & heu queruli plangunt in flumine mergi?

Dunn

\*) Die Officina Palæorina ist keine andere, als die zu Altenberg, weil παλαιός, alt, und ὄπειρος, eine bergige Gegend bedeutet. Und das Wort Bohem. zeigt ja ganz klar an, daß dieser Ort in Böhmen und nach den vorausgesetzten Umständen, das Dorf Altenberg im Egerländer Kreise verstanden wird.

Dum Pater autumnus foliorum sparsit honorem,  
Canaque maturis nudavit messibus arva,  
Spesque bonas anni, pinques donavit aristas,  
Gratum opus Agricolis: sed quid tam florida turbat  
Gaudia, quæ clades vicinam terruit Urbem,  
Quam mihi non pridem Meseritin dixit Iovis?  
Dic, precor, o Lycida, veteris si gratia facti  
Constat, & à prisco non es mutatus amore;  
Namque ego te postquam primo vix lumine vidi  
Insolitam faciem, pallentiaque ora notavi:  
Quin ambo potius viridi residemus in umbra,  
Hic inter densas corylos, & amæna salicta:  
Dum pascunt armenta, gregesque in vallibus errant:  
Quin agros dic ipse tuos, ego patria rura,  
Quasque tulit nuper dulces mihi Pampinus uvas.

*Lycidas.*

O! coniuncte mihi longo jam temporis usu,  
Natales inter socios, dilectæ Damæta,  
Quid memorem? quoce incipiā miser ordine primum,  
Caussam efferre mali, lugabriaque ædere fata,  
Quæ rapuere pium, mea vota, & gaudia Daphnini,  
Heu perit Daphnis: deplorant omnia Daphnini,  
Arva, greges, colles, gelidi cum collibus annies,  
Flumina cum pratis, ipsæ cum froudibus umbræ,  
Cumque umbris patuli moesta super arbore rami,  
Piniferi saltus, piscosi gurgitis undæ,

Fron-

150 Dlabac'js kurzgefasste Nachricht von der

Frondentesque vocant Daphnин ante omnia silvæ,  
Daphnis noster amor, Daphnis mea sola voluptas.

Dametas.

Quis Daphnis bonus ille, adeo quem carmine defles?  
O Lycida memora, & causas expone doloris,  
Donec adhuc radios alto sol vibrat Olymbo:  
Et corili fordent, paulum cedamus ab illis,  
Huc ad vicinam salicem, vel proxima fagi  
Tegmina, quæ nouidum virides misere capillos:  
Qua Cythifus tenues flavo implicat ungue Myricas,  
Inter & Argemonas, & purpureos Hyacinthos.

Lycidas.

Heu quantum renovare jubes in pectore luctum,  
Fortunate nimis, propter mea fata Damæta:  
Carmine vix digno nobis cantabitur ille  
Pro merito Daphnis, dum res sub paupere Musa est  
Nostra, nec antiquis trepidam se Vatibus æquat —  
Ille etenim Daphnis non tantum clarus avorum  
Stemmate (cui longa est generosa stirpis origo,  
Quin etiam prisca censetur Regibus ortus)  
Walstenios inter Proceres, ipsosque refulget  
Seunideos Regni, dederant cui prisca Sudetes  
Nomina non pridem bellacibus indita Boijs,  
Martigenos juxta Moravos, & Pannonis arva,  
Quæ sovet Imperio magni Caput Orbis, & Urbis

Ro-

Romulidum genitus Divorum sanguine Cæsar:  
Ait etiam patriis ultra virtutibus hæres,  
Ora, animumque Deo similis, rubicundaque labra  
Extulit, & rosea niveos aspergine vultus:  
Ut taceam lautos magni Iovis instar amictus,  
Purpureasque togas, & tinctas murice vestes:  
Non ut nos, quibus est confutilis undique pannus,  
E que humeris pendens crebro pluviosa lacerna.  
Nam Coniux (nunc orba viro) si rite recordor,  
Sideria fulgens nuper processit in Aula,  
Magna velut Mater Divum, vel regia Juno:  
Nunc tamen (heu) pullos induxit mæsta colores  
Ah miserum propter Daphnini: iam funera Daphni  
Iusta parat, tumulique recens dat pignus, & atra  
Feralem lacrimans spargit fuligine tumbam.

*Dametas.*

Mirabar: nempe ad Dominum properabat ab agro  
Magna Virum moles, nuper gens nostra, Coloni,  
Pastorum gens omne, Pelops, & tardus Ioias,  
Mocris Hyperborius, & dives ruris Aimistas,  
Grandevusque Mycon, & parestate Palæmon:  
Huic ego: Quo te meta, pedesque candide, ducunt?  
Daphnis ad exequias (inquit) vocat: illicet urbem  
Me frustra clamante, haud plura effatus, adibat.

*Lycidas.*

*Lycidas.*

Et mea dum nivei pecoris me cura tenebat,  
 Pabulaque in steriles, & setas lecta parabam,  
 Mane pruinofo fulgens ubi Lucifer ortu  
 Dispulerat nebulas, axemque removerat umbris,  
 Nocte cito rediens referebat ab urbe Lycoris.

*Dametas.*

Saepius hoc nobis (nisi mens ignara fuisset)  
 Garrulus heu levo prædictus ab aggere corvus,  
 Et visus nuper vicino in littore Bubo:  
 Omnia quandoquidem non raro talibus insunt.

*Lycidas.*

Sic ajunt homines, quibus observatio cordi est,  
 Fatorumque actus tabulis, & pectore scribunt:  
 Quanquam plura domi mecum, mihi visa notavi,  
 Qua memorare vetat sumini vis ipsa doloris.

*Dametas.*

Sic ne tibi Daphnis meritis ingentibus unquam  
 Affuit, aut rerum cumulavit forte bonarum,  
 Forsan & armentis in pascua præbuit agros?  
 Aut passus captare suos in flumine pisces?  
 Aut agere armatos in retia pertulit apros?  
 Aut olidas pastum deducere sponte Capellas?  
 Pauperis aut tuguri solvens fastidia, censum  
 (Libertatis onus) patrio donavit agello?

*Lycidas.*

*Lycidas.*

Magna equidem dicis, quorum mihi gratia summa est,  
Has ego delicias soleo, hæc mea dicere regna,  
Inter Hamadryadum colles, gelidosque recessus,  
Et celsas rupes, & circum florida prata:  
Sed nihil ad laudes illud facit, ardua quantas  
Daphnidis ingenium, virtus & gloria poscunt.  
Majus opus famæ Daphnin ad sidera tollit.

*Dametas.*

At tibi si forte hic dicendi incommodat æstus,  
Hic umbra est melior, densaque comosior herba,  
Huc concede parum: non me sermone fatigas.

*Lycidas.*

Dicere conabor nisi linguae intercipit usum  
In luctum resoluta gravem mens anxia curis:  
Non mihi (vera loquor) mortales inter habendus  
Ille bonus Daphnis, cuius iam funera ploro,  
Sed Deus ille mihi, & semper placabile Numen  
Daphnis erat, cui multa frequens funebat ad aras  
Victima de nostris stabulis (dum vita manebat)  
Nam quamvis Juveni vix barba resecta cadebat,  
Semper erat tamen ingenio cælestibus aptus,  
Semper & ad Divos mores proclivis, & ultra,  
Quam sinerent anni, vicit virtutibus annos:  
Sensibus hæc imis, & mente repone Damata.

Digna homini pietas si quicquam laudis habebit,  
 Si lucos coluisse Deum, si splendida Fana  
 Est aliquid, Daphnis sua cum Iove saecula vivet  
 Aut si quicquam ipso Iovis est vivacius ævo :  
 Cecropia (taceo) quam culta Lycea Minervæ  
 Condiderit Dux ipse bonus sapientibus ausis :  
 Nam docto præstans genio, linguaque disertus,  
 Ingenuas auxit studiis juvenilibus artes.  
 Musica turba Scholam vocat, hanc prædivite sumptu  
 Erexit, fovitque lubens sanctissimus Heros :  
 Huic doctum Cheirona etiam præfecit, ab Urfa  
 Moenalia dictum gelidam quo dirigit Arcton,  
 Hanc prope delubrum, vastis subline columnis,  
 Amplum immane, ingens: Mystes quod Posthumus ornat,  
 Si quando ignaris animis coelestia pandit  
 Anguria, Antistes facer, Interpresque Deorum :  
 Extulit hoc subter laquearia Daphnis in auras,  
 Syrmataque adiecit textis, piclosque Corymbos,  
 Serpentesque hederas molli consepdit Acantho.

D amatas.

Quid contra est nobis, nisi tantum vile Sacellum  
 Eque rudi passum contextum viuinre culmen ?  
 Inquo vix denum celebramus liba per annun ?  
 Non igitur parvis componere magna valemus.

Lycidias.

*Lycidas.*

Audiit hæc eadem, nuper præsente Menalea,  
Nostra, nec obscure (sed me dicente) Lycoris.

*Dametas.*

Ergo tanta viro pietas fuit, alnaque semper  
Religio, teneræ quam mox in flore Iuventæ  
Imbibit, & vita reliquos servavit in usus,  
Integer, innocunsque animi, Iurisque sequester?

*Lycidas.*

Nulla ferent talem (si quid præsgia nostra,  
Si quid habent veri præsgia) Sæcula Daphnii;  
Scilicet à nullo superatus habebitur unquam,  
Præterquam à Fratre, ex cunctis Majoribus, uno,  
A quo ceu minor est annis, sic pectore victus  
Creditur. Huic parent Domino Brtnicia rura,  
Iaipicij colles, & magui veneratur Cæsaris aula,  
Laus Moravum insignis, Præses jam regius *Hincō*,  
Qui virtute genus superat, qui laudibus annos,  
Ingenio quoscunque pares, cui Snada Medulla  
Insidet in labiis, & gratia blanda loquelæ:  
Qui Vatem fovet, Arctoo quem nuper Orbe  
Misit ad has terras Viadri coniuncta fluentis,  
*Allrhœ*, atque *Albis*: & Moenalia Hippocrene:  
Ille iterum cinctus Parnassi fronde Poeta  
(Mortali haud donante manu, sed Apolline solo)  
*Hincōem* numeris cantat, coeloque reponit.

*Dametas.*

Sed quenam fors est viduato postera lecto  
Inquo diva jacet (iam flebilis) Heroina?

*Lycidas.*

Illa summ Daphnin, sua vota, & gaudia Daphnin,  
Nocte, dieque vocat, vanisque amplexibus ambit.  
Daphni ades o! formose, meum, mea gloria, pectus  
Daphni ades, o! sed fata vetant, & lurida Pareta,  
Et rigidæ Sortes, & inexorabilis urna:  
O! quantum est hominum pulchris in rebus inane?  
O! spes instabiles, o! parvi temporis ævum!

*Dametas.*

Dic reliquum, nunquid tantis est dotibus Hæres?

*Lycipas.*

Est super, egregia qui ludit parvus in aula  
Daphnis, amor Matris, quondam & Patris una volnptas.  
Huic generosa domus, cumque Vrbibus aula patebit,  
Illiū & fidji jurabunt nomina Cives:  
Hunc populus Patriæque Patrem, dominumque vocabit:  
Quem vigil, atque sagax Patrui quoque cura docendum  
Instituet, legesque dabit cognoscere, & æquum:  
Cui (quod sit felix, quod Numina poscimus omnes)  
Castæ Venus longa numérabit stirpe Nepotes,  
Heroasque dabit, Divum genus, ab Iove Summo.

Ut

Ut Sobolem numeret, quæ stemma exæquat avitum,  
Et natos natorum, & qui nascentur ab illis.

Dametas.

Magna tuis per me debetur gratia factis,  
Et memori sensu, quæ dixti cuncta, reponam:  
Quin etiam Daphnique colam, Daphnique sonabo,  
Sæpè canens tecum, tenui modulante Cicuta,  
Donec erunt montes, & habebunt grama valles.

Lycidas.

Desino. Quandoquidem platanum quoque deferit umbra,  
Et sol opposita nobis face lumina torret:  
Hesperias adit ille domos: Ego grata Lycori  
Tecta sequar, patulisque obducta mapalia raminis.  
Hic numerabo pecus, caulasque, & frigida mulætra  
Curabo, ut eras sit maturi copia lactis:  
Ex quo prima feret Daphnis sibi pinguia liba:  
Namque ego Daphni tuos tumulos, cum lumine Solis,  
Lucis ad occasum, sera & sub nocte videbo:  
Semper nam mihi carmen eris, nec pallida tecum  
Mors adimet nobis grati vestigia vultus,  
Teque canam, seu lenta domi nos otia pascent,  
Seu teneras summis deducam montibus agnos,  
Seu repetam Sylvas, dumosaque Phyllidis arva.  
Cuncta canent Daphnia: Nobis erit omnia Daphnis.

Eldem

158      Olabacj's *kurzgefaßte Nachricht von der*  
*Eidem optimo Heroi Epitaphia II.*

I.

Clarus in hoc tumulo situs est Wallstenius Heros.  
Henrici Nomen cui geniale fuit.  
Quem dolet extinctum Virtus, Prudentia, Candor,  
Sed magis his cunctis Religio, & Pietas.  
Orba quidem Coniux tremulo vocat ore Maritum,  
Patria sed Patrem sappius ipsa vocat:  
Huic Pallas mentem dederat, Venus, aurea formam,  
Divitias Iuno, Iuppiter ingenium.  
Cuncta Deus, possent hominem quæ rite beare,  
Sed bona tot rapuit mors inopina semel.  
Quisquis es, huius cineri placidam, dic esse quietem  
E que obitu illius disce timere tuum!

II.

Henricus satus à magnis Heroibus Heros,  
Quos sua Wallstenios Morava terra colit.  
Hic jaceo, tenui jam circumseptus ab urna,  
Hæc nova vix septem continet Aula pedes.  
Multæ habui, quæ fors morienti rursum ademit,  
Præter sacrata Religions opes.  
Quis fuerim, quære ex aliis, & consule famam,  
(Si tamen est constans, & memor illa mei)  
Nescio quis tu sis, neque te cognosco sub umbra,  
Nil terreni ultra lumina nostra vident:

Ergo

Ergo quod ipse c' in didici Me noscere primum.,

Ut Te ipsum noscas, Tu quoque, Lector, abi.

Auf der fünfzehnten, und vorleghen Seite fügte Stolshagius folgendes bey:

M. Casparus Stolshagius Bernavius Marchius Brandenburgicus, Ecclesiastes Ignaviensis, defuncto Domino Henrico &c. pro vita exacte Acroamata: Inlyto Domino Hynecio, Archicamerario Moraviae Domino iu Brnitz, Iaispitz, & Budowitz &c. defuncti Fratri, pro Virtutis, & Dignitatis Encomio: & Generoso Domino, Domino Zdenkoni à Wallstein &c- Domini Henrici Filio, & hæredi unico, Domino in Meseritz, & Zladec &c. pro incitamento, & oblectamento tenellæ indolis, hanc Pastoriam, & Rusticam Musam summae observantiae amoris, & reverentiae causa grabato suo paralytico affixus, moerens, gemens, & languens, dicitabat, fundebat, faciebat. VIIbri Mense, die XXVIII. CIO. IO. X XC. IX.

Spem Palma Coronat.

C. D. C. C. P. V.

Fini s.

Was die Auflage dieses seltenen Werckhens, welches man ißt blos als Manuskript ansehen kann, betrifft, ist sauber mit kleiner Petitschrift, in 16. abgedruckt, und mit Kustoden, Blätterzahlen, und Signaturen versehen. Es scheint aber doch der Stolshagischen Offizin entweder an manchen Matrizen, und Lettern gefählt zu haben, oder dieselbe ganz aus aller Ordnung gewesen zu seyn, weil man statt d, das dz statt g, ein g; statt h, ein h, oder h; statt s, ein s; und statt z, ein z findet. Auch der Diphthong x, ist durchaus zusammengebunden, und nie als ae gestellt.

stellt. Doch, zum Schluße meiner Nachricht muß ich noch sagen, daß ich mich in der Aufnahme des Gegenstandes, ganz nach dem Beispiele Eruditorum Lipsiensium, die überhaupt ihre prächtige Acta, mit vielen einzelnen, doch aber zur Ergänzung der Literärgeschichte sehr nothwendigen Daten, und neuen Entdeckungen, für welche Ihnen die Nachwelt danken muß, anfüllten, gehalten habe.

IV.

Hat Schirach König Georgen von Böhmen  
nicht nur katholische Rechtgläubigkeit, son-  
dern auch Religion überhaupt, mit Grund  
abgesprochen?

von  
Ignaz Cornova.

---

**S**einem Leser der gründlichen Schriften unseres unvergesslichen Mitgliedes Adalbert Voigt — und welcher Freund der vaterländischen Geschichte ist das nicht? — kann das Urtheil unbekannt seyn, das er über Schirachs Bemühungen, den Ruhm des königl. Helden Georg von Podiebrad durch eine eigene Biographie zu verewigigen, gefällt hat. „Das Leben dieses Königs hat insonderheit Herr Schirach gar schön, aber, wie uns däucht, oft zu pragmatisch, das ist, nach der Art des Tazitus mit zu häufiger Einwebung der Triebursachen von den Handlungen beschrieben.“ a)

Es ist nicht etwa bloß ein vom Patriotismus erzeugtes Dankgefühl gegen einen fremden, um unsern Nationalruhm durch die Schilderung mehrerer

a) Beschreibung böhmischer Münzen. B. 2. St. 13. N. 44.

ter böhmischer Helden vorzüglich verdienten Gelehrten, was mich das in diesem Ausspruch Voigts enthaltene Lob unterschreiben heißt. Und bey dem eingeschalteten bescheidenen Tadel darf ich vielleicht die Frage aufwerfen, ob er auch überhaupt genommen wahrer Tadel sei? wenigstens wird der Freund des Studiums der Geschichts-, der es nicht bloß um sein Gedächtnis zu bereichern, sondern mehr noch um seinen Verstand aufzuklären, und sein Herz zu bilden, treibt, bey dem Historiker, der ihn selbst mit den geheimsten Triebfedern der Handlungen bekannt macht, immer vor andern seine Rechnung finden.

Darf ich nach dieser vorausgeschickten Erklärung, die, so wie ich überhaupt den Verdiensten des gründlich beredten Biographen in mehreren Stellen meiner Bearbeitung des Stranskischen Staats von Böhmen volle Gerechtigkeit habe widersehen lassen, insbesondere seine Art, die Geschichte pragmatisch zu behandeln im Ganzen billigt, den Vorwurf einer unzeitigen Tadelsucht bestreichen, wenn ich mir zu zweifeln erlaube: ob ein Schirach bey der Bemühung die geheimen Triebfedern der Handlungen anzugeben, auch in jedem einzelnen Fall die einzigen wahren entdeckt habe? Waren es nicht insbesondere gewisse eben nicht ausgemachte Voraussehungen, die seinen protestantischen Biographen verleitet haben, über Georgens Religionsgesinnungen ein strengereres Urtheil zu fällen, als es selbst einige katholische Zeitgenossen, und nach ihnen mehrere gewiss orthodoxe Geschichtschreiber zu fällen wagten. Nicht zufrieden ihn geradezu als einen Heizer zu schildern, spricht ihm Schirach auch Religion des Herzens ab.

Eine der Voraussehungen, die das Urtheil des sonst scharfsiehenden Geschichtforschers irre geführt haben mögen, finde ich gleich in der Einführung zur Lebensgeschichte unsers Georgs. Hier spricht der Biograph von zwey höchst widrig gesünnten Parthenen in unserm Böhmen selbst nach geendigtem Hussitenkriege. Und diese sind nach ihm: die Katholiken, und

Taboriten, oder fortgesetzten Hussiten, welche auch die Ultraquisten heissen.

Fast sollte man daraus schliessen, Taborit, Hussit, und Ultraquist, waren unserm Biographen gleich bedeutende Worte. Aber es hat sie gewiss nur der blinde Keiferhas, und dieses nicht aller gleichzeitigen Katholiken untereinander geworfen. Kalte Prüfung muss sowohl den Hussiten vom Taboriten, als den gemässigten Ultraquisten von dem Nestigern genau unterscheiden.

Es ist wohl wahr, daß die Taboriten achte Schüler Johann Hussens, und dieses zwar allein heissen wollten, und nur, wenn man diese ihre Behauptung gelten ließe, könnte man sie mit Grund fortgesetzte Hussiten nennen. Aber, da sie selbst an der vermeinten Ehre, Hussens Schüler zu seyn, die Kelchner, oder hernach sogenannten Ultraquisten, so wenig Theil nehmen lassen wollten, daß sie ihnen sogar den Schimpfnahmen, Halbhussten, zu geben pflegten; da sie von diesen wieder häufig als Pilarden verkehrt, und mitunter auch heftig verfolgt wurden; kann man wohl beyde Parthenen nicht bloß darum, weil beyde das Abendmahl unter beyderley Gestalten nahmen, für eine und eben dieselbe halten. Selbst dann nicht, wenn von jenen Ultraquisten die Rede wäre, die sich nicht in den Schranken der Kompakten hielten, und wegen der behaupteten Nothwendigkeit des Kelches in den Augen aller Katholiken Kräzer seyn müssten. Man weiß ja selbst aus Stransky's, eines Böhmischem Bruders, das ist, eines Abkömmling's der Taboriten Erzählung, daß diese seine Glaubensgenossen selbst mit Rokycana, den wohl aus allen Ultraquisten die Vereinigung mit Rom am wenigsten kümmerte, sich über Religionsbegriffe durchaus nicht einverstehen gewollt. Und hat sich diese Trennung in Glaubensmeinungen zwischen beyden Gemeinden — jener der Brüder, und der seit den Zeiten Ferdinands des I. sich immer mehr zu Luthers Lehre hinneisen-

genden, also gewiß nicht mehr katholischen Ultraquisten nicht fortgepflanzt? Haben sich nicht selbst bei Gelegenheit der von dem weisen Menschenfreunde Joseph eingeführten Toleranz, die ehemaligen Böhmisches Brüder statt der Augsburgischen, welche die Ultraquisten schon eher angenommen hatten, sich zur Helvetischen Konfession bekannt? Was soll man erst von den gemäßigten Ultraquisten sagen? die es, wie ein Christmann von Prachatitz, ein Johann von Prábram, mit genauer Beobachtung der Kompaßtaten, also mit Genehmigung eines allgemeinen Konziliums, das ist: der Kirche selbst, waren? Freylich nannte der hyperorthodoxe Katholik jener Zeiten — so wie man es in ältern mit dem Apostel der Slaven Methodius, weil er statt der lateinischen, eine slawische Messe las, gehabt hatte — wohl auch jenen, der mit Erlaubniß und nach der Richtschnur des Konziliums den Kelch genoss oder reichte, einen Kehler: aber hatte ihn nicht dafür das Konzilium einen wahren Katholiken, und einen achten Sohn der Kirche genannt?

Wenn nun aus allem diesem der wesentliche Unterschied zwischen Taboriten und Ultraquisten überhaupt, vorzüglich aber den Ultraquisten im Sinne der Basler Väter klar am Tage lieget: so kann es wohl nur Folge dieses nicht bemerkten, oder mit Absicht ausser Acht gelassenen Unterschiedes seyn: daß man König Georgen eben darum, weil er ein Ultraquiste überhaupt war, ohne zu untersuchen in welchem Sinne er es war, so zuversichtlich die katholische Rechtgläubigkeit absprechen darf.

Eben diese Zuversicht, mit der sein Biograph unsern König geradezu für einen widerständigen Sohn der katholischen Kirche ausgiebt, muß in einer andern Stelle nicht weniger auffallen. Nachdem Schirach des allerdings unduldsamen Bes�hs gedacht, welchen der Statthalter Heinrich Pracejek von der Leipe an die Geiſlichkeit selbst die geregelte der Hauptstadt Prag, durch die Magister der Karolinischen Universität hat ergehen lassen:

lassen; das Abendmahl nie anders als unter benden Gestalten auszuspenden, und diesen Schritt mit allem Rechte vermessen genannt hatte; fehlt er hinzu: „Podiebrad war einer der Vornehmsten von diesen kühnen Religionseisereen.“

Es sei mir erlaubet, hier anzumerken: daß der Eiser für den Kelch sich bey Podiebraden auf eine viel andere, auf eine ungleich gemäßigttere Art am Tag geleget habe, als bey einem Praczel. Dieser zwang durch die Drohung des Exils jeden Priester den Kelch darzureichen, und folglich den Layen ohne Unterschied ihn zu genießen; erklärte ihn dadurch, wenigstens stillschweigend, für unumgänglich nothwendig zur Seligkeit; sprach also den Kompakten gerade zu Hohn. Jener drang den Kelch, auch als König und Sieger niemanden auf, wofür wir Zeugnisse unverdächtiger Katholiken selbst in Briefen an den Pabst und seine Nunzen haben: er empfing ihn nur selbst; und wenn er sich öffentlich und feierlich erklärte, einem Ritus, der schon lange in der allgemeinen Kirche nicht mehr Sitte war, lebenslang getreu zu bleiben, so berief er sich auf die vom Konzilium gegebenen und vom Pabst bestätigten Kompakten, die ihn dazu berechtigten. Georg wollte sich, und andern Böhmen von dem Pabste allein nur nicht nehmen lassen, was ihnen durch ein allgemeines Konzilium und den Pabst die Kirche bewilligt hatte; da Praczel das, was die Kirche unter Einschränkungen bewilligt hatte, allgemein machen, und es ohne Einschränkungen der Kirche zum Troß jedermann aufdringen wollte. Nur des lehtern Eiser für den Kelch scheint also das Bewort: kühn zu verdienen, und nur in dem Betragen des lehtern vermißt man jene Bereitwilligkeit, der Kirche zu gehorchen, die das charakteristische Kennzeichen des Katholizismus ist; indes Georg die Angelobung dieses Gehorsams, gegen die Römische Kirche, als die Mutter aller Kirchen mehrmals wiederholte.

Aber

Aber diese wiederholten Angelobungen gingen sie ihm wohl auch vom Herzen? Das er sich bey seiner Krönung öffentlich zur katholischen Kirche bekannte, soll, nach dem Biographen, bloß eine Wirkung des Ehrgeizes gewesen seyn, der die inneren Empfindungen der Ueberzeugung unterdrückte. Wovon soll dann Georg innerlich überzeugt gewesen seyn, das ihn gehindert hätte, sich mit dem Munde nicht nur, sich auch mit dem Herzen zur Römischen Kirche zu bekennen? Von der Nothwendigkeit des Kelches im Abendmahl? Wenn und wo hat er das erklärt? und wer hat das Recht ihm Gesinnungen aufzubürden, die er durch sein Vertragen so wenig an Tag legte, daß wir aus denselben vielmehr ans das Widerspiel schließen sollten? Hat er sich je bemüht den Gebrauch des Kelches allgemein zu machen? hat er die römische Kirche, die diesen Ritus in Böhmen nur duldet, nicht die allein seligmachende genannt? konnte er das, wenn er an die Nothwendigkeit des Kelches glaubte? Balbin sagt freylich auch: Georg habe die Katholiken eine Zeit lang getäuschet. Aber man vergleiche nur mit dieser Ausserung, seinen Ausspruch an einem andern Orte: „dass er an Georgen keine andere Keheren finde, als dass er die Kompakten, — also nur den Gebrauch des Kelchs, nicht die Lehre von dessen Nothwendigkeit — „auch nachdem sie der Pabst aufgehoben, noch immer beibehalten wissen wollte.“ Da nun die Päpstliche Aushebung von späterem Datum ist; so konnte Georg bey seiner Krönung Geohrsam gegen die Kirche versprechen, ohne selbst nach Balbins Begriffen zu heucheln. Denn er war allerdings Katholisch; wenn er mit der Gemüthigung der Kirche, und damals noch selbst des Pabstes aus dem Kelche trank, ohne seinen Gewiss für nothwendig zur Seligkeit zu halten. Und so lang man ihn des Letztern nicht überführen kann, hat man kein Recht, seinen Schwur bey der Krönung für heuchlerisch auszugeben.

Greys

Freylich wenn sich das auch beweisen ließe, was Schirach in der Erzählung von der berühmten Fürstenversammlung zu Eger sagt: „die Deutschen Fürsten hätten sehr wohl gewußt, daß er die katholischen Söhne insgeheim von ganzem Herzen hauste;“ so wäre der Vorwurf der Heuscheleyn bey jenem Schwur auch mit erwiesen. Aber fragen darf man hier wohl vor allem: woher es denn Deutschlands Fürsten so genau gewußt haben: was in der Seele Podiebrads eigentlich vorzieug? „Weil in seinem Königreiche die Ultraquisten“ antwortet der Biograph „den Meister spielten, und die auf dem Concilio zu Basel mit ihnen geschlossenen Verträge, oder Kompaktata, ihnen die Freyheit solcher Rehorehen erlaubten, die die übrige Christenheit verabscheute.“

Wir wollen hören, was der gewiß keiner Heterodoxie verdächtige Walbin über die Verleihung der Kompaktaten sagt. „Das Basler Konzilium“ sind seine Worte, „hat nach der einstimmigen Meinung der Väter durch seine Gesandten den Böhmen die Kompaktaten zugeschickt, durch welche der Genuss des Kelches jenen Böhmen, die ihn bisher genossen hatten, gestattet ward; wenn sie nur nicht behaupteten, daß er zur Seligkeit nothwendig sei“ — und weiter — „man nannte sie eben so, wie jene, die nur unter einer Gestalt kommunizirten, Katholiken, und Söhne der Kirche, was auch jene goldne Inschrift in der Kirche des Frohleinamts zu Prag genugsam an Tag leget“ dann führt er die unharmonischen Verse an, aus welchen jene Inschrift besteht, von welchen es für mich genug ist hier den leichten einzuschalten, weil er für unsere Sache entscheidend ist: Et sunt Catholici Christi calice potentes. Endlich fügt noch Walbin hinzu: „und diese Kompaktaten hat auch Papst Eugen bestätigt.“

Schon aus dem von Walbin zuletzt angeführten Umstand folget nothwendig: daß auch in jenen finstern Zeiten selbst der unaufgeklärteste Kas-

thos

tholik nicht glauben konnte: die Kompaktaten erlaubten Feheren. Aber die Standhaftigkeit, mit der Georg auf dem Genuss des Kelches bestund, erweckte den Argwohn — den seine Feinde immer wahrscheinlicher zu machen, sich unausgesetzt bestrebten — daß er diesen Genuss, wider den Sinn der Basler Väter, für nothwendig zur Seligkeit ansche: und nur in diesem Falle hätte ifn der orthodoxe Katholik einer Feheren schuldig finden können, und müssen. Auch war es wohl nur dieser Argwohn, der die zu Eyer versammelten Deutschen Fürsten vermochte, König Georgen zu erinnern, er sollte sich den Gebräuchen der Römischen Kirche fügen. Der König erklärte hierauf: er erkenne den Pabst für das höchste Oberhaupt der Kirche, er wisse, daß außer dieser Kirche keine Seligkeit zu hoffen sei; er schüsse auch keine Feheren, aber den Böhmen wären von dem Basler Konzilium die Kompaktaten gegeben worden, welche die Päpste bestätigt hätten, und diejenigen, die sich an dieselben hielten, wären von den Abgeordneten des Konziliums ohne der Kirche und Katholiken genannt worden, diese Kompaktaten nun schüsse er allein." Und diese Erklärung beruhigte die Fürsten Deutschlands gänzlich. Würden sie sich wohl sonst um den vom Paul dem II. bereits exkommunizirten Georg mit so viel Eifer verwendet, würden insbesondere die Geistlichen Kurfürsten in einem ihrer Schreiben an den Pabst Georgs Religionsfeind gerühmt haben? Gewiß würde man viel Mühe haben, es nur wahrscheinlich zu machen, daß die fürstlichen Vertreter des zu Rom verfehlten Georgs es nicht etwa bloß geargwohnt, es auch gewußt haben, daß Böhmens König die katholischen Säze insgeheim von ganzem Herzen hasse.

Doch der Biograph begnügt sich nicht Georg Podiebraden von der Römischen Kirche auszuschließen; auch den Nahmen eines Christen macht er ihm streitig. Das scheint wenigstens folgende Stelle sagen zu wollen:

„der Leser bewundert den Geist des Staatsmanns, und bedauert das

Herz

Herz des Christen, der es nicht war." Ein hartes Urtheil, das einem der weisesten Fürsten mit dem Christenthum zugleich alle Religion des Herzens abspricht. Hart würde es selbst aus dem Munde eines Katholiken lauten, wenn er dem von seiner Kirche getrennten Brüder, schon darum, weil er den Ausspruch des Pabstes, oder der lehrenden Kirche nicht für die Richtschnur seines Glaubens annimmt, auch den Glauben an Jesum und seine Erlösung abspräche. Und einem Georg Podiebrad — gesetzt auch man wollte ihn schlechterdings jenen Ultraquisten bezählen, die, wie ein Johann Kotzejana im Grunde mehr als Ultraquisten waren, und deren nicht zweydeutiger Wunsch gänzliche Trennung von Rom war — müste hier selbst sein Eifer für den Kelch, und die Kompaktaten das Wort reden, müste für sein Christenthum bürgen. Denn was wäre wohl dem Mann, dem die ganze Religion, wie Schirach glaubt, weiter nichts als ein Mittel seine Hoheit zu befördern war, daran gelegen gewesen, ob er das von Jesus, an den er nicht glaubte, eingefasste Abendmahl, unter einer oder beiden Gestalten empfange? und hätte es ihm nicht ganz gleichgültig seyn müssen, nach welchem Ritus seine Unterthanen einer gottesdienstlichen Handlung oblägen, die in seinen, des Nichtchristen Augen nichts als eine Täuschung des Volkes gewesen wäre?

Doch wir wollen billig seyn. Theoretisches Christenthum wollte Georgen der Biograph durch die oben angeführten Worte nicht absprechen; nur jene höfische Gleichgültigkeit gegen die Religion, die bey allem Glauben, freylich todten Glauben, an ihre Dogmen, sich an ihre Vorschriften, sobald der eigene Vortheil die Stimme erhebet, nicht mehr bindet, wollte er ihm Schuld geben. Daher die Behauptung: bloß die politische Rücksicht, der mächtigen Ultraquistischen Partei, der er den Thron eigentlich zu danken hatte, gefällig zu seyn, hätte seinen Muth zu Vertheidigung der Kompaktaten so sehr gestärkt, daß er sie auch dem Pabste zu Trost, auf-

recht erhalten wissen wollte. Aber hätte ihm Politik eben nicht so gut ratzen sollen, die Kompakten Preß zu geben, und sich dadurch den ruhigen Besitz seines von blinden Anhängern Roms ihm streitig gemachten Thrones zu erkaufen. Denn er würde dadurch, sollte man glauben, seine auswärtigen Feinde, den Pabst und König Mathias entwischen, drey abgesallene Kronländer sich wieder unterworfen, in Böhmen selbst den Aufrührern den Vorwand entzogen haben, durch den sie ihren Aufruht selbst zu heiligen sich erfrechten. Doch warum wollen wir demjenigen auf dem Wege der Muthmaßung erst nachspüren, was uns Georg selbst ohne Zurückhaltung und Winkelzüge gesagt hat? Die Kompakten hatten dem Fanatismus der Schüler Husseus das wirkende Schwert und die verwüstende Mordfackel aus der Hand gewunden, welche die vereinigte Macht Deutschlands ihm zu entreissen nur vergebens gestrebt hatte. Er fürchtete nicht ohne Grund: die Zurücknahme der zu Basel gestatueten Begünstigungen, würde besonders den einmal an den Kelch gewöhnten kleineren Adel Böhmens, und die Bürger der meisten Städte in Harnisch jagen. Um also die Greuel des Hussitenkrieges nicht erneuert zu sehen, wäre es besser das mit guter Art ihnen länger zu bewilligen, was sie sonst zu erkämpfen trachten würden. Das, wie es aus seiner feierlichen Erklärung auf dem Landtage zu Prag klar ist, war Georgs menschenfreundliche, und mit dem achten Geiste des Christenthums ganz übereinstimmende Politik; welches den Regierungen nichts mehr, als Schönung des Blutes und Friedensliebe empfiehlt.

Es ist immer schwer einem Fürsten, der so handelt, und dabei seine Ergebenheit gegen die Religion mehrmals beteuert, Religion des Herzens abzusprechen: denn seine mit dem Geiste der Religion übereinstimmende Handlungen sollten doch seinen Betheuerungen einigen Glauben verschaffen; und man sollte gegen sein Andenken billig genug seyn; um, wenn,

wenn man ja Gründe zu haben vermutete, ihu des Irrthums zu beschuldigen, ihn nicht den vorsehlich und hartnäckig Irrenden bezuzählen.

Und zu diesem gelinden Urtheile sollte der unbefangene Deurtheiter schon durch das unausgesetzte aufrichtige Bemühen König Georgs sich mit dem auszufühnen, den er seinen obersten Hirten zu nennen nie aufhörte, so sehr ihn derselbe von sich stieß, bewegt werden. Denn so sehr er darauf bestand: er wäre sich keiner Recherey bewußt; so hörte er doch nicht auf die Losprechung von dem wider ihn verhängten Kirchenbanne zu suchen. Man wird vielleicht auch hier von geheuchelter Religion sprechen. Nicht weil er den Pabst selbst für den Oberhirten der Kirche ansah, sondern nur weil er seine bey dem allgemein herrschenden Aberglauben behuhte unverständliche, und durch die Scheelucht und den Ländergeiz Königs Matthias vergrößerte Macht fürchtete, wollte er von ihm wieder in die Rechte eines Sohns der Kirche eingesetzt seyn? Aber was hieß ihn denn seine Bitten: zur Widerlegung der angesonnenen Recherey gehört zu werden, auch dann noch wiederholen, als er die Päpstlichen Kreuzheere aufgerufen, verschiedene seiner aufrührischen Grossen schon ganz außer Stand gesetzt, ihm zu schaden, und durch seinen glücklichen Widerstand selbst seinen gefährlichsten Feind Matthias bereits so ermüdet hatte, daß ihm dieser im ganzen Eerste Friedensanträge gemacht hat? Er hatte die Ansätze des Fanatismus auf seinen Thron siegreich zurückgeschlagen, und führte gegen den Pabst eben die Sprache, die er, da ihm jene Ansätze zu drohen anfingen, geführet hatte: er verlangte noch immer als ein wahrer Sohn der Kirche gehört zu werden, und zeigte alle Bereitwilligkeit sich ihrem Ausspruche zu unterwerfen. Wie läßt es sich also behaupten, daß bloße Politik ihn diese Sprache führen geheißen hat?

Und war es etwa auch bloße Politik, die den sterbenden Georg handeln hieß? Welche Staatsvorteile waren es denn, die er damals ein-

Arndten konnte, als ihm der Tod das Ende seiner Existenz als König drohte? Gewiß war es weniger Scharfsicht des Philosophen, als Tades-  
sucht des Menschenfeindes, an einem sonst wahrhaft großen Manne auch dann noch Heuchelen finden wollen, wenn ihm die Heuchelei nichts mehr kommt. Wir müssen es also für eine Wirkung der Religion des Herzens ansehen; wenn Georg auch äußerlich in der Einigkeit mit jener Kirche, die er so oft im Leben die Mutter der übrigen, und die einzige Für-  
terinn zum Heil genannt hatte, zu sterben gewünscht. Wenn er in je-  
nem entscheidenden Augenblick, wo der Mann, der auf die Stütze des  
Gewissens zu horchen gewohnt ist, zu dessen Beruhigung alles, was in  
seinen Kräften ist, zu thun pfieget, die Losprechung von dem Banne, die  
er auf sein lechtes Gesuch durch den Herzog von Sachsen, eben erwartete,  
aber von Rom aus abzuwarten durch die Annäherung des Todes verhin-  
dert ward, von dem Prager Domkapitel verlangte, und auf die Befreue-  
rung, daß es ihm mit dem Gehorsam gegen Kirche und Papst Ernst sen,  
wirklich erhielt. Die der Römischen Kirche, und dem Stuhl zu Rom un-  
erschütterlich anhängenden Domherren zu Prag gaben es darum auch zu, daß  
Georg an geweihter Stätte in der Hauptkirche bengesetzt würde; und hiel-  
ten ihn also für keinen Reker. Pessina, der Erbe der streng orthodoxen  
Gesinnungen seiner Vorfahren bezeugt: Georg sei Katholisch gestorben.  
Wie gewagt ist es also nicht von einem Geschichtsforscher, dessen Unpar-  
theitlichkeit sich selbst durch Unabhängigkeit an Glaubensmeinungen nicht  
durf täuschen lassen, demjenigen, auf den die Religion in jenem Zeitpunkte,  
in welcher die Stimme der Politik kaum mehr hörbar ist, so auffallend  
wirkt, Religion des Herzens abzusprechen?

V.  
Ueber den  
Zustand einiger Gymnasien Böhmens  
unter der Aufsicht  
der  
Karolinischen Universität.  
Von  
Karl Ungar,  
L. L. Rath und Bibliothekar.

---

Diesenigen Freunde der vaterländischen Litteraturgeschichte, die meine Gedanken von dem Zustande der Schulen, und der lateinischen Litteratur in Böhmen vor der Errichtung der Universität \*) ihrer Aufmerksamkeit nicht unwürdig gefunden haben, werden sich der Klagen über den falschen Geschmack, der in jenen Schulen geherrscht hat, noch erinnern, womit ich meine Abhandlung beschlossen habe.

Mit

\*) Siehe die Abhandlungen unserer Privatgesellschaft 6. Band.

Mit ähnlichen Klagen bin ich gezwungen die Fortsetzung der Geschichte der untern Schulen anzufangen. Die fast durchgängig von Paris berufenen Lehrer der neuen Universität konnten Böhmen das nicht mittheilen, woran es ihnen bey aller ihrer Gelehrsamkeit selbst gänzlich mangelte: Echten klassischen Geschmack. Karl, der weise Stifter, scheint diesen Mangel gefühlt zu haben. Die Mühe, die er sich gab, aus Italien — damals dem einzigen Vaterlande des Geschmacks, zwey Lehrer desselben: Perracha, und Beccaz auf seine neue Universität zu verpflanzen, ist mit ein Beweis davon. Der Behauptung eines Weis \*), als wenn ihm dieses wirklich gelungen wäre, widerspricht nebst dem Stillschweigen der Gleichzeitigen; wie der elegante Prochaska \*\*) bemerket, nichts so sehr, als die Fortdauer der litterärischen Barbaren, derer bleynner Zepter so despoticsherrschte, daß selbst ein Karl IV., der Roms Klassiker kannte, und las, jenes entehrende Joch abzuwerfen nicht im Stande war. Selbst die besten Köpfe seines Zeitalters haben es nie ganz dahin gebracht. So ist die Schreibart des ersten Erzbischofs zu Prag Ernest von Pardubitz, und die seines Lebensbeschreibers Wilhelms von Hasenburg nur im Verhältniß mit den geschmacklosen Schriften ihres Zeitalters gut, und die Lobsprüche, die man der Beredsamkeit Bothuslavs des Bruders Ernestis erheilt, müssen ebenfalls nur unter dieser Einschränkung gelten.

Bald nach Karls Zeiten stand es um den Geschmack in unsern Böhmen eben nicht besser. Zwar sah Hieronymus von Prag, wie wir dafür untern andern Poggis Zeugniß haben, die Väter des Konziliums zu Konstanz durch seine Beredsamkeit in Erstaunen. Aber selbst eines Hnß, so wie seiner Gegner Schriften bürgen auf der andern Seite für die fort dauernde Herrschaft der Barbaren. Eigentlich siegt erst in der Hälfte

\*) Gloria Univers. Prag.

des

\*\*) De satis secularibus.

des funfzehnten Jahrhunderts die Morgenröthe des bessern Geschmacks  
Böhmen zu erhellen an. Der Verfasser der Urkunden, die unter  
König Georgs Namen bekannt sind, hat sich als einen guten Stilisten  
gezeigt, und einige derselben, worunter vorzüglich der Brief an König  
Mathias von Hungarn gehört, sind wahre Meisterstücke.

Auch in andern öffentlichen Schriften herrscht eine bessere, und zum  
Theil geschmackvolle Sprache. Auch steht man um diese Zeit auf die er-  
sten Spuren des erwachenden Geschmacks auf der Universität, die bisher  
nur der Sitz der scholastischen, das ist: der für Menschenwohl beynahe  
unnützen Gelehrsamkeit war. Gregor von Prag las der erste über Vir-  
gils unsterbliche Gedichte, und andere römische Klassiker. Dass dieß sein  
Unternehmen die herrlichsten Früchte getragen habe, dafür bürgt uns schon  
der litterarische Ruf eines Johann Slechta, dessen lateinischen Stil ent-  
schiedene Kenner mit jenem der schönen Geister des alten Roms vergli-  
chen haben, und der — um den wizigen Einfall seines Freundes Bohus-  
lav Hassenstein von Lobkowitz hier anzuwenden — als Geheimschreiber  
König Wladislaw II. die Hofanzlen zu einer Akademie umgeschaffen hat.  
Und dieser eben so elegante Litterator, als großer Staatsmann hatte sich  
ganz in Böhmen, durch Gregors einzigen Unterricht gebildet.

Indessen darf man zweifeln, ob Gregor, dieser glückliche Lehrer des  
ächten klassischen Geschmacks, Nachahmer gefunden habe. Es ist bekannt  
genug, dass selbst der erwähnte Bohuslav Lobkowitz, den man selbst in  
den benachbarten deutschen Ländern mit Recht unter die Hersteller des Ge-  
schmacks zählt, seine feinen Kenntnisse aus Italien geholt habe, so wie  
auch seine Zeitgenossen ihren edlen Durst nach Kenntnissen auf den Akade-  
mien Italiens, und bald darauf zu Straßburg, und Wittenberg gestillt  
haben. Auch die Bemühungen patriotischer Männer, durch auswärtige  
schöne Geister auf die Karolinische Universität ächten Geschmack zu ver-  
pflan-

pflanzen, hatten den erwünschten Erfolg nicht. Hieronymus Balbi, durch Sleschia's Vermittlung nach Prag berufen, fing zwar im Jahre 1499 dort seine Vorlesungen über die schönen Wissenschaften unter grossem Zulauf der baterländischen Jugend, und — was für seine litterärischen Verdienste am besten bürgt — mit Lobkowitzens entschiedenstem Beifall an; aber bald machte man die traurige Entdeckung: daß Balbi den Sitten seiner Schüler eben so gefährlich sei, als glücklich er ihren Geschmack verfeinerte. Und unsere biederen Ahnen, deren sittliches Gefühl man immer selbst unter den Verirrungen des Verstandes, mit Recht bewundert hat, waren zu weise, um für ihre Jugend Schäde der Gelücksamkeit auf Kosten ihrer Unschuld einzuhandeln. Balbi war bei leerem Hörsaal bald gezwungen, Prag wieder zu verlassen. Dreyzehn Jahre darauf hätte dieser Verlust für die Litteratur ersehnt werden können, indem König Wladislaw auf eben dieses seines Geheimschreibers Rath den Entschluß fasste: zwei neu zu stiftende Lehrstühle mit zwey aus Italien zu berufenden Gelehrten zu besetzen, die zugleich seinen Sohn, den Thronfolger Ludwig unterrichten sollten. Aber die Väter der Universität, den Fanatiker Boranda an der Spize, hielten Männer, die nur unter einer Gestalt kommunizieren, schlechtedings für untauglich die schönen Wissenschaften zu Prag zu lehren; und ihr intoleranter Starrsinn vereitelte das Vorhaben des guten Königs.

Die Universität blieb also in jenem Verfall, der bei jeder öffentlichen Lehranstalt die unvermeidliche Folge der Vernachlässigung des Studiums der schönen Wissenschaften ist — ein Verfall, der natürlich auf die Schulen im ganzen Lande wirken musste.

Selbst ein Mathäus Collinus, den der Rath der Altstadt Prag, nachdem ihm eine gleiche Absicht mit Sigmund Gelenius misslungen war, von Wittenberg, wo er Melanchrons Schüler war, nach Böhmen berufen

sen hat, scheint nicht soviel gewirkt zu haben, daß der ächte Geschmack auf den Schulen des Königreichs herrschend geworden wäre; ob er schon unsere Landsleute mit den Schönheiten der klassischen Schriftsteller Griechenlands und Roms auss neuer bekannt mache. Auch brachte er es so weit, daß seine Schüler zu Prag nicht nur lateinisch, sondern auch griechisch sprachen. Ob er die Sache des guten Geschmacks dadurch wirklich befördert habe, dürfte noch eine Frage seyn. Wir erinnern uns doch jener traurigen Periode, in welcher alles bei uns um so geschmackloser schrie, je fertiger es in den Schulen ein sogenanntes Latein sprach. Und was für saubere Säckelchen hat uns in den bekannten Farraginibus mancher rüstige lateinische Versmacher nicht geliefert, den doch Collinus gebildet hatte? Und verdient doch der Lehrer selbst nicht in allen seinen Schriften den Namen eines Dichters!

Dass die Ankunft der Jesuiten in Böhmen wenigstens von einigem vortheilhaftem Einfluß auf unsere Schulen gewesen, haben nicht etwa nur Freunde des Ordens behauptet. Ohne zu untersuchen: ob die ersten Jesuitischen Lehrer der Humanität zu Prag Männer von dem feinsten Geschmack gewesen? ist doch so viel gewiß: daß in ihren Schulen mehr Ordnung und eine bessere Methode geherrscht habe, als in den von der Universität abhängenden Schulen der Ultraquisten. Wenigstens waren die Gelehrten aus ihren Glaubensgenossen selbst mit der damals in den ultraquistischen Schulen herrschenden Verwirrung unzufrieden, wie es gewisse Verse klar darthun, die man um diese Zeit über den Eingang einer der Prager Schulen sehen ließ \*). Dass aber der außerordentliche Fortgang

der

\* ) Non bonus est coltor, patina qui miscet in una  
Omnia, aves, pīces, ova, legumen, oves.

Sic malus est Doctor, teneros si quis simul annos  
Grammaticen, Logicen, rhetorikenque docet.

der Jesuitenschüler die unmittelbare Veranlassung zur Verbesserung der Ultraquistischen Schulen gewesen sey, ließe sich mit Grunde nur dann behaupten, wenn die Ultraquisten in den Schulen zu Prag, an welchem Orte allein die Jesuiten damals ein Kollegium hatten, den Anfang der Verbesserung gemacht hätten.

Aber nicht in der Hauptstadt des Königreichs, sondern in der durch so viele Gelehrte berühmten \*) Stadt Saaz ging für die unteren Schulen der Ultraquisten das erste Licht auf. Valentin von Nedrzic ein Mährer war der Erste, der die Bewohner dieser meiner Vaterstadt mit den Reizen der schönen Wissenschaften, und mit so gutem Erfolge bekannt mache, daß die Vertrauten der Mosen vielleicht in keiner andern Stadt Böhmens so allgemein verehrt worden sind. Davon ist selbst dieser Valentijn mit ein Beweis, den der Stadtrath von dem Amte eines Schultektors zu der damals in Böhmens Königlichen Städten so wichtigen Würde eines Notars, oder Kanzlers besiederte. Niklas Czernobyl aber, bekannter unter dem griechischen Namen Artemius, ein Schüler Melanchtons, wusste sich als Schullehrer, durch den vortrefflichen Unterricht der Saazer Stadtingend, die Achtung ihrer Väter in so hohem Grade zu erwerben, daß sie ihn von Stufe zu Stufe erhoben, und ihm endlich als Primator das Ruder der Stadt anvertrautten. Wer kann glauben, daß Schulmänner von einem so geläuterten Geschmack erst eines fremden Sporns bedurft haben, um jenen ihres Schülern mitzuteilen? Sie thaten das, auch ohne daß sie genau bestimmte höhere Vorschriften dazu verbanden. Aber auch an diesen konnte es dem Gymnasium einer Stadt nicht lange fehlen, wo Gelehrte vom ersten Rang, wie der schon erwähnte Artemius, und nach ihm sein weiser Tochtermann Wenzel Arpinus von Dordendorf, an der Spitze der Geschäfte standen. Dem Letztern hatte wohl auch

Saaz

\*) Siehe Bohemia docta P. II.

Saah jene Schuleneinrichtung zu danken, die ich hier meinen Lesern aus einer bey Georgius Nigrinus zu Prag im Jahre 1575 herausgekommenen Sammlung von Schulschriften unter dem Titel: Schola Zatecensis Iacobi Strabonis Glatovini \*) mittheile.

Die bey der Einführung derselben vor dem Stadtrath gehaltene Rede ist von Strabo selbst; und man hat keinen Grund zu zweifeln, daß auch der Entwurf der Schuleneinrichtung aus der Feder dieses vorzüglichen Literators geflossen sei, denn man zugleich die Leitung des Gymnasiums aufgetragen hat. Wohläufig spricht der Verfasser dieser Schuleneinrichtung von den Vortheilen derselben für Lehrer, und Lernende. Die Pflichten der Erstern würden, sagt er, sich nun nicht mehr durchkreuzen, und ein jeder aus ihnen würde sich um so eher bemühen können, daß er die seinige erfüllt habe. Die Anlagen der Lernenden aber würde man bey dieser Einrichtung am besten prüfen können, und dadurch im Stande seyn: die Köpfe von Nichtköpfen zu unterscheiden, und die Lechteren lieber bey Zeiten zu Handwerken anzuhalten, anstatt sie in den Schulen die Zeit verlieren zu lassen. Dann folgt die Eintheilung der Klassen, und der Stunden in den verschiedenen Klassen selbst.

### Lehrgegenstände der untersten Klasse.

Die Kunst zu lesen, und zu schreiben werden die Knaben wohl inne haben. Ihre Beschäftigung soll seyn, die Gestalt, und Mahmen der Buchstaben kennen zu lernen, aus ihnen Sylben, und aus diesen Wörter zusammen zu sehen. Auf gleiche Art werden sie im Schreiben forschen. Sie werden sich bemühen nach der Vorschrift des Lehrers, oder nach

32 irgend

\*) Die L. L. Bibliothek zu Prag besitzt von dieser seltenen Sammlung ein gut erhaltenes Exemplar.

irgend einem schön, und deutlich geschriebenen Muster, erstens die einzelnen Buchstaben so zierlich als möglich nachzubilden; sie dann in Sylben, und endlich in Wörter ohne Verwirrung mit Beobachtung des Unterschiedes zu verbinden. Die Wörter werden sie dann auf gleiche Weise zu Zeilen ordnen, so daß diese nicht schwankend, und gezwungen, sondern gerade, und mit mittelmäßigen Zwischenräumen in die Augen fallen. Endlich werden sie die ganze Rede, oder das ganze Muster so nachschreiben: daß die Kavaltere in ihren Hesten mit jenen des Musters die nämlichen zu seyn scheinen, und so ihre Handschrift sich als zierlich, rein und gehörig unterscheiden ausnehme. Die Art, und Weise von allem dem werden sie von ihrem Lehrer erlangen, welcher ihnen die Verbindung, und den nthigen Unterschied getreu, sowohl durch Muster, als durch die Handführung zeigen, und ihnen durch das Ausbessern nachhelfen wird. Man wird weiter von ihnen fordern, daß sie die Grundsätze der christlichen Religion in böhmischer Sprache auswendig lernen, als: die zehn Gebote, das apostolische Glaubensbekennniß, das Gebet des Herrn, die Formel des Sakraments des Altars, der Taufe, und der Losprechung.

### Die Stundeneintheilung.

#### Vormittag.

Die erste Stunde werden sie in der Buchstabenkenntniß, und im Lesen vorgenommen. Die zweyte ist der Wiederholung gewidmet. In der dritten aber geschieht das, was in der ersten.

#### Mittag.

Die ersten Stunde Uebung im Schreiben. In der zweyten Stunde wird das Geschriebene vom Lehrer verbessert. In der dritten lesen **es** die Schüler.

Lehr-

### Lehrgegenstände der vierten Klasse.

1) Die Religionsgrundsätze, die sie in der untersten Classe in der Muttersprache erlernt haben, müssen sie sich nun auch in der Lateinischen bekannt machen. 2) Die Muster der Declinationen, und Konjugationen aus dem Donatus werden sie genau anwendig lernen mit den Abänderungen der einfachen Nenn- und Zeitwörter. 3) Werden sie die lateinischen Bedeutungen kennen lernen. 4) Aus der Rechenkunst werden sie wenige stens die Zahlen kennen, und aussprechen lernen.

### Stundeneinteilung für die ersten fünf Tage.

#### V o c m i t t a g s.

In der ersten Stunde werden die ausgegebenen Wörter nach den Stern abgedeutet. In der zweyten wird gelesen, und wiederholt. In der dritten sagt man die erlernten Bedeutungen auf.

#### N a c h m i t t a g s.

In der ersten Stunde hören die Schüler ein auf der Tafel aufgeschriebenes Beispiel böhmisch erklären, und merken sich die vorgekommenen Wörter, und Redensarten auf. In der zweyten wird wiederholt, und das abgeschriebene Beispiel verbessert. In der dritten werden sie aus der gehörten Erklärung geprüft.

#### S o n n a b e n d s.

Werden in der ersten Stunde die Muster gelernt. In der zweyten Abänderungen gemacht. In der dritten wird gerechnet.

Sonne

182 Ungar, über den Zustand einiger Gymnasien Böhmens  
S o n n t a g s.

Erklären sie das Evangelium, und sagen die Religionsgrundsätze auf.

Lehrgegenstände der dritten Klasse.

Der Katechismus. Die Wortschöpfung, und Wortsägung. Die Abänderungen, auch der unregelmäßigen Wörter. Bedeutungen und Redensarten.

S t u n d e n e i n t h e i l u n g .

D o n n e r s t a g s u n d F r e i t a g s V o r m i t t a g s .

In der 1. St. wird die Wortschöpfung erklärt, und ihre Regeln erlernt. 2. St. kommen Cicero's kürzere Briefe vor. 3. St. wird die Wortsägung gelernt und erklärt.

N a c h m i t t a g s .

1. St. die Regeln einer sittlichen Lebensart. 2. St. Wiederholung. 3. St. Cicero's Briefe.

A n d e r M i t t w o c h e .

Vormittags wird der Styl geübt. Nachmittags der Katechismus erklärt.

S o n n a b e n d s .

Geben sie in den ersten zwey Stunden von allen Regeln der Wortschöpfung, und Wortsägung, die sie die Woche über erlernt haben, Rechenschaft. In der dritten üben sie sich im Rechnen.

S o n n-

S o n n t a g s.

Vormittags die Erklärung der Sonntagsepistel. Nachmittags Musik und Disputation.

Lehrgegenstände der zweyten Klasse.

- 1) Der Katechismus.
- 2) Die Vorschriften der vier Theile der Grammatik.
- 3) Die Muster der Deklinationen und Konjugationen aus der griechischen Grammatik.
- 4) Die Skansion, und der Bau der Verse.
- 5) Griechische Bedeutungen und Redensarten.

S t u n d e n e i n t h e i l u n g .

M o n t a g s u n d D i e n s t a g s.

Vormittags 1. St. die lateinische Grammatik in einem kurzen Auszuge. 2. St. Wiederhohlungen. 3. St. Cicero's Briefe. Nachmittags. 1. St. die griechische Grammatik im Auszuge. 2. St. Wiederhohlung der Ciceronischen Briefe. 3. St. Terenz.

A n d e r M i t t w o c h e .

Vormittags wird der Styl geübt. Nachmittags die Tonmessung.

D o n n e r s t a g s.

Vormittags 1. St. Wortfügung. 2. St. Wiederhohlung. 3. St. Virgil. Nachmittags. 1. St. Aesops griechische Fabeln. 2. St. Wiederhohlung. 3. St. Virgil.

Frey

F r e y t a g s.

Vormittags wird von allem, was die Woche über gelernt worden, Rechenschaft gegeben. Nachmittags die ersten zwey Stunden dasselbe. Die dritte St. wird Aesop wiederholt.

S o n n a b e n d s.

Vormittags die ersten zwey Stunden der Katechismus. 3. St. die Rechenkunst.

S o n n t a g s.

Vormittags das griechische Evangelium. Nachmittags Disputir-übungen.

Lehrgegenstände der ersten Klasse,  
ohne deren vollkommene Kenntniß Niemand zu den Vorlesungen  
auf der hohen Schule zugelassen ward.

- 1) Die Grundsähe der Religion.
- 2) Eine Enzyklopädie aller Gymnasialsächer.
- 3) Lateinischer und griechischer Styl in Prosa und im Versen.
- 4) Die Anfangsgründe der Naturlehre, der philosophischen Moral, und der Mathematik.

S t u n d e n e i n t h e i l u n g .

M o n t a g s u n d D i e n s t a g s.

Vormittags 1. St. Dialektik. 2. St. Wiederholung. 3. St. Griechische Grammatik. 4. St. Die Prosodie des Collinus. Nachmittags, 1. St. Euripides. 2. St. Wiederholung. 3. St. Lorenz.

A n

An der Mittwoche.

Vormittags 1. St. Lehre von den Perioden. 2, 3, 4. St. Uebung in der ungebundenen Schreibart. Nachmittags. Uebung in Versen.

D o n n e r s t a g s.

Vormittags 1. St. Rhetorik. 2. St. Wiederholung. 3. St. Das Büchelchen über den Reichthum der Sprache. 4. St. Virgil. Nachmittags. 1. St. Cicero von den Pflichten. 2. St. Wiederholung. 3. St. Virgil.

F r e y t a g s.

Vormittags 1. St. Dialektik. Die übrigen 3. Stunden das Herfassen des durch die ganze Woche Erlernten. Nachmittags. 1. u. 2. St. Cicero von den Pflichten. 3. Uebung im ungebundenen und gebundenen Styl.

S o n n a b e n d s.

Vormittags 1. St. Katechismus. 2. Wiederholung. 3. Rechenkunst. Nachmittags wird erstens die Reinlichkeit besorgt. Dann werden die Grundsäze der hebräischen Sprache vorgenommen.

S o n n t a g s.

Vormittags wird das Evangelium, oder der hebräische Psalter erklärt; dann hören sie die Predigt des Seelenhirten. Nachmittags literarischer Wettkampf.

Ich übergehe die beigefügten sittlichen Vorschriften für die Gymnasialjugend, so vortrefflich sie auch sind; weil ich für den Freund der vaterländischen Literaturgeschichte schreibe, dem es hauptsächlich darum zu thun ist,

R. Abh. d. k. S. Ges. III. S.

A a

den

den Geschmack unserer Ahnen in der klassischen Literatur kennen zu lernen. Wie sehr es im übrigen dem Stadtrath und der Bürgerschaft in Saaz Ernst war diese guten Anstalten zu unterstützen, beweis auch der Ueberrest der Bücher, die ich selbst im dortigen Stadtarchiv gefunden habe, und die von verschiedenen Bürgern, mit der Aufschrift ihrer Mahmen dem Saazer Gymnasium geschenket worden sind. Der Leser wird es mit vielleicht Dank wissen, wenn ich ihm das Verzeichniß davon mittheile. \*)

Dieses also ist die älteste Einrichtung aus der Periode der Ultraquisten, die ich kenne. Ob sie nicht nachgeahmt worden? kaum ich zwar aus Mangel bestimmter Nachrichten nicht mit Zuverlässigkeit behaupten. Da es indessen auch in Rathstuben anderer Städte Böhmens an Gelehrten nicht fehlte; so wäre die Muthmaßung wohl nicht zu gewagt: daß auch sie gewünscht, durch eine bessere Einrichtung der Schulen Geschmack unter ihren Mitbürgern zu verbreiten. Das läßt sich nun vor andern von dem Rath der drei Prager Städte behaupten; deswegen wohl auch der Dektor der Karolinischen Universität Magister Peter Codicillus von Talchovia seine Studienordnung für die Gymnasien Böhmens und Mährens mit einer Vorrede an den Senat der erwähnten Städte herausgegeben hat. Und von dieser Schuleneinrichtung, aus dem mit bekannten in jener Periode, der Ordnung nach der zweyten — denn sie ist, wie es aus dem Schlus der Vorrede erhellet, im Jahre 1586 eingeführet, und in eben diesem Jahre bey Weleslawina gedruckt — werde ich ißt handeln.

Die Klassen, deren ebensahs fünfse sind, werden in derselben nach heutiger Art von unten auf gezählt; so daß die unterste die erste heißt.

In

\*) *Ordo studiorum docendi atque discendi literas in Scholis Civitatum Regni Bohemiae & Marchionatus Moraviae, constitutus ab Universitate Pragensi. Auch davon ist ein Exemplar an der berühmten f. f. Bibliothek zu Prag.*

In dieser finden wir die Schüler in zwey Ordnungen eingetheilt. Zu der ersten zählte man die Knaben, so wie sie aus dem Hause ihrer Eltern in die Schule kamen, und welche die Buchstaben und Zahlen kennen, aussprechen, und schreiben, Sylben mündlich und schriftlich zusammensehen lernen. Hierzu kam noch das Auswendiglernen des Katechismus, einiger Gebete, und eines und des andern Sittenspruches. Die zweyte Ordnung der grösseren Knaben aber lernte die Zusammensetzung und deutliche Aussprache mehrsylbiger Wörter; das Lesen mit der Beobachtung der Unterscheidungszeichen, und des Periodenganges; sie musste Sähe aus dem Katechismus, so wie die Zahlen nachschreiben, und zugleich auswendig lernen; lateinische, deutsche, und böhmische Lieder singen; das Evangelium vorlesen; über die Bedeutung der Wörter Wettkampf halten; die in der Kirche gehörete Predigt wiederholen. Auch wurde sie insbesondere zu einem anständigen Betragen, in Reden und Gebärden, so wie zur Reinlichkeit angehalten. Die Stundeneintheilung war folgende:

M o n t a g s.

Vormittags 1. St. nach einem stillen Gebete sagen die Knaben der ersten Ordnung nach ihren Büchelchen, oder besser nach der Tafel die vorgeschriebenen Buchstaben her; die der zweyten sehen Sylben und Wörter zusammen, und lesen nach den Unterscheidungszeichen, und mit Anstand. 2. St. Sie schreiben Buchstaben, Sylben, Wörter, und Sähe, und lernen das Geschriebene lesen. 3. St. Nach dem össentlichen Gebet zeigen sie ihre Schriften, und lesen sie mit Ausdruck. Die der zweyten Ordnung sagen zwey oder drey Wörter auswendig her. Zum Schlus singen sie einen Psalm, oder ein geistliches Lied in der Muttersprache nach der Auswahl des Lehrers, der sie mit einer Ermahnung zum anständigen Vertragen entlässt. Vor und nach dem Essen verrichten sie ihr Gebet.

U a 2

Nach.

Nachmittags 1. St. Sie schreiben Buchstaben, und Sylben nach dem Muster; hören eine Stelle über das sittliche Betragen lesen, und erklären; und dann wird ihnen ein sitzames Spiel erlaubt. 2. St. Sie singen ein Lied oder einige Verse aus einem Psalme, und lernen Buchstaben lesen, oder zusammensetzen, wobei es gut seyn wird, die Buchstaben und Sylben von einem Knaben den übrigen vorsagen zu lassen. 3. St. Ein Spruch aus dem Buche der Weisheit wird vorgeschrieben; er wird erst nur aus zwey, und dann aus nicht mehr als drey Wörtern bestehen. Die Wörter werden erst zweysilbig, dann drey, auch mehrsyllbig seyn. Dann sodern diejenigen, die einige Bedeutungen auswendig gelernt haben, einander zum Wettkampf auf. Endlich schliessen die Schüler mit dem Abendgebet und einem Liede.

### Dienstag.

Vormittags 1. St. wie Montags; nur sagen sie auch den Spruch des vorigen Tages auswendig auf; und wiederholen das, was auf der Tafel vorgeschrieben worden ist. 2. St. wie Montags. 3. St. ebenfalls. Doch wird der Lehrer die Knaben über die Weisheit des Gebets eher belehren. Nachmittags alle 3. St. wie Montags. Die Gebete und Lieder müssen die Knaben auf Tafeln sanfter geschrieben vor Augen haben.

### An der Mittwoche.

Vormittags 1. St. wie Montags. 2. St. Kenntniß der römischen Zahlen. 3. St. wie Montags. Nachmittags 1. St. wie Montags. 2. St. Wiederholung des gelernten in der zweyten Vormittagsstunde. 3. St. wie Montags.

Don-

### Donnerstag.

Vormittags die ersten zwey Stunden wie Montags. In der dritten Stunde wird nach dem Gebete eines der geschriebenen Bücher, deren man sich in Kirchen und Kanzleien bedient, vorgenommen, damit die Schüler auch mit dieser Schrift bekannt werden. Nachmittags 1. St. wie Montags, die Schriften der Knaben werden verbessert, und ihnen gesagt, aus welchen Zügen ein jeder Buchstabe besteht. Die 2. und 3. St. wie Montags.

### Freytag.

Vormittags 1. und 2. St. wie Montags. In der dritten sagen die Knaben auch jene Gebete mit lauter Stimme her, die sie sonst bei der Ankunft in die Schule stille zu beten pflegen. Nachmittags 1. St. wie Donnertags. 2. und 3. St. wie Montags, nur schliesst man mit einem Wettkampf über die Fragen des Katechismus.

### Sonnabend.

Vormittags 1. St. wie Montags. Dann zeigen die Schüler ihre Hefte vor, in denen sie die Sittenprüche die ganze Woche über aufgezeichnet haben. 2. St. Wiederholung der Zahlenkenntniß wie an der Mittwoche. 3. St. wie Montags und Dienstags. Auch aus den Heften werden die aufgerufenen Knaben die Buchstaben, Sylben, und Wörter andeuten. Nachmittags 1. St. ein lehrreicher Satz aus der Sonntagsepistel wird den Schülern auf der Tafel vorgescrieben, der ihnen zur Lese- und Schreibübung dient. 2. St. Vorzeigung der Handschriften der Schüler. In der 3. St. werden sie entlassen, um sich zum kommenden Festtag vorzubereiten.

### Sonne

S o n n t a g s.

Vormittags 1. St. Die Fragen aus dem Katechismus. 2. St. Die Predigt in der Kirche. 3. St. Nachdem sie irgend einen Spruch aus der Predigt wiederholt haben, werden sie entlassen. Nachmittags. 1. St. Wiederholung des Katechismus. 2. St. Ein auf die Tafel geschriebener Satz aus dem Sonntagsevangelium dient zur Leseübung. Sie gehen dann zu den Ithigen. 3. St. Sie versammeln sich zur Abendandacht.

In der zweyten Klasse werden die Schüler mit den Mustern' der Abänderungen der Neumölder, Fürwörter, und Zeitwörter bekannt gemacht, lernen den lateinischen Katechismus, Redensarten, und Sittensprüche; übersetzen die Evangelien, und Episteln, üben sich im Schreiben, und Rechnen; haben östere Wettkämpfe über die Bedeutungen, und gewöhnen sich immer mehr an gute Lebensart, und feine Sitten.

M o n t a g s.

Vormittags 1. St. Nach dem stillen Gebete wird eine Frage aus dem Katechismus, und ein Muster einer Abänderung aufgesagt. 2. St. Schreibübung nach einer zierlichen Vorschrift. 3. St. Wiederholung des erlernten Musters. Erlernung von drey oder vier Bedeutungen, und Leseübung \*). Nachmittags 1. St. Schreibübung; Unterricht in der Muster. 2. St. Erlernung eines Musters und einig: Bedeutungen. 3. St. Eine auf der Tafel vorgegeschriebene Stelle wird nachgeschrieben, verbessert, vorgelesen, und von den Fähigern aus dem Latein übersetzt. Dann folgt der Wettkampf aus den Bedeutungen. Zum Schluss, wie immer, Gebet und Ermahnung.

D i e n-

\*) In dieser Klasse war das Strafzeichen eingeführt, um die Schüler zum Lateinsprechen anzuhalten.

Dienstag.

Vormittags. Alles wie Montags. Die Schreibübung geschieht in der Muttersprache, und man bleibt lange bei einem Muster. Nachmittags 1. St. wie Montags. 2. St. Regeln der Lebensart. Das Uebrige wie gestern. 3. St. Übung im Lesen; dann im Schreiben, und das vorige wie Montags.

An der Mittwoche.

Vormittags 1. St. wie Montags. 2. St. Zahlenkenntniß und das Multipliziren \*). 3. St. wie Montags. Nachmittags 1. St. wie Montags. 2. St. wie Vormittags. 3. St. wie Dienstags.

Donnerstag.

Vormittags 1. St. wie Montags. 2. St. Schreibübung mit Abwechslung der Muster. Man wählt dazu: Denk- und Sittensprüche, auch einen kurzen Brief. Auch lernt man einige Redensarten. 3. St. wie Montags. Nachmittags 1. St. wie Montags. 2. St. wie Dienstags. 3. St. wie Montags, und an der Mittwoche; nur sind auch die Muster der Abänderungen der Gegenstand des Wettkampfes.

Freytag.

Vormittags 1. St. wie Montags. 2. St. Schreibübung und Erlernung Terenzischer, und Ciceronischer Phrasen. 3. St. wie Montags. Nachmittags 1. und 2. St. wie Montags. 3. St. wie Montags, an der Mittwoche, und Donnerstags. Nach geendigtem Wettkampfe

\*) Es steht hier die Anmerkung dabei: daß das Rechnen den Witz schärfe, und für das bürgerliche Leben von vielem Gehus sei.

192 Ungar, über den Zustand einiger Gymnasien Böhmens  
pse kommen Fragen: über das Jahr, die Monate, Wochen, Tage, und  
Stunden vor.

### S o n n a b e n d s .

Vormittags 1. St. wie Montags; zugleich werden die Aufgaben  
der ganzen Woche wiederholt. 2. St. Rechnungsübung nach der Tafel  
des Cebes. 3. St. Vorzeigung der Hefte. Nachmittags 1. St. Ein  
Theil der Sonntagsepistel wird abgeschrieben, und von den Fähigern in  
die Muttersprache übersetzt. 2. St. Die Schriften werden gelesen und  
erklärt. 3. St. Vorbereitung zum Festtag.

### S o n n t a g s .

Vormittags 1. St. Der am vorigen Tag abgeschriebene Theil der  
Sonntagsepistel wird aufgesagt. 2. St. Sie wohnen dem Gottesdienst  
bey, und merken etwas aus der Predigt. 3. St. Sie geben dem Lehrer  
Rechenschaft von dem, was sie in der Predigt gehört haben. Nachmit-  
tags 1. St. Aus dem Evangelium wird von Allen etwas abgeschrieben,  
von den Kleinern in der Muttersprache; die grössern erklären es zugleich.  
2. St. Sie zeigen ihre Schriften vor, lesen sie, und werden entlassen.  
3. St. Die Abendandacht.

In der dritten Classe sind die Lehrgegenstände: der Katechismus,  
die Evangelien, und Episteln, die vier Theile der Grammatik, als: die  
Wortforschung, Tonlehre, Wortfügung, und Rechtschreibung; die Mu-  
sik, die Regel de Tri, die Verse Catō's, Virgils Eklogen, Cicero's  
Briefe nach der Sammlung des Sturmius, Sprüche aus den Dichtern \*).

### M o n -

\* ) Fleißige Lektüre der Dichter und insbesondere Auflösung der gebundenen in un-  
gebundene Rede wurde schon damals für eines der fruchtbarsten Mittel angesehen;  
die

M o n t a g s.

Vormittags 1. St. Die Schüler sagen das Auswendiggelernte auf, nämlich: den Katechismus, die Regeln der Grammatik, besonders in so weit sie die Ableitungen der Vergleichungsstufen, dann die vergangenen Zeiten, und verschiedene Abweichungen betreffen; endlich Sprüche der Dichter, besonders Cato's. Sie müssen dabei alle Änderungen auf das Wurzelwort zurückführen. 2. St. Übung im Schreibens nach einem vorgelegten Muster. 3. St. Erklärung einer Elegie Virgil's, oder eines andern Gedichtes; wobei man sie nicht mit zu vielen Bemerkungen überladen darf. Nachmittags 1. St. Unterricht in der Musik. Vorzeigung ihres Aufsatzes. 2. St. Erklärung der Briefe Cicero's. Etwas davon wird auswendig gelernt. 3. St. Etwas aus dem Katechismus wird abgeschrieben. Dann folgt die Aufsuchung der Wurzelwörter, und endlich der Wettkampf über Bedeutungen und die Regeln der Grammatik.

D i e n s t a g s.

Vormittags 1. St. wie Montags. 2. St. Ebenfalls; nur schreiben sie das Alphabet, und die Zusammensetzung der Buchstaben dem Muster öfters nach. 3. St. wie Montags. Nachmittags 1. St. wie Montags. 2. St. Die Wiederholung der gestrigen Vorlesung. Nach angezeigtem Inhalt liest ein Knabe eine Periode, überseht sie, löst den Sach auf,

die Sprache der Kinder zu bereichern und auszubilden. Von Magister Paulus Christian von Koldina Lehrer an der Prager Hauptschule zu St. Heinrich wird in der Einleitung gerühmt, daß es ihm durch diese Methode gelungen sei, seine Schüler in seun Monaten im Latein sowit zu bringen, daß sie nicht nur den Priskian verstehen, sondern auch eigene wohlgeschriebene Ausarbeitungen machen könnten!

N. Abb. d. I. B. Ges. III. B.

B b

## 194 Ungar, über den Zustand einiger Gymnasien Böhmens

auf, und deutet die Wurzelwörter an. Der Lehrer bemerkt die schönen Redensarten u. s. w. 3. St. wie Dienstags.

### An der Mittwoche.

Vormittags 1. St. wie Montags; doch kommt noch die Tonmesung und das Skandiren dazu. 2. St. Rechenkunst. 3. St. das Lesen und Erklären der Dialogen des Vives sowohl wegen der Sprache, als wegen der Sittenlehre. Nachmittags. 1. St. wie Montags. 2. St. Erklärung einer Elegie Virgils mit Rücksicht auf den Versbau. 3. St. wie Montags. Der Wettkampf geschieht diesmal durch Herausragung der Verse. Von dem Buchstaben, mit welchem ein Schüler seinen Vers geschlossen hat, muß der Andere den seinigen anfangen.

### Donnerstag.

Vormittags 1. St. wie an der Mittwoche. Dabei kommt die Lehre von der Kürze und Länge der Sylben, von den Füßen, und den Versarten vor. 2. und 3. St. wie an der Mittwoche. Nachmittags. 1. St. wie Montags. 2. St. wie an der Mittwoche. 3. St. wie an den beiden Tagen.

### Freitag.

Vormittags 1. St. wie Montags. Es kommen aber auch syntaktische Regeln mit Beispielen vor. Die Verse des Cato werden nach den Regeln der Etymologie und Prosodie analysirt. 2. St. wie Montags und an der Mittwoche. 3. St. wie an der Mittwoche, und Donnerstage. Nachmittags 1. St. wie Montags. 2. St. wie Montags, und Dienstag; nur bei der Wiederholung fragt der Lehrer die Schüler über die Regeln der Sprache aus. 3. St. wie an der Mittwoche. Der Wettkampf kann über was immer für einen Gegenstand seyn.

Sonne

S o n n a b e n d s.

Vormittags 1. St. Wiederhöhlung des durch die Woche Gelehrten, mit einem Versuch im Versbau. 2. St. das Rechnen wie an der Mittwoche, und Kenntniß des Kalenders. 3. St. eine Art Sittengeschrift. Nachmittags 1. St. das Lesen, Abschreiben, und Erklären der Sonntagsepistel. 2. St. Vorzeigung der Schriften, und das Lesen nach den Unterscheidungszeichen. 3. St. Abendgesang, und Vorbereitung zum Festtage.

S o n n t a g s.

Vormittags 1. St. Wiederhöhlung der Sonntagsepistel lateinisch, hdmisch und deutsch. 2. St. Nachdem sie eine Stelle des Evangeliums adgeschrieben, gehen sie in die Predigt. Nachmittags 1. St. Ein Paar Verse werden den Schülern vorgetragen. 2. St. Sie wiederholen und übersehen sie. 3. St. Abendandacht.

Die Gegenstände der vierten Klasse. Einige Erklärungen aus der Gottesgelehrtheit. Die griechischen Evangelien und Episteln. Der Kathismus des Chyträus. Die Sammlung der Stellen aus Dichtern unter dem Titel: Flores Poetarum. Uebungen über die 4 Theile der Grammatik. Terenz, Virzils Georgika, und Ovids Elegien de Ponto. Die griechische Grammatik mit einem oder dem andern Gedichte des Phocylides, Pythagoras, oder Homers Batrochomachie. Dialektische Fragen. Die ersten Bücher der Rhetorik. Anweisung zu Briefen. Styl überhaupt. Rechenkunst und Musik.

M o n t a g s

Vormittags 1. St. Lestung eines Kapitels aus dem Evangelium Johannis, oder aus Pauli Brief an die Römer. Hervorhebung des Kates.

chismus oder einer theologischen Erklärung; dann einige Regeln der Syntax. Erklärung der Gedichte Virgils und Ovids mit Rücksicht auf die Wortfügung. 2. St. Uebung in der ungebundenen Schreibart durch Uebersetzung oder Verfertigung eines Briefes. 3. St. Erklärung der Dialektik. Nachmittags 1. St. Uebung in der Vokal- und Instrumentalmusik. Verbesserung des Styls. Vaterländische Geschichte. 2. St. Briefe. 3. St. Erklärung Virgils vom Landbau. Wiederhöhlung mit Anwendung der Sprachregeln. Wettkampf.

### D i e n s t a g s .

Vormittags 1. St., wie Montags; es werden aber auch Petri und Johannis kanonische Briefe vorgenommen; dann folgt die Wortforschung. 2. St. wie Montags. 3. St. wie Montags. Rechenschaft aus den dialektischen Fragen. Nachmittags 1. St. wie Montags; man kann auch den historischen Kalender vorlesen. 2. und 3. St. wie Montags. Vey der Wiederhöhlung sagen die Schüler auserlesene Gedichte auf.

### A n d e r M i t t w o c h e .

Vormittags 1. St. wie Montags; nur wird auch Prosodie, und Versbau vorgenommen. 2. St. Rechenkunst; besonders Uebung in der Regel de Tri; auch etwas von den Brüchen aus dem Büchelchen des Phrysius. 3. St. griechische Grammatik; besonders das Dekliniren, und Konjugiren. Nachmittags 1. St. wie Montags. 2. St. Erklärung des Pythagoras, Phocylides, oder der Batrochennomachie. Man schränkt sich auß Lesen, Uebersetzen, und Aufsuchen der Wurzelwörter ein. 3. St. wie Montags.

### D o n

D o n n e r s t a g s.

Vormittags 1. St. wie an der Mittwoche mit Stanzion. 2. St. Uebung des Styls. Sie sezen aufgelioste Verse zusammen. Man legt ihnen dann poetische Redensarten zur Nachahmung vor. 3. St. wie Montags. Nachmittags 1. St. wie Montags. 2. St. wie an der Mittwoche. 3. St. die Redensarten Terenzs, und Vorlesung eines Lustspiels.

F r e y t a g s.

Vormittags 1. St. wie Montags. Uebung im Versbau. 2. St. Uebung des Styls. Nachahmung eines vom Lehrer vorgelegten Briefes. 3. St. Erklärung der Rhetorik. Das Uebrige wie Montags. Nachmittags 1. St. wie Montags und Dienstags. 2. St. Verbesserung der Stylübung. 3. St. wie Donnerstags; Wettkampf.

S o n n a b e n d s.

Vormittags 1. St. wie Montags und Freitags. 2. St. wie Freitags. 3. St. Ebenfalls, nur wird auch die Multiplikazion nach der Tafel des Ebes vorgenommen. Nachmittags 1. St. wie Montags. 2. St. Lesung und Analyse des griechischen Evangeliums vom kommenden Sonntag. 3. St. Rechenschaft von dem die Woche hindurch Erlernten. Vorbereitung zum Festage.

S o n n t a g s.

Vormittags 1. St. Nach dem Gebete wohnen sie auch den sieben Bußpsalmien bey. 2. St. Sie hören Stellen aus dem Evangelium und der Epistel. 3. St. Predigt. Nachmittags 1. St. Wiederholung des Katechismus, oder der theologischen Erklärungen; und Hersagung ausgezeichnete.

## 198 Ungar, über den Zustand einiger Gymnasien Böhmiens

zeichneter Stellen aus den Episteln, und Evangelien des ganzen Jahres.

2. St. Sie wohnen der Vorlesung der Prophezeihung Daniels bey. 3.

St. Abendandacht.

Die fünfte Klasse hat folgende Lehregegenstände: Prishian, Linakre, die Dialektik, die Rhetorik, die Rechenkunst, die Sphärenlehre, die Musik, die Grundsätze der Physik, und Ethik, den Katechismus, Lebensregeln, aus gezogene Dichtersprüche, den Auszug der Geschichten Cartions, Sleidan's Monarchien, historische, und chronologische Tabellen, Lupazens Katalender, die Gedichte Virgils, Terenzens, Ovids, und Lukans, Cicero's Reden für den Archias, für den Marcellus, für den Deiotarus, für den Milo, sein Buch von den Pflichten, und seine vertrauten Briefe, dann Isokrates Rede an den Damonikus, die erste und zweyte Rede Lykurgs, Lucians Dialogen. Das Buch Genesis, und das Evangelium Johannis. Hierzu kommen Uebungen des Styls, der Wettkampf, und die Declamation.

### M o n t a g s.

Vormittags 1. St. Aussagung der Aufgaben. Lesung der Bibel. Erklärung des Linakre über die lateinische Sprache. 2. St. Uebung der Schreibart, Cicero's Briefe. 3. St. Nachdem das Athanassische Glaubensbekenntniß, und der erste Bußpsalm gebetet worden, wird Cicero's Rede für den Archias, oder die für den Marcellus vorgenommen. Nachmittags 1. St. Uebung in der Musik. Sleidan, oder Cartion, dann die Chorographie. 2. St. griechische Grammatik, Isokrates, oder Lucian. 3. St. Virgil; Melanchtons Ethik.

### D i e u n t a g s.

Dienstag.

Vormittags 1. und 2. St. wie Montags. 3. St. das Athanasiische Glaubensbekenntniß; der zweite Bußpsalm, die Elemente der Physik. Nachmittags alle drey Stunden, wie Montags. Zum Schluß ein Wettkampf.

Au der Mittwoche.

Vormittags 1. St. Nach der Lesung der Bibel die Dialektik. 2. St. Uebung in der gebundenen Schreibart. 3. St. wie Dienstags, nur wird der dritte Bußpsalm gebetet. Nachmittags 1. St. wie Montags. 2. St. Rhetorik. 3. St. Ueber den Reichthum der Sprache, und die Muster des Mosellanus.

Donnerstag.

Vormittags 1. und 2. St. wie an der Mittwoche. 3. St. Nach dem Glaubensbekenntniß und dem vierten Bußpsalm Uebung in der Rechenkunst, besonders in der Regel de Tri. Nachmittags 1. St. wie Montags. 2. und 3. St. wie Mittwochs.

Freytag.

Vormittags 1. und 2. St. wie Montags. 3. St. Nach dem Glaubensbekenntnisse und dem fünften Bußpsalm die Dialektik. Nachmittags 1. St. Musik, Carion, Regel de Tri. 2. St. die Sphärenlehre. 3. St. wie an der Mittwoche.

Sonnabend.

Vormittags 1. St. wie Montags. 2. St. Dialektik. 3. St. Nach dem Glaubensbekenntniß und dem sechsten Bußpsalm die Sphärenlehre.

200 Ungar, über den Zustand einiger Gymnasien Böhmens  
tenlehre. Nachmittags 1. St. Rechenkunst. Uebung im Declamiren.  
2. St. Wiederholung des die Woche über Erlernten. 3. St. Vorber-  
eitung zum Feststage.

### S o n n t a g s.

Vormittags 1. St. die sieben Psalmen werden gebetet, und  
über den Inhalt des Evangeliums und der Epistel meditirt. 2. St.  
Wiederholung ausserlesener Stellen aus dem Evangelium und der Epistel.  
3. St. die Predigt in der Kirche. Nachmittags 1. St. Wiederholung  
des Katechismus, und die Epistel Pauli an die Römer. 2. St. Les-  
ung des Daniels, und der Bücher der Machabäer. 3. St. die Abend-  
andacht in der Kirche.

Selbst durch diese Schuleneinrichtung scheint auf den Gymnasien  
die erwünschte Verbesserung nicht überall erzielt worden zu seyn. Die  
Philosophische Fakultät an der Karolinischen Universität gab also einen  
neuen Entwurf, bey dem jener des Codizillus doch zum Grunde liegt, im  
Jahre 1609 heraus, und geboth allen Lehrern sich daran zu halten. Er  
ist bey Paul Sessius zu Prag gedruckt worden <sup>\*)</sup>, und der um unsere  
Literaturgeschichte so sehr verdiente Odigit hat ihn auch seinen Actis litera-  
riis Bohemiz & Moraviz eingeschaltet. Auch in diesem wird die Anzahl  
der Klassen auf fünf gesetzt; in welchen die Jugend die Grundsätze der  
Grammatik, der Rhetorik, und Dialektik erlernen müste, ehe man sie zu  
den philosophischen Vorlesungen zugelassen hat. Sonst aber besteht er aus  
folgenden allgemeinen Vorschriften für die Lehrer.

### Sie

<sup>\*)</sup> Classes quinque in Academia Pragensi pro pueris & adolescentibus eiusvis  
conditionis ac dignitatis domesticis ac peregrinis creatae. Praga typis Pauli Ses-  
sii 1609 in 4to.

Sie sollen ihren Schülern in der Tugend, und Gelehrsamkeit zum Beispiel werden, und ihrer Pflicht unverdrossen und redlich nachkommen; in allen Klassen die Arbeit mit dem Gelehrten anfangen und beschließen; sich beim Unterricht der Deutlichkeit beseitigen. Wenn sie über die Schriften der Alten lesen, sollen sie vielmehr den Verstand der Schüler aufklären, als ihre Hände durch das Aufzeichnen beschäftigen. Sie sollen mehr Zeit anwenden den Gebrauch der Wissenschaften im menschlichen Leben zu zeigen, als die Regeln derselben zu erklären. Sie sollen immer die Verbindung zwischen den gelehrteten, und noch zu lehrenden Kenntnissen begreiflich machen. Im Ermahnun und Strafen sollen sie weder zu nachsichtig, noch zu strenge seyn. Sie sollen die jungen Talente nicht überlaufen, sondern das nöthige und übertümliche, so wie auch das minder, und mehr nützliche unterscheiden. Die fleißigen Knaben sollen sie durch ihr Lob, die nachlässigen durch sanften Tadel spornen. Auf die vorgelegten Fragen zu antworten sollen sie jedem Schüler, der es zu erst im Stande ist, frey lassen. Bey Wiederholungen und Prüfungen sollen sie den größten Eifer am Tag legen. Bey den vierteljährigen Prüfungen die Wohlverhaltenen belohnen. Endlich sich überall der lateinischen Sprache bedienen.

Dann wird den Schülern der Kirchenbesuch, das Gebet zu festgesetzten Zeiten, die Ehrfurcht gegen Ältere, und Angesehnere, das Erscheinen in der Schule zur rechten Zeit, Aufmerksamkeit auf den Lehrer, Unterlassung aller Störung der Mitschüler, Vermeidung bösen Umgangs, so wie der Raufhändel, und das Lateinreden einzuschärfen.

Dann folgt die Eintheilung der Beschäftigungen durch alle Klassen mit den besondern Vorschriften für jede derselben. In der ersten findet eine Abtheilung der Schüler statt,

Die Anfänger haben itens Sprüche aus Sirach, und dem neuen Testamente, das apostolische Glaubensbekenntniß, das Gebet des Herrn, und die zehn Gebote zu erlernen. 2tens. Müssen sie die Buchstaben kennen, aussprechen, in Sylben, und Worte verbinden. 3tens. Buchstaben, Sylben, und Worte schreiben.

Die größeren Schüler dieser Klasse erlernen die ersten und allgemeinsten Grundsätze der lateinischen Wortforschung, und machen sich die Muster aller Abänderungen genau bekannt; inflektiren auch nach denselben sowohl Neun- als Zeitwörter fleißig. 2tens. Verbinden sie die Bevölkter mit den Hauptwörtern. 3tens. Uebersehen sie eine Stelle aus dem lateinischen Katechismus.

Der Lehrer dieser Klasse hat zu sorgen: daß die Knaben mit gedruckten und geschriebenen Büchern zur Uebung verschen sind. 2tens. Muß er die Knaben an eine bestimmte, und zierliche Handschrift, so wie an die ächte Aussprache verhältnißlich im Latein gewöhnen. 3tens. Die Beispiele zur Nachahmung der Muster, und Erläuterung der Regeln hat er mit Rücksicht auf die Fassungskraft des Alters zu wählen. 4tens. Die Muster der Abänderungen soll er den Knaben durch viele Uebung beybringen, und sich zu diesem Behuf des Wettkampfs bedienen. 5tens. Sie an ein sittsamtes Wesen in Stellungen, Gebärden und Reden gewöhnen.

In der zweyten Klasse haben die Schüler itens ihr Gebet aus dem böhmischen Psalter zu verrichten, Fragen aus dem lateinischen Katechismus, und Stellen aus dem Sonntagsevangelium, die sie immer des Sonnabends abschreiben, zu lernen. 2tens. Machen sie sich mit den Hauptregeln aus der Grammatica Philippo-Ramea bekannt, und wenden sie auf Castalions Dialogen, und auf die von Sturmius gewählten Briefe Cicero's an, wobei sie auch manchmal eine Ueersetzung ins Böhmisiche wagen. 3tens. Schreiben sie nach, was sie gelesen haben, um die lateinische Ortho-

graphie durch Uebung zu lernen, und dieses zwar nach der Isagoge des Vives.. Dann legen sie die sauber abgeschriebenen lateinischen Uebersetzungen dem Lehrer zur Ausbesserung vor. Sie halten Wettkämpfe über Worte und Phrasen, und bedienen sich der böhmischen Psalmen zur Uebung in der Musik.

Der Lehrer dieser Klasse liest stets den Knaben eher kürzere, dann nach und nach längere Stellen vor. Erklärt stets jedes Wort, so viel es die Natur beider Sprachen zuläßt, genau in der Muttersprache. Sieht stets bei der Uebersetzung mehr auf das Gewicht des Gedankens, als daß sie wörtlich seyn sollte. Führt aber stets alles auf die Regeln der Wortschöpfung, und Wortfügung zurück. Zeigt stets immer die Redensarten beider Sprachen mit Rücksicht auf die jugendliche Fassungskraft. Wählt endlich den Stil zur Uebung im Styl so, daß ein überschätzter Brief mit Beybehaltung des Periodengangs nachgeahmt werden kann.

In der dritten Klasse beten die Schüler lateinisch, singen die Psalmen aus Buchanan, lernen nebst dem Katechismus, dem Evangelium und den Sonntagsepiisteln die ganze Grammatica Philippo-ramea, und die ersten Grundsätze der griechischen Sprachlehre. stets. Werden ihnen die Dialogen des Vives, Cicero's vertrante Briefe, und die Rede für den Marcellus mit etymologischer, und syntaktischer Analyse erklärt. Auch arbeiten sie Nachahmungen aus, so wie sie auch Stellen aus Pythagoras, und aus dem griechischen neuen Testamente exponiren. stets. Ueben sie den Stil durch Uebersetzungen und Nachahmungen, und bedienen sich dabei acht klassischer Ausdrücke. Hierzu kommt noch der Wettkampf über Bedeutungen und grammatische Regeln.

Der Lehrer dieser Klasse hat stets den Schülern immer einen Cicero zum Muster vorzulegen. stets. Sieht er immer auf den Unterschied, der zwischen der Erklärung, und Anwendung der Regeln statt findet. stets.

## 204 Ungar, über den Zustand einiger Gymnasien Böhmens

Die Analyse nach etymologischen, und syntaktischen Regeln betreibe er fleißig, und zeige den Schülern den Weg zur Nachahmung. 4tens. Sorge er, daß der Knabe, der sonst vier bis sechs Zeilen auswendig gelernt hatte, nun auch acht bis zwölfse lerne.

In der vierten Klasse oder der Rhetorik lernen die Schüler nebst dem Katechismus, und dem neuen Testamente auch die Rhetorik auswendig. 2tens. Exponiren sie das griechische Evangelium; hören sie Ovids Trauergedichte, und den Buchanan erklären, und lernen die Versarten kennen. 2tens. Wird ihnen eine Rede Cicero's analytisch und synthetisch erklärt; wobei sie auf alle Figuren, und Schönheiten aufmerksam gemacht werden; die sie in ihre Nachahmungen übertragen müssen, welche hernach von den Schülern zu deklamiren sind. 4tens. Nehmen sie auch die griechische Grammatik \*), und ein griechisches Gedicht vor. 2tens. Ueben sie den Styl mit Rücksicht nicht nur auf Reinheit, sondern auch auf rednerischen Pusch. Der Wettkampf ist über Figuren, und griechische Bedeutungen.

Der Lehrer dieser Klassen halte die Knaben nicht nur zum rein, sondern auch zum zierlich sprechen an. 2tens. Er erkläre und wiederholle ewig die Grundsätze und verbinde die Anwendung. 2tens. Erwecke er schon

\*) Dem Freunde der vaterländischen Literaturgeschichte wird es angenehm sein zu erfahren, daß M. Wenzel Visecký, und der Rechtsgelehrte Doktor Grinius die ersten waren, die die griechische Sprache aus Bologna nach Böhmen verpflanzten. Beide wurden dazu durch Doktor Franz von Olmütz ihren Freund aufgefordert, der für einen griechischen Professor auf der Universität zu Prag außer einer sehr ausnehmlichen Bibliothek eine jährliche Leibrente von 90 Thalern legirte, die von seinem Hause auf der Kleinseite, zum Eishorn genannt, gehoben werden sollten. In den niedern Klassen sangen der Dichter Macháns Rollinus, M. Johann Sestigiar Choterin nach seiner Rückkehr aus Sachsen, und M. Sebastian Averius Halkus ein Schüler Melanchtons zuerst an das Griechische zu lehren.

schon durch den Ton der Stimme die Aufmerksamkeit. 4tens. Bringe er den Schülern auch die körperliche Beredsamkeit bey.

In der fünften Klasse lernen die Schüler nebst dem Katechismus Stellen aus dem neuen Testamente auswendig. 2tens. Wird die Dialektik behandelt, und, um den Gebrauch der Kunst zu zeigen, erkläre man Cicero's Katilinarische Reden, Virgils Heldengedicht, und Horazens ausgesuchte Oden; auch nimmt man den Plutarch von der Erziehung, oder einen andern Griechen vor. 3tens. Müssen sie den Styl fleißig üben, sowohl durch Ueberschauungen, und Nachahmungen, als in eigenen Aufsätzen, Briefen, kleinen Reden, und poetischen Versuchen. 4tens. Nach geendigten Prüfungen werden sie ein gewähltes Schauspiel aufführen, da es anerkannt ist: daß hiedurch die Sprache geübt, die Sitten gebildet, und Lebenskunst erlernt werde.

Der Lehrer dieser Klasse darf ttens keinen, der die Grammatik, und Rhetorik nicht inne hat, zur Dialektik zulassen. 2tens. In der Erklärung der Autoren vereinige er immer die analytische und synthetische Methode; so daß die Schüler nach der ersten die Schönheiten des Autors durch die Zergliederung einsehen; nach der zweyten sie bey der Bearbeitung eines eigenen Stoffes nachahmen lernen.

Ich übergehe hier die diesem Entwurfe bengeschlossene Stundeneinteilung, da meinen Lesern ungleich mehr daran gelegen seyn wird zu wissen, was, als wenn es gelehrt worden ist. Ich merke nur an, daß die Jugend, Sonnabends nachmittags ausgenommen, und im Sommer auch Mittwochs, sonst immer vormittags und nachmittags drey Stunden in der Schule zubringen mußte.

Und diese verschiedenen nach und nach eingeführten und immer verbesserten Plane waren gleichsam die Stufen, auf welchen Böhmens Gymnasien vorzüglich in Rudolfs II. goldenem Zeitalter zu einer von fremden

Nationen nie erreichten Vollkommenheit gestiegen sind. Man lese die reizende Schilderung davon in Stranß's Republica Bohemica, oder in meines Freundes Cornova getreuer Uebersetzung dieses vortrefflichen Werkes. Auch unser Petzel hat seine Nachrichten von dem damaligen Flor unserer Schulen daher entlehnt; um so überschüssiger wäre es, hier etwas davon zu sagen.

Ich erlaube mir zum Schluss die einzige Bemerkung: daß der Flor der Gymnasien sich grossen Theils auf ihre genaue Verbindung mit der Universität, und insbesondere mit der philosophischen Fakultät gegründet habe.

Zu dem \*) der Seite 186 gehört folgendes

### Verzeichniß der Bücher,

die ich in dem Archiv des Saazer Rathauses gefunden, und die  
der in Saaz nach der Pest vom J. 1586 hergestellten neuen Schu-  
le sind geschenket werden,

P  
robi Instituta artium; Maximi Victorini de quantitate; Donati prima ars; Servius ad Albinum de naturis ultinatarum; Sergius in artem Donati primam; Atilius Fortunatianus de metris Horatianis; Donatiani generis ejusdem fragmentum; Cæsius Basilius de metris; Terentianus; Beda. Am Ende Venetiis per Georgium de Rusconibus Mediolanensem A. D. MDVIII. fol. Vor dem Titelblatt steht geschrieben: Liber hic datus est M. Iohanni Nepressio ex Bibliotheca Reverendi senis, M. Mathiae Curii ab Hagck, qui, cum  
jam

jam annos circiter 24. egisset Rectorem Academie Pragensis, Administratorem vero Consistorii sub utraque communicantium annos quindecim, obiit 23. Martii & honorifice sepultus est sequenti die, qui fuit dies Palmarum, ad sarcinum Corporis & sanguinis Domini in nova Praga: penes sepulchrum D. Simonis Proxeni J. U. D. Anno Christi 1583.

Valerius Max. Venetiis 1488. fol.

Terentius Venetiis 1483. fol. Inscriptus Catalogo Collegii pauperum.

Lucanus Venetiis 1498. fol.

C. Plinii Secundi Novocomensis viri consularis oratorisque disertissimi Epistolaram Libri X. & Panegyricus Trajano Cæsari dictus — Basilea 1530. M. Sophonias Rosacius novæ Scholæ Zatecensi 1605. (donavit.)

Isoeratis Orationes Haganoæ 1533. — Wenceslaus Arpinus.

Luciani Samosateni Opera. — Georgius Nekoznay reliquit novæ Scholæ Zatecensi. 8.

Euripidis Tragœdiæ XVIII. Basilea. 1543. 8. — M. Johannes Nepressius librum hunc donat Scholæ novæ Zatecena 18. Maii Anno 1604.

Dalbicii Præcepta Grammaticæ græcae Lipsia 1592. Hieronymus Virtus Netolicenus nova Scholæ Zatecena.

Rami Animadversiones in Organum Aristotelis Francof. 1581. — M. Ioannes Selenius Zatecensis.

Novum Testamentum græce. Basilea 1543. M. Ioan. Nepressius.

Ioa. Ravisi Textoris Officina. Basilea 1538. 8. — M. Iacobus Strialis.

Urbani Bellunensis Institutiones in lingua græcam. Basilea 1539. — M. Wencesl. Woduansky a Rudkowa. 4.

Luciani Samosatenis Opera Francof. 1538. fol.

Θεῖς διδόντος ἀδέν ἵσχυει φθόρος,  
Καὶ μὴ διδόντος οὐδέν, ἵσχυει πύρος.

Wenceslaus Arpinus.

Plutarchi Chæronei Opera Basilea 1573. fol. Cyprianus Hostialek Senior a Jaworzie.

Xeno-

- Xenophontis Opera Græce & Latine Basileæ 1568. fol. Ex Bibliotheca  
 M. Iacobi Strabonis Glatovini primun Rectoris Scholæ, post ci-  
 vis Zatecensis, defuncti, M. Mathias a Gryllowa ejus in conjugio  
 Successor novæ Scholæ Zatecensi d. d. Anno 1604.
- Homeri Odyssea, Batrachomyomachia, Hymni XXXII. Venetiis in ædibus  
 Aldi 1524. 8. — Wenceslaus Arpinus.
- Piscatoris Ioan. Animadversiones in Dialecticam Rami Francofurti 1582.  
 8. — M. Ioannes Selenius Scholæ Zatecensi.
- Isocratis Orationes XXI. & Epistolæ Augustæ Vindel. 1566. — M. Ioan-  
 nes Nepressius.
- Ciceronis Epistolæ Familiares per Stephanum Ricciūm 1569. — M. So-  
 phonias Rosaciūs hunc meum libellum Scholæ novæ Zatecensi dedi-  
 cavi. 1605.
- Novum Test. Græce post ultimam editionem D. Erasimi Basileæ 1543.  
 — M. Ioannes Nepressius.
- Ioachimi Fortii Ringelbergii lucubratio vel potius liber de ratione stu-  
 dii, utriusque linguae Grammaticæ, Dialecticæ, Rheticæ, Mathe-  
 matice & sublimioris Philosophiae Basileæ 1541. 8.
- Apuleji Opera omnia cum Notis Petri Colvi Lugd. Batav. 1588. 8.

## E r r a t u m.

Die, Seite 186 mit einem \*) bezeichnete Note gehört eigentlich  
 zur Zeile 22 derselben Seite.



VI.

B e y t r ä g e

zur

Geschichte der Tempelherren in Böhmen  
und Mähren.

von

F. M. Pelzel

---

**D**ass der Orden der Tempelherren berühmt; und sehr mächtig gewesen; behaupten die Geschichtschreiber allgemein. Dies bestätigt auch der Abt von Königsaal, ein böhmischer Chronist, welcher zur Zeit der Auflösung dieses Ordens gelebt; und geschrieben hat. Er sagt: der Papst hob den überaus mächtigen und in der ganzen Welt berühmten Orden der Tempelherren auf. (Predictus etiam Papa illum præpotentem & per totum mundum celebrem ordinem cruciferorum Templariorum abrasit de gremio ecclesie totaliter & delevit. Petrus Abbas in Chron. aulic regis edito To. V. Monum. Boh. p. 324.)

M. Abh. d. f. B. Ges. III. B.

D b

Eg

Es ist nicht zuviel gewagt, wenn man aus dieser Aussage eines damals in Böhmen lebenden Geschichtschreibers folgert, daß dieser Orden auch in Böhmen und Mähren sehr mächtig gewesen sey.

Dies bestätigt der Chronist Wenzel Hagek von Libočan, welcher in dem sehr wichtigen Anhange zu seiner Kronik ein richtiges Verzeichniß aller zu seiner Zeit in Böhmen bestehenden Klöster geliefert, und auch die Dörfer, wo Tempelherren jemals gewesen, beygesetzt hat. Ich weiß, daß man Hageken beschuldigte, er habe viele Fabeln in seiner Kronik aufgenommen, daher ihm wenig Glauben bezumessen wäre.

In der ältesten Geschichte Böhmens ist es wohl richtig; aber welches Volk hat wohl eine wahre Geschichte der ersten Zeiten? Selbst Roms Ursprung ist voll Fabeln.

Doch bin ich auf die Spur des Hageks Quellen gekommen, und habe gefunden, daß er in späteren Zeiten, als im eilfsten, zwölften, dreyzehnten und vierzehnten Jahrhundert aus den Kroniken des Cosmas, dessen Fortsetzern, des Abts Peter von Königsaal, des Domherrn Franz, des Benesch von Weitmühle, und anderer geschöpfst, ja sie blos ins Böhmishe übersezt habe. Könnte er nicht auch andere Kroniken haben, die uns noch nicht bekannt sind? Was die Urkunden, und andere alten Akte betrifft, so hat er sie aus der Landtafel, ehe sie abgebraunt, erhalten; dies bezeugt Brizky von Liczka, der in der Vorrede zu Hageks Kronik folgendes schreibt: „Diese Kronik muß uns jetzt um so viel schätzbarer seyn, weil sie viele Alterthümer, Denkmäler und Urkunden in sich faßt, welche leider in diesem (1541) Jahre sammt der Landtafel verbrannt sind.“ Dies habe ich vorausgeschickt, um bey dem Leser das üble Verurtheil wider Hageks Kronik zu vermindern, und ich meyne, daß Hagek das Verzeichniß der Dörfer, wo Tempelherren gesessen, und welche nach der Aufhebung karmatisch wurden, aus der Landtafel gehoben habe.

Nun

Nun folget das Verzeichniß selbst, welches so lautet: Klöster des Ordens der Tempelherren: 1) Bey St. Laurentius in der Altstadt Prag, so in Jerusalem genannt wird. 2) Pößig, 3) Klingenberg, 4) Frauenberg, 5) Bürglitz, 6) Altenburg, 7) Bamberg, 8) Laimberg, 9) Rzepin, 10) Budin, 11) Gezboric, 12) Pisel, 13) Kunietik, 14) Žleb, 15) Nischburg, 16) Swadow, 17) Taujetin, 18) Dobržisch. (Blasiflerové rádu Templářského: 1) Swatko Marečince w Starém městě Pražském, genž slowe w Jeruzalemě. 2) Vla Bezdézy, 3) na Živkovci, 4) na Hluboké, 5) na Čírové, 6) na Staré, 7) na Wamberce, 8) na Leimberce, 9) na Rzepiné, 10) na Budini, 11) na Gežboricich, 12) na Pissku, kde Žámek, 13) na Kunětice hore, 14) na Žlebjich, 15) na Užberce, 16) na Swadowe, 17) na Taujetine, 18) na Dobržissi. Hajek in *append. chronici Bohem.*)

Man kann freylich nicht diplomatisch beweisen, daß alle diese Dörter den Tempelherren zugleich gehörten haben. Dieses ist aber nicht nöthig; sie könnten z. B. in Klingenberg gewohnt, und die Pfarren, oder sonst eine Besitzung daselbst gehabt haben, ohne daß sie den ganzen Ort samt der Herrschaft eigenthümlich besessen hätten. So waren ja zu unsern Zeiten die Jesuiten in Königgrätz, in Neuhaus, Klattau, Eger u. c. ohne daß sie von diesen Dörtern Herren waren. Doch ist es sehr wahrscheinlich, daß die meisten der erwähnten Wohnorte der Tempelherren dem Orden zugleich gehörten haben, wie hätte sonst der Abt Peter von Königsaal sie einen überaus mächtigen Orden nennen können? Ihre Güter und Reichtümer, die sie in Böhmen gehabt, waren ihm gewiß besser bekannt, als jene von Frankreich, Deutschland oder Italien. Hätte den Tempelherren in Böhmen nichts mehr als die Kommentur von Čenkovitz gehörte, wie einige wollen, so wäre der Orden wohl sehr ohnmächtig gewesen, und der Christ hätte von ihm keinen so hohen Begriff haben können.

Aber wie wären diese Ritter zu den erwähnten Besitzungen gelangt? Hierauf antwortet man so: der Orden war ein militärischer Orden; die Obern nannten sich Praeceptores militiae templi, das ist soviel, als Befehlshaber der Tempelmiliz, oder der Ritterschaft des Tempels.

Die Glieder bestanden aus Rittern, deren jeder drey Pferde und einige bewaffnete Knechte (armigeros) unterhielt. Ihre Pflicht war die Pilgrime ins heilige Land von Ort zu Ort mit gewaffneter Hand zu begleiten, und jeden Christen gegen die Anfälle der Heiden zu schützen. Das aber dies ein militärischer Orden gewesen, bezeuget die 48te Ordensregel, wo es heißt: *Divina, ut credimus, providentia a nobis in sanctis locis summis initium hoc genus novum religionis, ut videlicet religione militiam admiseretis, & sic religio per militiam armata procedat, hostem sine culpa feriat. (Vide regulas.)*

Diese Ritter waren also gewohnt, die Waffen zu führen. Weil die Verwüstungen Böhmens nach dem Tode Ottokars II. noch im frischen Andenken waren, so wollte man vielleicht durch diesen militärischen Orden dergleichen Einfällen und den Verwüstungen von Klöstern und Kirchen vorbeugen.

Daher lässt sich erklären, daß man den Tempelherren Bergfestungen, als: Pösig, Klingenberg, Frauenberg, Bürglitz ic. zu Wohnungen angewiesen, und sie als Besitzungen gebrauchen wollte. Kamen sie zugleich in Besitz dieser Dörter, so ward der Orden auch in Böhmen, so wie in andern Ländern, præpotens, außerst mächtig.

Hiezu mag der Tempelherr Berthold von Gepzenstein, ein Schwabe, vieles beigetragen haben.

Dieser war im Jahre 1290 nach Böhmen gekommen. Er gewann das Vertrauen des Königs Wenzel II. an dessen Hofe er lebte, und von ihm in Staatsangelegenheiten zu Rathe gezogen wurde (qui ob fidei con-

stantiam usquequa regi complacuit, & rex ipsum a se recedere non permisit, quatenus ipsius informatus consiliis statum regni sui in melius reformaret. Petrus Abbas in Chron. Aula regia pag. 77.) daß er also seine Ordensbrüder dem Könige empfohlen, und ihnen manche Besitzungen verschafft habe, daran ist wohl nicht zu zweifeln.

Es fragt sich nun, ob die von Hagek genannten Dörter dem Orden der Tempelherren, während daß sie in Böhmen waren, haben gehörten können? ob nicht andere Besitzer derselben zu dieser Zeit erscheinen?

Ich will also mit Pösig den Anfang machen, und wo die Dörter gelegen sind, anmerken:

Pösig (Bezděz). Es ist ein altes im bunzlauer Kreise gelegenes, und auf einem hohen Felsen gebautes Schloß. Im Jahre 1280 war es königlich, denn der junge Königl. Prinz Wenzel residirte daselbst mit seiner Mutter. Nichts steht im Wege zu behaupten, daß es nach der Zeit eben der Prinz, da er zur Regierung kam, den Tempelherren eingeräumet habe, besonders auf Einrathen des Tempelherrn Bertholdo von Gepzenstein. Nach der Aufhebung des Ordens war Pösig wieder königlich, wie denn Kaiser Karl IV. mit demselben nach Belieben waltete. Beckowsky und Hammerschmid behaupten, daß dies Schloß den Tempelherren gehört haben. Allein ein neuerer Topograph von Böhmen will sie dadurch widerlegen, weil das Schloß im J. 1280, und im J. 1350 königlich war. Es konnte ja dem unbeschadet von 1290 bis 1312 diesem Orden gehört haben!

Blingenberg (Bzíkow) war immer königlich. Erst im Jahre 1307 bemächtigte sich desselben Vavor von Strakoniz (Pulkawa ad a. 1307.) zu einer Zeit, da nämlich nach Ermordung des Königs Wenzel III. in Böhmen alles in Unordnung war. Dem ungeachtet konnten doch Tempelherren daselbst gewesen seyn, ohne daß ihnen der Ort gehört hat. Hae-  
jek

jet sagt blos, daß Tempelherren daselbst gewesen sind. Klingenberg liegt im prachiner Kreise, ist ein zerstörtes Bergschloß.

Frauenberg (Slubeká) ist ein Bergschloß im budweiser Kreise an der Moldau. Im Jahre 1277 ward es königlich. Ob es den Tempelherren eigenhümlich gehört habe, ist nicht gewiß; genug sie residirten dort.

Bürglitz (Briwočlád) ist ein Bergschloß im ratioker Kreise. Es war immer königlich; erst im Jahre 1307 bemächtigte sich desselben Wilhelm von Hasenburg (Pulkawa ad a. 1307.) denn so wie sich Bavor des Schlosses Klingenberg bemächtigt hatte, so bemächtigte sich Hasenburg des Schlosses Bürglitz. Dem ungeachtet kounten die Tempelherren daselbst gewesen seyn. Hasenburg behielt es im Besiche bis ins J. 1318, in welchem er es dem König Johann abtreten mußte, weil es der Kammer gehörte. Pessina schreibt (in Topogr. Boh. MS.): Um das J. 1200, (ist wohl zu früh) bekamen die Tempelherren den Genuss von Bürglitz; im J. 1307 bemächtigte sich desselben Wilhelm von Hasenburg, aber im J. 1318 kam es an den König.

Aleenburg (Stará) ist ein altes Schloß mit einigen Häusern im bidzower Kreise, zu Kopydno gehörig. Die dasigen Einwohner erhalten die Sage, daß die Tempelherren daselbst gesessen sind. Eben dies behauptet man in Wamberg, Leimberg, Rzepin, so auch in Budin, Gezbókic, Kunberg, Žleb, Lischburg, Swadow, Tawžetin, und Dobřich, welche Tradition unsere Geschichtsschreiber Hazej, Wecklowsky und Hammereschmid bekräftigen. Pszel löste Kaiser Karl IV. aus, denn die Güter der aufgehobenen Tempelherren waren an die k. Kammer gefallen, und König Johann hatte einige davon verkauft, und andere versezt. So besaßen die deutschen Herren das Gut Rzepin im Jahre 1410. Budin überließ der König Johann den Herren von Hasenburg im Jahre 1336 gegen Žebrak,

(Pa-

(Paprocky de Statu Boh. p. 74, wo es heißt: s panem ſbynckem z Hazenburka lēta 1336 Bráž Jan freymarčíl o Žámeček Mlendyk, ginak Žebrák, za kterýž genu dal Žámeček Budini, genž byl nědy bratruž čádu Templářského. Der Topograph erzählt es umgekehrt.) Kunzburg ward erst vom Kaiser Karl IV. an die Herren von Pardubitz verkauft. Žleb kam erst im Anfange des vierzehnten Jahrhunderts, also bald nach der Aufhebung des Ordens, an gewisse Herren, die sich davon von Žlebni nannten; diese hatten es mir pfandweise besessen, denn nach dem Absterben des letzten Besitzers, Heinrich von Žleb, löste es' Kaiser Karl IV. im Jahre 1356 von der Witwe Agnes wieder ein. Es steht also nichts im Wege zu behaupten, daß die Tempelherren in den von Hajek angeführten Ortschaften entweder residiret, oder sie eignethümlich im Besitz gehabt haben.

Daß sie aber in Budin eine Residenz, und zwar in dem dastigen alten Schlosse gehabt haben, zeigt eine uralte Mauer, worauf die Figur eines Tempelherren, weiß und roth gekleidet, vorgestellt wird. Herum sind verschiedene Wappen, nemlich des Ordens, dann der böhmischen Familien Kolowrat, Rosenberg, Lovic, Wiesowec, Bořita, Guttenstein, und eisf anderer vor, welche vermutlich Gutthäler des Ordens, oder Mitglieder desselben waren. (Siehe die Kupfertafel.) Das Hasenburgische kommt nicht vor.

Siehet man noch das Hajek'sche Verzeichniß und die Tradition dazu, so läßt sich die Sache gar nicht in Zweyfel ziehen. Doch warum findet man keine Original-Urkunden über diese Schlösser? Die Ursache hievon mag seyn, weil sie der königl. Kammer auheim fielen. Denn entweder wurden die Verschreibungen lassirt, oder legte man sie in die Landtafel, wo sie im J. 1541 verbrannten.

Aber wann und in welchem Jahre sind wohl die Tempelherren nach Böhmen gekommen? Dies hat kein gleichzeitiger Kronist ausdrücklich bestimmt. Wenzel Hajek aber schreibt auf das J. 1232 folgendes: „Zu

die-

dieser Zeit begaben sich viele vornehme Herren in geistliche Orden, besonders in den Orden der Tempelherren. Wiele bauten Klöster auf ihren festen Schlössern, nahmen in dieselbe einige adeliche Personen sammt ihren Gütern auf, und dienten Gott bey Tag und Nacht" dies von Hajek angegebene 1232 Jahr lässt sich aus dem damals lebenden zweyten Fortscher des Cosmas bestätigen. Dieser sagt auf das J. 1249: „Unter der Regierung des Königs Wenzl (des Ersten) sind in Prag verschiedene Klöster erbauet worden, nämlich für die Dominikaner bey St. Clemens, für die Minoriten bey St. Jakob, für die Klarissinen bey St. Franz, für die Templer bey St. Laurenz, und für die Kreuzherren bey St. Peter. (Contin. Colinæ edit. Prag. p. 373.) Dass dieser Kronisse die Entstehung der erwähnten Klöster nach der Chronologie gestellt habe, lässt sich aus dem Ersten Fortscher des Cosmas beweisen, denn dieser setzt die Ankunft der Dominikaner auf das J. 1226, der Minoriten auf das J. 1232, die Prinzessin Agnes tritt zu den Klarissinen im J. 1233, so müssen sie schon im J. 1230 oder 1232 da gewesen seyn. (Contin. Colinæ p. 369 — 370) Dass die Hospitaler, hernach Kreuzherren genannt, im J. 1238 bey St. Peter angestellte worden, ist aus Urkunden erweislich \*). Weil nun die Tempelherren zwischen den Klarissinen 1230 und den Kreuzherren 1238 stehen, so mögen sie sich auch um das J. 1232, welches Hajek angiebt, in Prag gesetzt haben.

Zu welcher Zeit dieser Orden nach Mähren gekommen, lässt sich gar nicht bestimmen, doch waren sie schon im J. 1243 in diesem Lande begütert, wie es eine Urkunde bezeuget, kraft welcher der Herzog Friedrich von Oestreich dem Zweyter Kloster eine Schenkung im J. 1243 bestätigt, und

wor-

\*) Die Prinzessin Agnes war die erste Abessinum der Klarissinen zu Prag im J. 1233. Im J. 1238 übergab sie die Spitaler und Güter bey St. Franz an den Prager Brüder, wie auch das Spital und die Kirche bey St. Peter im Vorje den Kreuzherren.

worin Bruder Friedrich, Komumentur der Tempelherren in Mähren, als Zeuge vorblimmt. (Frater Fridericus Commendator dominus militis templi per Moraviam. V. P. Bernardi Link Annales Austrio-Clara-Vallen-ses tom. I. p. 320.)

Nach der Zeit gelangten sie hier zu großen Besitzungen. Nach dem Zeugniß eines der ansehnlichsten Mährischen Geschichtschreibers gehörten dem Tempelorden folgende Schilder in Mähren: Spielberg, Weweki, Orlow, Stramberg, Helfenstein, Lukau, Tepenec, Tempelstein ic. (Pessina de Czechorod in Prodromo Moravograph. circa finem parage. XX.) Zu diesen rechnet der heutige Topograph von Mähren, Herr Schwoy (in der neuen Edizion von J. 1793.) auch noch folgende: Černahora, Magdeburg, Kanik, Gurdau, Novihrad, Hohenstadt, Plumennau, Tobitschan, Buchlau, Cimburg, Kromau, Wöltau, Dürnholtz, Stamberg und Teitsch. Es ist nicht wahrscheinlich, daß Herr Schwoy diese Dörfer dem Tempelorden aus der Lust zugeschrieben habe.

Im J. 1253 war Peter Ostrew von Duba Grossprior der Tempelherren in Deutschland, dazu auch Böhmen und Mähren gehörten. Dieser Böhmishe Herr ließ für die Templer bey St. Laurenz zu Prag ein neues Kloster bauen. (Wenzel Hagek ad a. 1253.) Dieses ward Jerusalem genannt. Heut zu Tage ist es ein Bürgerliches Haus und heißt noch im Jerusalem. Noch im vorigen Jahrhundert war auf einer Mauer dieses Gebäudes ein Gemälde zu sehen, woraus der Jesuit Crugerius geschlossen, daß Tempelherren daselbst gewohnt haben. (Vide Crugeri Pulv. Sacros ad 22. Martii) Nach der Aufhebung des Ordens erhielten die Nonner, jetzt Malteser, die Kirche bey St. Laurenz, die sie aber schon im J. 1313. den Dominikanerinnen verkauften, welche hernach die St. Laurenz und Anna-Kirche genannt wurde.

Um diese Zeit erhielten auch die Tempelherren ein Haus und Kirche in der Zeltnergasse, welche noch in unsern Zeiten im Tempel genannt wurde. Hammerschmid hat im Anfange dieses Jahrhunderts an den alten Mauern daselbst verschiedene Wappen, als Kennzeichen der Tempelherren, gesehen. (*Locus ille olim ad Templarios spectavit, uti aliunc aliqua illorum insignia in domo post hoc hospitale depicta spectantur.* Prodrom. Glor. Prag. p. 222.) Aber jetzt ist alles verbaut, und aus dem Tempel ist ein Bürgerhaus geworden.

Schon im J. 1268 müssen die Tempelherren sowohl in Böhmen als auch in Mähren viele Besitzungen gehabt haben, weil diese Länder bereits als besondere Provinzen des Ordens vorkommen, wie sich denn der Meister des Ordens Johann, einen Großmeister der Tempelherren durch Deutschland, Böhmen, Mähren und Pohlen auf dies Jahr nennt. (*Magister Iohannes summus Praeceptor militiae templi per Teutonium, Bohemiam, Moraviam & Poloniam.* (Vide Dietmars genealogische Nachrichten von Herren Meistern des Johanniiter-Ordens in Brandenburg. p. 9.)

Im Jahre 1269 entstand schon ein Streit zwischen dem Bistirzien-  
serkloster Saar und den Tempelherren der Zehenten wegen, welchen aber  
der Bischof von Olmütz Bruno in der Gute beylegte. In der Urkunde  
kommen die Ritter des Tempels Kuno und Gebhard als Zeugen vor.  
(Dipl. bey Otto Steinbach in der diplom. Sammlung von Saar, S.  
28. N. 16.)

Sehn Jahre darauf musste der Olmützer Bischof schon wieder zwis-  
chen den mährischen Tempelherren und andern Geistlichen Friede stiften.  
Er fertigte nämlich im Jahre 1279 am 31. August eine Zeugenschaft  
aus, daß das Patronatsrecht der Kirche zu Dubin niemand andern, als  
den Tempelherren gehöre, und daß die Kirchen in Tolkowan, und in Bo-  
huslawitz Filialkirchen von Dubin sind. (Urk. N. I.)

Die-

Dieses Zeugniß bestätigte im Jahre 1281 am 1. Dezember der Olmützer Bischof Dietrich auf Verlangen der Tempelherren von Gemolik. (Urk. N. II.)

Im Jahre 1292 mußten in Betreff der Klostergrüter Wellehrad Streitigkeiten beigelegt werden, man unternahm eine Gränzbegehung beym Gute Pritlach. Der wellehrader Abt Lupinus, der Tempelherr und Kommandator von Schwik, Ecko, und Sifrid Orphanus von Neidek unternahmen das Geschäft, und erneuerten die Gränzen. (Urk. N. III.)

In eben diesem 1292ten Jahre schenkte die Gräfin Maria von Hardegg, verwitwete Frau von Neuhaus, das Patronatsrecht der Kirche zu Stodolek (liegt unweit Prag) den Tempelherren von Aukenowes (die Urkunde nennt den Ort Hungari) und der Prager Bischof, Tobias, bestätigte diese Schenkung. (Urk. N. IV.)

Im Jahre 1294 verkaufte Ecko, Kommandeur in Schaykouichz (Czeykowitz), und Whrinowes (Aukenowes) das unweit Prag gelegene Gut Wedochod dem Prager Bischof Thobias um 220 Mark Silbers. Der König Wenzel genehmigte diesen Verkauf am 7. Sept. (Urk. N. V.) und im folgenden Jahre bezeugte der Großmeister von Deutschland, Schlawenland, Böhmen und Mähren, daß der Prager Bischof den Kaufschilling entrichtet habe. (Urk. N. VI.)

Im J. 1297 vermachte der Ritter Protheba von Dobrowiz sein Gut, welches an beyden Ufern des Baches Beny in Mähren gelegen war, der Tempelritterschaft. In dieser Urkunde kommt Ecko als Grossprior des Ordens in Böhmen und Mähren vor. (Urk. N. VII.)

Im nämlichen Jahre am 27. Septemb. schenkte der böhmische Herr Ulrich von Neuhaus den Tempelherren sein Gut Rudgerschlag mit der Bedingung, daß es künftig Neuhof (nova curia) heißen sollte. Dies geschah

in Gegenwart des Ecko (priſente fratre Eckone ejusdem ordinis magistro per Bohemiam & Moraviam. (Urk. N. VIII.) und ſo war damals das böhmisch-mährische Priorat oder Meiftethum von dem deutsch-slawonischen abgetheilt, wie denn auf das Jahr 1308 ein Meiftet unter Benennung: Fridericus de Alvensleben Magister domorum militia templi per Alamaniam & Sclavoniam vorkommt, ohne Böhmen und Mähren zu nennen. (Ditmars Nachrichten von Herren Meiftern des Johanniterordens in Brandenburg. p. 10. & 14.)

Im J. 1298 erhielten die zu Tempelſtein in Mähren wohnenden Templer neue Besitzungen zu Dobrenz, zu Petrowitz und zu Popitz. (Urk. N. IX.)

Im J. 1301 bestätigte Alſchike die Schankungen, welche sein Vaſter Albert von Merlin den Templern auf dem Tempelſtein gemacht hatte. (Urk. N. X.)

Aber im J. 1308 am 9. Septemb. verkaufte Canusius, Praeceptor und Magister des Hofs Olesnič, die Zinse von Gotschaldorf. Zeugen dieses Verkaufes sind folgende Tempelherren: Bruder Johann, Kapellan, Br. Hermann Stocz, Br. Mathias, Br. Herrmann, Br. Milen, Br. Bulko, Br. Martin, Herr Sifrid Kapellan. (Ex Originali archivi Melit.) und in eben diesem Jahre verkaufte auch der Grofmeifter von Böhmen und Mähren, Ecko, emphiterwisch auf dreißig Jahre, das Gut Setteinz ſamt der Stadt und dem Schloſſ Freundsdorf an den Mährischen Herrn Bocko von Krawar. (Urk. N. XI.)

Es scheint, als wenn die Tempelherren die baldige Auflösung ihres Ordens ſchon jeht vorgesehen, weil ſie ihre Güter veräußerten.

Das iſt auch alles, was ich von diesem mächtigen Tempelorden in Böhmen und Mähren habe ausfindig machen können. Die Sage erhält ſich noch zu Leutmeritz, in Brutsch, in Blatna, in Kostomlat und an andern

dern

dern Orten Böhmens, daß sie diesem Orden gehörten haben; Beweise hiervon werden sich vielleicht mit der Zeit noch vorfinden. Der Orden wurde im Jahre 1312 aufgehoben und die Päpstliche Aufhebungsbulle ist oft gedruckt worden. (Lunig C. I. D. 10. II. p. 1651 & 10. IV. p. 1469.)

Hie von schreibt Harant von Polžík (Reisebeschreibung S. 331) folgendes: In Deutschland und in Böhmen wurden sie nicht gemordet. Nachdem sie ihre Unschuld bewiesen hatten, giengen sie nach Belieben in andere Orden, damit die Aufhebungsbulle nicht mehr zurück genommen werden müßte. Aber der mit der Böhmischen Geschichte so sehr vertraute Walbin schreibt weitläufiger hie von. (In Epitome p. 318 — 319 ad a. 1312.) Er sagt: „dieses 1312 Jahr war anderwärts sehr blutig und mit Hinrichtungen gebrandmarkt. Denn in diesem Jahre ward die ritterliche und geistliche Miliz der Tempelherren, auf des Pabstes Veranstaltung, durch Ermordung fast aller Ritter, besonders in Frankreich, ausgerottet. In Deutschland (worunter er auch Böhmen begreift) ist kein Blut geflossen, weil die Ritter mit den Grossen verwandt waren. Der König Johann von Böhmen schlug einige ihrer Schlösser und die besten Festungen, deren über zwanzig waren, zur königlichen Kammer. Einige, welche von den Stiftern abstammten, zogen die Güter mit Recht an sich. Einige behielten die Ritter selbst, und brachten sie, indem sie aus dem Orden getreten und sich verheirathet hatten, an ihre Nachkommenschaft.“ Man sieht hieraus, daß man in Böhmen mit ihnen menschlich verfahren; aber in Paris wurden viele ermordet, und einige mit Feuer verbrannt.

## Urkunden.

## Urkunden.

## N. I.

1279.

Nos Bruno Dei gratia Olomucensis Episcopus tenore presentium protestamur & constare volumus universis presentibus ac futuris, quod hereditas & ius patronatus Ecclesie in Dubin ad dilectos in Christo fratres de templo pertinet pleno iure & in eadem Ecclesia ius patronatus perpetuo obtinebunt, quod ipsis fratribus de templo auctoritate ordinaria perpetuo confirmamus, cui etiam Ecclesie de Dubin Ecclesia in Tokkowan & Ecclesia in Bohuzlawiz tanquam filie sunt annexe & ab ipsa non possunt aliquiter separari. In cuins rei testimonium presentes ipsis fratribus dedimus litteras nostri sigilli munimine roboras. Datum in Modriz anno Dni Mill. CC. LXX. IX. Pridie Kal. Septembris. (Originale extat in archivio Magni Prioratus Bohemiae Ord. Melit.)

## N. II.

1281.

In nomine Sancte & individue trinitatis amen. Considerationis humane providit circumspectio provida, ac providentia circumspecta, humanis dispositionibus utpote caducis & mutabilibus, adhibens scripture testimonium & literarum efficax monumentum, quo calumpniarum insidias, & iniuriarum enatare valeant tempestates, adeo ut & scriptis aliquotiens renovationis remedium sagaciter & provide consueverit adhibere. Hinc igitur est, quod nos Theodericus Dei gratia Episcopus Olomucensis notum esse volumus universis presentibus & futuris, quod nos venerabilis Domini Brunonis Olomucensis Episcopi pie memorie Prede-

cesso-

cessoris nostri vidimus literas non cancellatas non abolitas nec in aliqua parte sui vitiatas, quas presentibus inseri mandavimus in hec verba: Nos Bruno Dei gratia Olomucensis Episcopus &c. &c. (ut N. I.) Vidimus preterea & literas venerabilis Domini Henrici Varmien. Ecclesie Episcopi non cancellatas non abolitas, nec in aliqua parte sui lefas similiter in hec verba: Nos Henricus Dei gratia Varmiensis Ecclesie Episcopus vires gerentes Domini Brunonis venerabilis Episcopi Olomucensis omnibus in perpetuum. Tranquillitatem bonumque statum ecclesiarum ex officiis nostri debito quantum possumus perpetuare volentes & unicuique Ecclesie ius suum relinquere illibatum, ne ratione consecrationis nostre inter ecclesias calumpnie & litium disserimina suscitentur, dotem earum quas consecravimus ut iuris est, solicite proferimus, confirmamusque ea, que iusto possident titulo, auctoritate nobis tradita, & concessa, seu & si ad alias tanquam filiae Ecclesias respectum habuerint publice declaramus. Quapropter constare volumus universis tam presentibus, quam futuris, quod ad instantiam viri discreti Domini Henrici plebani de Dubna & plebis ipsius Ecclesias in Tocuan & in Bohuslaus consecravimus, quas filias esse Ecclesie in Dubna & ad ipsam tanquam ad matrem Ecclesiam pertinere legitime & in omnibus habere respectum presentibus profitemur, nolentes ratione consecrationis huiusmodi matri Ecclesie in Dubna aliquod per filias priudicium generari & maxime cum prout prediximus ad eam pertineant pleno iure, in cuius rei testimonium roburque perpetue firmitatis presentes conscribi insimus & nostri sigilli pendentis munimine communiri ad clariorem evidentiam huius facti. Datum in Bohuslaus anno Domini M. CC. LXXXI. VII. Kal. Septemb. Et nos ad maiorem prefatorum omnium firmitudinem & evidentiam clariorem confirmationes & protestationes prescriptas predictorum dominorum Domini videlicet Brunonis & Henrici Eposcoporum ratas & gratas habentes sicut  
rite

rite & rationabiliter sunt facta auctoritate nostra ordinaria ad predictorum drectorum nobis in Christo fratum de templo domas de Gemolitz instantiam, confirmamus, volentes ut nulli umquam hominum liceat eos iniuriose super prehabitis infestare, confirmationemque nostram predictam sigilli nostri muninque roborantes. Datum apud Modritz anno Domini M. CC. LXXXI. Kal. Decembris. Pontificatus nostri anno primo feliciter. (Ex Originali archivi citati Melit.)

## N. III.

1 2 9 2.

Universis Christi fidelibus presentes litteras inspecturis. Sifridus Orphanus de Neidekke cum salute in Domino perpetuam noticiam subscriptoruim. Quamvis dicat scriptura: non transgrediaris terminos antiquos, quos posuerunt patres tui in prediis, tamen a commetaneis frequenter vel errore vel negligentia fieri solet huiusmodi transgressio terminorum. Cum igitur terra possessionis monasterii Sancte Marie de Wellegrad, que inter villam Pritluech & castrum nostrum Neidekke in longum protenditur terre possessionis nostre collimitanea, ex hoc accidit, ut officialium nostrorum negligentia vel errore quedam portio nemoris & pratorum dicti monasterii aliquanto tempore nostris fuerit usibus applicata, quod dispendium Ecclesie sue Dominus Lupinus Venerabilis abbas cum ad nostram querelose notitiam detulisset, nos ad honorem gloriosae Virginis Marie continuo legitimum curavimus remedium adhibere sub forma notata inferius & expressa. Anno Domini millesimo ducentesimo nonagesimo secundo sub die Iduum Iularum Dnus Lupinus Venerabilis Abbas de Welegrad, & frater Ekko, domus templariorum de Schwiz Commendator cum suis, & nos cum nostris utriusque perso-

na-

maliter in unum conuenientes viros fide dignos & longenos de vicinia euocavimus ad utriusque possessionis certos limites fideliter distinguendos. Itaque Dnus Abbas pro sua parte ad hoc opus viros assumpsit idoneos, videlicet Albertum iudicem, Dietlinum senem, Cunradum Sweum, Ekardum, singulos de Pritluech, Menhardum iudicem & Sifridum filium eius & Heinricum dictum Radenwiter, singulos de Potowariz & Bertoldum iudicem de Frakuniz. Nos vero in id opus pro parte nostra depavimus Choloianum, Chunradum, Petrum, Ungaros de Themes, Pertigerum, Sunnarum, Tirwardum de Sisgrueb, Saclonem de Langenzeil, qui universi de pari partium voto & assensu pariter iuncti ac inter predia transeuntes in fide animarum suarum antiquorum limitum certissima indicia repererunt, grandem videlicet lapidem, quem honorande recordationis genitor noster tribus boum paribus duci & poni iusserrat in signum limitare, cui non posset ab aliquo mortalium contradici. Deinde validos & vetustos arborum truncos, in quorum stipitibus prius, quam succiderentur, signa se vidisse limitaria concorditer asserebant. Medium etiam tramitem illius loci, qui vulgo purchital dicitur & alia quedam plura, in quibus universis dictae persone metatorum a se invicem nullatenus dissentiantur. Nos utimque illorum limitationes & metarum distinctiones ratas gratasque habentes novorum aggerum altos cumulos in meditallio limitum elevare fecimus, in huius facti perpetuum monumenum. Litteras etiam presentes conscribi iussimus sigillo nostro videlicet & fratri Ekkonis communitas, quas memorato Dno Lupino Abbatи & per eum Ecclesie Welegradensi assignavimus subnixas omni plenitudine veritatis. Hiis autem actis interfuerunt frater Sncolphus presentium scriptor & testis, & frater Ekko & Hermannus plebanus in Pritluech, Ortolphus cliens, Chunradus dictus de Weitra iudex de Kostell & metatores suis presignati nominibus & utriusque partis familia copiosa.

M. Abb. d. f. B. Ges. III. B.

ff

Hcc

Hec autem acta sunt Indictione quinta anno & die superius nominatis:  
(Originale extat in collect. dipl. Domini Ioh. Petri Cerroni, Secretari  
ad Gubernium Brunz in Moravia.)

## N. IV.

1292.

Thobias Dei gratia Pragensis Episcopus presentium inspecto-  
ribus universis salute in & sinceram in Domino caritatem. Ne rerum  
gestarum memoria per decursum temporis deperiret, sapientum introdu-  
xit auctoritas & consuetudo laudabilis approbavit, ut ad eterne rei me-  
moriā scripturarum testimonio perennetur. Noscat igitur tam presens  
etas quam posteritas futurorum, quod honorabilis Domina Maria Co-  
mitissa de Hardek, relicta quondam Domini Ulrici de Nova Domo, &  
Dominus Ulricus filius eius de Nova Domo Prage in nostra presentia  
constituti ferore sancti spiritus inflammati ius patronatus Ecclesie in  
Stodolek, quod ad ipsos multis retroactis temporibus pertinebat, honestis ac religiosis viris fratribus cruciferis militiae templi de Hungari vil-  
la donaverunt seu concederunt pro suo suorumque remedio peccatorum,  
promittentes libera ac spontanea voluntate decimas de curia in eadem  
villa sita cum tribus araturis eidem Ecclesie de Stodolek exsolueret tam  
maiores quam minutas integraliter & ex toto, adiicientes, quod si eadem  
curia locaretur aliis excolenda, quod illi similiter sint ad exsolutionem  
deciminarum obligati, cum res cum suo onere transire debeat ad quem li-  
bet possessorem, petentes a nobis humiliter ac devote, quatenus donatio-  
ni sive concessioni predicte nostrum assensum benivolum dignaremur de  
benignitate solita impertiri, ac ipsam ex officii nostri debito confirma-  
re. Nos atendentes petitionem ipsorum rationabilem atque iustum fa-

vore

vore religionis piis ipsorum desideriis annuentes, donationem predictam ratam & gratam habentes, auctoritate, qua fungimur, confirmamus, voluntates ut predicti viri religiosi Ecclesiam supradictam cum vacaverit vel per se vel per vicarium secularem clericum officiare debeant ac ibidem amministrare ecclesiastica sacramenta. Ad hec permitimus, ut sepedicti viri religiosi omnes fructus iam dicte Ecclesie quoevere nomine censeantur suis valeant usibus applicare, sustentatione vicarii congrua reservata, iuribus legatorum sedis apostolice, nostris ac archidiaconalibus in omnibus semper salvis. In cuius rei testimonium & maioris roboris firmitatem presens scriptum fieri & sigillorum nostrorum ac predictorum Domine & filii eius, Domini Ulrici de Nova Domo munimine fecimus communiri. Actum & datum Prage anno Domini MCCLXXXX secundo IIII. Kal. Januarii, pontificatus nostri anno XIII. Indictionis quinte. (Ex originali tabularii Magni Prior. Boh. ord. Melit.)

N. V.

I 2 9 4.

Nos Wencelaus Dei gratia Boemie rex, dux Cracovie & Sendo-mirie Marchioque Moravie tenore presentium notum facimus universis, quod nos venerabilis in Christo patris Domini Thobie Pragensis Episcopi, dilecti principis consanguinei nostri, supplicationibus humillimis satisfacere cupientes, venditionem in Wodochot factam dicto Episcopo per viros religiosos Ekkonem magistrum & fratres domus sancti Laurentii ordinis militie templi Ierusalimitani in Praga ratam & gratam habemus, eique nostrum benigne prestamus assensum. In cuius rei testimonium presentes litteras fieri & sigillorum nostrorum munimine fecimus communiri. Datum Prage per manus magistri Petri prothonotarii

S f 2

no-

nostri, pragensis, Wratislaw. & Wissegrad. Ecclesiarum canonici. Anno Domini M. CC. nonagesimo quarto VII. Idus Sept. VII. Indict. (Originale extat in archivio Eccles. Metrop. Pragen.)

## N. VI.

1 2 9 5.

Nos frater Berchramus dictus de Czwek donorum milie templi per Alamaniam, Schlaviam, Boemiam & Moraviam humilis preceptor ad universorum notitiam tam presentium quam futurorum cupimus devenire, quod frater Ekko commendator in Schzaykovitz & in Vhrinawes bona domus nostre sita in Wodochot diecesis Pragensis cum agris cultis & incultis ac aliis iuribus & pertinentiis quibuscumque Reverendo in Christo Patri & Domino Th. Dei gratia Pragensi Episcopo vendidit pro viginti & ducentis marchis puri argenti Pragensis ponderis de nostra ac fratrum nostrorum conniventia & assensu, per ipsum & suos successores Pragenses Episcopos perpetuo possidenda, quam pecuniam predictum fratrem Ekkonem a prefato Domino Episcopo recepisse integraliter presentibus profitemur, qui etiam eademi bona cum Domino Episcopo iam predicto circuivit secundum terre consuetudinem approbatam. In cuius rei testimonium presens scriptum fieri & tam nostro quam predicti fratris Ekkonis sigillorum munimine fecimus communiri. Datum Prague anno Domini M. CC. XC. quinto. VIII. Kal. Iunii. Indict. VIII. (Ex Originali archivi citati Eccles. Pragen.)

## N. VII.

## N. VII.

1 2 9 7.

In nomine Domini amen. Protheba miles dictus de Dobrauyz omnibus presentem paginam inspecturis salutem in eo qui est omnium vera salus. Que geruntur in tempore, ne lapsu temporis evanescant, humana prudentia rerum exitus considerans inolevit vacillanti negotio firmatis remedio subvenire & temporaliter habita redivivo personarum a scripturæ testimonio perennare. Noverint igitur universi, ad quos presentes pervenerint, quod ego meam hereditatem in Marchionatu Moraviae regni Bohemie sitam super utrumque litus aque dicte Beyx emi rite & iuste erga viros idoneos & legales Scheborium de Auverschitz, Grislauum filium Wycnardi, Herbordum de Nisamylys, Matheum de Gyranowsy, Nicolaum de Wezzel & eandem annis pluribus pacifice tenui & possedi. Ceterarum Deo volente ac Domino meo W. serenissimo rege Bohemie annuente de consilio discretorum vendidi partem minorem producentis & quinquaginta marcis argenti, totam vero partem residuam hereditatis predicte legavi in anime mee remedium & salutem viro discreto frati Ekkoni, magistro militie templi totius Bohemie & Moraviae ac ordini ipsius totam dictam hereditatem ex integro cum omnibus suis gaudibus, filvis, pascuis, aquis, piscaturis, agris, cultis pariter & incultis pleno iure hereditario perpetuo possidendam, redendo nihilominus dictum fratrem & ordinem ab impetitionibus & impedimentis quibuslibet, que poterunt emergere ratione venditionis & legationis hereditatis predicte solvum penitus & indeimpneim. In cuius rei certitudinem feci presentem litteram meo & subscriptorum virorum sigillis firmiter communici. Datum & actum Brunnæ apud monasterium sancti Petri in provinciali iudicio presentibus Domino Alberto Camerario Moraviae, Miloto de Dydyz,

dyz, Hartmano de Hohenstein, Zdislao de Sternberch, U[n]schone de Stonnewalde, Philippo de Bernstein, Genzone de Nasmaritz, Ulrico de Bosca Nobilibus, Schotone de Wisalis, Brunnensi, Alberto de Sternberch Olomocensi, Sobereo prasoviensi Camerariis, Pravyco Brunnenisi, Prsipco-ne Olomocensi, Wellislaо Praesoviensi Zudariis, Nicolao Brunnenisi, Georio Olomocensi, Fridelone Praesoviensi Provincialibus iudicibus & aliis pluribus fide dignis. Anno Domini M. CC. XC. VII. pridie Kal. Octob. Indict. X. Coronationis Domini W. incliti regis Bohemie anno I. (Ex Originali archivi Prioratus Boh. Melit.)

## N. VIII.

1 2 9 7.

Nos Vlricus de Nova Doно notum esse cupimus tam posteris quam modernis presentem litteram inspecturis, quod devotionem, quam piam fraternitatem ordinis templi ad nos habere experimento cognovinus, affectu sincere karitatis acceptantes, ac eidem devotioni ordinis vicissitudinem rependere cupientes, de consensu & benivolentia Domini nostri Wentzezlay incliti Regis Bohemie, nec non nostrorum fidelium consilio in anime nostre ac animarum progenitorum nostrorum heredumque nobis succendentium remedium salutare quandam curiam, iuxta villam nostram Rudgerslag sitam, que a nostra impositione sibi nominis deinceps debet Nova curia nuncupari, cum universis attinentiis, quemadmodum metas five terminos ipsius curie presente fratre Ekkone, magistro ordinis templi per Bohemiam & Moraviam signis visibilibus positis propria in persona demonstrando duximus statuendos, dicto ordini ad culta colenda, silvatica extirpanda, prout commodo & honori ordinis expedire videbitur, pleno iure dedimus & donamus proprietatis nomine per-

perpetuo possidendam, nihil iuris in ipsa curia nobis ac nostris heredi-  
bus reservantes. Ut igitur hec donatio nostra supradicto ordini firma  
in perpetuum perseveret, nec ab aliquo successorum nostrorum cassari  
valeat in futuro, presens instrumentum cum subiunctione testium, qui  
donationi interfuerunt, scribi volumus & sigilli nostri muninime robo-  
rari. Testes sunt Dominus Herimannus plebanus de Rudgerslag, Dnms  
Bransod, frater Zdizlaus ordinis domus teutunice, Chunradus dictus Pulz,  
Gotfridus civis, Prybizlaus procurator, Ortlibus civis, Rinoldus, Henricus  
dictus Dornich, Hartwicus notarius, Ulricus dictus Anfora. Otto di-  
ctus Vuchs. Datum in Nova Domo Anno Domini M. CC. XCVII.  
V. Kal. Octobris. (Originale in tabulario Magni Prioratus Boh. Ord.  
Melit.)

## N. IX.

1298.

Humanarum actionum conditio plerumque lapsu temporis  
exanescit, nisi redivivo litterarum & personarum testimonio perennetur.  
Ego itaque Nicolaus dictus de villa Dobrenz constare cupio tam presen-  
tis etatis hominibus quam future, quod Eberhardus sororius meus dictus  
de Stendorf una cum uxore sua, sorore mea, quatuor lanceos cum dimidio  
in Dobrenz & frater mens Ingram nomine vineas sitas in Petiruviz: di-  
screto viro fratri Th. ordinis sancti templi in Tempilsten in perpetuum  
vendiderunt, cui domui atque ordini duo fratres mei Abelus & Wyze-  
millas causa devotionis religionem predicti ordinis assumentes integrum he-  
reditatis sue portionem, videlicet X. lanceos cum dimidio & VI. curticu-  
las & medietatem filue cum pascuis sitis in inferiori parte ville in Do-  
brenz & novem vineas in Petiruviz humiliter donaverunt, qui ordo etiam  
vii-

villam dictam Popiz, quam pater meus cum omnibus attinentiis ipsius ville claustro in Ozla cum filia sua legaverat pleno iure possidet in presenti. Ego predictus Nicolaus de Dobrenz pro anime mee remedio omni iuri quod habeo in bonis predictis renuncians publice & expresse eidem ordini ius patronatus Ecclesie, quod hereditarie ad me pertinuit voluntate libera condonavi, emptionem nihilominus & donationem predictam gratam & ratam habiturus promitto & presentibus me obligo bona fide dictum fratrem & ordinem ipsius ab omni actione & impetitione omnium heredum bonorum predictorum reddere saluum penitus & indemnam. In cuius rei certitudinem presentes litteras sigillorum subscriptorum Dominorum volui fideliter communiri cum testibus subnotatis, videlicet Domino Matheo de Schirneho camerario, Drizlao de Polderdiz Zudario, Iohanne iudice provinciali in Zneuma, Dno Alberto dicto de Noneken Camerario Moravie, Dno Iohanne dicto de Benesowe burgravio in Bermeniz. Dno Benzone de Nazinariz, Dno Lupo de Plawychs, Dno Kadoldo de Myrezlaus, Matheburo de Mizelbariz, Dno Wenczelao Weinmezlyz, Dno Nezyl de Petirwyz, Dno Schizlao de Orbowe, Alschyco de Tokewan, Kadoldo de Doberenz viris honorabilibus & omnimode fide dignis. Acta sunt hec in provinciali iudicio in Zneuma anno Domini M. CC. XC. VIII. Indictione XI. epacta L XVII. Kal. Augusti. (Originale in tabulario Magni Priorat. Boh. Ord. Melit.)

## N. X.

I 3 O 1.

Notum sit Universis presentes litteras inspecturis, quod ego Alschico filius quandam Domini Alberti de Merlin omnem ordinacionem ac voluntatem patris mei predicti, quam inivit cum fratribus mi-

militie templi de Tempelstain & super qua litteras suas dedit sigillo suo signatas ratam & gratiam habeo, nec umquam contravenire verbo vel facto me promitto & hederes meos, ratam habere volo. In cuius rei testimonium presentes litteras mei sigilli munimine roboravi. Datum in Brunna anno Domini M. CCCI. in die beati Luce Evangeliste. Hoc etiam testantur per presentes sigillis suis Dominus Gentzo de Naschmaritz & Dominus Dirszlaus Czudarius Znoyinensis. (Originale in tabulario Magni Prioratus Bohem. Ord. Melit.)

## N. XI.

1308.

In Nomine Domini Amen. Quoniam scriptum est, ut locus cunctorum non pateat insidiis & litium ac iurgiorum materia sopiaatur, opus est gestis caducis mortalium adhibere litterarum & testium efficax fulcimentum. Quia in re nos Bocco de Ghrawar & heredes nostri ad universorum notitiam presentibus volumus devenire, quod nos & heredes nostri existentes & futuri de licentia magistri ordinis generalis militie templi & de magnifici principis Domini Friderici Austriæ & Styrie ducis omnimoda voluntate a fratre Eekone magistro ordinis dicti domorum per Boemiam & Moraviam, consentientibus fratribus eius, recepimus in Emphyteosim usque ad triginta unum annorum spatium continue numerandum oppidum Setteinz cum castro Vreundsberk & omnia bona ibidem sua & ordinis memorati ad habendum, tenendum & possidendum, & quidquid nobis de heredibus nostris predictis salvo iure dominii & proprietatis & salvis conditionibus in hoc instrumento siue pagina inseritis deinceps placuerit faciendum, accessibus & egressibus suis & cum omnibus & singulis que habent supra se, seu intra vel infra se in inte-

R. Akh. d. t. B. Ges. III. B.

Gg

grum

grum omnique iure, usu seu requisitione ipsis termino aliquo pertinen-  
te, quo bona idem frater Ecko nomine nostro se possidere constituit us-  
que quo ipsius rei seu bonorum possessionem acceperimus corporalem,  
hanc autem receptionem in Emphytesim & omnia supra & inferius con-  
scripta fecimus nos Bokko predictus sub hiis condicionibus & pactis actis  
& initis expressim inter nos & fratrem Eckonem supradictum, videlicet,  
quod a nobis, heredibus, successoribusque nostris quibuscumque super iu-  
re patronatus & presentandis personis ad ecclesias ibidem constructas &  
construendas, quas sibi & ordini suo dicto reservavit, nec transire vo-  
luit cum universitate nullum impedimentum inferatur, quarum quelibet  
liberum habebit laneum cum annona missali que vulgariter Tetzin di-  
citur, unam mensuram filiginis & aliam avene de quolibet laneo, deci-  
mumque laneum absolute cum omnibus utilitatibus que exinde poterunt  
provenire. Molendinum quoque in Seteinz per ipsum fratrem Eckonem  
Ecclesie ibidem assignatum eidem Ecclesie remanebit & deserviet  
inconcuse. Durantibus insuper predictis annis, si aliquod lucrum ex in-  
ventione metalli vel minere cuiuscumque in dictis bonis accesserit, pars  
media solummodo nobis cedet reliqua vero dictus frater Ecko & fui  
integre obtinebunt. Transactis itaque triginta cum uno annis predictis  
nova emphyteotica concessio fiet, hoc ordine reservato, quod omnes utilita-  
tes cum usufructibus, villis, castris, civitatibus, quas in dictis bonis infor-  
mare poterimus habere vel locare & eidem reservata preter arat \*) —  
— — — — quas propriis sumptibus & laboribus instaurabimus, quarum  
utilitas ad nos pertinebit libere & absolute. Preterea aquam que Rok-  
nitz dicitur & ab utroque latere — — — unius lanei Niernbergensis  
in latum longumque mensurando usque ad medium aque Berstch cum  
piscinis quoque pascuis molendinis & apum examine que — — — —

com-

\*) Diploma vitiatum.

comparare poterunt araturis suis & ad mensam dicti ordinis spectantibus possidendi & utifructu idem frater Ecko & sui successores liberam habent potestate locandi, etiam amicum vel famulum in bonis predictis, qui nobis & ordini servire voluerit & valebit, dicti fratres libera licentia perfruentur, siquid vero extra predicta iuxta aquam Roknitz usque ad terminos antedictos utilitatis vel commodi ut puta munitio seu quavis alia provisio vel augmentum accesserit laboribus nostris vel fratrū dictorum suffragantibus pro utraque parte per medium dividetur. Ceterum si nos vel heredes sive successores nostri infra prenotatos triginta & unum annos non possemus informare bona predicta singula & locare, ex tunc silva resultans & inculta omni iure quo prius ad dictos fratrem Eckonem & ordinem redeat eo ipso hoc adiecto, ut pro qualibet villa informata per nos aut successores nostres seu fratres ordinis predicti de lignis silve que remanserit tantum assignetur ut in lignis sufficientibus sit contenta. Deinde in silva nondum exculta conceditur nobis & heredibus nostris, de gratia ordinis speciali venandi, pescandi, ligna ressecandi & deferendi pro nostris necessitatibus libera licentia & facultas. Eademque gratia & libertatibus in silvis & aqua universaliter per bona predicta fratribus dicti ordinis nihilominus reservatis. Quodsi partein nostram in bonis predictis nos aut heredes successoresque nostros de consilio & consensu ordinis vendere, commutare, seu obligare continget, eodem iure quo & nos emptor huiusmodi vendendo, locando, seu utifructu plenus perfruetur. Promittentes nos Bokko de loco premisso pro nobis, nostris heredibus & successoribus quibuscumque prefatum ordinem & personas manuteneret in omnibus & fore, & etiam omnia & singula in hoc contractu contenta firma & rata habere, & non contra facere vel venire, nec litem nec controversiam ei fratri Eckoni successoribus suis seu ordini occasione dictorum bonorum quocunque iure vel consuetudine muniti ullo tempore in-

ferre nec inferenti consentire sub pena refectionis dampnorum & impensarum litis & extra sub obligatione omnium bonorum nostrorum & pena soluta vel non omnia rata maneant supra & inferius consignata, renunciantes nomine quo supra omni iuri nostro certa & spontanea voluntate, donantes eidem fratri Eckoni & ordini ex causis predictis simpliciter & irrevocabiliter inter vivos quicunque res nostre vel bona plus valeant. Renunciantes insuper nomine, quo supra feci, privilegio exceptioni doli mali, defensioni, actioni & omni alio auxilio iuris canonici vel civilis, quod nobis posset aut successoribus nostris, ne conscripta servaremus, in presenti pagina seu contractu in toto vel in parte aliquod auxilium impertiri. In cuius rei certitudinem perpetuam sigillum prefati magnifici principis Domini Friderici Austriae & Styriae ducis cum sigillis dominorum subscriptorum presentibus obtinuimus appendendum, videlicet Conventus nostri in Scheykowitz, Domini Philippi de Bernstein Camerarii Moravie, Protivae de Dobrawitz, Ioannis de Meserietz, Dywischii de Sternwerk \*), Hartlebii de Boskowitz, Withigonis dicti de Sutsch, presentibus testibus pluribus fide dignis. Acta sunt hæc anno Domini millesimo trecentesimo octavo in capite ieunii dominica, qua canitur invocavit. (Ex Originali archivi Magni Prioratus Boh. ord. Melit.)

\* ) Lege Sternberg, sigillum enim stellam Sternbergicam representat.

## Nachtrag.

Erst nach dem Abdrucke dieser Beyträge erhielt ich die Originalbulle, welche an die Böhmisches Stände gerichtet ist, und kraft welcher die Güter des aufgehobenen Tempelordens an die Johanniter von Jerusalem, jetzt Malteser, fallen sollten. Sie lautet wie folget:

## N. XII.

I 3 I 2.

Clemens Episcopus Servus Servorum Dei. Dilectis filiis Nobilibus viris universis Comitibus & Baronibus per Regnum Boemie constitutis salute in & Apostolicam benedictionem. Nuper in generali concilio per nos Vienne auctore Domino celebrato post longam deliberationem pre-habitam & maturam, acceptabilius fore altissimo, magis honorabile fidei orthodoxe cultoribus ac subventioni terre sancte utilius, bona quondam domus & ordinis militie templi, ordini hospitalis sancti Iohannis Ierosolimitani concedere, quam ordini de novo creando unire, aut etiam applicare consilium deliberationis nostre providit, sed quia tunc aliquibus afferentibus utilius fore bona ipsa ordini noviter creando conferre quam dicti hospitalis ordini applicare, tunc noster affectus speratum effectum super hec obtinere nequivit. Tandem vero sic per Dei gratiam actum fore dinoscitur, quod VI. Non. presentis mensis maii eodem sacro approbante concilio hospitali, seu ipsius hospitalis ordini supra dictis prefata bona concedenda & applicanda duximus, ac etiam unienda, bonis eiusdem ordinis militie templi in regnis & terris carissimorum in Christo

R. Ubh. d. l. B. Ges. III. B.

D h

filio-

filiorum nostrorum Castilie, Aragonum, Portugalie & Maioricarum, regum illustrium extra regnum Francie consistentibus dumtaxat exceptis, que ab unione, concessione & applicatione huiusmodi ex certis causis excipienda duximus & etiam excludenda, ipsa dispositioni nostre & sedis apostolice specialiter reservantes quoisque de illis aliter pro dictae terre substdio per nostram & dictae sedis providentiam extiterit ordinatum. Quare nobilitatem vestram regamus & hortamur attentius, quatinus pro reverentia salvatoris, cuius in hac parte negotium promovemus, ac dictae sedis & nostram, magistro & fratribus seu prioribus & preceptoribus hospitalis eiusdem in terris vestris constitutis & eorum singulis seu procuratori vel procuratoribus eorundem, quod predicta bona in eisdem terris consistentia iuxta predictae nostre concessionis tenorem integre & pacifice asequi valeant & habere, nostri favoris impendatis auxilium prout extiterit opportunum, & eis circa nanciscendam habendam & retinendam possessionem bonorum ipsorum ac alias executoribus super executione huiusmodi concessionis nostre deputatis & in posterum deputandis super eadem executione assistatis efficaciter & ferventer, sic igitur in premissio vos promptos & paratos exhibeat, quod preter retributionis eterne premium quod inde merebimini, vobis laudis humane cumulus augeatur, nosque nobilitatem vestram dignis commendare laudibus in domino valeamus, volumus autem, quod presentes litteras vobis presentatis & ostensis eisdem, earum latori restituatis omnino, ut aliis de quibus expedierit valeant presentari. Datum liberoni valintinen-sis diocesis XVII. Kal. Iunii. Pontificatus nostri anno septimo. (Ex Originali archivi Magni Prioratus Bohemiae Ord. Melit.)

Dem

Dem zufolge erhielten die Malteser das Haus und die Kirche bey St. Laurenz in der Altstadt Prag, so sie aber beydes noch im folgenden 1313ten Jahre an die Klosterfrauen des Dominikaner-Ordens verkausten. Die Kirche ward hernach bey St. Anna genannt. (Hammerlischmid in Prodromo Glorize Prag. p. 214.) Ob ihnen noch andere Tempelgüter zugefallen, ist zur Zeit nicht erweislich.



## VII.

Ueber

den ersten Text  
derBöhmisches Bibelübersetzung,  
nach den ältesten Handschriften derselben, besonders  
nach der Dresdner.

Von

Abbé Joseph Dobrovský.

Pudeat Italiæ sacerdotes, quos ne semel quidem nonam legem constat  
legisse; apud Taboritas vix mulierculam invenias, qua de nouo testamento &  
veteri respondere nesciat.

Aen. Sylv. Comment. in Dicta & Facta  
Alph. R. L. II. 17.

**S**o wie die Böhmen unter den Slawischen Nationen die ersten waren, die in ihrem Dialekte die ganze Bibel (Prag, 1488) gedruckt haben, so waren sie auch die ersten, die etwa hundert Jahre früher eine Uebersetzung der ganzen Bibel zu Stande brachten. Selbst von der alt-slawos

slawonischen Bibel, deren sich die Russen und Servier bedienen, ist kein ganzes Exemplar in ganz Russland zu finden, das vor der Mitte des fünfzehnten Jahrhunderts geschrieben wäre. Von einzelnen Theilen der Bibel, besonders des Neuen Testaments, wiewohl auch von diesem ganze Exemplare höchst selten sind und über das vierzehnte Jahrh. nicht hinaufsteigen, ist hier die Rede nicht. Zu den übrigen Dialekten aber, als im Polnischen, Windischen (in Krain), und Wendischen (in beyden Lauschen), in welchen jetzt ganze Bibeln vorhanden sind, ist die Uebersetzung davon viel später gemacht worden.

Die Böhmische Bibelübersetzung verdient also in Rücksicht ihres Alterthums eine besondere Aufmerksamkeit. Walbir führte zwar einige alte Handschriften derselben an a), hatte sie aber nicht genauer untersucht, weil er über das Alter des Böhmischen Textes, wie er ihn in Handschriften fand, zum Theile sehr unbestimmt, zum Theile auch unrichtig urtheilte: ante annos 300. adornata est (Boh. Versio), quae in Msc. reperitur b). Wenn er die zwey angeführten Stücke, die sich jetzt beyde auf der öffentlichen Bibliothek zu Prag befinden c), auch nur flüchtig verglichen hätte, so würde er den merklichen Unterschied des Textes der Uebersetzung in denselben leicht haben bemerken können und müssen.

Dr. Fortunat Durich leistete hierin schon mehr und verzeichnete in seiner Diss. de Slavo-Bohemica S. Codicis versione (Pragae, 1777.) sieben Handschriften, davon er die erste beschrieb, und bei der dritten nach dem bemerkten Unterschied Gen. 6, 14. erinnerte, daß diese keine bloße Abschrift von jener seyn könne, sondern einen eigenen Text enthalte. Seinem

a) Boh. doct. P. III. p. 173. 174.

b) Dissert. apolog. pro L. Slau. p. 114.

c) S. Pitt. Magazin von Böhmen St. 2. S. 43. unter den Handschriften ganzer Bibeln N. 10. und St. 3. S. 73. N. 40.

nem Beispiele folgte nun auch ich und fährt 1782 in dem schwachen Versuche: über das Alter der Böh. Bibelübersetzung a), noch einige andere zum Theile noch unbekannte Handschriften von Bibeln an, bis ich 1786 ein vollständigeres Verzeichniß derselben, mit kurzen Beschreibungen einiger Stücke, im 2. und 3. St. des Lit. Magazins aufstellen konnte. Da ich aber seit dieser Zeit noch einige ganz neue, vorhin nicht bekannte Exemplare entdeckte, auch die erwünschte Gelegenheit fand, nicht nur diese, sondern auch die ältesten von den ehedem angezeigten Handschriften selbst zu untersuchen und mit meinen früheren Excerpten aus andern Bibeln zu vergleichen, so bin ich nun in Stand gesetzt, das Verzeichniß der Böhmisches Bibeln nicht bloß beträchtlich zu vermehren, sondern selbst viel zweckmäßiger einzurichten, so zwar, daß ich jeder Handschrift, theils nach ihrem Alter, wo dieses ausdrücklich angegeben ist, oder doch wahrscheinlich bestimmt werden konnte, theils nach der Recension des Textes, die ich durch einige aus dem alten und neuen Testamente gewählte Proben kenntbar zu machen suchte, ihre gehörige Stelle nun anweisen kann. Diesem nach würden die Bibeln, die ich nach und nach zu beschreiben gedenke, in einer ganz andern Ordnung auf einander folgen, und zwar:

a) die Bibeln von der ältesten Recension des Textes:

N. I. Die Dresdner (vorhin N. 15), ohne Jahrzahl.

II. Die Leutmeritzer vom J. 1411. (vorhin N. 2), in 2 Bänden, und die Bratislavische vom J. 1414. (vorhin N. 3), 1 Band. Diese drey Bände von der Hand Eines Schreibers, und in gleichem Einbund, wie mich der Augenschein belehrte, machen zusammen nur eine Bibel aus.

N. III.

a) Abhandl. einer Privatgesellschaft in Böhmen, B. 5.

N. III. Die Olmützer auf der Bibliothek des Lyceums, auf Pergamen in 2 Folioebänden vom J. 1417.

Hierauf folgt die mit glagolitischen Lettern von den slawischen Benediktinern im Kloster Ennaus zu Prag 1416 geschriebene Bibel, deren Text sich in einigen Stücken der zweyten Recension naht. Also

N. IV. (auch vorhin N. 4).

b) Bibeln von der zweyten Recension:

N. V. Die Olmützer in Einem Bände auf Pergamen, ohne Jahrzahl.

VI. Eine Handschrift auf Papier, ohne Jahrzahl, die ich sehe. Sie enthält von dem 1. Buche Esdrā an alle Bücher des A. Testaments, das Buch Job und die Psalmen ausgenommen.

VII. Die kleine Bibel in 8. auf Pergamen, (vorhin N. 10). Sie ist dem Texte nach älter als die Žerotinische vom Jahre 1435.

VIII. Die Leutmeritzer kleinere in Einem Bände, vom Jahre 1429.

Es wäre überflüssig das Verzeichniß hier weiter fortzuführen, da wir uns diesmal nur mit der ältesten Recension der ganzen Bibel, besonders nach der Dresdner Handschrift, beschäftigen wollen.

## I.

Die Lestkowetzsche Familienbibel in Böhmischer Sprache auf Pergamen in fol. in einem Bande, in der Kurfürstl. Bibliothek zu Dresden a). Fängt mit der rothen Aufschrift an: Incipit prologus in Rybliam; Und endigt sich mit den Worten: Finitus est liber biblie totius noui & veteris testamenti Deo gratias. Auch die rothen Aufschriften über den Kolumnen (die Kolumnentitel) sind lateinisch, die Psalmen ausgenommen, worüber Saltarz (Psalterium) steht. Die Bücher des A. und N. Testaments folgen auf einander, wie in der Vulgata; doch sieht die Apostelgeschichte erst nach den Briefen Pauli, wie in den ersten Ausgaben der Böhm. Bibel b). Vor den Briefen Pauli stehen kurze Prologen, wie man sie in lat. Ms. findet. Vor den katholischen Briefen, die hier porträtirte (canonicae) heißen, des Hieronymi Worteide. Die Eintheilung der Bücher in Kapitel ist die gewöhnliche, wenn diese auch nicht immer ganz genau überein kommen. Das zte Buch Esdrä, welches im Ms. das zte heißt, ist jedoch nicht in 9, sondern in 26 oder 27 (es fehlt hier ein Blatt) Kapitel abgetheilt. Mit dem Kap. IX, 16. fängt das 26. Kapitel in der Handschrift an. Sie hatte ehemal manchen Schaden gelitten, da sie und da ganze Blätter fehlen, bis die Frau Anna von Schleinitz, gebohrne von Lestkowec, selbe im J. 1596 sauber einbinden, ihr und ihrer drey Männer Wappen auf vier Pergamentblättern dazu mahlen ließ. Man legte auch bey dieser Gelegenheit eine auf Papier in Böhm. Sprache geschriebene Nachricht bey, die Jonas Gelenius, Rektor an der

Kreuz-

- a) Eine därfstige Beschreibung derselben steht im 2. St. des Litt. Mag. S. 45. N. 15 wobei ich aber erinnern muß, daß sich der sel. Petermann in den mir getheilten Proben einige Mal verschrieben hat.
- b) S. Unser Alz. Böhm. Bibliothek, worin alle Auslagen umständlich beschrieben werden, S. 65.

Kreuzschule zu Dresden, später ins Lateinische übersetzte, und worauf sich Beyer (*Arcana sacra Biblioth.* Dresd. p. 36), und Göthe (*Merkwürd.* der k. Bibl. zu Dresden Samml. I. S. 33) beziehen. Dieser Nachrichte zufolge soll der Dresdner Codex von einer adelichen Jungfrau, aus dem Böhmischen Geschlechte der Herren von Lestower, geschrieben worden seyn. "Dem seyn nun, wie ihm wolle, so ist dieser Codex, nach den Schriftzügen, der Orthographie und dem Texte, der mit dem Texte der zwey zunächst folgenden Exemplare im Ganzen übereinstimmt, zu urtheilen, älter als alle andere mir bekannte Handschriften ganzer Bibeln. Doch ist nicht alles von gleich alter Hand. Die Blätter vom Anfang der Briefe Pauli bis Gal. Kap. II. scheinen von einer etwas jüngeren Hand zu seyn. Daher nähert sich die Uebersetzung 1. Kor. 10, 17. a wessychny 3 gednoho hleba a 3 gednoho kalicha pozzywame, (nam omnes de vno pane (& de vno calice) participamus), jüngern Handschriften, und weicht von N. II. und III. merklich ab.

Wir haben zwar ältere einzelne Theile der Bibel, als zwey Psalter a), das Lettische Neue Testament, welches Walther von Lettow im J. 1311 besaß b), die drey größern Propheten, Isaias, Jeremias und Daniel c), ein Evangelistarrium in der k. Hofbibliothek zu Wien, dessen genauere Beschreibung man von Hrn. Fortunat Durich zu erwarten hat;

allein

- a) Den ältern davon habe ich zuerst in der Geschichte der Böhm. Sprache S. 73 beschrieben, den zweyten aber schon im Litt. Mag. (St. 3. S. 72. N. 38.) angezeigt.
- b) Ich selbst hatte dieses Stück im ersten Verzeichnisse als eine ganze Bibel angezeigt. Allein aus Berghauers Bibliomachia p. 36 ist es gewiß, daß es nur das N. T. enthält. S. Gesch. der Böhm. Sprache S. 24.
- c) S. Litt. Mag. St. 3. S. 73. N. 40.

allein die ganze Bibel kam erst zu Ende des vierzehnten Jahrhunderts zu Stande, und wenn gleich das Dresdner Exemplar nicht das allererste ist, so ist es gewiß von einem der ersten, etwa zwischen 1390 und 1410, abs geschrieben worden. Dies beweisen die vielen Lücken dieser Abschrift, von welchen sich kein anderer Grund angeben läßt, als die schlechte Geschäftigkeit des ältern Exemplars, welches an diesen Stellen verblichen schien mußte. Wo sich dergleichen Lücken finden, wird am Rande mit zwey übers Kreuz gezogenen Strichen angemerkt. Man sehe 2 V. der Kön. Kap. 16. 3 V. Esdrá K. 4. (nach dem Msc. 2 V. Kap. 9). Sprüchv. K. 12. 17. 27. Isaïa Kap. 28. 29. 33 und 65. (im Msc. 64). Osee K. 4. 2 Br. an die Thessal. Kap. 1. 1 Br. an Tim. K. 1. So ist Sprüchv. K. 12. 27. (& substantia hominis erit auri pretium), ale wyek a nabytek czlowieczy bude zlata - - - (v. 28.) naſtezcic, das Wort mzda nach zlata zu ersehen.

Kap. 17, 28. (*stultus quoque si tacuerit, sapiens reputabitur*), ist der Raum zwischen blazen und bude nach N. VI. mit budeli mleczeti auszufüllen.

Kap. 27, 17. (*& homo exacuit faciem amici sui*), wird zwischen czlowieck und zwarz przterce swoho der gehörige Raum gelassen, welcher nach N. III. mit obochwi, nach N. VI. aber mit woostri auszufüllen wäre.

Pred. K. 12, 5. werden die Worte: impinguabitur locusta, & dissipabitur capparis: quoniam ibit —, übersetzt: rozplody sie szcziwiek rozhan (l. rozrhan) bude kapa - - - kdyz pojde, wo also nur die Syllabe r i s im ältern Exemplar, worans das Dresden geslossen ist, verblichen war. In der Olmützer ältern Bibel (N. III.) fehlt zwischen rozrhan und kdyz das ganze Wort kaparis, wofür ein leerer Raum gelassen ward. In der Olmützer jüngern aber (N. V.) ließ der Abschreiber klein

nen Raum mehr, sondern schrieb in einem fort: wɔplodi sie stiewiſ rozrhan bude. když. Das a vor rozrhan blieb in allen dreyen aus, auch selbst noch in der Bibel N. IV, worin die angeführte Stelle so gelesen wird: a utyge kobylka, rozplodi se stiewiſ, wytrhan bude kapparnis. Wobei zu merken ist, daß der Saž: iunpinguabitur locusta, hier zweymal übersetzt worden ist. Die Handschrift N. VI. liest nebst dieser doppelten Übersetzung, anstatt kapparnis richtiger capparis, nach welchem Worte noch ein leerer Raum, hier also ohne Ursache, gelassen ward.

Isai. 28, 12. ist zwischen requies mea und lassum eine Lücke, wo der Böhmische Ausdruck für das Wort reficie stehen sollte. v. 27. ist für anderthalb Zeilen Raum gelassen worden, denn es fehlen zwischen circuabit und verum die Worte: sed in virga excutietur Gith & cynamium in baculo. Panis autem communuetur. Da hier in der Handschrift für rota plaustris, kolo wodnee gelesen wird, wo es doch woznec heißen sollte, so möchte auch das z in dem Worte woznec verblichen gewesen seyn.

Kap. 29, 8. wird das halbe Wort procy ---- (suerit expergefatus) abgebrochen, und für lassus adhuc sitit, & anima ejus Raum gelassen.

Osee K. 4, 16: (quoniam sicut vacca lasciviens declinavit Israel), neb iakzo krava gesso sie tykfaa ---- sie gest duom iztahelsky, ist die Lücke nach N. VI. mit wɔbludil auszufüllen. Dic̄ sind freihlich nur Kleinigkeiten, die kaum einer Bemerkung werth zu seyn scheinen, allein gerade aus diesen Kleinigkeiten läßt sich gleichsam die Genealogie der Handschriften am sichersten bestimmen.

Die genaue Uebereinstimmung des Dresdner Codex mit dem Texte der Propheten der alten Krumauer Handschrift aus dem vierzehnten Jahrhundert a) ist ein neuer Beweis für sein hohes Alter. Ich habe den

J i 2

An-

L a) Im vorigen Verzeichniſſe N. 40.

Anfang der Klagesieder Jeremiá und mehrere Stellen aus dem Daniel in beyden Handschriften verglichen, und fast keine oder nur sehr geringe Abweichungen bemerkt. So übersetzen beyde Dan. 2, 41. gesso pak z uklada zelezneho, (quod tamen de plantario ferri), nur daß die Dresdner hier richtiger liest: gezo wssak. Eben so liest die Bratislawische (N. II.) uklad ist hier so viel als Postement, Fußgestell. Jüngere Handschriften, wie N. VI. haben dafür hodidlo aufgenommen.

Dan. 2, 49. (erat in foribus regis), liest die Krumauer: bywal v wratech v kralowych roczysy sudyl. Eben so die Dresdner, nur daß in ihr v wratech, und suudyl geschrieben wird. Die Wiederholung der Präpositionen vor den Adjektiven war im vierzehnten Jahrh. sehr gewöhnlich. Die Handschrift N. II. läßt hier die Präposition v vor dem Adjektive kralowych aus.

Kap. 3, 46. (naphtha & stupa & pice & malleolis), steht in der Krumauer: klyky a kudelyy a sinuolu a chraſtem. Auch so in der Dresdner, nur daß in dieser kudelij a smolu geschrieben wird. Das Wort naphtha wußten die Ueberseher Böhmischt nicht zu geben; daher schütten sie dafür etwas anders leicht entzündbares, denn klyky sind Flocken. N. II. hat nach der Räson des ersten Wortes (klyky) jetzt von einer jüngern Hand pazderzym, welches eben dasselbe bedeutet, nur daß es verständlicher ist. Sonderbar genug, daß sich diese letztere Wort auch noch in den ältern Ausgaben (Prag, 1488. Benedig, 1506) erhalten hat.

V. 50. (quasi ventum roris flantein), liest die Krumauer Handschrift: yako wyett chladny genzo prowewa. So auch die Dresdner und N. II.

Kap. 4, 4. (tunc ingrediebantur (ad me) arioli, magi, chaldaei & aruspices), steht in der Krumauer: Tehda vchodiechu kemnye hadaczki wisscezki. Faldey a kuzedlnycz. Richtiger liest hier die Dresdner: wiescsei (ma-

(magi) anstatt wſſeczki (omnes). N. II. verbindet beydes, und las vor der Rasur: hadaczki wſſeczki a wleſſieci; nach der Rasur aber, weil sie das weibliche Geschlecht hadaczki in das männliche verändert hat, liest sie: hadaczki wſychni.

V. 14. (v. 13. super eum. v. 14. In sententia vigilum decretum est), versetzte die Krumauer Handschrift die Worte super eum: v prawye manyeho vſtarweno gest, in sententia super eum decretum est, vigilum aber ward ausgelassen. Hier theilen zwar N. I. und II. die Worte besser ab: manyeho. V prawie —, lassen aber beyde vigilum aus. Doch steht in der lehtern von des Korrektors Hand am Rande: straznem. Die Handschrift zweyter Recension N. VI. liest hier: v wydani ſuda hlaſnych vſtarweno gest. Die ersten Ausgaben mit geringer Abweichung: v wyd. ſaudu hlaſnych vſtanorreno gest.

Kap. 5, 5. (digiti quasi manus hominis scribentis) liest die Krumauer: prsty yado ruky pſſee (l. pifſee). Hier steht also pifſee, scriba, für homo scribens. Die Dresdner aber hält sich genauer an den lat. Text: czlowieka pifſeſſe.

V. 11. (principem magorum, incantatorum) liest die Krumauer: Enyeztem wyesſczowym hadaczkowym, und läſt & arnſpicum aus. So auch N. I. und II. Doch erscheite in der lehtern Handschrift eine andere Hand am Rande: a nadczasofuzly.

V. 21. (cum onagris) übersetzt die Krumauer und N. I. fuſſly, (ſoffly N. II.). N. VI. aber ſdywoſkymi oſſy.

Kap. 6, 12. (quod preevaricari non licet), liest die Krumauer fehlerhaft: gehozto negma lzye przystupyty. N. I. aber richtiger: gehozto negma lzye byty przestupiti. N. VI. mit veränderter Ordnung: gehozto przestupiti negma lzy byti.

Kap.

Kap. 7, 17. (*hae quatuor bestiae magnae*) *ty zwierzy weiske nach der Krumauer*, worin also *quatuor* ausgelassen wird. So auch N. I. und II. In der letztern wird jedoch *czirzi* (*quatuor*) am Rande erscheint. N. VI. aber liest *czyrzi* im Texte.

Aus diesen wenigen Proben erhellt zugleich, daß die gemeinschaftlichen Fehler der zwey Handschriften N. I. und II., wie auch der ältern Krumauer, einen gemeinschaftlichen Ursprung haben müssen. Die besondern Fehler aber einer jeden Handschrift kommen auf Rechnung der unachtsamen einzelnen Abschreiber.

Die alte Uebersetzung der Psalmen ist nicht nach der uralten Handschrift, deren Fehler ich in der Geschichte der Böhm. Sprache (S. 73 - 78.) gerügt habe, unverändert in die ganze Bibel aufgenommen worden, sondern man wählte einen verbesserten Text aus einer jüngern Handschrift, wie etwa diejenige ist, die sich in der Bibliothek der Prager Metropolitankirche befindet a). Der Dresdner Codex nähert sich aber doch der ältern Uebersetzung mehr, als andere Handschriften der ganzen Bibel. Zum Beweise mag der 1. Vers des 150ten Psalms dienen: *laudate eum in firmamento virtutis ejus*. Die älteste Handschrift sey a, die zweyte b, die Dresdner c. Man vergleiche nun selbst.

- a) *Chwalte ho wrwdosti moci ieho.*
- b) *Chwalte gey wrwdostu mocy geho.*
- c) *Chwalte geho w wrdosty moci geho.*

Hier weichen die Bibeln N. II. und III. von der Dresdner darin ab, daß beide mit b gey lesen, und *wrdost* nicht mehr beibehalten, sondern ein anderes Wort dafür wählen, N. II. *w wrzeni*, N. III. *w swrzemi*. I B. Mose. 1, 6. steht selbst in der Dresdner das Wort *wrdost* nicht mehr, sondern *swrzemie*, vermutlich weil die Bücher Moses später über-

a) Litt. Mag. von Böhmen St. 3. S. 72. N. 38.

übersetzt worden sind, als die Psalmen. Sonst kommen die drey Handschriften der Bibel N. I. II. III. im Ganzen überein, bis auf kleinere Abweichungen. Der sonderbare Prolog: dawnoho wicku florenti muz drzec Aristotiles ic. ist nicht vom Hieronymus, sondern scheint vom ersten Böhmischen Uebersetzer des Pentateuchus verfaßt zu seyn, und findet sich nur in diesen drey Handschriften der ersten Recension. Doch liest N. III. muzz anstatt mudrzec. In den Handschriften zweyter Recension ist er ausgeslassen worden.

I. V. Mos. 1, 1. 2. kommen alle drey überein; doch liest N. III. na poczacie, in principio, anstatt w poczacie. Besonders zu merken ist v. 2. nassiesse sie, cerebatur, wofür jüngere Handschriften nosicisse se lesen a). V. 3. (dixitque Deus, fiat lux, & facta est lux), liest die Dresdner: Y powiedye buoh bud swietlo, i sworzeno gest swietlo. N. II. und III. aber: i uecze — Allein v. 6. (dixit quoque Deus), liest auch die Dresdner: Y opier wecie buoh.

Merkwürdig ist die Verschiedenheit Gen. 3, 15. N. III. liest hier: rystauim neprziezen (N. I. neprziezn) mezy zenū a mezy tebu a siemenem twym a siemenem gegim. Onat ztrofkoce trou blawu a ty budeš lstimie lakati gegich chodil (N. II. chodydl). N. I. liest aber hier: gegye pat, (calcaneo ejus), welches auch richtiger übersetzt ist. Denn para ist die Ferse, hoddlo aber ist die Fußsohle.

Matth. 1, 1. wird liber generationis durch knihi porozente übersetzt, wofür in den Bibeln N. II. und III. knychi narozency gelesen wird.

Marc. 1, 1. weicht die Dresdner von den andern zweyten ebenfalls nicht ab. Wey den übersendeten Proben, die im Litt. Magazin (St. 2, S.

a) S. Litt. Mag. St. 2. S. 38, wo dieser Vers aus drey Handschriften angeführt wird.

S. 47. 48.) stehen, äußerte ich schon damals meine Besorgniß, der Uebersender möchte sich hier verschrieben haben. Er ließ wirklich die Worte aus: *wou przed robn.* *Klas wolalicieho napuussz i zposobie ciesiu,* und hierauf folgt erst: *hospodynowu.*

Der lezte Vers im Markus K. 16. welcher in den Handschriften so gar verschieden gelesen wird, ist in den Bibeln N. I. II. III. auf gleiche Art übersetzt. Da er im Litt. Mag. (St. 2. S. 48.) nur von einer Kopie aus der Dresdner genommen ist, so will ich ihn hier, der alten Orthographie wegen, aus N. III. abschreiben: *Pak sie ony rozsedsse kazachu wosudy s pomoczi hospodynowu a sou rziczz porwziorachu dywy rozlicznymy.* In der Handschrift II. ist anstatt *rozlicheny* nach der Kasur von der Hand eines Korrektors *nastledugiczymi* gesetzt worden, nebst zwey Strichen vor dem Worte *dywi*, welche anzeigen, daß man in verkehrter Ordnung *nastledugiczymi* *dywi* lesen soll.

Sollte dies wohl die erste Uebersetzung dieser Stelle, so wie der Text dieser drei Handschriften von der ersten Recension der ganzen Bibel der erste Text des Neuen Testaments seyn? Wäre ich so glücklich, das Tettauische N. T. aus der ersten Hälfte des vierzehnten Jahrhunderts mit den ältern Handschriften der Bibel verglichen zu können, so wäre die Frage bald entschieden. Doch ist es leicht zu vermuten, daß man den Text des N. Testaments nicht ganz unverändert gelassen habe. Ich habe viele Stellen aus der Wiener Handschrift einzelner Stücke der Evangelien, wie sie vor der Predigt öffentlich gelesen werden a), mit dem Texte ganzer Bibeln verglichen, und diesen von der ersten überaus schlechten Uebersetzung sehr abweichend gefunden. Man wird sich jetzt mit einem Beyspiele be-

gnü-

a) Von dieser Gewohnheit das Evangelium vorzulesen, nannten die alten Böhmen das Evangelium ētenie, d. i. *lectio*.

gnügen. Der berüchtigte Vers (Mark. 16, 20.) wird in der Wiener Handschrift so gelesen:

Tchdy ony wshyedze (lege rozzsyedſſe) sye

Iazaly wezde spomoczye buozye

y slowa potwrozugyczye znamenye czynyczye.

Wie verschieden von allen andern späteren Uebersetzungen!

Die Uebersetzung in den ältesten Bibeln ist im Ganzen ziemlich gut gerathen. Der Uebersetzer hat auf das Bedürfniß der Leser seines Zeitalters Rücksicht genommen. Er war bemüht, sich deutlich im Böhmischem auszudrücken, um leichter verstanden zu werden. Daher konnte er sich nicht immer so genau an die Worte und die Ordnung seines lateinischen Originals halten. Gen. 14, 23. hat er die Worte: quod a filio subtegminis usque ad corrigiam caligae non accipiam ex omnibus, quae tua sunt, nach der Handschrift N. III, wovonit auch N. I. übereinstimmt, so gegeben: Zet nyrky naymensie, any wozuhu (N. I. wozuhil) nohawic̄ne nerwoeznu zwoscho tweho plenu. Subtegmen mochte ihm zu zweydeutig scheinen; er hielt sich also bloß an den Sinn: nicht den geringsten Faden. Plen heißt Woute. Er hat also noch ein Scholion (ex omnibus spoliis) hier in den Text aufgenommen. Die Prager Ausgabe vom J. 1488 schreibt die Worte: a filio subtegminis, so um: od nitky kteraz z c̄lunz ku wychazy. Noch weitläufiger aber die Worte: usque ad corrigiam caligae, az do rzemenka gimž se nohawic̄ze podwazngj. Woben jedoch die Deutlichkeit nichts gewonnen hat.

Viele Stellen hat der alte Uebersetzer oft zu weitschweifig umschrieben, auch dem Sinne durch mancherley Zusätze nachgeholfen. Wo Berge mit ihren eigenen Nahmen genannt werden, setzte er hora oder ta hora, der Berg, hinz; bey Thieren to zwierzic, bey Städten mico, u. s. w. Ungeheuer ist die Umschreibung des einzigen Wortes ono-

centaurus Isa. 33, 14. nach N. I. potworzence zwierzie tociss knossu a k byku napodobnee. Vermuthlich nahm er diese Beschreibung aus einem Kommentar. Apostelg. 28, 2. schreibt er die Worte: accensa enim pyra, so um: Ueb zapalivsse to drziewo gesso slowe (hier fehlt N. I. pir a). In der Handschrift N. II. steht nach der Nasur hranyczy anstatt to drziewo, und gesso slowe pir a ist roth unterstrichen. Barbari wird v. 4. durch lidye toho ostrowa unschrieben. V. 11. liest man für: cui erat insigne Castorum, folgende Auslegung: nanyezto biese znamenyc hesto. tnu dnu brattu blizency. castor giesto pohance namorzi buohi wzywagi. In der Handschrift N. II. sind die Worte: gesso pohane namorzi wzywagi za bohi, wie gewöhnlich, als nicht zum Texte gehörig, roth unterstrichen. Anstatt nanyezto, das sich auf lod, nauis, bezieht, liest sie nanyemzo, welches offenbar schlechter ist. Anstatt castor scheint sie eher dem castorum gelesen zu haben, weil nach castor etwas radirt worden ist, wo eine jüngere Hand a pollux hinzusehnte. Der erste Emendorfer der alten Recension strich hier alles weg, was nach dem Worte hesto gelesen wird. So liest ein N. T. auf Pergament vom J. 1417, das ich besitze, nur znamenire hesto. So liest auch die Bibel N. III. Allein ein N. T. auf Papier in Hol. bey den PP. Franciskanern zu Prag, das durchgehends mit kritischen Anmerkungen am Rande versehen ist, hat nach hesto auch castorum behalten. Die ersten Ausgaben (Prag, 1482. Kuttenberg, 1489) erklären das lat. castorum wiederum durch das Gestirn der Zwillinge: magicy za znamenie. Swiczu dnu bližnezuow. Diesen folgt auch Melantrich in seinen Ausgaben. Die Böhmisichen Brüder aber wählten den kürzeren Ausdruck: za erb, Bastora a Pollura. Offenb. 1, 13. giebt er von dem Kleide poderes eine lange Erklärung, die nur in einem Kommentar Statt haben sollte: ruchu frizam po-

podobne o podolcich drahymi podlynami okraslene nach N. III., womit auch N. I. übereinstimmt. Die erste Prager Ausgabe begnügte sich hier mit dem königlichen Kleide: kralovske rukho.

Kap. 18, 12. wird Byssus durch swuce platno lnyene, und purpura durch postawecz kralow erklärt.

Vor den Glossen, die er in den Text aufnahm, steht gewöhnlich das Wörterchen ročis (nimirum), oder rowiez (scilicet), welches sammt der folgenden Glosse in der Handschrift N. II. mit einer starken rothen Linie, um es von dem eigentlichen Texte zu unterscheiden, unterstrichen wird. Dergleichen Glossen kommen sehr häufig vor. Zur Probe mögen folgende hinreichen. Apostelg. 28, 1. (& cum euassemus) a kdz smy usli, steht das Ms. I. hinzu: rowiez z tec strast. N. II. liest hier rocziss — und macht die Glosse durch die rothe Linie kenntlich.

2 Petri 1, 9. nach: ukohoz neysuu, (eui enim non praesto sunt haec), setzte der Ueberseher hinzu: rocziss ti slechtnosty, (nimirum hae virtutes).

V. 14 nach slozenie stawnu (lies stanu nach N. II.) meho, (depositio tabernaculi mei), steht die Glosse: rowiez tiela, (scilicet corporis).

Manche Wörter, für die der Ueberseher keinen Ausdruck im Böhmischen finden konnte, ließ er unübersetzt, als ceraastes, vipera, centurio &c. Isai. K. 33, 14. (ibi cubauit lamia), übersetzt er: tu odpoczynat bude alamia (nach N. III. almia) to zwierzie, wobei nebst dem Zusatz to zwierzie, das Thier, die Verwechslung des Präteriti mit dem Futuro zu merken ist.

Bei zweideutigen lateinischen Wörtern hat er den wahren Sinn wohl nicht allzeit getroffen. So heißt es Isai. 65, 4. prawo zle wymyslnee woosudich wog ḥ, (jus profanum in talis eorum), wo doch nicht vom Rechte die Rede ist. Er hatte hier an jusculum denken sollen. Die-

ser Fehler ist auch in der alten Krumauer Handschrift der drey gebären Propheten zu finden, und blieb noch in vielen jünzern Handschriften von der zweyten Recension unverbessert. N. III. liest hier: prauo zle przepuz  
ssiene w osudi gich, welche Verbesserung fast noch schlimmer gerathen ist. In der Deutschen Bibel zu Wien, die König Wenzel IV. veranstaltet hat, ist diese Stelle richtiger übersetzt: unreine ieuche ist in iren vassen. Allein der Böhmishe Uebersetzer konnte diese Deutsche Bibel bey seiner Arbeit nicht gebrauchen, da die Böhmishe Uebersetzung der Propheten älter ist. Spätere Korrektoren der zweyten Recension haben nebst andern Stellen auch diesen Vers verbessert. N. II. liest nach der Kasur von einer jünzern Hand: obiet mokru proklen, das folgende: kwo-  
sodij gich, blieb unverändert stehen. Die Čerotinische oder Paděkovische Bibel vom J. 1435 a) stimmt mit der Lobkowitschen vom J. 1480 b) überein: polewka poskornienia w orudich gich. Die erste Prager Aussgabe (1488) weicht von diesen wiederum ab und liest: gicha poskornienia w nadobach gich. Selbst dem Böhmi. Uebersetzer des Buches der Richter nach der ersten Recension war diese Bedeutung des Wortes jus bekannt. Denn er hat Jud. 6, 19. ius carnium mittens in ollam, nach der Dresdner Handschrift: gichu masnu wli whnecez, und v. 20. jus de-  
super funde, gichu nato wyl, ganz richtig übersetzt. Ein neuer Beweis, daß andere Bücher des A. Testaments später übersetzt worden sind, als die Propheten und Psalmen. Ich will nun noch zwey andere Fehler der ältesten Uebersetzung rügen, um in der Folge bey der Beschreibung anderer Handschriften von späterer Recension die Leser auf deren Verbesserung aufmerksam machen zu können.

Ezech.

a) S. Litt. Mag. von Böhmen St. 2. S. 33—36. St. 3. S. 51—56.

b) Sie ist von der letzten Recension. S. Litt. Nachr. von einer Reise nach Schlesien S. 74.

Ezech. 27, 5. liest N. I.: Cedrowee drziewie stee hori libanum suu wzieli aby tobye tweec zlee vezinyli, (cedrum de Libano tulerunt, ut facerent tibi malum). Es ist offenbar, daß der Ueberseher hier nicht an malus, Mastbaum, sondern an malum, Uebel, dachte. Zu seiner Entschuldigung könnte ich die Corcordantias emendatas, Venet. 1719. fol. nennen, weil auch darin der Accusativ malum, mit der Citation dieses K. und Verses, unter dem Neutro malum, i, und nicht unter malus, i, angeführt wird, wenn ein älteres Versehen durch einen Fehler neuerer Zeit entschuldigt werden darf.

W. 7. müßte es der Ueberseher stärker fühlen, daß hier (in malo) von keinem Uebel die Rede seyn könnte. Er übersehte daher na rzerzabie, d. i. auf dem Krahn, welches auch die ältesten Ausgaben noch lesen. Ržekab ist auch im Böhmischen nicht nur der Vogel Kranich, sondern auch ein Hebezeug, der Krahn, Kranich, womit Lasten in die Schiffe gebracht und aus denselben gehoben werden. Allein dies ist doch noch nicht der eigentliche Mastbaum, wofür die Böhmen, weil sie auf ihren Flüssen keine Mästen brauchen, kein Wort haben; daher sie es umschreiben müssen, wie es der alte Ueberseher Isai. 33, 23. gethan hat. Sic erit malus tuus übersehte er nach der Dresdner Handschrift: tak bude stanowee drziewo tweec, d. i. dein aufrecht stehender Baum. Die ersten Ausgaben, selbst noch die zu Benedig 1506 gedruckte, behielten noch immer den Ausdruck: stanowé drzewo; Melantrich aber wollte es noch besser machen und setzte dafür: na lodj stoyaté drzewo. Allein der alte Ueberseher blieb sich hierin nicht gleich und versuchte das Wort malus bald wieder anders zu übersehen. Isai. 30, 17. liest die Dresden: iako Koranykowy rzerzabowy na vrchu huori, quasi malus nanis in vertice montis. Hier ist Koranykowy nach dem Deutschen Kranich gebildet und eben so viel als rzerzabowy, folglich ganz überflüssig. In der alten Kru-

mauer

mauer Handschrift der Propheten steht auch nur rzerzabowý, wobei man noch im Gedanken strom oder flup hinzusehen muß. N. III. und V. lesen hier rzerzabowe im Neutro, wobei man wieder an dřewo, Baum, denken soll. Die alten Ausgaben haben hier einen deutlicheren Ausdruck: dřewo korábowé, d. i. Schiffbaum, gewählt, welchen selbst Melantrich noch beybehieilt.

Wey Ezech. 16, 17. (peruenisti ad mundum muliebrem) versührte unsern alten Ueberseher gleichfalls die Zweideutigkeit des lat. Wortes mundus, welches er hier für die Welt nahm. Er übersetzte daher unrichtig: & swetu zenskemu. Doch hat er es Kap. 23, 40. besser getroffen, wo er die Worte: ornata es mundo muliebri, übersetzte: okrasilas sie liczidlem zenskym. Licidlo ist jedoch nicht Schmuck, sondern Schminke. Die Prager Bibel (1488) liest hier: ozdobowalas se przyprawu žensku, (przyprawau ženskan). Esther 2, 3. nahm er mundus für Kleidung und übersetzte die Worte: & accipiant mundum muliebrem, at buduu gmieri z twoe komori odyew zensky, wobei der Zusatz: z twé kosmory, aus deiner Kammer, aus einer Glosse genommen ist. So auch W. 9. wo er den Sah: vt acceleraret mundum muliebrem, noch freyer übersetzt hat: ze dospyessywo dobyl gyej krasneho rucha.

Zu den grössten Freyheiten, die sich der alte Ueberseher erlaubte, gehört die Umschaffung des Nahmens Gaius 3 Joh. v. 1. in einen sehr bekannten Böhmischem: Starssy Haykowi nálemu, senior Gaio charissimo. Den Nahmen Hayek (von Háy, Hain, lucus) führen noch heut zu Tage viele Böhmen.

Oft las auch unser Ueberseher unrichtig oder hatte einen schlerhassten Text vor sich. Nehem. 12, 35. (nach dem Dresdner Ms. ist dies K. ein Theil des 6. Kap. vom 2. Buche Esdrá), las er: in porta frontis anstatt frontis. Denn er übersetzte: Aesdras mudrať przednymi ----

nye

nye czelnyey. Die Lücke ist hier leicht zu ergänzen: w branye czelnyey, von čelo, Stein. Die Prager Ausgabe (1488) las zwar richtig: in porta fontis, und übersetzt daher: vobrante studnieze; hat aber den Latinismus nicht so gut vermieden. Deum es sollte w brante studničné heißen. Für mudrak, ein Weiser, Gelehrter, sah die Prager nach jüngern Handschriften misér, magister, doctor.

Um über die Beschaffenheit des Lat. Textes, den der alte Ueberseher vor sich hatte, ein richtiges Urtheil fällen zu können, will ich noch einige Stellen, wo abweichende Lesarten vorkommen, hier anführen.

Exod. 20, 25, las er nach cultrum das Pronomen tuum, noz swoy, für welche Lesart die Löwner Theologen 16 Lat. Msc. anführen. Die erste Prager Ausgabe liest železa, im Genitiv des Singulars, ohne emum.

Luc. 1. las er die vier ersten Verse nicht, sondern fängt das Evangelium mit dem fünften Verse an: byl gest zadnuow —. Für diese Lesart führt Griesbach in seiner zweyten Ausgabe des N. T. nur einen Griechisch-lateinischen Codex aus dem dreizehnten Jahrhundert an. Diesem zur Seite kommt also die alte Böhmishe Version zu stehen. Die Prager Ausgabe (1488) hat zwar diese vier Verse, die sie für Lucá Vorrede erklärt, aufgenommen; sah aber die Ausschrift: Capitola I. erst vor dem fünften Verse.

Joh. 1, 3. theilte der alte Ueberseher so ab, wie es Augustinus und andere Väter mit ihm thaten. Er verband nemlich die Worte: quod factum est, mit den folgenden: in ipso vita erat, und übersetzte: A czoz gest vonem vezineno zivect biesse, d. i. & quod est in ipso factum, vita erat. Er nahm sich also die Freyheit, um seine Interpunktions recht kennbar zu machen, das a (&) vor quod zu sehen, und vonem (in ipso) vor factum zu stellen. Mein N. T. vom J. 1417 ist hierin genauer. Es liest:

liest: Což věniens gest. vniem život biese, d. i. Quod factum est, in ipso vita erat. Der Rubrikator aber dieser Handschrift, der auch das Geschäft eines Korrektors beim Collationiren verrichtete, strich den schwarzen Punkt nach gest. nicht mit rother Farbe an, sondern machte den rothen Strich erst nach vniem, womit er anzeigen wollte, daß man lesen solle: Quod factum est in ipso, vita erat.

1 Kor. 10, 17. las der alte Ueberseher nach pane noch die Worte: & de uno calice, die auch in jüngern Handschriften und in den ältern Ausgaben beybehalten wurden a).

1 Joh. 5, 8. las er nach sanguis nicht die Worte: & hi tres vnum sunt. Im dreizehnten Jahrh. war dies die gewöhnliche Lesart der Vulgata, die noch Thomas von Aquino durch sein Ansehen bestätigt hat. Selbst in die erste Ausgabe des N. Testaments vom J. 1475 wurden diese Worte noch nicht aufgenommen. Doch sind sie in jüngern Handschriften von der letzten Recension z. B. in der Lobkowitschen zu Stockholm schon zu finden b).

Offenb. K. 18, 12. las er nach ferro auch noch vitro, (stila), und v. 13. nach cinamomum noch & amomum, (a roho draheho siemene amomom).

Größere Abweichungen fand ich in der Apostelgeschichte, und zwar solche, die in andern uns bekannten Lateinischen Handschriften nicht zu finden sind. Einige Lesarten aus der Böhmischem Uebersetzung habe ich Hrn. Griesbach für die zweyte Ausgabe seines N. T. mitgetheilet, woraus zu ersehen seyn wird, daß der Böhmischem Uebersetzer einen interpolirten Text vor sich hatte, der in einigen Stellen der jüngern Syrischen Version ähnlich ist. Es wäre wohl der Mühe wert, die alte Böhmischem Ueber-

a) S. Ungars Algem. Böhmis. Bibliothek S. 64.

b) Litt. Nachr. von einer Reise nach Schneiden S. 78.

Überschung der Apostelgeschichte genauer zu untersuchen und aus ihr alle abweichende Lesearten zu sammeln.

Zur Beurtheilung des Alters anderer Handschriften und ihrer Recensionen wird das kleine Verzeichniß von Wörtern dienen, das ich aus der Dresdner und Olimsker (N. III.) Bibel gesammelt habe und hier anhängen will. Es ließe sich eine viel größere Sammlung von veralteten Wörtern aus diesen Handschriften machen, wozu aber hier nicht der Ort ist. Sie sollen aber einst ihren Platz in einem Böh. Glossario finden. Hier schränke ich mich absichtlich nur auf häufiger vorkommende Wörter ein, und zwar größtentheils auf solche, an deren Stelle man in späteren Recensionen andere gesehen hat.

Ancilla, roba.	Dominus, wenn von Gott die Rede
Apocalypsis, zgewenyce, N. III. tays	ist, hospodyn.
niczie.	Ecclesia, Kuostel, auch snatek. 3 Joh.
Benedicere, dyckowati, zehnati,	v. g. piſſal bych byl snatkovy,
Dan. 3.	scripsiſſem forsitan ecclesie.
Caput, wenn es Kapitel, Abtheilung	Euangelium, czenye.
heift, rozdiel.	Firmamentum, sworzenye. Psalm
Castellum, mieſtecz.	150, I. twodost.
Daemon, Daemonium, bies, noch	Fretum maris, zatoka morzſka.
öfter als dyabel. Isa. 34, 14.	Furor, ridanye.
prziclude (Phantasina).	Genus, narod, Math. 17, 21.
Denarius, Luc. 7, 41. penye, N.	Hydria, ſſpich, Joh. 2, 6.
III. funt.	Lépra, trudowatyna, trudowatens
Denorator, lepracz.	ſtwie.
Discipuli, oft m lazzie, nach dem	Leprosus, trndowaty.
Deutschen die Jünger.	Monumentum, sepulcrum, row.
N. Abh. der k. B. Ges. III. B.	Obla-

Oblatio, offiera.	Sacerdotium, popowstwie.
Offerre, offierowati.	Sadducæus, kaczierz.
Parabola, powiest. Ezech. 24, 3.	Scriba, mudraſ.
ſtrita powiest.	Sepulcrum, row.
Paralyticus, złamany otedny; gehož. to dna lamaſte.	Seruus, panos. Luc. 15, 22.
Parentes, otecz y matic. Luc. 2, 27, 43.	Sicera, pitie opile. Luc. 1, 15.
Pharisacus, duchownyſ.	Testamentum, zposobenie.
Phase, przefit, (transitus). Deut. 16, 2.	Tibia, kojice. Luc. 7, 32.
Prouerbiūm, powiest, przisłowie. Lider prouerbiorum, knyžy poz wiestij.	Torques, traczecz.
Publicanus, neprawy tyezierz.	Vallis, uwal. Luc. 3, 5. In jün- geru Handschriften uðole.
Sacerdos, pop.	Vanitas, gesittnost.
	Ventilabrum, wiegka.
	Vexare, oblowati. Qui a daemo- nio vexabatur, ginzto gest dias bel oblowal. Marc. 5, 15.

Hier wird also schon daemonium (bies), wie an mehrern Stellen, mit diabolus (diabel) verwechselt. Marc. 3, 15. hat die Dresdner Bi-  
bel bieszy, v. 22. aber zweymal dyabły. So auch die Olmäher N. III. Es wäre wohl zu wünschen, daß man die Begriffe daemonium und diabolus immer gehörig unterscheiden und mit zwey verschiedenen Wör-  
tern, wie es der alte Uebersetzer oft gethan hat, bezeichnen möchte. Der Geist bies ist nach der slawischen Mythologie gerade das daemonium des N. Testaments. Er machte die Menschen rasend, und bey den Slo-  
waken in Ungarn wird bieszy, von einem wütigen, tollen Hund noch ge-  
 sagt. Der Bies aber scheint sich allmählich aus der Volksprache ver-  
loren zu haben, daher bedient sich der alte Uebersetzer der hist. Scholasti-

Petri Manducatoris des Wortes *dyas*, das sich noch länger erhalten hat. Die altlawonische Kirchenversion hat das Verdienst, die zwei Begriffe *daemonium* und *diabolus* nie zu vermengen, sondern erstern mit Eies, und letztern mit diawol zu bezeichnen.

Ich beschließe diese Bemerkungen über den alten Text der Böhmisches Bibelübersetzung mit drey kleinen Proben aus der Dresdner Handschrift, woraus man auch ihre Orthographie ersehen kann.

## I.

## Lamentationes Ieremiae.

## Narziekanye Jeremiassow o. a)

1. Quomodo sedet sola ciuitas plena populo:  
Bak sedy samo mesto plnce lida. b)  
facta est quasi vidua domina gentium,  
vezinyla sie gest yako wdowa pany lidstaa c)  
princeps prouinciarum facta est sub tributo.  
knyezna mnohych wlasty vezinena gest pod dany.
2. Plorans plorauit in nocte,  
Placzicz plakala gest wnoct

212

&amp; la-

a) Die Olmützer (N. III.) reicht schon in einigen Stellen ab. Sie liest hier:  
placzicz ieremiassow.

b) N. III. Brevak — — lidij.

c) Die Krumauer Handschrift der Propheten liest hier *vezynlo*, weil *misto* (ciuitas) des sächlichen Geschlechts ist; und setzt den Versen *Aliech*, *Beth* vor.

& lachrymae eius in maxillis ejus:  
a szi gegye nagegye licl.

non est qui consoletur eam ex omnibus charis ejus:  
nenye kroby gi vtyessil zwessch milych gegye. d)

omnes amici ojus spreuerunt eam,  
wſſezkny przetecle gegye poherdali ſiu gy.

& facti sunt ei inimici.  
a vezinyli ſiu ſe gyey neprziciele. e)

## II.

Cant. I, 2. Osculetur me osculo oris ſui:

Polybi mye polibnym ſtých uſt. f)

quia meliora ſunt ubera tua vino,  
nebo tweec prsy gſſuu lepſſye nez weyno

fragrantia vnguentis optimis.  
a wonnyeyſſye nez drahe masty.

3. Oleum effusum nomen tuum:

Oley prolyty twe gmyc.

ideo

d) N. III. gegich. Dies ging nun in andere Handschriften (als N. V.) über.

e) Aufstatt dieses alten Darîos hat N. III. den neuern: gie (gi).

f) Die Bibel N. IV., womit ich dieses Stück verglichen habe, liest polyb, osculare, in der zweyten Person des Imperativer.

ideo adolescentulac dilexerunt te.

proto dyewczycky mylugs tyc welmy (nimis). g)

4. Trahe me: post te  
Potthny minu posobye.

curreimus in odorem vnguentorum tuorum.

pobehnemy uwony twych drahych mastij. h)

Introduxit me rex in cellaria sua:  
uredl myc gest kraal wswe rayne pokogye,

exultabimus & laetabimur in te,  
obweselymy sic i utyessymy sic tobic. i) k)

memores vberum tuorum super vinum:  
ponnyce twce pessy . nad wyro

recti diligunt te.  
prawy tyc mylugs.

### III.

Ezech. 17, 1. Et factum est verbum domini ad me, dicens:

I stalo sic gest promluwenye bozyc kenne arzka.

2. Fi-

g) Den Zusatz welmy (nimis) hat auch N. IV. Sie schaltet auch die unterredenden Personen ein: hlas cyrkwe k hoti, vor trahe me. Hlas cyrkwe k mlaďkam vor introduxit. u. s. w.

h) N. IV. pobehnem anstatt der alten Flexion pobehnemy.

i) N. IV. obweselime. Sie hat aber auch my in utyessimy. Es ist schwer zu entscheiden, welche Flexion, me oder my, älter sey; es scheinen jemals beide üblich gewesen zu seyn.

k) N. IV. wtobie, wie es seyn soll.

2. Fili hominis propone aenigma,  
Synu c̄łowiczy, wyday pohadku  
& narra parabolam ad domum Israeł,  
a rozpraw powieſt ē domu Izrahelskemu
3. & dices: haec dicit dominus deus,  
a dieſſ. tot prawi hospodyn buoh. l)  
Aquila grandis magnarum alariu, longo membrorum du-  
ctu, m)  
Orlice hrozná welikyč kryzdeł a dluhyč vdov  
plena plumis & varietate,  
plnaa perzye a rozlicznoſti n)  
venit ad libanum & tulit medullam cedri.  
przilejala na tu horu libanum y wzala ſtrez cedrowu. o)

l) Dieses Stück habe ich mit einer Bibel von der zweyten Recension (mit N. VI.) verglichen und folgende Abweichungen bemerkt. W. 5. liest N. VI. toto anstatt tot; pan anstatt hospodyn.

m) N. VI. swetlyčma kryzidlama.

n) N. VI. y anstatt a.

o) N. VI. przilejela ē horze libanske — ſtrez neb miezhu cedrownu. Die ers-  
te Prager Ausgabe (1488), deren Text beynahe hundert Jahre jünger ist, als die  
Dresdner Handschrift, enthält noch immer deutliche Spuren ihres Ursprunges  
und liest dieſe drey Verse fo: A stalo se slowo panie kenne. rzka. Synu  
c̄łowiczy wyday pohadku. a wypraw podobenstwie ē domu yzrahelskemu  
(l. vzhrah.). a dieſs Toto die pan buoh Orlice welika welikyč kryzdeł. a  
dluhyc vdow. plna perzye y rozlicznoſti. przilejela ē libanu a wzala ſtre-  
zen cedrowoy. In der Ausgabe vom J. 1506 (Venedig) veränderte man an  
dieser Stelle nichts als die Orthographie.

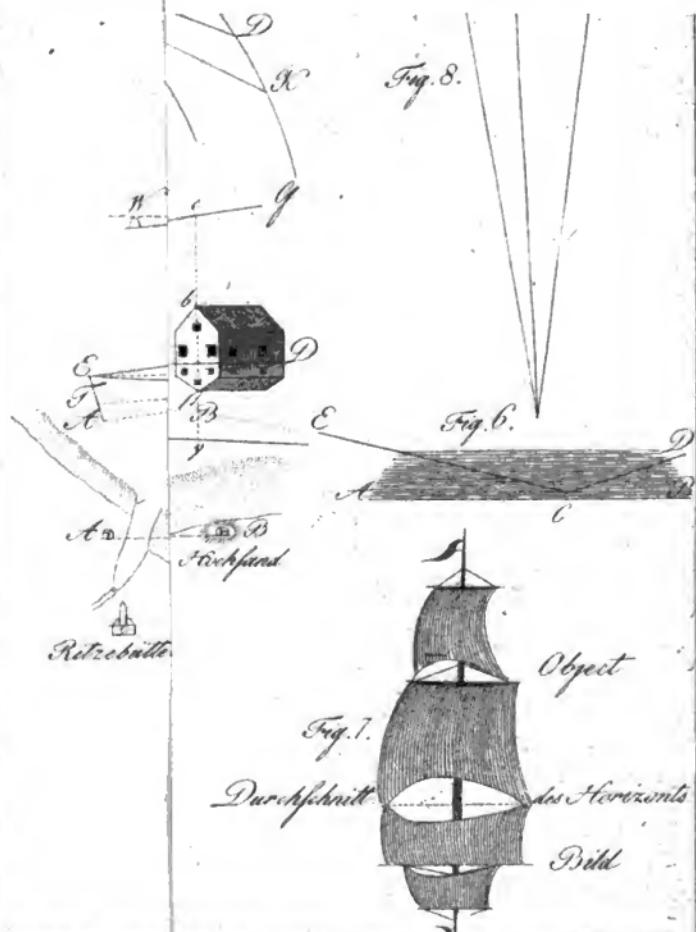
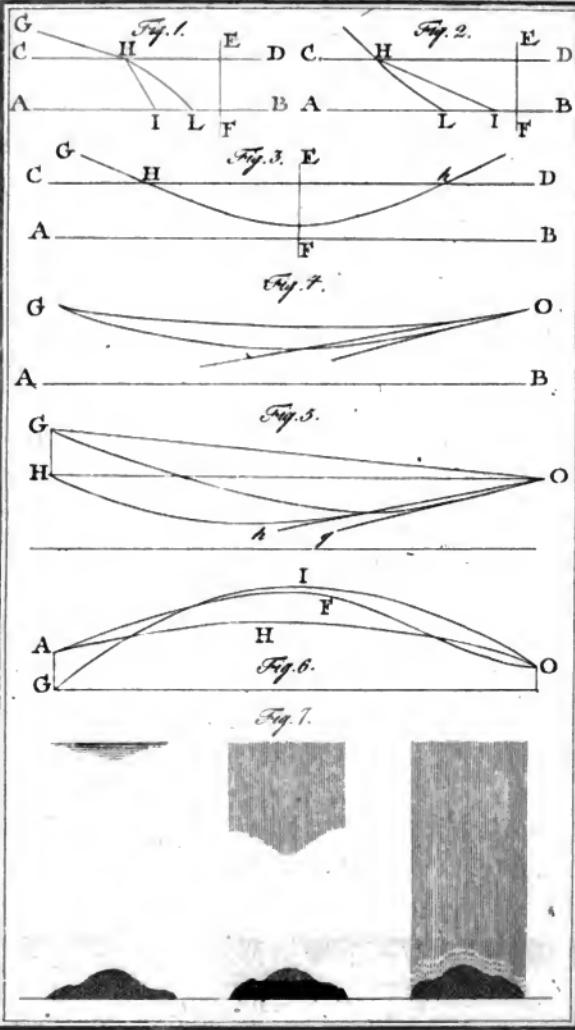




Abb. Grubers Tafel für das Col. Phan.



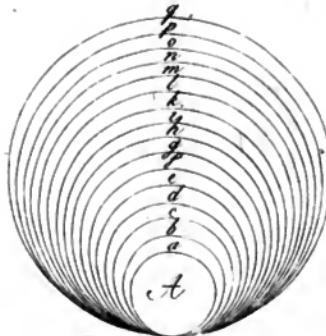








N.  
1.



N.  
2.



N.  
3.



N.  
4.



N.  
5..



N.  
6.



N.  
7.

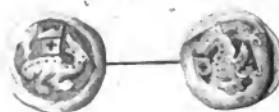


N.  
8.



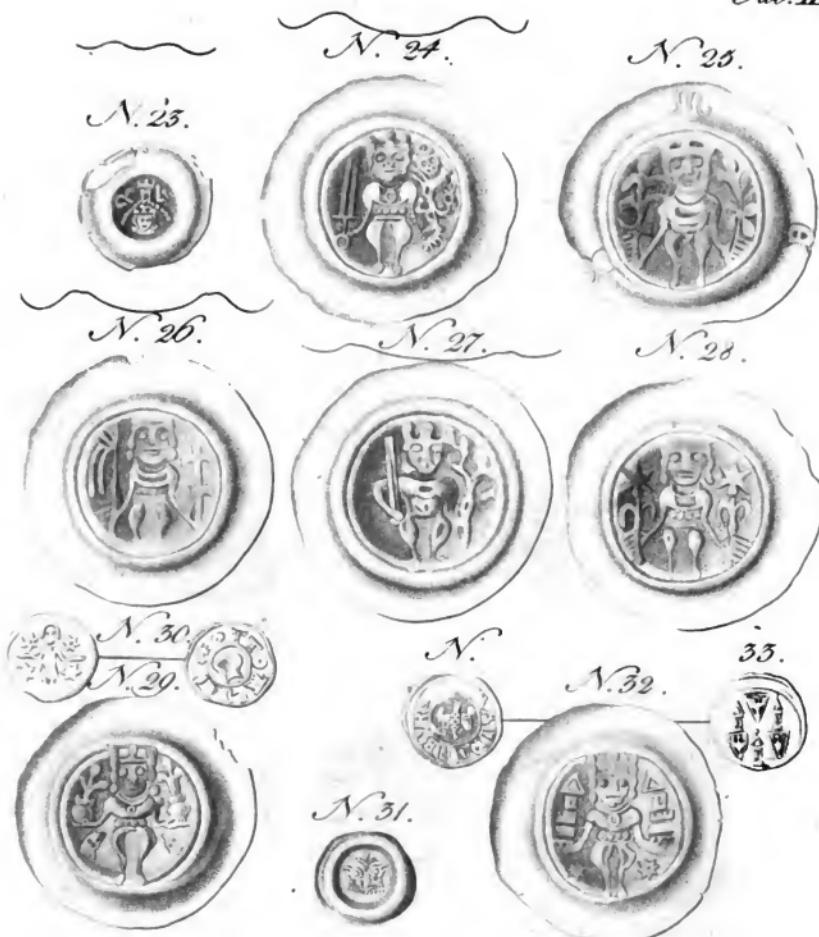
N.  
9.



*N.<sup>o</sup> 10.**N.<sup>o</sup> 11.**N.<sup>o</sup> 12.**N.<sup>o</sup> 13.**N.<sup>o</sup> 14.**N.<sup>o</sup> 15.**N.<sup>o</sup> 16.**N.<sup>o</sup> 17.**N.<sup>o</sup> 18.**N.<sup>o</sup> 19.**N.<sup>o</sup> 20.**N.<sup>o</sup> 21.**N.<sup>o</sup> 22.*



*Tab. III.*





*Tab. IV.*

N. 34.



N. 35.



N. 36.



N. 37.



N. 37.

N. 38.



N. 39.



N. 40.



N. 41.



N. 42.



N. 43.





N. 44.

N. 45.

N. 46.



N.



N. 50.

47.



N. 48.



49.

N.  
51.

N. 52.



N. 53.

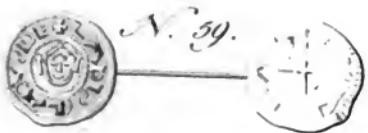
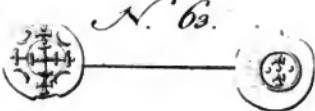
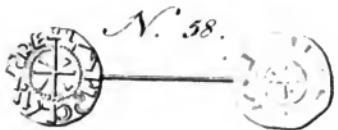
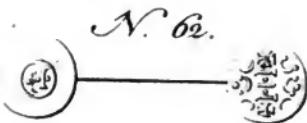
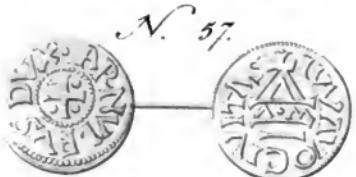
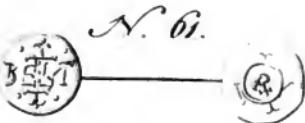
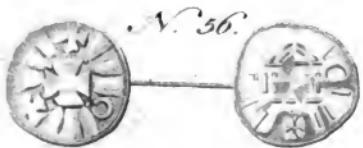
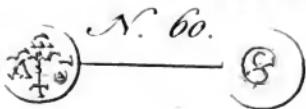
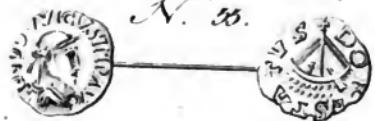


N. 54.





Tab. VI.



A. Berka f.



N<sup>o</sup>. 65.



N<sup>o</sup>. 66.



Tab. VII  
N<sup>o</sup>. 67.



N<sup>o</sup>. 68.



N<sup>o</sup>. 69.



N<sup>o</sup>. 70.



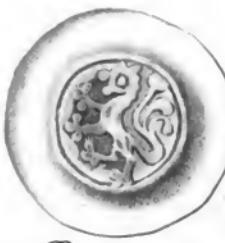
N<sup>o</sup>. 71.



N<sup>o</sup>. 72.



N<sup>o</sup>. 73.



N<sup>o</sup>. 74.



N<sup>o</sup>. 75.



N<sup>o</sup>. 76.



J. Berka sc.







